

تَبَارَكَ الَّذِي نَزَّلَ الْفُرْقَانَ عَلَى عَبْدِهِ لِيَكُونَ لِلْعَالَمِينَ نَذِيرًا

معارف القرآن



ترجمہ: حقیقت سہ گاہ معارف پناہ عارفانہ حضرت شاہ عبدالقادر بریلوی رحمہ اللہ
تفسیر: شیخ النفسیر مولانا محمد اذہر شیخ کانڈھلوی رحمہ اللہ



چہارم

تفسیر
حضرت مولانا علامہ شبیر احمد عثمانی رحمہ اللہ
۱۳۰۵ھ - ۱۳۶۹ھ
(سورۃ التباہۃ تا سورۃ القاسم)

تفسیر
شیخ الہند مولانا محمود حسن دیوبندی رحمہ اللہ
۱۲۶۸ھ - ۱۳۳۹ھ
(سورۃ الفاتحہ تا سورۃ النساء)

<https://toobaafoundation.com/>

مکتبہ حبیبیہ رشیدیہ

You should visit this website if you will get books here absolutely free and you can buy the book at a low price from Amazon. We are updating it day by day you can also join our whatsapp group and other links.

Link For Order

<https://bit.ly/3SH5RvR>

<https://bit.ly/416hO0o>

WhatsApp Grup Link

<https://bit.ly/3S4CiCO>

Knoozedil Library Link

<https://bit.ly/4279KgB>

Toobaa-E-Library

<https://bit.ly/3u7PrD9>

Plz Click On Link

طوبی فاؤنڈیشن
طوبی فاؤنڈیشن کا مقصد اہل علم کی خدمت کرنا ہے اور ایسے طالب علم جو ایم فل بی ایچ ڈی یا کسی شعبہ جات میں سپیشلائزیشن کر رہے۔ ان کی مدد کرنا ہے۔ اس مقصد کے لئے طوبی فاؤنڈیشن نے ملک بھر کی تمام لائبریریز خواہ ذاتی ہوں یا نجی ہوں انکو ڈیجیٹل کرنے کا پروگرام رکھتی ہے۔ سب سے پہلا مقصد لائبریریوں کا کھوج لگانا، ان میں موجود کتب کی فہرست اور تعارف پیش کرنا ہے اور نایاب مخطوطات کی سکنیننگ، اور ایسی کتب جن کو سکنین کرنے کی ضرورت ہے انکو سکنین کر کے انکو پی ڈی ایف اور کنڈل فارمیٹ میں پیش کرنا ہے۔

ابتیل

آپ سے ہماری گزارش ہے کہ اس عظیم مقصد کی تکمیل کے لئے آپ طوبی فاؤنڈیشن سے خصوصی تعینات فرمائیں اس مقصد کے لئے آپ اپنے ارد گرد، تحصیل و ضلع لیول پر موجود لائبریریز کا کھوج لگائیں اور لائبریرین، تنظیمین حضرات سے ہمارا رابطہ کروائیں۔

کتابوں کی سکنیننگ کے لئے خصوصی تعاون کیا جائے یہ تعاون آپ ہمارے ساتھ کسی بھی ممکنہ صورت میں کر سکتے ہیں آپ ہمیں کتابیں سکنین کر کے دے سکتے ہیں یا سکنین کروا کر دے سکتے ہیں۔

آپ اپنی لائبریری میں موجود کتب کی فہرست بنا کر بھیج دے۔ اپنی لائبریری میں موجود کتب کے ٹائٹل بھیجیں۔ کتابوں کی پی ڈی ایف یا کنڈل فارمیٹ بنانے میں ہماری مدد کریں۔

طوبی فاؤنڈیشن پر بعض کتب خریداری کے لئے پیش کی جاتی ہیں اس کا مقصد اس مشن کی تکمیل (جو اوپر ہم بیان کر چکے ہیں) ہے اس ویب سائٹ پر کافی زیادہ اخراجات بھی ہیں اس لئے آپ سے التماس ہے کہ آپ کتب کی خریداری کے لئے بھی طوبی شاپ کو ترجیح دے۔ اور ویب سائٹ پر جو کتب خریداری کے لئے پیش کی گئی ہیں آپ طوبی شاپ ہی سے خریدیں۔

نیز آپکو طوبی فاؤنڈیشن کی پیش کردہ کتابوں کوئی بھی کتاب پی ڈی ایف میں چاہئے تو آپ سکنیننگ کے اخراجات دے کر پی ڈی ایف حاصل کر سکتے ہیں۔

اس ویب سائٹ کے سالانہ اخراجات کم پیش (50000) ہے اس میں تقریباً تئیس ہزار ڈومین اور ہوسٹنگ کے اخراجات ہیں۔ اور مینٹیننس اور دیگر اخراجات اس کے علاوہ ہیں۔ آپ اس نیک کام میں حصہ لیکر اپنے لئے صدقہ جاریہ بنا سکتے ہیں۔

<https://toobaafoundation.com/>

تِلْكَ الَّذِي نَزَّلَ الْفُرْقَانَ عَلَى عَبْدِهِ لِيَكُونَ لِلْعَالَمِينَ نَذِيرًا

مَعَارِفُ الْقُرْآنِ

ترجمہ: عارف باللہ حضرت عثمان القادر بن شاہ ولی اللہ دہلوی رحمہ اللہ

تفسیر: شیخ التفسیر الحدیث حضرت مولانا محمد الیاس کاندھلوی رحمہ اللہ

موضح فرقان معروف بہ

تَفْسِيرُ عَمَّالِي

ترجمہ: شیخ الہند حضرت مولانا محمود حسن دیوبندی رحمہ اللہ

تفسیر

حضرت مولانا علامہ شبیر احمد عثمانی رحمہ اللہ

۱۳۶۹ھ - ۱۳۰۵ھ

(سورۃ التہٰنہ تا سورۃ النحل)

تفسیر

شیخ الہند مولانا محمود حسن دیوبندی رحمہ اللہ

۱۳۶۸ھ - ۱۳۳۹ھ

(سورۃ الفاتحہ تا سورۃ النساء)

(جلد چہارم)

پارہ ۱۲ ۴ ۱۵

سُورَةُ يُوسُفَ تا سُورَةُ الْكَافِرِ

مکتبہ حبیبیہ رشیدیہ®

LG-29 ماہی پور سٹریٹ، نئی دہلی

042-37242117 - 0332-4377621

<https://toobaafoundation.com/>

بسم الله والصلوة والسلام على رسول الله

(انتباہ) اس تفسیر کی تدوین و تسوید اور کتابت کسی بھی طریقہ سے کاپی کرنا کاپی رائٹ ایکٹ ۱۹۶۲ء کے تحت قابل تعزیر جرم ہے اور اس کی خلاف ورزی کرنے والے کے خلاف بطور رجسٹر کاپی رائٹ مالک قانونی کارروائی کی جائے گی۔

نام کتاب _____
جلد _____
چہارم _____
سن اشاعت _____
عمر المحرام ۱۴۳۹ھ مطابق اکتوبر ۲۰۱۷ء _____
کمپوزنگ _____
ناشر _____
مکتبہ حبیبیہ رشیدیہ (مہرا) _____
باہتمام _____
انیس احمد مظاہری _____
اسٹاکس _____
مکتبہ المطاہر، جامعہ احسان القرآن لاہور _____
0332-4377501

(کاوش) اللہ جل جلالہ و عم نوالہ کا احسان عظیم ہے کہ ہم تشنگان علوم نبویہ کی خدمت میں تفسیر قرآن کی عظیم کتاب **تفسیر القرآن و تفسیر عہد الانبیاء** پیش کرنے کی سعادت حاصل کر رہے ہیں۔ شب و روز کی محنت شاقہ اس کے ظہور پذیر ہونے میں کارفرما رہی اس عظیم کام کو بحسن و خوبی سرانجام دینے میں ہیئۃ العلماء کے معزز اراکین نے حتی المقدور سعی کی۔ اس نسخے کی تیاری در کثیر خرچ کر کے کردائی گئی ہے اور بار بار پروف ریڈنگ کردائی گئی تاکہ اخلاط کا تناسب نہ ہونے کے برابر ہو، بہر کیف انسان خطا کا پتلا ہے اس کے ہاتھوں غلطی کا صدور ہر لمحہ ممکن ہے، ہمیں امید ہے کہ آپ ہمیں حسب سابق اصلاح کی طرف گامزن کرتے رہیں گے۔

(استدعا) اللہ تعالیٰ کے فضل و کرم سے ہم نے اپنی طاقت اور بساط کے مطابق کتاب کی تصحیح میں حتی الامکان محنت و کوشش کی ہے اس کے باوجود اگر طالبانِ حدیث رسول و قرآن کو کسی مقام پر کوئی قابل تصحیح عبارت نظر آئے تو وہ ہمیں ضرور اطلاع فرمائیں، ہم ان کے شکر گزار ہوں گے اور اس غلطی کی درنگلی کریں گے۔ آپ کے اس علمی تعاون کی بدولت ہی ہم اشاعتِ دین کے ساتھ ساتھ حفاظتِ دین کا فریضہ سرانجام دینے کے قابل ہوں گے۔

مکتبہ حبیبیہ رشیدیہ (مہرا)

فہرست مضامین

۶۲	قصہ ابراہیم علیہ السلام مشتمل بر بشارت ملائکہ کرام یولادت اسحاق علیہ السلام	۱۰	بار ہواں پارہ
۶۳	لطائف و معارف	۱۱	بیان صفت ترزین و تخلیق
۶۴	حضرت ابراہیم علیہ السلام کا علم اور ترخم	۱۳	ابطال قدامت مادہ
۶۵	قصہ لوط علیہ السلام قوم او کہ تہہ قصہ سابقہ است	۱۴	بحث در بارہ بعث
۷۳	قصہ شعیب علیہ السلام	۱۶	بیان حال طبیعت انسانہ و راحت و کلفت
۷۵	قوم مردود کا جواب	۱۷	بیان نوع دیگر از طعنہ ہائے کفار ناہنجار و تسلی نبی اکرم ﷺ
۷۶	شعیب علیہ السلام کا قوم کو جواب با صواب	۱۹	دلائل اعجاز قرآن پر ایک اجمالی نظر
۷۶	ترہیب قوم از مخالفت و معاندت	۲۱	ابطال غرہ اہل دنیا بر اعمال خود
۷۷	حضرت شعیب علیہ السلام کی طرف سے قوم کی دھمکیوں کا جواب	۲۵	اہل دنیا اور اہل آخرت کا مقابلہ و نتائج اخروی کا بیان
۷۹	قصہ موسیٰ علیہ السلام با فرعون	۲۷	خالصوں کے حال اور مال کا بیان
۸۰	تذکیر عواقب دیوید امم خالہ برائے عبرت	۲۸	ذکر حال و مال اہل ایمان
۸۳	تذکیر عواقب اخرویہ کفر و تکذیب برائے موعظت و نصیحت	۲۸	مثال فریقین
۸۹	موعظت حسنہ	۲۸	ضمیمہ متعلقہ پہ تفسیر آیت
۹۱	تحدیر از اختلاف و افتراق و حکم استقامت بر احکام شریعت	۳۲	قصہ حضرت نوح علیہ السلام با قوم او
۹۵	ام سابقہ کی ہلاکت کے سبب قریب و سبب بعید کا بیان	۳۳	حضرت نوح علیہ السلام کی طرف سے جواب با صواب
۹۷	تنبیہ بر بعض حکمت ہائے حکایت قصص مذکورہ	۳۷	لطائف و معارف
۹۸	خاتمہ سورت مشتمل بر تہدید عدم قبول ذکر کرئی و موعظت	۴۱	تتمہ قصہ نوح علیہ السلام متعلق پہ طوفان
۱۰۰	سورۃ یوسف	۴۵	قصہ فروشدن طوفان نوح علیہ السلام
۱۰۱	شان نزول	۴۷	در عادنوح علیہ السلام برائے نجات پسرخود جواب ہاری تعالیٰ
۱۰۲	حقانیت قرآن حکیم و تمہید قصہ	۴۹	خاتمہ قصہ مشتمل بر بیان حکمت و ذکر استدلال بروحی نبوت
		۵۳	قصہ ہود علیہ السلام با قوم عاد
		۵۸	قصہ صالح علیہ السلام با قوم ثمود

۱۵۷	ظہورِ قحطِ عظیم در اطراف مصر و شام	۱۰۵	آغازِ قصہ بر دیائے صالحہ و صادقہ
۱۶۴	بار دوم آمدن برادرانِ یوسف علیہ السلام	۱۰۵	خواب کی حقیقت
۱۶۷	فائدہ جلیلہ در تحقیق مسئلہ جلیلہ	۱۰۶	تعبیر خواب
۱۷۱	بارِ نخستین برادرانِ یوسف علیہ السلام از سفر دوم	۱۱۱	معاملہ برادرانِ یوسف علیہ السلام
۱۷۶	بار سوم آمدن برادرانِ یوسف علیہ السلام بحکم یعقوب علیہ السلام برائے تفحصِ یوسف علیہ السلام و بنیامین	۱۲۰	ذکرِ الطاف و عنایاتِ خداوندی با یوسف علیہ السلام
۱۷۸	بارِ نخستین برادرانِ یوسف علیہ السلام از سفر سوم و بشارتِ بردن	۱۲۸	حکایت
۱۸۱	بارِ چہارم آمدن برادرانِ یوسف علیہ السلام مع والدین و اہل خود	۱۲۸	دعوائے یوسف علیہ السلام
۱۸۳	خاتمہ بردعائے یوسف علیہ السلام برائے خاتمہ بالخیر	۱۲۸	اعترافِ زلیخا عریز مصر کا اعتراف
۱۸۷	خاتمہ سورت بر اثبات رسالت محمدیہ و تہدید بر منکرین و بیان حقانیت کتابِ مبین	۱۲۸	شہادتِ شاہد
۱۹۱	تفسیرِ اول آیت مذکورہ	۱۲۹	شہادتِ زنانِ مصر و غیرہ
۱۹۱	تفسیرِ دوم	۱۲۹	شہادتِ رب العالمین
۱۹۳	تفسیرِ سوم	۱۲۹	شہادتِ ابلیس لعین
۱۹۵	سُورَةُ الرَّحْمٰنِ	۱۲۹	ذکرِ الطاف و عنایاتِ خداوندی
۱۹۶	حقانیتِ قرآنِ کریم	۱۲۹	ضمیمہ متعلقہ بہ تفسیر ﴿وَشَهِدَ شَاهِدٌ مِّنْ اَهْلِهَا﴾
۱۹۸	ذکرِ دلائلِ توحید و اثباتِ مبداء و معاد	۱۳۲	قصہ دعوتِ زلیخا زنانِ مصر را مشتمل بر اعترافِ عصمت و عفتِ یوسف علیہ السلام
۱۹۸	استدلال باحوالِ عالمِ علوی		قصہ یوسف علیہ السلام با ساقی و خباز در جیل خانہ بر مشتمل تبلیغ و دعوت
۱۹۹	استدلال بہ تخریرِ شمس و قمر	۱۳۸	دعوتِ توحید
۲۰۰	آسمانوں کے بارے میں فلسفہ جدیدہ کا نظریہ	۱۴۰	تعبیرِ خواب
۲۰۰	استدلال باحوالِ عالمِ سلفی		شاہِ مصر کا خواب دیکھنا اور حضرت یوسف علیہ السلام کا اس کی تعبیر بتانا
۲۰۱	استدلالِ دیگر	۱۳۶	شاہِ مصر کا یوسف علیہ السلام کو ملاقات کے لئے طلب کرنا
۲۰۳	منکرینِ نبوت کے شبہات اور ان کے جوابات	۱۳۹	تیرہواں پارہ
۲۱۱	رجوع برائے مضمونِ توحید	۱۳۹	مشتمل بر تجدیدِ نعت و بیانِ حقیقتِ عصمت
۲۱۷	مثالِ حق و باطل	۱۵۱	ذکرِ اختلافِ مفسرین در تفسیرِ اس آیت
۲۲۱	ذکرِ حال و مالِ محققین و مہملین		یوسف علیہ السلام کی شاہِ مصر سے ملاقات و تفویضِ اختیاراتِ سلطنت
۲۲۲	منہاجِ عالمِ عقل	۱۵۲	

۲۷۱	خلاصہ تفسیر آیت مذکورہ	۲۲۴	جواب از شبہ عدم مبغوضیت کفار بنا بر وسعت رزق دنیوی
۲۷۳	ذمت کفار و مشرکین و مدح مومنین صالحین		رجوع بہ بحث نبوت و بیان حال اہل سعادت و اہل شقاوت
۲۷۷	دعاء ابراہیمی کا ذکر	۲۲۷	تفہیم و تشہیح اہل باطل و سزائے معاندین و جزائے مطیعین
۲۸۲	تذکیر آخرت و تحذیر از غفلت	۲۳۱	خطاب بہ اہل کتاب در بارہ نبوت
۲۸۵	سُورَةُ الْحَجَرِ	۲۳۵	مسئلہ بدا کی مختصر تشریح
۲۸۶	حقانیت قرآن کریم	۲۳۸	بدا کی اقسام
۲۸۶	چودھواں پارہ	۲۳۹	نسخ اور بدافہی الحکم میں فرق
۲۸۷	بیان حسرت اہل غفلت در روز قیامت	۲۴۰	کفر کا زوال اور اسلام کا اقبال
۲۸۷	ذکر اقوال کفار تا بنجار در بارہ بارگاہ رسالت	۲۴۱	سُورَةُ الْاِنشِرَافِ
۲۸۹	لطائف و معارف بابت آیت اِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا	۲۴۳	آغاز سورت بہ بیان مقصد بعثت
۲۹۲	الَّذِي كُفِّرُ	۲۴۵	کفار کا ایک شبہ اور اس کا جواب
۲۹۳	دلیل عقلی	۲۴۶	فائدہ جلیلہ
۲۹۴	دلیل نقلی	۲۴۶	ذکر موسیٰ علیہ السلام
۲۹۴	دلیل الزامی	۲۴۸	تذکیر بایام اللہ
۲۹۶	حفاظت کا طریقہ	۲۵۳	منکرین کے شبہات اور رسولوں کے جوابات
۲۹۶	شینعوں کو قرآن کیوں یاد نہیں ہوتا	۲۵۴	خداوند عالم کی طرف سے جواب
۲۹۸	تاویلات شیعہ اور ان کا جواب	۲۵۸	مثال اعمال کفار
۲۹۹	اجماع امت بر محفوظیت قرآن از زیادت و نقصان		قیامت کے دن کی باہم گفتگو اور پیشوایان کفر کی ذلت اور ندامت کا ذکر
۳۰۲	بیان توحید (بحث بروج)	۲۵۹	جہنم میں شیطان کی تقریر
۳۰۸	ذکر پیدائش انس و جن و قصہ پیدائش آدم علیہ السلام	۲۶۱	اہل سعادت کے حال اور مال کا ذکر
۳۱۲	ذکر نعمائے اہل جنت	۲۶۳	مثال کلمہ ایمان و کلمہ کفر، و سوال قبر
۳۱۷	قصہ ابراہیم و لوط علیہ السلام	۲۶۶	خلاصہ کلام
۳۲۰	قصہ اصحاب ایکہ و اصحاب حجر	۲۶۹	چند فوائد
۳۲۳	تلقین صبر بر ایذاء و استہزاء و تمسخر	۲۶۹	ایک شبہ اور اس کا جواب
۳۲۶	قول اول		
۳۲۷	قول ثانی		
۳۲۸	ترجیح راجح		

۳۷۳	کفار کے چند ناشائستہ اقوال و افعال کا ذکر	۳۳۰	نکتہ
۳۷۵	بیان علم خداوندی	۳۳۱	سُورَةُ النَّحْلِ
۳۷۶	فائدہ	۳۳۳	آغاز سورت بوعید و تہدید بر مکرین توحید
۳۷۷	تسلیہ نبی اکرم ﷺ	۳۴۰	ذکر دلائل توحید
۳۸۵	رجوع بسوئے دلائل توحید بتذکیر انعامات خداوند حمید	۳۴۰	دس قسم کے دلائل
۳۸۷	تفصیل دلائل قدرت و دلائل نعمت برائے اثبات الوہیت و وحدانیت	۳۴۱	نتیجہ دلائل
۳۸۷	دلیل اول	۳۴۱	تفصیل دلائل توحید قسم اول
۳۸۷	دلیل دوم	۳۴۱	قسم دوم
۳۸۸	دلیل سوم	۳۴۲	قسم سوم
۳۸۸	دلیل چہارم	۳۴۲	قسم چہارم
۳۹۰	دلیل پنجم	۳۴۲	جملہ معترضہ برائے بیان اثر دلائل مذکورہ
۳۹۰	دلیل ششم	۳۴۳	قسم پنجم احوال نباتات سے استدلال
۳۹۲	دلیل ہفتم	۳۴۳	قسم ششم
۳۹۳	مثال اول	۳۴۴	قسم ہفتم قسم ہفتم
۳۹۳	دوسری مثال	۳۴۵	قسم نہم قسم دہم
۳۹۳	دلیل ہشتم - کمال علم و کمال قدرت	۳۴۵	تہدید بر اعراض از دلائل واضحہ
۳۹۵	دلیل نہم	۳۴۷	مکرین نبوت کے معاندانہ سوالات اور ان کے جوابات
۳۹۵	دلیل دہم	۳۵۰	پہلا شبہ
۳۹۶	دلیل یازدہم	۳۵۳	تہدید معاندین و وعید مستکبرین
۳۹۶	دلیل دوازدہم	۳۵۵	دوسرا شبہ
۳۹۶	دلیل سیزدہم	۳۶۱	تیسرا شبہ
۳۹۶	دلیل چہار دہم	۳۶۴	چوتھا شبہ
۳۹۷	امتان بر اتمام احسان	۳۶۴	پانچواں شبہ
۳۹۹	ذکر قیامت	۳۶۵	فائدہ اولیٰ
۴۰۶	تلقین مکارم اخلاق و محاسن اعمال و آداب	۳۶۷	فائدہ دوم
۴۰۹	ایفاء عہد کی تاکید اور غدر اور بد عہدی سے ممانعت و تہدید	۳۶۸	تہدید اہل مکر بانواع و اقسام قہر
۴۱۲	تعلیم طریقہ حفاظت از شر شیطانی	۳۷۰	تذکیر آثار قدرت و تنبیہ بر غفلت
			اثبات توحید و ابطال مجوسیت

۴۶۲	ذکر نعمائے دنیویہ	۴۱۵	منکرین نبوت کے چند شبہات اور ان کے جوابات
۴۶۳	حکایت	۴۱۶	کافروں کا دوسرا اعتراض اور اس کا جواب
۴۶۶	بیان سعادت و شقاوت و ہدایت و ضلالت و ذکر طالبان دنیا و طالبان آخرت	۴۱۸	حکم مرتد
۴۷۰	فائدہ	۴۲۰	ذکر جزائے آخرت
۴۷۱	لطائف و معارف	۴۲۳	تہدید بافات دنیویہ بر معصیت و کفران نعمت
۴۷۸	تفصیل احکام آخرت و احکام ہدایت	۴۲۳	نکتہ
۴۷۹	حکم اول توحید	۴۲۷	بیان حقیقت ملت ابراہیمیہ برائے ترغیب اتباع ملت محمدیہ
۴۷۹	حکم دوم: احترام و اکرام والدین	۴۳۱	ایک اشکال اور اس کے تین جواب
۴۸۱	ایک فلسفیانہ وسوسہ اور اس کا جواب	۴۳۱	جواب اول
۴۸۳	حکم سوم: اداء حقوق دیگر اہل حقوق	۴۳۲	جواب دوم
۴۸۵	حکم چہارم: ممانعت از اسراف	۴۳۳	جواب سوم
۴۸۵	حکم پنجم: خلط در جواب سائل	۴۳۶	آداب دعوت و تبلیغ
۴۸۵	حکم ششم: اقتصاد و اعتدال در انفاق مال	۴۳۷	اختتام سورہ نحل
۴۸۶	حکم ہفتم: ممانعت از قتل اولاد	۴۳۸	پندرہواں پارہ
۴۸۶	حکم ہشتم: ممانعت از زنا	۴۳۸	سورۃ یحییٰ (سورۃ یحییٰ)
۴۸۶	حکم نہم: ممانعت از قتل ناحق	۴۴۰	ذکر کرامت اسراء و معراج بہ نبی اکرم ﷺ
۴۸۷	حکم دہم: ممانعت از تصرف ناحق در مال یتیم	۴۴۲	فائدہ نمبر ۱، ۲، ۳، ۴، ۵، ۶، ۷
۴۸۷	حکم یازدہم: ایفاء عہد	۴۴۵	سوال و جواب
۴۸۷	حکم دوازدہم: ایفاء کیل	۴۴۸	ایک شبہ اور اس کا جواب
۴۸۷	حکم سیزدہم: ایفاء وزن	۴۵۰	معراج آسمانی اور مرزائے آنجہانی
۴۸۷	حکم چہارم دہم: عدم جواز عمل بر امر نامعلوم	۴۵۲	قصہ اسراء و معراج
۴۸۸	حکم پانزدہم: ممانعت از رفتار تکبر و تجتر		ذکر کرامت موسیٰ علیہ السلام عطاے تورات و شرف تکلم و
۴۸۹	خاتمہ کلام بر تاکید احکام و توحید خداوندانام	۴۵۴	مناجات
۴۹۲	تاکید توحید و بیان حال منکرین نبوت	۴۵۷	ذکر انجام مخالفت و معصیت برائے ترہیب و عبرت
۴۹۶	اثبات معاد	۴۵۷	نکتہ
۵۰۱	تلقین حسن خطاب با اہل کتاب و جوابات شبہات مشرکین	۴۶۰	ذکر فضیلت قرآن کریم
۵۰۳	رجوع بسوئے ابطال شرک	۴۶۱	انسان کی جلد بازی اور نا عاقبت اندیشی

۵۳۵	نویں معرفت روح اور نفس میں فرق	۵۰۵	ترہیب کفار از قہر خداوند قہار
۵۳۷	دسویں معرفت روح اور نفس کی نوعیت	۵۰۵	فرمانی معجزات کے اظہار سے انکار
۵۳۸	اعجاز قرآن و اثبات رسالت محمدیہ ﷺ	۵۰۸	نکتہ
۵۵۱	معاندین کے سوالات اور ان کے جوابات	۵۱۲	ذکر عداوت شیطان با بنی نوع انسان
۵۵۲	جواب استعجاب کفار بر رسالت بشر	۵۱۳	رجوع بسوئے مضمون توحید
۵۵۳	جواب اخیر مشتمل بر وعید سعیر	۵۱۶	لطائف و معارف
۵۵۷	ذکر معجزات موسویہ برائے تحقیق رسالت محمدیہ ﷺ	۵۱۷	کرامت روحانیہ اور اس کا خاصہ
۵۵۷	قول اول	۵۱۷	کرامت اور فضیلت میں فرق
۵۵۸	قول دوم	۵۲۰	بیان فرق مراتب در روز قیامت
۵۶۲	خاتمہ سورت بر توحید و تحمید		ذکر عداوت کفار با سید الابرار، در امور دینیہ و دنیویہ
۵۶۳	اختتام سورۃ اسراء	۵۲۲	وعدہ عصمت و حفاظت
۵۶۳	سُورَةُ الْكَافِرِ		حکم بہ مشغولی عبادت رب معبود و بشارت مقام محمود و
۵۶۳	ربط اور مناسبت	۵۲۶	تلقین دعاء ہجرت و اشارہ بسوئے قیام آسمانی بادشاہت
۵۶۶	فائدہ	۵۲۷	نکتہ
۵۶۸	آغاز سورت تحمید بر انزال کتاب ہدایت برائے اثبات توحید الخ	۵۲۸	تلقین دعاء ہجرت و بشارت قیام حکومت
۵۷۱	ذکر اجمالی قصہ اصحاب کہف	۵۳۴	خالصوں کے ایک معاندانہ سوال کا جواب
۵۷۲	اصحاب کہف در قیام	۵۳۷	فائدہ حلیہ
۵۷۳	اصحاب کہف کا قصہ	۵۳۷	اقوال حکماء و علماء در بارہ روح
۵۸۲	تفصیل قصہ اصحاب کہف	۵۳۹	لطائف و معارف
۵۸۷	بقیہ قصہ مذکورہ	۵۳۹	پہلی معرفت
۵۹۰	ذکر قول دیگر در تفسیر آیت مذکورہ	۵۴۱	دوسری معرفت
۵۹۲	ذکر اختلاف اہل کتاب در بارہ شمار اصحاب کہف	۵۴۲	تیسری معرفت
۵۹۳	مقام اصحاب کہف	۵۴۲	چوتھی معرفت
۵۹۸	حکم تلاوت قرآن و مدارات درویشان و خرقہ پوشان	۵۴۲	پانچویں معرفت
۶۰۰	مسئلہ	۵۴۲	لفظ "خلق" اور لفظ "امر" کی تشریح اور ان کا باہمی فرق
۶۰۳	بنی اسرائیل کے دو بھائیوں کی مثال	۵۴۴	چھٹی معرفت
۶۰۶	فائدہ	۵۴۴	ساتویں معرفت
		۵۴۵	آٹھویں معرفت روح نظر کیوں نہیں آتی؟

۶۱۵	غرور اور تکبر کا حال اور آل	۶۰۶	حکایت
۶۲۱	قصہ حضرت موسیٰ باخضر علیہ السلام	۶۰۷	فائدہ
		۶۰۹	دنیا کے فناء و زوال کی ایک مثال



وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ إِلَّا عَلَى اللَّهِ رُزْقُهَا وَيَعْلَمُ مُسْتَقَرَّهَا وَمُسْتَوْدَعُهَا ۚ كُلٌّ

اور کوئی نہیں چلنے والا زمین پر مگر اللہ پر ہے اس کی روزی و اور جاتا ہے جہاں وہ ٹھہرتا ہے اور جہاں سونپا جاتا ہے ۲ سب کچھ موجود ہے اور کوئی نہیں پاؤں چلنے والا زمین پر مگر اللہ پر ہے اس کی روزی، اور جاتا ہے جہاں ٹھہرتا ہے اور جہاں سونپا جاتا ہے۔ سب موجود ہے

فِي كِتَابٍ مُبِينٍ ① وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ وَكَانَ عَرْشُهُ

کلی کتاب میں ۳ اور وہی ہے جس نے بنائے آسمان اور زمین چھ دن میں ۴ اور تھا اس کا تخت کھلی کتاب میں۔ اور وہی ہے جس نے بنائے آسمان اور زمین چھ دن میں، اور تھا تخت اس کا

عَلَى الْمَاءِ لِيَبْلُوَكُمْ أَيُّكُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا ۚ

پانی پر ۵ تاکہ آزمائے تم کو کون تم میں اچھا کرتا ہے کام ۶

پانی پر، کہ تم کو آزمائے، کون تم میں اچھا کرتا ہے کام۔

۱ پہلے علم الہی کی وسعت بیان ہوئی تھی یہ اسی مضمون کا کلمہ ہے۔ یعنی زمین پر چلنے والا ہر جاندار جسے رزق کی امتیاح لائق ہو، اس کو روزی پہنچانا خدا نے انھیں اپنے فضل سے اپنے ذمہ لازم کر لیا ہے۔ جس قدر روزی جس کے لیے مقدر ہے یقیناً پہنچ کر رہے گی۔ جو مسائل و اسباب بندہ اختیار کرتا ہے، وہ روزی پہنچنے کے دروازے ہیں۔ اگر آدمی کی نظر اسباب و تدابیر اختیار کرتے وقت سبب الاسباب پر ہوتو یہ توکل کے منافی نہیں البتہ خدا کی قدرت کو ان اسباب مادیہ میں محصور و مقید نہ سمجھا جائے۔ وہ گاہ بگاہ سلسلہ اسباب کو چھوڑ کر بھی روزی پہنچا دیا اور کوئی کام کر دیتا ہے بہر حال جب تمام جانداروں کی حسب استعداد غذا اور معاش مہیا کرنا حق تعالیٰ کا کام ہے تو ضروری ہے کہ اس کا علم ان سب پر محیط ہو ورنہ ان کی روزی کی خبر گیری کیسے کر سکے گا۔

۲ حضرت شاہ صاحب رحمہ اللہ کہتے ہیں "مستقر" (جہاں ٹھہرتا ہے) بہشت و دوزخ اور مستودع (جہاں سونپا جاتا ہے) اس کی قبر ہے۔ ۳ وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ إِلَّا عَلَى اللَّهِ رُزْقُهَا وَمُسْتَوْدَعُهَا ۚ کُلٌّ فِي كِتَابٍ مُبِينٍ ۚ میں دنیاوی زندگی کا بیان تھا۔ یہاں برزخ اور آخرت کا بیان ہوا۔ مطلب یہ ہوا کہ خدا ابتداء سے انتہاء تک تمہاری ہستی کے تمام درجات کا علم رکھتا ہے۔ "مستقر" و "مستودع" کی تعیین میں مفرین کے بہت اقوال ہیں پہلے سورۃ "انعام" میں بھی ہم کچھ لکھ چکے ہیں۔ ان کثیر نے کہا کہ زمین میں جہاں تک چلے پھرے اس کی منتہائے سیر کو مستقر اور پھر پھر اگر جس ٹھکانے پر آئے اسے "مستودع" کہتے ہیں۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما کے نزدیک اس زندگی میں جہاں رہے وہ "مستقر" اور موت کے بعد جہاں دفن کیا جائے وہ "مستودع" ہے، مجاہد نے "مستقر" سے رحم مادر اور "مستودع" سے صلب پدر مراد لی ہے۔ عطاء نے اس کے عکس کا دعویٰ کیا بعض متفلسفین کا خیال ہے کہ زمین میں حیوانات کا جو مسکن بالفعل ہے اسے "مستقر" اور جو فعلی سے پہلے جن مواد و مقام میں رہ کر آئے انھیں "مستودع" کہا گیا ہے یعنی حق تعالیٰ ان تمام مختلف مواد اور اطوار اور دار کا عالم ہے جن میں سے کوئی حیوان گزر کر اپنی موجودہ حیثیت کدائی تک پہنچا ہے۔ وہ اپنی علم مجمل سے ہر مرتبہ وجود میں اس کی استعداد کے مناسب وجود و کمالات و جو فاضل کرتا ہے۔

۴ یعنی لوح محفوظ میں جو محفوظ علم الہی ہے۔ پھر علم الہی میں ہر چیز کیسے موجود ہوئی۔

۵ یہ علم کے بعد قدرت کا بیان ہے۔ اس کی تفسیر سورۃ "اعراف" کے ساتویں رکوع میں گزر چکی۔

۶ یعنی آسمان و زمین کی پیدائش سے پہلے پانی مخلوق ہوا جو آئندہ اشیاء کا مادہ حیات بننے والا تھا۔ ۷ وَجَعَلْنَا مِنَ الْمَاءِ كُلَّ شَيْءٍ حَيٍّ ۚ اس وقت عرش خداوندی اسی کے اوپر تھا جیسے اب سموات کے اوپر ہے۔ گویا یہ ایک صورت تھی جو اس حقیقت کو ظاہر کر رہی تھی کہ کائنات کا مادہ اور ذریعہ حیات بالکل رب العرش کے تسلط و تصرف اور قیومت مطلقہ کے ماتحت ہے۔ واللہ اعلم۔

۸ یعنی اس سارے نظام کی تخلیق و ترتیب نے مقصد و تمہارے ایمان بسانا اور امتحان کرنا ہے کہ کہاں تک اس عجیب و غریب نظام اور سلسلہ مصنوعات میں غور کر کے خالق و مالک کی صحیح معرفت مائل کرتے اور مخلوقات انہی و سماوی سے منتفع ہو کر کھن شای اور پاس گزاری کا ظفری فرض بجالاتے ہو۔ یہ مقام تمہاری سخت آزمائش کا ہے۔ مالک حقیقی دیکھتا ہے کہ تم میں سے کونسا غلام صدق و اخلاص اور یقینہ مندی سے اچھا کام کرتا اور فرض بندگی انجام دیتا ہے۔

بیان صفت ترزیق و صفت تخلیق

قَالَ الْغَفَّارُ: ﴿وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ إِلَّا عَلَى اللَّهِ رِزْقُهَا...﴾

ربط: اوپر کی آیت میں اللہ تعالیٰ نے اپنا عالم الغیب ہونا بیان کیا کہ اس کا علم تمام کائنات کو محیط ہے اب ان آیات میں صفت ترزیق اور صفت تخلیق کو بیان کرتے ہیں کہ وہی سب کا رازق ہے اور وہی سب کا خالق ہے اور مخلوق رزق کی محتاج ہے اس لیے اس نے اپنے فضل سے مخلوق کا رزق اپنے ذمہ کر لیا ہے جب تک خالق کو کسی جان دار کا زندہ رکھنا مقصود ہے اس وقت تک اس کو رزق پہنچتا رہے گا۔ اور جو حیوان بھوک سے مر جائے تو اس کی وجہ یہ نہیں کہ اللہ تعالیٰ کے خزانوں میں کمی آگئی ہے بلکہ اس کی وجہ یہ ہے کہ اب اللہ تعالیٰ کا ارادہ اس کے زندہ رکھنے کا نہیں ہے اللہ تعالیٰ نے جس حیوان کا جتنا رزق مقرر کر دیا ہے وہ اس سے غافل نہیں اور زمین کے تمام جانداروں کا رزق اس کے ذمہ ہونا اسکی دلیل ہے کہ اس کا علم تمام کائنات کو محیط ہے اگر اس کو تمام اشیاء کا علم نہ ہوتا تو اس قدر بیشتر مخلوقات کو رزق کیسے دیتا۔

نیز یہ بھی ناممکن ہے کہ خالق کو اپنی مخلوق کا علم نہ ہو۔ ﴿إِلَّا يَغْلِبُهُمْ مِنْ خَلْقٍ﴾ پس اس کا خالق اور رازق ہونا اس کے کمال علم اور کمال قدرت کی دلیل ہے چنانچہ ارشاد ہے اور نہیں ہے کوئی جاندار جو زمین پر چلتا ہو اور رزق کھانے والا ہو مگر اللہ کے ذمہ ہے اس کا رزق جو اس نے اس کے لیے مقرر کر دیا ہے۔ خدا تعالیٰ نے جس جاندار کا جو اور جتنا رزق مقرر کر دیا اس کا پہنچانا خدا کے ذمے ہے، رِزْقُهَا کی اضافت عہد اور تعین پر دلالت کرتی ہے۔ یعنی قضاء و قدر میں جو رزق اس کا مقدر اور معین ہو چکا ہے وہ اس کو پہنچتا رہے گا۔ خدا کے خزانوں میں کوئی کمی نہیں پس اگر کوئی بھوک اور فاقہ سے مر جائے تو اس کی یہ وجہ نہیں کہ خدا کے خزانے میں رزق نہیں رہا بلکہ اس کی وجہ یہ ہے کہ خدا کو اب اس کا زندہ رکھنا ہی مقصود نہیں۔ وہ کسی کو فاقہ سے مارتا ہے اور کسی کو بیماری سے، مطلب یہ ہے کہ وہ اپنے بندوں کے رزق کا کفیل ہے اس کے سوا کوئی رازق نہیں۔ بندوں کو چاہئے کہ اس پر بھروسہ کریں اور چونکہ رزق رسانی کے لیے علم کامل کی ضرورت ہے اس لیے وہ خداوند رزاق ہر حیوان کی جائے قرار کو جانتا ہے۔ مستقر سے وہ جائے قرار مراد ہے، جہاں حیوان اپنی زندگی میں اپنے اختیار سے ٹھہرے جیسے اپنے مکان اور رہنے کی جگہ اور مُسْتَوْدِعُ یعنی جائے ودیعت سے وہ جگہ مراد ہے جہاں ٹھہرنا اختیار سے نہ ہو۔ جیسے پشت پدر اور رحم مادر اور جائے قبر۔ شاہ ولی اللہ قدس سرہ فرماتے ہیں۔ مترجم گوید مستودع جائیست کہ بغیر اختیار اور آنگاہ داشتہ بودند مانند صلب و رحم و مستقر جائیست کہ با اختیار خودی مانند مثل خانہ (فتح الرحمن) اور یہی تفسیر ابن عباس رضی اللہ عنہما سے منقول ہے (دیکھو تفسیر قرطبی: ۸/۹) مطلب یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے جتنی مخلوق زمین میں پیدا کی ہے وہ سب کی روزی پہنچاتا ہے اور وہ ہر مخلوق کی قرار اور رہائش کی جگہ کو جانتا ہے کہ کس جگہ اس کی بود و باش ہے اور کس جگہ اس کی موت ہوگی اور یہ سب باتیں اگرچہ اس کے علم ازلی میں ہیں مگر ساتھ ساتھ لوح محفوظ میں بھی لکھی ہیں اور تم اس کی کفالت رزق کا کیسے انکار کر سکتے ہو کیونکہ خداوند رزاق وہی ہے جس نے آسمانوں کو اور زمین کو چھ دن کی مقدار میں پیدا کیا آسمان سے پانی برساتا ہے اور زمین سے روزی نکلتی ہے اور آفتاب کی گرمی سے وہ کھیتیاں یکتی ہیں اور آسمان اور زمین کے پیدا کرنے سے پہلے اس کا عرش عظیم پانی

پر تھا جس پر زندگی کا دار و مدار ہے کما قال تعالیٰ ﴿وَجَعَلْنَا مِنَ الْمَاءِ كُلَّ شَيْءٍ حَيٍّ﴾۔ غرض یہ کہ آسمان اور زمین اور عرش اور پانی کے پیدا کرنے کے بعد تم کو پیدا کیا تاکہ تم کو آزمائے کہ کون تم میں اچھے عمل کرتا ہے یہ کون و مکان اور یہ زمین و آسمان اور رزق کا یہ سامان اس لیے پیدا کیا کہ دیکھیں کہ ان نعمتوں کو دیکھ کر کون اپنے منعم اور محسن تک پہنچتا ہے۔ اور کون ان نعمتوں میں مست ہو کر منعم اور رزاق کا منکر ہوتا ہے عاقل اور دانائے اس عجیب و غریب نظام کو دیکھ کر سمجھ لیا کہ یہ دار فانی امتحان گاہ ہے اور آئندہ چل کر ایک وقت آنے والا ہے جس میں اس امتحان کے نتیجہ کا اعلان ہوگا۔

مطلب یہ ہے کہ اللہ کو ہر چیز پر قدرت ہے اس نے اپنی قدرت سے آسمان اور زمین کو چھ دن میں پیدا کیا اور اس سے پہلے اللہ کا عرش پانی پر تھا۔ حدیث میں ہے کہ اللہ تعالیٰ نے پہلے پانی کو پیدا کیا اور پھر عرش کو پیدا کیا۔ پھر قلم کو پھر لوح محفوظ کو اور پھر پچاس ہزار سال بعد آسمان اور زمین پیدا کئے اور عمران بن حصین رضی اللہ عنہ کی حدیث میں ہے۔ ”کان اللہ ولم یکن شیء غیرہ“۔ یعنی ایک وقت ایسا تھا کہ صرف اللہ کی ذات پاک تھی۔ اور اس کے سوا کوئی چیز نہ تھی اور اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے، ﴿يَبْدِئُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾۔ اللہ تعالیٰ نے آسمان اور زمین کو بلا مادہ اور بلا کسی اصل کے محض اپنی قدرت سے پیدا کیا تاکہ بندوں کا امتحان کرے کہ وہ خدا کے آثار قدرت کو دیکھ کر اس کو مانتے ہیں یا نہیں۔ اس قسم کی آیات اور احادیث اس امر کی صریح دلیل ہیں کہ دیگر کائنات کی طرح مادہ بھی مخلوق اور حادث ہے اللہ ہر چیز کا خالق ہے مادہ ہو یا صورت سب اس کی مخلوق ہے۔ فلاسفہ اور دہریہ کہتے ہیں کہ مادہ قدیم اور غیر مخلوق ہے یہ گروہ خدا تعالیٰ کی ہستی کا قائل نہیں ان کا قول یہ ہے کہ دنیا کے تمام کام مادہ قدیمہ کی حرکت سے اور موجودات کی باہمی کششوں اور طبعی خواص سے چل رہے ہیں اور یہ لوگ اپنے اس قول کی دلیل یہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے کسی چیز کو معدوم محض ہوتے ہوئے نہیں دیکھا۔ اور نہ کسی چیز کو نیست سے ہست ہوتے دیکھا صرف صورتوں کا اختلاف دیکھا۔ لکڑی اور مٹی کی صورتیں بدلتی رہتی ہیں مگر مادہ بحالہ باقی رہتا ہے اور کبھی کہتے ہیں کہ ہماری قدرت میں صرف اتنا ہے کہ صورت تبدیل کر سکتے ہیں۔ ایجاد محض یا اعدام محض نہیں کر سکتے۔

جواب یہ ہے کہ آپ کی اس دلیل سے یہ کہاں سے لازم آیا کہ واقع میں ایسا ناممکن اور محال ہے بے شک ایک چیز آپ نے نہیں دیکھی اور آپ کی قدرت سے باہر ہے مگر آپ یہ نہیں کہہ سکتے کہ ایسا ہو ہی نہیں سکتا اور یہ بھی نہیں کہہ سکتے کہ یہ امر کسی کی بھی قدرت میں نہیں۔

بلکہ اپنے متعلق بھی یہ دعویٰ نہیں کر سکتے کہ آئندہ چل کر مجھے اس پر قدرت نہ ہوگی۔ ممکن ہے کہ یہ امر آج آپ کی قدرت سے خارج ہو اور آئندہ چل کر آپ اس پر قادر ہو جائیں۔ جیسے گراموفون اور ٹیلی فون اور تار برقی کی ایجادات دو سو سال پیشتر قدرت انسانی سے خارج تھیں اور اب ہر وقت نظروں کے سامنے ہیں غرض یہ کہ کسی چیز کو عدم تجربہ اور نہ دیکھنے پر محال کہنا سراسر غلط ہے سورج کو مشرق یا مغرب سے نکالنا آپ کی قدرت میں نہیں تو اس سے یہ کہاں لازم آیا کہ یہ امر کسی کی بھی قدرت میں نہیں۔ بے شک یہ امر آپ کی قدرت سے خارج ہے مگر جس قادر مطلق نے اس کو وجود عطا کیا ہے اس کو قدرت ہے کہ چاہے مشرق سے نکالے یا مغرب سے نکالے اس کی قدرت کے اعتبار سے مشرق اور مغرب سب برابر ہیں اگر کوئی شخص کسی فقیر یا مزدور سے جو دن بھر میں کمال مشقت و محنت سے ایک ایک روپیہ کماتا ہو، بے کہے کہ تجھ کو اس ارب روپیہ مل جائے گا

تو وہ اس کو ناممکن اور محال سمجھے گا۔ اور عجب نہیں کہ اس کے محال ہونے پر کوئی طویل و عریض لیکچر بھی دیدے۔

لیکن عاقل اور دانایہ سمجھتا ہے کہ یہ امر عقلاً محال اور ناممکن نہیں بلکہ مستبعد اور اچنبھا ہے یعنی عجیب معلوم ہوتا ہے دائرہ امکان سے باہر نہیں ”محال“ وہ ہے کہ جس کا باطل ہونا دلیل عقلی سے ثابت ہو جیسے اجتماع نقیضین اور ارتقاع نقیضین اور ”مستبعد“ وہ ہے کہ جو ظاہر کے لحاظ سے عجیب و غریب نظر آئے۔

آج کل کے سائنسدان محال اور مستبعد میں فرق نہیں کرتے حالانکہ دونوں میں بڑا فرق ہے بہر حال عدم محض سے کسی چیز کا وجود میں آنا نیست سے ہونا قطعاً محال نہیں ہوا اور ہم نے کبھی ایسا نہیں دیکھا آپ ذرا ہوش میں آئیے اور بتلائیے کہ آپ کے نہ دیکھنے سے یا نہ کر سکنے سے کسی چیز کا محال ہونا کیسے ثابت ہوا۔ اس قسم کی باتوں سے کسی چیز کا ناممکن اور محال ہونا ثابت نہیں ہوتا البتہ ان باتوں سے آپ کا گھمنڈ ثابت ہو جاتا ہے۔

ابطال قدامت مادہ: اے علمبرداران فلسفہ و سائنس آپ اگرچہ مادہ کو قدیم اور اس کے ذرات بسیط کی حرکت کو قدیم مانتے ہیں لیکن تبدیل صورت کے تو قائل ہیں کہ صورتیں بدلتی رہتی ہیں جس کا صاف مطلب یہ ہے کہ آپ صورتوں کے حادثات ہونے کے قائل اور معترف ہیں اور صورت کی تبدیلی کا مطلب یہ ہے کہ پہلی صورت تو معدوم اور زائل ہو گئی اور جدید صورت موجود ہو کر مادہ کو لاحق ہو گئی تو اب سوال یہ ہے کہ جب اجسام مادیہ میں صورت و شکل کی تبدیلی واقع ہوتی ہے تو آپ یہ بتلائیں کہ اس اول بدل کے وقت اور دوسری صورت کے آنے کے وقت پہلی صورت اور شکل بھی اس جسم میں باقی رہی یا بالکل زائل اور معدوم اور فنا ہو گئی یا کسی دوسرے جسم کی طرف منتقل ہو گئی۔ پہلی شق بدہمت باطل ہے اس لیے کہ ایک محل میں ایک ہی وقت میں دو متضاد شکلوں کا جمع ہونا عقلاً محال ہے یہ کیسے ممکن ہے کہ موم کے گولہ کو ایک شمع بنالیا جائے تو اس میں باوجود مستطیل ہونے کے شکل مستدیری ہی باقی رہے اور علیٰ ہذا تیسری شق بھی بدہمت باطل ہے ہم بدہمتہ جانتے ہیں کہ اس جسم کی پہلی صورت زائل ہو کر کسی دوسرے جسم کو جا کر نہیں لگ گئی۔ اب دوسری صورت متعین ہو گئی کہ تبدیلی کے وقت پہلی صورت و شکل بالکل زائل اور معدوم ہو گئی۔ اور عدم میں چلی گئی۔ لہذا اب دوسری شکل و صورت کے متعلق تسلیم کرنا پڑے گا کہ وہ عدم محض سے وجود میں آئی یعنی پہلے نیست تھی اب ہست ہو گئی۔ پس ہر لمحہ صورتوں کی تبدیلی سے نیست سے ہست ہونے کا آپ نے مشاہدہ کر لیا۔ یہ تو آپ کی قدرت کا حال ہوا کہ آپ صورتوں اور شکلوں میں نیست سے ہست کرنے پر قادر ہیں تو سمجھ لو کہ خداوند قدیر آسمان و زمین اور شمس و قمر جیسے اجسام کو نیست سے ہست کرنے پر قادر ہے ❶ اور خداوند عالم اپنی قدرت کاملہ سے ہر جوہر و عرض کو نیست سے ہست کرنے پر قادر ہے پس جب یہ ثابت ہو گیا کہ صورت حادث ہے اور نیست سے ہست ہوتی ہے تو اس سے مادہ کا حادث ہونا ثابت ہو گیا۔ کیونکہ صورت مادہ کیلئے لازم ہے مادہ بغیر صورت کے موجود نہیں ہو سکتا۔ کیونکہ یہ امر عقلاً محال ہے کہ مادہ کو موجود ہو اور اس کی صورت اور شکل نہ ہو کیونکہ عقل اس تصور سے قاصر ہے کہ مادہ پر کوئی زمانہ ایسا گزرا ہے کہ مادہ بغیر صورت کے موجود تھا۔ اور اس کو کوئی صورت اور شکل حاصل نہ تھی اور جب مادہ بلا صورت کے موجود نہیں ہو سکتا تو مادہ کا قدیم ہونا باطل ہو گیا کیونکہ جس چیز کا وجود کسی حادث پر موقوف ہو گا وہ قدیم نہیں ہو سکتی بلکہ بلاشبہ حادث ❶ آپ کی ناقص اور ناقصہ قدرت اپنے دائرہ عمل میں نیست سے ہست کرنے پر قادر ہے۔

ہوگی بلکہ وہ تو حادث در حادث ہوگی۔ اور اگر یہ مان لیا جائے کہ مادہ بغیر صورت کے موجود ہو سکتا ہے تو ظاہر ہے کہ یہ وجود بالقوہ ہوگا۔ اور وجود بالفعل نہ ہوگا اور وجود بالقوہ من وجہ عدم ہے اور من وجہ وجود ہے یعنی ناقص و ناتمام وجود ہے اور جس چیز کا وجود ناقص اور ناتمام ہو وہ کبھی قدیم نہیں ہو سکتی۔ اور بالفاظ دیگر وجود بالقوہ ایک استعداد اور قابلیت اور صلاحیت کا نام ہے جو ایک قسم کا فرض وجود ہے حقیقی وجود نہیں لہذا ایسی فرضی اور موهوم حقیقت کا قدیم ہونا عقلاً محال ہے۔

وَلَيْنَ قُلْتُمْ إِنَّكُمْ مُّبْعُوثُونَ مِنْ بَعْدِ الْمَوْتِ لَيَقُولَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ هَذَا إِلَّا

اور اگر تو کہے کہ تم اٹھو گے مرنے کے بعد تو البتہ کافر کہنے لگیں یہ کچھ نہیں مگر اور اگر تو کہے کہ تم اٹھو گے مرنے کے بعد، تو البتہ کافر کہنے لگیں یہ کچھ نہیں مگر

سِحْرٌ مُّبِينٌ ⑤ وَلَيُنْ أَخْرَجُنَا عَنْهُمْ الْعَذَابُ إِلَى أُمَّةٍ مَّعْدُودَةٍ لَّيَقُولَنَّ مَا يَجْهَلُونَ ۖ أَلَا

جادو ہے کھلا ہوا ۱ اور اگر ہم روکے رکھیں ان سے عذاب کو ایک مدت معلوم تک تو کہنے لگیں کس چیز نے روک دیا عذاب کو، سنتا ہے جس جادو ہے صریح۔ اور اگر ہم دیر لگاویں ان سے عذاب کو ایک مدت مگر کتنی تک تو کہنے لگیں، کیا روک رہا ہے اس کو؟ سنتا ہے! جس

يَوْمَ يَأْتِيهِمْ لَيْسَ مَصْرُوفًا عَنْهُمْ وَحَاقَ بِهِمْ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ⑥

دن آئے گا ان پر نہ پھیرا جائے گا ان سے اور گھیر لے گی ان کو وہ چیز جس پر ٹھٹھے کیا کرتے تھے دن آئے گا ان پر، نہ پھیرا جاوے گا ان سے اور الٹ پڑے گا ان پر جس پر ٹھٹھے کرتے تھے۔

بحث در بارہ بعثت

قَالَ تَاللَّهِ: «وَلَيُنْ قُلْتُمْ إِنَّكُمْ مُّبْعُوثُونَ... إِلَى... وَحَاقَ بِهِمْ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ»

رہطہ:..... گزشتہ آیت میں مکوین عالم اور اس کی غرض و غایت کا ذکر تھا کہ اللہ تعالیٰ نے اس عالم کو تمہاری آزمائش کے لیے پیدا کیا کہ کون اچھا عمل کرتا ہے اب اس آیت میں بعثت بعد الموت۔ اور عمل کی جزا و سزا کو بیان کرتے ہیں کیونکہ مکلفین کے ابتلاء و امتحان کے لیے جزا اور سزا ضروری ہے اور جزا اور سزا کے لیے حشر و نشر ضروری ہے لہذا اگر کسی حکمت کی وجہ سے عذاب میں تاخیر ہو جائے تو انسان کو یہ گمان نہ کرنا چاہئے کہ عذاب کا وعدہ غلط ہے۔ عذاب ضرور آئے گا مگر اپنے وقت پر آئے گا اور جب عذاب آئے گا تو اس سے کچھ بچ نہیں سکے گا اور ان کے مسخرہ پن کی سزا ان کو مل جائے گی اور اے نبی ﷺ!

۱ جب یہ دنیا امتحان و آزمائش کی جگہ ہے تو ضرور ہے کہ اس کے بعد محازات انعام و انتقام کا سلسلہ ہوتا ہے کہ رین و کالین کو اپنے اپنے کیے کا پھل ملے۔ اسی لیے یہاں بعثت بعد الموت کا ذکر کیا گیا۔ یعنی کفار مکہ کو یقین نہیں آتا کہ موت کے بعد دوبارہ اٹھائے جائیں گے۔ اور اپنے جرائم کی سزا بھگتیں گے۔ جب وہ قرآن میں یا حضور علیہ السلام کی زبان سے بعثت بعد الموت کا نہایت موثر بیان سنتے ہیں تو کہتے ہیں کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ بیان کھانا ہوا مادہ ہے جس نے بہت سے لوگوں کو مرعوب و مسحور کر لیا۔ مگر یاد رکھیے ہم ہر یہ مادہ چلنے والا نہیں۔ (ابن کثیر)

۲ یعنی جب ان کی ضرارتوں پر عذاب الہی سے ڈرایا جاتا ہے، مگر مدائی تکفیر ایک مدت معین تک عذاب کو روک کے رکھتی ہے تو تکذیب و استہزاء کے طور پر کہتے ہیں کہ وہ عذاب کہاں ہے؟ آخر آتائیں نہیں؟ کس چیز نے اسے پکڑ رکھا ہے؟ فرماتے ہیں کیا مذاق کرتے ہو، وقت معین پر جب عذاب آئے گا کسی کے نالے نہ ملے گا اور ہر طرف سے گھیر کر تباہ و برباد کر کے بھجودے گا۔

اگر آپ ﷺ ان منکرین حساب و کتاب سے یہ کہیں کہ تم مرنے کے بعد قیامت کے دن دوبارہ زندہ کر کے اٹھائے جاؤ گے تو جو کافر ہیں اور حشر نشر کے منکر ہیں تو ضرور بالضرور جواب میں یہ کہیں گے کہ نہیں ہے یہ حشر و نشر کی بات مگر کھلا جادو۔ یعنی دوبارہ زندگی کی بات مثل جادو کے دھوکہ اور فریب سے جس کی حقیقت کچھ نہیں مطلب یہ ہے کہ اس قرآن میں جادو کی باتیں ہیں جن میں سے ایک یہ بھی ہے کہ لوگ مرنے کے بعد زندہ ہونگے اور اگر ہم ان منکروں سے اس عذاب اور مواخذہ میں کچھ دیر لگا دیں جس کا ہم نے اس سے وعدہ کیا ہے اور ایک وقت مقررہ تک اس عذاب موعود کو کسی حکمت اور مصلحت کی بنا پر ملتوی رکھیں تو یہ لوگ ازراہ تمسخر یہ کہیں گے کہ کس چیز نے اس عذاب موعود کو نازل اور واقع ہونے سے روک رکھا ہے جس عذاب کے ہم آپ کے نزدیک مستحق ہیں یعنی محمد ﷺ جس عذاب کی ہم کو دھمکیاں دیتے ہیں وہ سب جھوٹی ہیں اگر سچا ہے تو عذاب ہم پر نازل کیوں نہیں ہو جاتا۔ حق تعالیٰ جواب میں فرماتے ہیں آگاہ ہو جاؤ اور کان کھول کر سن لو۔ جس دن وہ عذاب موعود ان پر آ جائے گا تو پھر وہ کسی طرح ان سے ہٹایا نہیں جائے گا۔ وہ لامحالہ ان پر واقع ہو کے رہے گا اور وہی عذاب ان کو آ کر گھیرے گا جس کا یہ ٹھٹھا اڑاتے ہیں مطلب یہ ہے کہ یہ لوگ عذاب کے مستحق ہیں کسی حکمت سے اس میں تاخیر ہو رہی ہے۔ جب عذاب اپنے وقت معین پر نازل ہوگا تو ساری کسر نکل جائے گی اللہ تعالیٰ نے کسی حکمت سے اس عذاب کے نزول کا وقت نہیں بتلایا۔

وَلَيْنِ أَذُقْنَا إِلَىٰ الْإِنْسَانِ مِثْرًا رَّحْمَةً ثُمَّ نَرَعْنَاهَا مِنْهُ ۖ إِنَّهُ لَيَبْغُوسٌ كَفُورٌ ۝۱

اور اگر ہم پکھا دیں آدمی کو اپنی طرف سے رحمت پھر وہ چھین لیں اس سے تو وہ ناامید ناشر ہوتا ہے ۱ اور اگر ہم پکھا دیں اور اگر ہم پکھا دیں آدمی کو اپنی طرف سے مہر، پھر وہ چھین لیں اس سے تو وہ ناامید اور ناشکر ہو۔ اور اگر ہم پکھا دیں

نَعْمَاءَ بَعْدَ ضَرَاءٍ مَّسْتَهْلِقَةٍ لَّيَقُولَنَّ ذَهَبَ السَّيِّئَاتِ عَنِّي ۖ إِنَّهُ لَفَرِحٌ فَخُورٌ ۝۲ إِلَّا الَّذِينَ

اس کو آرام بعد تکلیف کے جو کھٹکی تھی اس کو تو بول اٹھے دور ہوئیں برائیاں مجھ سے وہ تو اترالے والا فحشی خور ہے ۲ مگر جو لوگ اس کو آرام بعد تکلیف کے جو پہنچی اس کو تو کہنے لگے، گئیں برائیاں مجھ سے۔ تو وہ خوشیاں کرے بڑائیاں کرتا۔ مگر جو لوگ

صَبَرُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ ۖ أُولَٰئِكَ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ كَبِيرٌ ۝۳

صابر ہیں اور کرتے ہیں نیکیاں ان کے واسطے بخشش ہے اور ثواب بڑا ۳ ثابت ہیں اور کرتے ہیں نیکیاں۔ ان کو بخشش ہے اور ثواب بڑا۔

۱ یعنی اب تو کہتے ہیں عذاب کہاں ہے، کیوں نہیں آتا، لیکن آدمی بودا و دھڑلانا ہے کہ اگر خدا چند روز اپنی مہربانی سے بیش و آرام میں رکھنے کے بعد تکلیف میں مبتلا کر دے تو پہلی مہربانیاں بھی بھلا دیتا ہے اور ناامید ہو کر آئندہ کے لیے آس تو زمینہا ہے۔ گزشتہ بدنامی اور آئندہ سے مایوسی، یہی اس کی زندگی کا ماحصل ہے۔

۲ یعنی مصیبت کے بعد اگر خدا آرام و آسائش نصیب کرے تو سمجھتا ہے کہ گویا اب ہمیشہ کے لیے مصائب و تکلیبات کا خاتمہ ہو چکا، پہلی تکلیفیت بھی لوٹ کر آنے والی نہیں اس وقت فائل و معدوم ہو کر غیلاں مارا تا اور اترا تا پھر جا ہے حالانکہ جا ہے حاکم و پھل حالت یاد کر کے خدا کا خدا اور اس کے احسان کے سامنے جھک جاتا۔ ۳ یعنی جو مال او بدنام السالوں کا جان ہوا، اس سے اللہ کے وہ بندے مستثنیٰ ہیں جو تکلیف و مصیبت کا مقابلہ صبر و استقامت سے کرتے اور اس درامت کے =

اَفْتَرَاهُ قُلْ فَاتُوا بِعَشْرِ سُورٍ مِّثْلِهِ مُفْتَرِيٍّ وَاَدْعُوا مَنِ اسْتَطَعْتُمْ مِّنْ دُونِ اللّٰهِ

بنا لایا ہے تو قرآن کو کہہ دے تم بھی لے آؤ ایک دس سورتیں ایسی بنا کر اور بلا لو جس کو بلا سکو اللہ کے سوا
باندھ لایا ہے اس کو؟ تو کہہ، تم لے آؤ ایک دس سورتیں ایسی باندھ کر، اور پکارو جسکو پکار سکو اللہ کے سوا،

اِنْ كُنْتُمْ صٰدِقِيْنَ ۝۱۱۰ فَاَلَمْ يَسْتَجِبْۤوْا لَكُمْ فَاَعْلَمُوْۤا اَنَّمَا اُنْزِلَ بِعِلْمِ اللّٰهِ وَاَنْ لَا

اگر ہو تم سچے پھر اگر نہ پورا کریں تمہارا کہنا تو جان لو کہ قرآن تو اترا ہے اللہ کی وحی سے اور یہ کہ کوئی حاکم نہیں
اگر ہو تم سچے۔ پھر اگر نہ کریں تمہارا کہنا، تو جان لو کہ یہ اترا ہے اللہ کی خبر سے، اور کوئی حاکم نہیں

اِلٰهَ اِلَّا هُوَ ۚ فَهَلْ اَنْتُمْ مُّسْلِمُوْنَ ۝۱۱۱

اس کے سوا پھر اب تم حکم مانتے ہو؟

سوال اس کے، پھر اب تم حکم مانتے ہو؟

بیان نوع دیگر از طعنہ ہائے کفارناہنجار و تسلی نبی اکرم ﷺ

قَالَ النَّبِيُّ: ﴿فَلَعَلَّكَ تَارِكٌ بَعْضُ مَا يُوْحٰى اِلَيْكَ... اِلٰی... فَهَلْ اَنْتُمْ مُّسْلِمُوْنَ﴾

= مادی طاقت ساتھ ہے نہ روحانی، پھر ہم کس طرح تسلیم کر سکتے ہیں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم ان یہودہ شبہات اور فرمائشوں سے سخت مغوم اور دلگیر ہوتے تھے۔ ممکن ہے کبھی ایسا خیال بھی دل میں گزرتا ہو کہ ان کے معبودوں کے معاملہ میں اگر خدا کی جانب سے اس قدر سختی اختیار کرنے کا حکم در ہے، تردید کی جائے مگر فی الحال قدرے نرمی اور رواداری کے ساتھ تو شاید زیادہ موثر اور مفید ہو، یا جو فرمائشیں یہ لوگ کرتے ہیں ان کی یہ ضد بھی کسی حد تک پوری کر دی جائے تو کیا عجب ہے مسلمان ہو جائیں بہر حال وہ ایسا نازک اور پرخطر وقت تھا کہ تمام دنیا باطل پرستی کے شور سے گونج رہی تھی صرف ایک مقدس ہستی تھی جس کے مطلقہ سے حق کی آواز نکل کر باطل کے قلعوں میں زلزلہ ڈالتی تھی۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم چاروں طرف سے موزی دشمنوں کے زغہ میں گھر رہے تھے کوئی جھٹلا سنا کوئی طعن کرنا کوئی مذاق اڑاتا تھا۔ اس ماحول کا تصور کرو اور اس مبلغ اعظم کی قوت قلب اور امت مردانہ کا اندازہ لگاؤ، جس کا تمام تر اعتماد و اتکا ظاہری اسباب سے ہٹ کر خداوند قدس کے وعدوں پر تھا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم جب عز و دل گیر ہوتے تو صرف اپنے پروردگار کی آواز سے ہی تسلی پاتے اور دنیا کے مقابلہ میں تازہ دم ہو کر کھڑے ہو جاتے تھے اس سلسلہ میں یہ آیتیں نازل ہوئیں جن کا حاصل یہ ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم ان لوگوں کی یہودہ خرافات اور فرمائشوں کی وجہ سے اس قدر فکر مند اور غمگین نہ ہوں نہ اپنے دل میں ان لوگوں کی مراعات کا خیال لائیں کہیں ایسا ہو سکتا ہے کہ وہی الہی نے جو چیزیں آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو کھلائی ہیں اور جس بے خوف و خطر تبلیغ کا حکم دیا ہے اس کے بعض حصہ کو ان لوگوں کی خرافات سے تنگ دل ہو کر چھوڑ بیٹھیں جب یہ نہیں ہو سکتا، کیونکہ پیغمبر اند عسمت اور اولوالعزمی مانع ہے تو ٹھکڑا ہونے سے کیا فائدہ۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کا کام صرف بھلے برے سے آگاہ کر دینا ہے ان کی ہدایت کی ذمہ داری آپ صلی اللہ علیہ وسلم پر نہیں۔ خدا تعالیٰ جس کے سپرد ہر چیز ہے، ان کا معاملہ بھی اسی کے سپرد دیکھئے اور صبر و استقامت کے ساتھ فرائض تبلیغ کی انجام دہی میں ثابت قدم رہیے۔

فای یعنی فرمائی معجزے طلب کرتے ہیں، جن کا دیا جانا مصلحت نہیں۔ اور جو سب سے بڑا معجزہ (قرآن) ان کے سامنے ہے، اسے مانتے نہیں، کہتے ہیں یہ تو (معاذ اللہ) تمہاری بنائی ہوئی گھڑت ہے۔ اس کا جواب دیا کہ تم بھی آ خر عرب ہو، فصاحت و بلاغت کا دعویٰ رکھتے ہو، سب مل کر ایسی ہی دس سورتیں گھڑ کر پیش کر دو اور اس کام میں مدد دینے کے لیے تمام مخلوق کو بلکہ اپنے ان معبودوں کو بھی بلاؤ جنہیں خدا کی کا شریک سمجھتے ہو اگر نہ کر سکو اور کبھی نہ کر سکو گے تو سمجھ لو کہ ایسا کلام خالق ہی کا ہو سکتا ہے جس کا مثل لانے سے تمام مخلوق عاجز رہ جائے تو یقیناً یہ وہ کلام ہے جو خدا نے اپنے علم کامل سے پیغمبر پر اتارا ہے۔ بیشک جس کے کلام کا مثل نہیں ہو سکتا اس کی ذات و صفات میں کون شریک ہو سکتا ہے۔ ایسا بے مثال کلام اسی بے مثال خدا کا ہے جس کا کوئی شریک نہیں کیا اسے واضح دلائل کے بعد بھی سہمان ہونے اور خدا کا حکم بردار بننے میں کسی چیز کا انکار ہے (تنبیہ) اعجاز قرآن کی کچھ تفصیل سورہ "یونس" میں گزر چکی ہے۔ ابتداء میں پورے قرآن سے حمدی کی تھی۔ پھر دس سورتوں سے ہوئی۔ پھر ایک سورت سے جیسا کہ "بقرہ" اور "یونس" میں گزرا تو ایمان کا عجز بدرج نمایاں کیا گیا۔

رابطہ:..... بس سورت کا آغاز قرآن کریم کے ذکر سے فرمایا جس کے ساتھ ساتھ یہ بتلایا کہ قرآن کا موضوع دعوتِ توحید ہے اور آنحضرت ﷺ خدائے تعالیٰ کی جانب سے بشیر و نذیر ہیں۔ اس لیے بھیجے گئے ہیں کہ تم ناشائستہ اعمال سے توبہ کرو۔ مگر وہ لوگ قرآن کو سحر اور آپ ﷺ کو ساحر بتلاتے تھے اب ان آیات میں ان کی دوسری ناشائستہ اور طعن آمیز باتوں کا ذکر کرتے ہیں کہ یہ لوگ آپ ﷺ کی تکذیب کرتے ہیں اور آپ ﷺ کا استہزاء اور تمسخر کرتے ہیں اور احکامِ الہی کو سن کر ان کا مذاق اڑاتے ہیں اور آپ ﷺ سے بیہودہ سوالات کرتے ہیں کبھی کہتے ہیں کہ فرشتوں کو ہمارے سامنے لاؤ کہ وہ آپ ﷺ کی نبوت و رسالت کی شہادت دیں کبھی کہتے ہیں کہ جبلِ احد کو سونا بناؤ کبھی کہتے ہیں کہ قرآن سے ہمارے بتوں کی مذمت نکال دو اس قسم کی بیہودہ باتوں سے آپ ﷺ تنگدل اور رنجیدہ ہوتے اور خیال آتا کہ ایسے مسخروں کو کلامِ الہی سنانا اور وعظ و نصیحت کرنا بے سود ہے حق جل شانہ نے اس آیت میں آپ ﷺ کو تسلی دی کہ آپ ﷺ ان کی بیہودہ باتوں پر دل میں میل نہ لائیں اور ان کے تعنت و عناد اور طعن و تشنیع سے تنگ دل ہو کر کسی حکمِ الہی کے بیان کو ترک نہ کریں بے شک انسان کا یہ امر طبعی ہے کہ جو اس کی بات کو نہ سنے بلکہ اس کا مذاق اڑائے تو اس کے سامنے کیا کہے حق تعالیٰ نے آپ ﷺ کو حکم دیا کہ آپ ﷺ ان کی طرف نظر نہ کریں ہماری طرف نظر کریں اور نہایت کشادہ دلی سے کلامِ خداوندی کی آیتیں ان کو سناتے رہیں اور اگر انکا یہ گمان ہے کہ یہ قرآن آپ ﷺ کا افتراء کیا ہوا ہے تو آپ ﷺ ان سے کہہ دیں کہ تم بھی اس جیسی دس سورتیں افتراء کر لاؤ جب نہ بنا کر لائیں تو سمجھ لیں کہ یہ کلام بشر کا نہیں۔

(بالفاظِ دیگر) گزشتہ آیات میں اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کا بیان تھا۔ اب اس آیت میں آنحضرت ﷺ کی نبوت و رسالت کی ایک عظیم دلیل کا بیان ہے یعنی یہ قرآن آپ ﷺ کی نبوت کی سب سے بڑی دلیل ہے کیونکہ جب تمام فصحاء اور بلغاء اس کے مثل لانے سے عاجز ہو جائیں گے تو معلوم ہو جائے گا کہ یہ کلام بشر نہیں بلکہ کلامِ خداوندی اور وحیِ ربانی ہے اور جس پر اللہ کی وحی نازل ہو وہ اللہ کا نبی اور رسول ہے اور یہ کلام معجز نظام اس کی نبوت و رسالت کی دلیل ہے اور اس معجزہ کے بعد کسی اور معجزہ کی ضرورت نہیں لہذا آپ ﷺ ان کی ہرزہ سرائیوں کی طرف التفات نہ کریں صبر اور استقامت کے ساتھ فرائض تبلیغ انجام دیتے رہیے۔

مشرکین مکہ نے قرآن کریم کو مشکوک بنانے کے لیے یہ شبہ نکالا کہ یہ قرآن سحر اور جادو ہے مگر وہ لوگ چونکہ اہل فصاحت و بلاغت تھے اور اہل زبان تھے اس لیے یہ شبہ ان پر کارگر نہ ہوا تو اب یہ بہانہ نکالا یہ قرآن اللہ کی وحی نہیں بلکہ محمد (ﷺ) کا بنایا ہوا کلام ہے تو اس پر یہ آیت نازل ہوئی کہ اگر تمہارا یہ زعم ہے کہ یہ قرآن پاک آپ ﷺ کا بنایا ہوا ہے تو تم بھی تو اہل زبان ہو اور ایسے کلام کے بنانے پر قادر ہو بنا لاؤ چنانچہ فرماتے ہیں۔ پس شاید آپ ﷺ ان کافروں کے تعنت اور عناد اور تمسخر کو دیکھ کر بعض ان چیزوں کا جو بذریعہ وحی آپ ﷺ کی طرف بھیجی گئی ہیں اور ان مشرکین کو ناگوار ہیں جیسے بت پرستی کی مذمت۔ تو کیا آپ ﷺ ان کی ناگواری کی بنا پر ایسی باتوں کا بیان کرنا چھوڑ دیں گے کہ یہ نادان ان باتوں کا مذاق اڑائیں گے۔ ان کے سامنے ایسی باتیں بیان کرنا بے سود ہے۔ امام ترمذی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ ﴿فَلَعَلَّكَ تَارِكٌ﴾ کا استفہام، استفہام انکاری ہے مقصود یہ ہے کہ بعض لوگ ان باتوں کو ترک نہ کریں اور ان

کی اس تکذیب اور عناد کی وجہ سے آپ ﷺ کا سینہ تنگ ہوتا ہے اور آپ ﷺ کا دل گھٹتا ہے اس سبب سے کہ وہ یہ کہتے ہیں کہ اگر یہ نبی ہیں تو ان پر کوئی خزانہ کیوں نہیں اتارا گیا کہ غیب سے ان کو خزانہ ملتا۔ اور وہ لوگوں پر تقسیم کرتے اور لوگ انکا اتباع کرتے یا ان کے ساتھ کوئی فرشتہ کیوں نہ آیا جو ان کی نبوت کی گواہی دیتا تو اے ہمارے نبی! آپ ﷺ ان کی بے ہودہ باتوں سے تنگ دل ہو کر دعوت و تبلیغ میں کوئی کمی نہ کیجئے۔ جزایں نیست آپ ﷺ صرف ڈرانے والے ہیں۔ آپ ﷺ کے ذمہ تو صرف ڈرانا اور احکام خداوندی کا پہنچانا ہے ان کی بدزبانی کی طرف التفات نہ کیجئے۔

در شب مهتاب مه را بر سماک

از سگان و دروغ دغا ایشاں چه باک

اور اللہ ہر چیز پر نگہبان ہے وہ بغیر خزانہ اور بغیر فرشتہ ہی کے آپ ﷺ کے دین کو بلند کرے گا یا یہ معنی ہیں کہ اللہ کا رساز ہے وہی ہر کام بنانے والا ہے۔ آپ ﷺ اپنا کام اس کے سپرد کر دیجئے جو شخص اپنا کام اللہ پر چھوڑ دیتا ہے، اللہ اس کا نام بناتا ہے اور جو اپنے آپ کو خدا کے سہرہ کر دے اس کی حفاظت کرتا ہے کیا یہ کافریہ کہتے ہیں کہ یہ قرآن آپ ﷺ نے کود بنا لیا ہے آپ ﷺ اس کے جواب میں یہ کہہ دیجئے کہ اچھا تم بھی قرآن جیسی دس سورتیں اپنی طرف سے بنائی ہوئی لے آؤ اور سوائے خدا کے جس کو چاہے اپنی مدد کے لیے بلا لو اگر تم اس بات میں سچے ہو کہ یہ قرآن آپ ﷺ کا بنایا ہوا کلام ہے پس اگر وہ اس کے مثل بنا کر نہ لاسکیں تو آپ ﷺ ان سے کہہ دیجئے کہ اب تو یقین کر لو کہ یہ اللہ ہی کے علم سے نازل کیا گیا ہے جو علوم معاش اور معاد پر مشتمل ہے جس کو سوائے خدا کے کوئی نہیں جانتا اور یہ بھی جان لو کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی معبود نہیں تو بتلاؤ اب بھی مسلمان ہوتے ہو یا نہیں؟

ف:..... کسی جگہ دس سورتوں کی تحدی کا ذکر ہے اور کسی جگہ ایک سورت کی تحدی کا ذکر ہے تاکہ طرح طرح سے قرآن کا اعجاز ظاہر ہو جائے۔

دلائل اعجاز قرآن پر ایک اجمالی نظر

اعجاز قرآن پر دلائل تو بیشار ہیں جس پر علماء دین نے مستقل کتابیں لکھی ہیں اس وقت اجمالی اور اختصار کے ساتھ چند حرف ہدیہ ناظرین ہیں۔

(۱) قرآن کریم۔ اصول دین یعنی توحید اور رسالت اور قیامت کی ایسی تفصیل اور تحقیق پر مشتمل ہے کہ توریت، انجیل اور زبور میں اس کا عشر عشر بھی نہیں۔

(۲) پھر یہ کہ قرآن کریم اثبات الوہیت و وحدانیت اور اثبات نبوت و رسالت اور اثبات قیامت کے ایسے دلائل عقلیہ اور براہین قطعیہ پر مشتمل ہے کہ جس کے جواب سے روئے زمین کے فلاسفہ عاجز اور در ماندہ ہیں اور بڑے بڑے دہری اور مادہ پرست ان دلائل کے سامنے لاجواب ہیں۔

(۳) حرام و حلال کی تفصیل کرتا ہے۔

(۴) قرآن کریم، انبیاء سابقین کی نصیحتوں اور ان کے کلمات و معظمت کا جامع ہے۔

(۵) عقل معاش اور عقل معاد دین اور دنیا کی رہنمائی کرتا ہے۔

(۶) گزشتہ امتوں کے عبرت آمیز واقعات بیان کرتا ہے اور آئندہ کے لیے اہل ایمان کو بشارت دیتا ہے کہ اللہ

تعالیٰ تم کو کافروں کے مقابلہ میں غلبہ عطا فرمائے گا۔

(۷) اور قیامت تک آنے والے حوادث کلیہ کی تم کو خبر دیتا ہے کہ زمانہ کس رفتار سے جائے گا اور کس حال میں اس

کی بساط پلٹی جائے گی اور کس طرح قیامت قائم ہوگی یہ تو قرآن کریم کے معنوی اعجاز کے چند وجوہ ہیں اور فصاحت و بلاغت کے اعتبار سے اس کے دلائل اعجاز اور اسرار بلاغت کی کوئی حد نہیں۔

آج دنیا میں مقامات حریری اور مقامات بدیعی اور مقامات زمخشری۔ بشری فصاحت و بلاغت کا شاہکار دنیا کے سامنے موجود ہیں مگر قرآن کریم کے ساتھ ان کتابوں کو کوئی نسبت نہیں۔ اس میں شک نہیں کہ مقامات بدیعی اور مقامات حریری میں عجیب طریقہ سے لغات فریدہ کو جمع اور قافیہ کے رنگ میں جمع کیا ہے مگر قرآن کریم بلکہ کلام نبوی ﷺ کے ساتھ ان کو وہ نسبت نہیں کہ جو ذرہ بے مقدار کو آفتاب سے ہے۔ باتفاق اہل لسان مقامات حریری اور بدیعی معجزہ نہیں۔

مگر قادیان کے ایک دہقان کی دیدہ دلیری کو دیکھو کہ وہ اپنے ہذیان اور تک بندیوں کے متعلق یہ کہتا ہے کہ یہ میری وحی بھی قرآن کی طرح معجزہ ہے آیات قرآنیہ کا سرقہ کرتا ہے اور اس میں ایک دو لفظ کا رد و بدل کر کے بے حیائی سے کہتا ہے کہ یہ میری وحی ہے قرآن کی طرح اس پر بھی ایمان لانا فرض ہے۔ لا حول ولا قوہ الا باللہ اے مسلمانو! ذرا غور تو کرو کہ جب اہل لسان کے نزدیک مقامات حریری اور مقامات بدیعی معجزہ نہیں تو قادیان کے ایک دہقان کا ہذیان کہاں سے معجزہ ہو جائے گا۔

مَنْ كَانَ يُرِيدُ الْحَيٰوةَ الدُّنْيَا وَزَيِّنَتْهَا نُوْفِ الْاٰلِهِيْمُ اَعْمَالَهُمْ فِيْهَا وَهُمْ فِيْهَا لَا

جو کوئی چاہے دنیا کی زندگانی اور اس کی زینت بھگتا دیں گے ہم ان کو ان کے عمل دنیا میں اور ان کو اس میں جو کوئی ہو چاہتا دنیا کا جینا اور اس کی رونق، بھر دیں ہم ان کو ان کے عمل اسی میں، اور ان کو اس میں

يُبْخَسُوْنَ ۝۱۵ اُولٰٓئِكَ الَّذِيْنَ لَيْسَ لَهُمْ فِي الْاٰخِرَةِ اِلَّا النَّارُ ۚ وَحَبِطَ مَا صَنَعُوْا فِيْهَا

کچھ نقصان نہیں فل یہی ہیں جن کے واسطے کچھ نہیں آخرت میں آگ کے سوا فل اور برباد ہوا جو کچھ کیا تھا یہاں نقصان نہیں۔ وہی ہیں جن کو کچھ نہیں پچھلے گھر میں، سوا آگ۔ اور مٹ گیا جو کیا تھا اس جگہ،

فل یعنی ایسے داغ ثبوت کے بعد جو شخص قرآن پر ایمان نہیں لاتا، یا اس کے بتائے ہوئے راستہ پر نہیں چلتا بلکہ دنیا کی چند روزہ زندگی اور فانی نیپ ناپ کی کو قید مقصود ٹھہرا کر مٹکی ہمدرد کرنا ہے۔ اگر بظاہر کوئی نیک کام مثلاً خیرات وغیرہ کرتا ہے تو اس سے بھی آخرت کی بہتری اور خدا کو خوشنودی مقصود نہیں ہوتی محض دنیاوی فوائد کا حاصل کر لینا پیش نظر ہوتا ہے۔ ایسے لوگوں کی بابت خواہ وہ یہود و نصاریٰ ہوں یا مشرکین یا منافقین یا دنیا پرست یا کارسلمان بتا دیا کہ دنیا ہی میں ان کا بھگتان کر دیا جائے گا۔ جو اعمال اور کوششیں وہ حصول دنیا کے لیے کریں گے ان کے کم و کیف کو ملحوظ رکھتے ہوئے خدا تعالیٰ اپنے علم و حکمت سے جس قدر مناسب جانے گا اور دینا چاہے گا نہیں عطا فرما دے گا۔ احادیث سے معلوم ہوتا ہے کہ جو خیرات وغیرہ کے کام کرے اس کی یہ فانی اور موری حسنت جو =

وَلِبَلُّ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿۱۶﴾

اور خراب گمایا جو کیا تھا

اور خراب ہوا جو کما تے تھے۔

ابطال غرہ اہل دنیا بر اعمال خود

قَالَ تَعَالَى: ﴿مَنْ كَانَ يُرِيدُ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا... إِلَى... وَلِبَلُّ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ﴾

ربط:..... جب گزشتہ آیات میں منکرین قرآن اور منکرین توحید اور منکرین رسالت کے وعید اور عذاب کا بیان ہوا تو اب اس آیت میں اہل دنیا کے وہم فاسد اور زعم کا سد کا ابطال فرماتے ہیں اہل دنیا کو جب عذاب آخرت کی وعید سنائی جاتی تو یہ کہتے کہ اگر بالفرض والتقہیر قیامت حق ہے تو ہم بڑے بڑے نیک کام کرتے ہیں۔ غریب پروری اور صلہ رحمی اور مہمان نوازی وغیرہ وغیرہ تو ہم کو قیامت کے دن ان نیک اعمال کا ثواب ملے گا۔ جیسا کہ دوسری جگہ ہے، ﴿وَلَيَنْزِلُنَّ الْجَنَّةَ إِلَى رَيْحٍ إِنَّ لِي عِنْدَهُ لَلْخُسْفَى﴾

اس لیے اس آیت میں اس غرہ اور زعم کا ابطال کرتے ہیں کہ تم اس گمان میں نہ رہنا کہ تم ان اعمال پر اجر اور ثواب کے مستحق ہو ان اعمال کی صورت اگرچہ نیکی کی ہے مگر ایمان اور اخلاص کی روح سے خالی ہیں اور ظاہری اعمال حسنہ سے تمہارا مقصود صرف دنیا تھی اس لیے اس کا صلہ تم کو دنیا ہی میں مل گیا اب تمہارے لیے آخرت میں سوائے آتش دوزخ کے کچھ نہیں۔

ربط دیگر:..... کہ پہلی آیت میں اسلام کی حقانیت اور قرآن کریم کا منزل من اللہ ہونا بیان کیا۔ اب اس آیت میں یہ بتلاتے ہیں کہ کفار جو اس قرآن کریم کی تکذیب کرتے ہیں اس کی وجہ یہ ہے کہ وہ دنیا کی لذات و شہوات پر مفتون ہیں اور اسلام اور قرآن ان کو آخرت کی دعوت دیتا ہے جس کو اپنی لذات و شہوات میں حارج اور مزاحم سمجھتے ہیں۔ چنانچہ فرماتے ہیں جو پست ہمت اپنے اعمال خیر کا صلہ محض دنیاوی زندگی اور آرائش چاہے یعنی نیک کام کرے فقط دنیا کا فائدہ چاہے۔ اور آخرت پر نظر نہ کرے محض دنیا کی شہرت اور نیک نامی اس کا مقصود ہو ثواب آخرت اس کا مقصود نہ ہو تو ہم ان لوگوں کے اعمال کی جزاء دنیا ہی میں پوری پوری دیتے ہیں یعنی دنیا میں ان کو مال و دولت اور عزت و وجاہت اور صحت و اولاد کی کثرت عنایت کر دیتے ہیں اور = روح ایمان سے یکسر خالی ہیں، دنیا میں رایگاں نہیں جاتیں ان کے بدلہ میں خدا تعالیٰ تندرستی، مال، اولاد، عزت و حکومت وغیرہ دے کر سب کھاتا بے باقی کر دیتا ہے۔ مرنے کے بعد دوسری زندگی میں کوئی چیز اس کے کام آنے والی نہیں جس کا فر کے لیے جس درجہ کی سزا تجویز ہو چکی ہے وہ بھی اس سے ملنے یا کم ہونے والی نہیں۔ ﴿مَنْ كَانَ يُرِيدُ الْعَاجِلَةَ عَجَّلْنَا لَهُ فِيهَا مَا نَشَاءُ لِمَنْ نُرِيدُ ثُمَّ جَعَلْنَا لَهُ جَهَنَّمَ يَصْلَاهَا مِنْ مَّا مَتَّعُوهُمَا قَدْ كَانُوا كَارِهِينَ﴾

دنیا بدست عالم متصدق اور مجاہد حق میں جو وعید آئی ہے، اس کا حاصل بھی یہی ہے کہ ان سے محشر میں کہا جائے گا جس غرض کے لیے تو نے علم کھلایا، صدقہ و جہاد کیا وہ دنیا میں حاصل ہو چکی اب ہمارے پاس تیرے لیے کچھ نہیں۔ فرشتوں کو حکم ہو گا کہ اسے جہنم میں لے جاؤ (اعاذنا اللہ منها)

یعنی ان اعمال پر دوزخ کے سوا اور کسی چیز کے مستحق نہیں کفار ابدی طور پر یاہ کا مسلمان محدود مدت کے لیے۔ ہاں خدا تعالیٰ بعض مومنین کو محض اپنے فضل و کرم سے معاف فرمادے، وہ الگ بات ہے۔

فلا یعنی دنیا میں جو کام دنیاوی اغراض کے لیے کیے تھے، آخرت میں پہنچ کر ظاہر ہو گا کہ وہ سب برباد ہوئے اور یاہ کاری یا دنیا پرستی کے سلسلہ میں بظاہر جو نیکیاں کمائی تھیں سب یونہی خراب گئیں یہاں کوئی کام نہ آئیں۔

دنیا میں ان کے عوض میں کوئی کمی نہیں کی جاتی ایسے لوگوں کے لیے آخرت میں سوائے دوزخ کے کچھ نہیں اور انہوں نے جو دنیا میں عمل کیا تھا وہ آخرت میں جا کر سب تباہ اور برباد ہوا اور سارا کیا کرایا اکارت گیا اور آخرت میں کچھ کام نہ آیا اور دنیا میں جو کچھ کر رہے ہیں وہ فی نفسہ اور فی حد ذاتہ بھی نیست اور نابود ہیں کیونکہ جو عمل خالص اللہ کے لیے نہ ہو وہ فی حد ذاتہ ہیچ ہے۔

ع- الاکل شیء ما خلا اللہ باطل

کافروں نے دنیا میں جو ایسے عمل کیے کہ جو ظاہر صورت کے اعتبار سے صالح تھے مثلاً کسی کو نفع یا فائدہ پہنچانا۔ ایسے اعمال کے متعلق ”حبط ما صنعوا“ فرمایا۔ جن اعمال کی صورت نیکی کی تھی وہ قیامت کے دن حبط ہو جائیں گے۔ ان پر کوئی اجر اور ثواب مرتب نہ ہوگا۔ باقی حقیقت کے اعتبار سے ان کے تمام اعمال باطل اور نابود تھے فی نفسہ ان کے تمام اعمال باطل کسی شمار میں نہ تھے۔ کیونکہ ایمان و اخلاص سے عاری تھے اور عجب نہیں ﴿مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ﴾ سے ان کے اعمال کفریہ اور شرکیہ مراد ہوں تو ایسے اعمال کا صورت اور حقیقت کے اعتبار سے باطل اور لغو ہونا ظاہر و باہر ہے ایسے اعمال کے متعلق فرمایا۔ ﴿وَبَطُلَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ﴾ اور گزشتہ آیت یعنی ﴿وَحَبِطَ مَا صَنَعُوا﴾ میں وہ اعمال مراد ہیں جو بظاہر خیر اور بھلائی کے ہیں جیسے صدقہ اور صلہ رحمی اور مہمان نوازی کافروں کے۔ ایسے اعمال قیامت کے دن حبط ہو جائیں گے۔ یعنی ان پر کوئی آخری ثواب نہ ملے گا البتہ یہ ممکن ہے کہ ان اعمال حسنہ کی بنا پر کافروں کے عذاب دوزخ میں تخفیف کر دی جائے جیسے ابوطالب کے حق میں آیا ہے کہ جہنم میں سب سے خفیف عذاب ابوطالب کو ہوگا۔ ثواب ملنا اور چیز ہے اور عذاب میں تخفیف ہو جانا اور چیز ہے۔

شان نزول:..... اس آیت کے نشان نزول میں مختلف روایتیں آئی ہیں کہ یہ آیت کافروں اور مشرکوں کے بارے میں ہے یا یہود و نصاریٰ کے بارے میں یا منافقوں کے بارے میں یا اہل ریاء کے بارے میں ہے صحیح قول یہ ہے کہ یہ آیت عام ہے جو سب کو شامل ہے اور مطلب یہ ہے کہ کافر ہو یا منافق یا ریاء کار جو بظاہر نیک عمل کرتے ہیں اس کا بدلہ ان کو دنیا ہی میں دے دیا جائے گا۔ اور آخرت میں سوائے نار کے اور کچھ نہیں ملے گا لہذا ان کو چاہئے کہ اپنی اس دنیاوی نیکی کے بھروسہ پر نہ رہیں اور یہ خیال نہ کریں کہ آخرت میں بھی ہماری یہ نیکیاں کام آئیں گی۔ آخرت میں سوائے اخلاص کے کچھ کام نہ آئے گا۔

أَمَّنْ كَانَ عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِّنْ رَبِّهِ وَيَتْلُوهُ شَاهِدٌ مِّنْهُ وَمِنْ قَبْلِهِ كِتَابُ مُوسَىٰ إِمَامًا

بھلا ایک شخص جو ہے صاف رستہ پر اپنے رب کے اور اس کے ساتھ ساتھ ہے ایک گواہ اللہ کی طرف سے اور اس سے پہلے گواہی موسیٰ کی کتاب رستہ بتلاتی بھلا ایک شخص جو ہے، نظر آتی راہ پر اپنے رب کی اور پہنچتی ہے اس کو گواہی اس سے، اور پہلے اس سے کتاب موسیٰ کی، راہ ذاتی،

وَرَحْمَةً ۖ أُولَٰئِكَ يُؤْمِنُونَ بِهِ ۖ وَمَنْ يَكْفُرْ بِهِ ۖ مِنَ الْأَحْزَابِ ۖ فَالِنَّارُ مَوْعِدُهُ ۚ فَلَا

اور بخشنا (اور دل کی برابر ہے فلا) یہی لوگ مانتے ہیں قرآن کو اور جو کوئی منکر ہو اس سے سب فرقوں میں سے سو دوزخ ہے ٹھکانا اس کا فلا سو تو مت اور مہربانی۔ وہی لوگ مانتے ہیں اس کو۔ اور جو کوئی منکر ہو اس سے سب فرقوں میں، سو آگ ہے وعدہ اس کا۔ سو تو مت

فلا یعنی یہ شخص اور درو یاہ کا دنیا پرست جن کا ذکر پہلے ہوا کہ ان پر کسے ہیں "تبت" (راہ راستہ) سے اور درو راستہ ہے جس پر انسان اپنی =

الْأَرْضِ وَمَا كَانَ لَهُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ أَوْلِيَاءَ ۖ يُضْعِفُ لَهُمْ الْعَذَابُ ۖ مَا كَانُوا

زمین میں بھاگ کر اور نہیں ان کے واسطے اللہ کے سوا کوئی حمایتی نہ دوتا ہے ان کے لیے عذاب قہر ۱۲ نہ طاقت رکھتے تھے
زمین میں بھاگ کر اور نہیں ان کو اللہ کے سوا حمایتی، دوتا ہے ان کو عذاب۔ نہ سکتے تھے

يَسْتَطِيعُونَ السَّمْعَ وَمَا كَانُوا يُبْصِرُونَ ۝۱۰ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ وَضَلَّ

سننے کی اور نہ دیکھتے تھے قہر ۱۳ وہی ہیں جو کھو بیٹھے اپنی جان اور گم ہو گیا
سننا اور نہ تھے دیکھتے۔ وہی ہیں جو ہار بیٹھے اپنی جان اور گم ہو گیا

عَنْهُمْ مَّا كَانُوا يَفْتَرُونَ ۝۱۱ لَا جَرَمَ أَنْهُمْ فِي الْآخِرَةِ هُمْ الْآخَسَرُونَ ۝۱۲ إِنَّ الَّذِينَ

ان سے جو جھوٹ باندھا تھا قہر ۱۴ اس میں شک نہیں کہ یہ لوگ آخرت میں یہی ہیں سب سے زیادہ نقصان میں البتہ جو
ان سے جو جھوٹ باندھتے تھے۔ آپ ہوا کہ یہ لوگ آخرت میں یہی ہیں سب سے خراب۔ البتہ جو

أَمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَأَخْبَتُوا إِلَىٰ رَبِّهِمْ ۖ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ ۖ هُمْ فِيهَا

لوگ ایمان لائے، اور کام کیے نیک اور عاجزی کی اپنے رب کے سامنے وہ ہیں جنت کے رہنے والے وہ اسی میں
یقین لائے اور کہیں نیکیاں اور عاجزی کی اپنے رب کی طرف، وہ ہیں جنت کے لوگ۔ وہ اس میں

خَالِدُونَ ۝۱۳ مَثَلُ الْفَرِيقَيْنِ كَالْأَعْمَىٰ وَالْأَصْمَىٰ وَالْبَصِيرِ وَالسَّمِيعِ ۖ هَلْ يَسْتَوِينَ

رہا کریں گے قہر ۱۵ مثال ان دونوں فرقوں کی جیسے ایک تو اندھا اور بہرا اور دوسرا دیکھتا اور سنتا کیا برابر ہے دونوں
رہا کریں۔ مثال دونوں فرقوں کی، جیسے ایک اندھا اور بہرا اور دیکھتا اور سنتا۔ کیا برابر ہے دونوں

مَثَلًا ۖ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ۝۱۴

کا حال پھر کیا تم غور نہیں کرتے؟

کا حال؟ پھر کیا تم دھیان نہیں کرتے؟

= سے روکتے ہیں اور اس تلاش میں رہتے ہیں کہ عید سے کوئی حادثہ ثابت کریں۔ ایسے ظالموں پر خدا کی خصوصی لعنت ہے۔

قہر ۱۶ یعنی اتنی وسیع زمین میں یہ کہیں بھاگ کر خدا سے چھپ سکتے ہیں اور نہ کوئی مددگار اور حمایتی مل سکتا ہے جو خدا کے عذاب سے بچا دے۔

قہر ۱۷ کیونکہ خود گمراہ ہوئے اور دوسروں کو گمراہ کیا۔

قہر ۱۸ یعنی دنیا میں ایسے اندھے بہرے بنے کہ حقیقی بات سننے کی تاب تھی نہ خدا کے نشانوں کو دیکھتے تھے جنہیں دیکھ کر ممکن تھا راہ ہدایت پالیتے۔ حضرت شاہ صاحب

نے اس کا مطلب یہ لیا ہے کہ اللہ پر جھوٹ بولا ہے اصل اور غلط باتیں اس کی طرف منسوب کیں۔ کہاں سے لائے؟ غیب سے سن نہ آتے تھے غیب کو دیکھتے نہ

تھے پھر ان کا مائدہ کیا ہے۔

قہر ۱۹ جان کا کھو بیٹھنا، یہی کہ ابی عذاب میں گرفتار ہوئے اور سب جھوٹے دعوے وہاں پہنچ کر گم ہو گئے۔

قہر ۲۰ منکرین کی بدنامی کے ہاتھ قابل مومنین کا انجام نیک بیان فرمایا۔ ان کی عاجزی خدا کو پہنچا دی اس لیے اپنی دائمی خوشنودی کا مقام عطا فرمایا۔

قہر ۲۱ یعنی منکرین تو اندھے بہرے ہیں بھلا کہ دو تین آیت پہلے فرمایا تھا۔ ﴿مَا كَانُوا يَسْتَطِيعُونَ السَّمْعَ وَمَا كَانُوا يُبْصِرُونَ﴾ پھر جسے نہ خود نظر آئے نہ =

اہل دنیا اور اہل آخرت کا مقابلہ اور موازنہ اور فریقین کے نتائج اخروی کا بیان

قَالَ تَعَالَى: ﴿أَفَمَنْ كَانَ عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِّن رَّبِّهِ... إِلَىٰ هَلْ يَسْتَعِينُونَ مَقْلًا ۖ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ﴾

رابطہ:..... گزشتہ آیت میں اہل دنیا کا بیان تھا اب ان آیات میں اہل دنیا اور اہل آخرت کا موازنہ اور مقابلہ ہے اور فریقین کے نتائج اخروی کا بیان اور پھر آخر میں اللہ تعالیٰ نے دونوں کی مثال بیان کی کہ کافر تو مثل اندھے اور گونگے کے ہیں اور ایماندار مثل بینا اور شنوا کے ہیں دونوں کے اعمال اور افعال میں اور دونوں کے حال اور مال میں زمین و آسمان کا فرق ہے اسی طرح سمجھو کہ اہل دنیا اور اہل آخرت برابر نہیں ہو سکتے۔ چنانچہ فرماتے ہیں۔ پس کیا جو شخص اپنے پروردگار کی طرف سے روشن دلیل پر قائم ہو جو اس کو راہ حق دکھا دے بینہ سے صاف راستہ اور سیدھی سڑک مراد ہے جس پر چل کر آدمی سیدھا خدا تک پہنچ جائے۔ اس کا مصداق دین اسلام ہے جو عین عقل اور فطرت کے مطابق ہے جیسا کہ حدیث میں ہے کہ ہر بچہ فطرت اسلام پر پیدا ہوتا ہے جب تک بولنا سیکھتا ہے اس وقت تک اسی عہد الست یعنی توحید اور اقرار بربیت پر قائم رہتا ہے اور ہوشیار ہونے کے بعد ماں باپ کے ساتھ مل جاتا ہے اور علاوہ ازیں اس روشن دلیل کے پیچھے پیچھے اللہ کی طرف سے ایک گواہ بھی آئے یعنی قرآن آئے جو اس دلیل عقلی و فطری کی صحت پر گواہی دے بینہ سے مراد دین حق ہے جو دلیل عقلی و فطری اور براہین قاطعہ سے ثابت ہے اور شاہد ربانی (گواہ) سے قرآن مجید مراد ہے یعنی قرآن کریم کا اعجاز اور اس کے بے مثال علوم و معارف۔ دین اسلام کی حقانیت کے گواہ ہیں پس کیا ایسا شخص جو دلیل عقلی اور دلیل نقلی پر قائم ہو یعنی ایسے صاف اور روشن راہ پر گامزن ہو جس کا صاف اور روشن پونا دلیل وجدانی سے ثابت ہو اور پھر اس کے بعد دلیل ربانی یعنی وحی آسمانی بھی اس کی صحت کا شاہد اور گواہ ہو تو کیا ایسا شخص^۱ اس شخص کی مانند ہو سکتا ہے کہ جس کی ہمت فقط حیات دنیا اور اس کی زینت پر مقصور ہو۔ ہرگز ہرگز برابر نہیں ہو سکتے۔

اور اس روشن دلیل کا ایک شاہد قرآن سے پہلے موسیٰ علیہ السلام کی کتاب ہے یعنی توریت ہے درآ نحالیکہ وہ کتاب موسیٰ علیہ السلام اپنے زمانہ میں اہل دین کی مقتداء اور پیشوا تھی تمام انبیاء علیہم السلام بنی اسرائیل اس کا اتباع کرتے تھے اس کے موافق حکم دیتے تھے اور درآ نحالیکہ وہ کتاب موسیٰ علیہ السلام اہل ایمان کے لیے سامان رحمت تھی کہ اس کے اتباع کی برکت سے رحمت نازل ہوتی تھی۔ مطلب یہ ہے کہ توریت اپنے زمانہ میں امام اور رحمت تھی اور توریت کے بعد اب یہ کتاب یعنی یہ قرآن امام اور رحمت ہے اس کے اتباع اور اقتداء سے اللہ کی رحمت ملے گی۔ مقصود یہ ہے کہ دین اسلام ایک طریق مستقیم ہے جس کا مستحکم ہونا دلیل عقلی اور فطری سے ثابت ہے پھر اس کی صحت پر قرآن کریم شاہد ہے اور قرآن سے پہلے موسیٰ علیہ السلام کی عظیم الشان کتاب توریت بھی اس کی شاہد ہے بس منجانب اللہ تعالیٰ اس دین اسلام کے صراط مستقیم ہونے کا ایک شاہد قرآن کریم ہے اور

دوسرے کی سن سکے، اس کا آغاز و انجام کہے ان روشن ضمیر ایمانداروں کے برابر ہو سکتا ہے جو بصیرت کی آنکھوں سے حق و باطل اور بھلے برے میں تمیز کرتے اور اپنے ہادیوں کی باتیں گوش ہوش سنتے ہیں۔ غور کرو کہ دونوں کا انجام یکساں کس طرح ہو سکتا ہے؟ آگے حضرت نوح علیہ السلام کی قوم کا قصہ اسی مضمون کی تائید میں پیش کرتے ہیں۔

① اشارہ اس طرف ہے کہ ﴿أَفَمَنْ كَانَ عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِّن رَّبِّهِ...﴾ جو یہ ہے۔

دوسرا شاہد موسیٰ علیہ السلام کی کتاب ہے۔ جس نے نزول قرآن کی خبر دی اور آنحضرت ﷺ کی بعثت کی خبر دی اور آپ ﷺ کی نبوت عامہ اور ختم نبوت کی شہادت دی نزول قرآن اور نبی امی ﷺ کے ظہور کی بشارت اس میں موجود ہے اور پھر توریت کے بعد زیور اور انجیل میں بھی آنحضرت ﷺ کی خبر دی جس کو علماء بنی اسرائیل توریت اور انجیل میں لکھا ہوا پاتے ہیں (دیکھو تفسیر قرطبی ۱: ۱۷۹)

اور بعض علماء تفسیر یہ کہتے ہیں۔ اس آیت میں شاہد سے آنحضرت ﷺ کی ذات بابرکات مراد ہے اس لیے آپ ﷺ کی صورت اور آپ ﷺ کی سیرت اس بات کی گواہ ہے کہ یہ دین حق ہے اور بعض علماء یہ کہتے ہیں کہ شاہد سے آنحضرت ﷺ کا چہرہ انور مراد ہے۔

در دل هر امتی کز حق مزه است

روے و آواز پیمر معجز است

آپ ﷺ کے اخلاق و عادات اور معجزات اور آپ ﷺ کا چہرہ انور سب اس بات کے شاہد اور گواہ ہیں کہ جو دین آپ ﷺ لیکر آئے ہیں وہ بالکل سچا ہے اس لیے کہ یہ چہرہ انور سچے کا چہرہ ہے چھوٹے کا چہرہ نہیں شاہ عبدالقادر جو علیہ فرماتے ہیں کہ گواہی پہنچنے کا مطلب یہ ہے کہ دل میں اس دین کا نور اور مزہ پاتا ہے اور قرآن کی حلاوت آہ۔

خلاصہ کلام یہ کہ مینہ سے روشن دلیل اور صاف راستہ اور سیدھی سڑک مراد ہے یا بالفاظ دیگر اس سے دین صحیح یعنی دین اسلام مراد ہے جس کی صحت دلائل عقلیہ اور فطریہ سے ثابت ہے اور اس کی صحت و صداقت پر دو شاہد عدل موجود ہیں ایک قرآن کریم دوسرے توریت و انجیل پس ایسے دین کے حسن و جمال میں کیا شبہ ہو سکتا ہے۔ اور ﴿مَنْ كَانَ عَلَىٰ بَيِّنَةٍ﴾ سے وہ مومنین مخلصین مراد ہیں جو اس دین حق پر قائم ہیں اور مطلب یہ ہے کہ یہ دین اسلام ایک نور عقل اور نور فطرت اور نور بصیرت ہے عجیب قسم کا ایک نور ہے اور دونوں غیبی اس کے شاہد اور مؤید ہیں ایک نور قرآن اور ایک نور تورات اس طرح یہ دین نور علی نور کا مصداق بن گیا۔ دین اسلام کیا ہے ایک مجموعہ انوار ہے تو کیا جو شخص ایسے منور اور روشن دین پر قائم ہو وہ اس شخص کے برابر ہو سکتا ہے جو ﴿ظَلُمْتُ بَعْضُهَا فَوْقَ بَعْضٍ﴾ میں گھرا ہوا ہو اور اسے کوئی صحیح راستہ نظر نہ آتا ہو یعنی جو شخص دنیاوی لذات اور شہوات کا غلام بنا ہوا ہو اور سعادت اخرویہ سے محروم ہو وہ اہل نور اور اہل بصیرت کے مماثل اور مشابہ کہاں ہو سکتا ہے۔ دونوں میں بعد المشرقین ہے ایسے ہی لوگ یعنی جو لوگ اصحاب مینہ ہیں مراد یہ ہے کہ جو لوگ عقل اور نقل اور نور برہانی اور نور یزدانی کے جامع ہیں اور توریت اور انجیل کے عالم اور فاضل ہیں اس قرآن پر یا اس نبی پر ایمان لاتے ہیں اور دواجر کے مستحق ہوتے ہیں۔ کما قال تعالیٰ: ﴿أُولَٰئِكَ يُؤْتَوْنَ أَجْرَهُمْ مَرَّتَيْنٍ﴾۔ یہ لوگ اصحاب مینہ ہیں اور عقل اور فطرت کے پیرو ہیں اور اہل بصیرت ہیں اس لیے کہ حق کو قبول کرتے ہیں اور جو شخص دوسرے فرقوں میں سے اس قرآن کے منزل من اللہ ہونے کا یا اس نبی کے مرسل من اللہ ہونے کا انکار کرے تو دوزخ اس کے وعدہ کی جگہ ہے جو طرح طرح کے

① قال ابواسحاق الزجاج والمعنى ويتلوه من قبله كتاب موسى لان النبی صلی اللہ علیہ وسلم موصوف فی کتاب

عذابوں سے بھر پور ہے مطلب یہ ہے کہ دنیا کا کوئی فرقہ اور کوئی گروہ خواہ یہود و نصاریٰ یا بت پرست اور مجوس ہوں وغیرہ وغیرہ جب تک اس قرآن اور اس نبی کو نہ مانیں گے۔ نجات نہیں پاسکتے سوائے مخاطب! تو اس قرآن کی طرف سے شک میں مت پڑ بلاشبہ یہ کتاب حق ہے تیرے پروردگار کی طرف سے نازل ہوئی ہے کسی کی بنائی ہوئی نہیں لیکن باوجود ان دلائل کے اکثر لوگ عناد کی وجہ سے اس پر ایمان نہیں لاتے حالانکہ جس چیز کی صداقت دلائل قطعیہ سے واضح ہو چکی ہو اس کو نہ ماننا حماقت ہے اور اپنی جانوں پر صریح ظلم کرنا ہے۔

ظالموں کے حال اور مال کا بیان

اس لیے اب آئندہ آیت میں اللہ تعالیٰ ظالموں اور افتراء پردازوں کا حال اور مال بیان فرماتے ہیں۔ اس سلسلہ میں اللہ تعالیٰ نے ظالموں کی دس حالتوں اور ذلتوں کو بیان فرمایا ہے۔

(۱) افتراء علی اللہ۔ (۲) مقام ذلت میں ان کو کھڑا کیا جائے گا۔ ﴿وَأُولَٰئِكَ يَعْزُضُونَ عَلَىٰ رُءُوسِهِمْ﴾ (۳) خدائی گواہ، گواہی دیں گے کہ ان لوگوں نے خدا تعالیٰ پر جھوٹ بولا۔ (۴) یہ ظالم اللہ تعالیٰ کے نزدیک ملعون ہیں۔ (۵) لوگوں کو حق سے روکتے ہیں۔ (۶) دین میں شبہ نکالتے ہیں۔ (۷) آخرت کے منکر ہیں۔ (۸) خدا سے بھاگ نہیں سکتے۔ (۹) ان کا کوئی مددگار نہیں۔ (۱۰) ان کا عذاب دو چند ہے۔ (دیکھو تفسیر کبیر: ۵/۳۹)

چنانچہ فرماتے ہیں اور اس شخص سے بڑھ کو کون ظالم ہے جو اللہ پر جھوٹ باندھے کہ اس کی وحی کا یا اس کی وحدانیت کا انکار کرے یا اس کے لیے کوئی شریک ثابت کرے۔ یہی افتراء کرنے والے قیامت کے دن اپنے رب کے سامنے مجرمانہ حیثیت سے پیش کیے جائیں گے اور گواہ یعنی کراما کا تبین اور انبیاء و مرسلین علیہم السلام کے اعضاء اور جوارح علی الاعلان یہ کہیں گے کہ یہ وہی لوگ ہیں جنہوں نے ازراہ عناد اپنے پروردگار پر جھوٹ بولا اور خدا کی طرف غلط باتیں منسوب کیں آگاہ ہو جاؤ کہ ظالموں پر اللہ کی لعنت ہے جو اپنے کفر اور ظلم کے ساتھ دوسروں کو بھی خدا کی راہ سے روکتے ہیں اور راہ خدا یعنی دین اسلام میں کجی یعنی شکوک اور شبہات ڈھونڈتے رہتے ہیں تاکہ لوگوں کو خدا کی راہ سے ڈمکا دیں جیسے آج کل ملحدین طرح طرح کے رسالے نکال رہے ہیں جن میں اسلام پر طرح طرح کی نکتہ چینی کرتے ہیں اور یہ لوگ آخرت کے بھی منکر ہیں ان کا مقصود فقط دنیا ہے دنیا کی شہوتوں اور لذتوں پر فریفتہ ہیں۔ دین اسلام میں کوئی عیب نہیں مگر یہ کہ وہ شہوت پرستی کا مخالف ہے اس لیے یہ کافر اور منافق اور نام کے مسلمان اس میں عیب تلاش کرتے ہیں تاکہ لوگوں کے دلوں میں اس کی طرف سے شبہ ڈال دیں۔ یہاں تک تو فرشتوں کے اعلان کا مضمون تھا اب آگے حق تعالیٰ کا ارشاد ہے یہ لوگ زمین میں کہیں چھپ کر یا بھاگ کر خدا تعالیٰ کو پکڑنے سے عاجز نہیں کر سکتے۔ کوئی اس کے پنجہ گرفت سے چھوٹ نہیں سکتا اور گرفتاری کے بعد اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی ان کا مددگار نہیں جو ان کو اللہ تعالیٰ کے عذاب سے چھڑا لے۔ ایسوں کو تو دوہری مار دی جائے گی۔ ایک اپنی گمراہی کی اور ایک دوسروں کو گمراہ کرنے کی اور یہ لوگ حق سے اس درجہ نفور اور بیزار تھے کہ حق کے سننے کی تاب نہیں رکھتے تھے اور نہ اس کو دیکھ سکتے تھے یہ وہ گروہ ہے جنہوں نے آخرت کے معاملے میں اپنی جانوں کو نقصان

بَيِّنَةٍ مِّن رَّبِّي وَآتَنِي رَحْمَةً مِّنْ عِنْدِهِ فَعَيِّتْ عَلَيْكُمْ ط اَنْزِلْ مُكْمُوها وَانْتُمْ لَهَا

صاف راستہ پر اپنے رب کے اور اس نے مجھ پر رحمت اپنے پاس سے، پھر اس کو تمہاری آنکھ سے مخفی رکھا تو کیا تم کو مجبور کر سکتے ہیں اس پر اور تم اس سے راہ پر اپنے رب کی، اور اس نے دی مجھ کو مہر اپنے پاس سے، پھر وہ تمہاری آنکھ سے چھپا رکھی۔ کیا ہم لگاویں وہ تم کو اور تم اس سے

كِرْهُونَ ۝۸ وَيَقُومِ لَا اَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مَا لَّا ط اِنْ اَجْرِي اِلَّا عَلَى اللّٰهِ وَمَا اَنَا بِظَارِدٍ

بیزار ہوئی اور اے میری قوم! میں مانگتا میں تم سے اس پر کچھ مال میری مزدوری نہیں مگر اللہ پر اور میں نہیں ہانکنے والا بیزار ہو۔ اور اے قوم! میں مانگتا میں تم سے اس پر کچھ مال۔ میری مزدوری نہیں مگر اللہ پر، اور میں نہیں ہانکنے والا

الَّذِينَ اٰمَنُوا ط اِنَّهُمْ مُّٰلِفُو رَٰبِّهِمْ وَلَكِنَّيْ اَرٰكُمْ قَوْمًا تَجْهَلُوْنَ ۝۹ وَيَقُومِ مِّن

ایمان والوں کو ان کو ملتا ہے اپنے رب سے ۱۱ لیکن میں دیکھتا ہوں تم لوگ جاہل ہو ۱۲ اور اے قوم ایمان والوں کو۔ ان کو ملتا ہے اپنے رب سے، لیکن میں دیکھتا ہوں تم لوگ جاہل ہو۔ اور اے قوم!

يَنْصُرُنِي مِنَ اللّٰهِ اِنْ طَرَدْتُّهُمْ ط اَفَلَا تَذَكَّرُوْنَ ۝۱۰ وَلَا اَقُوْلُ لَكُمْ عِنْدِي خَزَاۤئِنُ اللّٰهِ

کون چھڑائے مجھ کو اللہ سے اگر ان کو ہانک دوں کیا تم دھیان نہیں کرتے ۱۰ اور میں نہیں کہتا تم کو کہ میرے پاس ہیں خزانے اللہ کے کون چھڑا دے مجھ کو اللہ سے اگر ان کو ہانک دوں۔ کیا تم دھیان نہیں کرتے ہو؟ اور میں نہیں کہتا تم کو میرے پاس ہیں خزانے اللہ کے، ۱۱ یعنی یہ صحیح ہے کہ پیغمبر کو عام انسانوں سے بالکل ممتاز ہونا چاہیے لیکن وہ امتیاز مال و دولت ملک و حکومت اور دنیا کی ٹیپ ٹاپ میں نہیں، بلکہ اعلیٰ اخلاق، بہترین ملکات، تقویٰ، خدا ترستی، حق پرستی، درمندی، خلافت اور ان صریح آیات و نشانات پیش کرنے سے ان کو امتیاز حاصل ہوتا ہے جو حق تعالیٰ بطور اتمام حجت و اکمال نعمت ان کے اندر قائم کرتا یا ان کے ذریعہ سے ظاہر فرماتا ہے۔ وہ وحی الہی اور بانی دلائل و براہین کی روشنی میں صاف راستہ پر چلتے ہیں اور دن رات خدا کی خصوصی رحمتیں ان پر بارش کی طرح برستی ہیں۔ نوح علیہ السلام نے فرمایا کہ اگر یہ سب چیزیں مجھ میں کھلی طور پر موجود ہوں اور یقیناً موجود ہیں۔ لیکن جس طرح اندھے کو سورج کی روشنی نظر نہیں آتی، تمہاری آنکھیں بھی اس نور الہی کے دیکھنے سے قاصر رہیں، تو کیا ہم بزدلی مجبور کر کے تم سے اس نور اور رحمت کا اقرار کرا سکے ہیں جس سے تم اس قدر نفور و بیزار ہو کہ آنکھ کھول کر دیکھنا بھی گوارا نہیں کرتے۔ غلام یہ ہوا کہ میری بزرگی و برتری جو تم کو نظر نہیں آتی، یہ اس لیے ہے کہ تمہارے دل کی آنکھیں اندھی ہیں یا بند ہیں۔

۱۲ یعنی میں تبلیغ کے کام کی کوئی نخواستہ سے نہیں مانگتا، جو مالی خود غرضی کا شہ ہو۔ میں اپنے پروردگار کا نوکر ہوں اسی کے یہاں سے مزدوری ملے گی۔ محمد اللہ مجھے تمہارے مال کی طلب ہے نہ ضرورت، پھر غریبوں کو چھوڑ کر مالداروں کی طرف کیوں جھکوں۔ اگر تم میرے اتباع کو غرض ان کی افلاس یا پیشی کی وجہ سے حقیر و ذلیل سمجھتے ہو تو خوب سمجھ لو کہ میں وہ نہیں جو دولت ایمان کے سرمایہ داروں کو ظاہری خستہ حالی کی بناء پر جانوروں کی طرح دکھ دے کر نکال دوں انہیں ایک روز اپنے پروردگار سے ملنا ہے۔ وہ میری شکایت اس کے دربار میں کریں گے کہ آپ کے پیغمبر نے مسکین دنیا داروں کی خاطر میری غریب و فاداروں کو نکال دیا تھا۔ میں ظاہر مال کے خلاف یہ کیونکر سمجھ لوں کہ ان کا ایمان محض ظاہری اور سرسری ہے۔ دلوں کو بھر کر دیکھنا میرا کام نہیں۔ یہ پروردگار کے یہاں پتہ چلے گا کہ ان کے دلوں کی کیا حالت تھی۔

۱۳ یعنی جہل و حماقت سے انعام پر نظر نہیں کرتے، صرف ان کی ظاہری شے دیکھ کر حقیر سمجھتے ہو۔ اور ایسی مہمل درخواست کرتے ہو کہ ان کو ہنادیا جائے تو ہم تمہارے پاس آئیں۔ کیا غربت اور کسب حلال کوئی عیب ہے؟ یہ ہی چیز تو ہے جو حق کے قبول کرنے میں مزاحم نہیں ہوتی۔ عموماً دولت و جاہ کا ناشہ انسان کو قبول حق سے محروم رکھتا ہے اسی لیے ہر ملک کی حدیث میں آیا کہ انبیاء کے متبعین ضعیف ہوتے ہیں بہر حال تم نہیں جانتے کہ سب کو خدا کے پاس جمع ہونا ہے۔ وہاں پہنچ کر ظاہر ہو گا کہ اپنے کو ان سے بہتر سمجھنا تمہارا ہالاندہ غرور تھا۔

۱۴ یعنی میں تمہارے کبر و غرور اور جہالت سے متاثر ہو کر بنا نقصان کہے کروں، اگر تمہاری رعایت سے میں نے خدا کے مخلص بندوں کو دکھ دے دیے تو =

وَلَا أَعْلَمُ الْغَيْبَ وَلَا أَقُولُ إِنَّي مَلَكٌ وَلَا أَقُولُ لِلَّذِينَ تَزْدَرِي أَعْيُنُكُمْ لَنْ

اور نہ میں خبر رکھوں غیب کی اور نہ کہوں کہ میں فرشتہ ہوں اور نہ کہوں گا کہ جو لوگ تمہاری آنکھ میں حقیر ہیں نہ اور نہ میں خبر رکھوں غیب کی، اور نہ کہوں کہ میں فرشتہ ہوں، اور نہ کہوں گا کہ جو تمہاری آنکھ میں حقیر ہیں، نہ

يُؤْتِيَهُمُ اللَّهُ خَيْرًا ۖ اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا فِي أَنْفُسِهِمْ ۚ إِنَّي إِذَا لَبِثَ الظَّالِمِينَ ﴿۱۳﴾ قَالُوا

دے گا ان کو اللہ بھلائی اللہ خوب جانتا ہے جو کچھ ان کے جی میں ہے یہ کہوں تو میں بے انصاف ہوں فی بولے دے گا ان کو اللہ بھلائی۔ اللہ بہتر جانے جو ان کے جی میں ہے۔ یہ کہوں تو بے انصاف ہوں۔ بولے،

يُنُوحُ قَدْ جَدَلْتَنَا فَأَكْثَرْتَ جِدَالَنَا فَأْتِنَا بِمَا تَعِدُنَا إِنْ كُنْتَ مِنَ الصّٰدِقِينَ ﴿۱۴﴾

اے نوح تو نے ہم سے جھگڑا کیا اور بہت جھگڑ چکا اب لے آ جو تو وعدہ کرتا ہے ہم سے اگر تو سچا ہے فی اے نوح ! تو ہم سے جھگڑا اور بہت جھگڑ چکا، اب لے آ جو وعدہ دیتا ہے ہم کو، اگر تو سچا ہے۔

قَالَ إِنَّمَا يَأْتِيَكُمْ بِهِ اللَّهُ إِنْ شَاءَ وَمَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزِينَ ﴿۱۵﴾ وَلَا يَنْفَعُكُمْ نُصْحِي إِنْ

کہا کہ لائے گا تو اس کو اللہ ہی اگر چاہے گا اور تم نہ تھکا سکو گے بھاگ کر فی اور نہ کارگر ہوگی تم کو میری نصیحت، جو چاہوں کہ تم کو نصیحت کروں اگر کہلا دے گا تو اس کو اللہ ہی اگر چاہے گا، اور تم نہ تھکاؤ گے بھاگ کر۔ اور نہ کام کرے گی تم کو میری نصیحت، جو میں چاہوں تم کو نصیحت کروں، اگر

= اس کی سزا اور گرفت سے مجھ کو کون بچا سکے گا۔

فی کفار نے نوح علیہ السلام کو کہا تھا کہ تم جیسے بشر ہو، تجھے اور دولت کے اعتبار سے بھی کچھ امتیاز نہیں رکھتے، اس کا جواب نہایت متانت و انصاف کے ساتھ دیتے ہیں کہ بیشک جیسا امتیاز تم دیکھنا چاہتے ہو اس کا ہم دعویٰ نہیں رکھتے، بلاشبہ میں ایک بشر ہوں، فرشتہ نہیں۔ نہ خدا نے اپنے سارے خزانے میرے تصرف و اختیار میں دے دیے ہیں، نہ تم غیب کی باتوں پر مطلع کیا گیا ہو، لیکن ان تمام باتوں کے اعتراف کے ساتھ تمہاری طرح یہ بھی نہ کہوں گا کہ جو لوگ تمہاری نگاہ میں معیوب و حقیر ہیں (یعنی میں اور میرے رفقاء) ان کو خدا ہرگز کوئی خیر (بھلائی) نہیں دے سکتا۔ مثلاً ان میں سے کسی کو نبوت و مکت و عطا فرماندے اور باتوں کو ایمان و عرفان کی دولت سے بہرہ ور کرے خوب سمجھ لو حق تعالیٰ ان کے دلوں کی استعدادات و کیفیات کو پوری طرح جانتا ہے ہر ایک کی استعداد کے مناسب فیض پہنچاتا اور باطنی احوال و کیفیات کے موافق برتاؤ کرتا ہے اس نے جو خاص مہربانی مجھ پر یا میرے ساتھیوں پر کی ہے، وہ تمہاری آنکھ سے پوشیدہ ہے۔ اگر میں یہ کہنے لگوں کہ جو تمہیں بظاہر شکستہ مال اور حقیر دکھائی دیتے ہیں، خدا تعالیٰ نے بھی جو باطن کا جاننے والا ہے انہیں کوئی عزت و شرف نہیں بخشتا نہ نہایت بے اصولی اور ناانصافی کی بات ہوگی۔

(تفسیر) اس آیت کے ابتدائی تین جملے سورہ "انعام" میں گزر چکے۔ وہاں کے فوائد دیکھ لیے جائیں۔

فی حضرت نوح قبل از طوفان ساڑھے نو سو برس ان میں رہے۔ شب و روز سرا و علانیہ انہیں نصیحت کرتے، ہر شب کا جواب دیتے تبلیغ و تعلیم اور بحث و مناظرہ کا سلسلہ جاری رہتا۔ اسی جھگڑے میں صدیاں گزر گئیں۔ کفار نے ان کی حقانی بحثوں اور شب و روز کی روک ٹوک سے عاجز ہو کر کہا کہ اب یہ سلسلہ بند کیجئے۔ بس اگر آپ علیہ السلام ہے میں تو عذاب کی دھمکیاں دیتے رہے ہوں فوراً لے آؤ تاکہ یہ روز روز کا جھگڑا ختم ہو۔

فی یعنی یہ چیز میرے قبضہ میں نہیں۔ خدا جس وقت اپنی مکت کے موافق چاہے گا عذاب نازل کر دے گا۔ ہمارا فرض صرف آگاہ کر دینا تھا۔ ہائی عذاب تو ایسی ہولناک اور عظیم الشان چیز ہے، جس کا لے آنا اور دلوں کو پھونکنا بشریہ کے دائرہ سے خارج ہیں۔ جب مشیت الہی ہوگی تو کہیں بھاگ کر پناہ نہ لے سکو گے۔ ایسا کون ہے جو خدا کو (معاذ اللہ) تھکا کر مارج کر سکے۔

أَرَدْتُ أَنْ أَصْحَ لَكُمْ إِنْ كَانَ اللَّهُ يُرِيدُ أَنْ يُغْوِيَكُمْ ۖ هُوَ رَبُّكُمْ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿۳۵﴾

اللہ چاہتا ہوگا کہ تم کو گمراہ کرے وہی ہے رب تمہارا اور اسی کی طرف لوٹ جاؤ گے فلا کیا کہتے ہیں کہ بنا لایا قرآن کو فلا اللہ چاہتا ہوگا کہ تم کو بے راہ چلا دے۔ وہی ہے رب تمہارا۔ اور اسی کی طرف پھر جاؤ گے۔ کیا کہتے ہیں بنا لایا قرآن کو۔

أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَاهُ ۖ قُلْ إِنْ افْتَرَيْتُهُ فَعَلَىٰ إِجْرَائِي وَأَنَا بِرَبِّي ۖ هِيَ تَجْرُمُونَ ﴿۳۶﴾

کہہ دے اگر میں بنا لایا ہوں تو مجھ پر ہے میرا گناہ اور میرا ذمہ نہیں جو تم گناہ کرتے ہو فلا تو کہہ اگر بنا لایا ہوں، تو مجھ پر ہے میرا گناہ، اور میرا ذمہ نہیں جو تم گناہ کرتے ہو۔

قصہ نوح علیہ السلام با قوم او

قَالَ النَّبِيُّ: «وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ... إِنْ أَكَا بَرِيءٌ ۖ هِيَ تَجْرُمُونَ ﴿۳۶﴾

ربط:..... گزشتہ آیات میں یہ بیان کیا کہ اہل حق اور اہل باطل کا برابر ہونا ایسا ہی ناممکن ہے جیسا کہ بیٹا اور ناپینا اور شنوا اور بہرے کا برابر ہونا ناممکن ہے۔ پس غور کر لو کہ ان دو مختلف اور متضاد فریقین کا انجام کیسے یکساں ہو سکتا ہے۔

اب آگے اسی مضمون کی تائید اور تاکید کے لیے چند عبرتناک واقعات بیان کرتے ہیں جن میں اول قصہ حضرت نوح علیہ السلام کی قوم کا ہے کہ جو صد ہا سال کی نصیحت کے بعد بھی راہ راست پر نہ آئے بالآخر غرق ہوئے یہ قصہ اگرچہ سورۃ یونس میں مذکور ہو چکا ہے مگر یہاں کچھ زائد حالات کا ذکر ہے جن سے جدید فوائد حاصل ہوتے ہیں۔ عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ جب نوح علیہ السلام کو چالیس سال کی عمر میں نبوت ملی ساڑھے نو سو برس قوم کو نصیحت کرتے رہے اس کے بعد طوفان آیا۔ طوفان کے ساٹھ برس بعد تک زندہ رہے اس قسم کے واقعات سے کفار کو تنبیہ ہے اور آنحضرت ﷺ کو تسلی ہے کہ آپ ﷺ کفار کی تکذیب سے دلگیر نہ ہوں اطمینان اور صبر کے ساتھ دعوت اور تبلیغ میں لگے رہیں۔

فلا یعنی کفر پر اس قدر اصرار و ضد اور انتہائی شوخ چٹخی سے نزول عذاب کی استدعا ہوتی رہتی ہے کہ خدا کا ارادہ یہی ہے کہ تم کو گمراہی میں پڑا رہنے دے اور آخر کلاماً کر دے۔ پس اگر تمہاری بدکرداری کے سبب سے خدا نے یہی چاہا تو میں کتنا ہی نصیحت و خیر خواہی کر کے تم کو نفع پہنچانا چاہوں، کچھ نافع اور موثر نہ ہوگا۔ تمہارا رب وہی ہے جس کے ملک و تصرف میں ہر چیز ہے جیسا جس کے ساتھ معاملہ کرے کوئی روک نہیں سکتا۔ سب کو اسی کی طرف لوٹ کر جانا ہے وہی سب کے اعمال کی جزاء و سزا دینے والا ہے (ربط) حضرت شاہ ماجد رحمہ اللہ لکھتے ہیں ”یہاں تک جتنے سوالات و اعتراضات اس قوم کے تھے، وہی تھے حضرت کی قوم کے گویا یہ سب جواب ان کو ملے۔ ایک ان کا نیا دعویٰ تھا، اسے آگے قصہ کے درمیان میں بیان فرماتے ہیں۔

﴿۳۷﴾ لَقَدْ كَذَّبَ أَهْلُ الْمَدِينَةِ الْمُرْسَلِينَ ﴿۳۸﴾ فَاسْتَرْسَدُوا وَمُرْسَدُهُمْ شُطُوحٌ رَاكِبَةٌ ﴿۳۹﴾ تَتَجَلَّوْنَ فِيهَا مِنْ عَادٍ جِثَّةً وَعُنُودًا ۚ ذَٰلِكَ يَوْمُ الْوَعْدِ ﴿۴۰﴾

ان کی قوم یہ بات کہتی۔ (کذا فی الموضح) لیکن بعض مفسرین نے اس آیت کو بھی نوح علیہ السلام کے قصہ کا جزو بتلایا ہے۔ یعنی ان کی قوم نے کہا کہ جن باتوں کو نوح علیہ السلام خدا کی طرف منسوب کرتے ہیں وہ خود ان کی گھڑت ہیں۔ بعض نے کہا کہ گنگو تو اہل مکہ کی حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے ہے مگر اس کا تعلق خاص نوح علیہ السلام کے قصہ سے تھا گویا وہ کہتے تھے کہ یہ داستان آپ علیہ السلام نے جھوٹ بنائی ہے۔ واقعہ میں ان قصوں کی کوئی اصل نہیں۔

﴿۴۱﴾ قُلْ قَدْ جَاءَكُمْ نُوحٌ بِالْحَقِّ لَعَلَّكُمْ تُتَّقُونَ ﴿۴۲﴾

﴿۴۳﴾ قُلْ قَدْ جَاءَكُمْ نُوحٌ بِالْحَقِّ لَعَلَّكُمْ تُتَّقُونَ ﴿۴۴﴾

دلائل سے بار بار ثابت کیا جا چکا ہے اسی روشن چیز کی تکذیب کر کے جو حقائق ثابت رہے ہو اس کا وبال تم پر ہی پڑے گا۔ اس کی فکر کرو اس کا میں ذمہ دار نہیں۔

نکتہ:..... سورۃ یونس میں نوح علیہ السلام کا قصہ استعجال عذاب کے جواب میں ذکر کیا اور یہاں کفار کی ایذا رسانی اور ان کے تمسخر کے جواب میں ذکر کیا کہ نوح علیہ السلام نے ان کے ایذا اور تمسخر پر صبر کیا اللہ تعالیٰ نے نوح علیہ السلام کو نجات دی اور ان مسخروں کو ہلاک کیا۔ (تفسیر کبیر: ۵/۶۸)۔

اور البتہ تحقیق ہم نے نوح علیہ السلام کو ان کی قوم کی طرف جو حق کے بارے میں اندھے اور بہرے بنے ہوئے تھے۔ رسول بنا کر بھیجا نوح علیہ السلام نے ان سے یہ کہا کہ تحقیق میں تمہارے لیے کھول کر ڈرانے والا ہوں یعنی اسباب عذاب اور وجہ خلاص کو بیان کرنے والا ہوں کہ اللہ کے سوا کسی کی عبادت نہ کرو۔ تحقیق میں تم کو ایک بڑے دردناک دن کے عذاب سے ڈراتا ہوں۔

قوم کا جواب

پس ان کی قوم کے جو لوگ کافر تھے ان کے سردار جواب میں یہ کہنے لگے کہ اے نوح علیہ السلام! اول تو ہم تم کو اپنے جیسا ہی آدمی دیکھتے ہیں یعنی تم میں کوئی خاص فضیلت اور خصوصیت اور امتیاز نہیں پاتے جس کی بناء پر ہم آپ ﷺ کو نبی مانیں جیسے انسان تم ہو ویسے ہی انسان ہم بھی ہیں۔ پھر کیا وجہ ہے کہ تم پر وحی آئے اور ہم پر نہ آئے اور دوم یہ کہ ہم نہیں دیکھتے کہ تیری پیروی کی ہو کسی نے سوائے ان لوگوں کے جو ہم میں سے رذیل اور کمینہ ہیں اور یہ پیروی بھی انہوں نے بے سوچے سرسری نظر سے کر لی ہے اگر وہ غور و فکر کرتے تو وہ بھی آپ ﷺ کی پیروی نہ کرتے ان بے سمجھ لوگوں نے سادہ لوحی سے آپ ﷺ کے سحر کو معجزہ اور آپ ﷺ کے شبہات کو دلائل اور براہین سمجھ لیا ہے مطلب یہ ہے کہ نہ آپ ﷺ میں کوئی شان امتیازی ہے اور نہ آپ ﷺ کے پیروؤں میں کوئی خاص خصوصیت ہے بلکہ وہ رذیل اور بے عقل اور جاہل لوگ ہیں جن کے ساتھ بیٹھنا بھی ہم جیسے معززین کے لیے باعث عار اور ننگ ہے اور آج کل بھی ایسا طبقہ موجود ہے کہ جو اہل ایمان کو عموماً اور علماء کو خصوصاً حقارت کی نظروں سے دیکھتا ہے اور ان کو بیوقوف سمجھتا ہے اس لیے کہ یہ طبقہ دنیاوی مال و جاہ میں ان سے کم ہے۔ ان لوگوں کے نزدیک شرف و عزت کا دار و مدار مال و دولت پر ہے جس کے پاس مال نہیں وہ ان کے نزدیک رذیل ہے اگرچہ عقل و فہم میں ان سے کہیں بلند ہو اور ہم آپ لوگوں سے کس بات میں کم ہیں۔ ہم تمہارے لیے اپنے اوپر کسی قسم کی برتری نہیں دیکھتے تم ہم سے نہ مال و دولت میں زیادہ ہو اور نہ عزت و جاہت میں ہم سے بڑھ کر ہو پھر کیوں آپ ﷺ کے تابع اور پیرو نہیں۔ بلکہ ہمارا گمان تو یہ ہے کہ تم سب جھوٹے ہو تم نے ایک بات بنالی ہے اور چند بیوقوفوں نے بے سوچے سمجھے ہاں میں ہاں ملا دی ہے ایسے حقیر اور فقیر اور بے عقل اور جاہلوں کا اتباع آپ ﷺ کی صداقت کی دلیل کیسے ہو سکتی ہے۔ یہ ان ملعونین اور مفرونین و متکبرین کی جہالت آمیز تقریر تھی جو ختم ہوئی اب آئندہ آیت میں نوح علیہ السلام کا جواب ماصوب آتا ہے اب اس کو سنئے اور خوب کان لگا کر سنئے۔

حضرت نوح علیہ السلام کی طرف سے جواب باصواب

نوح علیہ السلام نے ان کے جواب میں یہ کہا کہ اے میری قوم تمہارا میری بشری اور ظاہری صورت کو دیکھ کر یہ کہنا کہ

میں اور تم برابر ہیں یہ تمہاری جہالت اور حماقت ہے صورت بشریہ میں سب انسان شریک ہیں مگر باطنی فضائل و کمالات میں مختلف ہیں۔ بے شک انسان ہونے میں اور تم برابر ہیں مگر انسان اور بشر ہونا نبوت و رسالت کے منافی نہیں۔ اللہ تعالیٰ نے ظاہری صورت کے اعتبار سے اگرچہ مجھ کو تمہاری ہی جیسی صورت عطاء کی ہے مگر باطنی فضائل و کمالات کے اعتبار سے مجھ کو تم سے جدا اور ممتاز بنایا ہے خدا تعالیٰ کی طرف سے اپنی نبوت و رسالت کے روشن دلائل لیکر آیا ہوں میں تمہارے مثل کیسے ہو سکتا ہوں صورت بشریہ کے اعتبار سے اگرچہ تمہارے مثل ہوں مگر فضائل و کمالات اور آیات بینات کے اعتبار سے تم سے ممتاز اور بالکل جدا ہوں۔ بتلاؤ تو سہی کہ اگر میں اپنے پروردگار کی طرف سے روشن دلیل پر ہوں جو میری صداقت پر گواہ ہو اور جس سے میری نبوت ثابت ہوتی ہو اور دی ہو اس نے اپنے پاس سے مجھے اپنی خاص رحمت یعنی نبوت و ہدایت کا ملہ اور طہارت فاضلہ جس کو دیکھ کر ایک نظر میں صاحب بصر سمجھ جائے کہ یہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے ہے کوئی بنائی ہوئی بات نہیں پھر یہ روشن حقیقت تمہاری آنکھ بند کر لینے کی وجہ سے تم پر پوشیدہ اور مخفی کر دی گئی تکبر اور غرور نے تم کو اندھا بنا دیا اس لیے تم کو میری نبوت نظر نہیں آتی تو بتلاؤ ایسی صورت میں میں کیا کروں مجبور ہوں کیا اس رحمت اور ہدایت کو ہم زبردستی تمہارے سر لگا دیں در آخر خالی کہ تم اس سے بیزار اور متنفر ہو اور اس کی طرف نظر اٹھا کر دیکھنا بھی تم کو گوارا نہیں۔ مشعل ہدایت تمہارے سامنے کر دی ہے اب دیکھنا اور نہ دیکھنا تمہارا کام ہے باقی کسی کو ہدایت یاب کر دینا یہ اللہ تعالیٰ کے قبضے میں ہے نبی اور ولی کے اختیار میں نہیں۔ خلاصہ کلام یہ کہ میری نبوت تو دلائل اور براہین سے روز روشن کی طرح واضح ہے مگر تم کو اس لیے نظر نہیں آتی کہ تم دل کے اندھے ہو یا آنکھیں بند کیے ہوئے ہو۔ اللہ تعالیٰ نے میری ذلیع جو تم کو رحمت دی تم نے اس کی قدر نہ جانی بلکہ تکذیب کے درپے ہو تو کیا میں باوجود تمہاری اس کراہت اور نفرت کے اللہ تعالیٰ کی ہدایت اور رحمت کو تمہارے گلے باندھ دوں۔ یہاں تک کافروں کے پہلے شبہ اور اعتراض کا جواب ہوا کہ تم ہم جیسے بشر ہو اب ان کے دوسرے شبہ اور اعتراض کا جواب دیتے ہیں۔ دوسرا شبہ ان کا یہ تھا کہ آپ ﷺ کے اتباع کرنے والے حقیر اور ذلیل لوگ ہیں سو یہ اعتراض بھی جہالت اور حماقت پر مبنی ہے عزت اور ذلت کا دار و مدار مال و دولت پر مبنی نہیں بلکہ اتباع پر ہے جس غریب و فقیر نے دولت حق اور باطل کے فرق کو سمجھ کر حق کا اتباع کیا وہ عزت والا ہو گیا اور جس دولت مند نے حق سے منہ موڑا وہ ذلیل و خوار ہوا لہذا معلوم ہوا کہ اراذل اور ضعفاء اور فقراء کا اتباع نبوت اور صداقت میں قاصر نہیں پھر یہ کہ اراذل صورت بشریہ میں تمہارے مثل ہیں پس تم جیسے اہل عقل اور اہل فہم کا نبوت کو قبول کرنا تم پر حجت ہے یہ غریب اور فقراء اگر مال و دولت میں تم سے کم ہیں تو عقل اور فہم میں تم سے بڑھ کر ہیں اور اگر برابر بھی ہوں تو ان کی آنکھوں پر کوئی پردہ نہیں اور تمہاری آنکھوں پر تکبر اور غرور کا پردہ پڑا ہوا ہے اس لیے تم کو یہ روشن حقیقت نظر نہیں آتی جو ان فقراء اور ضعفاء کو نظر آ رہی ہے چنانچہ فرماتے ہیں اور یہ فرمایا اے میری قوم میں تم سے تبلیغ و رسالت پر کوئی مال نہیں مانگتا جس کا دینا تم پر شاق ہو اور نہ دینا مجھے ناگوار ہو۔ جزیں نیست کہ میرا ہر تو اللہ کے ذمہ ہے جس نے مجھے نبی بنا کر بھیجا ہے اور جس کا اس نے مجھ سے وعدہ کیا ہے۔ مطلب یہ ہے کہ میرا مقصود تو نصیحت اور تبلیغ رسالت ہے میری نظر صرف اللہ تعالیٰ پر ہے مال و دولت پر میری نظر نہیں۔ اس لیے میری نظر میں امیر و فقیر اور دولت مند اور حاجت مند سب برابر ہیں ظاہری صورت کے اعتبار سے بے شک میں بشر ہوں مگر حقیقت باطن کے لحاظ سے فرشتہ بلکہ فرشتہ

سے بڑھ کر ہوں حرص اور طمع سے بالکل پاک اور منزہ ہوں اور ظاہر ہے کہ جو طمع اور غرض سے پاک ہو وہ کیوں جھوٹ بولے گا۔ تم درہم و دینار کے بندے ہو اور میں خالص خدا کا بندہ ہوں۔ میری نظر صرف خدا پر ہے مجھ میں اور تم میں یہ فرق ہے اگر عقل رکھتے ہو تو سمجھ لو اور تم میرے متبعین کی ظاہری شکستگی اور تنگدستی کو دیکھ کر انہیں رذیل کہتے اور حقیر سمجھتے ہو اور یہ چاہتے ہو کہ میں ان کو اپنے پاس سے نکال دوں تب تم میرے پاس بیٹھو۔ اور میری بات سنو تو خوب سمجھ لو کہ میں اہل ایمان کو اپنی مجلس اور صحبت سے ہانک دینے والا نہیں میں تمہاری درخواست کی بناء پرضعفاء مومنین اور فقراء مسلمین کو اپنی مجلس سے نہیں ہٹا سکتا۔ تحقیق یہ درویشان اسلام عزت و کرامت کے ساتھ اپنے پروردگار سے ملنے والے ہیں قیامت کے دن ان کے ایمان اور اعمال صالحہ سے ان کی کرامت ظاہر ہوگی اور مومن کو دنیا و مافیہا سے دس گنا زیادہ دولت ملے گی۔ اور یہ دولت مند کا فرمچھر کے ایک پر کے برابر بھی نہ ہوں گے لیکن میں دیکھتا ہوں کہ تم ایک جاہل قوم ہو کہ اپنے مال و دولت اور موٹر بگلہ کو عزت سمجھتے ہو اور اہل ایمان جو خدا تعالیٰ کے نزدیک معزز اور مقرب ہیں دل سے ان کو حقیر و ذلیل اور زبان سے ان کو کمینہ اور رذیل کہتے ہو تم ایسی جاہل قوم ہو کہ تمہیں عزت و ذلت کے معنی بھی معلوم نہیں۔ خداوند و الجلال سے صحیح تعلق (ایمان) کا نام عزت ہے اور خداوند تعالیٰ سے بغاوت اور قطع تعلق (کفر) کا نام ذلت ہے۔ ﴿وَلِلَّهِ الْعِزَّةُ وَلِرَسُولِهِ وَلِلْمُؤْمِنِينَ وَلَكِنَّ الْمُنَافِقِينَ لَا يَعْلَمُونَ﴾

خاکساران جہاں را سخقارت منگر توجہ دانی کہ دریں گرد سوارے باشد

اور اے میری قوم! اگر بالفرض والتقدیر تمہاری رعایت سے ان غرباء اور فقراء کو اپنی مجلس سے علیحدہ کر دوں تو بتلاؤ کون مجھ کو اللہ کے عذاب سے چھڑائے گا۔ غریب طالب حق کو دولت مند کی رعایت سے مجلس سے نہیں ہٹایا جاسکتا یہ بے انصافی اور ظلم ہے میں تمہاری رعایت سے خدا کے مخلص بندوں کے ساتھ بے انصافی نہیں کر سکتا اگر خدا نخواستہ ایسا کروں تو مجھے خدا کی گرفت سے کون بچا سکے گا کیا بھلا تم غور نہیں کرتے کہ ایمان اور اطاعت سے اللہ تعالیٰ کے نزدیک عزت ملتی ہے۔ محض دنیاوی مال و دولت سے اللہ تعالیٰ کا قرب حاصل نہیں ہوتا۔ اللہ تعالیٰ نے مجھ کو نبوت و رسالت کا منصب عطا کیا اور ان فقراء مومنین کو ولایت با کرامت کی عزت سے سرفراز فرمایا۔

بعد ازاں نوح علیہ السلام نے کافروں کے اور بعض اقوال کا جواب ارشاد فرمایا اور میں تم سے یہ نہیں کہتا کہ میرے پاس اللہ کے خزانے ہیں یعنی بے شک میرے پاس وہ چیز نہیں ہے جس کے ہونے کو تم عزت جانتے ہو یعنی مال و دولت کے خزانے اور جس کے نہ ہونے کو خست اور رذالت سمجھتے ہو اور مال و دولت کے نہ ہونے کو کاذب ہونے کی دلیل قرار دیتے ہو اور یہ کہتے ہو کہ ﴿هَلْ نُنظِّقُهُمْ كَلِيمَاتٍ﴾ خوب سمجھ لو کہ رسول کے لیے یہ شرط نہیں کہ وہ خزانوں کا مالک میرے نزدیک مال و دولت کا وجود اور عدم سب برابر ہے۔ میرے نزدیک عزت کا دار و مدار ایمان اور اطاعت پر ہے اور مال و دولت کا نہ ہونا کاذب ہونے کی دلیل نہیں کیا فقیر، کاذب اور مال دار صادق ہوتا ہے اور نہ میں غیب دان ہوں کہ لوگوں کے باطن کی خبر دوں اور نہ میں یہ کہتا ہوں کہ میں فرشتہ ہوں یعنی تم جو یہ کہتے ہو کہ ہم تم کو اپنے ہی جیسا بشر دیکھتے ہیں تو میرا یہ دعویٰ کب ہے کہ میں فرشتہ ہوں مگر تمہاری یہ جہالت ہے کہ تم بشریت کو نبوت کے منافی خیال کرتے ہو فرشتوں کا رتبہ تو انبیاء سے کم ہی ہے البتہ

میں بشر ہوں مگر مؤید بہ معجزات ہوں تم عجیب نادان ہو کہ شجر اور حجر کو تو خدا اور معبود سمجھتے ہو اور بشر کے نبی ہونے کے منکر ہو صورت بشریہ میں تمہارے مثل ہوں لیکن کمالات بشریہ اور فضائل انسانیہ میں تم سے ممتاز اور جدا ہوں یہ تو اپنے متعلق ارشاد فرمایا اب آگے اپنے متبعین کے متعلق ارشاد فرماتے ہیں اور جن لوگوں کو تمہاری آنکھیں حقارت سے دیکھتی ہیں میں ان کی نسبت یہ نہیں کہتا کہ یہ لوگ دل سے ایمان نہیں لائے اس لیے اللہ تعالیٰ ان کو ہرگز کوئی بھلائی نہیں دے گا اللہ تعالیٰ خوب جانتا ہے جو ان کے دلوں میں ہے اگر یہ لوگ مثل ظاہر کے باطن میں بھی مومن بنیں تو ان کو بہتر جزا ملے گی جو تمام روئے زمین کی سلطنت اور اس کے خزانوں سے بہتر ہوگی چونکہ یہ لوگ ظاہر میں مسلمان ہیں اس لیے میں اس کے مطابق ان کے ساتھ سلوک کرتا ہوں باطن کی خبر تو اللہ تعالیٰ جانے اگر میں ان کو نکال دوں تو بلاشبہ میں ظالموں سے ہوں گا کہ محض شبہ اور گمان کی بناء پر ان کو نکال دیا۔ انبیاء کرام علیہم السلام کو اللہ کا یہ حکم ہے کہ ظاہر کے مطابق معاملہ کریں۔

الغرض تمہارے یہ تمام شبہات اور اعتراضات سب لایعنی اور مہمل ہیں اور جو میں کہتا ہوں وہ حق اور صحیح ہے اور دلیل اور برہان سے ثابت ہے۔ جب کفار نوح علیہ السلام کے جوابات سے لا جواب ہوئے تو یہ کہنے لگے کہ اے نوح علیہ السلام تو نے ہمارے ساتھ مباحثہ اور مجادلہ کیا اور بحث کو بہت بڑھایا اور طول دیا۔ خیر اب بحث تو چھوڑو۔ پس اگر آپ علیہ السلام بچوں میں سے ہیں تو آپ علیہ السلام وہ عذاب لے آئیں جس سے آپ علیہ السلام ہم کو ڈراتے ہیں اور کہتے ہیں کہ اگر تم مجھ پر ایمان نہ لاؤ گے۔ اور مجھے رسول نہ مانو گے تو تم پر عذاب آئیگا۔ اب آپ علیہ السلام بحث کو چھوڑیے اور عذاب لائیے تو نوح علیہ السلام نے ان کو جواب میں کہا میرے اختیار میں دعوت و نصیحت تھی وہ کرچکا۔ باقی عذاب کا لا نا وہ اللہ تعالیٰ کے اختیار میں ہے جزیں نیست کہ اللہ تعالیٰ ہی عذاب لائے گا جب اس کو منظور ہوگا۔ دیر میں آئے یا سویر میں اور پھر تم اس عذاب سے بچ نہیں سکتے مجھے جو نصیحت کرنی تھی وہ میں نے تم کو کر دی۔ اب آخری بات یہ ہے جس پر میں اپنے کلام کو ختم کرتا ہوں وہ یہ کہ میری نصیحت تم کو سودمند نہ ہوگی اگر میں چاہوں کہ تمہاری خیر خواہی کروں تو میرے ارادے سے کچھ نہیں ہوتا۔ اگر اللہ تعالیٰ نے ازل میں تمہارے گمراہ کرنے کا ارادہ فرمالیا ہے اور رسول میں یہ قدرت نہیں کہ وہ اللہ تعالیٰ کے ارادہ کو بدل سکے۔ وہی تمہارا مربی اور محسن ہے اس نے تمہاری ہدایت کے لیے پیغمبر بھیجے تم کو چاہئے تھا کہ اس کے حکموں پر چلتے مگر انراہ عناد تم مجرم بنے اور ایک دن تم اسی کی طرف لوٹائے جاؤ گے اور اپنے اعمال کی جزا پاؤ گے۔ کیا کافریہ کہتے ہیں کہ نوح علیہ السلام نے یہ پیغام اپنی طرف سے بنالیا ہے یعنی از خود گھڑ لیا ہے۔ اے نوح علیہ السلام آپ علیہ السلام جواب میں کہہ دیجئے کہ اگر یہ پیغام میں نے خود گھڑ لیا ہے تو میرے جرم کا وبال مجھ پر ہوگا اور میں بری ہوں اس جرم سے جس کے تم مرتکب ہو مفسرین کی ایک جماعت یہ کہتی ہے کہ یہ آیت نوح علیہ السلام کے قصہ کا تتمہ ہے اور بعض مفسرین یہ کہتے ہیں کہ یہ گفتگو کفار مکہ کی آنحضرت ﷺ سے تھی کہ یہ قرآن آپ ﷺ خود بنالائے ہیں۔ خدا کا کلام نہیں ہے حضرت نوح علیہ السلام کوئی کتاب نہ لائے تھے جو ان کی قوم یہ بات کہتی۔ اس لیے یہ آیت آنحضرت ﷺ سے متعلق ہے بطور جملہ معترضہ کفار مکہ کے کلام کو درمیان قصہ نوح علیہ السلام ذکر فرمایا یہاں تک جتنے سوالات اور جوابات ذکر کیے وہ سب قوم نوح کے متعلق تھے مگر کفار مکہ بھی یہی کہتے تھے اس لیے درمیان قصہ بطور جملہ معترضہ کفار مکہ کا کلام ذکر کر دیا گیا۔ اب آگے پھر نوح علیہ السلام کا باقی قصہ ذکر ہوتا ہے۔

لطائف و معارف

عارف رومی قدس سرہ السامی فرماتے ہیں:

اشقیاء را دیدہ پینا نبود نیک و بد در دیدہ شاں یکساں نمود
بد بخت لوگ دل کی آنکھوں سے محروم تھے۔ اس لیے ان کی نظر میں نیک و بد یکساں دکھائی دیتے تھے۔

ہمیری با انبیاء برداشتند

اولیاء را چہو خود پنداشتند

انبیاء کرام علیہم السلام کے ہمیری کے مدعی تھے اور اولیاء علیہم السلام کو اپنے برابر سمجھتے تھے۔

گفتہ ایک ما بشر ایشاں بشر ماؤ ایشاں بسے خوانیم و خود
اور یہ کہتے تھے کہ ہم بھی انسان ہیں اور انبیاء علیہم السلام بھی انسان ہیں کھانے اور سونے کے دونوں پابند ہیں، پھر ہم میں
اور ان میں فرق کیا رہا۔

ایں نداشتند ایشاں از عی ہست فرقے درمیاں بے منتہی

اور کور باطنی سے یہ سمجھا کہ دونوں میں بے انتہا فرق ہے۔

ہر دو گون ز نبور خود دند از محل لیک شد زان نیش و ذال دیگر غسل
دونوں قسم کے زبور (بھڑ) ایک ہی جگہ سے پھلوں کا رس چوستی ہیں مگر ایک زبور سے ڈنگ پیدا ہوتا ہے اور
دوسرے زبور سے شہد پیدا ہوتا ہے۔

ہر دو گون آ ہو گیا خور دند آب زیں یکے سرگیں شد زان مشکناں
اس شعر میں ایک دوسری مثال ذکر کرتے ہیں کہ دونوں قسم کے ہرن ایک ہی قسم کی گھاس چرتے ہیں اور ایک ہی
گھاٹ سے پانی پیتے ہیں لیکن ایک سے تو میٹگنیاں بنتی ہیں اور دوسرے سے خالص مشک نکلتی ہے۔

ہر دو نے خورد نذاں یک آب خورد آں یکے خالی و آں پر از شکر
یہ تیسری مثال ہے کہ دونوں قسم کی نے ایک ہی گھاٹ سے سیراب ہوتے ہیں لیکن ایک کھوکھلی ہے اور دوسری شکر

اور رس سے پر ہے۔

صد ہزاراں ایں چنین اشباہ ہیں فرق شاں ہفتاد سالہ راہ ہیں

اس قسم کی سو ہزار نظریں دیکھو گے ان میں ستر سال کا فرق پاؤ گے۔

ایں خورد گر دو پلیدی زوجدا واں خورد گردد ہم نور خدا

خدا کا نافرمان غذا کھاتا ہے تو اس سے نجاست نکلتی ہے اور خدا کا فرمانبردار کھاتا ہے تو اس سے نور خدا یعنی معرفت

اور محبت خداوندی پیدا ہوتی ہے۔

ایں خورد زاید ہمہ بخل و حسد وال خورد زاید ہمہ نور احد یہ کھاتا ہے تو سر اسر بخل و حسد پیدا ہوتا ہے اور وہ کھاتا ہے تو اس سے نور خدا پیدا ہوتا ہے۔

ہر دو صورت گر بہم ماند رواست آب تلخ و آب شیریں واصفا است سعید اور شقی کا صورت کے لحاظ سے ایک دوسرے کے مشابہہ ہونا ممکن ہے جیسا کہ آب تلخ اور آب شیریں ظاہر کے اعتبار سے ایک دوسرے کے مشابہہ ہیں۔ دونوں میں صفائی موجود ہے مگر حقیقت مختلف ہے۔ جس کا فرق چکھنے ہی سے معلوم ہو سکتا ہے۔

خلاصہ کلام یہ کہ کفار نے محض ظاہری مشابہت کی بنا پر انبیاء کرام علیہ السلام کو اپنے ہمسر اور برابر جانا یہی ان کی کور باطنی اور بے عقلی کی دلیل ہے رہبر کا کام راستہ بتانا ہے۔ اگر کسی گم گشتہ راہ کو قی و دق میدان میں کوئی رہنما مل جائے جو راستہ سے بخوبی واقف ہو اور وہ اس کو راستہ بتلائے اور یہ شخص جواب میں یہ کہے کہ تم تو مجھ جیسے انسان ہو میں تم کو ہادی کیسے مانوں اور تمہارے کہنے پر کیسے چلوں تو یہی جواب اس کی نادانی اور حماقت کی دلیل ہے بلاشبہ وہ ہادی طریق صورت و شکل میں تم ہی جیسا انسان ہے مگر وہ منزل مقصود کی راہ سے بخوبی واقف ہے اور تم بے خبر ہو۔

بے سجادہ رنگیں کن گرت پیر مغاں گوید
کہ سالک بے خبر نبود ز راہ و رسم منزلہا

وَأُوحِيَ إِلَىٰ نُوحٍ أَنَّهُ لَنْ يُؤْمِنَ مِنْ قَوْمِكَ إِلَّا مَنْ قَدْ آمَنَ فَلَا تَبْتَئِسْ بِمَا كَانُوا

اور حکم ہوا طرف نوح کی کہ اب ایمان نہ لائے گا تیری قوم میں مگر جو ایمان لا چکا سو غمگین نہ رہ ان کاموں پر اور حکم ہوا طرف نوح کے، کہ اب ایمان نہ لاوے گا تیری قوم میں، مگر جو ایمان لا چکا، سو غمگین نہ رہے ان کاموں پر،

يَفْعَلُونَ ۝ وَأَصْنَعِ الْفُلَكَ بِأَعْيُنِنَا وَوَحْيُنَا وَلَا تَخَاطِبُنِي فِي الَّذِينَ ظَلَمُوا ۖ إِنَّهُمْ

جو کر رہے ہیں فل اور بنا کشتی رو برو ہمارے اور ہمارے حکم سے اور نہ بات کر مجھ سے ظالموں کے حق میں یہ بیشک جو کر رہے ہیں۔ اور بنا کشتی رو برو ہمارے، اور ہمارے حکم سے اور نہ بول مجھ سے ظالموں کے واسطے۔ یہ البتہ

مُغْرَقُونَ ۝ وَيَصْنَعِ الْفُلَكَ وَكُلَّمَا مَرَّ عَلَيْهِ مَلَأَ مِنْ قَوْمِهِ سَخِرُوا مِنْهُ ۖ قَالَ إِنْ

غرق ہوں گے ۲ اور وہ کشتی بناتا تھا ۳ اور جب گزرتے اس پر سردار اس کی قوم کے ہنسی کرتے اس سے ۴ بولا اگر غرق ہوں گے۔ اور وہ کشتی بناتا تھا۔ اور جب گزرتے اس پر سردار اس کی قوم کے، ہنسی کرتے اس سے۔ بولا اگر

فل جب قوم کی ایذا میں مد سے گزریں، تو نوح علیہ السلام نے سینکڑوں برس ظالموں کی زہرہ گداز جفائیں جھیلنے کے بعد خدا کے آگے شکوہ کیا، فَقَدْ عَارَفَهُ آتِي مَغْلُوبًا فَاتَّخَذَ فِيهِمْ مَخْلُوبًا مَضِيعًا۔ ارشاد ہوا کہ جن گنے گنے افراد کی قسمت میں ایمان لانا تھا، لا چکے۔ آئندہ ان میں کوئی ایمان لانے والا نہیں ہے۔ لہذا اب آپ ان کی عداوت تکذیب اور ایذا رسانی سے زیادہ غمگین نہ رہیں۔ عنقریب خدا کی شریعت انتقام بے نیام ہونے والی ہے جو شرارتوں اور شریروں کا ناقہ کر ڈالے گی۔

۲ حق تعالیٰ نے نوح علیہ السلام سے فرمایا کہ ایک کشتی ہمارے رو برو (یعنی ہماری حفاظت و نگرانی میں) ہمارے حکم اور تعلیم والہام کے موافق تیار کر دو۔

تَسْخَرُوا مِنَّا فَإِنَّا نَسْخَرُ مِنْكُمْ كَمَا تَسْخَرُونَ ﴿۵۸﴾ فَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ۚ مَنْ يَأْتِيهِ

تم ہنستے ہو ہم سے تو ہم ہنستے ہیں تم سے جیسے تم ہنستے ہو فلا اب جلد جان لو گے کہ کس پر آتا ہے تم ہنستے ہو ہم سے، تو ہم ہنستے ہیں تم سے جیسے تم ہنستے ہو۔ اب آگے جان لو گے کہ کس پر آتا ہے

عَذَابٌ يُعْزِيهِ وَيَحِلُّ عَلَيْهِ عَذَابٌ مُّقِيمٌ ﴿۵۹﴾ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَ أَمْرُنَا وَفَارَ التَّنُورُ ۖ قُلْنَا

عذاب کہ رسوا کرے اس کو اور اترتا ہے اس پر عذاب دائمی ﴿۵۹﴾ یہاں تک کہ جب پہنچا حکم ہمارا اور جوش مارا تنور نے فار کیا ہم نے عذاب، کہ رسوا کرے اس کو اور اترتا ہے اس پر عذاب ہمیشہ کا۔ یہاں تک کہ جب پہنچا حکم ہمارا، اور جوش مارا تنور نے، کہا ہم نے،

اَحْمِلْ فِيهَا مِنْ كُلِّ زَوْجَيْنِ اثْنَيْنِ ۚ وَاهْلَكَ إِلَّا مَنْ سَبَقَ عَلَيْهِ الْقَوْلُ وَمَنْ آمَنَ ۚ

چودھا لے کشتی میں ہر قسم سے جوڑا دو عدد ﴿۶۰﴾ اور اپنے گھر کے لوگ مگر جس پر پہلے ہو چکا ہے حکم فلا اور سب ایمان والوں کو لاد لے اس میں ہر قسم سے جوڑا دوہرا، اور اپنے گھر کے لوگ مگر جس پر پہلے پڑ چکی بات اور جو ایمان لایا ہو۔

= کیونکہ عنقریب پانی کا سخت خوفناک طوفان آنے والا ہے۔ جس میں یہ سب ظالمین و مکذبین یقیناً غرق کیے جائیں گے۔ ان کے حق میں اب یہ فیصلہ نافذ ہو کر رہے گا۔ آپ کسی ظالم کی سفارش وغیرہ کے لیے ہم سے کوئی بات نہ کریں۔ آنے والا عذاب بالکل اٹل ہے۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام نے جب قوم لوط کے حق میں جھگڑا شروع کیا تھا ان کو بھی اسی طرح کا ارشاد ہوا تھا۔ ﴿يَا اِبْرٰهِيْمُ اَعْرِضْ عَنْ هٰذَا ۖ اِنَّهٗ قَدْ جَاءَ اَمْرٌ لِّكَ ۚ وَاِنَّهُمْ لَآتِيهِمْ عَذَابٌ غَلِيْظٌ مِّنْ حٰدٍ﴾ ﴿۶۱﴾ کہتے ہیں کشتی ماہا سال میں تیار کی کشتی کیا تھی بڑا جہاز تھا، جس میں الگ الگ درجے تھے مفسرین نے اس کی تفصیل میں بہت سی مبالغہ آمیز اور عجیب و غریب روایات بیان کی ہیں جن میں اکثر اسرائیلیات ہیں۔

﴿۶۲﴾ کہ دیکھو! پیغمبر سے بڑھتی بن گئے۔ کبھی ایک عجیب سی چیز دیکھ کر نوح علیہ السلام سے پوچھتے کہ یہ کیا بناتے ہو؟ آپ فرمادیتے کہ ایک گھر بنانا ہوں جو پانی پر چلے گا اور دوہنے سے بچائے گا۔ وہ نہ کرنسی اڑاتے کہ خشک زمین پر ڈوبنے کا بچاؤ کر رہے ہیں۔

﴿۶۳﴾ حضرت شاہ صاحب رحمہ اللہ لکھتے ہیں ”وہ ہنستے تھے کہ خشک زمین پر غرق کا بچاؤ کرتا ہے۔ یہ ہنستے تھے اس پر کہ موت سر پر کھڑی ہے اور یہ ہنستے ہیں۔ اسی تفسیر کے موافق مترجم مخزن نے ﴿فَاِنَّا نَسْخَرُ مِنْكُمْ كَمَا تَسْخَرُونَ﴾ کا ترجمہ بیسوغہ حال کیا ہے۔ ابن کثیر وغیرہ ”نَسْخَرُ مِنْكُمْ مَّا لَخَ“ میں استقبال کے معنی مراد لیتے ہیں۔ یعنی آج تم ہمیں آہن بناتے اور ہنستے ہو۔ لیکن وہ زمانہ قریب ہے کہ اس کے جواب میں تمہاری حماقت و سفاهت پر ہم کو ہنسنے کا موقع ملے گا، جب تم اپنے جرائم کی پاداش میں سراپاب ہو گئے۔

﴿۶۴﴾ یعنی اب زیادہ تاخیر نہیں۔ جلد اُشکارا ہو جائے گا کہ دنیا کا رسوا کن اور آخرت کا دائمی عذاب کس پر نازل ہوتا ہے؟

﴿۶۵﴾ یعنی نوح علیہ السلام کشتی تیار کرتے رہے یہاں تک کہ وعدہ کے موافق خدا کا حکم پہنچ گیا۔ ”بادلوں“ کو کہ برس پڑیں اور زمین کو کہ ابل پڑے، اور فرشتوں کو کہ تعذیب وغیرہ کے متعلق اپنے فرائض منصبی سرانجام کریں۔ آخر وہ اسے بارش آئی اور سچے زمین کی سطح سے چٹھوں کی طرح جوش مار کر پانی ابلنے لگا۔ حتیٰ کہ روٹی پکانے کے تنوروں میں بھی جہاں آگ ابھری ہوتی ہے، پانی ابل پڑا۔

(تنبیہ) ”تنور“ کے معنی میں اختلاف ہے بعض مطلق روٹی پکنے کا تنور مراد لیتے ہیں بعض کہتے ہیں کہ ایک تنور حضرت حواء سے منسلک ہوتے ہوئے حضرت نوح علیہ السلام کے پاس پہنچا تھا، وہ ان کے گھر میں طوفان کا نشان ٹھہرایا گیا تھا کہ جب اس سے پانی ابلنے لگی۔ میں سوار ہوا جو بعض کے نزدیک تنور کوئی خاص چیز ”چٹم“ کو ”کوفہ“ یا ”جزیرہ“ میں تھا۔ بعض نے دعویٰ کیا ہے کہ ”تنور“ بیج کے ابلنے اور روشنی کو کہا ہے۔ یعنی بیج کی روشنی خوب چمکنے لگے۔ ابو حیان کہتے ہیں کہ ”فَارَ التَّنُورُ“ ممکن ہے ”ظہور عذاب“ اور ”ثبات ہول“ سے کنایہ ہو جیسے ”حمی الوطیس“ ثبات حرب سے کنایہ ہے۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما، سے منقول ہے کہ ”تنور“ کے معنی و جوارش (سطح زمین) کے ہیں۔ ہم نے اوپر جو تفسیر کی مقدمی اس معنی کو رکھا ہے، اشارہ بعض دوسرے معانی کی طرف بھی کر دیا۔ مالا ابن کثیر یہی تفسیر لکھنے کے بعد فرماتے ہیں: وَهٰذَا قَوْلُ جَمْعٍ مِّنَ الشَّلَفِ وَغُلَمَاءِ الْخَلْفِ۔ واللہ اعلم۔

﴿۶۶﴾ یعنی جانوروں کی ضرورت ہے اور لسل باقی رہتی مقدار ہے ان میں سے ایک ایک جوڑا (ازواں) دو (دو) لے کر کشتی پر سوار کر لو۔

وَمَا أَمْنٌ مَعَهُ إِلَّا قَلِيلٌ ﴿۵﴾ وَقَالَ ارْكَبُوا فِيهَا بِسْمِ اللَّهِ فَجَرَبَهَا وَمُرْسَهَا ۖ إِنَّ رَبِّي

اور ایمان نہ لائے تھے اس کے ساتھ مکر قہر ہے۔ اور بولا سوار ہو جاؤ اس میں اللہ کے نام سے ہے اس کا پہلنا اور ٹھہرنا حقیق میرا رب ہے اور ایمان نہ لائے تھے اس کے ساتھ مکر قہر ہے۔ اور بولا، سوار ہو اس میں، اللہ کے نام سے ہے اس کا پہلنا اور ٹھہرنا۔ حقیق میرا رب ہے

لَعَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿۶﴾ وَهِيَ تَجْرِي بِهِمْ فِي مَوْجٍ كَالْهَبَالِ ۖ وَكَأَذَى نُوحٌ إِلَهُهُ وَكَانَ فِي

بٹنے والا مہربان ۲ اور وہ لیے ہا رہی تھی ان کو لہروں میں جیسے پہاڑ اور پکارا نوح نے اپنے بیٹے کو اور وہ ہو رہا تھا بٹنے والا مہربان۔ اور وہ لے بہتی ان کو لہروں میں جیسے پہاڑ۔ اور پکارا نوح نے اپنے بیٹے کو، اور وہ ہو رہا تھا

مَعْرَبٍ يُبْئِيهِمْ اُرْكَبُ مَعَنَا وَلَا تَكُنْ مَعَ الْكَافِرِينَ ﴿۷﴾ قَالَ سَاوِي إِلَى جَبَلٍ يَعْصِيُنِي

کنارے اے بیٹے سوار ہو ہمارے ساتھ اور مت رہ ساتھ کافروں کے ۳ اور بولا ہاتھوں کا کسی پہاڑ کو جو بچالے گا مجھ کو کنارے، اے بیٹے! سوار ہو ساتھ ہمارے اور مت رہ ساتھ مکروں کے۔ کہا میں لگ رہوں گا کسی پہاڑ کو، کہ بچالے گا مجھ کو

مِنَ الْمَاءِ ۖ قَالَ لَا عَاصِمَ الْيَوْمَ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ إِلَّا مَنْ رَحِمَ ۚ وَحَالَ بَيْنَهُمَا الْمَوْجُ

پانی سے ۴ اور کہا کوئی بچانے والا نہیں آج اللہ کے حکم سے مگر جس پر وہی رحم کرے اور مائل ہو گئی دونوں میں موج پانی سے۔ بولا، کوئی بچانے والا نہیں آج اللہ کے حکم سے، مگر جس پر وہ مہر کرے، اور بچ آ پڑی دونوں میں موج،

فَكَانَ مِنَ الْمُعْرِقِينَ ﴿۸﴾

پھر ہو گیا ڈوبنے والوں میں ۵

سورہ گیا ڈوبنے والوں میں۔

= ۵ یعنی مقدر ہو چکا ہے کہ وہ ظالموں کے ذمہ میں داخل ہونے کی وجہ سے غرق کئے جائیں گے ﴿وَلَا تَحْطِطُ لِلْإِنِّسِ ظَلَمُوا﴾ ۱ اِنھم مُعْرِقُونَ ﴿۸﴾ اس سے مراد ہے نوح کا بیٹا "یام" جس کا لقب کنعان تھا اور کنعان کی والدہ "دھلہ" گھر والوں میں سے یہ دونوں متحد رہے اور غرق ہوئے۔ ۲ یعنی اسی مرد یا کم و بیش۔

۳ نوح علیہ السلام نے اپنے ساتھیوں کو فرمایا کہ بنام خدا نشی پر سوار ہو جاؤ، کچھ فکر مت کرو اس کا پہلنا اور ٹھہرنا سب خدا کے اذن و حکم اور اس کے نام کی برکت سے ہے۔ غرقابی کا کوئی اندیشہ نہیں۔ میرا پروردگار مومنین کی کوتاہیوں کو معاف کرنے والا اور ان پر بے حد مہربان ہے۔ وہ اپنے فضل سے ہم کو صحیح سلامت اتارے گا۔ اس آیت سے نکلتا ہے کہ نشی وغیرہ پر سوار ہوتے وقت "بسم اللہ" کہنا چاہیے۔

۴ یعنی نشی پہاڑ جیسی موجوں کو چیرتی پہاڑی بے خوف و خطر پل جاتی تھی۔ سوار ہونے کے بعد نوح علیہ السلام نے اپنے بیٹے "یام" (کنعان) کو جو اپنے بھائی وغیرہ مارے کنبہ سے کنارے ہو کر کافروں کی محبت میں تھا، آواز دی کہ ان بد بخت کافروں کی معیت چھوڑ کر ہمارے ساتھ سوار ہو جا! تاکہ اس مصیبت منگی سے نجات پاسکے۔

(تنبہ) یا تو نوح علیہ السلام اسے مومن خیال کرتے تھے، اس لیے آواز دی خواہ واقعہ میں مومن نہ ہو یا کافر جانتے ہوں مگر یہ توقع ہو گئی کہ ان ہولناک فتنات کو دیکھ کر مسلمان ہو جائے گا۔ یا "واھلک" کے معنی میں داخل سمجھ کر شفقت پوری کے جوش سے ایسا کیا ہو، اور "الا من سبق علیہ القول" کو مائل ہونے کی وجہ سے اس پر منطبق نہ سمجھتے ہوں۔ واللہ اعلم۔

۵ وہ اپنے بھل و گمراہی سے ابھی غافل کہ باقی کچھ پہاڑ جیسی موجوں پر سوار ہوں، بعض اوقات کسی بلندی پر چڑھ کر آتی ہاں بچا لیتا ہے، میں بھی کسی =

بناؤں۔ اللہ تعالیٰ نے فرمایا ہم بنوادیں گے۔ پس حکم خداوندی تیشہ لے کر لکڑی تراشنا شروع کی تو برابر ٹھیک بنتی چلی جاتی تھی۔ اور اس طرح وہ کشتی بناتے تھے اور ان کی قوم کے سرداروں میں کوئی جماعت جب ان پر گزرتی تو ان کے ساتھ تسخر کرتی۔ اور یہ کہتی کہ اے نوح علیہ السلام پہلے تو تم پیغمبر تھے اور اب بڑھئی ہو گئے اور دریا سے دور خشک بیابان میں کشتی تیار کر رہے ہو۔ اتنی بڑی کشتی خشکی سے کھینچ کر دریا میں کیسے لے جاؤ گے۔ تم جنون ہو گئے ہو نیز خشکی میں کشتی کی ضرورت کیا۔ بلا ضرورت کس لیے کشتی بناتے ہو جہاں دور دور پانی کا نام و نشان نہ ہو وہاں کشتی بنانا بالکل عبث ہے۔ ابن عطیہ رحمہ اللہ کہتے ہیں اس سے پہلے لوگوں نے کشتی دیکھی بھی نہ تھی۔ اور نہ اس کے استعمال کے طریقے سے واقف تھے اس لیے تعجب کرتے اور قہقہے لگاتے اور کہتے کہ اے نوح علیہ السلام تم اس کو کیا کرو گے نوح علیہ السلام نے جواب دیا کہ اگر تم ہم سے تسخر کرتے ہو تو ہم بھی تم پر نہیں گے جیسا کہ تم ہم پر ہنتے ہو وہ ہنتے تھے اس بات پر کہ خشکی پر کشتی بنائی جا رہی ہے کیا یہ کشتی خشکی پر چلے گی اور نوح علیہ السلام اس بات پر ہنتے تھے کہ یہ لوگ اپنے انجام سے بے خبر ہیں موت ان کے سر پر کھڑی ہے۔ ان کو معلوم نہیں کہ کس طرح زمین سے پانی ابل پڑے گا اور یہی خشکی تری بن جائے گی۔ اور ان کو غرق کر ڈالے گی۔ سو عن قریب جانا لو گے کہ وہ کون ہے کہ جس پر دنیا میں ایسا عذاب آیا چاہتا ہے جو اس کو سوا کرے گا۔ یعنی غرق ہوگا جسے دیکھ کر لوگ نہیں گے اور اس دنیاوی عذاب کے علاوہ آخرت میں اس پر ایک دائمی عذاب نازل ہوگا۔ جو کبھی اس سے دور نہ ہوگا۔ غرض یہ کہ اسی طرح سوال و جواب اور تسخر کا سلسلہ جاری رہا۔ یہاں تک کہ جب عذاب کے متعلق ہمارا حکم آپہنچا اور اس کی ابتداء اس طرح سے ہوئی کہ روٹی پکانے کا تنور جوش مارنے لگا۔ یعنی اس میں سے پانی ابلنے لگا جو مقدمہ طوفان تھا۔ اللہ تعالیٰ نے حضرت نوح علیہ السلام کو عذاب آنے کی یہ نشانی بتادی تھی کہ جب اس تنور میں سے پانی پھوٹنے لگے تو ہم اہل ایمان کو لیکر کشتی پر سوار ہو جانا و هذا قول الحسن رحمہ اللہ وقالہ مجاہد و عطیہ عن ابن عباس رضی اللہ عنہ۔ (دیکھو تفسیر قرطبی، ص: ۳۳)

ابن جریر رحمہ اللہ اور دیگر محققین کا قول یہی ہے کہ تنور سے یہی روٹی پکانے کا تنور مراد ہے جس سے خلاف عادت پانی ابلنے لگا اور بعض علماء اس طرف گئے ہیں کہ تنور سے صبح مراد ہے مگر اکثر مفسرین کے نزدیک مختار یہی ہے کہ تنور سے ظاہری معنی مراد ہیں اس لیے کہ تنور کے یہ معنی حقیقی اور معروف و مقبدر ہیں۔ اور دوسرے معنی مجازی ہیں اور جب لفظ حقیقت اور مجاز کے درمیان دائر ہو تو بالا جماع اس کو حقیقت پر محمول کرنا اولیٰ ہے حق تعالیٰ جل شانہ نے حضرت نوح علیہ السلام سے یہ فرمادیا تھا۔ کہ جب تنور سے پانی ابلنے دیکھو تو کشتی میں سوار ہو جانا یہ علامت تھی طوفان شروع ہونے کی۔

چنانچہ جب عذاب کی علامت ظاہر ہوئی کہ تنور ابلنا شروع ہوا اور زمین کے چشمے رواں کر دیئے گئے اور آسمان سے بھدت پانی برسا شروع ہوا۔ کما قال تعالیٰ: ﴿فَفَتَحْنَا أَبْوَابَ السَّمَاءِ بِمَاءٍ مُّثَمَرٍ ۝۱۱ وَخَرَرْنَا الْأَرْضَ عُيُونًا ۝۱۲﴾ تو ہم نے نوح علیہ السلام کو حکم دیا کہ ہر قسم کے جانوروں میں سے جو انسان کے لیے کارآمد ہیں اور پانی میں زندہ نہیں رہ سکتے دو عدد جوڑا یعنی ایک ایک نر اور ایک ایک مادہ کشتی میں اپنے ساتھ لاد لو اور اپنے اہل و عیال کو جو ایمان والے ہیں ان کو بھی کشتی میں سوار کر لو مگر ان لوگوں کو مت سوار کرنا جن کی غرقابی اور ہلاکت کے متعلق قضا و قدر جاری ہو سکتی ہے۔ اور اہل و عیال کے علاوہ ان لوگوں کو بھی سوار کر لیتے جو ایمان لائے ہیں اور ایمان لائے تھے ان کے ساتھ مگر تمہارے اشخاص جن کی تعداد

اسی تھی پس حضرت نوح علیہ السلام نے حسب الحکم ان کو کشتی میں سوار کیا اور فرمایا کہ سوار ہو جاؤ اس کشتی میں اور غرق کا اندیشہ مت کرو کیونکہ اس کا چلنا اور ٹھہرنا سبب اللہ ہی کے نام کی برکت سے ہے۔ بے شک میرا پروردگار بخشنے والا مہربان ہے کشتی کا چلنا اور ٹھہرنا سبب اس کی رحمت اور اس کے نام کی برکت سے ہے نجات کا دار و مدار اس کی رحمت پر ہے۔ یہ کشتی اس کا ظاہری سبب ہے۔ لہذا بھروسہ اللہ تعالیٰ پر رکھو نہ کہ کشتی پر اور بعض علماء تفسیر یہ فرماتے ہیں کہ بِسْمِ اللّٰهِ مَجْرَہَا وَ مَرْسَہَا۔ مستقل جملہ نہیں بلکہ ماقبل سے حال واقع ہے اور مطلب یہ ہے کہ کشتی میں بسم اللہ پڑھتے ہوئے سوار ہو۔ چنانچہ وہ لوگ مع ضروری جانوروں کے اس کشتی میں سوار ہو گئے اور اس اثناء میں پانی بہت بڑھ گیا۔ اب وہ کشتی ان کو لے کر پہاڑی صحنوں میں چل رہی تھی یعنی پانی اس قدر کثیر تھا کہ اس کی موجیں اور لہریں پہاڑ کی مانند بلند تھیں مقصود یہ ہے کہ طوفان نہایت شدید تھا مگر یہ کشتی انہی موجوں میں اللہ تعالیٰ کی نظر عنایت اور نظر رحمت کے ساتھ اہل ایمان کو سکون، اطمینان کے ساتھ لیکر چل رہی تھی جس میں کسی قسم کا اضطراب نہ تھا پانی اور ہوا کے تھپڑوں کا کشتی پر کوئی اثر نہ تھا اور اسی اثناء میں کشتی چلے سے پہلے نوح علیہ السلام نے اپنے سگے یا سوتیلے بیٹے کو آواز دی جس کا نام کنعان تھا اور وہ کشتی سے علیحدہ تھا۔

اور اس وقت کشتی رواں تھی اور پانی چڑھا آتا تو بمقتضائے شفقت پدری آواز دی اور یہ کہا اے میرے چھوٹے بیٹے خدا را ایمان لے آ اور کشتی میں ہمارے ساتھ سوار ہو جا اور کافروں کے ساتھ مت رہ یعنی ان بد بخت کافروں کی معیت کو چھوڑ اور ہمارے ساتھ سوار ہو جا تا کہ اس مصیبت عظمیٰ سے تو نجات پاسکے۔ شفقت پدری کی بناء پر نصیحت فرمائی کہ یہ آخری وقت ہے اگر اس وقت بھی ایمان لے آ یا تو غرق سے بچ جائے گا۔ بیٹا بولا کہ مجھے کشتی کی ضرورت نہیں میں عنقریب کسی بلند پہاڑ پر ٹھکانا لوں گا۔ جو مجھ کو پانی میں غرق ہونے سے بچالے گا یہ وقت ابتداء طوفان کا تھا پانی پہاڑوں پر نہیں پہنچتا تھا اس لیے اس نے یہ کہا۔ نوح علیہ السلام کو گمان یہ تھا کہ شاید اس قہر عام کو دیکھ کر بیٹا ہوش میں آ جائے دنیا کی پریشانی اور میرا سکون اور اطمینان اس کی نظروں کے سامنے ہے فرق کو دیکھ لے اور سمجھ لے مگر غفلت کا پردہ اتنا سخت تھا بیٹا ہوش میں نہ آیا اور خیال کیا کہ پہاڑ کی چوٹی مجھ کو غرق ہونے سے بچالے گی۔ نوح علیہ السلام نے کہا کہ اس خیال کو دماغ سے نکال دے یہ کوئی معمولی سیلاب نہیں یہ اللہ کا قہر ہے جس میں اسباب عادیہ اور تدابیر مادیہ کارگر نہ ہوں گی۔ آج کے دن اللہ کے قہر سے کوئی چیز بچانے والی نہیں مگر جس پر خدا رحم کرے وہی بچ سکتا ہے پہاڑ بھی تو اللہ ہی کے حکم کے تابع ہے وہ بغیر حکم خداوندی کسی کو کیسے پناہ دے سکتا ہے اللہ کی تقدیر پر محکم جاری ہو چکی ہے کہ اس عذاب سے بچے گا کوئی نہیں۔

غرض یہ کہ یہی گفتگو ہو رہی تھی کہ پانی کا روز اس کی طرف بھی بڑھ گیا اور ان دونوں باپ اور بیٹے کے درمیان موج حائل ہو گئی اور اس طرح ان کی گفتگو ختم ہوئی۔ پس ہو گیا وہ بیٹا غرق ہونے والوں میں سے اور کافروں کے ساتھ بیٹا بھی غرق ہوا۔

جمہور علماء اسلام اور اہل کتاب کا قول یہ ہے کہ طوفان عام تھا جہاں پر آیا اور اس کی بعد دنیا میں صرف نوح علیہ السلام کی نسل جاری ہوئی اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے۔

۱- ﴿وَجَعَلْنَا ذُرِّيَّتَهُ هُمُ الْبَاقِينَ﴾ یعنی طوفان نوح کے بعد ہم نے صرف نوح علیہ السلام کی اولاد کو باقی رکھا۔ اور

باقی سب کو غرق کر دیا اور جو لوگ نوح علیہ السلام کے ساتھ کشتی میں سوار تھے صرف انہوں نے نجات پائی اور آئندہ کو جو نسل چلی وہ نوح علیہ السلام کی اولاد سے چلی اس وجہ سے نوح علیہ السلام کو آدم ثانی علیہ السلام کہتے ہیں۔

۲- اور حضرت نوح علیہ السلام کی یہ دعا ﴿وَلَا تَذَرْ عَلَى الْأَرْضِ مِنَ الْكَافِرِينَ دَسَّارًا﴾۔ یہ بھی اس کی دلیل ہے کہ طوفان تمام اہل زمین کے لیے تھا اور بعض لوگ یہ کہتے ہیں کہ یہ طوفان صرف نوح علیہ السلام کی قوم کے حق میں تھا۔ کیونکہ ان کی بعثت صرف اپنی قوم کے لیے تھی اس لیے یہ طوفان اس خطہ تک محدود تھا جہاں ان کی قوم آباد تھی، عام نہ تھا۔ بعض شہر اس طوفان سے بچ گئے تھے یہ لوگ کہتے ہیں کہ دنیا میں کوئی ایسا انقلاب نہیں آیا جس سے از سر نو دنیا کی آبادی کی ضرورت ہوئی ہو۔

حضرت شاہ عبدالعزیز قدس سرہ فرماتے ہیں کہ سلف اور خلف میں سے کسی کا یہ قول نہیں کہ طوفان صرف حضرت نوح علیہ السلام کی قوم کے حق میں تھا اور یہود کے باطل اقوال کا اعتبار نہیں اور نوح علیہ السلام کی بعثت اگرچہ عام نہ تھی صرف اپنی قوم کے ساتھ مخصوص تھی مگر اس وقت ان کی قوم اور ان کی امت ہی کل اہل زمین اور اہل جہان کا مصداق تھی اور ان کی امت ہی سارا جہان اور ساری دنیا تھی موجودہ دنیا کی طرح ساری زمین آباد نہ تھی جیسے آدم علیہ السلام کی ذریت تھی وہی ان کی امت تھی۔ اس طرح تمام اہل زمین حضرت نوح علیہ السلام کی قوم تھی مطلب یہ ہوا کہ اس زمانہ میں جہاں تک دنیا آباد تھی وہاں تک طوفان آیا جو سب کو عام اور شامل تھا۔ جس سے سوائے نوح علیہ السلام کے اور اہل ایمان کے کوئی نہیں بچا غرض کہ تمام زمین کی چیزیں غرق ہو گئیں اور صرف نوح علیہ السلام اور وہ لوگ جو کشتی میں ان کے ساتھ سوار تھے زندہ رہے اور طوفان کے بعد دنیا از سر نو آباد ہوئی۔ آج کل کے مدعیان تحقیق یہ کہتے ہیں کہ اسی آدمیوں سے دنیا کا آباد ہونا محال نظر آتا ہے ان نادانوں کو یہ خبر نہیں کہ یہ ساری دنیا صرف حضرت آدم علیہ السلام اور حوا سے آباد ہوئی ہے۔ کبھی یہ کہتے ہیں کہ ایسے عظیم انقلاب کا دنیا کی تاریخوں میں ذکر نہیں۔ ان نادانوں کو یہ معلوم نہیں کہ تاریخ میں جن واقعات کا ذکر ہے وہ نہایت قلیل ہیں اور جو واقعات پیش آئے وہ لاکھوں اور کروڑوں ہیں جن کے ذکر سے تاریخ خالی ہے اور اگر یہ کہا جائے کہ نوح علیہ السلام کی بعثت عام تھی اور تمام اہل زمین کے لیے تھی تو جاننا چاہیے کہ آنحضرت ﷺ کی نبوت تمام اہل زمین کے لیے ہر زمانہ میں ہے اور قیامت تک رہے گی اور حضرت نوح علیہ السلام کی نبوت اسلام سب اہل زمین کے لیے صرف ان کے زمانہ تک محدود تھی بعد میں باقی نہ رہی اور ہمارے نبی اکرم ﷺ کی نبوت اور بعثت اور دعوت تمام اہل زمین کے لیے ہے ہر زبان میں ہر مکان میں اور اسی طرح تا قیامت باقی رہے گی۔ (فتاویٰ عزیز: ۴/۴۷)

الغرض جمہور مفسرین اس طرف گئے ہیں کہ یہ طوفان عام اور عالمگیر تھا۔ سوائے اہل کشتی کے کوئی تنفس اس جانناہ عذاب سے جانبر نہیں ہوا۔ اور قرآن مجید کی آیات اور اشارات سے بھی یہی معلوم اور مفہوم ہوتا ہے کہ وہ طوفان عام تھا اور تمام جانوروں میں سے ایک ایک جوڑا کاشتکی میں سوار کرنا یہ بھی اسی طرف اشارہ کر رہا ہے کیونکہ اگر طوفان عام نہ ہوتا تو جانوروں کے سوار کرنے کی کیا ضرورت تھی۔ دوسرے مقامات پر تو جانور موجود ہی تھے جو لوگ طوفان کے عام ہونے کے منکر ہیں کبھی تو یہ کہتے ہیں کہ واقعہ طوفان قانون فطرت کے خلاف ہے اور کبھی یہ کہتے ہیں کہ قانون طبیعت کے خلاف ہے۔ خوب

سمجھ لو کہ یہ سب متکبرانہ دعوے ہیں جن پر کوئی دلیل نہیں اور اس قسم کی باتوں سے کسی چیز کا محال ہونا ثابت نہیں ہو سکتا۔

وَقِيلَ يَا رِضْ اٰبٰلٰعِیْ مَآءِکَ وِیَسْمَآءِ اَقْلٰعِیْ وَغِیْضِ الْمَآءِ وَقَطِیْ الْاَمْرِ وَاسْتَوْتُ

اور حکم آیا اے زمین نکل جا اپنا پانی اور اے آسمان تھم جا اور سکھا دیا گیا پانی اور ہو چکا کام اور کشتی ٹھہری اور حکم آیا، اے زمین! نکل جا اپنا پانی، اور اے آسمان! تھم جا، اور سکھا دیا پانی، اور ہو چکا کام! اور کشتی ٹھہری

عَلَى الْجُودِیِّ وَقِيلَ بُعْدًا لِلْقَوْمِ الظَّالِمِیْنَ ﴿۳۷﴾

جودی پہاڑ پر اور حکم ہوا کہ دور ہو قوم ظالم!

جودی پہاڑ پر، اور حکم ہوا دور ہوں قوم بے انصاف۔

قصہ فروشدن طوفان

قَالَ تَبٰرَکَ: ﴿وَقِيلَ يَا رِضْ اٰبٰلٰعِیْ مَآءِکَ... اِلٰی... بُعْدًا لِلْقَوْمِ الظَّالِمِیْنَ﴾

ربط: یہاں تک اس طوفان کی آمد کا بیان تھا۔ اب اس کے خاتمہ کا بیان ہے کہ کفار ناہنجار غرق ہوئے اور اہل ایمان صحیح سالم رہے چنانچہ فرماتے ہیں اور جب اصحاب سفینہ کے سوا تمام لوگ جن کے حق میں نوح علیہ السلام نے دعا کی تھی۔ ﴿وَرِیْتُ لَا تَذَرُ عَلٰی الْاَرْضِ مِنَ الْکٰفِرِیْنَ کَلْبًا﴾ وہ سب غرق ہو گئے اور کافروں میں زمین پر بسنے والا کوئی باقی نہ رہا۔ تو خداوند قدوس کی طرف سے زمین کو حکم دیا گیا کہ اے زمین تو اپنا پانی نکل جا اور آسمان کو یہ حکم دیا کہ اے آسمان تو پانی برسانے سے رک جا پھر کیا مجال تھی کہ آسمان اور زمین اس کے حکم کی تعمیل میں ایک لمحے کی تاخیر کرتے۔ چنانچہ زمین نے اپنے اوپر کا تمام پانی چوس لیا اور آسمان نے پانی برسانا بند کر دیا اور پانی کم کر دیا گیا۔ حتیٰ کہ خشک کر دیا گیا۔ اور قوم نوح کا قصہ تمام ہوا۔ اور جو کافر اور منکر تھے ان میں سے کوئی ایک دیار بھی باقی نہ رہا۔ اور اہل ایمان نے نجات پائی اور اللہ کا وعدہ پورا ہوا اور کشتی صحیح سلامت جودی پہاڑ پر جا کر ٹھہر گئی۔ جو موصل کے قریب واقع ہے اور یہ محرم کی دسویں تاریخ تھی۔ نوح علیہ السلام نے اللہ کے شکر میں اس دن کا روزہ رکھا کہ اس مبارک دن میں اللہ تعالیٰ نے اہل ایمان کو نجات دی اور کفار ناہنجار کو از اول تا آخر غرق کیا اور

ف! ایک مدت تک اس قدر پانی برسا گویا آسمان کے دہانے کھل گئے اور زمین کے ہر دے بھٹ گئے۔ درخت اور پہاڑیاں تک پانی میں چھپ گئیں۔ اصحاب سفینہ کے سوا تمام لوگ جن کے حق میں نوح علیہ السلام نے دعا کی تھی ﴿وَرِیْتُ لَا تَذَرُ عَلٰی الْاَرْضِ مِنَ الْکٰفِرِیْنَ کَلْبًا﴾ غرق ہو گئے۔ اس وقت خداوند قدوس نے زمین کو حکم دیا کہ اپنا پانی نکل جا اور بادل کو فرمایا کہ تھم جا! پھر کیا مجال تھی کہ دونوں اس کے امتثال حکم میں ایک لمحے کی تاخیر کرتے۔ چنانچہ پانی خشک ہونا شروع ہو گیا۔ کشتی "جودی" پہاڑ پر جا لگی جو بعض کے نزدیک موصل میں تھا۔ اور جو کام خدا نے چاہا (یعنی بحرین کو سزا دینا) وہ پورا ہو چکا۔ ظالموں کے حق میں کہہ دیا گیا کہ خدا کی رحمت سے دور ہو کہ ہمیشہ کے لیے مصیبت و ملامت کے غار میں پڑے رہو۔

(تفسیر) اس میں اختلاف ہے کہ "طوفان نوح" تمام دنیا میں آیا یا خاص ملکوں میں۔ اس کے فیصلہ کا یہاں موقع نہیں۔ مگر یاد رہے کہ "دارۃ العار" میں بعض محققین یورپ کے ایسے اقوال و دلائل نقل کئے ہیں جو عموم طوفان کی تائید کرتے ہیں۔ جو لوگ مام طوفان کے قائل ہیں، ان میں سے اکثر کے نزدیک موجودہ دنیا کے کل انسان نوح علیہ السلام کے تین بیٹوں "سام"، "عام"، "یاث" کی اولاد ہیں۔ ﴿وَجَعَلْنَا لِنِیَّتِهِ هُمُ الْبٰلِغِیْنَ﴾ طوفان سے جو بچے اور حیوانات ہلاک ہوئے، ان کا ہلاک ہونا تعذیب نہ تھا بلکہ میسے خدا دوسرے اسباب طبعیہ کے ذریعہ سے ان پر موت وارد کرتا ہے اور وہ حکم نہیں ہوتا۔ اسی طرح یہاں ان کی موت اس ذریعہ سے واقع ہوئی آ خراب بھی جو سیلاب اور طوفان آتے ہیں ان میں کتنے جانور اور بچے ہلاک ہو جاتے ہیں۔

منادی کر دی گئی کہ لعنت اور پھٹکار ہو ظالم قوم کے لئے جنہوں نے حق اور اہل حق کے ساتھ بے انصافی کی۔ اس لیے اللہ تعالیٰ نے ان کو نیست و نابود کیا اور اپنی رحمت سے دور کیا۔

علماء تفسیر رحمہ اللہ نے لکھا ہے کہ یہ آیت عجیب اسرار بلاغت اور دلائل اعجاز پر مشتمل ہے جس کی تفصیل کتب تفسیر میں ہے چونکہ اہل علم اور اہل فن ہی ان اسرار و لطائف کو سمجھ سکتے ہیں اس لیے ہم نے ان کے بیان سے پہلو تہی کی۔ کسی نے کیا خوب کہا ہے ف

در بیان و در فصاحت کے بود یکساں سخن
گرچہ گویندہ بود چوں حافظ و چوں اصمعی
در کلام ایزد بے چوں کہ وحی منزل است
کے بود تبت یداء ماند یا ارض ابلعی !

وَكَأَذَىٰ نُّوحٌ رَبَّهُ فَقَالَ رَبِّ إِنَّ ابْنِي مِنْ أَهْلِي وَإِنَّ وَعْدَكَ الْحَقُّ وَأَنْتَ أَحْكَمُ

اور پکارا نوح نے اپنے رب کو کہا اے رب میرا بیٹا ہے میرے گھر والوں میں اور بیشک تیرا وعدہ سچا ہے اور تو اور پکارا نوح نے اپنے رب کو، بولا، اے رب! میرا بیٹا ہے میرے گھر والوں میں، اور تیرا وعدہ سچ ہے، اور تیرا حکم

الْحَكِيمِينَ ﴿۵۵﴾ قَالَ يَنْوُحُ إِنَّهُ لَيْسَ مِنْ أَهْلِكَ ۖ إِنَّهُ عَمَلٌ غَيْرُ صَالِحٍ ۖ فَلَا تَسْأَلْنِ مَا

سب سے بڑا ماکم ہے فرمایا اے نوح وہ نہیں تیرے گھر والوں میں اس کے کام میں خراب سو مت پوچھ مجھ سے جو سب سے بہتر۔ فرمایا، اے نوح! وہ نہیں تیرے گھر والوں میں۔ اس کے کام میں ناکارہ۔ سو مت پوچھ مجھ سے جو

لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ ۖ إِنِّي أَعِظُكَ أَنْ تَكُونَ مِنَ الْجَاهِلِينَ ﴿۵۶﴾ قَالَ رَبِّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ أَنْ

تجھ کو معلوم نہیں میں نصیحت کرتا ہوں تجھ کو کہ نہ ہو جائے تو جاہلوں میں فلا بولا اے رب میں پناہ لیتا ہوں تیری اس سے کہ تجھ کو معلوم نہیں۔ میں نصیحت کرتا ہوں تجھ کو، کہ ہو جاوے تو جاہلوں میں۔ بولا، اے رب! میں پناہ لیتا ہوں تیری اس سے کہ

فَلَا نُوْحٌ عَلَيْهِ السَّلَامُ نے یہ کس وقت عرض کیا، کنعان کے غرق ہونے سے پہلے یا غرق ہونے کے بعد، دونوں احتمال ہیں۔ نیز کنعان کو اس کی منافقانہ ادوار و اطوار دیکھ کر غلط فہمی سے مومن سمجھ رہے تھے یا کافر سمجھتے ہوئے بارگاہ رب العزت میں یہ گزارش کی۔ دونوں باتوں کا امکان ہے۔ اگر مومن سمجھ کر غرقابی سے پہلے

عرض کیا تھا تو مقصود اپنی اضطرابی کیفیت کا اظہار اور خدا سے کہہ کر اس کے بچاؤ کا انتقام کرنا تھا۔ اگر غرقابی کے بعد یہ گفتگو ہوئی تو محض معاملہ کی اصل حقیقت معلوم کرنے کی غرض سے اپنا غمناک یا اشکال پیش کیا یعنی خداوند! تو نے میرے گھر والوں کو بچانے کا وعدہ کیا تھا۔ اور کنعان مومن ہونے کی وجہ سے ہلاک نہ ہوا

سَبَقَ عَلَيْهِ الْقَوْلُ ﴿۵۷﴾ کے استثناء میں بظاہر داخل نہیں۔ پھر اس کی غرقابی کا راز کیا ہے؟ بلاشبہ آپ کا وعدہ سچا ہے کسی کو یہ خیال نہیں گزر سکتا کہ معاذ اللہ وعدہ خلافی کی ہو۔ آپ احکم الحاکمین اور شہنشاہ مطلق ہیں۔ سمجھ میں آئے یا نہ آئے۔ کسی کو حق نہیں کہ آپ کے فیصلے کے سامنے دم مار سکے، یا آپ کو وعدہ خلافی پر مجبور کر سکے۔ غلطی اطمینان کے لیے بطریق استعلام و استفسار اس واقعہ کا راز معلوم کرنا چاہتا ہوں۔ جواب ملایا ان گھر والوں میں سے نہیں جن کے بچانے کا وعدہ

تھا۔ بلکہ ہلاک نہ ہوا سَبَقَ عَلَيْهِ الْقَوْلُ ﴿۵۸﴾ میں شامل ہے۔ کیونکہ اس کے عمل خراب ہیں۔ تم کو اس کے کفر و شرک کی خبر نہیں۔ مقام تعجب ہے کہ یہ غیر اذ فرات کی روشنی میں صریح آنا کفر کے باوجود ایک کلام کا مال مشتہ ہے۔ جس شخص کا واقعی حال تمہیں معلوم نہیں اس کے بارے میں ہم سے ایسی نامناسب رعایت یا اس طرح کی کیفیت مت طلب کرو۔ مقررین کو لائق نہیں کہ وہ بے سوچے سمجھے ادب ناشائس جاہلوں کی ہی باتیں کرنے لگیں۔ آیت کی یہ تفسیر اس صورت =

أَسْأَلُكَ مَا لَيْسَ لِي بِهِ عِلْمٌ ۖ وَاللَّهِ تَغْفِرُ لِي وَتَرْحَمُنِي أَكُنْ مِنَ الْخَيْرِينَ ﴿٥﴾

پوچھوں تجھ سے جو معلوم نہ ہو مجھ کو فی اور اگر تو نہ بخشے مجھ کو اور رحم نہ کرے تو میں ہوں نقصان والوں میں ۲
پوچھوں تجھ سے جو معلوم نہ ہو مجھ کو۔ اور اگر تو نہ بخشے مجھ کو اور رحم نہ کرے، تو میں ہوں خرابی والوں میں۔

دعا نوح علیہ السلام برائے نجات پسر خود و جواب باری تعالیٰ

كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَدْعُو كَذَى نُوحٍ رَبَّهُ... اَللّٰهُمَّ اَكُنْ مِنَ الْخَيْرِينَ ﴿٥﴾

اور نوح علیہ السلام نے بیٹے کے غرق ہونے سے پہلے حسرت و لجاجت کے ساتھ اپنے پروردگار کو پکارا کہ شاید اس کی شان ربوبیت سے بیٹے کی نجات کی کوئی صورت نکل آئے پس عرض کیا کہ اے میرے رب تحقیق یہ میرا بیٹا جو ہلاکت کے کنارے پر کھڑا ہے میرے اہل و عیال اور گھر والوں میں سے ہے جن کی نجات کا تو نے وعدہ کیا ہے اور بلاشبہ تیرا وعدہ حق اور صدق ہے۔ پس آپ میرے بیٹے کو غرق ہونے سے بچا لیجئے اور آپ تو سب سے بڑے حاکم ہیں۔ آپ کے حکم کو کون توڑ سکتا ہے یا ٹلا سکتا ہے۔

اللہ جل شانہ نے فرمایا اے نوح علیہ السلام بے شک ہمارا وعدہ حق ہے مگر تیرا بیٹا حقیقت میں تیرے اہل میں سے نہیں ہے جن کے بچانیکا ہم نے وعدہ کیا ہے کیونکہ تحقیق وہ ناشائستہ اور سرتاپا ناکارہ ہے یعنی کافر ہے اور ﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا مِنكُمْ﴾ میں داخل ہے اور ہمارے یہاں اہلیت کا دار و مدار قربت دین پر ہے نہ کہ قربت نسبی پر، اور ہم نے شروع ہی میں تم سے یہ کہا تھا کہ ﴿وَلَا تُخَاطِبُنِي فِي الْآيَاتِ ظَلَمْتُمْ﴾ انہم مُغْفَرُونَ ﴿٦﴾ وہ اشارہ اسی کی طرف تھا۔ حکم چونکہ مجمل اور عام تھا لیکن بمقتضائے شفقت پدری تم کو اس کے عموم سے ذہول اور نسیان ہوا اس لیے تم بھولے سے یہ سوال کر بیٹھے پس آئندہ سے تم مجھ سے اس چیز کا سوال نہ کرنا جس کا تم کو علم نہ ہو۔ تحقیق میں تم کو نصیحت کرتا ہوں کہ نادانوں میں سے نہ ہو جانا ایسی دعا مانگنی نادانی کی بات ہے اللہ کی مرضی اور منشاء کو دیکھ کر سوال کرنا چاہیے نوح علیہ السلام نے ظاہری اور نسبی قربت کی بناء پر یہ خیال کیا تھا کہ میں ہوں علیہ السلام کعبان کو مومن سمجھتے ہوں اور اگر کافر سمجھتے تھے تو شاید اس درخواست یا سوال کا منشاء یہ ہو کہ "انجاء" کے ذکر میں "اہل" کو چونکہ مامومنین سے الگ کر کے بیان فرمایا تھا اس سے نوح علیہ السلام نے یہ خیال کیا کہ میرے اہل کو اس دنیاوی عذاب سے محفوظ رکھنے کے لیے ایمان شرط نہیں اور ﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا مِنكُمْ﴾ میں داخل تھا۔ اس لیے اس کے مصداق کی تعیین نہیں کر سکے۔ بناء علیہ شفقت پدری کے جوش میں عرض کیا کہ اے عالمین امیرا بتائیں میرے اہل میں داخل ہے جس کے ہمارے لاکھ آپ وعدہ فرما چکے ہیں پھر یہ کیوں غرق کیا گیا ہا ہے یا غرق کر دیا گیا۔ جواب ملا کہ تمہارا پہلا مقدمہ ﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا مِنكُمْ﴾ لگے۔ جس اہل کے ہمارے لاکھ وعدہ تھا اس میں یہ داخل نہیں۔ کیونکہ اس کے کثرت بہت غراب ہیں نیز ﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا مِنكُمْ﴾ کے مصداق لاکھ کو کچھ علم نہیں کہ وہ کون لوگ ہیں۔ پھر جس چیز کا علم تم نہیں رکھتے اس کی نسبت ایسے معاہدے کے رنگ میں سوال یا درخواست کرنا تمہارے لیے رہا نہیں۔

۱۔ حضرت ثناء صاحب رحمہ اللہ لکھتے ہیں کہ "آدمی وہی پوچھتا ہے جو معلوم نہ ہو لیکن مرضی معلوم ہونی چاہیے۔ یہ لام ہا ہل کا ہے کہ بڑے کی مرضی پوچھنے کی نہ دیکھے، پھر پوچھے۔ "مرضی کیوں دیتی؟" اسے ہم لائقہ گرفت میں جان کر چکے ہیں۔

۲۔ حضرت نوح علیہ السلام لاپ اٹھے اور توہ کی لیکن یہ دیکھا کہ پھر ایمان نہ کروں گا کہ اس میں دعویٰ لگتا ہے۔ بندہ کو کیا مقدمہ ہے۔ چاہیے اس کی پناہ مانگنے کہ مجھ سے پھر وہ اور دل میں عزم نہ کرے لاکھ لکھے۔ حضرت آدم علیہ السلام اور یونس علیہ السلام دعویرہ کی توہ کے جواباً دعا قرآن میں نقل ہوئے ہیں ان میں یہی ادب ملحوظ رہا ہے۔

کہ میرا بیٹا بھی میرے اہل میں سے ہے اس لیے دعا فرمائی اللہ تعالیٰ نے مطلع کر دیا کہ وہ آپ کے اہل سے نہیں نبی کے اصل اہل وہ لوگ ہیں جو نبی پر ایمان لائے اور ایمان لا کر اس کی پیروی کی۔ اس بارگاہ میں جسمانی نسبت کا اعتبار نہیں بلکہ ایمانی نسبت کا اعتبار ہے۔

امام ابو منصور ماتریدی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ حضرت نوح علیہ السلام کو اپنے بیٹے کے کافر ہونے کی خبر نہ تھی۔ خبر ہوتی تو وہ یہ سوال نہ کرتے۔

امام رازی قدس اللہ سرہ فرماتے ہیں کہ پسر نوح علیہ السلام کے بارے میں علماء کے تین قول ہیں۔

(قول اول) وہ منافق تھا مگر نوح علیہ السلام کو اس کے نفاق کا علم نہ تھا۔ ظاہر کے اعتبار سے اس کو مومن سمجھ کر آواز دی کہ کافروں کا ساتھ چھوڑ دے اور ہمارے ساتھ کشتی میں سوار ہو جا۔ ﴿لَيْبَقِيَ اَرْكَبَ مَعَنَا وَلَا تَكُنْ مَعَ الْكَافِرِينَ﴾ کا یہ مطلب ہے کہ جب تو کافر نہیں تو پھر ان کے ساتھ کیوں ہے۔ (تفسیر کبیر: ۵/۶۲) اور اسی کو امام قرطبی رحمۃ اللہ علیہ نے اختیار کیا ہے۔ (دیکھو تفسیر قرطبی: ۹/۳۵)

(قول دوم) نوح علیہ السلام کو معلوم تھا کہ کنعان کافر تھا مگر غرق ہونے سے پہلے اس کو اس لیے آواز دی کہ شاید ہولناک نشانات کو دیکھ کر ہوش میں آ جائے اور ایمان لے آئے اور حق جل شانہ سے اس عرض و معروض ﴿وَبِإِنِّیْ مِنْ اٰہِلِیْ﴾ الخ کا فشاء بھی یہی ہو کہ اے پروردگار یہ میرا بیٹا اگرچہ بوجہ عدم ایمان کے مستحق نجات نہیں۔ لیکن اگر آپ چاہیں تو آپ اس کو مومن کر سکتے ہیں تاکہ یہ بھی اس وعدہ حقہ کا مورد اور مستحق بن سکے اور نجات پا جائے۔ (تفسیر کبیر: ۵/۶۲)

(قول سوم) شفقت پداری نے اس سوال اور استدعاء پر آمادہ کیا ہوا اور یہ گمان کیا کہ اللہ نے میرے گھر والوں کے بچانے کا وعدہ فرمایا ہے جن میں بظاہر بیٹا داخل ہے اور ﴿اِلَّا مَنْ سَبَقَ عَلَیْہِ الْقَوْلُ﴾ کا استثناء مجمل اور مبہم ہے۔ ممکن ہے کہ بیٹا اس میں داخل نہ ہو۔ (تفسیر کبیر: ۵/۶۲)

بہر حال نوح علیہ السلام کا یہ سوال شفقت پداری کی بناء پر تھا اور دعا کرتے وقت بیٹے کے کفر کا صحیح حال معلوم نہ تھا۔ جیسا کہ ﴿فَلَا تَسْأَلْنِیْ مَا لَیْسَ لَکَ بِہٖ عِلْمٌ﴾ اس پر دلالت کرتا ہے اللہ تعالیٰ نے بتلادیا کہ وہ ﴿اِلَّا مَنْ سَبَقَ عَلَیْہِ الْقَوْلُ﴾ میں داخل ہے اور نصیحت فرمادی کہ مقررین کے شایان شان نہیں کہ وہ بے سوچے سمجھے ادب ناشناس جیسے بے ادب جاہلوں کی سی باتیں کرنے لگیں۔

موسیا	آداب	داناں	دیگر	اند
سوختہ	جاناں	روانا	دیگر	اند

نوح علیہ السلام نے عرض کیا اے میرے پروردگار تحقیق میں تجھ سے پناہ پکڑتا ہوں کہ آئندہ تجھ سے ایسی بات کا سوال

● قال الامام القرطبی قوله ولا تکن مع الکافرین ای لا تکن ممن لست منهم لانه کان عندہ مؤمنافی ظنہ ولم یک نوح یقول رب ال ابنی من اہلی الا وذلک اذ محال ان یسال ہلاک الکفار ثم یسال فی انجاء بعضهم وکان ابنہ یمیز الکفر و یظهر الایمان فاخبر اللہ تعالیٰ نوحا بما هو منفرد بہ من علم الغیوب ای علمت من حال ابنک ما لم تعلم انت وقال الحسن کان منافقا ولذا استحل نوح ان ینادیہ۔ (تفسیر قرطبی: ۹/۳۵)

کروں جس کا مجھ کو علم نہ ہو۔ نوح علیہ السلام کو یہ ڈر ہوا کہ لاعلمی میں ایسی بات کا سوال نہ کر بیٹھوں کہ جو تقدیر الہی اور منشاء خداوندی کے خلاف ہو اس لیے توبہ استغفار کی۔ اور اسے پروردگار اگر تو نے مجھے یہ ترک ادب نہ بخشا اور مجھ پر رحم نہ کیا تو میں ٹوٹا اٹھانے والوں میں ہو جاؤں گا یہ شان نبوت تھی کہ لاعلمی میں جو درخواست کر گزرے تھے۔ اس پر عتاب آیا تو کانپ اٹھے اور گڑ گڑانے لگے۔ اور توبہ اور استغفار کرنے لگے۔ مقرباں راہیں بود حیرانی۔

قِيلَ يٰ نُوحُ اهْبِطْ بِسَلَامٍ مِّنَّا وَبَرَكَاتٍ عَلَيْكَ وَعَلَىٰ اُمَمٍ مِّمَّنْ مَّعَكَ ۚ وَامْرَأَتُكَ

حکم ہوا اے نوح! اترا سلامتی کے ساتھ ہماری طرف سے اور برکتوں کے ساتھ تجھ پر اور ان فرقوں پر جو تیرے ساتھ ہیں اور دوسرے فرقے ہیں کہ حکم ہوا، اے نوح! اترا سلامتی کے ساتھ ہماری طرف سے اور برکتوں کے ساتھ تجھ پر اور کچھ فرقوں پر تیرے ساتھ والوں میں۔ اور کچھ فرقوں کو

سَمِعْتَهُمْ ثُمَّ يَمْسُهُمْ مِّنَّا عَذَابٌ اَلِيمٌ ﴿۸﴾ تِلْكَ مِنْ اَنْبَاءِ الْغَيْبِ نُوحِيْهَا

فائدہ دیں گے ان کو پھر پہنچے گا ان کو ہماری طرف سے عذاب دردناک فل یہ باتیں منجملہ غیب کی خبروں کے ہیں کہ ہم بھیجتے ہیں فائدہ دیں گے۔ پھر پہنچے گی ان کو ہماری طرف سے دکھ کی مار۔ یہ بعضی خبریں ہیں غیب کی، کہ ہم بھیجتے ہیں

اِلَيْكَ ۚ مَا كُنْتَ تَعْلَمُهَا اَنْتَ وَلَا قَوْمُكَ مِنْ قَبْلِ هٰذَا ۚ فَاصْبِرْ ۚ اِنَّ الْعَاقِبَةَ

تیری طرف نہ تجھ کو ان کی خبر تھی اور نہ تیری قوم کو اس سے پہلے فل سو تو صبر کر البتہ انجام بھلا ہے تیری طرف۔ ان کو جانتا نہ تھا تو، نہ تیری قوم اس سے پہلے۔ سو تو ٹھہرا رہ۔ البتہ آخر بھلا ہے

لِلْمُتَّقِيْنَ ﴿۹﴾

ڈرنے والوں کا

ڈر والوں کا۔

خاتمہ قصہ مشتمل بر بیان حکمت و ذکر استدلال بروحی نبوت

قَالَ تَاللّٰهِ اِنْ كُنْتُ لَمَّا كُنْتُ تَعْلَمُهَا اَنْتَ وَلَا قَوْمُكَ مِنْ قَبْلِ هٰذَا ۚ فَاصْبِرْ ۚ اِنَّ الْعَاقِبَةَ لِلْمُتَّقِيْنَ ﴿۹﴾

رابطہ:..... جب کشتی جو دی پہاڑ پر جا کر ٹھہر گئی اور پانی بھی اتر گیا تو اس وقت حکم ہوا کہ اے نوح اب کشتی سے اتر و ہماری طرف سے سلام اور سلامتی کے ساتھ اور برکتوں کے ساتھ اور یہ سلامتی اور برکتیں تجھ پر مبذول ہوں گی اور ان لوگوں پر

فل یعنی کشتی سے "جودی" پر۔ پھر "جودی" سے زمین پر اترے۔ برکتیں اور سلامتی آئندہ تم پر اور ان اقوام پر رہے گی جو تمہارے ساتھیوں سے پیدا ہونے والی ہیں۔ فی الحالہ جو زمین طوفان سے ہائل ابوجی ہے خدا و ہادہ آباد کردے گا اور اس کی رونق و برکت پھر عود کر آئے گی۔ "سلامت" کے لفظ سے گویا حق تعالیٰ نے کئی لڑمادی کہ پھر ساری نوع انسانی پر قیامت سے پہلے ایسی مام ملاکت نہ آئے گی، بلکہ بعض فرقے ملاک ہوں گے۔

فل یعنی یہ دلائل نبوت میں سے ہے کہ ایک امی کی زبان سے اہم سابقہ کے ایسے مستند و مفصل واقعات سنائے جائیں۔

فل جیسے نوح اور ان کے رفقاء کا انجام بھلا ہوا آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھیوں کا مستقبل بھی نہایت تابناک اور کامیاب ہے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کفار کی انڈاؤں پر صبر کریں، کھرا کر ٹھکرا دیں۔ جیسے نوح علیہ السلام نے ساڑھے نو سو برس صبر کیا۔

مبذول ہوں گی جو تیرے ہمراہیوں سے پیدا ہونگے یعنی تیرے ہمراہیوں کی مسلمان اولاد پر بھی ہماری سلامتی اور برکتیں مبذول ہونگی۔ مطلب یہ ہے کہ آپ ﷺ کے ہمراہیوں کی مسلمان نسل کا بھی اس سلامتی اور برکت میں سے حصہ ملے گا۔ اور آئندہ نسلوں میں کچھ ایسے لوگ بھی پیدا ہوں گے جو ایمان نہیں لائیں گے۔ ہم ان کو دنیا میں چند روزہ بہرہ مند کریں گے۔ یعنی موت کے وقت تک دنیا میں ان کو رسائیں بسائیں گے۔ پھر آخرت میں ان کو ہماری طرف سے دوزخ کا دردناک عذاب پہنچے گا۔ ﴿وَأَمَّا سَمُودُ فَتَوَسَّعُوا فِي الْأَرْضِ فَنَنزلهم عذابنا نازلہم﴾ سے کافرا میں مراد ہیں کہ ان کو دنیا میں عیش و آرام دیں گے اور پھر آخرت میں کفر و شرک کی وجہ سے عذاب میں پکڑے جائیں گے اور آخرت میں صرف ایمان اور عمل صالح نفع دے گا نسب کا منہ دے گا جیسا کہ کنعان کو بغیر ایمان اور عمل صالح کے نسب سے کوئی نفع نہ ہوا قریش مکہ کاں کھول کر سن لیں۔

یہاں تک نوح ﷺ کا قصہ تمام ہوا اب اس قصہ کو ختم کر کے اس کے دو فائدے بیان کرتے ہیں ایک تو یہ کہ ایک امی کی زبان سے امم سابقہ کے ایسے مفصل اور مستند واقعات کا بیان اس کی نبوت کی دلیل ہے۔ دوم یہ کہ اس کی تسلی مقصود ہے کہ نوح ﷺ کی طرح آپ ﷺ کا اور آپ ﷺ کے رفقاء کا انجام بہتر ہوگا۔

یہ قصہ نوح ﷺ مغلہ غیب کی خبروں کی ایک خبر ہے جس کو ہم بذریعہ وحی کے تجھ پر القاء کرتے ہیں اس قصہ کو ہمارے بتلانے سے پہلے نہ آپ ﷺ جانتے تھے نہ آپ ﷺ کی قوم جانتی تھی۔ اور کسی امر غیبی کی بذریعہ وحی اطلاع دینا یہ دلیل نبوت ہے۔ اور اگر اس واضح دلیل کے بعد بھی آپ ﷺ کو نبی نہ مانیں تو آپ ﷺ ان کی ایذا اور تکلیف دہ باتوں پر صبر کیجئے۔ کیونکہ اس میں شک نہیں کہ نیک انجام خدا سے ڈرنے والوں کے لیے ہے۔ جیسا کہ نوح ﷺ اور ان کے اصحاب کو صبر کی برکت سے نیک انجام نصیب ہوا۔ اسی طرح آپ ﷺ بھی کافروں کی ایذاؤں پر صبر کریں۔ آپ ﷺ کا اور آپ ﷺ کے رفقاء کا انجام بھی بہتر ہوگا۔

وَالِی عَادِ أَخَاهُمْ هُودًا قَالَ یَقُومُوا عِبُدُوا اللَّهَ مَا لَکُمْ مِنَ اللَّهِ عِزًّا ۚ إِنَّ أَنْتُمْ إِلَّا
اور عاد کی طرف ہم نے بھیجا ان کے بھائی ہود کو بولا اے قوم بندگی کرو اللہ کی کوئی تمہارا حاکم نہیں سوائے اس کے تم سب
اور عاد کی طرف ہم نے بھیجا ان کا بھائی ہود، بولا، اے قوم! بندگی کرو اللہ کی، کوئی تمہارا حاکم نہیں سوا اس کے۔ تم سب

مُفْتَرُونَ ۝ یَقُومُوا لَا أَسْأَلُکُمْ عَلَیْہِ أَجْرًا ۚ إِنَّ أَجْرَی إِلَّا عَلَی الَّذِیْ فَطَرَنی ۚ أَفَلَا
مہوت کہتے ہو اے قوم میں تم سے نہیں مانگتا اس پر مزدوری میری مزدوری اسی پر ہے جس نے مجھ کو پیدا کیا ۲ پھر کیا تم نہیں
مہوت کہتے ہو۔ اے قوم! میں تم سے نہیں مانگتا اس پر مزدوری۔ میری مزدوری اسی پر ہے جس نے مجھ کو پیدا کیا۔ پھر کیا تم نہیں

تَعْمَلُونَ ۝ وَیَقُومُوا اسْتَغْفِرُوا رَبَّکُمْ ثُمَّ تَوْبُوا ۚ اِلَیْہِ یُرْسِلُ السَّمَاءَ عَلَیْکُمْ
سمتے ۳ اور اے قوم گناہ بخشوا اپنے رب سے پھر رجوع کرو اسی کی طرف ۴ چھوڑے گا تم پر آسمان سے
بوچنے۔ اور اے قوم! گناہ بخشوا اپنے رب سے، پھر رجوع لاؤ اس کی طرف، چھوڑ دے تم پر آسمان کی

۱ کہ ہمارے بتلانے سے پہلے نہ آپ ﷺ جانتے تھے نہ آپ ﷺ کی قوم جانتی تھی۔ ۲ پھر کیا تم نہیں ۳ سمیتے ۴ چھوڑ دے تم پر آسمان کی

مِّنْ دَرَارٍ ۚ وَبِزْدِكُمْ قُوَّةً إِلَىٰ قُوتِكُمْ وَلَا تَتَوَلَّوْا مُجْرِمِينَ ﴿۵۰﴾ قَالُوا يَهُودُ مَا جِئْتَنَا

دھاریں نہ اور زیادہ دے گا تم کو زور پر زور اور روگردانی نہ کرو گناہگار ہو کر۔ بولے، اے یہود تو ہمارے پاس کوئی سند لے کر دھاریں، اور زیادہ دے تم کو زور پر زور، اور نہ پھرے جاؤ گنہگار ہو کر۔ بولے، اے یہود! تو ہم پاس کچھ سند سے

بَيِّنَةٍ وَمَا نَحْنُ بِتَارِكِي آلِهَتِنَا عَنْ قَوْلِكَ وَمَا نَحْنُ لَكَ بِمُؤْمِنِينَ ﴿۵۱﴾ إِنَّ تَقْوُلَ إِلَّا

نہیں آیا اور ہم نہیں چھوڑنے والے اپنے ٹھاکروں (معبودوں) کو تیرے کہنے سے اور ہم نہیں تجھ کو ماننے والے قے ہم تو یہی کہتے ہیں کہ نہیں آیا، اور ہم نہیں چھوڑنے والے اپنے ٹھاکروں کو، تیرے کہے سے، اور ہم نہیں تجھ کو ماننے والے۔ ہم تو یہی کہتے ہیں کہ

اعْتَدَتْكَ بَعْضُ آلِهَتِنَا بِسُوءٍ ۚ قَالَ إِنِّي أُشْهِدُ اللَّهَ وَاشْهَدُوا أَنِّي بَرِيءٌ مِّمَّا

تجھ کو آسب پہنچایا ہے کسی ہمارے ٹھاکروں (معبودوں) نے بری طرح قے بولا میں گواہ کرتا ہوں اللہ کو اور تم گواہ رہو کہ میں بیزار ہوں ان سے جن کو تجھ کو جھٹ لیا ہے کسی ہمارے ٹھاکروں نے بری طرح۔ بولا، میں گواہ کرتا ہوں اللہ کو، اور تم گواہ رہو کہ میں بیزار ہوں ان سے جن کو

كُفِّرْ كُونٌ ﴿۵۲﴾ مِنْ دُونِهِ فَكَيْدُونِي جَمِيعًا ثُمَّ لَا تُنْظَرُونَ ﴿۵۳﴾ إِنِّي تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ رَبِّي

تم شرک کرتے ہو اس کے سوا، سو برائی کرو میرے حق میں تم سب مل کر پھر مجھ کو مہلت نہ دو میں نے بھروسہ کیا اللہ پر جو رب ہے میرا شرک کرتے ہو۔ اس کے سوا، سو بڑی کرو میرے حق میں سب مل کر، پھر مجھ کو فرصت نہ دو۔ میں نے بھروسہ کیا اللہ پر جو رب ہے میرا

۵۲ یعنی تمہارے مال کی مجھے ضرورت نہیں۔ میرا پدا کر لے والای تمام دنیوی ضروریات اور اخروی اجر و ثواب کا کلیل ہے یہ بات ہر ایک پیغمبر نے اپنی قوم سے کہی تاکہ نصیحت بے لوث اور موثر ہو۔ لوگ ان کی محنت کو دنیاوی ملمع پر محمول نہ کریں۔

۵۳ یعنی اس قدر شبی ہو، اتنی سولی بات بھی نہیں سمجھتے کہ ایک شخص بے ملمع ہے عرض، غصہ دردمندی اور خیر خواہی سے تمہاری ملاح دارین کی بات کہتا ہے۔ تم اسے دشمن اور بدخواہ سمجھ کر دست و گریباں ہوتے ہو۔

۵۴ اسی سورت کے شروع میں اسی جملہ کی تفسیر کر چکی۔

۵۱ یعنی موقع بہ موقع خوب بارش دے گا۔ وہ قوم چونکہ کفایتی ہاں لالے سے بڑی دیکھی تھی حتیٰ اس لیے ایمان لانے کے ظاہری لوازم و برکات وہ جہاں کہے جو ان کے حق میں خصوصی طور پر موجب ترغیب ہوں۔ لکھتے ہیں کہ وہ لوگ تین سال سے خشک سالی اور اماسک ہاں کی مصیبت میں گرفتار تھے۔ جو دغیر السلام نے وعدہ کیا کہ ایمان لا کر خدا کی طرف رجوع کرو گے تو یہ مصیبت دور ہو جائے گی۔

۵۲ یعنی مالی اور دینی قوت بڑھ جائے گا، اولاد میں برکت دے گا۔ غرضالی میں ترقی ہوگی، اور مادی قوت کے ساتھ روحانی و ایمانی قوت کا اضافہ کر دیا جائے گا۔ بشرطیکہ خدا تعالیٰ کی طرف رجوع ہو کر اس کی اطاعت سے ہر مومن کی طرح روگردانی نہ کر دو۔

۵۳ یہ ان کی کلی ہٹ دھرمی تھی جو کہتے تھے کہ آپ کوئی واضح سند اور دلیل اپنی صداقت کی نہیں لائے۔ مہا جسے پیغمبر کی مہدہ پد لانا کرے ضرور ہے کہ اس کو گھر کی سند اور پدواد عطا فرمائے۔ چنانچہ حدیث میں ہے کہ جو نبی صحت ہو اس کے ساتھ ایسے واضح نشان پیچھے مجھے جس پر آدمی ایمان لانا چاہیں تو لاسکتے ہیں۔ اس لیے بالیقین کہا جاسکتا ہے کہ جو دغیر السلام نے نشان پیش کیے ہوں گے مگر وہ لوگ ہٹ دھرمی اور بے حیالی سے یہی کہتے رہے کہ آپ کوئی کھا ہوا نشان نہیں لائے (شاہد یہ مراد ہو کہ ایسا نشان نہ لائے جس کی گردنیں چکر کر ایمان لانے پر مجبور کر دے) بہر حال ہم محض تیرے کہنے سے اپنے معبودوں کو نہیں چھوڑ سکتے۔ نہ بھی تیری رسالت پر ایمان لاسکتے ہیں۔

۵۴ یہ جو ہم تکلیف کی باتیں کرتے ہو اور سارے جہاں کو بھڑکاتے ہو۔ ہمارا خیال یہ ہے کہ ہمارے دیوتاؤں میں سے کسی نے آپ سب پہنچا کر تمہیں جمن اور ہماں کر دیا ہے (العیاذ باللہ) تم جو ان کی عبادت سے روکنے اور برا بھلا کہتے تھے، انہوں نے اس گت ملی کی سزا دی کہ اب تم باطل دیوتاؤں کی -

وَرَبُّكُمْ ۖ مَا مِنْ دَابَّةٍ إِلَّا هُوَ آخِذٌ بِنَاصِيَتِهَا ۖ إِنَّ رَبِّي عَلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿۵۱﴾ فَإِنْ

اور تمہارا کوئی نہیں زمین پر پاؤں دھرنے والا مگر اللہ کے ہاتھ میں ہے چوٹی اس کی بیشک میرا رب ہے سیدھی راہ پر فل پھر اگر اور تمہارا۔ کوئی نہیں پاؤں دھرنے والا، مگر اس کے ہاتھ میں ہے چوٹی اس کی۔ بے شک میرا رب ہے سیدھی راہ پر۔ پھر اگر

تَوَلَّوْا فَقَدْ أَبْلَغْتُكُمْ مَا أُرْسِلْتُ بِهِ إِلَيْكُمْ ۖ وَيَسْتَخْلِفُ رَبِّي قَوْمًا غَيْرَكُمْ ۖ وَلَا

تم منہ پھیرو گے تو میں پہنچا چکا تم کو جو میرے ہاتھ بھیجا تھا تمہاری طرف اور قائم مقام کرے گا میرا رب اور لوگ اور نہ تم پھر جاؤ گے تو میں پہنچا چکا جو میرے ہاتھ بھیجا تھا تم کو۔ اور قائم مقام تمہارے کرے گا میرا رب کئی اور لوگ۔ اور نہ

تَضُرُّوهُ شَيْئًا ۖ إِنَّ رَبِّي عَلَى كُلِّ شَيْءٍ حَفِيظٌ ﴿۵۲﴾ وَلَمَّا جَاءَ أَمْرُنَا نَجَّيْنَا هُودًا وَالَّذِينَ

بگاڑ سکو گے اللہ کا کچھ تحقیق میرا رب ہے ہر چیز پر نگہبان فل اور جب پہنچا ہمارا حکم بچا دیا ہم نے ہود کو اور جو بگاڑ سکو گے اس کا کچھ۔ تحقیق میرا رب ہے ہر چیز پر نگہبان۔ اور جب پہنچا ہمارا حکم، بچا دیا ہم نے ہود کو، اور جو

أَمَنُوا مَعَهُ بِرَحْمَةٍ مِنَّا ۖ وَنَجَّيْنَاهُمْ مِّنْ عَذَابٍ غَلِيظٍ ﴿۵۳﴾ وَتِلْكَ عَادٌ ۖ جَحَدُوا بِآيَاتِ

لوگ ایمان لائے تھے اس کے ساتھ اپنی رحمت سے اور بچا دیا ان کو ایک بھاری عذاب سے فل اور یہ تھے عاد کہ منکر ہوئے اپنے رب کی یقین لائے تھے اس کے ساتھ اپنی مہر سے۔ اور بچا دیا ان کو ایک گاڑھی مار سے۔ اور یہ تھے عاد، منکر ہوئے اپنے رب کی

=ی باتیں کرنے لگے۔

فل یعنی وہ بے چاری پتھر کی صورتیں تو مجھے کیا گزند پہنچا سکتیں، تم سب جوڑے شذوڑ، نمود اور طاقتور نظر آتے ہو اپنے دیوتاؤں کی فوج میں بھرتی ہو کر اور مجھ جیسے یکہ دستہ پر پوری قوت سے بیک وقت ناگہان حملہ کر کے بھی میرا بال بیکا نہیں کر سکتے۔ سنو میں خدا کو گواہ بنا کر اعلان کرتا ہوں اور تم سب بھی اس بدگواہ ہو کہ میں تمہارے جھوٹے دیوتاؤں سے قطعاً راز ہوں۔ تم سب جمع ہو کر جو برائی مجھے پہنچا سکتے ہو پہنچاؤ نہ ذرا کو تاہی کرو نہ ایک منٹ کی مجھے مہلت دو۔ اور خوب سمجھو کہ میرا بھروسہ خدا سے وعدہ الاشریک لہ پر ہے جو میرا رب ہے اور وہی تمہارا بھی مالک و حاکم ہے۔ گو بد فہمی سے تم نہیں سمجھتے۔ نہ صرف میں اور تم بلکہ ہر چھوٹی بڑی چیز جو زمین پر چلتی ہے خالص اس کے قبضہ اور تصرف میں ہے گویا ان کے سر کے بال اس کے ہاتھ میں ہیں۔ جدھر چاہے پکڑ کر کھینچے اور پھیر دے کسی کی مجال نہیں کہ اس کے قبضہ اختیار سے نکل کر بھاگ جائے۔ نہ ظالم اس کی گرفت سے چھوٹ سکتے ہیں نہ سچے اس کی پناہ میں رہ کر روا ہو سکتے ہیں۔ بلاشبہ میرا یہ درد گار عدل و انصاف کی سیدھی راہ ہے اس کے ہاں نہ ظلم ہے نہ بے موقع انعام، اپنے بندوں کو نیکی اور خیر کی جو سیدھی راہ اس نے بتلائی، بیشک اسی پر چلنے سے وہ ملتا ہے اور اس پر چلنے والوں کی حفاظت کرنے کے لیے خود ہر وقت وہاں موجود ہے۔

فل یعنی ایسی صاف اور کھری کھری باتیں سن کر بھی نہ مانو گے تو اب میرا کچھ نقصان نہیں۔ میں فرض تبلیغ پوری طرح ادا کر چکا۔ تم اپنی فکر کرو۔ ضرور ہے کہ اس قسم کی ہٹ دھرمی اور تعصب و عناد ہر آسمان سے عذاب آئے جو تم کو ملک کر ڈالے۔ خدا کی زمین تمہاری تباہی سے ویران نہ ہوگی۔ وہ دوسرے لوگوں کو تمہارے اموال و غیرہ کا وارث بنادے گا۔ تمہارا قصہ ختم کر دینے سے یاد رکھو خدا کا یا اس کے پیغمبروں کا کچھ نہیں بگڑتا نہ اس کا ملک خراب ہوتا ہے۔ جب وہ ہر چیز کا محافظ و نگہبان ہے تو ہر قابل حفاظت چیز کی حفاظت اور اس کے سامان کی حفاظت اپنی قدرت کاملہ سے کر دے گا۔

فل یعنی سات رات اور آٹھ دن مسلسل آندھی کا طوفان آیا مینا کہ سورۃ "اعراف" میں مذکور ہے کہ یہیں۔ مکان گر گئے جھینس اڑ گئیں، درخت جو سے اکھڑ کر کہیں کے کہیں جا پڑے۔ ہو ایسی مسوم قہقہ کی کہ آدمیوں کی ناک میں داخل ہو کر بچے سے نکل جاتی اور جسم کو پارہ پارہ کر ڈالتی تھی۔ اس ہولناک عذاب سے ہم نے ہود علیہ السلام اور ان کے ساتھیوں کو جو آخر میں چار ہزار تک پہنچ گئے تھے بالکل محفوظ رکھا اور ایمان و عمل صالح کی بدولت آخرت کے بھاری عذاب سے بھی ان کو نجات دے دی۔

رَبِّهِمْ وَعَصُوا رُسُلَهُ وَاتَّبَعُوا أَمْرَ كُلِّ جَبَّارٍ عَنِيدٍ ۝ وَاتَّبِعُوا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا لَعْنَةً

باتوں سے اور نہ مانا اس کے رسولوں کو اور مانا حکم ان کا جو سرکش تھے مخالفت فی اور پیچھے ہے آئی ان کو اس دنیا میں پھنکار
باتوں سے، اور نہ مانے اس کے رسول، اور مانا حکم ان کا جو سرکش تھے مخالف۔ اور پیچھے پائی اس دنیا میں پھنکار،

وَيَوْمَ الْقِيَمَةِ ۚ إِلَّا إِنَّ عَادًا كَفَرُوا رَبَّهُمْ ۚ إِلَّا بُعْدًا لِّعَادٍ قَوْمِ هُودٍ ۝

اور قیامت کے دن بھی فلا سن لو عاد مکر ہوئے اپنے رب سے سن لو پھنکار ہے عاد کو جو قوم تھی ہود کی فلا
اور قیامت کے دن، سن رکھو! عاد مکر ہوئے اپنے رب سے، سن لو! پھنکار ہے عاد کو جو قوم تھی ہود کی۔

قصہ ہود علیہ السلام با قوم عاد

قال تعالى: ﴿وَالْأَيُّ عَادًا أَخَاهُمْ هُودًا...﴾

ربط: نوح علیہ السلام کے قصہ کے بعد دوسرا قصہ ہود علیہ السلام اور ان کی قوم "عاد" کا ہے جس میں قوم عاد کی ضلالت اور عذاب کا حال
بیان فرمایا ہے یہ لوگ شرک اور بت پرستی میں مبتلا تھے اور دولت و ثروت کی وجہ سے مغرور تھے۔ اور انبیاء علیہم السلام اور ان کے
مقلبین کا حقارت کی نظروں سے دیکھتے تھے اور ان کا مذاق اڑاتے تھے اللہ تعالیٰ نے قوم عاد کو دو خصوصیتیں عطا فرمائی تھیں
ایک قوت و توانائی کما قال تعالیٰ: ﴿وَقَالُوا مَنْ أَشَدُّ مِنَّا قُوَّةً﴾۔ دوم یہ کہ ان کے بلاد نہایت سرسبز اور شاداب تھے
یعنی ان کا مسکن تھا۔ صاحب زراعت اور صاحب عمارت تھے۔

اس قصہ میں اشارہ اس طرف ہے کہ قوم عاد، ہود علیہ السلام کی قریبی رشتہ دار تھی اور ہود علیہ السلام اسی قبیلے کے ایک فرد تھے مگر
آخرت کے معاملہ میں قرابت نسبی کچھ کام نہ آئی۔ صرف ایمان کام آیا جیسے نوح علیہ السلام کے بیٹے کو نسب کام نہ آیا۔ چنانچہ فرماتے
ہیں اور جس طرح ہم نے نوح علیہ السلام کو ان کی قوم کی طرف بھیجا اسی طرح ہم نے قوم عاد کی طرف ان کے برادری کے بھائی
ہود علیہ السلام کو نبی بنا کر بھیجا جو باعتبار نسب اور قرابت کے ان کے بھائی تھے اور قوم نوح علیہ السلام کی طرح قوم عاد بھی بت پرستی میں
مبتلا تھی۔ اور قوم نوح علیہ السلام کا انجام سن چکے تھے ہود علیہ السلام نے اپنی قوم سے کہا اے میری قوم صرف اللہ کی عبادت کرو اس کے سوا
کوئی تمہارا معبود نہیں مگر تم نے محض اپنے گمان سے ان بتوں کو خدا کا شریک ٹھہرا لیا اور ان کو معبود بنا لیا ہے۔ نہیں ہو تم اس

فی یعنی ان کے کمزورات کو چشم عبرت سے دیکھو کہ یہ وہ قوم "عاد" تھی جن کے بڑوں نے بہت طمراق سے اپنے بدوردگاری باتوں کا مقابلہ کیا اور اس کے
پیغمبروں کی نافرمانی کی۔ اور چھوٹوں نے بڑے شیطانوں کی پیروی کی۔ آخر دونوں تباہ و برباد ہوئے۔ (تنبیہ) "رسلہ" شاید اس لیے فرمایا کہ ایک کی
تکذیب سب پیغمبروں کی تکذیب ہے۔ کیونکہ توحید وغیرہ اصول دین میں سب متفق اور ایک دوسرے کے مصدق ہیں۔

فی یعنی خدا کی لعنت (پھنکار) دنیا میں ان کے پیچھے لگا دی گئی کہ جہاں جائیں ساتھ جائے اور قیامت تک جہاں ان کا ذکر ہو لعنت کے ساتھ ہو، بلکہ قیامت کے
بعد بھی وہ ان کا چھاند چھوڑے گی۔ لعنت کا طوق ہمیشہ ان کے گلے میں پڑا رہے گا۔

فی بعض مفسرین نے کہا کہ قیامت کے دن یوں پکارا جائے گا۔ ﴿الْأَيُّ عَادًا كَفَرُوا رَبَّهُمْ إِلَّا بُعْدًا لِّعَادٍ قَوْمِ هُودٍ﴾

(تنبیہ) "عاد" کے ساتھ "قوم ہود" کا لفظ یا تو اس لیے بڑھایا کہ دونوں کا تصور سننے والے کے دماغ میں ساتھ ساتھ آئے یعنی "ہود" کا کیا
مال تھا، اور یہ اسی کی قوم تھی جس کا شر یہ ہوا۔ اور ممکن ہے اس بد تنبیہ کرنا ہو کہ "عاد" دو ہیں "اولی" اور "آخری"۔ اسی لیے ایک جگہ فرمایا ﴿وَأَنَّهُ أَهْلَكَ عَادًا
الْأُولَىٰ﴾ یہاں "عاد اولی" مراد ہے جس کی طرف "ہود" مبعوث ہوئے تھے۔ واللہ اعلم۔

شرک اور بت پرستی کے خیال میں مگر نرا جھوٹ بولنے والے یعنی یہ شرک اور بت پرستی تمہاری بنائی ہوئی بات ہے جس پر کوئی دلیل نہیں اے میری قوم میں تم سے اس تبلیغ و دعوت اور مخلصانہ نصیحت پر کوئی اجرت اور معاوضہ نہیں چاہتا۔ کسی پیغمبر نے اپنی قوم سے کوئی اجرت نہیں مانگی تاکہ معلوم ہو جائے کہ یہ نصیحت دنیوی غرض سے پاک ہے۔ میری مزدوری تو اللہ پر ہے جس نے مجھے پیدا کیا وہی مجھ کو دنیا میں روزی دیتا ہے اور وہی آخرت میں ثواب دے گا جو اس کے جود و کرم کے لائق ہے کیا تمہیں عقل نہیں کہ صادق اور کاذب اور حق اور باطل کے فرق کو سمجھ سکو۔ تم اس قدر غبی ہو کہ ایک بے غرض شخص کو جو تمہاری ہمدردی اور خیر خواہی میں تم کو فلاح دارین کی طرف بلاتا ہے اس کو تم اپنا دشمن سمجھ کر اس سے دست و گریبان بنے ہوئے ہو اے میری قوم میں تم کو نصیحت کرتا ہوں کہ تم اپنے دلوں سے کفر اور معصیت کی ظلمت دور کرنے کے لیے اپنے پروردگار کے سامنے استغفار کرو یعنی ایمان لاؤ۔ اور کفر اور شرک سے معافی مانگو پھر اللہ کی اطاعت اور عبادت کی طرف رجوع کرو اور اس استغفار اور توبہ کا نتیجہ یہ ہوگا کہ وہ تم پر برسنے والا بادل بھیجے گا یعنی بارش برسائے گا جس سے تمہارا قحط دور ہوگا۔ قوم عاد کا ملک نہایت سرسبز اور شاداب تھا۔ کھیتی اور باغوں اور مویشی کی کثرت تھی قوم عاد نے جب ہود علیہ السلام کی دعوت کو رد کیا تو اللہ تعالیٰ نے ان کو قحط میں مبتلا کیا اور تین سال ان سے بارش کو روک لیا۔ ہود علیہ السلام نے فرمایا کہ اگر تم کفر اور شرک سے توبہ کرو تو خدا تعالیٰ تم پر بارش نازل کرے گا اور تمہاری شادابی کو پھر لوٹا دے گا۔ اور تم کو قوت پر قوت دے گا یعنی تمہاری موجودہ قوت میں اور اضافہ کرے گا۔ یہ لوگ بڑے قوی تھے اس لیے اور زیادہ قوت کا وعدہ فرمایا کہ اللہ تعالیٰ تمہاری مالی اور بدنی قوت بڑھا دے گا۔ اور مال اور اولاد میں برکت دے گا اور مجرم اور ہٹ دھرم بن کر پیغام الہی سے انحراف نہ کرو بالفرض اگر مجرم پر کوئی عذاب بھی نہ آئے تو فوائد اور منافع سے محرومی تو یقینی ہے وہ بد بخت بولے اے ہود علیہ السلام تم ہمارے پاس کوئی روشن دلیل نہیں لائے جو تمہارے دعوے کی صحت پر دلالت کرے انکا یہ کہنا صریح جھوٹ اور عناد تھا ہود علیہ السلام براہین قاطعہ اور آیات بینات لے کر آئے مگر عناد کی بنا پر ان معجزات کو شمار میں نہ لائے اور کہنے لگے کہ ہم تمہارے کہنے سے اپنے معبودوں کو چھوڑنے والے نہیں اور ہم تو کسی طرح تیری بات ماننے والے نہیں۔ ہم تیرے بارے میں کچھ نہیں کہتے مگر یہ کہ ہمارے بعض خداؤں نے تجھ کو کسی برائی اور خرابی میں مبتلا کر دیا ہے۔ یعنی ہمارے کسی خدا نے تجھ کو مجنون اور دیوانہ بنا دیا ہے جس سے تو خلاف عقل باتیں کرتا ہے مطلب یہ ہے کہ ہمارے معبودوں میں سے کسی کی پھنکار تجھ پر پڑ گئی ہے اس وجہ سے تو یہ بہکی بہکی باتیں کرتا ہے تیرا اس قسم کی بہکی ہوئی باتیں کرنا ہمارے بتوں کی شان میں گستاخی کی سزا ہے ہود علیہ السلام نے ان کے جواب میں کہا کہ تم ان بتوں کو نفع اور ضرر دینے والا خیال کرتے ہو تحقیق میں گواہ بنانا ہوں اللہ کو اور تم بھی گواہ ہو کہ میں بری اور بیزار ہوں سوائے خدا کے ان سے جن کو تم خدا کا شریک ٹھہراتے ہو۔ یعنی خدا کے سوا سب سے بیزار ہوں۔ پس اگر تم ان بتوں کو نفع اور ضرر دینے والا خیال کرتے ہو تو سب مل کر میرے ہلاک کرنے کی تدبیر کرلو۔ پھر مجھ کو مہلت بھی نہ دو۔ معلوم ہو جائے گا کہ تمہارے خداؤں میں کتنی قوت اور طاقت ہے اور جب تم سب مل کر میرا کچھ نہیں بگاڑ سکتے تو یہ پتھر کے بت میرا کیا بگاڑ سکیں گے لہذا تمہارا یہ کہنا کہ تم پر ان بتوں نے کچھ کر دیا۔ یہ خود تمہارے دیوانہ پن کی دلیل ہے ہود علیہ السلام کا یہ کہنا بھی ایک معجزہ تھا کسی شان و شوکت والی قوم کے سامنے ایسا کلمہ منہ سے نکالنا بغیر تائید خداوندی ناممکن ہے چونکہ ہود علیہ السلام کو خدا تعالیٰ پر کامل بھروسہ تھا اس لیے

فرمایا تحقیق میں نے بھروسہ کیا اللہ تعالیٰ پر جو میرا اور تمہارا پروردگار ہے اس لیے میں نے اپنا کام اسی پر چھوڑ دیا تم سب اسی کے تصرف میں ہو۔ روئے زمین پر کوئی چلنے والا ایسا نہیں کہ اس کی پیشانی اس کے ہاتھ میں نہ ہو پیشانی کے بال پکڑنا یہ کمال قدرت و تصرف کی تمثیل ہے یعنی ہر چیز اس کے قبضہ قدرت میں ہے بغیر اس کے مشیت کے کوئی کچھ نہیں کر سکتا۔ تحقیق میرا پروردگار سیدھے راستے پر ہے جو اس پر بھروسہ کرتا ہے اس کو سیدھی راہ دکھاتا ہے۔ پس اگر اس بیان واضح کے بعد بھی تم صراط مستقیم سے اعراض کرو تو تمہارے اس اعراض سے مجھے اپنے حق میں کوئی ذر نہیں کیونکہ تحقیق میں نے تم کو یہ پیغام پہنچا دیا ہے جو دیکر تمہاری طرف بھیجا گیا ہوں۔ میں بری الذمہ ہو گیا اور تم پر رحمت پوری ہو گئی اب اگر تم حق کو نہیں مانو گے تو اللہ تم کو ہلاک کر دے گا اور تمہارا قصہ ختم کر دے گا اور میرا پروردگار دوسری قوم کو تمہاری جگہ آباد کرے گا جو تمہارے دیار اور اموال کے مالک بنیں گے۔ اور تم اس کفر اور اعراض سے خدا کو کوئی ضرر نہ پہنچا سکو گے۔ اپنا ہی کچھ بگاڑو گے۔ بے شک میرا پروردگار ہر چیز پر نگہبان ہے ہر چیز اس کے حفظ اور علم میں ہے جو جس کے لائق ہو وہی اس کو پہنچتا ہے یا یہ معنی ہیں کہ وہ اپنے دوستوں کی دشمنوں سے حفاظت کرتا ہے یا یہ مطلب ہے کہ حفاظت اللہ کا کام ہے اور یہ بت تو اپنی بھی حفاظت نہیں کر سکتے۔ اس ارشاد سراپا ارشاد سے اشارہ اس طرف تھا کہ اب عذاب کا وقت آ پہنچا ہے۔ چنانچہ فرماتے ہیں اور جب ہمارا حکم عذاب آ پہنچا تو ہم نے ہود علیہ السلام اور ان لوگوں کو جو ان کے ہمراہ ایمان لائے تھے باصرصر کے عذاب سے بچا لیا اور یہ نجات دینا محض ہماری رحمت اور مہربانی کے سبب سے تھا اور وہ ایمان جو اس نجات کا ظاہری سبب بنا وہ بھی ہماری توفیق اور عنایت سے تھا لہذا کسی کو اپنے نیک عمل پر گھمنڈ نہ کرنا چاہئے اور ہم نے ان کو سخت عذاب سخت آندھی سے بچا لیا۔ قوم عاد پر آٹھ دن اور سات رات متواتر آندھی چلی جس نے ان کے اعضاء کو ٹکڑے ٹکڑے کر دیا اور ہود علیہ السلام کے ساتھ جو اخیر میں چار ہزار تک پہنچے تھے ان کو اللہ تعالیٰ نے اس عذاب سے محفوظ رکھا۔

تاکہ لوگوں کو معلوم ہو جائے کہ عذاب دنیوی ہو یا اخروی کو بغیر ایمان کے اس نے نجات نہیں ملتی اور ایمان کیا ہے؟

پنجم خدا کی پیروی اور اس کی کفش برداری۔

یہاں تک قوم عاد کا قصہ بیان ہوا۔ اب آگے اہل عرب کو خطاب کرتے ہیں تاکہ عبرت پکڑیں اور یہ قوم جس پر عذاب نازل ہوا قوم عاد تھی۔ اور یہ ان کے اجڑے ہوئے مکان اور ان کی تباہی اور بربادی کے نشان اور کھنڈر تمہارے سامنے ہیں۔ اس قوم نے اپنے رب کی آیتوں کا انکار کیا اور اس کے رسولوں کی نافرمانی کی اور ہر سرکش اور عناد کرنے والے کے حکم کی پیروی کی خدا کے رسولوں کی اتباع اور پیروی کو اپنے لیے عار سمجھا اور ظالموں اور سرکشوں کی پیروی کو اپنے لیے عزت جانا۔ ان لوگوں نے اگرچہ صرف ہود علیہ السلام کا انکار کیا مگر وہ درحقیقت تمام رسولوں کا انکار تھا۔ کیونکہ تمام رسول رسالت میں باہم یکساں ہیں۔ اور توحید وغیرہ اور اصول دین میں سب متفق ہیں۔ اس لیے ایک پنمبر کی نافرمانی سب پنمبروں کی نافرمانی کو مستلزم ہے۔ اور ان کے ان افعال کا نتیجہ یہ ہوا کہ دنیا میں بھی لعنت ان کے پیچھے لگا دی گئی اور قیامت کے دن بھی لعنت ان کے پیچھے پیچھے ہوگی۔

مطلب یہ ہے کہ دنیا اور آخرت میں لعنت کبھی ان سے جدا ہوگی۔ پس اے اہل عرب! تم ان کے حال سے عبرت

پکڑو۔ خبردار ہو جاؤ کہ قوم عاد نے اپنے رب کا کفر کیا۔ سن لو کہ پھنکار ہے قوم عاد کو جو ہود کی قوم تھی۔ عاد و قوموں کا نام ہے (اول) وہ کہ جن کی طرف ہود علیہ السلام مبعوث ہوئے۔ یہ لوگ بت پرست تھے اور نہایت قوی اور مہیب ذیل ڈول کے مغرور آدمی تھے۔ اس قوم کو عاد اولیٰ کہتے ہیں۔ (دوم) وہ عاد جن کی طرف صالح علیہ السلام مبعوث ہوئے اور شداد، مردود و مطرود، اور لقمان علیہ السلام مقرب و مقبول وغیرہ اسی قوم میں سے تھے اس قوم کو عاد ثانیہ کہتے ہیں۔ یہ قصہ عاد اولیٰ کا تھا۔ اب آئندہ رکوع میں عاد ثانیہ کا بیان کرتے ہیں۔

وَالِیُّ مُؤَدَّ أَخَاهُمْ صِلِحًا قَالَ یَقُومِ اعْبُدُوا اللّٰهَ مَا لَکُمْ مِّنْ اِلٰہٍ غَیْرَہٗ

اور ثمود کی طرف بھیجا ان کا بھائی صالحؑ فرمایا اے قوم بندگی کرو اللہ کی کوئی حاکم نہیں تمہارا اس کے سوا اور ثمود کی طرف بھیجا ان کا بھائی صالحؑ۔ بولا، اے قوم! بندگی کرو اللہ کی، کوئی حاکم نہیں تمہارا اس کے سوا۔

هُوَ اَنْشَأَکُمْ مِّنْ الْاَرْضِ وَاسْتَغَرَّکُمْ فِیْہَا فَاسْتَغْفِرُوْہُ ثُمَّ تَوَبُّوْا اِلَیْہِۥۤ اِنَّ رَّبِّیْ

اسی نے بنایا تم کو زمین سے فرمایا تم کو اس میں سو بھٹاؤ بخشاؤ اس سے اور رجوع کرو اس کی طرف تحقیق میرا رب اسی نے بنایا تم کو زمین سے، اور بسایا تم کو اس میں، سو بخشاؤ اس سے، اور اس کی طرف آؤ۔ تحقیق میرا رب

قَرِیْبٌ مُّجِیْبٌ ۝۱۱ قَالُوْا یٰصَلِحُ قَدْ کُنْتَ فِیْنَا مَرْجُوًّا قَبْلَ هٰذَا اَتَنْهٰیۤ اَنْ نَّعْبُدَ مَا

نزدیک ہے قبول کرنے والا فرمایا بولے اے صالحؑ تجھ سے تو ہم کو امید تھی اس سے پہلے کیا تو ہم کو منع کرتا ہے کہ پرستش کریں جن کی نزدیکی ہے، قبول کرنے والا۔ بولے، اے صالحؑ! تجھ پر ہم کو امید تھی اس سے پہلے، تو ہم کو منع کرتا ہے کہ پوجیں جن کو

یَعْبُدُ اٰۤاۤوْنَا وَاِنَّا لَفِیْ شَکٍّ مِّمَّا تَدْعُوْنَۤ اِلَیْہِۥ مُرِیْبٌ ۝۱۲ قَالَ یَقُومِ اَرَءَیْتُمْ اِنْ کُنْتُ

پرستش کرتے رہے ہمارے باپ دادے، اور ہم کو تو شبہ ہے اس میں جس کی طرف تو بلاتا ہے ایسا کہ دل نہیں مانتا فرمایا بولا اے قوم بھلا دیکھو تو اگر پوجتے رہے ہمارے باپ دادے، اور ہم کو شبہ ہے اس میں جس طرف بلاتا ہے، ایسا کہ دل نہیں ٹھہرتا۔ بولا، اے قوم! بھلا دیکھو تو، اگر

فَلِاِنْ لَّا تَهْتَدُوْا ۝۱۳

فرمائی اول آدم کوئی سے پیدا کیا۔ پھر زمین سے فدا کیں پیدا کیں جن سے نطفہ وغیرہ بنتا ہے جو مادہ ہے آدمی کی پیدائش کا۔

فرمائی پیداکر کے باقی رکھا۔ بقاء کا سامان کیا۔ زمین کے آباد کرنے کی ترکیبیں بتلائیں۔ تدابیر الہام فرمائیں، جب وہ ایسا منقسم و محسوس ہے تو چاہیے آدمی اسی کی طرف ایمان و ملاعت کے ساتھ رجوع کرے اور کفر و شرک وغیرہ جو گمراہی کے چکا ہے ان کی معافی چاہے، وہ ہم سے بالکل نزدیک ہے، ہر بات خود سنتا ہے اور جو توبہ اور استغفار صدق دل سے کیا جائے اسے قبول کرتا ہے۔

فرمائی تیسری جمہ سے امید تھی کہ آگے چل کر بڑا فاضل اور نیک مرد ہو گا جس کو معزز بزرگوں کا ہاشم بھی کہہ کر قوم سر پر بٹھائے گی۔ تیری پیشانی سے رشد و صلاح کے آثار ہو رہے تھے۔ سب کو توجہ تھی، کہ مستقبل قریب میں بڑا فائدہ تجھ سے پہنچے گا۔ راستے و تدبیر، صلاح و مشورہ سے اپنے قومی بھائیوں کی راہنمائی اور نہایت قوت قلب کے ساتھ آہائی مذہب کی حمایت و تائید کرے گا۔ یہ درست ہے کہ ابتداء سے تجھ کو بت ہدیٰ مغفوس تھی اور عام قومی مذہب سے الگ تھلک رہتا تھا، تاہم تیری کجی اور فطری قابلیت پر اعتماد کر کے ہم کو امید رہی کہ آگے چل کر قتل و جبر ہی کی بجائے بعد یہ روش نہ رہے گی۔ لیکن افسوس یک ایک توبہ ایسی باتیں کرنے لگا جس نے تمام امیدوں پر پانی پھیر دیا تو نے ہمارے آباء و اجداد کے قدیم مذہب کے خلاف علانیہ جہاد شروع کر کے سب توقعات خاک میں ملادیں۔ کیا تو یہ چاہتا ہے کہ ہم ایک خدا کو لے کر سارے دے لے دو بتاؤں کو چھوڑ بیٹھیں۔ ہمارے نزدیک بزرگوں کی روش کے خلاف ایسا مسلک اختیار کرنا سخت شرکی چیز ہے جسے =

عَلَى بَيْتِهِ مِّن رَّيِّ وَاتَّبِعْنِي مِنْهُ رَحْمَةً فَمَن يَنصُرْنِي مِنَ اللَّهِ إِنَّ عَصِيئَتَهُ فَمَا

مجھ کو کھول گئی اپنے رب کی طرف سے اور اس نے مجھ کو دی رحمت اپنی طرف سے پھر کون بھائے مجھ کو اس سے اگر اس کی نافرمانی کروں فلا سوئم
مجھ کو سوجھل گئی اپنے رب سے، اور اس نے مجھ کو دی مہر اپنی طرف سے، پھر کون میری مدد کرے اللہ کے سامنے، اگر اس کی بے حکمی کروں۔ سوئم

تَزِيدُونَنِي غَيْرَ تَخْسِيرٍ ۝ وَيَقُومُ هَلِيلُهُ نَاقَةُ اللَّهِ لَكُمْ آيَةٌ فَذَرُوهَا تَأْكُلْ فِي أَرْضِ اللَّهِ

مجھ نہیں بڑھاتے میرا سوائے نقصان کے فلا اور اے قوم یہ اونٹنی ہے اللہ کی تمہارے لیے نشانی سو چھوڑ دو اس کو کھاتی پھرے اللہ کی زمین میں
کچھ نہیں بڑھاتے میرا، سوائے نقصان۔ اور اے قوم! یہ اونٹنی ہے اللہ کی تم کو نشانی۔ سو چھوڑ دو اس کو، کھاتی پھرے اللہ کی زمین میں،

وَلَا تَمَسُّوهَا بِسُوءٍ فَيَأْخُذَكُمْ عَذَابٌ قَرِيبٌ ۝ فَعَقَرُوهَا فَقَالَ تَمَتَّعُوا فِي دَارِكُمْ

اور مت ہاتھ لگاؤ اس کو بری طرح پھر تو آپکڑے گا تم کو عذاب بہت جلد پھر اس کے پاؤں کاٹے تب کہا فائدہ اٹھا لو اپنے گھروں میں
اور نہ چھیڑو اس کو بری طرح، تو پکڑے گا تم کو عذاب نزدیک کا۔ پھر اس کے پاؤں کاٹے، تب کہا، برت لو اپنے گھروں میں

ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ ۖ ذَٰلِكَ وَعَدُ غَيْرُ مَكْدُوبٍ ۝ فَلَمَّا جَاءَ أَمْرُنَا مَجْنَيْنًا ضَلُّحًا ۖ وَالَّذِينَ آمَنُوا

تین دن یہ وعدہ ہے جو جھوٹا نہ ہوگا فلا پھر جب پہنچا حکم ہمارا بجا دیا ہم نے صالح کو اور جو ایمان لائے
تین دن۔ یہ وعدہ ہے جھوٹا نہ ہوگا۔ پھر جب پہنچا حکم ہمارا، بجا دیا ہم نے صالح کو، اور جو یقین لائے

مَعَهُ بِرَحْمَةٍ مِّنَّا وَمِنْ خِزْيٍ يُؤْمِسُ ۖ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ الْقَوِيُّ الْعَزِيزُ ۝ وَأَخَذَ الَّذِينَ

اس کے ساتھ اپنی رحمت سے اور اس دن کی رسوائی سے فلا بیٹک تیرا رب وہی ہے زور والا زبردست فلا اور پکڑ لیا ان
اس کے ساتھ، اپنی مہر کر کر، اور اس دن کی رسوائی سے۔ تحقیق تیرا رب وہی ہے زور آور زبردست۔ اور پکڑا ان

ظَلَمُوا الصَّيْحَةَ فَأَصْبَحُوا فِي دِيَارِهِمْ جُثَيِّمِينَ ۝ كَأَن لَّمْ يَغْنَوْا فِيهَا ۖ آلَا إِنَّ ثَمُودَ

ظالموں کو ہولناک آواز نے پھر صبح کو رہ گئے اپنے گھروں میں اوندھے پڑے ہوئے جیسے کبھی رہے ہی نہ تھے وہاں فلا سن لو ثمود
ظالموں کو چٹھاڑنے، پھر صبح کو رہ گئے اپنے گھروں میں اوندھے پڑے۔ جیسے کبھی رہے نہ تھے ان میں۔ سن لو! ثمود

= ہمارا دل کسی طرح نہیں مانتا۔ ”صبح القرآن“ میں ہے۔ ”یعنی ہونہار لگتا تھا کہ باپ دادے کی راہ روشن کرے گا تو لگتا مٹانے۔“

فلا یعنی تمہارے ملک دشمنی و دہ سے میں ایک صاف راستہ کیسے چھوڑ سکتا ہوں۔ خدا نے مجھ کو کھودی اور اپنی رحمت عظیمہ سے منصب بغیر ہی عطا کیا۔ اب اگر
فرض کیجئے میں اس کی نافرمانی کرنے لگوں اور جن چیزوں کے پہنچانے کا حکم ہے نہ پہنچاؤں تو مجھ کو اس کی سزا سے کون بھالے گا۔

فلا یعنی بھائے اس کے کہ اپنے بچے غیر خواہ اور کمن کی قدر کرتے مجھے لڑائیں دعوت و تبلیغ سے رک ہانے کا مشورہ دے کر ناقابل حسانی نقصان پہنچا جاتے
ہو۔ بعض ملت نے اس جملہ کا مطلب یہ لیا ہے کہ تمہاری گفتگو سے مجھ میں کوئی چیز نہیں بڑھتی بجز اس یقین کے کہ تم اپنا سخت نقصان کر رہے ہو۔ مگر سیاق کے
مناسب پہلے معنی ہیں۔

فلا حضرت صالح علیہ السلام سے قوم نے معجزہ طلب کیا تھا۔ وہ انھیں دکھلایا۔ اس واقعہ کی پوری تفصیل اور الفاظ کی تشریح سورۃ ”اعراف“ میں آنحضریں پارہ
کے قلم پر گزر چکی ہے۔ وہاں ملاحظہ کر لی جائے۔

فیع یعنی جب حکم عذاب پہنچا تو ہم نے صالح علیہ السلام اور ان کے ساتھیوں کو بھاد دیا۔ اور کہا ہے سے بھاد یا؟ اس دن کی رسوائی سے، ”فَوَمِنْ خِزْيٍ يَوْمَئِذٍ“ =

كَفَرُوا رَبَّهُمْ ۖ أَلَا بُعْدًا لِّلْمُؤَدَّةِ

مکڑ ہوئے اپنے رب سے سن لو! پھٹکار ہے خود کو!

مکڑ ہوئے اپنے رب سے۔ سن لو! پھٹکار ہے خود کو۔

قصہ صالح علیہ السلام با قوم شمود

قَالَ النَّبِيُّ: ﴿هُوَ إِلَى مُؤَدَّةٍ أَخَاهُمْ ضَلِيلًا... إِلَى... أَلَا بُعْدًا لِّلْمُؤَدَّةِ﴾

رابطہ:..... اب یہ تیسرا قصہ حضرت صالح علیہ السلام اور ان کی قوم شمود کا ہے اور حضرت ہود علیہ السلام اور حضرت صالح علیہ السلام کے درمیان سو برس کا فاصلہ ہے۔ حضرت ہود علیہ السلام کی امت کو عادات اولیٰ کہتے ہیں اور حضرت صالح علیہ السلام کی امت کو عادات ثانیہ کہتے ہیں۔ جس کا نام شمود ہے اور حجر میں جو شام اور مدینہ منورہ کے درمیان ہے ریا کرتے تھے۔ چنانچہ فرماتے ہیں اور قوم شمود کی طرف ہم نے اس کے نبی اور خاندانی بھائی صالح علیہ السلام کو پیغمبر بنا کر بھیجا۔ صالح کو انکا بھائی اس لحاظ سے کہا کہ وہ اسی خاندان اور قبیلہ کے ایک فرد تھے۔ قرابت ^۱ نبی کے اعتبار سے ان کو بھائی کہا انہوں نے اپنی قوم سے یہ فرمایا اے میری قوم تم صرف ایک اللہ کی عبادت کرو اس کے سوا کوئی تمہارا معبود نہیں اسی نے تم کو زمین سے پیدا کیا۔ کیونکہ آدم علیہ السلام کا جسم زمین سے بنایا پھر آدم علیہ السلام سے سب آدمی پیدا ہوئے اس لفظ سے حق تعالیٰ کی کمال قدرت کو بیان فرمایا اور اس لفظ میں اجمالی اشارہ اس طرف تھا کہ جس طرح ایک انسان کا مٹی سے پیدا ہونا ممکن ہے اسی طرح ایک حیوان (یعنی ناقہ) کا ایک پتھر سے پیدا ہونا بھی ممکن ہے اور زمین سے پیدا کرنے کے بعد تم کو زمین میں آباد کیا یہ معنی ہیں کہ تمہاری عمریں دراز کیسے حاصل یہ کہ حق تعالیٰ نے کمال قدرت سے تم کو جو عطا فرمایا اور تمہاری حیات اور بقاء کا سامان پیدا کیا پس اس منع حقیقی سے اپنے گناہوں کی مغفرت طلب کرو یعنی ایمان لاؤ پھر ہمدن اس کی طرف متوجہ ہو جاؤ تحقیق میرا پروردگار اہل توبہ اور اہل استغفار سے قریب ہے اور ان کی توبہ و استغفار کا قبول کرنے والا ہے۔ قوم کے لوگ بولے اے صالح! تو اس دعوائے نبوت اور دعوائے توحید سے پہلے ہونا معلوم ہوتا تھا۔ امید لگایا گیا تھا یعنی تیری فراست اور متانت کو دیکھ کر یہ امیدیں لگی ہوئی تھیں کہ تو قوم کا ماویٰ اور لجا بنے گا مگر تیری ان باتوں نے ہماری امیدوں پر پانی پھیر دیا تو نے ہمارے آباء و اجداد کے قدیم مذہب کے خلاف علم جہاد بلند کر دیا۔ شاہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ موضع القرآن میں لکھتے ہیں ”یعنی ہونا رہا لگتا تھا کہ باپ دادا کی راہ روشن کریگا، تو لگا مٹانے“۔ بھلا

= ”تَجَنَّبْنَا“ کی شرح و تفصیل ہے؟

یعنی جسے چاہے ملاک کر دے اور جسے چاہے بھادے۔

فلا یعنی بے نام و نشان ہو گئے۔ حضرت شاہ صاحب رحمہ اللہ لکھتے ہیں ان بد مذہب آیاس طرح کہ رات کو بڑے سوتے تھے فرشتہ نے چمکھاڑ ماری سب کے جگر پھٹ گئے، بعض آیات میں ”رَجَفَتْ“ کا لفظ آیا ہے۔ یعنی ”زلزلہ“ یا ”ہلچلی“ سے ملاک ہوئے سورۃ ”اعراف“ میں ہم اس کے متعلق تطبیق کی صورت لکھ چکے ہیں۔
فلا یعنی جو اپنے بدوردگاری آیات و احکام سے مکڑ ہو اس کی یہ گت بنتی ہے اور ایسی پھٹا رہتی ہے کہ کن کہمرت حاصل کرو۔

۱) معاذ اللہ یہ مطلب نہیں کہ حضرت صالح علیہ السلام قوم شمود کے قوی اور وطنی بھائی تھے۔ اور قومیت متحدہ کے قائل تھے بلکہ مطلب یہ ہے کہ حضرت صالح علیہ السلام کی بعثت اس خاص قوم کی طرف تھی۔ اور وہ اسی قبیلہ کے تھے ان کو توحید کی دعوت دینے کے لیے مبعوث کیا۔ جو ان پر ایمان لایا اس نے فلاح پائی اور جو ان پر ایمان نہیں لایا وہ عذاب الہی سے تباہ و برباد ہوا۔ منہ عفا اللہ عنہ۔

اے صالح! تو ہم کو ان چیزوں کی پرستش سے منع کرتا ہے جن کی ہمارے آباء و اجداد پرستش کیا کرتے تھے۔ کیا تیرا مقصد یہ ہے کہ ہم اپنے قدیم اور آبائی مذہب کو چھوڑ دیں اور جس دین کی طرف تو ہم کو بلاتا ہے تحقیق ہم اس کے بارے میں بڑے شک میں پڑ گئے ہیں۔ جس نے ہم کو تردد اور اضطراب میں رکھا ہے۔ ”سبحان اللہ“ توحید میں تو اضطراب اور خلجان لاحق ہو گیا اور شرک کو اطمینان ہوتا ہے اور حق و ہدایت میں ان کو بے چینی اور بے اطمینانی ہوتی ہے ایسوں کو ہدایت نصیب نہیں ہوتی۔ صالح علیہ السلام نے ان کے جواب میں کہا اے قوم! تلاؤ تو سہی کہ اگر میں اپنے پروردگار کی طرف سے روشن اور واضح حجت پر ہوں اور خدا نے مجھ کو اپنی طرف سے رحمت یعنی نبوت عطاء کی ہو تو میں خدا تعالیٰ کے روشن دلائل کو چھوڑ کر تمہارے شکوک اور اوہام کا پیرو کیسے ہو سکتا ہوں۔ پس اگر اس حالت میں خدا کی نافرمانی کروں اور تبلیغ احکام میں کوتاہی کروں تو بتاؤ کون ہے کہ جو اللہ کے مقابلہ میں میری مدد کرے گا اور عذاب الہی سے مجھ کو بچائے گا۔ بلاشبہ اللہ تعالیٰ کی معصیت خسران مبین ہے پس تم نافرمانی کا مشورہ دیکر سوائے خسارہ اور نقصان کے میرے حق میں کوئی زیادتی نہیں کرتے۔ اس بحث اور مجادلہ کے بعد قوم نے صالح علیہ السلام سے ثبوت رسالت کے لیے معجزہ طلب کیا کہ پتھر سے اونٹنی نکال کر دکھائیں حضرت صالح علیہ السلام نیت خدا تعالیٰ سے دعا کی۔ خدا تعالیٰ کے حکم سے پتھر میں سے اونٹنی پیدا ہوئی۔ جیسا کہ مفصل قصہ سورۃ اعراف میں گزر چکا اور جب وہ ناقہ پتھر سے نکلی تو صالح علیہ السلام نے اونٹنی کے بارے میں نصیحت شروع کی اور فرمایا اے میری قوم یہ اللہ کی فتنی ہے جو تمہارے لیے نبوت کی نشانی ہے کہ دفعۃً پتھر سے نمودار ہوئی ہے اور بغیر کسی نز کے حاملہ ہے اور بغیر پیدائش کے پتھر سے نکلی ہے اور بیشمار دودھ دیتی ہے یہ خدا کی قدرت کی نشانی ہے اور میری نبوت و رسالت کی بھی نشانی ہے کہ تمہاری فرمائش کے مطابق میری صداقت ظاہر کرنے کے لیے بحکم خداوندی بلا سبب ظاہری کے یکدم پتھر سے نکلی ہے اور یہ میری نبوت کا معجزہ ہے۔ (تفسیر کبیر: ۵/۷۲)

غرض یہ کہ یہ اونٹنی اس وقت میری نبوت کی نشانی ہے، اور یہی اونٹنی آئندہ چل کر تمہاری ہلاکت اور عذاب کا پیش خیمہ بنے گی اور چونکہ یہ اونٹنی خاص طور پر منجانب اللہ بطور خرق عادت پیدا ہوئی ہے اس لیے اس ناقہ اللہ کے کچھ حقوق ہیں پس تم اللہ کی اونٹنی کو کھلا چھوڑ دو کہ اللہ کی زمین میں جہاں چاہے چرتی اور کھاتی پھرے اور اسی طرح پانی کے بارے میں جتنا چاہے پانی پئے۔ اللہ کی اونٹنی کا حق سب پر مقدم ہے وہ اللہ کی اونٹنی ہے اللہ کی زمین سے کھائے گی تم پر اس کا دانہ اور چارہ نہیں وہ اونٹنی اس قدر فریاد اور رازتھی کہ دوسرے جانور اس کی صورت دیکھ کر بھاگ جاتے تھے لہذا اے میری قوم تم اس اونٹنی کو اس کے حال پر چھوڑ دو اور برائی کے ارادہ سے اس کو ہاتھ بھی نہ لگاؤ کیونکہ یہ ناقہ اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب ہے۔ ورنہ پھر تم کو فوری عذاب آ پکڑے گا۔ یعنی اگر تم نے اس ناقہ کو پکڑا تو تم پر فوری عذاب نازل ہوگا۔ اور تم کو مہلت نہ ملے گی۔ سو انہوں نے باوجود اس نصیحت اور موعظت بلیغہ کے اس اونٹنی کے پاؤں کاٹ ڈالے تو صالح علیہ السلام نے فرمایا اچھا تین دن اپنے گھروں میں آرام و راحت کے گزار لو یعنی بدھ اور جمعرات اور جمعہ اور گزرا لو۔ اس کے بعد شنبہ کے روز تم پر عذاب آئے گا۔ یہ خدا کی طرف سے وعدہ ہے جس میں جھوٹ کا کوئی شائبہ نہیں تین دن کے بعد تم غارت ہو جاؤ گے۔ چنانچہ بدھ کے دن ان کے چہرے زرد ہو گئے۔ اور جمعرات کو سرخ اور جمعہ کے روز سیاہ اور ہفتہ کے دن عذاب نازل ہوا۔ پس حسب وعدہ تین دن

گزرنے کے بعد جب ہمارے عذاب کا حکم آپہنچا تو ہم نے صالح علیہ السلام کو اور ان لوگوں کو جو ان کے ساتھ ایمان لائے تھے اپنے فضل اور رحمت سے ان کو عذاب سے بچالیا اور اس دن کی رسوائی سے بھی بچالیا۔ بے شک تیرا پروردگار تو ان غالب ہے اپنے دوستوں کو عزت دیتا ہے اور دشمنوں کو ذلیل و خوار کرتا ہے اور جو لوگ ظالم تھے ان کو ایک چنگھاڑنے آ پکڑا۔ سو وہ صبح کو اپنے گھٹنوں کے بیٹھے کے بیٹھے رہ گئے یعنی سب کے سب ایک چنگھاڑ سے مر گئے گویا وہ ان گھروں میں کبھی بسے ہی نہ تھے۔

تین دن کے بعد جبریل علیہ السلام نے ایک چچی ماری جس سے سب کا دم نکل گیا۔ چچ سے دل پھٹ گئے اور گھٹنوں کے بل مرے رہ گئے۔ آگاہ ہو جاؤ کہ قوم ثمود نے اپنے پروردگار کا کفر کیا۔ اللہ تعالیٰ نے ان کو اس طرح ہلاک کیا۔ آگاہ ہو جاؤ اور خوب سن لو کہ کفر کا خمیازہ ایسا ہوتا ہے کہ قوم ثمود اللہ کی رحمت سے دور پھینک دی گئی۔ اور ایسی ہلاک اور برباد ہوئی کہ نام و نشان بھی باقی نہ رہا۔ یہ قصہ سورۃ اعراف میں بھی گزر چکا ہے وہاں ان کا عذاب رجفہ یعنی زلزلہ بیان کیا گیا ہے۔ وجہ تطبیق وہاں گزر چکی ہے۔

وَلَقَدْ جَاءَتْ رُسُلُنَا اِبْرٰهِيْمَ بِالْبُشْرٰى قَالُوْا سَلٰمٌ قَالَ سَلٰمٌ فَمَا لَبِثَ اَنْ جَاءَ

اور البتہ آپ کے ہیں ہمارے پیچھے ہوئے ابراہیم کے پاس خوشخبری لے کر بولے سلام وہ بولا سلام ہے پھر دیر نہ کی کہ لے آیا اور آپ کے ہیں ہمارے بھی ابراہیم پاس، خوشخبری لے کر، بولے سلام، وہ بولا، سلام ہے۔ پھر دیر نہ کی کہ لے آیا

يَعْبِلُ حَنِیْداً ۝ فَلَمَّا رَاْ اٰیٰدِيْهِمْ لَا تَصِلُ اِلَيْهِ نَكِرَ هُمْ وَاَوْجَسَ مِنْهُمْ خِیْفَةً ۖ

ایک بچھڑا تلا ہوا فل پھر جب دیکھا ان کے ہاتھ نہیں آتے کھانے پر تو کھٹکا اور دل میں ان سے ڈرا فل ایک بچھڑا تلا ہوا۔ پھر جب دیکھا، ان کے ہاتھ نہیں آتے کھانے پر، اوپری سمجھا، اور دل میں ان سے ڈرا۔

فل اس سورت کے قصے کی ترتیب "اعراف" کی ترتیب کے موافق ہے۔ صرف قوم لوط کے قصہ سے پہلے یہاں ابراہیم علیہ السلام کا قصہ اس قصہ بیان فرمایا ہے۔ مگر تعبیر ایسی بھی جو ظاہر کرتی ہے کہ مقصود اصلی لوط علیہ السلام کا قصہ بیان کرنا ہے چونکہ اس میں اور ابراہیم علیہ السلام کے قصہ میں کئی طرح کی مناسبت اور تعلق پایا جاتا تھا اس لیے بطور تہدید و توطیہ ابراہیم علیہ السلام کا قصہ مذکور ہوا۔ لوط علیہ السلام حضرت ابراہیم علیہ السلام کے خال زاد بھائی ہیں جو آپ علیہ السلام کے ہمراہ عراق سے ہجرت کر کے آئے۔ ایک ہی جماعت فرشتوں کی دونوں کے پاس بھیجی گئی۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام نے قوم لوط کی ملامت کے مسئلہ میں فرشتوں سے بحث کی جو آئی ہے یہ فرشتے نہایت حُسن و جمیل نوجوانوں کی شکل میں لوط علیہ السلام کی طرف جاتے ہوئے حضرت ابراہیم علیہ السلام کے پاس خوشخبری لے کر آئے کہ حق تعالیٰ نے ان کو اپنا ظلیل بنایا ہے اور اس بڑھاپے میں حضرت "سارہ" کے لطن سے بیٹا عطا کرنے والا ہے۔ نیز یہ کہ قوم لوط کے بد معاشر اور ظالموں کے وجود سے عنقریب دنیا پاک کر دی جائے گی جس میں حضرت ابراہیم علیہ السلام و حضرت لوط علیہ السلام کے متبعین کو کسی قسم کا ضرر نہ پہنچے گا۔ فرشتوں نے ابراہیم علیہ السلام کو سلام کیا۔ آپ علیہ السلام نے جواب دیا مگر اول وہلہ میں پہچان نہ سکے۔ جیسے ابتداء حضرت لوط علیہ السلام نے بھی ان کو نہیں پہچانا۔ (بلکہ متبعین کی مدد سے) کہ ایک مرتبہ جبرائیل علیہ السلام آدمی کی شکل میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال و جواب کرتے رہے، جب اٹھ کر چلے گئے تب آپ علیہ السلام کو بتلایا گیا کہ یہ جبرائیل علیہ السلام تھے) کوئی متنبہ کر دیا کہ نبی کو بھی فرشتہ وغیرہ کا علم ضروری خدا کے دینے سے ہوتا ہے۔ وہ کسی وقت مخفی رکھنا چاہے تو کسی کی قدرت نہیں کہ معلوم کر سکے۔ بہر حال ابراہیم علیہ السلام انھیں آدمی سمجھ کر کہاں نوازی کے لیے اٹھے اور نہایت فرہ پھرنا بھول کر سامنے حاضر کیا۔

فل کہ آخر یہ کون ہیں، کس غرض سے آئے ہیں؟ ہم کھانا پیش کرتے ہیں، یہ اسے ہاتھ نہیں لاتے۔ اس وقت کے دستور کے موافق جو ہمان کھانے سے انکار کرتا سمجھا جاتا تھا کہ یہ کسی اچھے خیال سے نہیں آیا۔ ابراہیم علیہ السلام گھبرائے کہ اگر آدمی ہیں تو کھانے سے انکار کرنا ضرور کچھ معنی رکھتا ہے اور فرشتے ہیں تو یہ معلوم کس مطلب کے لیے پیچھے مجھے ہیں، آہمچھ سے کوئی ظلی ہوئی یا پیری قوم کے حق میں کوئی ناخوشگوار چیز لے کر آئے۔ اسی جیس و بیس میں زبان سے اظہار بھی =

قَالُوا لَا تَخَفْ إِنَّا أُرْسِلْنَا إِلَىٰ قَوْمٍ لُّوطٍ ۖ وَأَمْرُهُ قَابَهُهُ فَضَحِكْتُ فَلَبَسْتُهَا

وہ بولے مت ڈر ہم بھیجے ہوئے آئے ہیں طرف قوم لوط کی فی اور اس کی عورت کھڑی تھی تب وہ ہنس پڑی پھر ہم نے خوشخبری دی اس کو وہ بولے، مت ڈر ہم بھیجے آئے ہیں طرف قوم لوط کے۔ اور اس کی عورت کھڑی تھی، تب وہ ہنس پڑی، پھر ہم نے خوشخبری دی اس کو

يَا اسْحَقُ ۖ وَمِنْ وَّرَآءِ اسْحَقَ يَعْقُوبُ ۚ قَالَتْ يَوَيْلَ لِيَءَاكِدُ وَاكَا عَجُوزٌ وَهَذَا بَعْلِي

اسحاق کے پیدا ہونے کی اور اسحاق کے بچے یعقوب کی فی بولی اے خرابی کیا میں بچہ جنوں کی، اور میں بڑھیا ہوں، اور یہ خاوند میرا ہے اسحق کی، اور اسحق کے بچے یعقوب کی۔ بولی، اے خرابی! کیا میں جنوں کی؟ اور میں بڑھیا ہوں، اور یہ خاوند میرا

شَيْخًا ۚ إِنَّ هَذَا لَشَيْءٌ عَجِيبٌ ۚ قَالُوا اتَّعَجِبِينَ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ رَحِمْتُ اللَّهُ وَبَرَكَّتْهُ

بوڑھا فی یہ تو ایک عجیب بات ہے فی وہ بولے کیا تو تعجب کرتی ہے اللہ کے حکم سے اللہ کی رحمت ہے اور برکتیں بوڑھا۔ یہ تو ایک عجیب چیز ہے۔ وہ بولے، کیا تعجب کرتی ہے اللہ کے حکم سے؟ اللہ کی مہر ہے اور برکتیں

عَلَيْكُمْ أَهْلَ الْبَيْتِ ۚ إِنَّهُ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ ۚ فَلَمَّا ذَهَبَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ الرَّوْعُ وَجَاءَتْهُ

تم پر اے گھر والو تحقیق اللہ ہے تعریف کیا گیا بڑائیوں والا فی پھر جب جاتا رہا ابراہیم سے ڈر اور آئی اس کو تم پر، اے گھر والو؟ وہ ہے سراہا بڑائیوں والا۔ پھر جب گیا ابراہیم سے ڈر اور آئی اس کو

= کر دیا۔ ﴿وَاكَا مَعَكُمْ وَجَلُونَ﴾ یعنی ہم کو تم سے اندیشہ ہے۔ عموماً مفسرین نے ابراہیم علیہ السلام کے خوف کی یہی توجہیات کی ہیں۔ مگر حضرت شاہ صاحب رحمہ اللہ نے میرے نزدیک نہایت لطیف توجہ کی۔ ”کہ فرشتوں کے ساتھ جو عذاب الہی تھا اور شان غضب و انتقام کے مظہر بن کر قوم لوط کی طرف جارہے تھے اس کا طبعی اثر یہ تھا کہ ابراہیم علیہ السلام کے قلب پر ایک طرح کے خوف و خشیہ کی کیفیت طاری ہوئی جس کا اظہار انہوں نے ﴿وَاكَا مَعَكُمْ وَجَلُونَ﴾ کہہ کر کیا یعنی ہم کو تم سے ڈر لگتا ہے۔ واللہ اعلم۔

فی یعنی ڈرنے کی کوئی بات نہیں ہم فرشتے ہیں، جو قوم لوط کو تباہ کرنے کے لیے بھیجے گئے ہیں آپ مجھ اندیشہ ضرور کا نہ کیجئے۔

فی یعنی حضرت سارہ جو ہمہانوں کی خدمت گزار یا اور کئی کام کے لیے وہاں کھڑی تھیں اس ڈر کے رعب ہونے سے خوش ہو کر ہنس پڑیں۔ حق تعالیٰ نے خوشی پر اور خوشیاں سنائیں کہ تجھ کو اس عمر میں بیٹا ملے گا۔ (اسحاق علیہ السلام) اور اس کی نسل سے ایک پوتا یعقوب عطا ہوگا۔ جس سے ایک بڑی بھاری قوم بنی اسرائیل اٹھنے والی ہے یہ بشارت حضرت سارہ کو شاید اس لیے سنائی گئی کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام کے ایک بیٹا (اسماعیل علیہ السلام) حضرت ہاجرہ کے بطن سے پہلے ہی موجود تھا۔ سارہ کو تنہا تھی کہ مجھے بھی بیٹا ملے۔ مگر بوڑھی ہو کر مایوس ہو چکی تھی۔ اس وقت یہ بشارت ملی۔ بعض علماء نے بیان کیا۔ علماء نے ﴿وَمِنْ وَّرَآءِ اسْحَقَ يَعْقُوبُ﴾ سے استدلال کیا ہے کہ حضرت اسحاق علیہ السلام ”ذبیح“ نہ تھے۔ اسماعیل علیہ السلام تھے۔ (راجع ابن کثیر)

فی یہاں ”یا یوسفی“ کا لفظ ایسا ہے جیسے ہمارا عمارات میں عورتیں کہہ دیتی ہیں کہ میں ”تگوڑی“ کی یا اس بڑھاپے میں اولاد جنوں کی۔ حضرت سارہ کی عمر کہتے ہیں اس وقت ثانی سو سال تھی اور حضرت ابراہیم علیہ السلام سو سال یا اس سے بھی متجاوز تھے۔

فی یعنی ایسا ہوتا باطل ان کی اور عجیب و غریب بات ہوگی۔

فی یعنی جس گھر انے پر خدا کی اس قدر رحمتیں اور برکتیں نازل رہی ہیں اور جنہیں ہمیشہ معجزات و خوارق دیکھنے کا اتفاق ہوتا رہا کیا ان کے لیے یہ کوئی تعجب کا مقام ہے؟ ان کا تعجب کرنا خود قابل تعجب ہے۔ انہیں لائق ہے کہ بشارت سن کر تعجب کی بجائے حمد و تحمید کریں کہ سب بڑائیاں اور خوبیاں اسی کی ذات میں جمع ہیں۔

(تنبیہ) بعض محققین نے لکھا ہے کہ نمازوں میں جو درود شریف پڑھتے ہیں اس کے الفاظ میں اس آیت سے اقتباس کیا گیا ہے۔

الْبُشْرَىٰ مُجَادِلُنَا فِي قَوْمِ لُوطٍ ۖ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ لَحَلِيمٌ أَوَّاهٌ مُنِيبٌ ﴿۵﴾ يَا إِبْرَاهِيمُ

خوشخبری، جھگڑنے لگا ہم سے قوم لوط کے حق میں البتہ ابراہیم محل والا نرم دل ہے رجوع رہنے والا اے ابراہیم خوشخبری، جھگڑنے لگا ہم سے قوم لوط کے حق میں۔ البتہ ابراہیم محل والا نرم دل تھا، رجوع رہنے والا۔ اے ابراہیم

أَعْرِضْ عَنْ هَذَا ۖ إِنَّهُ قَدْ جَاءَ أَمْرُ رَبِّكَ ۖ وَإِنَّهُمْ لَأْتِيهِمْ عَذَابٌ غَيْرُ مَرْدُودٍ ﴿۶﴾

چھوڑ یہ خیال وہ تو آچکا حکم تیرے رب کا اور ان پر آتا ہے عذاب جو لوٹایا نہیں جاتا فل چھوڑ یہ خیال وہ تو آچکا حکم تیرے رب کا۔ اور ان پر آتا ہے عذاب، جو پھیرا نہیں جاتا۔

قصہ ابراہیم علیہ السلام مشتمل بر بشارت ملائکہ کرام بولادت اسحاق علیہ السلام

قَالَ النَّبِيُّ: «وَلَقَدْ جَاءَتْ رُسُلُنَا إِبْرَاهِيمَ بِالْبُشْرَىٰ... أَلِي... عَذَابٌ غَيْرُ مَرْدُودٍ»

رہط: اب ابراہیم علیہ السلام کا قصہ بیان کرتے ہیں جس میں فرشتوں کی تولد فرزند کی بشارت کا ذکر ہے کہ تمہارے یہاں ایک بیٹا ہوگا جس کا نام اسحاق علیہ السلام ہوگا پھر اس بیٹے کے ایک بیٹا ہوگا جس کا نام یعقوب علیہ السلام ہوگا۔ اس بشارت کے وقت حضرت ابراہیم علیہ السلام کی عمر ایک سو بیس برس کی تھی اور حضرت سارہ علیہا السلام کی عمر نوے یا بانوے سال کی تھی حضرت ہاجرہ علیہا السلام سے حضرت اسمعیل علیہ السلام پہلے پیدا ہو چکے تھے۔ سارہ علیہا السلام کو تمنا تھی کہ ان کے بھی کوئی بیٹا ہو لیکن کبر سن کی وجہ سے ناامید ہو چکی تھیں۔ اللہ تعالیٰ نے فرشتوں کی زبانی یہ بشارت بھیجی۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ بشارت دینے کے لیے تین فرشتے آئے تھے۔ جبرائیل اور میکائیل اور اسرافیل علیہم السلام اور بعض کہتے ہیں کہ آٹھ یا نو فرشتے آئے تھے۔ (دیکھو تفسیر قرطبی: ۹/۶۲ و زاد المسیر لابن الجوزی: ۱۲/۱۳)

الغرض یہ قصہ من جملہ قصص مذکور کا چوتھا قصہ ہے جو لوط علیہ السلام کے قصہ کی تمہید ہے اسی وجہ سے ماقبل کی طرح "ارسلنا ابراہیم الی کذا۔" نہیں فرمایا چنانچہ فرماتے ہیں اور جب ہمارے وہ فرشتے کن کو ہم نے قوم لوط پر عذاب کے لیے بھیجا تھا پہلے ابراہیم علیہ السلام کے پاس بیٹے اور پوتے کے پیدا ہونے کی بشارت لیکر آئے تو بولے کہ ہم تم کو سلام کرتے ہیں۔ ابراہیم علیہ السلام نے کہا وعلیکم السلام چونکہ یہ فرشتے خوبصورت آدمیوں کی شکل میں تھے اس لیے ابراہیم علیہ السلام ان کو مہمان سمجھے اور خوش ہو کر ضیافت کا سامان کیا۔ پس ابراہیم علیہ السلام نے دیر نہ کی کہ ان کے کھانے کے لیے ایک بھنا ہوا موٹا تازہ بکھڑا لے آئے جس سے چربی نکلتی تھی۔ ملا وہ بکھڑا کہتے ہیں کہ ان کا اکثر مال یہی گائیں تھیں آپ ﷺ بڑے مہمان نواز تھے۔ پندرہ

فل یأیی احر سے ملنے ہوئے تو لورا قوم لوط کے مسئلہ میں فرشتوں سے بحث شروع کر دی۔ جس کا خلاصہ سورہ "مککات" میں بیان فرمایا کہ فرشتوں نے ابراہیم کو مطلع کیا کہ ہم ان مبتلوں کو ہلاک کرنے آئے ہیں۔ ابراہیم علیہ السلام بولے کہ ان میں تو خود لوط علیہ السلام موجود ہیں (پھر ایک پیغمبر کو ان میں موجود ہوتے ہوئے کیسے ہلاک کیے جاسکتے ہیں؟) فرشتوں نے کہا ہم سب کو مانتے ہیں جو وہاں رہتے ہیں لوط اور اس کے متعلقین کو وہاں سے علیحدہ کر کے مذاب نازل کیا جائے گا۔ تقابیر میں اس بحث کی جو تفصیل بیان ہوئی ہیں اللہ مالے کہاں تک گنج میں۔ بہر حال اسی بحث کو ملاحظہ لفظ "ہجاء لہما" سے تعبیر فرمایا۔ جس سے صاف مترشح ہوتا ہے کہ ابراہیم علیہ السلام اپنی فطری خلقت، نرم طوی اور رحم دلی سے اس قوم بدترس تھا کہ حق تعالیٰ کی جناب میں کچھ سفارش کرنا چاہتے تھے اسی کا جواب دیا کہ اس خیال کو چھوڑ دے ان ظالموں کا بیجا مدد نہ کرنا چاہیے اب خدا کا حکم وہاں نہیں ہو سکتا۔ مذاب آ کر رہے گا جو کئی سفارش یا مدد و دیر سے نہیں مل سکتا۔

روز کے انتظار کے بعد یہ مہمان آئے تو بہت خوش ہوئے اور ان کے لیے کھانا لائے مگر وہ مہمان اپنی ہی قسم کے تھے وہ کس طرح کھا سکتے تھے۔ پس جب ابراہیم علیہ السلام نے دیکھا کہ ان کے ہاتھ اس کچھڑے کے کھانے کی طرف نہیں بڑھتے تو اس کو اوپر جانا اور دل میں ان کی طرف سے خوف زدہ ہوئے۔ کہ یہ کون لوگ ہیں اور کیوں آئے ہیں اگر مہمان ہیں تو کھانا کیوں نہیں کھاتے۔ حضرت شاہ عبدالقادر رحمہ اللہ خوف کی توجیہ میں یہ فرماتے ہیں کہ فرشتے عذاب الہی کو لیکر قوم لوط کی طرف جارہے تھے اور اس وقت یہ فرشتے خدا کی شان غضب اور انتقام کے مظہر تھے اس کا طبعی اثر یہ ہوا کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام کے قلب پر خوف کی ایک کیفیت طاری ہوگئی بعد ازاں ابراہیم علیہ السلام نے اپنا خوف ان پر ظاہر کیا۔ کَمَا قَالَ تَعَالَى: هَٰؤُلَاءِ مِنْكُمْ وَجُلُودٌ۔ تو بولے تم ڈرو مت ہم آدمی نہیں فرشتے ہیں۔ ہم تو قوم لوط کی طرف عذاب دیکر بھیجے گئے ہیں اور راستے میں آپ کو بشارت دینے کے لیے اتر گئے ہیں۔ اور حضرت ابراہیم علیہ السلام کی بیوی حضرت سارہ علیہا السلام کہیں کھڑی سن رہی تھیں۔ پس وہ ہنس پڑیں۔ آیت میں ہنسنے کی وجہ مذکور نہیں۔ بعض کہتے ہیں ان کا ہنسنا تعجب کی بنا پر تھا کہ عجب بات ہے کہ اتنے دنوں کے بعد تو مہمان ملے جن کی ضیافت کا سامان کیا پھر وہ فرشتے لکھے۔ یا اس بات پر تعجب ہوا کہ فرشتے آدمی کی صورت میں مہمان بن کر آئے کیا بات ہے یا اس بات پر تعجب ہوا کہ اس قدر خدم اور چشم ہوتے ہوئے ابراہیم علیہ السلام تین چار آدمیوں سے ڈر گئے۔ یا قوم لوط کی ہلاکت کی خبر سن کر خوش ہوئیں کہ یہ خبیثین اور مفسدین کا گروہ اب ہلاک ہوگا۔ اس قوم نے عورتوں کو خراب کیا اور لڑکوں کو بے حیا اور بدکار بنایا اس لیے ان کا عذاب سن کر خوش ہوئیں اور ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ جب فرشتوں نے یہ خبر سنا کہ اللہ تعالیٰ حضرت ابراہیم علیہ السلام کو بڑھا پے میں سارہ علیہا السلام کے بطن سے بیٹا عطا کرنے والا ہے تو یہ خبر سن کر حضرت سارہ علیہا السلام ہنس پڑیں۔ پس ہم نے فرشتوں کی زبانی سارہ علیہا السلام کو ایک فرزند کے پیدا ہونے کی بشارت دی جو اسحاق نام کے ساتھ موسوم ہوگا اور اسحاق کے علاوہ یعقوب کی بھی بشارت دی یعنی ایک بشارت تو یہ دی کہ اس سن میں تمہارے ایک لڑکا پیدا ہوگا جس کا نام اسحاق علیہ السلام ہے پھر دوسری بشارت یہ دی کہ تمہارے پوتا بھی ہوگا جس کا نام یعقوب علیہ السلام ہے۔ مطلب یہ ہے کہ بیٹے کے بعد پوتا بھی دیکھو گی۔ اشارہ اس طرف تھا کہ وہ بیٹا زندہ رہے گا۔ اور وہ بیٹا بھی صاحب اولاد ہوگا۔ جس سے تمہاری نسل چلے گی۔ سارہ بولی ہائے میری کبھی کیا میں اب بچہ جنوں گی۔ حالانکہ میں بوڑھی ہوں اس وقت میری عمر ننانوے سال کی ہے اور میرا خاوند ہے بہت بوڑھا جس کی عمر اس وقت ایک سو بیس برس کی ہے۔ حضرت سارہ علیہا السلام کو یہ بشارت اس لیے سنائی گئی کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام کے ایک بیٹا اسمعیل علیہ السلام حضرت ہاجرہ علیہا السلام کے بطن سے پہلے ہی ہو چکا تھا۔ حضرت سارہ کو تمنّا تھی کہ مجھے بھی بیٹا ملے۔ لیکن فرزند نہ عطا ہوا۔ یہاں تک کہ جب بڑھیا ہو گئیں اور مایوس ہو گئیں اس وقت یہ بشارت دی گئی تو تعجب میں پڑ گئیں اور کہنے لگیں تحقیق یہ بات تو بہت ہی عجیب ہے کبھی دیکھنے اور سننے میں نہیں آئی۔ فرشتوں نے حضرت سارہ علیہا السلام سے کہا۔ کیا تو اللہ تعالیٰ کے حکم سے تعجب کرتی ہے۔ تعجب کی کیا بات ہے خدا ہر امر پر قادر ہے خدا نے صنعت کے لیے کسی آلہ کی اور اس کی فضل کے لیے کسی علت کی ضرورت نہیں۔ دو بوڑھوں سے لڑکا پیدا کرنا کوئی عجیب نہیں اس کی قدرت کے سامنے بوڑھا اور جوان سب برابر ہے اے ابراہیم کے گھر والو! تم پر دن رات کی رحمتیں اور برکتیں برس رہی ہیں صبح و شام معجزات و کرامات اور خوارق عادات کا مشاہدہ کرتے رہتے ہو تمہارا یہ تعجب بھی عجیب

ہے تمہارے حق میں یہ نشارت قابل تعجب نہیں بلکہ تمہارا تعجب قابل تعجب ہے۔ بے شک اللہ تعالیٰ قابل تعریف ہے اور بزرگی والا ہے اس کے جوہد کرم سے کوئی شے عجیب نہیں۔ تم بجائے تعجب کے اس کے حمد و شکر میں مشغول ہو جاؤ۔

لطائف و معارف

۱۔ بعض علماء نے ﴿وَمِنْ ذُرِّيَّتِهِ يُعْلَقُوبُ﴾ کے لفظ سے استدلال کیا ہے کہ حضرت اسحاق علیہ السلام ذبیح نہ تھے بلکہ حضرت اسمعیل علیہ السلام ذبیح تھے۔ (دیکھو تفسیر ابن کثیر)

۲۔ یہ آیت اس امر کی قطعی دلیل ہے کہ زوجہ رجل بھی اس کے اہلیت میں سے ہے اس لیے کہ ﴿وَأَتَّخِذُ مِنْكُمْ زَوْجَةً مِمَّنْ شِئْتُمْ﴾ اللہ و ہر کُنْہُ عَلَیْکُمْ أَهْلَ الْبَيْتِ﴾۔ یہ خطاب حضرت سارہ علیہا السلام کو ہے جو حضرت ابراہیم علیہ السلام کی زوجہ محترمہ تھیں اس طرح حق تعالیٰ کے اس ارشاد ﴿وَأَتَّخِذُ مِنْكُمْ زَوْجَةً مِمَّنْ شِئْتُمْ﴾ اللہ لَیْذُہِبْ عَنْکُمْ الرِّجْسَ أَهْلَ الْبَيْتِ وَیُطَهِّرْ کُہُ تَطْہِیْرًا﴾ کو سمجھو کہ یہ خطاب دراصل ازواج مطہرات رضی اللہ عنہن کو ہے اس لیے کہ اوپر سے تمام سلسلہ کلام۔ نساء نبی کریم علیہ السلام یعنی ازواج مطہرات کے بارے میں چلا آ رہا ہے۔ آنحضرت ﷺ نے مقتضائے مشفقیت دیگر اہل خانہ کو بھی کبھل اڑھا کر اس دعا میں شامل فرمایا۔ اور جس طرح اس آیت میں اہل بیت کے لیے جمع ذکر کا صیغہ رحمة اللہ وبرکاتہ علیکم۔ واحد مؤنث کے لیے بطور تعظیم و تکریم استعمال کیا گیا۔ اسی طرح آیت تطہیر میں یہی خطاب جمع ذکر کے صیغہ جمع مؤنث کے لیے بطور تعظیم و تکریم استعمال کیے گئے۔

۳۔ بعض علماء نے لکھا ہے کہ نمازوں میں جو درود شریف پڑھا جاتا ہے۔ اس کے الفاظ اسی آیت سے ماخوذ اور مقتبس ہیں۔

حضرت ابراہیم علیہ السلام کا حلم اور ترحم

اب آگے حضرت ابراہیم علیہ السلام کے حلم اور ترحم کو بیان کرتے ہیں۔ پس جب ابراہیم علیہ السلام سے وہ خوف جاتا رہا جو فرشتوں کی طرف سے پیدا ہوا تھا اور ان کے پاس بیٹے اور پوتے کی پیدا ہونے کی خوشخبری پہنچ گئی۔ تو ادھر سے بے فکر ہو کر دوسری طرف متوجہ ہوئے اور ہم سے قوم لوط کے بارے میں بحث شروع کر دی جس کی تفصیل دوسری آیت میں ہے۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کا فرشتوں سے مجادلہ یہ تھا کہ جب فرشتوں نے کہا کہ ہم قوم لوط کے ہلاک کرنے کے لیے آئے ہیں تو حضرت ابراہیم علیہ السلام نے کہا اس بستی میں تو لوط علیہ السلام بھی ہے تم اس بستی کو کیسے ہلاک کر سکتے۔ فرشتوں نے کہا کہ ہم سوائے ان کی بیوی کے ان کو اور ان کے گھر والوں کو بچالیں گے۔ بے شک ابراہیم بڑے بردبار اور نرم دل اور خدا کی طرف بڑے رجوع کرنے والے تھے چونکہ حضرت ابراہیم علیہ السلام بڑے نرم دل اور حلیم اور بردبار تھے۔ اس لیے خطا کاروں پر عقوبت میں جلدی نہیں چاہتے تھے مطلب یہ ہے کہ ابراہیم علیہ السلام کی طبعی فرط رحمت اور زیادتی شفقت اس اصرار اور مجادلہ کا باعث بنی۔ خدا ترس بندوں کے دل بہت نرم ہوتے ہیں۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام یہ چاہتے تھے کہ عذاب میں تاخیر ہو جائے شاید یہ لوگ ایمان لے آئیں اور اپنے گناہوں سے توبہ کر لیں۔ لیکن آخر کار ملائکہ علیہم السلام نے ان کو حکم فضا و قدر سے آگاہ کر دیا اور کہا کہ اے ابراہیم علیہ السلام

آپ اس بحث کو چھوڑ دیجئے۔ یہ لوگ ایمان لانے والے نہیں۔ تحقیق تیرے پروردگار کا حکم ان کے بارے میں آپہنچا ہے۔ اب وہ کسی طرح ٹل نہیں سکتا اور تحقیق ان پر ایسا عذاب آنے والا ہے جو ان سے ہٹایا نہیں جائے گا۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام نے اپنی فطری رحم دلی کی بناء پر تاخیر کے بارے میں جو اصرار اور الحاح فرمایا اس کو حق تعالیٰ نے بطور مبالغہ لفظ یَجَادِلُنَا سے تعبیر فرمایا۔ فرشتوں نے جواب دیا کہ یہ لوگ شفقت و رحمت کے محل نہیں رہے آپ علیہ السلام اس خیال کو دل سے نکال دیجئے۔ ان کے جرم کا پیمانہ لبریز ہو چکا ہے اور ان کے متعلق عذاب کا حکم جاری ہو چکا ہے۔ جو کسی طرح واپس نہیں ہو سکتا البتہ جو اہل ایمان ہیں اول ان کو علیحدہ کر دیا جائے گا اس کے بعد عذاب نازل ہوگا تاکہ اہل ایمان کو گزند نہ پہنچے۔

وَلَمَّا جَاءَتْ رُسُلُنَا لُوطًا سِئِئًا بِهِمْ وَضَاقَ بِهِمْ ذَرْعًا وَقَالَ هَذَا يَوْمٌ عَصِيبٌ ۝

اور جب پہنچے ہمارے بھیجے ہوئے لوط کے پاس سنگین ہوا ان کے آنے سے اور تنگ ہوا دل میں اور بولا آج دن بڑا سخت ہے فل اور جب پہنچے ہمارے بھیجے لوط پاس، خفا ہوا ان کے آنے سے اور رک گیا جی میں، اور بولا، آج دن بڑا سخت ہے۔

وَجَاءَهُ قَوْمُهُ يُهْرَعُونَ إِلَيْهِ ۖ وَمِنْ قَبْلُ كَانُوا يَعْمَلُونَ السَّيِّئَاتِ ۖ قَالَ يَاقَوْمِ هَؤُلَاءِ

اور آئی اس کے پاس قوم اس کی دوڑتی بے اختیار اور آگے سے کر رہے تھے برے کام فل بولا اے قوم اور آئی اس پاس قوم اس کی دوڑتی بے اختیار۔ اور آگے سے کر رہے تھے برے کام۔ بولا، اے قوم !

بَنَاتِي هُنَّ أَظْهَرُ لَكُمْ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَلَا تُخْزَوْنَ فِي ضَيْفِي ۖ أَلَيْسَ مِنْكُمْ رَجُلٌ

یہ میری بیٹیاں حاضر ہیں یہ پاک ہیں تم کو ان سے سو ذرہ تم اللہ سے اور مت رسوا کرو مجھ کو میرے مہمانوں میں کیا تم میں ایک مرد بھی نہیں یہ میری بیٹیاں ہیں حاضر ہیں، یہ پاک ہیں تم کو ان سے، سو ذرہ تم اللہ سے، اور مت رسوا کرو مجھ کو میرے مہمانوں میں۔ کیا تم میں ایک مرد بھی نہیں

رَّشِيدٌ ۚ قَالُوا الْقَدْ عَلِمْتَ مَا لَنَا فِي بُنْيَتِكَ مِنْ حَقٍّ ۖ وَإِنَّكَ لَتَتَعْلَمُ مَا نُرِيدُ ۝ قَالَ

نیک پلن فل بولے تو تو جانتا ہے ہم کو تیری بیٹیوں سے کچھ غرض نہیں اور تجھ کو تو معلوم ہے جو ہم چاہتے ہیں فل کہنے لگا نیک راہ۔ بولے، تو تو جان چکا ہے، ہم کو تیری بیٹیوں سے دعویٰ نہیں۔ اور تجھ کو تو معلوم ہے جو چاہتے ہیں۔ کہنے لگا

فل فرشتے نہایت حسین و جمیل بے ریش و بروت نوجوانوں کی شکل میں تھے۔ ابتداً حضرت لوط علیہ السلام نے نہ بچکانا کہ فرشتے ہیں۔ معمولی مہمان سمجھے۔ اور اس قوم کی بے حیائی اور خوئے بد معلوم تھی۔ سخت فکر مند اور تنگ دل ہوئے کہ یہ بد معاش اور مہمانوں کا بچھا کریں گے۔ مہمانوں کو چھوڑنا بھی مشکل اور ان خبیثوں کے ہاتھوں سے چھڑانا بھی دشوار گویا سامی قوم سے لڑائی مول لینا ہے۔

فل یعنی اس قوم کو نامستول مرتضوں اور غلاف فطرت فواحش کی جو عادت پڑی ہوئی تھی کہاں جہن سے بیٹھے دیتی، وہ ایسے خوبصورت لڑکوں کی خبر پاتے ہی نہایت بے حیائی کے ساتھ لوط علیہ السلام کے مکان پر اندھا دھند چڑھ دوڑے اور پوری قوت و شدت سے مطالبہ کیا کہ مہمان ان کے حوالے کر دیئے جائیں کیونکہ ہم پہلے ہی منع کر چکے ہیں کہ تم کسی مرد کو اپنا مہمان نہ بنایا کرو۔ یہاں آنے والے مہمان کو ہم بد چھوڑ دو ہم جو چاہیں کریں۔

فل حضرت لوط علیہ السلام نے مہمانوں کی آبرو بچانے کے لیے ہر قسم کی کوشش کی۔ آخری بات اس شہوت بدست قوم سے یہ کہی کہ ظالمو! یہ میری بیٹیاں تمہارے لیے حاضر ہیں۔ نکاح ہو جانے پر اس سے بطریق حلال تصح کر سکتے ہو جو نہایت پاکیزہ اور شائستہ طریقہ ہے۔ خدا سے ڈرنا چاہیے کہ پاک اور مشروع طریقہ کو چھوڑ کر ایسے خلاف فطرت و عمدہ کاموں میں مبتلا ہوتے ہو کہ انہی کی عیاری و رعایت کرو میں ان مقدس مہمانوں کے سامنے شرمندہ اور سوانہ ہوں۔ مہمان کی بے عزتی =

لَوْ أَنَّ لِي بِكُمْ قُوَّةً أَوْ آوِي إِلَى رُكْنٍ شَدِيدٍ ﴿۸۰﴾ قَالُوا يَلُوطُ إِنَّا رُسُلُ رَبِّكَ لَن يَصِلُوا

کاش مجھ کو تمہارے مقابلہ میں زور ہوتا، یا جا بیٹھتا کسی مستحکم پناہ میں فلا مہمان بولے اے لوط ہم بھیجے ہوئے ہیں تیرے رب کے کہیں سے مجھ کو تمہارے سامنے زور ہوتا یا جا بیٹھتا کسی محکم آسے میں۔ (مہمان) بولے، اے لوط! ہم بھیجے ہیں تیرے رب کے،

إِلَيْكَ فَأَسِرْ بِأَهْلِكَ بِقِطْعٍ مِنَ اللَّيْلِ وَلَا يَلْتَفِتْ مِنْكُمْ أَحَدٌ إِلَّا أَمْرًا تَكُ ط إِنَّهُ

ہرگز نہ پہنچ سکیں گے تجھ تک فلا سو لے نکل اپنے لوگوں کو کچھ رات سے اور مڑ کر نہ دیکھے تم میں کوئی مگر عورت تیری کہ اس کو ہرگز نہ پہنچ سکیں گے تجھ تک، سو لے نکل اپنے گھر والوں کو کچھ رات سے، اور مڑ کر نہ دیکھے تم میں کوئی، مگر تیری عورت۔ یوں ہی ہے

مُصِيبُهَا مَا أَصَابَهُمْ ط إِنَّ مَوْعِدَهُمُ الصُّبْحُ ط أَلَيْسَ الصُّبْحُ بِقَرِيبٍ ﴿۸۱﴾ فَلَمَّا جَاءَ

پہنچ کر رہے گا جو ان کو پہنچے گا فلا ان کے وعدہ کا وقت ہے صبح کیا صبح نہیں ہے نزدیک فلا پھر جب پہنچا کہ اس پر پڑنا ہے جو ان پر پڑے گا، ان کے وعدے کا وقت ہے صبح۔ کیا صبح نہیں نزدیک۔ پھر جب پہنچا

أَمْرًا جَعَلْنَا عَلَيْهَا سَافِلَهَا وَأَمْطَرْنَا عَلَيْهَا حِجَارَةً مِّن سِجِّيلٍ ﴿۸۲﴾ مِّنْضُودٍ ﴿۸۳﴾ مُسَوَّمَةً

حکم ہمارا کر ڈالی ہم نے وہ بستی اوپر نیچے اور برساتے ہم نے اس پر پتھر کنکر کے فلا تہہ بہ تہہ فلا نشان کیے ہوئے حکم ہمارا، کر ڈالی ہم نے وہ بستی اوپر نیچے، اور برساتیں اس پر پتھریاں کھنکر کی، تہہ بہ تہہ۔ صاف بنائیں

= میزبان کی بے عزتی ہے کیا تم میں ایک شخص بھی نہیں جو سیدھی سیدھی باتوں کو کچھ کرینی اور تقویٰ کی راہ اختیار کرے۔

(تنبیہ) "هُؤُلَاءِ بَنَاتُنِي" سے مراد عام طور پر اس قوم کی لڑکیاں ہیں جن کو جوڑا "بیٹیاں" کہا گیا۔ کیونکہ پیغمبر امت کے حق میں روحانی باپ ہوتا ہے، اور وہی مجھے عبادات میں قوم کے بڑے بڑے بڑے سب کی لڑکیوں کو اپنی "بیٹیاں" کہہ کر پکار سکتے ہیں۔ اور اگر غاص لوط علیہ السلام کی بیٹیاں مراد ہوں تو شاید ان میں سے بعض ممتاز لوگوں کے نکاح کے لیے پیش کی ہوں گی۔ اس وقت کافر کا نکاح مسلمان عورت سے جائز تھا۔ بعض مفسرین نے فرمایا کہ لوط علیہ السلام کا مقصود اس قول سے نکاح وغیرہ کچھ نہ تھا۔ بلکہ ان کی زیادتیوں سے عاجز ہو کر مہمانوں کی آبرو بچانے کی دھن میں انتہائی تواضع سے یہ لفظ کہے تاکہ ان میں غیرت و حیا کا کچھ شاہد اور آدمیت کا کوئی ذرہ بھی موجود ہو تو یہ لفظ سن کر جھینپ جائیں۔ اور زنی اختیار کر لیں، مگر وہ ایسے حیا دار کا ہے کو تھے؟ کان پر جوں بھی نہ رہی۔ پہلے سے زیادہ بے ہاک ہو کر بے غیرتی کا مظاہرہ کرنے لگے۔

فلا پھر اتنی جت و تکرار کیوں کر رہا ہے۔ ہم اپنا ناپاک ارادہ پورے کیے بدون مذہب کے۔

فلا لوط علیہ السلام کی زبان سے انتہائی گہرا ہٹ اور پریشانی میں بے ساختہ الفاظ نکلے کہ کاش مجھ میں بذات خود تم سب سے لڑنے اور مقابلہ کرنے کی طاقت ہوتی یا کوئی طاقتور اور مضبوط پناہ دینے والا ہوتا۔ یعنی میرا کنبہ اور جتھیا یہاں ہوتا۔ حدیث میں نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا۔ "بَارِئُ حَمَلِ اللَّهِ لَوْ طَلَّقَ ذَكَانَ يَأْوِي إِلَى رُكْنٍ شَدِيدٍ" خدا لوط پر رحم فرمائے۔ بیشک وہ مضبوط مستحکم پناہ حاصل کر رہے تھے۔ یعنی خداوند قدوس کی مگر اس وقت سخت گہرا ہٹ اور بے حد ضیق کی وجہ سے ادھر خیال نہ کیا۔ بے ساختہ ظاہری اسباب پر نظر فرمائی لوط علیہ السلام کے بعد جو انبیاء مبعوث ہوئے سب بڑے جتھے اور قبیلے والے تھے۔

فلا جب لوط علیہ السلام کے اضطراب و قلق کی مدد ہوئی، تب مہمانوں نے کہا کہ حضرت آپ کس فکر میں ہیں مطلق پریشان نہ ہوں، ہم خدا کے بھیجے ہوئے فرشتے ہیں جو ان کو تباہ و ہلاک کرنے کے لیے آئے ہیں یہی نبیث ہمارا تو کیا لگاڑ سکتے آپ تک بھی نہیں پہنچ سکیں گے۔ تقاضے میں ہے کہ وہ شریر لوگ دروازہ توڑ کر یا دیوار پھانڈ کر اندر کھسے جاتے تھے۔ تب جبرائیل علیہ السلام نے خدا سے اجازت لے کر لوط علیہ السلام کو علیحدہ بٹھا دیا اور ایک دروازہ ان ملعونوں کی طرف بلایا۔ جو سب کے سب نہٹ اندر سے ہو گئے اور کہنے لگے کہ بھائو! لوط کے مہمان تو بڑے جادوگر معلوم ہوتے ہیں۔

فلا یعنی صبح کو عذاب آنے والا ہے۔ قصہ ڈی رات رہے آپ اپنے متعلقین کو لے کر یہاں سے تشریف لے جائیے اور اپنے ہمراہیوں کو ہدایت کر دیجئے کہ =

عُنْدَ رَبِّكَ وَمَا هِيَ مِنَ الظَّالِمِينَ بِبَعِيدٍ ﴿۳۴﴾

تیرے رب کے پاس فی اور نہیں ہے وہ بستی ان ظالموں سے کچھ دور فی

تیرے رب کے پاس۔ اور نہیں وہ بستی ان ظالموں سے کچھ دور۔

قصہ لوط علیہ السلام و قوم او کہ تتمہ قصہ سابقہ است

قَالَ النَّبِيُّ: «وَلَمَّا جَاءَتْ رُسُلُنَا لُوطًا سَيِّئًا بِهِمْ... إِلَى... وَمَا هِيَ مِنَ الظَّالِمِينَ بِبَعِيدٍ»

رابطہ:..... گزشتہ قصہ ابراہیم علیہ السلام کے ساتھ پیش آیا اب اس کے بعد لوط علیہ السلام کا قصہ ذکر کرتے ہیں لوط علیہ السلام ابراہیم علیہ السلام کے بھتیجے تھے اور اہل سدوم کی طرف مبعوث ہوئے تھے۔ یہ بستی حمص کے قریب تھی اور اسکے پاس اور بھی کچھ گاؤں تھے جن کی مجموعی آبادی تقریباً چار لاکھ تھی سوائے اہل ایمان کے سب ہلاک ہو گئے۔ یہ قصہ کا تتمہ ہے یا یوں کہو کہ پہلا قصہ اس قصہ کی تمہید تھا۔ اور اصل مقصود قوم لوط کی ہلاکت کا قصہ بیان کرنا ہے۔ چنانچہ فرماتے ہیں اور جب ہمارے فرشتے ابراہیم علیہ السلام کے پاس سے فارغ ہو کر لوط علیہ السلام کے پاس آئے تو لوط علیہ السلام ان کے آنے سے رنجیدہ اور تنگ دل ہوئے کیونکہ وہ فرشتے حسین بے ریش لڑکوں کی شکل میں تھے لوط علیہ السلام ان کو مہمان سمجھے اور چونکہ لوط علیہ السلام کو اپنی قوم کے ناشائستہ افعال کا علم تھا کہ یہ لوگ خلاف فطرت فواحش کے عادی اور خوگر ہیں اس لیے وہ اس قسم کے مہمانوں کی آمد سے گھبرائے اور تنگ دل ہوئے اور کڑھے کہ میں ان بدکردار اور خبیث طینت والوں سے اپنے مہمانوں کی حفاظت کیسے کروں گا۔ اور اس قدر تنگ دل ہوئے کہ اپنی تنگ دلی کو چھپانہ سکے۔ اور زبان سے کہنے لگے کہ یہ دن تو بڑا کٹھن ہے۔ فرشتوں نے حضرت لوط علیہ السلام کی اس پریشانی کو دیکھ لیا مگر ابھی تک ان پر ظاہر نہ کیا تھا کہ ہم دراصل فرشتے ہیں اور اس ناخوار اور بدکردار اور بد اطوار قوم کو ہلاک کرنے کے لیے بھیجے گئے

= جلدی کریں اور کوئی پیچھے مڑ کر بھی نہ دیکھے۔ ہاں تیری عورت جنکے وہ ساتھ نہ جائے گی یا پیچھے پھر کر دیکھے گی اسی طرح اس عذاب کی لپیٹ میں آ جائے گی جو سب قوم کو پہنچنے والا ہے۔ کہتے ہیں اسی عورت نے قوم کو مہمانوں کی آمد سے مطلع کیا تھا۔

۴ یعنی خوش ہو جائے اب ان ظالموں کے ہلاک ہونے میں کچھ دیر نہیں ہے صبح ہوتے ہی سب کا صفایا ہو جائے گا۔

۵ جبرائیل علیہ السلام نے ان بستیوں کو اٹھا کر آسمان کے قریب ہے نیچے چلک دیا۔ اس طرح سب بستیاں تہہ و بالا ہو گئیں۔ پھر ان کی نکایت اور ذلت و روائی کی پوری تکمیل کے لیے اوپر سے جھانوں اور پتھر برساتے گئے۔ شہر کی آبادی سے الگ جو افراد اس قوم کے جس جگہ تھے وہیں پتھروں سے ہلاک کیے گئے (العیاذ باللہ)

(تنبیہ) جو سب اس قوم کو اہل نیچے کرنے کی ملی ان کی شرماک حرکت سے ظاہری مناسبت بھی تھی ہے۔

۶ "منصود" کے معنی مترجمین "تہہ بہ تہہ" کہتے ہیں۔ بعض نے یہ معنی لیے کہ پتھر مسلسل یکے بعد دیگرے برس رہے تھے۔

۷ یعنی کوئی خاص علامت ان پر بھی جو عام پتھروں سے ممتاز کر کے ظاہر کرتی تھی کہ یہ عذاب الہی کے پتھر ہیں۔ بعض کہتے ہیں کہ ہر پتھر پر اس کا نام درج تھا جس کی ہلاکت کا وہ سبب بنا۔ واللہ اعلم۔

۸ یعنی باعتبار زمانہ کے بھی قریب ہے کیونکہ "عاد" و "ثمود" اور قوم نوح وغیرہ کے بعد یہ واقعہ ہوا۔ اور باعتبار مکان کے بھی کیونکہ ان کی بستیاں مدینہ اور شام کے درمیان میں تھیں۔ مگر نے والے قافلے وہاں کھنڈرات مشاہدہ کرتے تھے۔ یا اس جملہ "وَمَا هِيَ مِنَ الظَّالِمِينَ بِبَعِيدٍ" کا مطلب یہ ہے کہ اس طرح کا عذاب ایسے ظالموں سے اب بھی کچھ دور نہیں۔ ہمیشہ خدا کے غضب سے ڈرتے رہنا چاہیے۔

(تنبیہ) اس قصہ کے بعض اجزاء "اعراف" میں گزر چکے ہیں وہاں ملاحظہ کیے جائیں۔

ہیں اور لوط علیہ السلام ان کو اپنا مہمان سمجھتے رہے اور پریشان رہے کہ دیکھئے اب کیا ہوتا ہے اور ان کی قوم نے جب یہ خبر سنی کہ لوط علیہ السلام کے یہاں ایسے خوب صورت لڑکے مہمان آئے ہیں کہ اب تک ان سے زیادہ خوبصورت دیکھنے میں نہیں آئے تو یہ بد اطوار قوم لوط علیہ السلام کی طرف دوڑی ہوئی آئی اور اس سے پہلے یہ لوگ بد فعلیاں کیا کرتے تھے لواطت اور اغلام اس قوم کی طینت اور عادت بن چکی تھی اور حیاء اور شرم ان سے نکل چکی تھی۔ لوط علیہ السلام نے کہا اے میری قوم! یہ ہیں میری بیٹیاں یعنی یہ میری قوم کی بیٹیاں موجود ہیں۔ ان سے نکاح کرلو۔ یہ تمہارے لیے پاک ہیں نکاح پاک فعل ہے اور اغلام اور لواطت ناپاک اور گندہ فعل ہے۔ بیٹیوں سے قوم کی لڑکیاں مراد ہیں اس لیے کہ نبی امت کا باپ ہوتا ہے۔ اس لیے قوم کی لڑکیوں کو اپنی بیٹیاں کہا۔ سو تم اللہ سے ڈرو اور اس بری خصلت سے باز آ جاؤ اور میرے مہمانوں میں مجھے رسوا نہ کرو۔ یہ لڑکے میرے مہمان ہیں تم ان کی بدکاری کی طرف ہاتھ نہ بڑھاؤ اس میں میری سخت رسوائی ہے کیا تم میں کوئی بھلا مانس شخص نہیں ہے جس میں کچھ بھی غیرت اور حیاء کا مادہ ہو وہ بولے اے لوط! تجھے تو خوب معلوم ہے کہ ہمیں تیری بیٹیوں میں کوئی خواہش اور حاجت نہیں اور تحقیق تو خوب جانتا ہے جو ہم چاہتے ہیں۔ یعنی ہمارا لڑکوں کی طرف راغب ہونا بخوبی معلوم ہے۔ پس عورتوں کو ہم پر پیش کرنا فضول ہے۔ لوط علیہ السلام نے ان کے جواب میں کہا۔ کاش مجھ میں تمہارے مقابلہ کی قوت ہوتی تو میں خود تم کو دور کر دیتا۔ یا کوئی مضبوط قبیلہ اور کنبدہ میرا مدد کرے اور بڑا ہوتا تو اس کی مدد سے تم کو دور کرتا کہ میرے مہمانوں پر زیادتی کر کے مجھے فضیحت نہ کرنے پاتے اور یہ قوم لوط علیہ السلام کی قربت دار نہ تھی۔ کیونکہ لوط علیہ السلام پہلے عراق میں اپنے چچا حضرت ابراہیم علیہ السلام کے ساتھ تھے جب وہاں سے شام آئے تو اللہ تعالیٰ نے ان کو موعظات پر پیغمبر کیا اور یہ چند بستیاں تھیں جن میں بڑی بستی سدوم تھی اور کل آبادی چار لاکھ کے قریب تھی اس لیے لوط علیہ السلام نے تمنا کی کہ کاش اس وقت میرے کنبدہ والے باقوت و شوکت ہوتے تو تم مجھ پر ظلم نہ کر سکتے۔ غرض یہ کہ خوبصورت مہمانوں کی خبر سن کر او باشوں نے جھوم کیا۔ لوط علیہ السلام نے اندر سے دروازہ بند کر دیا۔ اور اندر ہی سے لوگوں کے ساتھ گفتگو کرتے رہے ان لوگوں نے چاہا کہ دروازہ توڑ ڈالیں اور اندر گھس آئیں تو لوط علیہ السلام نہایت مضطرب ہوئے۔ ملائکہ علیہم السلام نے جب ان کے اضطراب کو دیکھا اور یہ دیکھا کہ قوم کے لوگ ان پر چڑھ آئے ہیں اور انکی مدافعت سے عاجز ہیں تب انکو خبر دی کہ ہم فرشتے ہیں پھر یہ خوشخبری سنائی کہ یہ لوگ تجھ تک نہیں پہنچ سکیں گے۔ چنانچہ فرماتے ہیں۔

تو وہ فرشتے بولے اے لوط تم گھبراؤ نہیں ہم تیرے پروردگار کے بھیجے ہوئے ہیں ان پر عذاب نازل کرنے کے لیے آئے ہیں تم اپنا دل قوی رکھو۔ یہ لوگ ہرگز تجھ تک نہیں پہنچ سکیں گے۔ جبرائیل ۱ علیہ السلام نے لوط علیہ السلام سے کہا دروازہ کھول دو۔ لوط علیہ السلام نے دروازہ کھول دیا۔ جبریل علیہ السلام باہر برآمد ہوئے اور ان کے منہ پر اپنا پر مارا جس سے ان کی آنکھیں پھوٹ گئیں اور سب اندھے ہو گئے اور یہ کہتے ہوئے بھاگے کہ لوط کے مہمان جادوگر ہیں۔ بعد ازاں جبریل علیہ السلام نے لوط علیہ السلام سے کہا کہ تو رات کے کسی حصہ میں اپنے گھر والوں کو اپنے ساتھ لے کر راتوں رات یہاں سے نکل جا اور تم میں سے کوئی پیچھے مڑ کر نہ دیکھے مگر تیری بیوی جو کافرہ ہے اس سے نہیں رہا جائے گا وہ پیچھے مڑ کر ضرور دیکھے گی اور ہلاک ہوگی۔ بلاشبہ اس عورت کو

بھی وہی عذاب پہنچے گا جو اس قوم کو پہنچنے والا ہے یہ حال سن کر لوط علیہ السلام کا اضطراب رفع ہوا اور فرشتوں سے پوچھا کہ کب عذاب آئے گا۔ فرشتوں نے کہا تحقیق ان کے عذاب اور ہلاکت کے وعدہ کا وقت اس رات کی صبح ہے لوط علیہ السلام نے کہا کہ ابھی تو صبح میں دیر ہے۔ جبریل علیہ السلام نے کہا کیا صبح نزدیک نہیں ہے یہ رات بھر کی تاخیر اس لیے کہ گئی ہے تاکہ لوط علیہ السلام اطمینان کے ساتھ اس بستی سے نکل جائیں۔ ہلاکت کے لیے آخر شب کا وقت اس لیے مقرر کیا گیا کہ وہ وقت سکون اور اطمینان کا ہے سب لوگ اپنے گھروں میں جمع ہوتے ہیں اور اپنے کاموں کے لیے متفرق نہیں ہوتے۔ پس جب ہمارا حکم عذاب آپہنچا تو ہم نے اس بستی کو الٹ کر اس کی اوپر کی جانب کو نیچے کر دیا اور پٹلی جانب کو اوپر کر دیا۔ جبریل علیہ السلام نے ان بستیوں کو جدا کر کے مثل تختہ کے اپنے بازو پر اٹھالیا۔ اور آسمان کی طرف اونچا لے گئے وہاں جا کر انہیں پلٹ دیا اونچے کو نیچا اور نیچے کو اونچا کر دیا۔

غرض یہ کہ جبرائیل امین علیہ السلام کی صفت قرآن میں شدید القوی آئی ہے وہ ان بستیوں کو اٹھا کر آسمان کی طرف لے گئے اور پھر ان کو اوپر سے نیچے پٹک دیا پھر ان پر کھنگر یعنی جھانوں برسائے (جھانوں اس اینٹ کو کہتے ہیں جو پڑاؤہ کی آگ سے پک کر سیاہ پتھر کی مانند ہو جائے) اور ایسے پتھر برسائے جو ایک کے بعد ایک متواتر گرتے تھے۔ یعنی پے در پے برس رہے تھے۔ وہ پتھر ایسے تھے کہ خدا کے یہاں سے نشان لگے ہوئے تھے۔ ہر پتھر پر مہربان نشان اور علامت تھی کہ اس پتھر کے لگنے سے فلاں کافر ہلاک ہوگا۔ یا ہر پتھر پر من جانب اللہ اس کافر کا نام لکھا ہوا تھا جس پر یہ پتھر گرے گا۔ وہ پتھر دنیا کے پتھروں سے بالکل جدا اور ممتاز تھے (دیکھو تفسیر قرطبی: ۸۳/۹ و تفسیر ابن کثیر: ۲/۵۵۵ و تفسیر زاد المسیر، ص: ۱۴۶)

اور اہل مکہ کو چاہئے کہ اس قصہ سے عبرت پکڑیں کیونکہ قوم لوط کی یہ بستیاں مکہ کے ان خالموں سے کچھ دور نہیں ملک شام کو جاتے ہوئے ان بستیوں پر گزرتے ہیں اور ہلاکت اور بربادی کے آثار کو اپنی آنکھوں سے دیکھتے ہیں ان کو چاہئے کہ عبرت پکڑیں۔

تنبیہ:..... یہ قصہ سورۃ اعراف میں بھی گزر چکا ہے وہاں بھی دیکھ لیا جائے۔

وَإِلَىٰ مَدْيَنَ أَخَاهُمْ شُعَيْبًا ۖ قَالَ يَبْنَؤُا لَكُمْ مِّنَ اللَّهِ مَا لَكُم مِّنَ اللَّهِ غَيْرُهُ ۖ وَلَا

اور مدین کی طرف بھیجا ان کے بھائی شعیب کو بولا اے میری قوم بندگی کرو اللہ کی کوئی نہیں تمہارا معبود اس کے سوا اور نہ اور مدین کی طرف بھیجا ان کا بھائی شعیب۔ بولا، اے قوم! بندگی کرو اللہ کی، کوئی نہیں تمہارا حاکم اس کے سوا۔ اور نہ

تَنْقُصُوا الْبِكْيَالَ وَالْمِيزَانَ ۖ إِلَيَّ أَرْسَلُكُمْ بِخَيْرٍ وَإِلَيَّ آخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ

گھٹاؤ ماپ اور تول کو فلا میں دیکھتا ہوں تم کو آسودہ حال اور ڈرتا ہوں تم پر عذاب سے ایک گھیر لینے والے گھٹاؤ ماپ اور تول، میں دیکھتا ہوں تم کو آسودہ، اور ڈرتا ہوں تم پر آفت سے، ایک گھیر لانے والے

فلا یہ قصہ بھی سورۃ اعراف میں گزر چکا۔

هُخِيطُ ۝۳۷ وَيَقُومِ اَوْفُوا الْبِكْيَالِ وَالْبِيزَانَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَبْخَسُوا النَّاسَ اَشْيَاءَهُمْ

دن کے فل اور اے قوم پورا کرو ماپ اور تول کو انصاف سے فل اور نہ کھٹا دو لوگوں کو ان کی چیزیں فل دن کی۔ اور اے قوم ! پورا کرو ماپ اور تول انصاف سے، اور نہ کھٹا دو لوگوں کو ان کی چیزیں،

وَلَا تَعْتُوا فِي الْاَرْضِ مُفْسِدِينَ ۝۳۸ بَقِيَّتُ اللّٰهُ خَيْرٌ لَّكُمْ اِنْ كُنْتُمْ مُّؤْمِنِينَ ۝۳۹ وَمَا

اور مت مچاؤ زمین میں فساد فل جو بچ رہے اللہ کا دیا وہ بہتر ہے تم کو اگر ہو تم ایمان والے فل اور میں اور نہ مچاؤ زمین میں خرابی۔ جو بچ رہے اللہ کا دیا، وہ بہتر ہے تم کو، اگر ہو تم یقین رکھتے۔ اور میں

اَنَا عَلَيَّكُمْ بِحَفِيطٍ ۝۴۰ قَالُوا اِلَيْهِ عِيبُ اَصْلُوْثُكَ تَأْمُرُكَ اَنْ تَنْتَرِكَ مَا يَعْبُدُ اَبَاؤُنَا اَوْ اَنْ

نہیں ہوں تم پر نگہبان فل بولے اے شعیب کیا تیرے نماز پڑھنے نے تجھ کو یہ سکھایا کہ ہم چھوڑ دیں جن کو پوجتے رہے ہمارے باپ دادا، یا نہیں ہوں تم پر نگہبان۔ بولے، اے شعیب! تیرے نماز پڑھنے نے تجھ کو یہ سکھایا، کہ ہم چھوڑ دیں جن کو پوجتے رہے ہمارے باپ دادا، یا

تَفْعَلْ فِيْ اَمْوَالِنَا مَا نَشَاۗءُ اِنَّكَ لَآَنْتَ الْحَلِيْمُ الرَّشِيْدُ ۝۴۱ قَالِ يَقُومِ اَرءَيْتُمْ اِنْ

چھوڑ دیں کرنا جو کچھ کہہ کرتے ہیں اپنے مالوں میں تو ہی بڑا باوقار ہے نیک چلن فل بولا اے قوم دیکھو تو اگر چھوڑ دیں کرنا اپنے مالوں میں جو چاہیں۔ تو ہے بڑا با وقار نیک چال والا۔ بولا، اے قوم ! دیکھو تو، اگر

فل یعنی خدا نے فراغت اور آسودگی عنایت کی تو ڈرتے رہو کہیں نافرمانی سے چھن نہ جائے اور آسائش و خوشحالی سلب ہو کر دنیاوی یا آخروی عذاب مسلط نہ کر دیا جائے۔

فل یعنی اب تک جو ظلم و عدوان کا معیار و قانون تھا، اس کی اصلاح کرو۔

فل یعنی صرف ناپ تول میں نہیں بلکہ کسی چیز میں بھی لوگوں کے حقوق تلف مت کرو۔

فل یعنی شرک و کفر سے یا کم ناپنے تولنے سے یا دوسری طرح اختلاف حقوق اور ظلم و ستم کر کے زمین میں فساد مت مچاؤ۔ کہتے ہیں وہ لوگ ذہنی ڈالتے تھے اور امانت میں خیانت کرتے تھے۔

فل ایک ایماندار کے لیے اللہ کا دیا ہوا جو ٹھیک ٹھیک حقوق ادا کر کے بچ رہے تو قلیل ہو، اس کثیر سے بہتر ہے جو حرام طریقہ سے حاصل کیا جائے یا جس میں لوگوں کے حقوق مارے جائیں۔ مال حلال میں جو ٹھیک ناپ تول کر لیا دیا جائے فی الحال برکت ہوتی ہے، اور خدا کے یہاں اجر ملتا ہے۔

فل یعنی میں نے تم کو نصیحت کر دی۔ آگے اس کا ذکر مدراء نہیں کہ تم سے زبردستی عمل کرا کے چھوڑ دوں۔

فل یہ بلور استہزاء و مسخرہ رہے تھے، کہ بس زیادہ بزرگ نہ بننے کیاماری قوم میں ایک آپ ہی بڑے عقلمند، باوقار اور نیک چلن رہ گئے ہیں؟ بانی ہم اور

ہمارے بزرگ سب جاہل اور احمق ہی رہے؟ حضرت شعیب علیہ السلام نماز بہت کثرت سے پڑھتے تھے، کہنے لگے کہ شاید آپ کی نماز یہ حکم دیتی ہے کہ ہم سے

باپ دادا دل کا پرانا دین چھڑوا دیں اور ہمارے اموال میں ہمارا مالکانہ اختیار نہ رہنے دیں۔ بس آپ اپنی نماز پڑھتے جائیے، ہمارے مذہبی و دنیاوی

معاملات اور ناپ تول کے قصوں میں دخل دینے کی ضرورت نہیں۔ حضرت شاہ صاحب رحمہ اللہ لکھتے ہیں "جاہلوں کا دستور ہے کہ نیکیوں کے کام آپ نہ کر سکیں تو

انہیں کو چڑا لیں۔ یہی خصلت ہے کفر کی۔ بعض مفسرین نے "اِنَّكَ لَآَنْتَ الْحَلِيْمُ الرَّشِيْدُ" کو استہزاء پر نہیں۔ واقعیت پر حمل کیا ہے۔ یعنی تو ایک

کچھ دار، باوقار اور نیک چلن آدمی ہے۔ پھر ایسی بے موقع باتیں کیوں کرنے لگا۔ جیسے صالح علیہ السلام کو کہا تھا ﴿وَقَدْ كُنْتَ فِيْنَا مَرْجُوًّا قَبْلَ هٰذَا اَتَنْهٰنَا

اَنْ نَّعْبُدَ مَا يَعْبُدُ اٰبَاؤُنَا وَاٰنَا لَمْ نَشَاۗءُ نَعْبُدْ اِلٰهًا مَّرْنٰبُ﴾

كُنْتُ عَلَى بَيْتِنَا مِنْ رَبِّي وَرَزَقَنِي مِنْهُ رِزْقًا حَسَنًا ۖ وَمَا أُرِيدُ أَنْ أَخَالِفَكُمْ إِلَى مَا

مجھ کو مجھ آگئی اپنے رب کی طرف سے اور اس نے روزی دی مجھ کو نیک روزی فلا اور میں یہ نہیں چاہتا کہ بعد کو خود کروں وہ مجھ کو سوجھ ہوئی اپنے رب کی طرف سے، اور اس نے روزی دی مجھ کو نیک روزی۔ اور میں نہیں چاہتا کہ پیچھے آپ کروں، جو

أَنْتُمْ عَنْهُ ۚ إِنْ أُرِيدُ إِلَّا الْإِصْلَاحَ ۚ مَا اسْتَطَعْتُ ۚ وَمَا تَوْفِيقِي إِلَّا بِاللَّهِ ۚ عَلَيْهِ

کام جو تم سے چھڑاؤں فلا میں تو چاہتا ہوں سنوارنا جہاں تک ہو سکے اور بن آنا ہے اللہ کی مدد سے اسی پر میں نے کام تم سے چھڑاؤں، میں تو چاہتا ہوں یہی سنوارنا، جہاں تک ہو سکے۔ اور بن آتا ہے اللہ سے۔ اسی پر میں نے

تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ أُنِيبُ ۝ وَلِيقُومِ لَا يَجْرِ مِنْكُمْ شِقَاقِي ۚ أَنْ يُصِيبَكُمْ مِثْلُ مَا أَصَابَ

بھروسہ کیا ہے اور اسی کی طرف میرا رجوع ہے فلا اور اے قوم نہ کمائیو میری ضد کر کے یہ کہ بڑے تم پر جیسا کچھ کہ پڑ چکا بھروسہ کیا ہے، اور اسی کی طرف رجوع ہوں۔ اور اے قوم! نہ کمائیو میری ضد کر کر، یہ کہ بڑے تم پر جیسا کچھ پڑا

قَوْمَ نُوحٍ ۚ أَوْ قَوْمَ هُودٍ ۚ أَوْ قَوْمَ صَالِحٍ ۚ وَمَا قَوْمُ لُوطٍ مِنْكُمْ بِبَعِيدٍ ۝ وَاسْتَغْفِرُوا

قوم نوح پر یا قوم ہود پر یا قوم صالح پر اور قوم لوط تو تم سے کچھ دور ہی نہیں فلا اور گناہ بخشواؤ قوم نوح پر، یا قوم ہود پر، یا قوم صالح پر۔ اور قوم لوط تو تم سے دور نہیں۔ اور گناہ بخشواؤ

رَبَّكُمْ ثُمَّ تَوَبُّوا إِلَيْهِ ۚ إِنَّ رَبِّي رَحِيمٌ وَدُودٌ ۝ قَالُوا يُشْعِبُ مَا نَفَقَهُ كَثِيرًا ۚ هَٰذَا

اپنے رب سے اور رجوع کرو اس کی طرف البتہ میرا رب ہے مہربان محبت والا فلا بولے اے شعیب ہم نہیں سمجھتے بہت باتیں اپنے رب سے، اور اس کی طرف رجوع آؤ، البتہ میرا رب مہربان ہے محبت والا۔ بولے، اے شعیب! ہم نہیں بوجھتے بہت باتیں

فلا یا تو ظاہری روزی مراد ہے۔ یعنی ناپ تول میں کمی بیشی کیے بدون حلال و طیب طریق سے روزی مرمت فرمائی یا باطنی روزی یعنی علم و حکمت اور نبوت عطا کی، غلام یہ ہے کہ اگر حق تعالیٰ نے مجھ کو فہم و بصیرت دے کر وہ صاف راستہ دکھلادیا جو تم کو نظر نہیں آتا اور اس دولت سے مالا مال کیا جس سے تمہیں حصہ نہیں ملا۔ تو کیا اس کا حق یہ ہے کہ میں ”معاذ اللہ“ تمہاری طرح اندھا من جاؤں اور خدا کے احکام سے روگردانی کرنے لگوں، یا تمہارے استہزاء و تسخر سے گھبرا کر نصیحت کرنا اور سمجھانا چھوڑ دوں؟ ہرگز نہیں۔

فلا یعنی جن بری باتوں سے تم کو روکتا ہوں میری یہ خواہش نہیں کہ تم سے علیحدہ ہو کر خود ان کا ارتکاب کروں مثلاً تمہیں تارک الدنیا بناؤں اور خود دنیا سمیت گھر میں بھولوں، نہیں جو نصیحت تم کو کرتا ہوں میں تم سے پہلے اس کا پابند ہوں۔ تم یہ الزام مجھ پر نہیں رکھ سکتے کہ میری نصیحت کسی خود غرضی اور ہوا پرستی پر معمول ہے۔

فلا میری تمام تر کوشش یہ ہے کہ تمہاری دینی و دنیاوی حالت درست ہو جائے۔ موجودہ ردی حالت سے نکل کر بام ایمان و عرفان پر چڑھنے کی کوشش کرو۔ اس مقصد اصلاح کے سوا دوسرا مقصد نہیں، جسے میں اپنے مقدور استطاعت کے موافق کسی حال نہیں چھوڑ سکتا، باقی یہ کہ میری بات بن آئے اور اپنی کوشش میں کامیاب ہو جاؤں، یہ سب خداوند قدس کے قبضہ میں ہے۔ اسی کی امداد و توفیق سے سب کام انجام پا سکتے ہیں، میرا بھروسہ اسی پر ہے اور ہر معاملہ میں اسی کی طرف رجوع کرتا ہوں۔

فلا یعنی میری ضد اور عداوت کے جوش میں ایسی حرکتیں مت کرنا جو تم کو گزشتہ اقوام کی طرح سخت تباہ کن عذاب کا مستحق بنا دیں، نوح، ہود اور صالح علیہم السلام کی استوں پر تکذیب و عداوت کی بدولت جو عذاب آئے وہ پوشیدہ نہیں، اور لو ط علیہ السلام کی قوم کا قصہ تو ان سب کے بعد ماضی قریب میں ہوا ہے اس کی یاد تمہارے مافکہ میں تازہ ہوگی ان نظائر کو فراموش مت کرو۔

تَقُولُ وَآلَا لَكَ فِيْنَا ضَعِيفًا ۚ وَلَوْلَا رَهْطُكَ لَرَجَمْنَاكَ وَمَا أَنتَ عَلَيْنَا بِعَزِيزٍ ۝۱۱

جو تو کہتا ہے فلا اور بتو دیکھتے ہیں کہ تو ہم میں کمزور ہے فلا اور اگر نہ ہوتے تیرے بھائی بندو تجھ کو ہم سنگسار کر ڈالتے اور ہماری نگاہ میں تیری کچھ عزت نہیں فلا جو تو کہتا ہے، اور ہم دیکھتے ہیں تو ہم میں کمزور ہے۔ اور اگر نہ ہوتے تیرے بھائی بندو، تو تجھ کو ہم پتھر اڑا کرتے، اور تو ہم پر کچھ سردار نہیں۔

قَالَ يَقَوْمِ اَرْهَطِيْ اَعَزُّ عَلَيْكُمْ مِّنَ اللّٰهِ ۚ وَاتَّخِذْ مَثْوًى وَرَاءَ كُمُ ظَهْرِيَّا ۚ اِنَّ رَّبِّيْ بِمَا

بولتا اے قوم کیا میرے بھائی بندوں کا دباؤ تم پر زیادہ ہے اللہ سے اور اس کو ڈال رکھا تم نے پیٹھ پیچھے بھلا کر تحقیق میرے رب کے قابو میں ہے بولا، اے قوم! کیا میرے بھائی بندوں کا دباؤ تم پر زیادہ ہے اللہ سے۔ اور اس کو ڈال رکھا ہے تم نے پیٹھ پیچھے فراموش۔ تحقیق میرے رب کے قابو میں

تَعْمَلُوْنَ مُخِیْطٌ ۝۱۲ وَيَقَوْمِ اَعْمَلُوْا عَلٰی مَّكَانَتِكُمْ اِنِّیْ عَامِلٌ ۚ سَوْفَ تَعْلَمُوْنَ ۚ مِّنْ

جو کچھ کرتے ہو فلا اور اے میری قوم کام کئے جاؤ اپنی جگہ میں بھی کام کرتا ہوں آگے معلوم کرلو گے کس پر ہے جو کرتے ہو۔ اور اے قوم! کام کئے جاؤ اپنی جگہ، میں بھی کام کرتا ہوں۔ آگے معلوم کر دو گے، کس پر

يَاْتِيْهِ عَذَابٌ يُّخْزِيْهِ وَمَنْ هُوَ كَاذِبٌ ۚ وَارْتَقِبُوْا اِنِّیْ مَعَكُمْ رَقِیْبٌ ۝۱۳ وَلَمَّا جَاءَ اَمْرُنَا

آتا ہے عذاب رسوا کرنے والا اور کون ہے جھوٹا اور تاکتے رہو میں بھی تمہارے ساتھ تاک رہا ہوں فلا اور جب پہنچا ہمارا حکم آتا ہے عذاب، کہ اس کو رسوا کرے اور کون ہے جھوٹا۔ اور تاکتے رہو، میں بھی تمہارے ساتھ ہوں تاکتا۔ اور جب پہنچا ہمارا حکم،

= فلا کیسا ہی پرانا اور کٹر مجرم ہو جب صدق دل سے اس کی بارگاہ میں رجوع ہو کر معافی چاہے وہ اپنی مہربانی سے معاف کر دیتا ہے۔ بلکہ اس سے محبت کرنے لگتا ہے۔

فلا سمجھتے سمجھتے لیکن عذاب اور جہنم کی پستی سے ایسا کہتے تھے کہ تیری بات کچھ نہیں سمجھتے، نہ معلوم کیا مجذوبوں کی بڑھانک رہا ہے (العیاذ باللہ) اور اگر واقعی وہ ایسی سیدی اور صاف باتیں بے توجہی یا غبات کی وجہ سے سمجھتے نہ تھے تو یہ کلام اپنے ظاہر پر محمول ہوگا۔

فلا یعنی ایک کمزور اور بے حقیقت آدمی خواہ مخواہ سارے جہان کو اپنا دشمن بنا رہا ہے۔ اسے چاہیے اپنے حال پر رحم کھائے، بیٹھے بٹھائے اپنے کو موت کے منہ میں ڈالنے سے کیا نادمہ ہے۔

(تنبیہ) بعض ملت نے "ضعیف" کے معنی "ضمیر البصر" (نا بینا) کے منقول ہیں۔ شاید کسی خاص وقت میں عارضی طور پر ظاہری بینائی جاتی رہی

ہو جیسے یوسف علیہ السلام کے فراق میں حضرت یعقوب علیہ السلام کا حال ہوا تھا مفسرین نے بعض روایات نقل کی ہیں کہ حضرت ضعیف علیہ السلام روئے بہت تھے حتیٰ کہ نگاہ جاتی رہی۔ حق تعالیٰ نے فرمایا کہ ضعیف! اس قدر کیوں روتا ہے؟ جنت کے ثواب میں یاد دوزخ کے ڈر سے؟ عرض کیا پروردگار! تیری لقاؤ کا خیال کر کے روتا ہوں کہ جس وقت آپ کا یاد آ رہوگا نہ معلوم میرے ساتھ کیا برتاؤ کریں گے؟ ارشاد ہوا تجھ کو ہماری لقاؤ (دیدار) مبارک ہو، اے ضعیف! اسی لیے میں نے اپنے حکیم موسیٰ ابن عمران (علیہ السلام) کو تیری خدمت کے لیے کھڑا کر دیا ہے، کہتے ہیں خدا نے ان کی بینائی واپس کر دی۔ واللہ تعالیٰ اعلم بالصواب۔

فلا یعنی تیرے کنبہ کے لوگ جو ہمارے ساتھ ہیں ان کا خیال آتا ہے ورنہ اب تک تجھے سنگسار کر ڈالتے۔

فلا یعنی افسوس اور تعجب ہے کہ خاندان کی وجہ سے میری رعایت کرتے ہو اس وجہ سے نہیں کرتے کہ میں خدا کا بھیجا ہوا ہوں اور صاف و صریح نشانیاں اپنی سچائی کے دکھلا رہا ہوں گویا تمہاری نگاہ میں میرے خاندان کی عزت اور اس کا دباؤ خداوند قدوس سے زیادہ ہے۔ خدا کی عظمت و جلال کو ایسا بھلا دیا کہ کبھی تمہیں تصور بھی نہیں آتا۔ جو قوم خدا تعالیٰ کو بھلا کر (معاذ اللہ) پس پشت ڈال دے اسے یاد رکھنا چاہیے۔ کہ اس کے تمامی افعال و اعمال خدا تعالیٰ کے علم و قدرت کے املا میں ہیں۔ تم کوئی کام کرواد کسی حالت میں ہو، ایک آن کے لیے بھی اس کے قابو سے باہر نہیں۔

فلا یعنی اچھا تم اپنی ضد اور ہٹ پرستے رہو، میں خدا کی توفیق سے راہ ہدایت پر ثابت قدم ہوں عنقریب پتہ چل جائے گا کہ ہم میں سے کس کو خدا کا عذاب فیضت =

نَجَّيْنَا شُعَيْبًا وَ الَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ بِرَحْمَةٍ مِنَّا وَ أَخَذْتُ الَّذِينَ ظَلَمُوا الصَّيْحَةَ

بچا دیا ہم نے شعیب کو اور جو ایمان لائے تھے اس کے ساتھ اپنی مہربانی سے اور آپکا ان ظالموں کو کڑک نے بچا دیا ہم نے شعیب کو، اور جو یقین لائے تھے اس کے ساتھ، اپنی مہر سے۔ اور پکڑا ان ظالموں کو چنگھاڑ نے،

فَأَصْبَحُوا فِي دِيَارِهِمْ جُثِيمِينَ ﴿٥﴾ كَانُوا لَمْ يَعْنُوا فِيهَا إِلَّا بُعْدًا لِّلْمَدِينِ كَمَا بَعْدَتْ

پھر صبح کو رہ گئے اپنے گھروں میں اوندھے پڑے ہوئے گویا کبھی وہاں بسے ہی نہ تھے فلاں لو پھٹکار ہے مدین کو جیسے پھٹکار ہوئی تھی پھر صبح کو رہ گئے اپنے گھروں میں اوندھے پڑے۔ جیسے کبھی نہ بسے تھے ان میں۔ سن لو! پھٹکار ہے مدین پر، جیسے پھٹکار پائی

مُؤَدُّ ﴿٥﴾

ثمود کو ف

ثمود نے۔

قصہ شعیب علیہ السلام

قَالَ النَّبِيُّ: ﴿وَالِی مَدَیْنَتَ أَخَاهُمْ شُعَیْبًا... اِلَى... اَلَا بُعْدًا لِّلْمَدَیْنَتِیْنِ كَمَا بَعْدَتْ ثَمُودُ﴾

رابطہ:..... یہ چھٹا قصہ شعیب علیہ السلام کا ہے جو خطیب الانبیاء کے لقب سے معروف ہیں اور مدین کی طرف مبعوث ہوئے تھے۔ یہ لوگ بڑے سرمایہ دار تھے ان کا مذہب یہ تھا کہ ہم اپنے مالوں کے تصرف میں آزاد اور مختار ہیں (جیسا کہ آج کل کے سرمایہ دار کہتے ہیں) جس طرح چاہیں ان میں تصرف کریں حضرت شعیب علیہ السلام فرماتے تھے کہ یہ اموال اگرچہ تمہارے مملوک ہیں مگر تمہاری ملکیت مالک حقیقی کی ملکیت اور اس کے حکم کے ماتحت ہے۔ امانت اور دیانت کے ساتھ اور صحیح کیل اور وزن کے ساتھ تم اس میں تصرف کر سکتے ہو یہ قوم بت پرستی اور بدکاری کے علاوہ معاملات دنیاوی میں خیانت اور کم تولنے میں مبتلا تھی۔

حضرت شعیب علیہ السلام نے اصحاب مدین کو توحید کی دعوت دی اور شرک اور کم تولنے کی عادت سے توبہ اور استغفار کی نصیحت کی اور کہا کہ مجھ کو ڈر ہے کہ اگر تم نے میرا کہنا نہ مانا تو تم پر اللہ کا عذاب آئے گا اور قوم نوح اور قوم عاد اور قوم ثمود کی طرح

= کہتا ہے اور کون جھوٹا ثابت ہوتا ہے۔ اب ہم اور تم دونوں آسمانی فیصلہ کا انتظار کرتے ہیں

فلا یہاں قوم شعیب کا کڑک (فرشتہ کی بیخ) سے ہلاک ہونا مذکور ہے اور "اعراب" میں "رجفہ" کا لفظ آیا ہے یعنی زلزلہ سے ہلاک ہوئے۔ اور سورۃ شعراء میں "عَذَابُ یَوْمِ الظُّلَّةِ" آیا ہے۔ جس کا مطلب یہ ہے کہ عذاب کے بادل سائبان کی طرح ان پر جمید ہو گئے۔ ابن کثیر لکھتے ہیں کہ یہ تینوں قسم کے عذاب اس قوم کے حق میں جمع کر دیے گئے تھے، پھر ہر سورت میں وہاں کے کیا ق کے مناسب عذاب کا ذکر کیا گیا۔ "اعراب" میں تھا کہ ان لوگوں نے شعیب علیہ السلام سے کہا کہ ہم تم کو اور تمہارے ساتھیوں کو اپنی سرزمین سے نکال دیں گے۔ وہاں بتلادیا کہ جس زمین سے نکالنا چاہتے تھے، اسی کے زلزلہ سے ہلاک ہوئے۔ یہاں ان کے سخت گستاخاں مقالات کا ذکر تھا، اس لیے بالمقابل آسمانی "صیحه" (کڑک) کا ذکر فرمایا گیا عذاب الہی کی ایک کڑک میں ان کی سب آوازیں گم ہو گئیں۔ سورۃ شعراء میں ان کا یہ قول نقل کیا ہے۔ ﴿فَأَسْفَطْنَا عَلَیْہِا السَّمَاءَ فَتَمَیْزُ السَّجَّادِ مِن الصَّادِقِ﴾ اگر تو سچا ہے تو ہم پر آسمان کا ایک ٹکڑا گرا دے۔ اس کے مقابلہ میں "عَذَابُ یَوْمِ الظُّلَّةِ" کا ذکر فرمایا۔

فلا یعنی دونوں "صیحه" سے ہلاک ہوئے۔

ہلاک کر دیئے جاؤ گے۔

جب ان لوگوں نے حضرت شعیب علیہ السلام کا کہنا نہ مانا تو آخری درجہ میں یہ فرمایا ﴿اعْمَلُوا عَلَىٰ مَكَاتِبِكُمْ﴾ الخ کو خیر ہو تمہارا جی چاہے کرو۔ عنقریب تم کو معلوم ہو جائے گا کہ تم کو کیا رسوائی پہنچنے والی ہے آخر وہی ہوا کہ تھوڑے دنوں میں عذاب آیا آگ برسی اور سب ہلاک ہو گئے۔ چنانچہ فرماتے ہیں ہم نے مدین والوں کی طرف ان کے بھائی شعیب علیہ السلام کو پیغمبر بنا کر بھیجا تا کہ یہ اندھے اور بہرے شاید اپنے بھائی کی کچھ سنیں اور دیکھیں۔ مدین حضرت ابراہیم علیہ السلام کے ایک بیٹے کا نام تھا پھر اس کی اولاد کا بھی یہی نام ہو گیا اور ان لوگوں نے ایک شہر آباد کیا اس کا نام بھی مدین رکھا۔ یہ شہر بحر قلزم کے کنارے پر تبوک کے محاذی اس سے چھ مرحلہ دور واقع ہے اور تبوک سے بڑا ہے اور مدین وہی شہر ہے کہ جب حضرت موسیٰ علیہ السلام اول مرتبہ مصر سے تنہا نکلے تو اس شہر کے کنوئیں پر ٹھہر کر شعیب علیہ السلام کی بکریوں کو پانی پلایا تھا۔ اب آگے شعیب علیہ السلام کی تعلیم و تلقین کا حال بیان کرتے ہیں کہ سب سے پہلے قوم کو وہ بات بتائی جو سب سے اول اور مقدم فرض ہے۔ شعیب علیہ السلام نے ان سے یہ کہا اے میری قوم! تم صرف ایک اللہ کی عبادت کرو اس کے سوا کوئی معبود نہیں۔ توحید اور عبادت یہ تو اللہ تعالیٰ کا حق ہوا۔ اب آگے مخلوق کا حق بتایا جو باہمی معاملات سے متعلق تھا اور نہ کسی کرو تم پیانے سے ناپنے کی چیزوں میں اور تر ازو سے تولنے کی چیزوں میں۔ تحقیق میں تم کو اچھی حالت یعنی نعمت اور تو نگری میں دیکھتا ہوں یعنی تم مفلس اور محتاج نہیں کہ اس کی وجہ سے خیانت کرو بلکہ مالدار اور نعمت والے ہو اس کا حق تو یہ ہے کہ لوگ تم سے بہرہ مند ہوں نہ یہ کہ تم دوسروں کے حق میں سے کمی کرو۔ اللہ تعالیٰ کی نعمت کا شکر کرو۔ اگر زیادہ نہیں تولتے تو کم بھی نہ تولو اور تحقیق میں اس خیانت کی وجہ سے تمہاری نسبت ایسے دن کے عذاب سے ڈرتا ہوں جو تم سب کو گھیرے میں لیے ہوئے ہوگا۔ اس سے قیامت کا عذاب مراد ہے یا دنیوی عذاب ہلاکت مراد ہے۔ یہ تو ناپ تول میں کمی کی ممانعت ہوئی اب آئندہ آیت میں ناپ تول کو پورا کرنے کا حکم اور اس میں تاکید اور مبالغہ ہے اور اے میری قوم انصاف کے ساتھ ماپ اور تول کو پورا کیا کرو۔ ماپ میں پیمانہ کو اوچھانہ بھراؤ تو تولنے میں ڈنڈی نہ مارو اور لوگوں کی چیزوں میں ذرہ برابر کمی نہ کرو۔ یعنی کیل اور وزن کی خصوصیت نہیں تمام چیزوں میں عدل و انصاف کو ملحوظ رکھو خواہ کسی قسم کی کوئی چیز ہو اس میں کمی نہ کرو۔ مطلب یہ ہے کہ کسی کے حق میں خیانت نہ کرو۔ ایک ہی بات کو تین مرتبہ دہرانے سے مقصود تاکید ہے مگر ہر مرتبہ نئی عبارت سے ادا کیا گیا ہے جس میں خاص بلاغت ہے اور زمین میں فساد مچاتے نہ پھرو یعنی رہزنی نہ کرو۔ یہ لوگ رہزنی بھی کیا کرتے تھے۔ ناپ تول میں ہر حق دار کا حق ادا کرنے کے بعد اللہ کا دیا ہوا حلال مال جو تمہارے پاس باقی رہ جائے اس زیادہ مال سے کہیں زیادہ بہتر ہے جو خیانت کر کے تم حاصل کرو۔ کیونکہ حلال مال میں گودہ قلیل ہو اس میں خیر و برکت ہے۔ اگر ہوتم یقین رکھنے والے تو سمجھ لو کہ برکت حلال میں ہے۔ حرام میں نہیں۔ میں تمہارا نگہبان نہیں کہ زبردستی تم کو منادوں اور نیک راہ پر چلا دوں

من آنچہ شرط بلاغت نا قوی گویم تو خواہ از خنم پند گیر و خواہ ملال

حکایت کیا جاتا ہے کہ انبیاء کرام علیہم السلام دو قسم پر تھے ایک وہ کہ جن کو جہاد کا حکم ہوا جیسے حضرت موسیٰ علیہ السلام اور حضرت داؤد علیہ السلام اور حضرت سلیمان علیہ السلام اور بعضے وہ ہیں جن کو جہاد کا حکم نہیں ہوا۔ صرف تبلیغ رسالت ان کے ذمہ تھا۔ شعیب علیہ السلام ان ہی

میں تھے جن کو جہاد کا حکم نہیں تھا وہ دن بھر قوم کو نصیحت فرماتے اور رات بھر نماز پڑھتے (روح البیان: ۴/۱۷۴)

قوم مردود کا جواب

قوم کے سردار بو کے اے شعیب علیہ السلام ہم نے تمہارا وعظ سن لیا۔ کیا تیری نماز اور عبادت تجھ کو یہ حکم دیتی ہے کہ ہم ان بتوں کو چھوڑ دیں جن کو ہمارے بڑے پوجتے تھے اور سب بتوں کو چھوڑ کر تیرے کہنے سے خالی ایک معبود کے ہو رہیں۔ حضرت شعیب علیہ السلام چونکہ کثیر الصلوٰۃ تھے۔ ان کی قوم ان کو نماز پڑھتا دیکھتی تو بطور تمسخران سے یہ کہتی۔ یا ہم اپنے مالوں میں سے حسب منشاء تصرف کو نا چھوڑ دیں۔ ہم اپنے مالوں کے مالک اور مختار ہیں جس طرح چاہیں ان میں تصرف کریں۔ تحقیق تو تو بڑا بردبار اور راہ یاب ہے تو ایسی باتیں کیوں کہتا ہے۔ یہ کہنا ان کا بطور استہزاء اور تمسخر تھا۔ جیسا کہ آج کل کے سرمایہ دارانہ نظام والے بھی یہی کہتے ہیں کہ ہم اپنے سرمایہ کے مالک اور مختار ہیں اور اس کے کمانے اور خرچ کرنے میں آزاد ہیں۔ یہ حلال و حرام اور جائز و ناجائز کی تقسیم کیسی۔ مطلب یہ تھا کہ اب ہم کو ہمارے حال پر چھوڑ دیجئے اور دغا بازی سے بچنے کا وعظ نہ کہئے۔ شریعت یہ کہتی ہے کہ بے شک تم اپنے مالوں کے مالک ہو مگر ہم تمہارے وجود کے اور تمہارے مالوں کے مالک مطلق اور مالک حقیقی ہیں تم سب ہمارے بندے اور غلام ہو تم اپنی تجارت اور زراعت میں ہمارے نازل کردہ قانون کے پابند ہو جس طرح تمہارا وجود ہمارا عطیہ ہے اسی طرح تمہارے اموال ہمارے عطا کردہ ہیں ہمارے عطاء کردہ اعضاء اور جوارج سے اور ہمارے حکم کے سامنے دم مارنے کی مجال نہیں ہم نے اپنی رحمت اور مہربانی سے یہ کہہ دیا ہے کہ تم ان اموال کے مالک ہو مگر ہماری اس عنایت اور مرحمت کا یہ مطلب نہیں کہ تم ہمارے نازل کردہ قانون شریعت کی حدود و قیود اور ادامہ و نواہی سے آزاد ہو کہ خلاف قانون جو چاہو تصرف کرو شریعت شخصی اور انفرادی ملکیت کو برقرار رکھتی ہے۔ اشتراکیت کی طرح شریعت شخصی اور انفرادی ملکیت کی منکر نہیں البتہ اس کی آزادی اور مطلق العنانی کی منکر ہے جس طرح ایک مجازی غلام اور خادم کی تصرف اور تجارتی کاروبار مجازی آقا کے ماتحت ہے۔ اسی طرح سمجھو کہ بندوں کے تمام مالی تصرفات مالک حقیقی اور خداوند حکم الحاکمین کے حکم اور قانون کے ماتحت ہیں۔ ملک کی رعایا، حکومت اور صدر مملکت اور وزراء سلطنت کی مخلوق نہیں اور اپنی ذاتی قدرت اور اختیار میں اور تجارتی کاروبار میں حکومت کے محتاج نہیں مگر بایں ہمہ ملک کی رعایا۔ قانون حکومت کے ماتحت تصرف کر سکتی ہے۔ اس کے خلاف تصرف نہیں کر سکتی۔ پس جبکہ مجازی اور قانونی حکومت میں رعایا کا تصرف قانون حکومت کے ماتحت ہونا تہذیب اور تمدن کے خلاف نہیں۔ تو خدا کی مخلوق کے تصرف کو خدا کے نازل کردہ قانون شریعت کے ماتحت قرار دینا کیسے خلاف تمدن ہو سکتا ہے۔ آج کل کے سرمایہ داروں کی طرح قوم شعیب علیہ السلام بھی یہی کہتی تھی کہ کیا آپ کی نماز ہم کو یہ حکم دیتی ہے۔ کہ ناپ تول میں کمی کرنا چھوڑ دیں اور اپنے مالوں میں حسب منشاء تصرف کرنا چھوڑ دیں۔ ان معزورین اور متکبرین کا جواب یہ ہے کہ ہاں نماز ایسی ہی باتوں کا حکم دیتی ہے۔ ﴿إِنَّ الصَّلَاةَ تَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ﴾ (تحقیق نماز فحشاء اور منکرات سے روکتی ہے) اس لیے شعیب علیہ السلام کی نماز ان کو آمادہ کرتی تھی کہ امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کریں۔

شعیب علیہ السلام کا قوم کو جواب باصواب

شعیب علیہ السلام نے جواب دیا اے میری قوم! مجھے یہ بتاؤ کہ اگر میں اپنے پروردگار کی طرف سے بصیرت اور روشن دلیل اور حجت پر ہوں۔ یعنی علم اور ہدایت پر ہوں جن کی بنا پر ہم کو نیکی کا حکم دیتا ہوں اور برائی سے منع کرتا ہوں اور مزید برآں اللہ تعالیٰ نے مجھے اپنے پاس سے اچھا رزق یعنی حلال و طیب اور فراخ دیا ہو تو کیا ایسی صورت میں تمہاری جاہلانہ اور احقانہ باتوں کی وجہ سے حق کی دعوت اور تبلیغ اور امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کو چھوڑ دوں اور تم کو بت پرستی اور کیل اور وزن میں کمی کرنے سے منع نہ کروں جبکہ خدا تعالیٰ نے نبوت و رسالت اور حجت و اھمہ اور علم و حکمت کی دولت عطا کی جس سے مجھ کو بصیرت اور نور یقین حاصل ہے اور مال حلال و طیب بھی مجھ کو اتنا دیا کہ جس کے بعد مجھ کو مخلوق کی ضرورت نہیں۔ تو مجھ پر تم بیوقوفوں کی طعن آمیز باتوں کا کیا اثر ہو سکتا ہے اور بعض علماء یہ کہتے ہیں کہ رزق حسن سے نبوت کی نعمت مراد ہے اور میرا یہ ارادہ نہیں کہ جس بات سے تم کو منع کروں اسکے خلاف میں خود کروں۔ مطلب یہ کہ میں ایسا نہیں کہ جن باتوں اور خواہشوں سے تم کو منع کروں خود اس میں داخل ہو جاؤں۔ بلکہ تمہارے لیے وہی بات پسند کرتا ہوں جو اپنے لیے پسند کرتا ہوں۔ جہاں تک مجھ سے ممکن ہے میں سوائے تمہاری اصلاح کے کچھ نہیں چاہتا۔ صرف یہ چاہتا ہوں کہ تمہارے عقائد اور معاملات درست ہو جائیں اور تمہارے اعتقادات اور معاملات سے فسادات دور ہو جائیں۔ اور یہی کمال رشد اور کمال حلم ہے اور نہیں ہے میری توفیق مگر اللہ کی قوت اور طاقت سے یعنی میں اپنی طاقت کے مطابق اصلاح کرنا چاہتا ہوں مگر میری طاقت اللہ کی قوت اور اعانت سے ہے۔ اور اس کی مدد سے ہے۔ اسی پر میں نے بھروسہ کیا اور اسی کی طرف میں رجوع ہوتا ہوں۔ حتیٰ کہ توکل اور اصلاح میں بھی اسی کی طرف رجوع کرتا ہوں۔ ہر کام میں نیت اسی کی کرتا ہوں۔

ترہیب قوم از مخالفت و معاندت

اس مواظبت سراپا حکمت کے بعد شعیب علیہ السلام اپنی قوم کو اپنی مخالفت پر عذاب سے ڈراتے ہیں اور اے میری قوم! تم کو میری دشمنی اور عداوت اس بات پر آمادہ نہ کرے کہ تم میری نافرمانی کرو۔ اور پھر تم کو ویسا ہی عذاب پہنچے جیسا کہ قوم نوح کو طوفان پہنچا۔ یا قوم ہود کو ہوا کا طوفان پہنچا جس سے وہ پارہ پارہ ہوئے یا قوم صالح کو زلزلے نے تباہ اور برباد کیا تم ان قوموں کے تاریخی حالات سے بخوبی واقف ہو اگرچہ ان کو کچھ زمانہ گزر گیا ہے۔ تم کو چاہئے کہ ان سے عبرت پکڑو! اور قوم لوط تو تم سے دور نہیں۔ ان کو تباہ ہوئے کچھ زیادہ نہیں گزرا۔ دیکھ لو کہ پیغمبر کی مخالفت سے تمہارے روبرو کیسے ہلاک ہوئے مطلب یہ ہے کہ اگر گزشتہ امتوں کے حال سے عبرت نہیں پکڑتے تو قوم لوط سے عبرت پکڑو اس قوم کی بستیوں تم سے دور نہیں اور اپنے پروردگار سے اپنے گزشتہ گناہوں کی معافی مانگو اور آئندہ کے لیے اس کی طرف رجوع کرو یعنی اس کے حکم پر چلو اور کفر و شرک سے توبہ کرو اور ناپ تول میں کمی کو چھوڑو بے شک میرا پروردگار بڑا مہربان ہے۔ استغفار کرنے والوں پر۔ اور بڑا محبت کرنے والا ہے۔ توبہ کرنے والوں سے استغفار سے اللہ کی رحمت اور عنایت نازل ہوتی ہے اور توبہ سے اللہ کی محبت اس پر نازل ہوتی ہے جس کا ثمرہ یہ ہے کہ وہ دنیا اور آخرت میں خدا کا محبوب بن جاتا ہے۔ کما قال تعالیٰ: ﴿إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ

الْكَافِرِينَ وَالْمُجْرِمِينَ ۝

قوم کا جواب

قوم کے لوگ جب شعیب علیہ السلام کی اس موعظت سراپا حکمت اور تقریر دل پذیر کے جواب سے لا جواب ہوئے تو ازراہ جہالت و عداوت یہ کہنے لگے اے شعیب تیری بہت سی باتیں جو تو کہتا ہے ہماری سمجھ میں نہیں آتیں۔ یعنی تو جو کہتا ہے کہ ایک اللہ کی عبادت کرو اور شرک اور بت پرستی کو چھوڑو۔ اور ناپ تول میں کمی کرنا چھوڑو۔ تیری یہ باتیں سب تیرے خیالات فاسدہ ہیں قابل توجہ نہیں اور ہم تو تجھے اپنے درمیان کمزور اور ناتواں دیکھتے ہیں تجھ میں کوئی قوت نہیں اور ہم اگر تجھ کو کوئی برائی پہنچانا چاہیں تو کوئی روک نہیں پایہ مطلب ہے کہ تو ہم میں ایک ذلیل آدمی ہے تیری کچھ عزت نہیں اور اگر تیرا کنبہ نہ ہوتا تو ہم تجھ کو سنگسار کر دیتے ہم کو تیرے خاندان اور قبیلہ کی عزت اور حرمت کا پاس ہے جو تجھ کو چھوڑ دیا اور تو ہماری نظروں میں کوئی عزت والا نہیں کہ تیری عزت سنگساری سے مانع بنے۔

شعیب علیہ السلام کی طرف سے قوم کی دھمکیوں کا جواب

یہ تو قوم کی دھمکیوں کا ذکر ہوا اور بیوقوفوں کا یہی دستور ہے کہ آیات بینات اور روشن دلائل کے مقابلہ میں دھمکیاں دیا کرتے ہیں۔ اب آگے ان دھمکیوں کے مقابلہ میں شعیب علیہ السلام کا جواب ذکر کرتے ہیں۔ جو ان نادانوں کی شفقت سے لبریز ہے۔ اور شعیب علیہ السلام کی قلبی سکون اور اطمینان کا آئینہ دار ہے کہ وہ قوم کی دھمکیوں سے ذرہ برابر مرعوب نہ تھے بلکہ وعدہ خداوندی پر مطمئن تھے۔ چنانچہ شعیب علیہ السلام نے ان کی دھمکیوں کے جواب میں کہا! اے میری قوم افسوس اور تعجب ہے کہ میری نبوت و رسالت تو میرے رجم سے مانع نہ ہوئی۔ بلکہ میرے قبیلہ اور خاندان کی قوت و شوکت میرے رجم سے تمہارے لئے مانع بنی کیا میری برادری اور میرا کینہ تمہارے نزدیک اللہ تعالیٰ سے زیادہ عزت والا ہے کہ خاندان کا تو پاس کیا اور جس خدا نے مجھ کو رسول بنا کر بھیجا اور سچائی کے نشان مجھے دیئے اس کا پاس نہیں کیا اور اللہ کو یعنی اس کے حکم کو تم نے پیٹھ کے پیچھے پھینک دیا۔ مگر یاد رکھو کہ عنقریب تم کو اس کا خمیازہ بھگتنا پڑے گا۔ کیونکہ تحقیق میرا پروردگار تمہارے اعمال کو احاطہ کیے ہوئے ہے۔ تمہارا کوئی عمل اس سے پوشیدہ نہیں تمہارے اعمال کے موافق تم کو جزا دے گا۔ بعد ازاں جب شعیب علیہ السلام قوم کی ہدایت سے ناامید ہوئے اور سمجھ گئے کہ ان لوگوں کو عذاب سے ڈرانا بیکار ہے۔ کوئی نصیحت ان پر کارگر نہ ہوئی کیونکہ ان لوگوں کو یقین ہے کہ عذاب کا وعدہ محض دھمکی ہی دھمکی ہے تو اخیر میں یہ فرمایا کہ اچھا اگر تم کو عذاب کا یقین نہیں تو اچھا تم جانو عنقریب پتہ چل جائے گا اور بالآخر ناامید ہو کر یہ کہا اے میری قوم تم اپنی جگہ میں اپنے کام کیے جاؤ میں بھی اپنا کام کرتا ہوں۔ عنقریب تم جان لو گے کہ وہ کون ہے جس پر ایسا عذاب آئے گا۔ جو اس کو ذلیل و خوار کرے گا اور معلوم ہو جائے گا کہ کون ہے جو جھوٹا ہے اس وقت طرفین کی عزت اور ذلت کا فیصلہ ہو جائے گا اور معلوم ہو جائے گا کہ تم جھوٹے ہو یا میں۔ جھوٹا ہوں اور آسانی فیصلہ کا انتظار کرو۔ میں بھی تمہارے ساتھ منتظر ہوں۔ مطلب یہ ہے کہ جس عذاب سے میں تم کو ڈرا رہا ہوں وہ محض دھمکی نہیں بلکہ وہ اتنا قریب آ گیا کہ اس کی طرف کلنگی لگا کر انتظار میں بیٹھ جاؤ۔ پس حسب وعدہ چند روز کے بعد

عذاب کا سامان شروع ہوا اور جب ہمارا حکم عذاب کے لیے آپہنچا تو ہم نے فریقین میں سے شعیب علیہ السلام کو اور ان لوگوں کو جو ان کے ساتھ ایمان لائے تھے اپنی طرف سے ایک خاص رحمت کے ساتھ عذاب آسمانی سے نجات دی اور ان ظالموں کو جنہوں نے شرک اور معصیت سے اپنی جانوں پر ظلم کر رکھا تھا یکدم ایک سخت آواز نے آپکڑا جس سے یک لخت سب کے دل پھٹ گئے اور ایک دم سب مر گئے۔ جبریل امین علیہ السلام نے ایک چیخ ماری جس کی دہشت سے سب کا فرم گئے۔ پس یہ لوگ صبح کے وقت اپنے گھروں میں گھنٹوں کے بل مرے رہ گئے گویا کہ وہ کبھی ان گھروں میں بسے نہ تھے۔ آگاہ ہو جاؤ اور خوب سن لو کہ قوم مدین کو ہلاکت اور پھنکارا یہی ہوئی جیسا کہ قوم ثمود کو ہوئی تھی۔ چونکہ قوم شعیب اور قوم صالح (یعنی قوم ثمود) ایک ہی عذاب سے ہلاک ہوئے اس لیے فرمایا کہ مدین کی ہلاکت ویسی ہی ہے جیسی ثمود کی ہلاکت ہے۔ تشبیہ اس بات میں ہے کہ دونوں قومیں عذاب صبحہ سے ہلاک ہوئیں۔ فرق صرف اس قدر تھا کہ قوم ثمود نے نیچے کی جانب سے صبحہ (چنگھاڑ) سنی اور ہلاک ہوئی۔ اور قوم مدین نے اوپر کی جانب سے صبحہ (چیخ) سنی اور ہلاک ہوئی۔ نیز مدین کو ثمود کے ساتھ اس لیے بھی ذکر کیا کہ دونوں قوموں کی بستیاں قریب تھیں اور کفر اور ریزنی میں ایک دوسرے کے مشابہ تھیں اور عذاب میں بھی ایک دوسرے کے مشابہ تھیں اور دونوں عرب میں تھے اس اعتبار سے تشبیہ معنوی ہو گئی۔

فائدہ: یہاں قوم شعیب کا صبحہ (چیخ) سے ہلاک ہونا مذکور ہوا اور سورۃ اعراف میں رجفہ کا لفظ آیا ہے یعنی زلزلہ سے ہلاک ہوئے عجب نہیں کہ ابتداء میں زلزلہ آیا ہو اور پھر چیخ آئی ہو۔

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا وَسُلْطٰنٍ مُّبِينٍ ۝۱۱ اِلٰی فِرْعَوْنَ وَمَلَٲِهٖ فَاتَّبَعُوْا اَمْرًا

اور البتہ بھیج چکے ہیں ہم موسیٰ کو اپنی نشانیاں اور واضح سند دے کر فِرْعَوْنَ اور اس کے سرداروں کے پاس پھر وہ چلے حکم پر اور بھیج چکے ہیں موسیٰ کو اپنی نشانیاں سے، اور واضح سند سے۔ فِرْعَوْنَ اور اس کے سرداروں کے پاس، پھر چلے کہے میں

فِرْعَوْنَ ۚ وَمَا اَمْرُ فِرْعَوْنَ بِرَشِيْدٍ ۝۱۲ يَقْدُمُ قَوْمَهُ يَوْمَ الْقِيٰمَةِ فَأَوْرَدَهُمُ النَّارَ ط

فِرْعَوْنَ کے اور نہیں بات فِرْعَوْنَ کی کچھ کام کی فِی آگے ہوگا اپنی قوم کے قیامت کے دن پھر پہنچائے گا ان کو آگ پر فِرْعَوْنَ کے۔ اور نہیں بات فِرْعَوْنَ کی کچھ نیک چال رکھتی۔ آگے ہوگا اپنی قوم کے قیامت کے دن، پھر پہنچا دے گا ان کو آگ پر۔

وَبِئْسَ الْوَرْدُ الْمَوْرُوْدُ ۝۱۳ وَاتَّبِعُوا فِيْ هٰذِهِ لَعْنَةً وَيَوْمَ الْقِيٰمَةِ ۖ بِئْسَ الرِّفْدُ

اور برا گھاٹ ہے جس پر پہنچے فِی اور پیچھے سے ملتی رہی اس جہان میں لعنت اور دن قیامت کے بھی برا انعام ہے اور برا گھاٹ ہے جس پر پہنچے۔ اور پیچھے سے ملی اس جہان میں لعنت، اور دن قیامت کے۔ برا انعام ہے

فِی نشانوں سے غالباً معجزات اور دونوں آیتیں مراد ہیں جن کا ذکر ﴿وَلَقَدْ اَتَيْنَا مُوسٰی بَشٰرًا مِّنْ رَّبِّهِ﴾ میں ہوا ہے۔ ان میں سے معجزہ عساکر جو نہایت ظاہر و قاہر معجزہ تھا شاید "سُلْطٰنٌ مُّبِيْنٌ" (واضح سند) فرمایا "سُلْطٰنٌ مُّبِيْنٌ" سے وہ روشن دلائل مراد ہوں جو حضرت موسیٰ علیہ السلام نے فِرْعَوْنَ کے سامنے خدا تعالیٰ کے وجود و توحید وغیرہ کے متعلق پیش کیے جن کا ذکر دوسرے مقامات میں آئے گا۔ اور ممکن ہے سُلْطٰنٌ مُّبِيْنٌ سے اس کے لغوی معنی (یعنی کھلا ہوا غلط) مراد لے گئے ہوں، کیونکہ فِرْعَوْنِیوں کے مقابلہ پر بار بار حضرت موسیٰ علیہ السلام کو نایاب غلبہ اور فتح مبین حاصل ہوئی رہی۔

۲ یعنی کھلے کھلے نشان دیکھ کر بھی فِرْعَوْنِیوں نے پیغمبر خدا کی بات نہ مانی اسی دشمنی کے حکم پر چلے رہے۔ حالانکہ اس کی کوئی بات ٹھکانے کی نہ تھی۔ جیسے =

الْمَرْفُودُ ۹۹

جوان کو ملافان

جولاء

قصہ موسیٰ علیہ السلام با فرعون

قَالَ الْجَنَانُ: «وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا... إِلَىٰ... يَنْتَسِ الرِّفْدُ الْمَرْفُودُ»

رابطہ: اب یہ ساتواں قصہ موسیٰ علیہ السلام کا ہے اور یہ قصہ اس سورت کا آخری قصہ ہے۔ جس میں یہ بتلایا کہ خدا اور رسول کے مقابلہ میں سلطنت اور مال و دولت اور قوت و شوکت کچھ کام نہیں آئی۔ عزت، حق کی اتباع میں ہے اور تحقیق ہم نے موسیٰ علیہ السلام کو اپنی نشانیاں اور کھلا غلبہ دیکر بھیجا یعنی معجزات قاہرہ و باہرہ مثل معجزہ عصا۔ اور معجزہ ید بیضا دیکر فرعون اور اس کے ملک کے سرداروں کی طرف بھیجا۔ پس باوجود ان معجزات قاہری اور براہین باہری اور دلائل ظاہرہ کے ان سرکشوں نے پیغمبر خدا ﷺ کا اتباع نہ کیا بلکہ حکم فرعون کے تابع اور پیرو ہو گئے اور فرعون کا کام درست نہ تھا اور جس طرح فرعون دنیا میں ان گمراہوں کا پیشرو بنا اسی طرح وہ قیامت کے دن اپنی تمام قوم کا پیشوا ہوگا۔ اور اپنی قوم کے آگے آگے ہوگا سوان کو آگ میں لے جا کر اتارے گا جیسا کہ وہ دنیا میں اس کے آگے تھا۔ اور بحر قلزم میں لے جا کر ان کو غرق کیا اسی طرح قیامت کے دن بھی ان کے آگے آگے ہوگا اور براگھاٹ ہے جس پر وہ اتارے گئے یعنی آتش دوزخ جس پر ان کو لایا گیا وہ بہت براگھاٹ ہے۔ اس لیے کہ آدمی گھاٹ پر اس امید پر اترتا ہے کہ وہاں پیاس اور دھوپ کی گرمی دور ہوگی اور آرام و آسائش ملے گی۔ مگر یہاں معاملہ برعکس ہوگا کہ وہاں پانی سے کلیجہ اور جل جائے گا اور پیاس زیادہ ہو جائے گی اور زبان چھاتی پر لٹک پڑے گی اور اس دنیا میں اس قوم کے پیچھے لعنت لگادی گئی ایسے مغرورین اور متکبرین پر ہر شخص دنیا میں لعنت کرتا ہے اور قیامت کے دن بھی لعنت ان کے پیچھے لگی ہوگی تمام اہل محشر ان پر لعنت کریں گے۔ یہ کتنا برا عطیہ ہے جو ان کو عطاء کیا گیا کہ دنیا اور آخرت میں لعنت ان کے گلے کا ہار بنادی گئی۔

ذَلِكَ مِنْ أَنْبَاءِ الْغُرَىٰ نَقُصُّهُ عَلَيْكَ مِنْهَا قَائِمٌ وَحَصِيدٌ ۝ وَمَا ظَلَمْنَاهُمْ وَلَكِنْ

یہ تھوڑے سے حالات ہیں بستیوں کے کہ ہم سناتے ہیں تجھ کو بعض ان میں سے اب تک قائم ہیں اور بعض کی جو کٹ گئی ۱۰ اور ہم نے ان پر یہ تھوڑے احوال ہیں بستیوں کے، کہ ہم سناتے ہیں تجھ کو، کوئی ان میں قائم ہے اور کوئی کٹ گیا۔ اور ہم نے ان پر = ماں کر انسان بھلائی حاصل کر سکتا۔

۱۱ جس طرح یہاں کفر و تکذیب میں ان کا امام تھا، قیامت کے دن بھی امام رہے گا۔ جو لوگ دنیا میں اس کی اندھی تقلید کر رہے تھے وہ اس کے پیچھے پیچھے آخری منزل (جہنم) تک پہنچ جائیں گے۔ یہی وہ گھاٹ ہے جہاں ٹھنڈے پانی کی جگہ بھسم کر دینے والی آگ ملے گی۔

۱۲ یعنی دینی دنیا تک لوگ فرعون اور فرعونوں پر لعنت بھیجتے رہیں گے۔ پھر قیامت میں ملائکہ اللہ اور اہل موقت کی طرف سے لعنت پڑے گی۔ غرض لعنت کا سلسلہ تار ان کے ساتھ ساتھ چلتا رہے گا گو یا یہ انعام ہے جو ان کے کارناموں پر دیا گیا۔

۱۳ یعنی پچھلی قوموں کے قصے جو تم کو سنائے گئے کہ کس طرح انہوں نے پیغمبروں کی تکذیب اور گستاخیاں کیں، پھر کس طرح تباہ ہوئے، ان میں سے بعض کی =

ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ فَمَا أَغْنَتْ عَنْهُمْ آلِهَتُهُمُ الَّتِي يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ لَهَا

علم نہیں کیا لیکن ظلم کر گئے وہی اپنی جان پر پھر کچھ کام نہ آئے ان کے ٹھاکر (معبود) جن کو پکارتے تھے سوائے اللہ کے کسی چیز میں جس وقت ظلم نہ کیا، لیکن ظلم کر گئے اپنی جان پر، پھر کچھ کام نہ آئے ان کو ٹھاکر، جن کو پکارتے تھے اللہ کے سوا کسی چیز میں، جب

جَاءَ أَمْرُ رَبِّكَ ۖ وَمَا زَادُوهُمْ غَيْرَ تَتْبِيبٍ ﴿۱۱﴾ وَكَذَلِكَ أَخْذُ رَبِّكَ إِذَا أَخَذَ الْقُرَىٰ

پہنچا حکم تیرے رب کا ۱۱ اور انہیں بڑھایا انکے حق میں سوائے ہلاک کرنے کے ۱۲ اور ایسی ہی ہے پکڑ تیرے رب کی جب پکڑتا ہے بستیوں کو پہنچا حکم تیرے رب کا۔ اور کچھ نہ بڑھایا ان کے حق میں سوا ہلاک کرنا۔ اور ایسی ہے پکڑ تیرے رب کی، جب پکڑتا ہے بستیوں کو،

وَهِيَ ظَالِمَةٌ ۖ إِنَّ أَخْذَهُ أَلِيمٌ شَدِيدٌ ﴿۱۲﴾

اور وہ ظالم کرتے ہوتے ہیں بیشک اس کی پکڑ دردناک ہے شدت کی ۱۳

اور وہ ظلم کر رہے ہیں۔ بے شک اس کی پکڑ دکھ دیتی ہے۔

تذکیر عواقب دنیویہ ام ظالمہ برائے عبرت

قَالَ النَّبِيُّ: ﴿ذَلِكَ مِنْ أَنْبَاءِ الْقُرَىٰ... إِلَى... إِنَّ أَخْذَهُ أَلِيمٌ شَدِيدٌ﴾

رہا: یہاں تک ام ظالمہ کے عبرتناک قصص کا بیان ہوا جن میں کفار کے شبہات اور انبیاء کرام علیہ السلام کے جوابات کا ذکر تھا اب ان واقعات کے ذکر کرنے کی حکمت بیان کرتے ہیں کہ دیکھ لو کہ کفر و تکذیب کا انجام باعتبار دنیا کے بھی برا ہے اور باعتبار آخرت کے بھی برا ہے جن لوگوں نے انبیاء علیہ السلام کا مقابلہ کیا۔ وہ دنیا میں ذلیل و خوار ہوئے اور ان کی بستیاں تباہ و برباد ہوئیں ان آیات میں کفر و تکذیب کے دنیوی انجام کو بیان کرتے ہیں تاکہ عبرت پکڑیں اور آئندہ آیت ﴿وَإِنْ فِي ذَٰلِكَ لَآيَةٌ لِّمَن خَافَ عَذَابَ الْآخِرَةِ﴾ میں کفر و تکذیب کے عذاب اخروی کو بیان کرتے ہیں تاکہ لوگ نصیحت پکڑیں اور سمجھیں کہ حق اور صداقت کا انجام کیسا ہوتا ہے۔ اور اس قسم کے عجیب و غریب واقعات کا بلا تعلیم و تعلم بیان کرنا یہ آپ ﷺ کی نبوت کی دلیل ہے کیونکہ اس قسم کا علم بدون وحی الہی ناممکن اور محال ہے۔ چنانچہ فرماتے ہیں یہ سات = بستیاں ابھی آباد ہیں جیسے "مصر" جو فرعون کا مقام تھا اور بعض اجوائیں۔ مگر ان کے کچھ کھنڈر باقی ہیں۔ جیسے قوم لوط کی بستیاں، اور بعض کا نشان بھی صفحہ ہستی پر باقی نہ رہا۔

فلا یعنی خدا نے کسی کو بے قصور نہیں پکڑا جس سے ظلم کا وہم ہو سکے، جب وہ جرائم کے ارتکاب میں مدد سے آگے بھل گئے اور اس طرح اپنے کو کھلم کھلا سزا کا مستحق ٹھہرا یا بت خدا کا عذاب آیا۔ پھر دیکھو کہ جن معبودوں (دیوتاؤں) کا انہیں بڑا سہارا تھا اور جن سے بڑی بڑی توقعات قائم کر رکھی تھیں وہ ایسی سخت مصیبت کے وقت کچھ بھی کام نہ آئے۔

فلا باطل معبود کام کیا آتے؟ اٹنے لاکت کا سبب بنے۔ جب انھیں نفع و ضرر کا مالک سمجھا، امیدیں قائم کیں، چڑھاوے چڑھائے تعظیم اور ڈنڈوں کی تویہ روز بد دیکھنا بڑا تکذیب انبیاء و غیرہ کا جو عذاب ہوتا شرک و بت پرستی کا عذاب اس پر مزید رہا۔

فسیع یعنی ظالموں کو بڑی مدد تک مہلت دی جاتی ہے۔ جب کسی طرح باز نہیں آتے تو پکڑ کر گلا دیا جاتا ہے۔ مجرم چاہے کہ تکلیف کم ہو، یا اس کی پکڑ سے چھوٹ کر بھاگ نکلے، اس خیال است و عمل است و جنوں۔

ہولناک اور عبرتناک قصے جو ہم نے اس سورت میں بیان کیے ہیں۔ امم سابقہ اور قرون ماضیہ کے بستیوں میں کے چند قصے ہیں جن کو ہم تمہارے سامنے بیان کرتے ہیں تاکہ آپ ﷺ لوگوں کو سنادیں اور لوگ سن کر عبرت پکڑیں۔ سو بعض بستیاں تو اب بھی ان میں کی باقی اور آباد ہیں۔ اور بعض اجڑ گئیں اور ان بستیوں کو جو ہم نے جو عذاب نازل کر کے برباد کیا۔ سو ہم نے ان پر کوئی ظلم نہیں کیا۔ لیکن انہوں نے کفر کر کے خود اپنی جانوں پر ظلم کیا کہ کفر و شرک کر کے مستوجب عذاب ہوئے۔ مطلب یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے ان پر کوئی ظلم نہیں کیا کہ ان کو بلا تصور ہلاک کر دیا ہو بلکہ اول ان کو نصیحت کی۔ اور نافرمانی کے بعد ان کو فوراً نہیں پکڑا بلکہ ان کو مہلت دی۔ جب ان لوگوں نے خود ہی اپنی جانوں پر ظلم کیا اور پیغمبروں کے مقابلہ پر اتر آئے۔ اور کسی طرح اپنے کفر اور عناد سے باز نہ آئے تب اللہ تعالیٰ نے ان کو ہلاک کیا۔ سو جب تیرے پروردگار کا حکم آپ پہنچا تو ان کے معبودوں نے جن کو وہ اللہ کے سوا پکارتے تھے ان کو کچھ نفع نہیں پہنچایا۔ یعنی ان کے معبودان سے ہمارے عذاب کو نہ ہٹا سکے۔ اور ان کے معبودوں نے ان کے لیے سوائے ہلاکت کے اور کسی بات میں اضافہ نہ کیا۔ یعنی یہ معبود ہی ان کی ہلاکت اور تباہی کا باعث بنے۔ اور تیرے پروردگار کی پکڑ ایسی ہی ہوتی ہے۔ جب وہ ظالم بستیوں کو ظلم اور معصیت کے جرم میں پکڑتا ہے۔ بے شک تیرے پروردگار کی پکڑ نہایت دردناک اور سخت ہے صحیحین میں ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ خدا تعالیٰ ظالم کو مہلت دیتا ہے پھر جب اس کو پکڑتا ہے تو چھوڑتا نہیں۔ پھر آپ ﷺ نے یہ آیت پڑھی، ﴿وَكَذَلِكَ أَخْذُ رَبِّكَ إِذَا أَخَذَ الْقُرَىٰ وَهِيَ ظَالِمَةٌ إِنَّ أَخْذَهُ أَلِيمٌ شَدِيدٌ﴾

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّمَن خَافَ عَذَابَ الْآخِرَةِ ۚ ذَٰلِكَ يَوْمٌ مَّجْمُوعٌ لَّهُ النَّاسُ وَذَٰلِكَ

اس بات میں نشانی ہے اس کو جو ڈرتا ہے آخرت کے عذاب سے ۱۔ وہ ایک دن ہے جس میں جمع ہوں گے سب لوگ اور وہ اس بات میں نشانی ہے اس کو جو ڈرتا ہے آخرت کے عذاب سے۔ وہ دن یہی، جس دن میں جمع ہوں گے سب لوگ، اور وہ

يَوْمٌ مَّشْهُودٌ ۚ وَمَا تُوْخَّرُهُ إِلَّا لِأَجَلٍ مُّعَدُوْدٍ ۚ يَوْمَ يَأْتِ لَا تَكَلُمُ نَفْسٌ إِلَّا

دن ہے سب کے پیش ہونے کا ۲۔ اور اس کو ہم دیر جو کرتے ہیں سو ایک وعدہ کے لیے جو مقرر ہے ۳۔ جس دن وہ آئے گا بات نہ کر سکے گا کوئی جاندار مگر اس کے دن ہے دیکھنے کا۔ اور اس کو ہم دیر جو کرتے ہیں سو ایک وعدے کی گنتی تک۔ جس دن وہ آوے گا نہ بولے گا کوئی جاندار مگر اس کے دن یعنی دنیا جو ”دار عمل“ ہے، جب اس میں شرک و کفر اور مذہب انبیاء ہر سرائیں ملتی ہیں اور اس قدر سخت ملتی ہیں تو یہ ایک نشان اس بات کے معلوم کرنے کا ہے کہ آخرت میں جو فاصل ”دار جزاء“ ہے کیا کچھ سزا ان جرائم پر ملے گی؟ اور کیا صورت رستگاری کی ہوگی؟ عقلمند آدمی کے لیے جو اپنے انجام کو سوچ کر ڈرتا رہتا ہے۔ اس چیز میں بڑی عبرت و نصیحت ہے۔

۲ یعنی تمام دنیا کا ایک وقت فیصلہ اسی دن ہوگا جب سارے اولین و آخرین اکٹھے کیے جائیں گے اور کوئی شخص غیر حاضر نہ رہے گا، گویا خدا کی عدالت کی سب سے بڑی پیشی کا دن وہی ہوگا۔

۳ یعنی اللہ کے علم میں جو میعاد مقرر ہے وہ پوری ہو جائے گی تب وہ دن آئے گا، تاخیر سے یہ گمان مت کر دو کہ یہ محض فرضی اور دہی باتیں ہیں۔

مَا يَعْبُدُونَ إِلَّا كَمَا يَعْبُدُ آبَاؤُهُمْ مِنْ قَبْلُ ۖ وَإِنَّا لَمُوفُونَ نَصِيْبُهُمْ غَيْرُ

یہ لوگ کچھ نہیں پوجتے مگر ویسا ہی جیسا کہ پوجتے تھے ان کے باپ دادا سے پہلے اور ہم دینے والے ہیں ان کو ان کا حصہ یعنی عذاب سے بلا یہ لوگ کچھ نہیں پوجتے، مگر ویسا ہی جیسے پوجتے تھے ان کے باپ دادا سے، اس سے پہلے۔ اور ہم دینے والے ہیں ان کو ان کا حصہ بن

ع

مَنْقُوصٌ

نقصان ف

کھایا۔

تذکیر عواقب اخرویہ کفر و تکذیب برائے موعظت و نصیحت

قَالَ تِلْكَ لَآئِيَةُ لِّتْنٍ خَافَ عَذَابَ الْآخِرَةِ ... الی ... وَإِنَّا لَمُوفُونَ نَصِيْبُهُمْ غَيْرُ

مَنْقُوصٌ

رابطہ:..... گزشتہ آیت میں کفر و تکذیب کے دنیوی انجام اور دنیاوی ذلت اور رسوائی کی یاد دہانی تھی۔ اب اس آیت میں کفر و تکذیب کے اخروی انجام کا بیان ہے دنیوی ذلت و ہلاکت کے ذکر سے موعظت اور نصیحت مقصود ہے عقلمند کو چاہیے کہ پہلے سے اپنے انجام کو سوچ لے قیامت کا دن اللہ کی عدالت کا دن ہے جس میں سعداء اور اشقیاء کی جزاء اور فیصلہ کا بیان ہے کہ اس دن سعداء فائز المرام ہوں گے اور اشقیاء خائب و خاسر ہوں گے۔

جاننا چاہئے کہ ان آیات میں حق جل شانہ نے اہل محشر کی دو قسمیں ذکر فرمائیں ایک سعداء اور ایک اشقیاء اور چونکہ مقام تحذیر ہے۔ اس لیے انبیاء کے ذکر کو سعداء کے ذکر پر مقدم فرمایا۔ اور یہاں ایک تیسری قسم اور بھی ہے جن کے ذکر سے حق جل شانہ نے سکوت فرمایا وہ وہ لوگ ہیں جن کی حسنات اور سینات برابر ہوں گے یا وہ لوگ ہیں کہ جن کے پاس نہ حسنات ہوں گی اور نہ سینات ہوں گی جیسے مجانین اور اطفال و صبیان سو یہ تیسری قسم اللہ تعالیٰ کے زیر مشیت ہے۔ قیامت کے دن اللہ جو چاہے گا وہ ان کے درمیان حکم کریگا۔ چونکہ اس قسم کا حکم زیر مشیت خداوندی مستور ہے اس لیے آیت میں اس قسم کا ذکر نہیں فرمایا۔ دو قسم کے ذکر کرنے سے تیسری قسم کی نفی لازم نہیں آتی۔ دو قسموں کا حکم بتلادیا۔ تیسری قسم کا حکم مخفی رکھا۔ تحقیق اللہ کی اس دردناک گرفت اور پکڑ میں یا ان قصص اور واقعات میں جو ہم نے بیان کیے ہیں۔ عظیم عبرت ہے اس شخص

= (تھم) "إِلَّا مَا شَاءَ تِلْكَ" سے متنبہ فرمادیا کہ خدا کے ہمیشہ رہنے اور مخلوق کے ہمیشہ رہنے میں فرق ہے، کسی مخلوق کا ہمیشہ رہنا ہمہ وجہ خدا کی مشیت بہ مولود ہے۔ وہ جب ماہے لگا کر سکتا ہے۔ نیز یہ جملہ دیکھا کہ جزاء و سزا دینا اس کے اختیار و مشیت کے تابع ہے۔ "آریہ سماج" وغیرہ کے عقیدہ کے موافق وہ اس پر مجبور نہیں۔

فی الحقیقی اتنی مخلوق لا شرک و بت ہستی کے راستہ بہ بڑ لینا اور اب تک سزا یا پناہ نہ دہنا کوئی ایسی چیز نہیں جس سے دھوکا کھا کر آدمی شہ میں بڑ جائے۔ یہ لوگ اپنے باپ دادوں کی کوراء عقیدہ کر رہے ہیں۔ وہ جھوٹے مہمودان کے کیا کام آئے، جو ان کے کام آئیں گے؟ یقیناً ان سب کو آخرت میں عذاب کا پورا حصہ ملے گا۔ جس میں کوئی کمی نہ ہوگی یا کبھی کم نہ کیا جائے گا کو اللہ "غَیْرُ مَنْقُوصٍ" (ہو عطا و غلو و تہذیب و تہذیب) کے مقابل ہوا۔ بعض مفسرین کہتے ہیں کہ دنیا میں رزق غیرہ کا جو حصہ مقرر ہے وہ پورا ملے گا۔ پھر شرک کی پوری سزا بھگتیں گے۔

کے لیے جو آخرت کے عذاب سے ڈرتا ہو کیونکہ جب وہ یہ دیکھے گا کہ دار ابتلاء میں حق تعالیٰ کی پکڑ اس قدر اہم اور شدید ہے تو دار جزاء میں اس کی پکڑ اور بھی زیادہ سخت ہوگی کیونکہ یہ آخرت کا دن وہ دن ہوگا جس میں اول دنیا سے لیکر آخر دنیا تک تمام لوگوں کو حساب و کتاب کے لیے جمع کیا جائے گا اور یہ وہ دن ہوگا جس میں سب حاضر ہوں گے۔ اس دن یہ ممکن نہیں کہ کوئی غائب ہو جائے اور حاضر نہ ہو۔ اس دن سب حاضر ہوں گے اور اس کی ہول کا مشاہدہ کریں گے۔ اور اگر کوئی یہ شبہ کرے کہ آخر وہ دن کب آئے گا تو اللہ تعالیٰ اس کے جواب میں فرماتے ہیں کہ ہم نہیں تاخیر کرتے۔ اس دن میں مگر ایک شمار کی ہوئی مدت کے گزر جانے کے لیے جس کا علم سوائے ہمارے کسی کو نہیں۔ جب وہ مدت پوری ہو جائے گی تو اچانک قیامت قائم ہو جائے گی۔ دنیا کی مدت بظاہر اگرچہ طویل ہے مگر آخرت کی مدت کے مقابلہ میں قلیل ہے اس لیے کہ دنیا کی مدت محدود اور متناہی ہے اور آخرت کی مدت غیر محدود اور غیر متناہی ہے اور محدود اور غیر متناہی کے مقابلہ میں بلاشبہ قلیل ہے جب وہ قیامت کا دن آ پہنچے گا تو بغیر اجازت خداوندی کسی کو بولنے کی مجال نہ ہوگی۔ چہ جائیکہ کوئی سفارش کر سکے پس ان تمام جمع شدہ نفوس میں سے بعض تو شقی یعنی بد بخت ہوں گے اور بعض سعید یعنی نیک بخت ہو چکے ہوں گے۔ کما قال تعالیٰ:

﴿قَرِیْنٌ فِی الْجَنَّةِ وَ قَرِیْنٌ فِی السَّعِیْرِ﴾۔ پس ان میں جو لوگ بد بخت ہو چکے ہیں وہ دوزخ میں جائیں گے اور دوزخ میں ان کی حالت یہ ہوگی کہ ان کے لیے گدھے کی اول آواز اور آخر آواز کی طرح چلانا اور دھاڑنا ہے۔ لغت میں ”زفیر“ گدھے کی شروع آواز کہتے ہیں جو سخت ہوتی ہے اور ”شہیق“ گدھے کی پچھلی آواز کو کہتے ہیں جو آہستہ اور کم ہوتی ہے مگر اس میں سانس بہت لمبا ہوتا ہے مطلب یہ ہے کہ شدت کرب و غم اور شدت رنج و الم سے اشیاء کی جہنم میں یہ حالت ہوگی کہ گدھوں کے مشابہہ ہوں گے اور گدھوں کی طرح چیخیں گے اور چنگھاڑیں گے ان کی آواز کبھی زفیر ہوگی اور کبھی شہیق ہوگی۔ ہمیشہ اس حال میں رہیں گے جب تک رہیں آسمان اور زمین یہ کلام عرب کے محاورہ کے مطابق ہے کہ عرب جب کسی چیز کو دوام بیان کرنا چاہتے ہیں۔ ﴿مَّا دَامَتِ السَّمَوْتُ وَالْأَرْضُ﴾ یہ ہمیشہ رہے گا جب تک کہ آسمان اور زمین رہیں اور کہتے ہیں تو زندہ رہے ﴿مَّا اخْتَلَفَ اللَّیْلُ وَالنَّهَارُ﴾ جب تک دن رات ایک دوسرے کے پیچھے آتے رہیں اور بعض علماء یہ کہتے ہیں کہ یہاں سموات والارض سے جنت کے آسمان اور زمین مراد ہیں۔ کما قال تعالیٰ: ﴿یَوْمَ تَبْدُلُ الْأَرْضُ عَنَ الْأَرْضِ وَالسَّمَوْتُ﴾ اور آخرت کے آسمان و زمین کے لیے کبھی فنا نہیں۔ جنت کی طرح جنت کے آسمان و زمین بھی ہمیشہ ہمیشہ رہیں گے بہر حال مطلب یہ ہے کہ کافروں کا جہنم میں رہنا ہمیشہ ہمیشہ کے لیے ہے کبھی وہاں سے نکالے نہیں جائیں گے اور نہ ان کو وہاں موت اور فنا ہے اور یہی تمام اہل سنت والجماعت کا عقیدہ ہے مگر جو چاہے تیرا پروردگار سو وہ اس کے ارادہ اور مشیت پر موقوف ہے۔ بے شک تیرا پروردگار کر ڈالتا ہے جو چاہتا ہے اس کے ارادہ اور مشیت کو کوئی روک نہیں سکتا۔ تمام سلف اور خلف کا یہ اجماعی عقیدہ ہے کہ کفار ہمیشہ ہمیشہ دوزخ میں رہیں گے۔ اور جنت کی طرح دوزخ بھی کبھی فنا نہ ہوگی۔ بعض نام نہاد مفسر اور مصنف یہ کہتے ہیں کہ چند روز کے بعد دوزخ فنا ہو جائے گی۔ اور کافروں کے حق میں دوزخ کا عذاب باقی نہ رہے گا اور غلط فہمی یا کوتاہ نظری یا کج طبعی کی بنا پر اس آیت میں جو لفظ ﴿إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ آیا ہے اس کو استدلال میں پیش کرتے ہیں کہ کفار کا عذاب دائمی نہیں۔

یہ خیال سراسر غلط اور باطل ہے اور آیات صریحہ اور احادیث متواترہ اور اجماع سلف و خلف کے خلاف ہے جیسا کہ پارہ ہشتم کے شروع میں ﴿النَّارُ مَقْبُوكُمْ خُلْدَيْنِ فِيهَا﴾ اَلَا مَا شَاءَ اللہ اس پر مفصل گزر چکا ہے تحقیق مسئلہ کا فرض تو ادا ہو چکا ہے اب بطور نفل اور تطوع کچھ عرض کرتے ہیں اس جگہ حق جل شانہ کا یہ ارشاد ﴿اَلَا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ اِنْ رَبُّكَ فَعَالٌ لِّمَا يُرِيدُ۔ بعینہ حق تعالیٰ کے اس ارشاد کے مطابق ہے جو سورۃ انعام میں گزر چکا ہے۔ ﴿النَّارُ مَقْبُوكُمْ خُلْدَيْنِ فِيهَا﴾ اَلَا مَا شَاءَ اللہ۔ اِنْ رَبُّكَ حَكِيمٌ عَلِيمٌ جن لوگوں کو ﴿اَلَا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ کے استثناء سے شبہ لگا ہے کہ کافر ہمیشہ دوزخ میں نہیں رہیں گے۔ علماء کرام رحمہ اللہ نے اس کے مختلف جوابات دیئے ہیں۔

جواب اول:..... یہ ہے کہ ”مَا“ بمعنی ”مَنْ“ ہے جیسے ﴿فَانْكَبُوا مَا ظَابَ لَكُمْ مِنَ الْيَسَاءِ﴾ اس جگہ لفظ ”مَا“ بمعنی ”مَنْ“ ہے اور یہ استثناء باعتبار غصۃ موحدین یعنی گنہگار مسلمانوں کے اعتبار سے ہے یعنی دوزخ میں رہیں گے مگر جن کو خدا چاہے یعنی گنہگار مسلمانوں کو چند روز کے بعد ملائکہ یا انبیاء کی شفاعت سے یا رحم الراحمین کی رحمت سے دوزخ سے نکال لیا جائے گا۔ اور پھر انکو جنت میں داخل کر دیا جائے گا جیسا کہ احادیث متواترہ سے ثابت ہے اور یہ جواب عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما اور ضحاک رحمہ اللہ وغیرہ سے منقول ہے (دیکھو زاد المسیر: ۴/۱۶۰) اور امام ابن جریر رحمہ اللہ اور حافظ ابن کثیر رحمہ اللہ کے نزدیک بھی یہی مختار ہے کہ یہ استثناء گنہگار مسلمانوں کی طرف راجع ہے کیونکہ احادیث متواترہ سے قطعاً یہ ثابت ہے کہ اہل توحید ہمیشہ دوزخ میں نہ رہیں گے۔ اگرچہ عاصی ہوں۔

یایوں کہو کہ اشقیاء کی دو قسمیں ہیں ایک کافر اور دوسرے گنہگار مسلمان فی الجملہ دونوں قسمیں شقی ہیں اور ابتداء دونوں ہی کو جہنم میں ڈال دیا جائے گا مگر چند روز کے بعد گنہگار مسلمانوں کو جو من وجہ سعید اور من وجہ شقی ہیں۔ وہ خدا تعالیٰ کی رحمت سے یا کسی کی شفاعت سے جہنم سے نکالے جائیں گے اور پہلے قسم کے شقی یعنی کافر وہ جہنم ہی میں رہیں گے۔ وہ جہنم سے کبھی نہیں نکالے جائیں گے۔ (دیکھو تفسیر ابن کثیر: ۴/۳۶۰) اور شروع آیت میں ﴿فَاَمَّا الَّذِينَ شَقُّوا﴾ کا لفظ آیا ہے اس سے مطلق اشقیاء مراد ہیں خواہ وہ شقی کامل ہوں جیسے کافر اور مشرک یا من وجہ شقی اور من وجہ سعید ہوں جیسے گنہگار مسلمان کہ وہ باعتبار ایمان اور اسلام کے سعید ہے مگر معاصی اور گناہوں کی وجہ سے اس میں شقاوت کی آمیزش آگئی ہے غرض یہ کہ شروع آیت میں اشقیاء سے عام معنی مراد ہیں جو دونوں قسموں کو شامل ہیں اور آخر آیت میں یعنی ﴿اَلَا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ میں

① اصل عبارت یہ ہے: قد اختلف المفسرون فی المراد من هذا الاستثناء علی اقوال كثيرة حکاھا الشیخ ابو الفرج ابن الجوزی فی کتابہ زاد المیسر وغیرہ من علماء التفسیر ونقل کثیرا منها الامام ابو جعفر بن جریر رحمہ اللہ فی کتابہ واختار هو ما نقله عن خالد بن معدان والضحاك وقتادة وابن سنان ورواه ابن ابي حاتم عن ابن عباس والحسن ايضا ان الاستثناء عائد علی العصاة من اهل التوحيد ممن یخرجهم اللہ من النار بشفاعۃ الشافعين من الملائكة والنبیین والمؤمنین حتی یشفعون فی اصحاب الکبائر ثم تاتی رحمة ارحم الراحمین فتخرج من النار من لم یعمل خیرا قط وقال یوماً من ایام الدهر لا اله الا اللہ كما وردت بذالك بذالك الاخبار الصحیحة المستفیضة عن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بمضمون ذلك من حدیث انس وجابر وابی سعید وابی ہریرہ وغیرہم من الصحابة رضی اللہ عنہم ولا یبقی بعد ذلك فی النار الا من وجب علیہ الخلود فیها ولا محید له عنها وهذا علیہ کثیر من العلماء قديما وحديثا فی تفسیر هذه الآية الکریمة۔ (تفسیر ابن کثیر: ۴/۳۶۰)

اشقیاء کی دوسری قسم کا استثناء مراد ہے یعنی عصاة موحدین کا استثناء مراد ہے کہ اشقیاء کی یہ قسم ہمیشہ جہنم میں نہ رہے گی بلکہ چند روز بعد اللہ تعالیٰ کی مشیت اور اس کی رحمت سے جہنم سے نکال کر جنت میں داخل کر دی جائے گی یہ لوگ اگرچہ معصیت کی وجہ سے من و جہت شقی ہیں لیکن ایمان اور اسلام کی وجہ سے سعید ہیں اس قسم کے لوگ دوزخ میں ہمیشہ نہ رہیں گے بلکہ بعد چند سے نکال لیے جائیں گے بخلاف قسم اول کے یعنی اشقیاء کاملین کے ان سے کافر اور مشرک مراد ہیں وہ ہمیشہ ہمیشہ جہنم میں رہیں گے وہ کبھی بھی جہنم سے باہر نہ نکلیں گے۔ گنہگار مسلمان اگرچہ معصیت کی وجہ سے من و جہت شقی ہیں لیکن ایمان اور اسلام کی وجہ سے سعید ہیں اس قسم کے لوگ دوزخ میں ہمیشہ نہ رہیں گے بلکہ بعد چند سے وہاں سے نکال لیے جائیں گے۔ (دیکھو تفسیر ۱) امام قرطبی رحمہ اللہ: ۹۹/۹

جواب دوم: دوسرا جواب وہ ہے جو حضرت شاہ عبدالقادر رحمہ اللہ کے کلام سے مفہوم ہوتا ہے اور وہ بہت عجیب ہے اسکا حاصل یہ ہے کہ ﴿اَلَا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ سے یہ بتلانا ہے کہ اہل جنت اور اہل جہنم کا خلود اور دوام مستقل نہیں بلکہ اللہ کی مشیت کے تابع ہے اور یہ مطلب ہرگز نہیں کہ یہ ابدیت کسی وقت منقطع ہو جائے گی کیونکہ دوسری نصوص صریحہ و قطعہ سے یہ امر معلوم ہے کہ حق تعالیٰ کی مشیت جو اہل جنت اور اہل جہنم کے خلود کے متعلق ہے وہ کبھی منقطع نہ ہوگی۔ اور ﴿اَلَا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ سے فقط اپنی قدرت کا ظاہر کرنا مقصود ہے جس کا حاصل یہ ہے کہ خلود لازم نہیں بلکہ ہماری مشیت پر موقوف ہے ہم جب چاہیں اور جس کو چاہیں جہنم سے باہر نکال سکتے ہیں اور آیت کا خاتمہ ﴿اِنَّ رَبَّكَ فَعَّالٌ لِّمَا يُرِيدُ﴾ بھی اسی طرف مشیر ہے۔

حضرت حکیم الامت ۲ مولانا محمد اشرف علی صاحب تھانوی قدس اللہ سرہ اپنے ایک وعظ میں ارشاد فرماتے ہیں کہ میرے نزدیک صحیح اور لطیف جواب وہ ہے جو شاہ عبدالقادر صاحب رحمہ اللہ نے دیا ہے جو ان کے اردو ترجمے سے معلوم ہوتا ہے اس کا حاصل یہ ہے کہ ﴿اَلَا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ میں ما مصدر یہ ہے اور یہ مع اپنے مدخول کے ظرف ہے۔ ای الا وقت مشیۃ كما فی قوله اتبک خفوق النجم ای وقت خفوقہ والمعنی یخلدون فیہا الا ان یشاء ربک عدم خلودہم فینقطع خلودہم۔ اس صورت میں معنی یہ ہوں گے کہ وہ مخلد فی النار ہونگے مگر جس وقت خدا ان کے عدم خلود کو چاہے تو ان کا خلود اور دوام منقطع ہو جائے گا یہی بات کہ اس قید کی کیا ضرورت تھی سو اس کا جواب شاہ صاحب رحمہ اللہ نے دیا ہے کہ اس میں تو حید کی حفاظت کی گئی ہے کہ خلود واجب اور خلود ممکن کا فرق ظاہر کر دیا گیا تاکہ کوئی خلود کی خبر سن کر بقاء دائم میں واجب الوجود کے شریک ہونے کا گمان نہ کر بیٹھے کہ گو ہم جہنم میں جائیں گے مگر یہ فخر سن کر بقاء دائم میں واجب الوجود کے شریک ہونے کا گمان نہ کر بیٹھے کہ گو ہم جہنم میں جائیں گے مگر فخر تو ہمارے لیے ثابت ہو گیا کہ ہم مثل واجب الوجود کے خلود اور بقاء کے ساتھ متصف ہو جائیں گے۔ اس لیے یہ قید لگا کر یہ بتلادیا کہ واجب الوجود کا خلود کسی کے مشیت کے تابع نہیں۔ خلود واجب تو ذات واجب کا مقتضائے ذاتی ہے اور ہمارا اور تمہارا سب کا خلود اس کی مشیت کے تابع ہے جب چاہیں اس کو

① قال الامام القرطبی رحمہ اللہ قد اختلف فی قوله تعالیٰ الا ما شاء ربک علی عشرة اقوال ان الاستثناء انما هو للعصاة من المؤمنین فی اخر اھم بعد مدة من النار و علی هذا یكون قوله فاما الذین شقوا عما فی الکفرة والعصاة ویكون الاستثناء من خالدین قاله قتادة والضحاك وابوسفیان وغيرهم اھ۔ (تفسیر قرطبی: ۹۹/۹)

② ما غرزا وعظ الملقب باجر الصیام من غیر الصرام حصہ دوم تیسواں وعظ از سلسلہ تلخ ہمس: ۱۸

ختم کر سکتے ہیں اور سب کو نکال سکتے ہیں اور جب چاہیں اس کو فنا کر سکتے ہیں اس قید سے اللہ تعالیٰ نے اپنی قدرت کو ظاہر فرمایا۔ دیکھو اجر الصیام من غیر انصرام۔ حصہ دوم وعظ نمبر ۶۳ صفحہ ۱۸ غرض یہ کہ کلمہ ﴿اَلَا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ محض اظہار قدرت و مشیت کے لیے ہے خلود عذاب اور دوام عذاب کے انقطاع اور اختتام کے خبر دینے کے لیے نہیں جیسا کہ ﴿اِنَّ رَبَّكَ فَعَّالٌ لِّمَا يُرِيدُ﴾ سے کمال قدرت و اختیار کا ظاہر کرنا مقصود ہے کہ اگر وہ چاہے تو بلا وجہ ہمیشہ ہمیشہ کے لیے عذاب میں رکھ سکتا ہے۔ اور ﴿اَلَا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ کا مطلب یہ ہے کہ وہ جس کو چاہے دوزخ سے نکال سکتا ہے اس کو پورا اختیار ہے اسے کوئی نہیں روک سکتا ہر چیز اس کی مشیت اور ارادہ کے تابع ہے نیز اگلی آیت جو سعداء کے متعلق ہے اس میں بھی یہی ﴿اَلَا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ کا استثناء ذکر کیا گیا ہے اور وہاں بالا جماع یہ مراد نہیں کہ اہل جنت کا خلود کسی وقت منقطع ہو جائے گا اور پھر اس کے متصل غیر مجذوذ کا لفظ اضافہ فرمایا ہے جس کا مطلب یہ ہے کہ یہ ایسی عطاء ہے کہ جس کا کبھی انقطاع نہیں۔ پس اگر ﴿اَلَا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ کا لفظ انقطاع اور اختتام کے بیان کرنے کے لئے ہوتا تو دوسری آیت میں ﴿اَلَا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ کے فوراً بعد ﴿عَطَاءٌ غَيْرُ مَجْذُوذٍ﴾ کہنا صریح اس کے مخالف اور مناقض ہوتا اور اللہ کا کلام اختلاف اور تناقض سے پاک اور منزہ ہے۔

خلاصہ کلام یہ کہ جنتیوں اور دوزخیوں کا خلود اس کی مشیت اور اختیار سے ہے۔ لیکن اللہ چاہ چکا کہ کفار و مشرکین کا عذاب تو کبھی موقوف اور منقطع نہ ہوگا اور اہل جنت کا ثواب بھی کبھی موقوف نہ ہوگا البتہ جو گناہ گار مسلمان ہیں وہ چند روز کے بعد دوزخ سے نکال کر جنت میں داخل کر دیئے جائیں گے۔

تتمہ:..... اور بعض علماء یہ کہتے ہیں کہ ﴿اَلَا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ کے معنی یہ ہیں۔ مگر یہ کہ تیرا رب ان کو گرم دوزخ سے نکال کر زمہریر یعنی جہنم کے سرد طبقہ میں ڈال دے مطلب یہ ہے کہ عذاب بدل تو جائے گا مگر دوزخ سے رہائی کبھی نہ ہوگی۔ ①

اور رہ گئے وہ لوگ کہ جو سعید اور نیک بخت ہیں۔ سو وہ جنت میں ہونگے اور ہمیشہ جنت میں رہیں گے جب تک آسمان و زمین قائم رہیں ہاں مگر جو تیرا پروردگار چاہے سو اس کی مشیت کا علم اسی کو ہے مگر اہل جنت کو یہ بتلائے دیتے ہیں کہ یہ جنتیوں کا جنت میں رہنا عطاء خداوندی ہے جو کبھی منقطع نہ ہوگی معلوم ہوا کہ جنتیوں کا خلود کبھی منقطع نہ ہوگی معلوم ہوا کہ جنتیوں کا خلود کبھی منقطع نہ ہوگا یہ آیت سعداء اور اہل جنت کے متعلق ہے پہلی آیت میں اللہ تعالیٰ نے ﴿اَلَا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ سے اپنی مشیت کو بیان کیا اور اس آیت یعنی ﴿عَطَاءٌ غَيْرُ مَجْذُوذٍ﴾ میں یہ بتلایا کہ جنتیوں کا جنت میں رہنا اللہ کی عطاء ہے جو کبھی بند نہ ہوگی ہمیشہ جاری رہے گی گزشتہ آیت اشتیاء کے متعلق تھی۔ اور یہ آیت سعداء کے متعلق ہے اور دونوں جگہ ﴿اَلَا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ کا استثناء مذکور ہے اور اہل جنت کے بارے میں جو استثناء مذکور ہے وہاں بالا جماع یہ مراد نہیں کہ اہل جنت کا

① اس مسئلہ پر مفصل کلام پارہ ہشتم کے شروع میں آیت ﴿الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِشِرْكٍَ﴾ کی تفسیر میں گزر چکا ہے۔ اور حضرت حکیم الامت مولانا ثناء علی تھانوی قدس سرہ کی فرمائش پر اس ناچیز نے ایک رسالہ الدین القیم فی الرد علی ابن القیم کے نام سے عربی میں لکھا جس میں ابن تیمیہ اور ابن قیم کی تمام باتوں کا جواب دیا ہے اور قرآن اور حدیث اور اجماع امت سے اہل سنت کے مسلک کو واضح کیا ہے اور علی ہذا اس ناچیز نے التعلیق المصباح علی مشکوٰۃ المصابیح جلد ششم ص: ۴۰۹ باب صفۃ النار میں ناریک ابدیت اور اہل نار کے خلود پر مفصل کلام کیا ہے۔ اور علی ہذا اپنے حاشیہ بخاری سبکی جحفۃ القاری میں کتاب الرقاق میں بھی اس مسئلہ پر مفصل کلام کیا ہے اور جگہ نیارنگ ہے اہل علم سے امید ہے کہ دیکھ کر اس ناچیز کو عاذیں گے۔ ۱۲

غلو کسی وقت منقطع ہو جائے گا۔ کیونکہ اس استثناء کے بعد خود اللہ تعالیٰ نے اہل جنت کے لیے بقاء اور دوام کی تصریح فرمادی ہے چنانچہ صراحتہ فرمادیا ﴿عَطَاءٌ غَيْرُ مَجْذُوذٍ﴾ یعنی اس نعمت کا کبھی انقطاع نہ ہوگا۔ معلوم ہوا کہ ﴿إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ کے استثناء کا یہ مطلب نہیں کہ سعداء اور اشتیاء کا ثواب اور عقاب ابدی نہیں بلکہ یہ استثناء محض اظہار قدرت کے لیے ہے اور مطلب یہ ہے، مگر اللہ تعالیٰ جو چاہے کرے جنت اور جہنم میں کسی کا قیام اور غلو اور دوام بذات خود کوئی امر واجب نہیں بلکہ مشیت الہی کے سپرد ہے اشتیاء کے بارے میں استثناء کو ذکر کر کے صرف اپنی مشیت کو بتلادیا کہ معاملہ اللہ کی مشیت کے سپرد ہے مگر صراحتہ اپنی مشیت کو بیان نہیں فرمایا کہ وہ کیا ہے اور ہم کو اپنی مشیت سے آگاہ نہیں فرمایا کہ اللہ تعالیٰ کا کیا ارادہ ہے اور وہ ان کے حق میں کیا چاہتا ہے مگر سعداء کے حق میں اول اظہار قوت کے لیے اللہ نے اپنی مشیت کا ذکر فرمایا یعنی ﴿إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ فرمایا بعد ازاں اس کے متصل ﴿عَطَاءٌ غَيْرُ مَجْذُوذٍ﴾ کا لفظ ذکر کر کے اپنی مشیت کو بیان کر دیا کہ اہل جنت کے بارہ میں اللہ کی مشیت کیا ہے وہ یہ کہ جو غلو اور دوام کی ان کو بشارت دی گئی ہے وہ عطاء خداوندی ہے جو ان سے واپس نہیں لی جائے گی اور گزشتہ آیت میں ﴿إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ سے اول تو یہ بتلایا کہ دوزخیوں کا غلو اور دوام اس کی مشیت پر ہے اور پھر اسی کی تاکید کے لیے ﴿إِنَّ رَبَّكَ فَاعْلٌ لِّمَا يَرِيدُ﴾ فرمایا غرض یہ کہ ﴿إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ﴾ کا استثناء اہل جنت اور اہل جہنم دونوں کے ساتھ ذکر فرمایا مگر پہلی آیت میں استثناء کے بعد ﴿إِنَّ رَبَّكَ فَاعْلٌ لِّمَا يَرِيدُ﴾ ذکر فرمایا اور دوسری آیت میں استثناء کے بعد ﴿عَطَاءٌ غَيْرُ مَجْذُوذٍ﴾ فرمایا تاکہ معلوم ہو جائے کہ جنت میں داخل ہونے کے بعد خروج نہیں البتہ جہنم میں داخل ہونے کے بعد کچھ لوگ ایسے ہیں کہ جو ارحم الراحمین کی رحمت سے اور انبیاء و مرسلین علیہم السلام کی شفاعت سے جہنم سے نکال لیے جائیں گے اور وہ عصاة مومنین یعنی گناہ گار مسلمان ہونگے اور ان کے علاوہ کفار و مشرکین کا عذاب دائمی اور ابدی ہے جو کبھی منقطع نہیں ہوگا جیسا کہ پیش آریات اور پیش اخبار اور آثار سے قطعی طور پر ثابت ہے کہ کافروں کا عذاب دائمی اور ابدی ہے۔ اور اسی پر صحابہ و تابعین رضی اللہ عنہم اور تمام سلف اور خلف رضی اللہ عنہم کا اجماع ہے جس میں تاویل کی بھی گنجائش نہیں ابن تیمیہ اور ابن قیم نے دیگر مسائل کی طرح اس مسئلہ میں بھی تفراد و رشذ و ذی راہ اختیار کی ہے اور آیات صریحہ اور احادیث صحیحہ متواترہ سے ہٹ کر ایک موضوع یا غایت درجہ ضعیف روایت کی آڑ لیکر یہ دعویٰ کیا ہے کہ دوزخ چند روز کے بعد فنا ہو جائے گی۔ اور کافروں کا عذاب ختم ہو جائے گا۔ سبحان اللہ سبحان اللہ اگر کافر اور مشرک کی بھی نجات ہو سکتی ہے تو پھر ایمان اور اسلام ہی کی کیا ضرورت رہی خوب مزہ سے کفر اور شرک کرو یہودی بنو یا نصرانی بنو یا دہریہ بنو اور دل کھول کر جو چاہے فسق و فجور کرو تو بہ کی بھی ضرورت نہیں امید لگائے رکھو کہ دوزخ پر ایک دن ایسا آئے گا کہ دوزخ خالی ہو جائے گی اور اس میں کوئی باقی نہ رہے گا اور اس کے دروازے کھڑکھڑ کریں گے۔ کہتے ہیں کہ یہ مضمون عبد اللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ کی حدیث میں آیا ہے۔ ابن جوزی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ یہ حدیث موضوع ہے میں کہتا ہوں کہ اگر بالفرض موضوع بھی نہ ہو تو اس کے ضعیف ہونے میں کوئی شبہ ہی نہیں اور پارہ ہشتم کے شروع میں ہم ان آیات اور احادیث کو بیان کر چکے ہیں جن سے صراحتہ یہ ثابت ہے کہ کافروں کا عذاب دائمی اور ابدی ہے تو ایک ضعیف و موضوع روایت کو آیات صریحہ اور احادیث صحیحہ متواترہ کے مقابلہ میں پیش کرنا علمی امانت و دیانت کی سراسر خلاف ہے اور علیٰ ہذا ابن قیم نے جن صحابہ اور تابعین رضی اللہ عنہم کے چند نام جو نقل کیے ہیں ان کی روایت بھی صحیح

نہیں اور صریح بھی نہیں اور اگر تھوڑی دیر کے لیے ہم اس حدیث کو اور ان آثار کو بھی تسلیم کر لیں تو اس کا مطلب وہ ہے جو علماء کرام اور محدثین عظام نے بیان کیا ہے کہ اس حدیث میں جہنم کا وہ طبقہ مراد ہے کہ جس میں گناہ گار مسلمان رکھے جائیں گے اور جب انبیاء علیہ السلام اور ملائکہ علیہم السلام کی شفاعت سے یا ارحم الراحمین کی رحمت سے دوزخ سے نکال کر جنت میں داخل کر دیئے جائیں گے تو جہنم کا یہ طبقہ خالی رہ جائے گا اور جہنم کے جو طبقے کافروں کے لیے ہیں وہ بدستور بھرے رہیں گے اور ان میں سے کوئی کافر نہیں نکل سکے گا۔ (تفسیر مظہری ۵۵/۵)

اور معاذ اللہ معاذ اللہ یہ مطلب ہرگز نہیں کہ دوزخ کسی وقت کافروں اور مشرکوں سے خالی ہو جائے گی ذرا غور تو کرو کہ اگر بغیر ایمان اور اسلام کے اور باوجود کفر اور تکذیب کے عذاب دوزخ سے نجات ہو سکتی ہے تو پھر انبیاء کرام علیہم السلام کی بعثت اور کفار کی ہلاکت سے کیا فائدہ ہوا بالآخر جب کافر بھی عذاب دوزخ سے نجات پاسکتا ہے تو پھر اس ہنگامہ کی کیا ضرورت تھی کہ انبیاء علیہم السلام کو کافروں کے مقابلہ میں مبعوث فرمایا اور جن لوگوں نے کفر کیا ان میں سے کسی کو طافون سے ہلاک کیا اور کسی کو دریا میں غرق کیا اور کسی کو زمین میں دھنسا دیا اور کسی کو بندر اور سوہ بنایا وغیرہ وغیرہ یہ سب بے کار اور بے فائدہ تھا نجات کافر کے عقیدے سے تو تمام شرائع و مل کا باطل ہونا لازم آتا ہے۔ اے اللہ تو ہم کو ایمان پر رکھ۔ آمین۔ اور اس زمانے کے آزاد اور بے لگام مصنفین کے پرفریب فتنے سے مسلمانوں کو محفوظ رکھ۔ آمین

پس اے نبی کریم ﷺ جب سعداء اور اشیقاء کا فرق واضح ہو گیا تو آپ ﷺ ان معبودوں کے باطل ہونے میں شک نہ کیجئے جن کو یہ لوگ پوجتے ہیں۔ بظاہر خطاب آنحضرت ﷺ کو ہے مگر درحقیقت مخاطب امت ہے اور مطلب یہ ہے کہ ان بت پرستوں کی گمراہی میں شک نہ کرو نہیں عبادت کرتے یہ لوگ مگر جیسے ان کے آباء و اجداد پہلے سے بے دلیل بلکہ خلاف دلیل بتوں کی پرستش کرتے آئے اسی طرح یہ لوگ بھی بلا دلیل باطل کے پیچھے جارہے ہیں۔ یہ بت پرستی اور گمراہی ان کو باپ دادا سے بطور میراث ملی ہے اور بے شک ہم ان کو عذاب سے انکا پورا حصہ دینے والے ہیں جس میں کمی نہیں کی جائے گی بلام و کاست ان کے جرم کے مطابق ان کو عذاب ملے گا۔

موعظت حسنہ

امام بخاری رحمہ اللہ سے منقول ہے کہ سعادت کی پانچ نشانیاں ہیں۔ اول دل کی نرمی۔ دوم اللہ کے خوف سے بہت رونا۔ سوم آرزو کا تھوڑا ہونا۔ چہارم دنیا سے نفرت۔ پنجم اللہ کے سامنے شرمندہ رہنا۔ اور علی ہذا شقاوت کی بھی پانچ نشانیاں ہیں۔

اول دل کی سختی۔ دوم آنکھوں کی خشکی۔ سوم دنیا کی رغبت۔ چہارم آرزو کا زیادہ ہونا۔ پنجم بے حیائی۔

● قال الامام البغوی معنی قول ابن مسعود وابی ہریرۃ رضی اللہ عنہما لياتین علی جہنم لیس فیہا احد عند اهل السنة ان ثبت ان لا یقی فیہا احد من اهل ایمان و اما مواضع الکفار فمستلثة ابدًا و قد ذکرته فی التفسیر فی قوله تعالی ﴿لَا یُؤْمِنُونَ﴾ أَخْلَاقًا ﴿انہا فی حق اهل الاهواء من اهل القبلة و عند اکثر المفسرین المراد بالا حجاب احقاب غیر متناہیة﴾ (تفسیر مظہری: ۵۵/۵) و کذا فی تفسیر البغوی و تفسیر الخازن و فتح الباری: ۱۱/۲۶۳۔

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ فَاخْتَلَفَ فِيهِ ۖ وَلَوْ لَا كَلِمَةُ سَبَقَتْ مِنْ رَبِّكَ لَقُصِيَ

اور البتہ ہم نے دی تھی موسیٰ کو کتاب پھر اس میں پھوٹ پڑ گئی اور اگر نہ ہوتا ایک لفظ کہ پہلے فرما چکا تھا تیرا رب تو فیصلہ ہو جاتا اور ہم نے دی تھی موسیٰ کو کتاب، پھر اس میں پھوٹ پڑ گئی۔ اور اگر نہ ہوتا ایک لفظ کہ آگے نکل چکا تیرے رب سے، تو فیصلہ ہو جاتا

بَيْنَهُمْ ۖ وَانْتَهُمْ لَفِي شَكٍّ مِّنْهُ مُرِيبٍ ۝۱۱ وَانَّ كُلًّا لَّيَؤْفَفِينَهِمْ رَبُّكَ أَعْمَالَهُمْ ۖ

ان میں اور ان کو اس میں شبہ ہے کہ مطمئن نہیں ہونے دیتا ۱۱ اور جتنے لوگ ہیں جب وقت آیا پورا دے گا رب تیرا ان کو ان کے اعمال ان میں، اور ان کو اس میں شبہ ہے کہ جی نہیں ٹھہرتا۔ اور جتنے لوگ ہیں، جب وقت آیا، پورا دے گا تیرا رب ان کو ان کے کئے۔

إِنَّهُ بِمَا يَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۝۱۲ فَاسْتَقِمْ كَمَا أُمِرْتَ وَمَنْ تَابَ مَعَكَ وَلَا تَطْغَوْا ۖ إِنَّهُ بِمَا

اس کو سب خبر ہے جو کچھ وہ کر رہے ہیں ۱۲ سو تیرا سیدھا چلا جا جیسا تجھ کو حکم ہوا اور جس نے توبہ کی تیرے ساتھ اور حد سے نہ بڑھو بیشک وہ دیکھتا ہے جو اس کو سب خبر ہے جو وہ کر رہے ہیں۔ سو تیرا سیدھا چلا جا جیسا تجھ کو حکم ہوا اور جس نے توبہ کی تیرے ساتھ، اور حد سے نہ بڑھو۔ وہ دیکھتا ہے جو

تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۝۱۳ وَلَا تَرْكُنُوا إِلَى الَّذِينَ ظَلَمُوا فَتَمَسَّكُمُ النَّارُ ۖ وَمَا لَكُمْ مِّنْ

کچھ تم کرتے ہو ۱۳ اور مت جھکو ان کی طرف جو ظالم ہیں پھر تم کو لگے گی آگ اور کوئی نہیں تمہارا تم کر رہے ہو۔ اور مت جھکو ان کی طرف جو ظالم ہیں، پھر تم کو لگے گی آگ، اور کوئی نہیں تمہارا

دُونِ اللَّهِ مِنْ أَوْلِيَآءٍ ثُمَّ لَا تُنصَرُونَ ۝۱۴ وَلَقِمَ الصَّلَاةَ طَرَفِي النَّهَارِ وَزُلْفًا مِّنَ اللَّيْلِ ۖ

اللہ کے سوا مددگار پھر کہیں مدد نہ پاؤ گے ۱۴ اور قائم کر نماز کو دونوں طرف دن کے اور کچھ ٹکڑوں میں رات کے ۱۵ اللہ کے سوا مددگار، پھر کہیں مدد نہ پاؤ گے۔ اور کھڑی کر نماز دونوں سرے دن کے، اور کچھ ٹکڑوں میں رات کے۔

۱۵ موسیٰ علیہ السلام کو تورات دے کر بھیجا تو آپس میں پھوٹ پڑ گئی کسی نے قبول کیا کسی نے نہ کیا۔ جس طرح آج قرآن عظیم کے متعلق یہی اختلاف ہو رہا ہے۔ بیشک خدا کو قدرت تھی کہ یہ اختلاف و تفریق پیدا نہ ہونے دیتا یا پیدا ہو چکنے کے بعد تمام مکذبین کا فورا استیصال کر کے سارے جھگڑے ایک دم میں چکا دیتا۔ مگر اس کی حکمت تکوینی اس کو مقتضی نہ ہوئی۔ ایک بات اس کے یہاں پہلے سے طے شدہ ہے کہ انسان کو ایک خاص حد تک سب و اختیار کی آزادی دے کر آزمائے کہ وہ کس راستہ پر چلتا ہے، آیا خالق و مخلوق کا ٹھیک ٹھیک حق پہچان کر خدا کی رحمت و کرامت کا مستحق بنتا ہے یا حق ردی اور غلامی سے فطرت صحیحہ کی راہنمائی کو خیر باد کہہ کر اپنے کو غضب و مصلحا کا مظہر ٹھہرا تا ہے۔ ۱۶ اَلَيْسَ لَكُمْ اَحْسَنُ عَلَامًا اِیسی ہوتی ہے کہ انسان کی ساخت ایسی بنائی کہ وہ نیکی یا بدی کے اختیار کرنے میں بالکل مجبور و مضطر نہ ہو اس کا لازمی نتیجہ یہ ہے کہ دنیا میں خیر و شر اور نیک و بد کی باہمی آویزش جاری رہے بعد ہر مروجہ و مغضوب علیحدہ کیے جائیں تاکہ "اَلَا مَن رَّحِمَ رَحْمَةً" کے ساتھ ۱۷ اَلَا مَن رَّحِمَ رَحْمَةً ۖ مِنْكُمْ اَجْعَلِیْنِ ۖ والی بات بھی پوری ہو۔ غالباً یہی وہ کلمہ (لفظ) ہے جو اگر نہ فرما چکا ہوتا سب اختلاف کا ایک دم خاتمہ کر دیا جاتا۔ عام لوگ ان حکمتوں کو نہ سمجھ سکتے کی وجہ سے شک میں پڑے ہوئے ہیں کہ آئندہ بھی ان اختلاف کا فیصلہ ہو گا یا نہیں۔

۱۸ یعنی ابھی وقت نہیں آیا کہ ہر ایک کے عمل کا پورا محاکمہ نہ کیا جائے۔ لیکن جب وقت آئے گا تو یقیناً ذرہ ذرہ کا حساب کر دیا جائے گا۔ تاخیر عذاب سے یہ نہ سمجھو کہ اسے تمہارے اعمال کی خبر نہیں۔

۱۹ آپ صلی اللہ علیہ وسلم ان مشرکین کی تجنُّت میں نہ پڑے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو اور ان لوگوں کو جنہوں نے کفر و غیرہ سے توبہ کر کے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی معیت اختیار کر لی اور حق تعالیٰ کی طرف رجوع کیا، احکام الہیہ نہ نہایت پامردی اور استقلال کے ساتھ ہمیشہ رتے رہنا چاہیے۔ عقائد، اخلاق، عبادات، معاملات، =

إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبْنَ السَّيِّئَاتِ ۚ ذَٰلِكَ ذِكْرِي لِلَّذِينَ كَرِهُوا ۖ وَأَصْبِرْ فَإِنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ

البتہ نیکیاں دور کرتی ہیں برائیوں کو یہ یادگاری ہے یاد رکھنے والوں کو فی اور صبر کر البتہ اللہ ضائع نہیں کرتا ثواب
البتہ نیکیاں دور کرتی ہیں برائیوں کو۔ یہ یادگاری ہے یاد رکھنے والوں کو۔ اور ٹھہرا رہ، البتہ اللہ ضائع نہیں کرتا ثواب

أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ ﴿۱۵﴾

نیکی کرنے والوں کا

نیکی والوں کا۔

تحدیر از اختلاف و افتراق و حکم استقامت بر احکام شریعت

قَالَ النَّبِيُّ: «وَلَقَدْ أَتَيْنَا مُوسَى الْكَثِيبَ فَأُخْبِلَفَ فِيهِ... إِلَى... فَإِنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ»

ربط:..... گزشتہ آیات میں موسیٰ علیہ السلام کا قصہ ذکر فرمایا اب ان آیات میں یہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے موسیٰ علیہ السلام کو تورات
عنایت کی مگر لوگوں نے اس میں اختلاف کیا کسی نے مانا اور کسی نے نہ مانا اور مورد عتاب الہی بنے۔ لہذا اے مسلمانو! تم کو

= دعوت و تبلیغ وغیرہ، ہر چیز میں افراط و تفریط سے علیحدہ ہو کر توسل و استقامت کی راہ پر سیدھے چلے جاؤ کسی معاملہ میں افراط یا تفریط کی جانب اختیار کر کے حد سے
بڑھو، اور یقین رکھو کہ حق تعالیٰ ہر آن تمہارے اعمال کو دیکھ رہا ہے۔

۴ پہلے "لَا تَطْغَوْا" میں حد سے نکلنے کو منع کیا تھا اب بتاتے ہیں کہ جو لوگ ظالم (حد سے نکلنے والے) ہیں، ان کی طرف تمہارا ذرا سا میلان اور جھکاؤ بھی نہ
ہو۔ ان کی موالات، مصاحبت، تعظیم و عظیم، مدح و ثنا، ظاہری تشبہ، اشتراک عمل، ہر بات سے حب مقدور محرز رہو، مباد آگ کی لپٹ تم کو نہ لگ جائے۔ پھر نہ
خدا کے سوا تم کو کوئی مددگار ملے گا اور نہ خدا کی طرف سے کوئی مدد پہنچے گی۔

۵ ظالموں کی طرف مت جھکو۔ بلکہ خدا سے وعدہ الاشریک لہ کی طرف جھکو۔ یعنی صبح و شام اور رات کی تاریکی میں خشوع و خضوع سے نمازیں ادا کرو کہ۔ یہی بڑا
ذریعہ خدا کی مدد حاصل کرنے کا ہے۔ (تنبیہ) دن کے دونوں طرف یعنی طلوع و غروب سے پہلے فجر اور عصر کی نمازیں مراد ہیں۔ یا ایک طرف فجر اور دوسری
طرف مغرب کو رکھا جائے کہ وہ بھی بالکل غروب کے متصل ہوتی ہے۔ اور بعض سلف کے نزدیک اس میں فجر اور ظہر و عصر تینوں نمازیں داخل ہیں۔ گویا دن
کے دو حصے کر کے پہلے حصے میں فجر کو اور دوسرے حصہ میں جو نصف النہار سے شروع ہو کر غروب پر ختم ہوتا ہے، دونوں نمازوں (ظہر و عصر) کو شمار کر لیا۔
اور ﴿وَوُضِعَ الْقَبْرُ الْأَيْلِ﴾ سے فقہ "عشاء" یا "مغرب و عشاء" دونوں مراد ہیں۔ ابن کثیر نے یہ احتمال بھی لکھا ہے کہ "طَرَفِي النَّهَارِ" سے فجر اور ﴿وَوُضِعَ الْقَبْرُ الْأَيْلِ﴾
قبر الْقَبْرِ سے تہجد مراد ہو۔ کیونکہ ابتدائے اسلام میں یہی تین نمازیں فرض ہوتی تھیں۔ بعدہ تہجد کی فرضیت منسوخ ہوئی اور باقی دو کے ساتھ تین کا اضافہ
کیا گیا (واللہ اعلم)

فی یعنی نمازوں کا قائم رکھنا، خدا کی یادگاری ہے۔ جیسے دوسری جگہ فرمایا۔ اور "أَقِمِ الصَّلَاةَ لِذِكْرِي" یا یہ مطلب ہے کہ ﴿وَالْحَسَنَاتِ يُذْهِبْنَ السَّيِّئَاتِ﴾
السیئات کا ضابطہ یاد رکھنے والوں کے لیے یاد رکھنے کی چیز ہے۔ جسے کبھی فراموش نہ کرنا چاہیے، کیونکہ اس سے مومن کو نیکیوں کی طرف خاص ترغیب ہوتی
ہے۔ حضرت شاہ صاحب رحمہ اللہ لکھتے ہیں کہ "نیکیاں دور کرتی ہیں برائیوں کو تین طرح، جو نیکیاں کرے اس کی برائیاں معاف ہوں، اور جو نیکیاں اختیار کرے اس
سے غمی برائیوں کی چمٹے، اور جس ملک میں نیکیوں کا رواج ہو وہاں ہدایت آئے اور گمراہی مٹے لیکن تینوں جگہ وزن غالب چاہیے۔ جتنا میل اتنا صواب۔"

۶ قرآن کریم میں غور کرنے سے ظاہر ہوتا ہے کہ حق تعالیٰ کی امداد و اعانت حاصل کرنے میں دو چیزوں کو خاص دہل ہے۔ صلوٰۃ اور صبر ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ
آمَنُوا اسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ إِنَّ اللَّهَ مَعَ الصَّابِرِينَ﴾ یہاں بھی "صلوٰۃ کے بعد" صبر" کا حکم فرمایا۔ مطلب یہ ہے کہ مومن خدا کی عبادت و
فرمانبرداری میں ثابت قدم رہے اور کسی دکھ درد کی پروا نہ کرے۔ تب خدا کی مدد و نصرت حاصل ہوتی ہے اس کے یہاں کسی نیکی کا کار کا اجر ضائع نہیں ہوتا، بلکہ
انعام سے زائد ملتا ہے۔

چاہئے کہ ان سے عبرت پکڑو اور جو کتاب مبین ہم نے تم کو دی ہے سب مل کر اس کو مضبوطی کے ساتھ پکڑو اور تفرق اور اختلاف سے پرہیز رکھو اور جادہ شریعت پر ایسے مستقیم ہو جاؤ کہ پائے استقامت میں تزلزل نہ آنے پائے اور ”کما امرت“ کے لفظ میں اشارہ اس طرف ہے کہ سر مو حکم سے عدولی نہ ہو حکم کے مطابق اطاعت ہو اور ﴿وَلَا تَطْغَوْا﴾ کے لفظ میں اشارہ اس طرف ہے کہ حدود و شریعت سے باہر نہ جاؤ اور ﴿وَلَا تَكُونُوا إِلَى الَّذِينَ ظَلَمُوا﴾ میں اشارہ اس طرف ہے کہ بے دینوں کی شان و شوکت دیکھ کر ان کی طرف مائل نہ ہو جانا اور ان کی رسوم اور ان کے طور و طریق اور معاشرہ کو اختیار نہ کرنا اور پھر استقامت کے حکم کے ساتھ بعض مکارم اخلاق اور محاسن اعمال کا حکم دیا جو استقامت میں معین اور مددگار ہیں خاص کر تواضع اور اہل دنیا سے کنارہ کشی استقامت میں بڑی معین اور مددگار ہے اس لیے کہ ﴿وَلَا تَطْغَوْا﴾ میں تواضع کی طرف اشارہ ہے۔ اور ﴿وَلَا تَكُونُوا إِلَى الَّذِينَ ظَلَمُوا﴾ میں اہل دنیا اور فساق و فجار سے علیحدہ رہنا مراد ہے اور نماز جو ام العبادات ہے وہ تو مومن کی معراج ہے جس کا ﴿وَلَقَدْ كُنَّا نَظُرُ فِي الْإِنْبَاءِ﴾ میں حکم دیا گیا اور طرفی النہار کے نماز سے صبح اور عصر کی نماز مراد ہے جس میں ملائکہ اللیل والنہار جمع ہوتے ہیں۔ صبح کی نماز شروع ان میں ہوئی ہے اور عصر کی نماز اخیر دن میں ہوتی ہے اسی وجہ سے امام ابو حنیفہ رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ بہتر یہ ہے کہ صبح کی نماز اندھیرے میں نہ پڑھے بلکہ جب خوب روشنی ہو جائے اور عصر کی نماز اخیر دن میں غروب سے پہلے پڑھے جبکہ سایہ اصلی کے سوا ہر چیز کا سایہ دو چند ہو جائے اور زلفا من الیل سے تہجد کی نماز مراد ہے۔ یہ مجموعہ عمل کر پانچ امور ہوں (۱) استقامت (۲) لا تطغوا (۳) لا تکرکوا (۴) مداومت بر نماز فجر و عصر (۵) نماز تہجد جس کے فضائل و برکات کی کوئی حد نہیں۔

خلاصہ کلام یہ کہ حکم خداوندی کا اتباع موجب نجات ہے اور حکم خداوندی سے اختلاف اور انحراف موجب ہلاکت ہے چنانچہ فرماتے ہیں اور ہم نے موسیٰ علیہ السلام کو کتاب تورات عطا کی تھی سو اس میں اختلاف کیا گیا۔ کسی نے مانا اور کسی نے نہ مانا بعینہ یہی معاملہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی کتاب یعنی قرآن کے ساتھ پیش آیا۔ پس آپ صلی اللہ علیہ وسلم مغموم نہ ہوں اور کافروں کے اختلاف اور تکذیب سے گھبراہٹیں نہیں یہ کوئی نئی بات نہیں آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے اختلاف کرنے والے فرعونوں کے حکم میں ہیں اور اگر حکم ازیلی تیرے پروردگار کی طرف سے صادر نہ ہو چکا ہوتا کہ کافروں کو پوری سزا آخرت میں دی جائے گی۔ ابھی دنیا ہی میں انکا فیصلہ ہو چکا ہوتا اور بلا کسی تاخیر اور مہلت کے عذاب نازل کر کے انکا فیصلہ کر دیا جاتا مگر اللہ نے اپنی حکمت سے ان کے عذاب کے لیے ایک میعاد مقرر کر دی ہے اور تحقیق یہ معاندین اللہ کے فیصلہ سے شک میں پڑے ہوئے ہیں جس نے ان کو قتل اور اضطراب میں ڈال رکھا ہے شکوک اور اوہام کی دلدل میں پھنسے ہوئے ہیں اور پراگندہ دل میں اور بعض کہتے ہیں کہ منکب ضمیر قرآن کی طرف راجع ہے کہ قرآن کی طرف سے شک میں پڑے ہوئے ہیں کبھی کہتے ہیں جادو ہے اور کبھی کچھ اور کبھی کچھ۔ کسی ایک بات پر ان کو قرار نہیں اور تحقیق تیرا پروردگار ان سب کو ان کے اعمال کی پوری پوری جزا دے گا نیکو کار کو ثواب اور بدکار کو عذاب بے شک اللہ تعالیٰ ان کے اعمال سے پورا باخبر ہے اس پر انکا کوئی عمل دخل مخفی نہیں پس آپ صلی اللہ علیہ وسلم ان ناکاروں کی جزا سزا کا معاملہ تو اس علم و تدبیر پر چھوڑیے۔

لوگ حق کو قبول کریں یا نہ کریں۔ آپ ﷺ اپنی ذات سے صراطِ مستقیم اور دینِ حق پر سیدھے قائم رہے جیسا کہ آپ ﷺ کو حکم دیا گیا ہے اور جن لوگوں نے آپ ﷺ کے ہمراہ توبہ کی ہے وہ بھی آپ ﷺ کی طرح صراطِ مستقیم پر قائم ہو جائیں تاکہ منزلِ مقصود تک پہنچ جائیں استقامت کے معنی کسی چیز پر ٹھیک جم جانے کے ہیں۔ مطلب یہ ہے کہ جادہ اطاعت و محبت پر قدم کو ایسا جماؤ کہ اس میں کسی قسم کا تزلزل اور تذبذب باقی نہ رہے اور یہ حکم وقائد اعمال دونوں کو شامل ہے۔ عقائد میں استقامت یہ ہے کہ نہ تو مجسمہ کی طرح تشبیہ کا اعتقاد رکھے کہ جس سے خالق کی مخلوق کے ساتھ مشابہت لازم آئے اور نہ فلاسفہ کی طرف تعطیل کا قائل ہو کہ خدا تعالیٰ کو صفات کمالیہ سے عاری اور معطل جانے اور اعمال میں اعتدال کو ملحوظ رکھے افراط و تفریط نہ کرے اور ٹھیک درمیان میں چلنا اور کسی جانب ملتفت نہ ہونا اور حق اطاعت کو پورا پورا بجالانا بہت دشوار ہے اور اسی بناء پر آنحضرت ﷺ نے فرمایا کہ سورۃ ہود نے مجھ کو بوڑھا بنا دیا اس لیے کہ استقامت نہایت سخت اور دشوار ہے اور جو خود تمہارے لیے مقرر کر دی گئی ہے اس سے تجاوز نہ کرو۔ مطلب یہ ہے کہ دین کے دائرہ سے باہر قدم نہ نکالو تحقیق اللہ تعالیٰ تمہارے اعمال کو دیکھنے والا ہے۔ تمہاری اطاعت اور استقامت اور تمہارا عصیان اور طغیان اس کی نظروں کے سامنے ہے اور ظالموں یعنی حد سے نکلنے والوں کی طرف جھکو بھی مت تو عصیان اور طغیان تو بڑی چیز ہے۔ ظالموں اور فاسقوں کی طرف تو تھوڑا سا میلان اور جھکاؤ بھی بہت برا ہے۔ اور خطرناک ہے کیوں کہ اندیشہ ہے کہ ظالموں اور نافرمانوں کی طرف میلان اور رغبت کی بناء پر تم کو دوزخ کی آگ نہ لگ جائے اور ان کے ساتھ تم بھی آگ کی لپیٹ میں نہ آ جاؤ ظالموں کی طرف میلان کے معنی یہ ہیں کہ ان کے طور و طریق اور ان کے حال اور وضع کو پسند کرنے لگے جیسے کوئی انگریزی یا ہندوانی وضع قطع اختیار کر لے تو یہ دلیل ہے اس بات کی کہ اس کو کافروں کی وضع پسند ہے اور جب ظالموں کی طرف جھکنے والوں کا یہ حال ہے تو سمجھ لو کہ خود ظالم کا کیا حال ہوگا پہلی آیت میں اللہ تعالیٰ نے استقامت کا حکم دیا دوسری آیت میں طغیان کی ممانعت فرمائی اور تیسری آیت میں طغیان اور اہل عصیان کی طرف میلان کی ممانعت فرمائی اور مطلب یہ ہے کہ اللہ کی اطاعت پر ظاہر و باطناً ٹھیک قائم رہو اور حدودِ شریعت سے باہر قدم نہ نکالو اور کسی ظالم اور نافرمان کی طرف جھکو بھی نہیں اندیشہ ہے کہ وہ تم کو کھینچتے کھینچتے دین کے دائرہ سے باہر نہ نکال دیں اور خوب سمجھ لو کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی تمہارا مددگار نہیں پھر اگر تم ان ظالموں کی طرف مائل ہوئے تو سمجھ لو کہ تمہاری کوئی مدد نہیں کی جائے گی۔ خدا ان لوگوں کی مدد نہیں کرتا جو اس کے دشمنوں اور نافرمانوں کی طرف مائل اور راغب ہوں اور اے بندے! تو ان ظالموں کو چھوڑ اور اپنے پروردگار کی طرف متوجہ ہو جا اور دن کے دونوں سروں میں فجر اور عصر کی نماز اور کچھ رات گئے تہجد کی نماز پابندی سے پڑھا کر اللہ تعالیٰ کی طرف رغبت اور میلان کا بہترین ذریعہ نماز ہے۔ خاص کر فجر اور عصر اور تہجد کی نمازیں یہ اوقات خدا تعالیٰ کے خاص انوار و تجلیات کے اوقات ہیں بے شک نیکیاں برائیوں کو دور کرتی ہیں۔ کیونکہ نیک نور ہے اور برائی ظلمت ہے اور ظاہر ہے کہ جب نور آئے گا تو ظلمت اور تاریکی دور ہوگی جس درجہ کا نور ہوگا اسی قدر تاریکی دور ہوگی اور خوب سمجھ لو کہ یہ بات کہ نیکیوں سے گناہ معاف ہوتے ہیں۔ ایک جامع نصیحت ہے نصیحت ماننے والوں کے لیے کیوں کہ اس میں قاعدہ کلیہ بتلادیا گیا کہ نیکیاں گناہوں کا کفارہ ہوتی ہیں اور نیکیوں میں نمبر اول نماز کا ہے۔ اور چوں کہ استقامت نہایت سخت اور دشوار ہے۔ اور طغیان اور ظالموں کی طرف میلان

سے اپنے کو محفوظ رکھنا یہ بھی نفس پر شاق اور گراں ہے اور نماز بھی نفس پر شاق اور گراں ہے اس لیے ان سب احکام کے بعد صبر کا حکم دیتے ہیں کیونکہ الصبر مفتاح الفرج صبر کی کامیابی کی کنجی ہے۔ چنانچہ فرماتے ہیں اور اے بندے! تمام اداں اور نواہی میں عموماً اور استقامت میں اور طغیان اور میلان سے بچنے میں خصوصاً صبر سے کام لے کیونکہ صبر تمام نیکیوں کی جڑ ہے پس تحقیق اللہ تعالیٰ نیکی کرنے والوں کے اجر کو ضائع نہیں کرتا ظاہر کلام کا مقتضی یہ تھا کہ اس طرح فرماتے ”فان الله لا يضيع اجر الصابرين۔“ مگر بجائے اس کے ﴿فَإِنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ﴾ فرمایا اشارہ اس طرف ہے کہ صبر بھی حسنت میں سے ہے یا یوں کہو کہ نماز کے بعد صبر کا ذکر اس لیے کیا کہ اللہ کی مدد حاصل کرنے میں دو چیزوں کو خاص دخل ہے ایک نماز اور ایک صبر کما قال تعالیٰ ﴿وَاسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ﴾۔

فَلَوْلَا كَانَ مِنَ الْقُرُونِ مِنْ قَبْلِكُمْ أُولُوا بَقِيَّةٍ يَنْهَوْنَ عَنِ الْفَسَادِ فِي الْأَرْضِ إِلَّا

سو کیوں نہ ہوئے ان جماعتوں میں جو تم سے پہلے تھیں ایسے لوگ جن میں اثر خیر رہا ہو کہ منع کرتے رہتے بگاڑ کرنے سے ملک میں مگر سو کیوں نہ ہوئے ان شکستوں میں، تم سے پہلے کوئی لوگ جن میں اثر ہو رہا ہو، کہ منع کرتے بگاڑ کرنے سے ملک میں، مگر

قَلِيلًا مِمَّنْ اتَّبَعَتِ الذِّينَ ظَلَمُوا مَا أَثَرُوا فِيهِ وَكَانُوا مُجْرِمِينَ ﴿۱۱﴾

تھوڑے کہ جن کو ہم نے بچا لیا ان میں سے اور چلے وہ لوگ جو ظالم تھے وہی راہ جس میں عیش سے رہے تھے اور تھے عناء گار فی تھوڑے سے جو ہم نے بچا لئے ان میں۔ اور چلے وہ لوگ جو ظالم تھے اسی راہ جس میں عیش پایا، اور تھے گنہگار۔

وَمَا كَانَ رَبُّكَ لِيُهْلِكَ الْقُرَىٰ بِظُلْمٍ وَأَهْلُهَا مُصْلِحُونَ ﴿۱۲﴾ وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ لَجَعَلَ

اور تیرا رب ہرگز ایسا نہیں کہ ہلاک کرے بستیوں کو زبردستی سے اور لوگ وہاں کے نیک ہوں ﴿۱۲﴾ اور اگر چاہتا تیرا رب کہ ذاتا اور تیرا رب ایسا نہیں، کہ ہلاک کرے بستیوں کو زبردستی سے، اور لوگ وہاں کے نیک ہوں۔ اور اگر چاہتا تیرا رب کہ ذاتا

النَّاسَ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَا يَزَالُونَ مُخْتَلِفِينَ ﴿۱۳﴾ إِلَّا مَنْ رَحِمَ رَبُّكَ ط وَلِذَلِكَ خَلَقَهُمْ ط

لوگوں کو ایک رستہ پر اور ہمیشہ رہتے ہیں اختلاف میں مگر جن پر رحم کیا تیرے رب نے ﴿۱۳﴾ اور اسی واسطے ان کو پیدا کیا ہے لوگوں کو ایک راہ پر، اور ہمیشہ رہتے ہیں اختلاف میں۔ مگر جن پر رحم کیا تیرے رب نے، اور اسی واسطے ان کو پیدا کیا ہے۔

فلا یہ پچھلوں کا حال سنا کر امت محمدیہ کو اجماعاً ہے کہ ان میں ”امر بالمعروف“ اور ”نہی عن المنکر“ کرنے والے کثرت موجود رہنے چاہیں۔ گزشتہ قوس اس لیے تیار ہوئیں کہ عام طور پر لوگ عیش و عشرت کے نشہ میں چور ہو کر جرائم کا ارتکاب کرتے رہے اور بڑے ہاؤ آدمی جن میں کوئی اثر خیر کا پائی نہیں تھا انہوں نے منع کرنا چھوڑ دیا، اس طرح کفر و عصیان اور ظلم و ظلمیان سے دنیا کی جو حالت مجروری تھی اس کا سنوار لے والا کوئی نہ رہا۔ چند گنتی کے آدمیوں نے ”امر بالمعروف“ کی کچھ آواز بلند کی مگر رفتار غاصبوں کی طرف سے صدارت کو سننا تھا، تجویز ہوا کہ وہ منع کر لے دالے مذاب سے محفوظ رہے ہائی سب قوم تیار ہو گئی۔ شاہ صاحب رحمہ اللہ لکھتے ہیں ”نیک لوگ غالب ہوتے تو قوم ہلاک نہ ہوتی۔ تھوڑے سے قوم آپ بچ گئے۔“ حدیث صحیح میں ہے کہ جب ظالم کا ہاتھ پکڑ کر ظلم سے درد کا ہاتھ اور لوگ ”امر بالمعروف“ ”نہی عن المنکر“ ترک کر گئے، تو قریب ہے کہ خدا تعالیٰ ایسا عام مذاب پیچھے جو کسی کو نہ چھوڑے (العلما باللہ)۔

﴿۱۳﴾ یعنی جس بستی کے لوگ اپنی حالت درست کرنے کی کی طرف متوجہ ہوں، نیکی کو رواں دیں، ظلم و فساد کو روکیں تو خداوند قدس کی یہ شان نہیں کہ خواہ مخواہ انہیں زبردستی پکڑ کر ہلاک کر دے۔ مذاب اسی وقت آتا ہے جب لوگ کفر و عصیان یا ظلم و ظلمیان میں مد سے عمل نہ مائیں۔

وَمَثَّ كَلِمَةً رَبِّكَ لَا مَمْلَكَ جَهَنَّمَ مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ ﴿۱۱﴾

اور پوری ہوئی بات تیرے رب کی کہ البتہ بھر دوں گا دوزخ جنوں سے اور آدمیوں سے اگلے فل
اور پورا ہوا لفظ تیرے رب کا کہ البتہ بھروں گا دوزخ جنوں سے اور آدمیوں سے اگلے۔

امم سابقہ کی ہلاکت کے سبب قریب اور سبب بعید کا بیان

قَالَ تَعَالَى: ﴿فَلَوْلَا تَكُنَ مِنَ الْغُرُوثِ... إِلَى... مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ﴾

رابطہ:..... پچھلی امتوں کا حال سنا کر یہ بتلاتے ہیں کہ ان کی ہلاکت کے دو سبب ہیں ایک سبب قریب اور ایک سبب بعید اور بالفاظ دیگر ایک سبب ظاہری اور ایک سبب باطنی۔ سبب ظاہری تو یہ تھا کہ شہوات نفسانی اور حظوظ شہوانی کے پیرو بن گئے۔ اور خدا کی معصیت میں غرق ہو گئے اور علماء اور واعظین قلیل اور مغلوب تھے ان کا وعظ اور ان کی نصیحت کا رگ نہ ہوئی۔ نتیجہ یہ ہوا کہ امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کرنے والے جو معدودے چند تھے وہ تو عذاب سے محفوظ رہے اور باقی قوم جو غرق معصیت تھی وہ سب تباہ ہو گئی۔ شاہ عبدالقادر رحمۃ اللہ علیہ لکھتے ہیں ”کہ اگر نیک لوگ غالب ہوتے تو قوم ہلاک نہ ہوتی تھوڑے تھے سو آپ بچ گئے اور سبب باطنی یہ تھا کہ اللہ کا ارادہ اور اس کی مشیت اور اس کی حکمت بھی تھی کہ سب لوگ ایک راہ پر نہ چلیں بلکہ مختلف رہیں کچھ ایمان لائیں جن پر اللہ کی رحمت ہو اور کچھ کفر کریں جن پر اللہ کا قہر نازل ہو۔“ اُمم سابقہ کی معصیت اور ان کا فسق و فجور، ان کی ہلاکت کا سبب ظاہری تھا۔ اور قضاء و قدر اور مشیت خداوندی اس کا سبب باطنی تھا جو لوگوں کی نظروں سے پوشیدہ ہے۔ چنانچہ فرماتے ہیں۔ پس کیوں نہ ہوئے پہلی امتوں میں سے جن کو ہم نے نافرمانی اور سرکشی کے باعث ہلاک کیا۔ ایسے ذی رائے اور صاحب عقل لوگ جو لوگوں کو زمین میں فساد کرنے سے یعنی کفر و معصیت کرنے سے منع کرتے تاکہ ان پر

= حق یعنی مبرا کہ بارہا پہلے لکھا جا چکا ہے خدا تعالیٰ کی حکمت حکومینی اس کو مقضی نہیں ہوتی کہ ساری دنیا کو ایک ہی راستہ پر ڈال دیتا۔ اسی لیے حق کے قبول کرنے نہ کرنے میں ہمیشہ اختلاف رہتا ہے اور رہے گا۔ مگر فی الحقیقت اختلاف اور بھٹوٹ ڈالنے والے دلوگ ہیں جنہوں نے صاف و صریح فطرت کے خلاف حق کو چھٹا دیا۔ اگر فطرت علیہ کے موافق سب ملتے تو کوئی اختلاف نہ ہوتا۔ اسی لیے ”إِلَّا مَنْ زَجَمَ زُجْجًا“ سے متنبہ فرما دیا کہ جس بد خدا نے ان کی حق پرستی کی بدولت رحم کیا وہ اختلاف کرنے والوں سے مستثنیٰ ہیں۔

فل یعنی دنیا کی آفرینش سے غرض یہ ہی ہے کہ حق تعالیٰ کی ہر قسم کی ”صفات جمالیہ“ و ”قہریہ“ کا ظہور ہو، اس لیے مظاہرہ کا مختلف ہونا ضروری ہے تاکہ ایک جماعت اپنے مالک کی وفاداری و اطاعت دکھا کر محبت و کرم اور رضوان و غفران کا مظہر بنے۔ جو ”إِلَّا مَنْ زَجَمَ زُجْجًا“ کی مصداق ہے اور دوسری جماعت اپنی بغاوت و نداداری سے اس کی صفت عدل و انشام کا مظہر بن کر اس دوام کی سزا محسوس کرے۔ جس بد خدا کی یہ بات پوری ہو ﴿لَا تَمْلِكُنَّ جَهَنَّمَ وَمَنْ أَجْمَعِينَ﴾ بہر حال آفرینش عالم کا تشریعی مقصد عبادت ہے ﴿وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ﴾ اور حکومینی غرض یہ ہے کہ تشریعی مقصد کو اپنے کسب و اعتبار سے پورا کرنے اور نہ کرنے والے دو گروہ ایسے موجود ہوں جو حق تعالیٰ کی صفات جلالیہ و جمالیہ یا بالفاظ دیگر لطف و قہر کے مورد و مظہر بن سکیں۔

دراز کا غاند عشق از کفر ناگزیر است

دوزخ کرا بسوزد مگر بولہب نہ ہاھ

بہر لطف و کرم سے مظاہر بھی اپنے مدارج استعداد و عمل کے اعتبار سے مختلف ہوں گے۔

گہائے رنگ رنگ سے ہے رونقِ جمن

اے ذوقِ اے جہاں کو ہے زیبِ اختلاف سے

عذاب نہ آئے لیکن تھوڑے لوگ ایسے تھے جو لوگوں کو کفر اور شرک اور بد اعمالی سے منع کرتے تھے مگر وہ مغلوب تھے قوم کے لوگ انکا کہنا نہیں مانتے تھے قوم میں سے ہم نے ان کو عذاب سے بچالیا کیونکہ یہ قلیل افراد لوگوں کو کفر اور شرک اور معصیت کے فتنہ اور فساد سے منع کرتے تھے۔ یہ تو عذاب سے بچ گئے اور باقی قوم تباہ ہو گئی اور جو لوگ ظالم تھے وہ اس راہ کو لگ لئے جس میں عیش و عشرت کا سامان تھا یعنی وہ لذات و شہوات کے پیچھے دوڑ پڑے اور عذاب الہی سے تباہ ہوئے اور تھے یہ لوگ بڑے ہی مجرم۔ شاہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں جس کا حاصل یہ ہے کہ ”گزشتہ قرون میں ایسے بقایا اہل خیر کیوں نہ ہوئے کہ جو لوگوں کو شر اور منکرات سے نبی کرتے۔ ہاں ایسے لوگ قلیل ہوئے ہیں۔ انہی کو اللہ نے اپنے عذاب سے بچالیا لہذا اللہ نے اس امت کو حکم دیا کہ امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کریئے۔ کما قال تعالیٰ ﴿وَلْتَكُنْ مِنْكُمْ أُمَّةٌ يَدْعُونَ إِلَى الْخَيْرِ﴾ (الایۃ) پھر فرمایا کہ ظالم معاصی پر مستمر رہے اور انہوں نے کچھ التفات نہ کیا یہاں تک کہ ناگہاں ان پر عذاب آ گیا“ آہ آگے فرماتے ہیں اور نہیں ہے۔ تیرا پروردگار کہ بستیوں کو ظلم کے ساتھ ہلاک کرے۔ یعنی بلا وجہ اور بلا جرم ان کو ہلاک کرے اور در آنحالیکہ وہاں کے باشندے نیکو کار ہوں۔ یعنی اللہ تعالیٰ کسی کو زبردستی پکڑ کر ہلاک نہیں کرتا۔ در آنحالیکہ وہاں کے باشندے اپنی حالت کے درست کرنے کی طرف متوجہ ہوں نیکی کو رواج دیتے ہوں اور ظلم اور فساد کو روکتے ہوں یعنی امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کرتے ہوں تو خداوند قدس ایسی حالت میں کسی بستی کو ہلاک نہیں کرتا اللہ تعالیٰ کا عذاب قریہ ظالمہ پر آتا ہے۔ قریہ مصلحہ پر نہیں آتا۔ کما قال تعالیٰ ﴿وَمَا ظَلَمْنَاهُمْ وَلَكِنْ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ﴾ (الایۃ) آیت کی یہ تفسیر عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما سے منقول ہے۔ (دیکھو زاد المسیر ۱/۴۷۱) اور ابن جریر رحمۃ اللہ علیہ کہتے ہیں آیت میں ظلم سے شرک مراد ہے اور مطلب یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ محض شرک کی وجہ سے کسی بستی کو ہلاک نہیں کرتا در آنحالیکہ وہاں کے باشندوں کے باہمی معاملات درست ہوں محض شرک کی وجہ سے بستی پر ایسا عذاب نہیں آتا کہ جس سے بستی بالکل تباہ ہو جائے۔ بلکہ ایسا عذاب اس وقت آتا ہے کہ جب لوگ باہم ایک دوسرے پر ظلم اور زیادتی کرنے لگیں۔ پس جن قوموں پر عذاب نازل ہوا وہ محض شرک کی وجہ سے نازل نہیں ہوا بلکہ انبیاء کرام علیہم السلام کی تکذیب اور تمسخر اور قتل ناحق اور ایذا رسانی اور اہل ایمان پر ظلم و ستم کی وجہ سے آیا اللہ تعالیٰ اپنے حق میں چشم پوشی کرتا ہے اور حقوق العباد میں سختی کرتا ہے اور کفر اور شرک پر جو عذاب شدید و الیم ہوگا وہ آخرت میں ہوگا۔ اور حافظ ابن کثیر رحمۃ اللہ علیہ نے اپنی تفسیر میں آیت کا وہی مطلب اختیار کیا جس کو ہم نے ابن عباس رضی اللہ عنہما سے نقل کیا اور جلال الدین سیوطی رحمۃ اللہ علیہ نے جلالین میں اور قاضی ثناء اللہ رحمۃ اللہ علیہ نے بھی تفسیر مظہری: ۵/۶۶ میں اسی تفسیر کو اختیار کیا اور شاہ عبد القادر رحمۃ اللہ علیہ نے بھی اسی تفسیر کو اختیار کیا اور ابن عطیہ رحمۃ اللہ علیہ نے بھی اسی کو اختیار کیا اسی لیے میرے نزدیک بھی رائج قول اول ہے اس لیے کہ کفر اور شرک سے بڑھ کر کوئی جرم اور ظلم نہیں اور ایمان سے بڑھ کر کوئی صلاح اور خیر نہیں۔ عذاب کی اصل علت کفر اور شرک ہے اور نجات کا سبب اصل ایمان اور اتباع شریعت ہے اور اے نبی صلی اللہ علیہ وسلم! اگر تیرا پروردگار چاہتا تو سب لوگوں کو ایک ہی دین پر کر دیتا۔ لیکن اللہ کی حکمت تکوینی اس کی مقتضی نہیں۔ کہ سب کو ایک ہی راہ پر ڈال دے۔ تکوین عالم سے اس کا مقصد یہ ہے کہ اس کی صفات جمالیہ اور صفات جلالیہ دونوں ہی کا ظہور ہو۔ اس لیے مظاہر کا مختلف ہونا ضروری ہوا پس جنت اور اہل ایمان کو اپنے لطف و جمال اور جود و نوال کا مظہر بنایا اور دوزخ کو اور اہل کفر کو صفت جلال اور شان قہر کا

مظہر بنایا۔

درکار خانہ عشق از کفر ناگزیر است

دوزخ کرا بسوزد گر بولہب نباشد

اوز لوگ ہمیشہ مختلف رہیں گے۔ کوئی دین حق کو قبول کرے گا اور کوئی نہیں۔ مگر جس پر تیرا پروردگار رحم کرے اس کو اختلاف سے محفوظ رکھے گا اور دین حق اور صراطِ مستقیم پر لگا دیگا اور اسی اختلاف اور رحمت کے لیے لوگوں کو پیدا کیا یعنی بعض کو دوزخ کے لیے اور بعض کو جنت کے لیے اور اسی اختلاف کے لیے پیدا کرنے کی وجہ سے تیرے پروردگار کی یہ بات پوری ہوئی کہ میں بلاشبہ جہنم کو جنوں اور آدمیوں سے بھر دوں گا۔ تاکہ مغضوبین پر اس کی صفت غضب ظاہر ہو۔

وَكُلًّا نَقُصُّ عَلَيْكَ مِنْ أَنْبَاءِ الرُّسُلِ مَا نُغَيِّبُ بِهِ فُؤَادَكَ ۚ وَجَاءَكَ فِي هَذِهِ الْحَقُّ

اور سب چیز بیان کرتے ہیں ہم تیرے پاس رسولوں کے احوال سے جس سے تلی دیں تیرے دل کو اور آئی تیرے پاس اس سورت میں تحقیق بات اور سب بیان کرتے ہیں ہم تیرے پاس، رسولوں کے احوال سے، جس سے ثابت کریں تیرا دل، اور آئی تجھ کو اس سورت میں تحقیق بات،

وَمَوْعِظَةٌ وَذِكْرَى لِلْمُؤْمِنِينَ ﴿۱۵﴾

اور نصیحت اور یادداشت ایمان والوں کو

اور نصیحت اور سمجھوتی ایمان والوں کو۔

تنبیہ بر بعض حکمت ہائے حکایت قصص مذکورہ

قَالَ تَعَالَى: ﴿وَكُلًّا نَقُصُّ عَلَيْكَ مِنْ أَنْبَاءِ الرُّسُلِ...﴾

ربطہ:..... اوپر کی آیت میں واقعات ہلاکت کے وقوع کی علت اور حکمت بیان کی یہ واقعات ہلاکت کیوں پیش آئے۔ اب اس آیت میں ان قصص اور واقعات کے حکایت اور ذکر کی بعض حکمتوں پر تنبیہ فرماتے ہیں اور بالفاظ دیگر گزشتہ آیت میں محکم عنہ کے وقوع کی علت اور حکمت کا بیان تھا اور اس آیت میں نفسِ حکایت کی علت اور حکمت کا بیان ہے جس کا حاصل تقویتِ قلب اور موعظت و نصیحت اور عبرت ہے چنانچہ فرماتے ہیں اور اے نبی ﷺ ہم رسولوں کی خبروں میں سے تم پر ہر قسم کی خبر بیان کرتے ہیں۔ یعنی انبیاء کرام کے وہ حالات جو ان کو ادائے رسالت اور قوم کی سرکشی اور ایذا رسانی اور بالآخر ان کی ہلاکت کے گزرے ہیں جو تجھ کو ان واقعات میں سے کچھ سنا تے ہیں وہ فائدوں کے لیے (اول) یہ کہ تیرے دل کو تقویت پہنچائے کہ ان کو سن کر آپ ﷺ کو سکون اور اطمینان ہو جائے کہ دعوت و تبلیغ میں انبیاء کرام علیہ السلام کو یہ حالات پیش آئے اور

فل او بہ بہت سے انبیاء و رسل کے قصص مذکور ہوئے تھے۔ اب ختم سورت ہذا ذکر قصص کی بعض حکمتوں پر تنبیہ فرماتے ہیں۔ یعنی گزشتہ اقوام و رسل کے واقعات سن کر پیغمبر صلی اللہ علیہ وسلم کا قلب بیش از بیش ساقی و مطمئن ہوتا ہے اور امت کو تحقیقی باتیں معلوم ہوتی ہیں۔ جن میں نصیحت و تذکرہ کا بڑا سامان ہے۔ آدمی جب سنتا ہے کہ میرے اہل خانہ پہلے فلاں فلاں جرائم کی پاداش میں ہلاک ہو چکے ہیں تو ان سے بچنے کی کوشش کرتا ہے اور جب دیکھتا ہے کہ فلاں راستہ اختیار کرنے سے بچھٹوں تو نجات ملی تو طبعاً اس کی طرف دوڑتا ہے۔ فی الحقیقت قرآن کریم میں قصص کا حصہ اس قدر موثر و مذکور واقع ہوا ہے کہ کوئی شخص جس میں تھوڑا سا آدمیت کا جوہر ہو اور خوفِ خدا کی ذرا سی نئیس دل میں رکھتا ہو انھیں سن کر متاثر ہوئے بغیر نہیں رہ سکتا۔ باقی قصص یا بعض دوسرے مضامین کی تکرار جو قرآن کریم میں پائی جاتی ہے اس پر ہم نے رسالہ ”انعام“ کے ابتدائی دور میں ایک مستقل مضمون لکھا ہے اسے ملاحظہ کر لیا جائے۔

انبیاء علیہ السلام نے ان جاہلوں کی ہلاکت اور اذیت پر کس طرح صبر کیا۔ بالآخر انبیاء علیہ السلام اور ان کے متبعین نے نجات پائی اور ان کے دشمن عذاب الہی سے تباہ و برباد ہوئے اور (دوسرا) فائدہ یہ ہے کہ ان واقعات کے ضمن میں حق آپ ﷺ کے سامنے آ گیا کہ حق ایسا ہوتا ہے کہ ابتداء ضعیف اور ناتواں ہوتا ہے اور آخر میں ایسا قوی اور جوان پوتا ہے کہ بڑے بڑے متکبروں اور سرکشوں کو زمین پر پچھاڑتا ہے اور دنیا کو باطل کی ذلت کا تماشا دکھاتا ہے اور ان واقعات میں اہل ایمان کے لیے نصیحت اور عبرت ہے۔ نصیحت تو یہ ہے کہ آئندہ میں ایسا نہ کریں۔ اور عبرت یہ ہے کہ ان واقعات کو سن کر اللہ تعالیٰ سے ڈریں اور پناہ مانگیں کہ اے اللہ تو ہم کو ان تباہ کاروں کے راستہ سے دور رکھنا۔

وَقُلْ لِلَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ اَعْمَلُوا عَلَىٰ مَكَاتِبِكُمْ ۖ اِنَّا عَمِلُونَا ۖ وَانْتَظِرُوا ۚ اِنَّا

اور کہہ دے ان کو جو ایمان نہیں لاتے کام کیجے جاؤ اپنی جگہ پر ہم بھی کام کرتے ہیں اور انتظار کرو ہم بھی اور کہہ دے ان کو جو یقین نہیں کرتے، کام کئے جاؤ اپنی جگہ ہم بھی کام کرتے ہیں۔ اور راہ دیکھو، ہم بھی

مُنْتَظِرُونَ ﴿۱۳﴾ وَلِلّٰهِ غَيْبُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَالْاٰیٰتُ يُرْجَعُ الْاَمْرُ كُلُّهُ فَاعْبُدْهُ

منظر ہیں فل اور اللہ کے پاس ہے چھپی بات آسمانوں کی اور زمین کی اور اسی کی طرف رجوع ہے سب کام کا سوا اسی کی بندگی کی راہ دیکھتے ہیں۔ اور اللہ کے پاس ہے، چھپی بات آسمانوں کی اور زمین کی، اور اسی کی طرف رجوع ہے کام سارا، سوا اس کی بندگی کر،

وَتَوَكَّلْ عَلَيْهِ ۚ وَمَا رَبُّكَ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ﴿۱۴﴾

اور اسی پر بھروسہ رکھ اور تیرا رب بے خبر نہیں جو کام تم کرتے ہو

اور اس پر بھروسہ رکھ۔ اور تیرا رب بے خبر نہیں جو کام کرتے ہو۔

خاتمہ سورت مشتمل برتہدید عدم قبول ذکرئی و موعظت

قَالَ عَلِيٌّ: «وَقُلْ لِلَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ اَعْمَلُوا عَلَىٰ مَكَاتِبِكُمْ... اِلَى... وَمَا رَبُّكَ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ»

رہط:.....گزشتہ آیت میں یہ بتلایا کہ اس سورت میں حق کو حقیقت خوب واضح ہوگئی اور اہل ایمان کے لیے نصیحت آگئی اب اس آیت میں یہ بیان فرماتے ہیں کہ جب حق آگیا اور حجت پوری ہوگئی اس پر بھی اگر کوئی نہ مانے تو آپ ﷺ کہہ دیجئے کہ فل اس مضمون کی آیات پہلے اسی سورت میں گزر چکی ہیں۔ مطلب یہ ہے کہ اگر میری بات نہیں مانتے تو بہتر ہے تم اپنی ضد بدعتے رہو، میں اپنے مقام پر مستقیم ہوں یزقم میرے لیے حوادث دہر کا انتظار کرتے رہو، میں تمہارے اہتمام بد کا منتظر ہوں۔ چند روز میں پتہ چل جائے گا کہ ظالموں کا ادب کس کروت بیٹھتا ہے۔

وَقُلْ لِّلَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ اَعْمَلُوا عَلَىٰ مَكَاتِبِكُمْ ۚ اِنَّا عَمِلُونَا ۚ وَانْتَظِرُوا ۚ اِنَّا

یعنی آپ صلی اللہ علیہ وسلم ان کے کفر و شرارت سے دھیر نہ ہوں اپنا کام کیجے جائیں اور ان کا فیصلہ خدا کے حوالہ کریں، اس سے آسمان و زمین کی کوئی بات چھپی نہیں، سب معاملات ہر پھر کراہی کی طرف لوٹنے والے ہیں۔ وہاں ان کو پتہ لگ جائے گا کہ وہ کس خط میں بڑے ہوئے تھے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم قبول وہاں سے اپنے بد و بدو دگاری بندگی اور فرمانبرداری میں لگے رہیں۔ اور تمہارا اسی کی امانت پر بھروسہ رکھیے۔ وہ تمہارے مفصدا اعمال سے بے خبر ہیں ان کے مناسب تم سے معاملہ کرے گا۔ حدیث میں ہے کہ صحابہ رضی اللہ عنہم نے سوال کیا یا رسول اللہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم بد بڑا ہے کے آثار بہت جلد آئیں گے؟ فرمایا "شَقِيحٌ هَؤُلَاءِ اَحْوَالُهَا" سورہ ہود اور اس کی بہنوں نے مجھے بوڑھا کر دیا۔ بعض علماء نے لکھا ہے کہ سورہ ہود کی جس آیت نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو

اچھا تم اپنی اسی حالت پر رہو اور نتیجہ کا انتظار کرو۔ عنقریب تم کو اپنے خط کا پتہ چل جائے گا اور اے نبی آپ ﷺ ان کے عناد سے دیکھ کر نہ ہوں۔ اللہ تعالیٰ کی عبادت میں لگے رہے اور اللہ پر بھروسہ رکھئے پھر سورت کو اللہ تعالیٰ کے کمال علم اور کمال قدرت کے بیان پر ختم کیا جس سے سورت کا آغاز ہوا تھا چنانچہ فرماتے ہیں اور جو لوگ باوجود ان براہین قاطعہ کے ایمان نہیں لاتے اور گزشتہ قوموں پر جو عذاب نازل ہوا اس کی پرواہ نہیں کرتے آپ ﷺ ان سے کہہ دیجئے تم اپنی جگہ پر کام کیے جاؤ ہم اپنی جگہ پر کام کر رہے ہیں۔ جیسا ہم کو ہمارے پروردگار نے حکم دیا اور نتیجہ کا انتظار کرو اور تحقیق ہم بھی نتیجہ کے منتظر ہیں۔ عنقریب حق اور باطل سامنے آ جائے گا۔ مگر وہ نتیجہ فی الحال پوشیدہ ہے چند روز کے بعد پردہ غیب سے نمودار ہوگا اور اللہ ہی کے لیے ہیں چھپی باتیں آسمانوں کی اور زمین کی یعنی اللہ کو ذرہ ذرہ کا علم ہے آسمان اور زمین کی کوئی بات اس سے چھپی ہوئی نہیں۔ مخفی اور جلی، معدوم اور موجود اس کے نزدیک سب برابر ہیں۔ اور اسی کی طرف سب کام کا رجوع ہے یعنی دنیا اور آخرت کے تمام امور کی باگ اس کے ہاتھ میں ہے اس لیے اس کے نتیجہ اور فیصلہ کا انتظار ضروری ہے۔

پس جب یہ معلوم ہو گیا کہ وہی غیب کا جاننے والا ہے اور تمام امور کا مرجع اور منجی ہے تو آپ ﷺ ہمہ تن اللہ کی عبادت میں لگ جائیے اور اسی پر بھروسہ رکھئے اور ہمہ تن اللہ کی طرف متوجہ ہو جانا۔ اور اسی پر تکیہ اور بھروسہ کرنا یہی وہ استقامت ہے جس کا آپ ﷺ کو حکم دیا گیا ہے۔ پس ان کافروں اور مشرکوں اور منافقوں کا معاملہ اللہ کے سپرد کیجئے اور تیرا پروردگار تم سب لوگوں کے اعمال سے غافل نہیں تمہارا اخلاص اور انکا کفر و نفاق سب اس کے علم میں ہے مطلب یہ ہے کہ آپ ﷺ ان کفار اور منافقین کی عداوت سے دیکھ کر نہ ہوں انکا معاملہ اللہ کے سپرد کیجئے اور نتیجہ کا انتظار کیجئے۔

کعب احبار رضی اللہ عنہ سے منقول ہے کہ توریت کا شروع وہ ہے جو سورت انعام کا شروع ہے اور توریت کا خاتمہ وہ ہے جو سورت ہود کا خاتمہ ہے یعنی ﴿وَوَيْلٌ لِّلَّذِينَ يَكْفُرُونَ﴾... الی آخر السورۃ اخر جہ ابن جریر وغیرہ۔ (تفسیر قرطبی: ۹/۱۷۷ تفسیر ابن کثیر: ۲/۴۶۶)

والحمد لله اولاً و آخراً و باطناً و ظاهراً ربنا لا تنزع قلوبنا بعد اذ هديتنا و هب لنا من لدنك رحمة انك انت الوهاب و صلى الله تعالى على خير خلقه سيدنا محمد و على اله و اصحابه و ذرياته اجمعين و سلم كثيرا كثيرا و علينا معهم يا ارحم الراحمين و يا اكرم الاكرمين و يا اجدود الاجود دين آمين يا رب العالمين۔

الحمد للہ کہ آج بروز شنبہ ۲ جمادی الاولیٰ ۱۳۸۸ھ کو بوقت ساڑھے سات بجے دن کے سورت ہود کی تفسیر سے فراغت ہوئی اور اے اللہ تو اپنی رحمت سے ہائی تفسیر کی بھی توفیق عطا فرما۔

ربنا تقبل منا انك انت السميع العليم و تب علينا انك انت العواب الرحيم و يا رب ارزقنا الاستقامة على دينك و سنتي نبيك محمد صلى الله عليه و سلم۔ آمين يا رب العالمين۔

”یٰٰ اَکْرَمَ الْاَکْرَمِیْنَ۔ ﴿رَبِّیْ اَسْئَلُکَ مِنْ اَمْرِیْکَ وَمِنْ کَلَمَکَ وَلَا تَقْلُوبْ اِلَیَّ یٰٰنَا کَفْمَلُوْنَ بِمَعْلُوْمٍ﴾ رزقنا اللہ سبحانہ و تعالیٰ الاستقامۃ علی دین و سنتہ نبیہ ص اے اللہ علیہ وسلم۔ تم سورۃ ”ہود“ بفضلہ و مننہ۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

تفسیر سورت یوسف علیہ السلام

سورۃ یوسف علیہ السلام کی ہے اس میں ایک سو گیارہ آیتیں اور بارہ رکوع ہیں چونکہ اس سورت میں حضرت یوسف علیہ السلام کا قصہ بیان ہوا ہے اس لیے یہ سورت اس نام سے موسوم ہوئی۔ گزشتہ سورت میں مختلف پیغمبروں کے قصے بیان کیے گئے ہیں اور اس سورت میں صرف ایک نبی کے قصہ کا بیان ہے۔ حق جل شانہ نے قرآن کریم میں پیغمبروں کے قصے مختلف وجوہ کے ساتھ مکرر سہ کر بیان کیے ہیں مگر یوسف علیہ السلام کا قصہ مکرر نہیں بیان کیا گیا۔ کیونکہ یہ قصہ لوگوں کی فرمائش کی بناء پر نازل ہوا۔ اس لیے یکجا بیان ہوا اور مکرر نہیں لایا گیا اور اسی طرح اصحاب کہف اور ذوالقرنین کا قصہ بھی لوگوں کی فرمائش کی بناء پر نازل ہوا اس لیے یہ دو قصے بھی یکجا بیان ہوئے اور مکرر نہیں لائے گئے۔

رابطہ:..... گزشتہ سورت یعنی سورۃ ہود میں بھی اثبات نبوت اور آنحضرت ﷺ کی تسلی کے لیے انبیاء سابقین کے قصے ذکر کیے اسی طرح سورۃ یوسف میں بھی یوسف صدیق علیہ السلام کا قصہ تفصیل سے بیان کیا گیا کیونکہ یہ قصہ آنحضرت ﷺ کے حال سے بہت مشابہت رکھتا ہے یوسف علیہ السلام کی طرح آپ ﷺ کی نبوت کا آغاز بھی رویائے صالحہ سے ہوا۔ جیسا کہ عائشہ رضی اللہ عنہا کی روایت میں ہے اول ما بدی رسول الله صلى الله عليه وسلم من الوحي الرؤيا الصالحة فكان لا يرى رؤيا الا جاءت مثل فلق الصبح۔

پس جیسا کہ یوسف علیہ السلام کی نبوت کا آغاز رویائے صالحہ سے ہوا۔ ﴿وَإِنِّي رَأَيْتُ أَحَدَ عَشَرَ كَوْكَبًا وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ رَايْتُهُمْ لِي سَجْدًا﴾ اسی طرح آنحضرت ﷺ کی نبوت کا آغاز رویائے صالحہ سے ہوا۔

اور پھر جیسا کہ یوسف علیہ السلام پر ان کے بھائیوں نے حسد کیا اور طرح طرح کی ان کو تکلیفیں پہنچائیں۔ بالآخر اللہ تعالیٰ نے یوسف علیہ السلام کو صبر اور استقامت کی برکت سے عزت اور غلبہ نصیب فرمایا اور جب کامیابی دیکھی تو بھائیوں سے کوئی انتقام نہیں لیا بلکہ ﴿لَا تَلْبِسْ عَلَيْهِمُ الْيَوْمَ يَغْفِرُ اللَّهُ لَكُمْ وَهُوَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ﴾ کہہ کر درگزر فرمایا اور کبھی بھی کوئی حرف شکوہ اور شکایت کا زبان پر نہیں آیا اور مزید برآں ان کو انعام و اکرام سے سرفراز فرمایا اور وعدہ خداوندی ﴿وَأَوْحَيْنَا إِلَيْهِ لَخَبِئَتُهُمْ بِأَمْرِ هَٰذَا وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ﴾ کا ظہور اسی طرح ہوا۔

اسی طرح سمجھو کہ آنحضرت ﷺ کو قریش سے بہت سی تکلیفیں پہنچیں اور آپ ﷺ نے حسب ارشاد خداوندی استقامت اور صبر سے کام لیا بالآخر جب مکہ مکرمہ فتح ہوا تو اس وقت آپ ﷺ نے قریش پر کوئی ملامت نہیں کی اور نہ گزشتہ کا کوئی شکوہ کیا بلکہ یوسف علیہ السلام کی طرح یہ فرمایا۔ ﴿لَا تَلْبِسْ عَلَيْهِمُ الْيَوْمَ يَغْفِرُ اللَّهُ لَكُمْ وَهُوَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ﴾ اذہبوا انتم الطلقاء اور یوسف علیہ السلام کی طرح آپ ﷺ نے بھی طلقاء قریش کو غنائم حنین میں سے بطور تالیف قلب سو سو اونٹ عطاء کیے تاکہ اسلام کی کراہت و نفرت مبدل بہ الفت و موانست ہو جائے الاحسان يستعبد الانسان۔ احسان انسان کو غلام بنادیتا ہے اور یوسف علیہ السلام کی سنت کا اتباع ہو جائے کہ جس طرح یوسف علیہ السلام نے اپنے بھائیوں کے ساتھ سلوک اور احسان کیا اسی طرح آپ ﷺ بھی اپنے بھائیوں کے ساتھ سلوک اور احسان فرمائیں۔

نیز اس قصہ سے یوسف علیہ السلام کی عصمت اور عفت اور طہارت اور نزاہت کو بیان کرنا ہے کہ باوجود قوت شباب کے

کس درجہ عورتوں کے قید سے محفوظ رہے، تاکہ لوگوں کو معلوم ہو جائے کہ انبیاء کرام علیہ السلام کی عصمت اور عفت اور طہارت ایسی ہوتی ہے کہ کسی حال میں نفس اور شیطان کا ان پر بس نہیں چلتا جیسے۔ قرآن میں ہے کہ جب ابلیس لعین بارگاہ خداوندی میں حاضر ہوا تو فرمایا: ﴿إِلَّا عِبَادَكَ مِنْهُمْ الْمُخْلِصِينَ﴾ یعنی قسم ہے تیری عزت کی کہ میں بنی آدم کے اغواء میں کوئی دقیقہ اٹھانہ رکھوں۔ یہ بندے ہیں ان کو نہیں بہکا سکوں گا اور اللہ تعالیٰ نے بھی اس امر کی تصدیق فرمادی۔ ﴿وَإِنَّ عِبَادِي لَيْتْسَ لَكَ عَلَيْهِمْ سُلْطٰنٌ﴾ بے شک میرے خالص بندوں پر تیرا کوئی زور نہ چل سکے گا۔ معلوم ہوا کہ عباد مخلصین پر نفس اور شیطان کا کوئی بس نہیں چلتا اور نفس اور شیطان کے اثر سے محفوظ اور مامون رہنے کا نام ہی عصمت ہے۔

جس سے ثابت ہوا کہ کل انبیاء معصوم ہیں اس لیے کہ کل انبیاء بنص قرآن، عباد مخلصین ہیں جو شیطان کے اغواء سے بالکل یہ محفوظ اور مامون ہیں۔

اور یوسف علیہ السلام بھی خدا تعالیٰ کے عباد مخلصین میں سے ہیں جیسا کہ حق تعالیٰ کا ارشاد ہے۔ ﴿كَذٰلِكَ لِنَبْصِرَ فِیْهُ السُّوءَ وَالْفَخْشَاءَ اِنَّهُ مِنْ عِبَادِنَا الْمُخْلِصِيْنَ﴾ نیز جس طرح حضرت نوح اور حضرت ابراہیم اور حضرت موسیٰ علیہم السلام کے واقعات کا ذکر کرنا آپ ﷺ کی نبوت کی دلیل ہے۔ کما قال تعالیٰ: ﴿تِلْكَ مِنْ اَنْبِیَاءِ الْغَيْبِ نُوْحٌ اِيْمٰنًا اِلَيْكَ مَا كُنْتَ تَعْلَمُهَا اَنْتَ وَلَا قَوْمُكَ مِنْ قَبْلِ هٰذَا﴾ اسی طرح یوسف علیہ السلام کا قصہ بھی انباء الغیب سے ہے اللہ کی وحی سے اس کا بیان کرنا بھی قرآن کے کتاب اللہ ہونے کی اور آپ ﷺ کی نبوت کی دلیل ہے۔

اور علاوہ ازیں اس قصہ میں آپ ﷺ کی تسلی بھی ہے کہ یوسف علیہ السلام کی طرح بھائیوں کی ایذا رسانیوں پر صبر کیجئے اور جادہ حق پر قائم اور مستقیم رہیئے اور نتیجہ کا انتظار کیجئے۔

شان نزول: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ لوگوں نے آنحضرت ﷺ سے عرض کیا کہ یا رسول اللہ ﷺ آپ ﷺ ہم کو کوئی قصی سنائیں اس پر یہ قصہ نازل ہوا اور بعض کہتے ہیں کہ یہود نے مشرکین کے ذریعے امتحاناً آنحضرت ﷺ سے بنی اسرائیل کے ملک مصر میں آباد ہونے کی وجہ دریافت کی تھی کہ بنی اسرائیل تو شام میں رہتے تھے وہ مصر میں کیسے پہنچے اس کے جواب میں یہ سورت نازل ہوئی کہ عجیب و غریب بصائر و عبر پر مشتمل ہے اور اس بات کا جواب ہے کہ بنی اسرائیل شام سے چل کر کس طرح مصر میں آباد ہوئے۔

۱۲ سُورَةُ يُوسُفَ مَكِّيَّةٌ ۵۳ بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ ابھا ۱۱۲ رکوعا تھا ۱۲

الرَّهْ تِلْكَ اٰیٰتُ الْكِتٰبِ الْمُبِيْنِ ۝۱ اِنَّا اَنْزَلْنٰهُ قُرْءٰنًا عَرَبِيًّا لَّعَلَّكُمْ تَعْقِلُوْنَ ۝۲ نَحْنُ یہ آیتیں ہیں واضح کتاب کی فلا ہم نے اس کو اتارا ہے قرآن عربی زبان کا تاکہ تم سمجھ لو فلا ہم یہ آیتیں واضح کتاب کی۔ ہم نے اس کو اتارا ہے قرآن عربی زبان کا، شاید تم بوجھو۔ ہم فلا جس لائن منہ اللہ ہونا بالکل واضح ہے اور جن احکام و شرائع یا موعظ و نصائح پر مد و مثل ہے نہایت روشن اور صاف ہیں۔

نَقُصُّ عَلَيْكَ أَحْسَنَ الْقَصَصِ بِمَا أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ هَذَا الْقُرْآنَ ۖ وَإِنْ كُنْتَ مِنْ قَبْلِهِ

بیان کرتے ہیں تیرے پاس بہت اچھا بیان اس واسطے کہ سمجھا ہم نے تیری طرف یہ قرآن اور تو تھا اس سے پہلے
بیان کرتے ہیں تیرے پاس، بہتر بیان، اس واسطے کہ سمجھا ہم نے تیری طرف یہ قرآن۔ اور تو تھا اس سے پہلے

لَبِنَ الْغَفِيلِينَ ﴿۵﴾

البتہ بے خبروں میں نہ

البتہ بے خبروں میں۔

حقانیت قرآن حکیم و تمہید قصہ

قَالَ تَعَالَى: ﴿الرَّحْمَٰنُ عَلَّمَ الْقُرْآنَ ۚ لَبِنَ الْغَفِيلِينَ﴾

رہط: اس سورت کا آغاز سورۃ یونس کے آغاز سے مشابہ ہے قرآن کریم کے ذکر سے اس قصہ کو شروع فرمایا چنانچہ فرماتے ہیں۔

﴿الرَّحْمَٰنُ﴾ یہ مشابہات میں سے ہے۔ سوائے حق تعالیٰ کے کسی کو اس کی مراد معلوم نہیں۔ جمہور کے نزدیک رائج اور

فل یعنی عربی زبان جو تمام زبانوں میں زیادہ فصیح و وسیع اور مضبوط و پر شوکت زبان ہے، نزول قرآن کے لیے منتخب کی گئی۔ جب خود پیغمبر عربی ملی اللہ علیہ وسلم میں تو ظاہر ہے کہ دنیا میں اس کے اولین مخاطب عرب ہوں گے۔ پھر عرب کے ذریعہ سے چاروں طرف یہ روشنی پھیلے گی۔ اسی کی طرف "لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ" میں اشارہ فرمایا کہ تمہاری زبان میں اتارنے کی ایک وجہ یہ ہے کہ تم جو پیغمبر ملی اللہ علیہ وسلم کی قوم ہو اول اس کے علوم و معارف کا مرہ پکھو پھر دوسروں کو سکھاؤ۔ چنانچہ ایسا ہی ہوا۔ ابن کثیر لکھتے ہیں۔ "أُنْزِلَ أَشْرَفُ الْكُتُبِ بِأَشْرَفِ اللُّغَاتِ عَلَى أَشْرَفِ الرُّسُلِ بِسَفَافَةِ أَشْرَفِ الْعَلَمَاتِ وَكَانَ ذَلِكَ فِي أَشْرَفِ بَقَاعِ الْأَرْضِ وَابْتَدَأَ الْوَحْيُ فِي أَشْرَفِ شُهُورِ الشَّعْنَةِ وَهُوَ مَضَانُ فَكُفِّلَ مِنْ كُلِّ الْوُجُوهِ۔"

فل یعنی اس وحی کے ذریعہ سے جو قرآن کی صورت میں ہم پر نازل ہوتی ہے۔ ہم ایک نہایت اچھا بیان نہایت حسین طرز میں تم کو سناتے ہیں۔ جس سے اب تک اپنی قوم کی طرح تم بھی بے خبر تھے۔ گو یہ واقعہ منتخب تاریخ اور بائبل میں پہلے سے مذکور تھا مگر محض ایک افادہ کی صورت میں تھا۔ قرآن کریم نے اس کے ضروری اور مفید اجزاء کو ایسی عجیب ترتیب اور صحیح و موثر انداز میں بیان فرمایا۔ جس نے نہ صرف پہلے تذکرہ نویسوں کی کوتاہیوں پر مطلع کیا بلکہ موقع پر موقع نہایت ہی اعلیٰ نتائج کی طرف راہنمائی کی اور قصہ کے ضمن میں علوم و ہدایات کے ابواب مفتوح کر دیے۔ یہ بات کہ خداوند قدوس کی تقدیر کو کوئی چیز نہیں روک سکتی، اور خدا جب کسی فضل کرنا چاہے تو سارا جہان مل کر بھی اپنی ساری اسلافی تدابیر سے اسے محروم نہیں کر سکتا، مبرور استقامت و دیاوی و اخروی کامیابی کی کلید ہے، حمد و عداوت کا انجام مدللان و نقصان کے سوا کچھ نہیں، عقل انسانی بڑا شریف جو ہر ہے جس کی بدولت آدمی بہت سی مشکلات پر غالب آتا اور اپنی زندگی کو کامیاب بنا لیتا ہے، اخلاقی شرافت اور پاکدامنی انسان کو دشمنوں اور مامدوں کی نظر میں بھی آخر کار معزز بنا دیتی ہے۔ یہ اور اس قسم کے بیشمار حقائق ہیں جن پر اس احسن القصص کے ضمن میں متنبہ فرمایا ہے۔ مفسرین نے اس سورت کے شان نزول میں بھی روایتیں نقل کی ہیں۔ سب کو مٹانے سے معلوم ہوتا ہے کہ یہود نے مشرکین مکہ کے ذریعہ سے امتحان کیا کہ کیا کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام اور ان کی اولاد کو تمام میں رہتی تھی پھر "بنی اسرائیل" مصر میں کیسے پہنچ گئے جو موسیٰ علیہ السلام کو فرعون سے مقابلہ کی نوبت آئی۔ شاید مسلمانوں کو بھی ایک مفصل تاریخی واقعہ جو یسار و عبرت کے ملو ہو سننے کا اشتیاق ہوا ہو گا۔ اور اس قصہ کے ضمن میں جن احوال و حوادث کا تذکرہ ہونے والا تھا وہ بھی طرح نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی قوم کے حالات سے مشابہت رکھتے تھے۔ اور ان کا ذکر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے حق میں موجب تحکیم خاطر اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی قوم کے حق میں موجب عبرت تھا۔ ان وجوہ سے یہ پورا واقعہ کافی بسط و تفصیل سے قرآن کریم میں بیان فرمایا تاکہ پچھنے والوں کو معلوم ہو جائے کہ اسرائیل (یعنی حضرت یعقوب علیہ السلام) اور ان کی اولاد کے شام سے مصر آنے کا سبب حضرت یوسف علیہ السلام کا واقعہ ہوا ہے۔ پھر وہیں ان کی لسل پہیلی اور بڑھتی رہی تا آنکہ حضرت موسیٰ علیہ السلام نے آخر فرعون اور قبطیوں کی غلامی سے انھیں نجات دلائی۔

مخبر قول یہی ہے اور بعض علماء کہتے ہیں کہ یہ مشابہات۔ اللہ اور اس کے رسول ﷺ کے درمیان راز ہیں۔ سوائے رسول کے کسی کا مرتبہ نہیں کہ وہ ان اسرار کو سمجھ سکے۔ مفصل کلام سورۃ بقرہ میں گزر چکا ہے یہ آیتیں ایسی کتاب کی ہیں جو واضح اور روشن ہے۔ حق اور باطل کے فرق کو خوب واضح کرتی ہے ہم نے اس کتاب کو قرآن عربی بنا کر بھیجا ہے تاکہ اے اہل عرب تم اس کے مطالب اور معانی کو خوب اچھی طرح سمجھ سکو اور تم پر حجت قائم ہو جائے ہم آپ ﷺ کے سامنے بہترین قصہ بیان کرتے ہیں بذریعہ اس قرآن کے جو ہم نے آپ ﷺ کے پاس بذریعہ وحی بھیجا ہے یعنی یہ قرآن جو ہم نے بذریعہ وحی تجھ پر نازل کیا ہے اس کے ذریعے تجھ کو بہترین قصہ سناتے ہیں۔ اور تحقیق آپ ﷺ اس سورت کے نازل ہونے سے پہلے بے خبروں میں سے تھے۔ آپ ﷺ کو اس قصہ کی خبر نہ تھی اور اس قصہ کو احسن القصص یعنی بہترین قصہ اس لیے فرمایا کہ اس قصہ میں عبرتیں اور حکمتیں ہیں اور نکات ہیں اور اس میں بادشاہوں سے غلاموں تک برتاؤ اور عورتوں کے مکر و فریب کا اور دشمنوں کے ایذا پر صبر کا اور قدرت کے وقت عفو اور جو درد کرم کا بیان ہے اور حاسد اور محسود کے انجام کا بیان ہے حسد کا انجام نقصان اور خذلان ہے اور صبر مفتاح الفرج ہے اور عفت و پاکدامنی موجب عزت و رفعت ہے سورۃ ہود کے ختم پر صبر اور استقامت کا ذکر تھا اس قصہ کو ذکر کر کے بتلادیا کہ صبر اور استقامت ایسا ہوتا ہے کہ یوسف علیہ السلام نے غیابت الحب اور امراۃ العزیز کی تہمت اور جیل خانہ کی مصیبت اور باپ کی مفارقت وغیرہ وغیرہ پر کس طرح صبر کیا۔

نیز یہ واقعہ آنحضرت ﷺ کی نبوت و رسالت کی دلیل جو کہ آپ ﷺ وحی الہی سے صحیح و واقعات بیان فرماتے ہیں جو آپ ﷺ نے نہ دیکھے اور نہ کسی سے سنے اور نہ کہیں پڑھے اور بعض علماء نے یہ کہا ہے کہ اس قصہ کو احسن القصص اس لیے فرمایا کہ یہ قصہ جن آدمیوں کا ہے وہ سب آدمیوں میں احسن اور اجمل تھے اور بعض نے کہا ہے کہ احسن القصص کے معانی اعجب القصص کے ہیں یعنی یہ قصہ بہت ہی عجیب ہے۔

إِذْ قَالَ يُوسُفُ لِأَبِيهِ يَا أَبَتِ إِنِّي رَأَيْتُ أَحَدَ عَشَرَ كَوْكَبًا وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ رَأَيْتُهُمْ

جس وقت کہا یوسف نے اپنے باپ سے اے باپ میں نے دیکھا خواب میں گیارہ ستاروں کو اور سورج کو اور چاند کو دیکھا میں نے ان کو اپنے واسطے جس وقت کہا یوسف نے اپنے باپ کو، اے باپ! میں نے دیکھے گیارہ تارے اور سورج اور چاند، دیکھے میری تین

لِي سَجِيدِينَ ۝ قَالَ يَبْنِي لَا تَقْصُصْ رُءْيَاكَ عَلَى إِخْوَتِكَ فَيَكِيدُوا لَكَ كَيْدًا ۖ إِنَّ

سجدہ کرتے ہوئے فل کہا اے بیٹے مت بیان کرنا خواب اپنا اپنے بھائیوں کے آگے پھر وہ بنائیں گے تیرے واسطے کچھ فریب، البتہ سجدہ کرتے۔ کہا، اے بیٹے! مت بیان کر خواب اپنا اپنے بھائیوں پاس، پھر وہ بنادیں گے تیرے واسطے کچھ فریب۔ البتہ

الشَّيْطَانُ لِلْإِنْسَانِ عَدُوٌّ مُّبِينٌ ۝ وَكَذَلِكَ يَمْجُبُكَ رَبُّكَ وَيُعَلِّمُكَ مِنْ تَأْوِيلِ

شیطان ہے انسان کا مریخ دشمن ۲ اور اسی طرح برگزیدہ کرے گا تجھ کو تیرا رب ۳ اور سکھائے گا تجھ کو ٹھکانے پر لگانا شیطان ہے انسان کا مریخ دشمن۔ اور اسی طرح نوازے گا تجھ کو تیرا رب اور سکھا دے گا کل بھٹائی فل یعنی کلمہ ستارے اور چاند سورج میرے آگے جھک رہے اور پست ہو رہے ہیں۔ یہ خواب لکھن میں دیکھا تھا۔ ج ہے ہنہار بروے کے چکنے چکنے پانت۔ =

الْأَحَادِيثِ وَيُعِمُّ نِعْمَتَهُ عَلَيْكَ وَعَلَىٰ آلِ يَعْقُوبَ كَمَا أَتَمَّهَا عَلَىٰ أَبَوَيْكَ مِنْ قَبْلُ

باتوں کا فی اور پورا کرے گا اپنا انعام تجھ پر اور یعقوب کے گھر پر فی جیسا پورا کیا ہے تیرے دو باپ دادوں پر اس سے پہلے باتوں کی، اور پورا کریگا اپنا انعام تجھ پر، اور یعقوب کے گھر پر، جیسا پورا کیا ہے تیرے دو باپ دادوں پر پہلے سے،

إِبْرَاهِيمَ وَاسْحَقَ ۚ إِنَّ رَبَّكَ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ۝۱

ابراہیم اور اسحاق پر فی البتہ تیرا رب خبردار ہے حکمت والا فی

۔ ابراہیم اور اسحاق پر۔ البتہ تیرا رب خبردار ہے حکمتوں والا۔

= ۲ یعنی شیطان ہر وقت انسان کی گھات میں لگے۔ دوسرا انداز کی کہ بھائیوں کو تیرے خلاف اکسا دے گا۔ کیونکہ خواب کی تعبیر بہت ظاہری، اور یوسف علیہ السلام کے بھائیوں کو جو بہر حال خاندان نبوت میں سے تھے، ایسے واضح خواب کا سمجھ لینا کچھ مشکل نہ تھا کہ گیارہ ستارے گیارہ بھائی ہیں اور چاند سورج ماں باپ ہیں گویا سب کبھی وقت یوسف علیہ السلام کی عظمت شان کے سامنے سر جھکا میں کے چنانچہ آنحضور میں ﴿وَلَقَدْ جَاءَتْهُمْ مِنْ قِبَلِهِ رَسُولٌ﴾ کہہ کر اسی طرف اشارہ کیا۔ معلوم ہوتا ہے کہ حضرت یعقوب علیہ السلام خواب سے پیشتر ہی یہ محسوس کرتے تھے کہ یوسف علیہ السلام کے ساتھ باپ کی خصوصی محبت کو دیکھ کر اس کے عطا کی بھائی دل بدل میں کڑھتے ہیں۔ اب انہوں نے خیال کیا کہ اگر کہیں یہ خواب سن پائے تو شیطان حمد کی آگ ان کے دلوں میں بھڑکا دے گا اور جوش حمد میں آغیں بند کر کے ممکن ہے وہ کوئی ایسی حرکت کر گزریں جو یوسف کی اذیت اور خود ان کی روانی اور بد بختی کا موجب ہو۔ اس لیے آپ نے یوسف علیہ السلام کو منع فرمادیا کہ اپنا خواب بھائیوں کے رو برو ظاہر نہ کرے۔ یوسف علیہ السلام کا ایک حقیقی بھائی "بنیامین" تھا، اس کے سامنے ذکر کرنے کی بھی اجازت نہیں دی، گویا اسے برائی کا کچھ اندیشہ تھا لیکن یہ ممکن تھا کہ وہ سن کر بے اعتنائی سے دوسروں کے سامنے تذکرہ کر دے۔ اور اس طرح یہ خبر لوگوں میں شائع ہو جائے۔

(تنبیہ) حافظ ابن تیمیہ نے ایک مفصل رسالہ میں لکھا ہے کہ قرآن، لغت اور عقلی اعتبارات میں سے کوئی چیز اس خیال کی تائید نہیں کرتی کہ برادران یوسف انبیاء تھے، نہ رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کی خبر دی نہ صحابہ رضی اللہ عنہم میں کوئی اس کا قائل تھا۔ بھلا حقوق والدین، قطع رحم، مسلمان بھائی کے قتل پر اعدام کرنا، اس کو ظلم بنا کر کچھ ڈالنا اور بلا کفر کی طرف بیچ دینا، پھر مرجح جہنم اور جیلے بنانا وغیرہ ایسی حرکات شنیعہ کیا کسی نبی کی طرف (خواہ قبل از بعثت ہی کسی) منسوب کی جاسکتی ہیں (العیاذ باللہ)۔ جن لوگوں نے برادران یوسف کی نبوت کا خیال ظاہر کیا ہے، ان کے پاس لفظ "اسباط" کے سوا کوئی دلیل نہیں مالا لک "اسباط" خاص صلبی اولاد کو نہیں بلکہ اقوام کو کہتے ہیں۔ اور "بنی اسرائیل" کی اسباط پر تقسیم حضرت موسیٰ علیہ السلام کے عہد میں ہوئی ہے۔ فی یعنی جس طرح ایسا اچھا خواب دکھایا، اسی طرح محض جاہد رحمت سے اپنی بارگاہ قرب میں تجھ کو خصوصی مقام عطا فرمائے گا۔ چنانچہ نبوت عطا فرمائی اور طرح طرح کی ظاہری و باطنی نوازشیں کیں۔

فی مثلاً تعبیر روایا، یعنی خواب سن کر اس کے اجزا کو ذہانت و فراست سے ٹھکانے پر لگا دینا۔ یاہربات کے موقع محل کو سمجھنا، اور معاملات کے عواقب و نتائج کو فوراً پرکھ لینا۔ یا خدا اور پیغمبروں کے ارشادات اقوام و امم کے قصص اور کتب منزلہ کے مضامین کی تہہ تک پہنچ جانا یہ سب چیزیں "تأویل الاحادیث" کے تحت میں مندرج ہو سکتی ہیں۔

فی یعنی انفرادی نعمتوں کے ساتھ دنیاوی نعمتیں عطا فرمائے گا۔ نبوت کے ساتھ بادشاہت میں حصہ دے گا اور خداوند منہ سے نجات دے کر خوشحالی و فراغ مالی کی زندگی نصیب کرے گا۔ یعقوب علیہ السلام کے گھرانے کو دنیاوی مکرہات اور مادی ٹھیکوں سے رہائی دے گا اور آئندہ ان کی نسل سے بڑے بڑے پیغمبر اور بادشاہ پیدا کرے گا۔ فی حضرت یعقوب علیہ السلام نے تو ایسا اچھا خواب نہیں لیا۔ اپنے والد حضرت اسحاق علیہ السلام اور ان کے والد حضرت ابراہیم علیہ السلام کا ذکر فرمایا۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کو خدا نے اپنا خلیل اور نبی بنایا ان کے دشمن نمرود کو ہلاک کیا، آگ کے شعلوں کو ان کے لیے لگڑ بنادیا، اسحاق علیہ السلام کو نبوت عطا کی۔ پھر ان کے صلب سے حضرت یعقوب علیہ السلام میاں بنی پیدا کیا۔ جس سے تمام انبیاء بنی اسرائیل کا سلسلہ چلا۔ حدیث صحیح میں ہے۔ الکرم ابن الکرم ابن الکرم ابن الکرم یوسف بن یعقوب بن اسحاق بن ابراہیم۔

(تنبیہ) حضرت یعقوب علیہ السلام نے جو پیشین گوئی کی اس کا کچھ حصہ تو غالباً حضرت یوسف علیہ السلام کے خواب سے سمجھے اور اس سے کہ اتنی جھوٹی عمر میں ایسا موزوں و مبارک خواب دیکھا اور کچھ حضرت یوسف علیہ السلام کے خصال و شمائل سے یا دلی الہی کے ذریعہ سے مطلع ہوئے ہوں گے۔ فی یعنی وہ ہر ایک کی مناسبت و استعداد سے باخبر ہے۔ اپنی حکمت سے اسی کے مناسب فیض پہنچاتا ہے۔

آغاز قصہ بر ویائے صالحہ و صادقہ

قَالَ يٰٓاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا لَا يَسْخَرُوْا مِنْ بَعْضِ الْاَشْيَا الّٰتِيْٓ اَتَتْكُمْ بِالْحَقِّ ۚ فَمَنْ يَسْخَرْ مِنْهَا فَاِنَّهٗ يَكُوْنُ مِنْهُمْ ۚ اِنَّ رَبَّكُمُ عَلِيْمٌۭ

رابطہ:..... اب یہاں سے احسن القصص کا بیان شروع ہوتا ہے جس کی ابتداء ایک رویائے صالحہ سے ہوئی چنانچہ فرماتے ہیں یاد کرو اس وقت کو کہ جب یوسف علیہ السلام نے اپنے باپ یعقوب علیہ السلام سے کہا کہ اے میرے پیارے باپ میں نے ایک عجیب خواب دیکھا ہے تحقیق میں نے خواب میں دیکھا گیا رہ ستاروں کو اور سور اور چاند کو وہ مجھے سجدہ کر رہے ہیں گیارہ ستاروں سے یوسف علیہ السلام کے بھائی مراد ہیں اور سورج اور چاند سے ان کے باپ اور خالہ مراد ہیں اور سجدہ سے یہ مراد ہے کہ سب ایک دن ان کے آگے جھکیں گے بالجملہ یہ خواب یوسف علیہ السلام کے رفعت شان اور علوم مرتبہ پر دال ہے۔ یعقوب علیہ السلام سنتے ہی خواب کی تعبیر سمجھ گئے اور ڈرے کہ یوسف علیہ السلام کے بھائی نہیں گے تو درپے حسد ہوں گے اس لیے یعقوب علیہ السلام نے از راہ شفقت فرمایا اسے میرے چھوٹے بیٹے تو اپنا یہ خواب اپنے بھائیوں سے نہ بیان کرنا۔ کیونکہ وہ سنتے ہی اس کی تعبیر سمجھ جائیں گے اور تیری ایذا رسانی کے لئے کوئی حیلہ اور فریب کریں گے تحقیق شیطان انسان کا کھلا دشمن ہے ذرا موقع ملے تو رشک اور حسد کا دوسہ دل میں ڈال دیتا ہے۔ اور طرح طرح کے مکر و فریب پر آمادہ کر دیتا ہے اور حسد کی آگ دل میں بھڑکاتا ہے اور جس طرح خدا نے تجھے خواب کے ذریعہ عزت اور رفعت اور برگزیدگی کی بشارت دی ہے اسی طرح تیرا پروردگار تجھ کو برگزیدہ بنائے گا یعنی عزتیں اور درجات عالیہ تجھ کو عطا کرے گا۔ جن میں تیری سعی اور کوشش کو دخل نہ ہوگا اور تجھ کو خوابوں کی تعبیر سکھائے گا تاکہ تو خوابوں کے ذریعے اشارات غیبیہ اور پیش آنے والے واقعات کو سمجھ سکے اور اس کے علاوہ اور نعمتیں دیکر بھی تم پر اور خاندان یعقوب پر اپنے انعام کو کامل کرے یعنی دنیا و آخرت کی ایسی بھلائیاں تم کو عطا کرے جو تام اور کامل ہوں اور ان میں کوئی نقصان نہ ہو۔ جیسا کہ اس کے قبل تمہارے دونوں باپ یعنی ابراہیم اور اسحاق علیہ السلام پر انعام کامل کر چکا ہے اس مقام پر یعقوب علیہ السلام نے ابراہیم علیہ السلام اور اسحاق علیہ السلام کا ذکر کیا اور تواضع اپنا ذکر نہیں کیا۔ البتہ تیرا پروردگار خوب دانا اور حکمت والا ہے یعنی جو جس لائق ہے وہی اس کو دینا ہے مطلب یہ ہے کہ خدا تعالیٰ کا ارادہ یہ ہے کہ آباء و اجداد کی طرح تجھ کو اپنی نعمتوں سے نوازے اور جسے خدا نوازا نا چاہتا ہے اس کا کوئی کچھ نہیں کر سکتا۔

فائدہ:..... پہلی شریعتوں میں بطور تحیت و سلام سجدہ تقظیمی جائز تھا ہماری شریعت میں حرام ہو گیا۔

خواب کی حقیقت

رویائے معنی خواب کے ہیں اس کی تین قسمیں ہیں۔

(اول حدیثِ نفس) جس کا لفظی ترجمہ ”دل کی باتیں“ ہیں۔ انسان دن میں جس کام میں مشغول اور منہمک ہو رات کو بھی خواب میں اس کو وہی چیزیں نظر آتی ہیں جیسا کہ عاشق کو خواب میں طرح طرح سے اپنا معشوق ہی دکھائی دیتا ہے اور بلی کو خواب میں گوشت کے چھچھڑے نظر آتے ہیں جسے الیکشن کی دھن ہوتی ہے اسے خواب میں اسبلی ہال ہی کی چیزیں دکھائی دیتی ہیں۔

(دوم اضغاثِ احلام) جس کا لفظی ترجمہ ”خواب پریشان“ ہے نفس اور شیطان کے القاء سے جو چیزیں خواب میں دکھائی دیں وہ اضغاثِ احلام ہیں اور احتلام بھی اسی قبیل سے ہے خواب کی یہ دو قسمیں فاسد ہیں ان کی کوئی تاویل اور تعبیر نہیں۔

(خواب کی تیسری قسم) روئے صالحہ ہے یعنی درست خواب کہ جو وساوسِ شیطانی اور ہوا جس نفسانی سے پاک ہو ایسا ہی خواب حقیقتاً خواب ہوتا ہے اور محتاجِ تعبیر ہوتا ہے اور ایسے ہی خواب کو حدیث میں روئے صالحہ اور جزءِ نبوت بتلایا گیا ہے اس قسم کا خواب القاءِ ربانی ہوتا ہے اور مؤیدِ الہی ہوتا ہے جمہورِ متکلمین اور مفسرین اور اولیاء اور محدثین فرماتے ہیں کہ روئے صالحہ ایک قسم کا روحانی مشاہدہ ہے کہ جب انسان سو جاتا ہے اور اس کے حواسِ ظاہرہ معطل ہو جاتے ہیں تو اس حالت میں روحِ عالمِ غیب کی چیزوں کو دیکھتی ہے اور سنتی ہے روحِ کبھی اللہ کا کلام سنتی ہے اور کبھی فرشتوں کا کلام سنتی ہے اور اس عالم کی چیزوں کو دیکھتی ہے اور یہ روحانی مشاہدہ کبھی اصل حقیقت کا ہوتا ہے اور کبھی صورِ مثالیہ کے ذریعے ہوتا ہے جس سے آئندہ واقعات کی طرف برنگِ تمثیل و تشبیہ اشارہ اور تنبیہ مقصور ہوتی ہے جیسے یوسف علیہ السلام کو گیارہ ستارے سجدہ کرتے ہوئے دکھلائے گئے برنگِ تمثیل آئندہ پیش آنے والے واقعہ سے آگاہ کر دیا گیا۔

اور چونکہ حضراتِ انبیاء علیہم السلام کے نفوسِ قدسیہ نفس اور شیطان اور وہم اور خیال کی مداخلت سے پاک اور منزہ ہوتے ہیں اس لیے ان کا خواب وحیِ قطعی اور معصوم عن الخطاء ہوتا ہے جیسے ابراہیم علیہ السلام کا خواب ﴿يٰۤاِبْرٰهٖمُ اِنِّیْ اٰزٰی فِی الْمَنَامِ اَنْۢیْۤ اَذْبَحْکَ فَاَنْظُرْ مَاذَا تَرٰی﴾ اور اولیاء چونکہ معصوم نہیں ہوتے اس لیے ان کا خوانِ وحی تو نہیں ہوتا لیکن وحیِ نبوت کا ایک عکس اور پرتو ہوتا ہے جس درجہ کی ولایت ہوگی اسی درجہ کے مطابق رویا کا صلاح اور صدق ہوگا اور عوام المسلمین چونکہ کدوراتِ نفسانیہ اور ظلماتِ باطنیہ میں مبتلا رہتے ہیں ان کا خواب کبھی صادق ہوتا ہے اور کبھی کاذب۔

خلاصہ کلام یہ کہ خواب کی تین قسمیں ہیں ایک حدیثِ نفسانی اور دوم حدیثِ شیطانی، سوم القاءِ ربانی اور روئے صالحہ حقانی اول کی دو قسمیں فاسد اور کاسد ہیں تیسری قسم وحیِ روئے صالحہ حقانی ہے جس کو حدیث میں روئے صالحہ اور روئے صادق کہا گیا ہے۔ (دیکھو اشارات المرام عن عبارات الامام ص: ۱۵۸)

تعبیر خواب: اور تعبیر خواب کبھی تو الہامِ یزدانی اور القاءِ ربانی سے ہوتی ہے جیسا کہ ﴿وَيُعَلِّمُکَ مِنْ تَاْوِیْلِ الْاٰیٰتِ دِیْنِیْ﴾ میں تعبیر سے وہ تعبیر مراد ہے جو تعلیمِ ربانی اور القاءِ رحمانی سے ہو۔ ایسی تعبیر قطعی اور یقینی ہوتی ہے۔ اور کبھی خواب کی تعبیر عقلِ سلیم اور خدا دادِ افہم و فراست سے ہوتی ہے اس میں کبھی خطاء اور لغزش بھی ہو جاتی ہے۔ بعض فلاسفہ کہتے ہیں کہ روئے صالحہ (خواب) محض ایک خیالِ باطل ہے جس کی کوئی حقیقت واقعہ نہیں اس لیے کہ نوم اور اک کی ضد ہے حالت نوم میں اور اک عقلاً ناممکن اور محال ہے۔

حضراتِ متکلمین فرماتے ہیں کہ حق جل شانہ جس طرح بحالتِ بیداری دل میں علوم اور ادراکات کا القاء فرماتے ہیں اسی طرح وہ اپنی قدرتِ کاملہ سے بحالتِ خواب سونے والے کے دل میں علوم اور ادراکات کا القاء فرماتے ہیں جو اس ظاہری اور اک اور احساس کی علتِ تامہ نہیں اصل علتِ حق جل شانہ کی قدرت اور اس کا ارادہ اور اس کی مشیت اور اس کی تخلیق

ہے اور اس کی قدرت و مشیت کے اعتبار سے حالت نوم اور یقظہ سب برابر ہیں یہ حواس ظاہرہ جو اسی کی مخلوق ہیں اور اک ظاہری کی علامتیں ہیں جو محض علامت کے درجہ میں ہیں علت کے درجہ میں نہیں۔

یونان کے نادانوں نے ایک ظاہری علامت کو جو اسی کی پیدا کردہ تھی اس کو ادراک کی علت تامہ سمجھ لیا اور خواب کی حالت میں جب ان کو ادراک کی کوئی ظاہری علامت نظر نہ آئی تو خواب کی حقیقت ہی کا انکار کر بیٹھے اور کہہ دیا کہ خواب کی کوئی حقیقت واقعہ نہیں بلکہ ایک وہمی اور خیالی چیز ہے خوب سمجھ لو کہ خواب تو بلاشبہ ایک حقیقت واقعہ ہے مگر اس کا انکار وہ وہم فاسد اور خیال کا سد ہے۔

لَقَدْ كَانَ فِي يُوسُفَ وَإِخْوَتِهِ آيَاتٍ لِلِّسَاءِ لِلَّذِينَ ۞ إِذْ قَالُوا لَيُوسُفُ وَأَخُوهُ أَحَبُّ إِلَيْنَا

البتہ میں یوسف کے قصہ میں اور اس کے بھائیوں کے قصہ میں نشانیاں پوچھنے والوں کے لیے ۱۔ جب کہنے لگے البتہ یوسف اور اس کا بھائی زیادہ پیارا ہے البتہ میں یوسف کے مذکور میں اور بھائیوں کے، نشانیاں پوچھنے والوں کو۔ جب کہنے لگے، البتہ یوسف اور اس کا بھائی زیادہ پیارا ہے

أَبَيْنَا مِمَّا وَنَحْنُ عُصْبَةٌ ۚ إِنَّ آبَاءَنَا لَفِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ۝ اُقْتُلُوا يُوسُفَ أَوْ اطْرَحُوهُ

ہمارے باپ کو ہم سے اور ہم ان سے قوت والے لوگ ہیں، البتہ ہمارا باپ صریح خطا پر ہے ۲۔ مار ڈالو یوسف کو یا پھینک دو ہمارے باپ کو ہم سے، اور ہم قوت کے لوگ ہیں۔ البتہ ہمارا باپ خطا میں ہے صریح۔ مار ڈالو یوسف کو یا پھینک دو

۳۔ یعنی جو لوگ اس طرح کے واقعات دریافت کر کے کسی نتیجہ پر پہنچنا چاہتے ہیں ان کے لیے یوسف علیہ السلام اور ان کے بھائیوں کی سرگزشت میں ہدایت و عبرت کی بہت سی نشانیاں موجود ہیں۔ اس قصہ کو سن کر قلوب میں حق تعالیٰ کی عظیم قدرت و حکمت کا نقش جم جاتا ہے۔ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی صداقت کا مبین ثبوت ملتا ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم باوجود ای ہونے اور کسی کتاب یا معلم سے استفادہ نہ کرنے کے ایسے متغیر و متبدل تاریخی حقائق کا انکشاف فرما رہے ہیں۔ جن کے بیان کی بجز اعلام ربانی کے کوئی توجیہ نہیں ہو سکتی۔ خصوصاً قریش مکہ کے لیے (جو یہود کے اکسانے سے اس قصہ کے متعلق حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کر رہے تھے) اس واقعہ میں بڑا عبرت آموز سبق ہے کہ جس طرح حضرت یوسف علیہ السلام کو بھائیوں نے گھر سے نکالا۔ ازراہ حدیث قتل یا جلا وطن کرنے کے مشورے کیے۔ طرح طرح سے ایذا میں پہنچائیں۔ امانت و اخشاف میں کوئی دقیقہ اٹھا نہ رکھا۔ آخر ایک دن آیا کہ یوسف علیہ السلام کی طرف نادوم محتاج ہو کر آئے۔ یوسف علیہ السلام کو خدا نے دین و دنیا کے اعلیٰ مناصب پر فائز کیا اور انہوں نے اپنے عروج و اقتدار کے وقت بھائیوں کے جرائم سے چشم پوشی کی اور نہایت دریا دلی سے سب کے قصور معاف کر دیے۔ ٹھیک اسی طرح حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی برادری نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے متعلق ناپاک منصوبے باندھے، دکھ پہنچائے، عورت و آبرو پر حملے کیے، حتیٰ کہ وطن چھوڑنے پر مجبور کیا لیکن جلد وہ دن آنے والا تھا جب وطن سے علیحدہ ہو کر آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی کامیابی اور نعمت شان کا آفتاب چلا، اور چند سال کے بعد فتح مکہ کا وہ تاریخ دن آن پہنچا جبکہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے قومی اور وطنی بھائیوں کی گزشتہ قصص پر بعیدہ حضرت یوسف علیہ السلام والے کلمات ﴿وَقُلُوبُهُ عَلَيْهِمْ كُفِرُوا﴾ فرما کر قلم معرّفہ فرمایا۔

۴۔ حضرت یعقوب علیہ السلام یوسف اور ان کے یعنی بھائی بنیامین سے بہت زیادہ محب کرتے تھے کیونکہ یہ دونوں اپنے علاقائی بھائیوں سے چھوٹے تھے، والدہ انتقال ہو چکا تھا اور غاص حضرت یوسف علیہ السلام کی نسبت اپنے نور فرست یا الہام ربانی سے سمجھ چکے تھے کہ ان کا مستقبل نہایت درخشاں ہے اور نبوت کا خاندانی سلسلہ ان کی ذات سے وابستہ ہونے والا ہے۔ خود یوسف علیہ السلام کا حسن صورت و یرت اور کمال ظاہری و باطنی پدر بزرگوار کی محبت خصوصی کو اپنی طرف ہذب کرتا تھا۔ دوسرے بھائیوں کو یہ چیز ناگوار تھی۔ وہ کہتے تھے کہ دقت پر کام آنے والے تو ہم ہیں۔ ہمارا ایک طاقتور تھا ہے جو باپ کی شغلی میں کام لا سکتا ہے۔ ان چھوٹے لوگوں سے کیا امید ہو سکتی ہے؟ ان ہی خیالات کے ماتحت اپنے والد بزرگوار کی نسبت کہتے تھے کہ وہ اس معاملہ میں سخت غلطی اور صریح خطا پر ہیں۔ اپنے نفع و نقصان کا صحیح موازنہ نہیں کرتے۔

أَرْضًا يَّخْلُ لَكُمْ وَجْهَ أَبِيكُمْ وَتَكُونُوا مِنْ بَعْدِهِ قَوْمًا صَالِحِينَ ① قَالَ قَائِلٌ مِنْهُمْ

کسی ملک میں کہ غاص رہے تم پر توجہ تمہارے باپ کی فلاں اور ہو رہنا اس کے بعد نیک لوگ فلاں بولا ایک بولنے والا ان میں کسی ملک میں کہ اکیلی رہے تم پر توجہ تمہارے باپ کی، اور ہو رہو اس کے پیچھے نیک لوگ۔ بولا ایک بولنے والا ان میں،

لَا تَقْتُلُوا يُوسُفَ وَالْقَوْهَ فِي غَيْبَتِ الْحُبِّ يَلْتَقِظُهُ بَعْضُ السَّيَّارَةِ إِنْ كُنْتُمْ

مت مار ڈالو یوسف کو اور ڈال دو اس کو گم نام کنوئیں میں کہ اٹھالے جائے اس کو کوئی مسافر اگر تم کو مت مار ڈالو یوسف کو، اور پھینک دو اس کو گمنام کنوئیں میں، کہ اٹھا لے جائے اس کو کوئی مسافر، اگر تم کو

فُعِلَيْن ② قَالُوا يَا أَبَانَا مَا لَكَ لَا تَأْمَنَّا عَلَى يُوسُفَ وَإِنَّا لَهُ لَنَصِحُونَ ③ أَرْسَلَهُ مَعَنَا

کرنا ہے فلاں بولے اے باپ کیا بات ہے کہ تو اعتبار نہیں کرتا ہمارا یوسف پر اور ہم تو اس کے خیر خواہ ہیں فلاں بھیج اس کو ہمارے ساتھ کرنا ہے۔ بولے، اے باپ! کیا ہے کہ تو اعتبار نہیں کرتا ہمارا یوسف پر اور ہم تو اس کے خیر خواہ ہیں۔ بھیج اس کو ہمارے ساتھ

غَدًا يَزِيدُ وَيَلْعَبُ وَإِنَّا لَهُ لَحَافِظُونَ ④ قَالَ إِنِّي لَيَحْزُنُنِي أَنْ تَذْهَبُوا بِهِ وَأَخَافُ أَنْ

کل کو خوب کھائے اور کھیلے اور ہم تو اس کے نگہبان ہیں فلاں بولا مجھ کو غم ہوتا ہے اس سے کہ تم اس کو لے جاؤ اور ڈرتا ہوں اس سے کہ کل کہ کچھ چرے اور کھیلے، اور ہم تو اس کے نگہبان ہیں۔ بولا، مجھ کو غم پڑتا ہے اس سے کہ لے جاؤ اس کو، اور ڈرتا ہوں کہ

فلاں یعنی رشک و حسد کی آگ اندر ہی اندر سلگتی رہی۔ آخر آپس میں مشورہ کیا کہ یوسف (علیہ السلام) کی موجودگی میں ممکن نہیں کہ والد بزرگوار کی خصوصی محبت و توجہ کو ہم اپنی طرف کھینچ سکیں، اس لیے یوسف (علیہ السلام) کا قصد ہی یہاں سے ختم کر دینا چاہیے خواہ قتل کر دو یا کسی دور دراز ملک کی طرف پھینک دو جہاں سے واپس نہ آ سکے۔ جب وہ درہیں سے توبہ کی ساری توجہات اور مہربانوں کے ہم ہی تنہا حق دار رہ جائیں گے۔ بنیامین کے معاملہ کو غالبان کے یہاں کوئی اہمیت نہیں تھی جو یا اس کی محبت کو یوسف (علیہ السلام) کی محبت کا شیمہ سمجھتے تھے۔

فلاں یعنی ایک مرتبہ قتل و غیرہ کا کتاہ نہاڑے گا اس سے فارغ ہو کر توبہ کر لیں گے اور خوب نیک بن جائیں گے گو یا رند کے رند رہے ہاتھ سے جنت ڈنگی۔ بعض مفسرین نے ﴿وَتَكُونُوا مِنْ بَعْدِهِ قَوْمًا صَالِحِينَ﴾ کے معنی یہ لیے ہیں کہ یوسف (علیہ السلام) کے بعد ہمارے سب کام ٹھیک اور درست ہو جائیں گے کیونکہ پدر بزرگوار کا دست شفقت یوسف (علیہ السلام) سے مایوس ہو کر صرف ہمارے ہی سرول پر رہا کرے گا۔

فلاں یہ کہنے والا "یہود" تھا یعنی قتل کرنا بہت سخت بات ہے اور ہمارا مقصد بدوں اس کے بھی حاصل ہو سکتا ہے۔ اگر تم یوسف علیہ السلام کو یہاں سے علیحدہ کرنا چاہتے ہو تو آسان صورت یہ ہے کہ اس کو کسی سے دوسری گم نام کنوئیں میں ڈال دو۔ ابو حیان نے بعض اہل لغت سے نقل کیا ہے کہ "غیابت الحب" اس لالچہ و غیرہ کو کہتے ہیں جو کنوئیں (باؤلی) میں پانی سے ذرا اوپر بنا ہوا ہو۔ غرض یہ تھی کہ ہم خواہی نہ خواہی عداوت کرنے کا اعناہ اپنے سر نہ لیں۔ ایسے کنوئیں میں ڈال دینے کے بعد بہت ممکن ہے کوئی مسافر دوسرے گزرے اور خبر پا کر کنوئیں سے نکال لے جائے۔ اس صورت میں ہمارا مقصد حاصل ہو جائے گا اور خون ناحق میں ہاتھ رنگین نہ کرنے پڑیں گے گو یا سانپ مر جائے گا اور لالچی نہ لٹے گی۔

فلاں اس سے معلوم ہوتا ہے کہ پہلے بھی باپ سے اس قسم کی درخواست کر چکے تھے مگر ان کا دل ان کے ساتھ بھیجنے پر مطمئن نہ ہوا۔

فلاں ایسے خوب صورت بچے کے قوی گھر میں خالی پڑے رہنے سے بیکار ہو جاتے ہیں۔ مناسب ہے کہ ہمارے ساتھ اس کو بکریاں چرانے کے لیے جھل بھیج دیجئے۔ وہاں جھل کے چل سیرے خوب کھائے گا اور کھل کود سے جسمانی ورزش بھی ہو جائے گی۔ کہتے ہیں ان کا کھل بھاگ دوڑ اور تیر اندازی تھی۔ اور لیے بھی بچوں کے لیے مناسب حد تک کھیلنا میرا کہ ابو حیان نے کہا ہے نشاط و شگفتگی کا موجب ہے، غرض یعقوب علیہ السلام سے یوسف علیہ السلام کو ساتھ لے جانے کی ہرزورد درخواست کی اور نہایت مکر طریقہ سے الطہنان دلایا کہ ہم برابر اس کی حفاظت کریں گے۔ مفسرین نے لکھا ہے کہ خود یوسف علیہ السلام کو بھی جدا کا طور پر ساتھ چلنے اور باپ =

يَاكُلُهُ الذِّئْبُ وَأَنْتُمْ عَنْهُ غٰفِلُونَ ﴿۱۴﴾ قَالُوا لَيْنَ أَكَلَهُ الذِّئْبُ وَنَحْنُ عُصْبَةٌ إِنْآ إِذَا

کھا جائے اس کو بھیڑیا اور تم اس سے بے خبر ہو فی۔ بولے اگر کھا گیا اس کو بھیڑیا اور ہم ایک جماعت ہیں قوت در تو تو ہم نے کھا جاوے اس کو بھیڑیا، اور تم اس سے بے خبر ہو۔ بولے، اگر کھا گیا اس کو بھیڑیا، اور ہم یہ جماعت ہیں قوت در، تو تو ہم نے

لَحِيسِرُونَ ﴿۱۵﴾ فَلَمَّا ذَهَبُوا بِهِ وَاجْمَعُوا أَنْ يَجْعَلُوهُ فِي غِيَبَتِ الْحُبِّ ؕ وَأَوْحَيْنَا إِلَيْهِ

سب کچھ تمھارا دیا فی۔ پھر جب لے کر چلے اس کو اور متفق ہوئے کہ ڈالیں اس کو گناہ کنویں میں اور ہم نے اشارہ کر دیا اس کو سب کچھ گنوا یا۔ پھر جب لے کر چلے اس کو اور متفق ہوئے کہ ڈالیں اس کو گناہ کنویں میں۔ اور ہم نے اشارت کی اس کو،

لَتَنْبِتَنَّهُمْ بِأَمْرِ هُمْ هَذَا وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ﴿۱۶﴾ وَجَاءُوا أَبَاهُمْ عِشَاءً يَبْكُونَ ﴿۱۷﴾ قَالُوا

کہ تو جتائے گا ان کو ان کا یہ کام اور وہ تجھ کو نہ جانیں گے فی۔ اور آئے اپنے باپ کے پاس اندھیرا پڑے روتے ہوئے فی کہنے لگے کہ تو جتاوے گا ان کو ان کا یہ کام، اور وہ نہ جانیں گے۔ اور آئے اپنے باپ پاس، اندھیرا پڑے، روتے۔ کہنے لگے،

يٰٓأَبَانَا إِنْآ ذَهَبْنَا نَسْتَبِقُ وَتَرَكْنَا يُوسُفَ عِنْدَ مَتَاعِنَا فَأَكَلَهُ الذِّئْبُ ؕ وَمَا أَنْتَ

اے باپ! ہم لگے دوڑنے آگے نکلنے کو اور چھوڑا یوسف کو اپنے اسباب کے پاس پھر اس کو کھا گیا بھیڑیا فی۔ اور تو باور نہ کرے گا ہمارا کہنا اور اگرچہ ہم اے باپ! ہم لگے دوڑنے آگے نکلنے کو، اور چھوڑا یوسف کو اپنے اسباب پاس، پھر اس کو کھا گیا بھیڑیا۔ اور تو باور نہ کرے گا ہمارا کہنا، اگرچہ ہم

= سے اجازت لینے کی ترغیب دی۔

فی یعنی یوسف (علیہ السلام) کی جدائی اور تمھارے ساتھ جانے کا تصور ہی مجھے غمگین بنائے دیتا ہے اس پر یہ خوف ہوا کہ یہ بچہ ہے۔ تمھاری بے خبری اور غفلت میں بھیڑیا وغیرہ کوئی درندہ نہ پھاڑ کھائے۔ لکھا ہے کہ اس جنگل میں بھیڑیے کثرت سے تھے۔ حضرت شام صاحب رحمہ اللہ لکھتے ہیں کہ "ان کو آگے بل کر بھیڑیے کا ہانا کرنا تھا وہی ان کے دل میں خوف آیا۔ بعض محققین کا خیال یہ ہے کہ "أَخَافُ أَنْ يَأْكُلَهُ الذِّئْبُ" اقرا مایا حضرت یعقوب علیہ السلام جیسے پیغمبر کے درجہ کوکل و تفویض سے ذرا نازل بات تھی۔ اس کا جواب یہ ملا کہ لڑکوں نے گویا ان کے منہ میں سے بات نکلی۔ جو اندیشہ ظاہر کیا تھا وہی واقعہ بنا کر آئے۔

فی یعنی اگر ہماری جیسی طاقتور جماعت کی موجودگی میں چھوٹے بھائی کو بھیڑیا کھا جائے تو سمجھو کہ ہم بالکل ہی گمے گزرے ہیں۔ اس سے بڑھ کر کیا خارہ ہوگا کہ دس گیارہ تو منہ بھائیوں کی آنکھوں کے سامنے سے ایک کڑور بچہ بھیڑیے کے منہ میں پہنچ جائے۔ ایسا ہو تو کہنا چاہیے کہ ہم نے اپنا سب کچھ گنوا دیا۔

فی مفسرین نے بہت سے درمیانی قصے نہایت درد انگیز اور رقت خیز پر ایہ میں نقل کیے ہیں جنہیں سن کر پتھر کا گلاب موم ہو جائے۔ خدا جانے وہ کہاں تک صحیح ہیں۔ قرآن کریم اپنے خاص نصب العین کے اعتبار سے اس قسم کی تفصیل کو زیادہ درخوار اعتناء اور لائق ذکر نہیں سمجھتا کیونکہ ان اجزاء سے کوئی مہم متعلق نہیں ہے۔ قرآن کریم اپنے سامعین کے دلوں میں وہ رقت پیدا کرنا چاہتا ہے جس کا منشاء غاص ایمان و عرفان ہو۔ عام رقت جو ہر کافر و مومن بلکہ حیوانات تک میں بطبع مشترک ہے اس پر عام خطباء کی طرح زور ڈالنا قرآن کی عادت نہیں۔ یہاں بھی اس نے درمیانی واقعات مدح کر کے آخری بات بتلا دی کہ برادران یوسف یوسف کو بلطائف الجبل باپ کے پاس سے لے گئے اور ٹھہری ہوئی قرارداد کے موافق کنویں میں ڈالنے کا تہیہ کر لیا۔ اس وقت ہم نے یوسف علیہ السلام کو اشارہ کیا جس کی دوسروں کو مطلق خبر نہیں ہوئی کہ گہرا ڈونٹیں، ایک وقت آیا جاتا ہے کہ یہ سب کارروائیاں تم ان کو یاد دلاؤ گے اور اس وقت تم ایسے بلند مقام اور اعلیٰ مرتبہ پر ہو گے کہ یہ تم کو بچانے نہ سکیں گے یا طول عہد کی وجہ سے تم کو شافقت نہ کر سکیں گے۔ یہ خدا کی اشارہ خواب میں ہوا یا بیداری میں، بطریق الہام ہوا یا فرشتہ کے ذریعہ سے، اس کی تفصیل قرآن میں نہیں۔ البتہ ظاہر الفاظ کو دیکھ کر کہا گیا ہے کہ وہی کا آنا چاہیں برس کی عمر پر موقوف نہیں ہے کیونکہ حضرت یوسف علیہ السلام اس وقت بہت کم عمر تھے۔ واللہ اعلم۔

فی یا تو گمہ پختہ پختہ اندھیرا ہو گیا یا جان بوجہ کر اندھیرے سے آئے کہ دن کے اجالے میں باپ کو کھانا زیادہ مشکل تھا اور رات کی سیاہ چادر بے حیائی،۔

يَمُؤْمِنِينَ لَنَا وَلَوْ كُنَّا صَادِقِينَ ﴿۱۵﴾ وَجَاءُوا عَلَى قِيصِهِ بِدَمٍ كَذِبٍ ۚ قَالَ بَلْ سَوَّلَتْ

مجھ ہوں فل اور لائے اس کے کرتے پر لہو لگا جھوٹ فل بولا یہ ہرگز نہیں بلکہ بنادی ہے
مجھ ہوں۔ اور لائے اس کے کرتے پر لہو لگا جھوٹ۔ بولا ! کوئی نہیں ! بلکہ بنادی

لَكُمْ أَنْفُسُكُمْ أَمْرًا ۚ فَصَبِرْ جَمِيلًا ۚ وَاللَّهُ الْمُسْتَعَانُ عَلَى مَا تَصِفُونَ ﴿۱۶﴾ وَجَاءَتْ

تم کو تمہارے جیوں نے ایک بات اب مبر ہی بہتر ہے اور اللہ ہی سے مدد مانگتا ہوں اس بات پر جو تم ظاہر کرتے ہو فل اور آیا
تم کو تمہارے جیوں نے ایک بات۔ اب مبر ہی بن آوے۔ اور اللہ ہی سے مدد مانگتا ہوں اس بات پر جو بتاتے ہو۔ اور آیا

سَيَّارَةً فَأَرْسَلُوا وَارِدَهُمْ فَأَدْلَى دَلْوَةً ۚ قَالَ يَبْشُرِي هَذَا غُلْمٌ ۚ وَأَسْرُوءَ بِضَآءَةٍ

ایک قافلہ پھر بھیجا اپنا پانی بھر لے والا اس نے لٹکایا اپنا ڈول ! کہنے لگا کیا خوشی کی بات ہے یہ ہے ایک لاکافز اور چھپا لیا اس کو حمارت کا سال کچھ کر فل
ایک قافلہ، پھر بھیجا اپنا پنہارا، اس نے لٹکایا اپنا ڈول۔ بولا، کیا خوشی کی بات ہے ! یہ ہے ایک لڑکا۔ اور چھپا لیا اس کو پونجی سمجھ کر۔
= سنگدلی اور جھوٹی آد بکائی کسی مددیک پردہ داری کر سکتی تھی۔ اُمش نے خوب فرمایا کہ برادران یوسف کا گریہ بدلا دینے کے بعد ہم کسی شخص کو غصہ چشم اٹھار
سے سہا نہیں سمجھ سکتے۔

فل یعنی ہم نے حفاظت میں کچھ کو تباہی نہیں کی، ہمارے پیڑے جو تھے وغیرہ قابل حفاظت چیزیں جہاں کبھی نہیں دیں یوسف (علیہ السلام) کو بٹھلایا، ایک
دوسرے سے آگے نکلنے کو بھاگ دو شروع کی۔ بس ذرا آنکھ سے اوجھل ہونا تھا کہ بھیڑیے نے یوسف (علیہ السلام) کو آد بچا۔ اس موقع پر اتنی ذرا سی دیر
میں احتمال بھی دھا کہ بھیڑیا پہنچ کر لڑا یوسف (علیہ السلام) کو شکار کر لے گا۔

فل یعنی یوسف (علیہ السلام) کے معاملہ میں پہلے ہی سے آپ کو ہماری طرف بدگمانی ہے۔ اگر آپ کے نزدیک ہم بالکل سچے ہوں تب بھی اس معاملہ غامض
میں کسی طرح ہماری بات کا یقین نہیں کر سکتے۔

فل ایک بکری ماہرن وغیرہ ذبح کر کے اس کا خون یوسف علیہ السلام کی قمیص پر چھڑک لائے تھے وہ جھوٹا خون پیش کر کے ہاپ کو یقین دلانے لگے کہ
بھیڑیے کے ذبح کرنے سے یہ گرد خون آلود ہو گیا۔

فل بھلا جس کو شام میں بیٹھ کر معمرے یوسف علیہ السلام کے کردہ کی خوشبو آتی تھی وہ بکری کے خون پر یوسف علیہ السلام کے خون کا گمان کب کر سکتا تھا۔ انہوں
نے سننے ہی بھٹلا دیا۔ اور جیسا کہ بعض تفسیر میں ہے کہنے لگے کہ وہ بھیڑیا واقعی بڑا مسلم و متین ہو گا جو یوسف علیہ السلام کو لے گیا اور خون آلود کردہ کو نہایت احتیاط
سے صحیح و سالم اتار کر رکھ گیا۔ سچ ہے۔ ”دور بخ گورا ماخذہ ہاڈ“ خون کے چھینٹنے تو دیے مگر یہ خیال درہا کہ قمیص کو بے ترتیبی سے لوج کر اور بھڑا کر پیش کرتے۔
حضرت یعقوب علیہ السلام نے صاف طور پر فرمایا کہ یہ سب تمہاری سازش اور اپنے دلوں سے تراشی ہوئی باتیں ہیں۔ بہر حال میں سب جھیل اختیار کرتا ہوں جس
میں دیکھی طیر کے سامنے شکار ہو گا دم سے انتقام کی کوشش۔ صرت اپنے خدا سے دعا کرتا ہوں کہ اس صبر میں میری مدد فرمائے اور اپنی اعانت فیسی سے جو
ہائیں تم ظاہر کر رہے ہو ان کی حقیقت اس طرح آشکارا کر دے کہ سلامتی کے ساتھ یوسف علیہ السلام سے دوبارہ ملنا نصیب ہو۔ معلوم ہوتا ہے کہ یعقوب علیہ السلام کو
مطلع کردہ یا کما تھا کہ جس امتحان میں وہ مبتلا کیے گئے ہیں وہ پورا ہو کر رہے گا اور ایک مدت معین کے بعد اس مصیبت سے نجات ملے گی۔ فی الحال ڈھونڈنے
کا انتہائی تدبیر اختیار کر لے سے کوئی فائدہ نہیں یوسف علیہ السلام ابھی ملیں گے نہیں ہاں دوسرے بیٹے ساری دنیا میں روا ہوا میں گے اور ممکن ہے کہ پیش میں
آ کر خود یعقوب علیہ السلام کو اچھا پہچان لے کی کوشش کریں۔ کذا قال الامام الرازی فی الکبیر۔ واللہ اعلم۔

فل کہنے لگے تین روز تک یوسف علیہ السلام تو میں میں رہے۔ قدرت الہی نے حفاظت کی۔ ایک بھائی یہودا کے دل میں ڈال دیا کہ وہ ہر روز منوں میں کھانا
پہنچا آتا تھا۔ یہ سب بھی سب بھائی خبر کئے تھے کہ مرے نہیں کسی دوسرے ملک کا سا فرنگال لے ہائے تو ہمارے درمیان سے یہ کاٹا کھل ہائے۔ سچ ہے

مک است سعدی و در چشم دشمنان غارت

۱۰. اگر تمدن سے معرکہ ہالے والا ایک قافلہ دوسرے گزرا، انہوں نے کنواں دیکھ کر اپنا آد بکائی پانی بھر لے کر بھیجا اس نے ڈول پھانسا تو حضرت

وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِمَا يَعْمَلُونَ ﴿۱۹﴾ وَشَرَوْهُ بِثَمَنٍ بَخْسٍ دَرَاهِمَ مَعْدُودَةٍ ۖ وَكَانُوا فِيهِ مِنَ

اور اللہ خوب جانتا ہے جو کچھ وہ کرتے ہیں فلا اور بیچ آئے اس کو بھائی ناقص قیمت کو گنتی کی چونیاں فلا اور ہو رہے تھے اس سے اور اللہ خوب جانتا ہے جو وہ کرتے ہیں۔ اور بیچ آئے اس کو ناقص مول کو، گنتی کی کئی پاؤ لیاں۔ اور ہو رہے تھے اس سے

الرَّاهِدِينَ ﴿۲۰﴾

بیزار فی

بیزار۔

معاملہ برادران یوسف علیہ السلام

قَالَ تَزَالُ تَطَّلِعُ عَلَى خِثَافٍ عَظِيمٍ ۚ ﴿۲۱﴾ وَكَانُوا فِيهِ مِنَ الرَّاهِدِينَ ﴿۲۰﴾

بے شک یوسف اور اس کے بھائیوں کے قصہ میں نشانیاں اور عبرتیں ہیں ان لوگوں کے لیے جو اس قصہ کو دریافت کرتے ہیں کیونکہ یہ عجیب قصہ اس لائق ہے کہ اس کی خبر دریافت کی جائے کہ حق تعالیٰ نے یوسف علیہ السلام کو بے کسی اور بے بسی سے نکال کر مقام سلطنت تک کس طرح پہنچایا یہ اس کی قدرت کا کرشمہ ہے۔ جو پوچھتے ہیں ان کے لیے اس قصہ میں بہت سی عبرتیں اور نصیحتیں ہیں اور جو نہیں پوچھتے ان کے لیے بھی بہت سی نشانیاں ہیں۔

جبکہ یوسف علیہ السلام کے علاقائی بھائی آپس میں یہ کہنے لگے کہ البتہ یوسف (علیہ السلام) اور ان کا حقیقی بھائی بنیامین ہمارے باپ کو بہ نسبت ہمارے زیادہ محبوب ہے حالانکہ وہ دونوں کم عمر ہیں کار خدمت پدری بخوبی انجام نہیں دے سکتے اور ہم ایک قوی جماعت ہیں ہر طرح کا آرام ہم سے مقصود ہے لہذا ہم زیادہ عزیز اور محبوب ہونے چاہئیں بے شک ہمارا باپ صریح غلطی میں ہے اپنے نفع نقصان کا ان کو صحیح اندازہ نہیں یعنی ہماری محبت کے بارے میں باپ کو چوک ہوئی کہ ہمارے مقابلہ میں یوسف علیہ السلام جھوٹے تو تھے ہی ڈول میں ہو بیٹھے اور درسی ہاتھ سے پکولی کھینچنے والے نے ان کا من و جمال دیکھ کر بے ساختہ خوشی سے پکارا کہ یہ تو مجیب لڑکا ہے بڑی قیمت کو بکے گا۔

۲۱ یعنی کھینچنے والے نے اس واقعہ کو دوسرے ہمراہیوں سے چھپانا چاہا کہ اور دل کو خبر ہوگی تو سب شریک ہو جائیں گے۔ شاید یہ ظاہر کیا کہ یہ لہام اس کے مالکوں نے لٹھو کو دیا ہے تاکہ مصر کے بازار میں فروخت کر دے۔

۲۰ یعنی بھائی بے وطن کرنا چاہتے تھے اور قائلہ والے بیچ کر دام وصول کرنے کا ارادہ کر رہے تھے اور خدا تعالیٰ عزائیں مصر کا مالک بنانا چاہتا تھا۔ وہ اگر چاہتا تو ان کا ردو ایمل کو ایک سینکڑ میں روک دیتا لیکن اس کی مصلحت تاجر میں تھی، اس لیے سب چیزوں کو مانعے اور دیکھتے ہوئے انہیں ڈھیل دی گئی۔ ۲۱ بھائیوں کو خبر ہوئی کہ قائلہ والے نکال لے گئے۔ وہاں بیٹھے اور ظاہر کیا کہ یہ ہمارا لہام بھاگ آتا ہے چونکہ اسے بھگائے کی مادت ہے اس لیے ہم رکھنا نہیں چاہتے، تم خریدو تو خرید سکتے ہو۔ مگر بہت سخت نگرانی رکھنا نہیں بھاگ دے مانتے کہتے ہیں اٹھارہ درہم یا کم و بیش میں بیچ ڈالا۔ اور لو بھائیوں نے دو دو درہم (تقریباً آٹھ آٹھ اے) ہاتھ لیے۔ ایک بھائی یہود اسے حصہ نہیں لیا۔

۲۰ یعنی اس قدر اداں پہنچے سے تعجب مت کر۔ وہ اسے بیزار تھے کہ مفت ہی دے ڈالتے تو مستعد نہ تھا۔ جو پیسے مل گئے فطرت بھگائے بعض مفسرین کہتے ہیں آیت میں اس بیچ کا ذکر ہے جو قائلہ والوں نے مصر بیچ کر لی۔ اگر ایسا ہو تو کہا جائے گا کہ بڑی ہوتی چیز کی قدر نہ کی اور یہ اندیشہ رہا کہ بھوکوی نہ کر بیٹھے۔ بیزاری (بھگڑا) ہو لے کامیاب بن گئے تھے، اس لیے سے داسوں بیچ ڈالا۔ والظاہر هو الاول۔ واللہ اعلم۔

میں یوسف علیہ السلام کو ترجیح دی اگر دلیل سے دیکھا جائے تو ہم سب فرزند ہونے میں یکساں ہیں اس لیے محبت میں برابری ہونی چاہئے تھی لیکن ہم کو ان دونوں پر اس لیے ترجیح ہے کہ ہم ایک قوی اور زبردست جماعت ہیں باپ کو ہر طرح سے آرام اور راحت پہنچا سکتے ہیں اور جو تکلیف پیش آئے اس کو دور کر سکتے ہیں اور ہر کام کے لیے کافی ہیں اور ان دونوں بھائیوں سے نو عمری کی وجہ سے یہ بات ممکن نہیں لہذا قاعدہ کے مطابق محبت ہم سے زیادہ ہونی چاہئے پھر اگر زیادہ نہ ہوتی تو خیر برابر ہوتی اس بارے میں ہمارے باپ صریح غلطی میں ہیں۔

فائدہ:..... یعقوب علیہ السلام کا یوسف علیہ السلام سے زیادہ محبت کرنا معاذ اللہ حسن ظاہری کی وجہ سے نہ تھا بلکہ حسن صورت کے ساتھ حسن سیرت اور جمال نبوت و صدیقیت اور نور فہم و فراست اور نور عفت بھی اس کے ساتھ شامل تھا۔ اور ان محاسن و شمائل اور کمالات و فضائل میں کوئی بھائی وغیرہ شریک نہ تھا۔ یوسف علیہ السلام ان فضائل و شمائل میں سب پر فوقیت رکھتے ہیں اور یعقوب علیہ السلام نور نبوت اور چشم بصیرت سے ان باطنی محاسن کو بھی دیکھتے تھے اس لیے وہ ان کی نظر میں زیادہ محبوب تھے۔

نیز یوسف علیہ السلام کا حسن و جمال بشری حسن و جمال کے جنس سے نہ تھا اس لئے زنان مصر کی زبان سے بے اختیار یہ لفظ نکلا ﴿مَا هَذَا بَشَرًا ۖ إِنْ هَذَا إِلَّا مَلَكٌ كَرِيمٌ﴾ بلکہ یوسف علیہ السلام کا حسن و جمال اہل جنت کے حسن و جمال کی جنس سے تھا اور حور و عثمان کے حسن و جمال کی قسم سے تھا غرض کہ یوسف علیہ السلام کا حسن و جمال اخروی حسن و جمال کا نمونہ تھا اور از قسم جمال اخروی تھا اس لیے یعقوب علیہ السلام ان کی طرف زیادہ مائل تھے۔ کیونکہ یوسف علیہ السلام کا باطنی حسن و جمال یعنی علم و حکمت اور ان کی بے مثالی عصمت و عفت اور نور نبوت و صدیقیت یہ باطنی محاسن یعقوب علیہ السلام کے پیش نظر تھے اور دوسرے بھائی ان کی طرح ان کے محاسن سے متصف نہ تھے اور نہ حسن سیرت اور حسن صورت دونوں سے آراستہ تھے نیز یوسف علیہ السلام کا حسن و جمال ملائکہ کے حسن و جمال کا ایک نمونہ تھا اس لیے وہ باپ کی نظر میں زیادہ محبوب تھے۔ علاوہ ازیں رشد و نجات کے جو آثار یوسف علیہ السلام اور بنیامین میں نمایاں تھے وہ دوسرے بھائیوں میں نمایاں نہ تھے اور خاص کر یوسف علیہ السلام میں نبوت اور صدیقیت کے آثار نمایاں تھے اس اعتبار سے وہ جنس انبیاء و صدیقین سے ہے پس حسب قاعدہ الجنس یعمیل الی الجنس یعقوب علیہ السلام ان کی طرف زیادہ مائل تھے کیونکہ یہ جانتے تھے کہ یہ خدا کا برگزیدہ اور پیغمبر ہونے والا ہے پس نبوت و رسالت کے ساتھ علاقہ نبوت یعنی فرزندیت بھی مل جائے تو دلی محبت اور تعلق میں اضافہ ہو جاتا ہے اور خدا کے برگزیدہ اور محبوب بندہ سے محبت رکھنا یہ عبادت ہے اور محبوب خدا کی محبت دراصل خدا کی محبت ہے اور پھر یہ کہ یوسف علیہ السلام اور بنیامین اگرچہ باطنی فضائل و شمائل کی وجہ سے یعقوب علیہ السلام کی نظر میں زیادہ محبوب تھے مگر عملی طور پر حقوق فرزندیت کے اعتبار سے معاملہ سب کے ساتھ پورے پورے عدل اور انصاف کے ساتھ تھا قرآن سے کہیں یہ ثابت نہیں کہ یعقوب علیہ السلام نے یوسف علیہ السلام

بنیامین کو دوسرے بھائیوں پر حقوق واجبہ میں یا کسی ایسے امر میں ترجیح دی ہو جو ان کے اختیار میں ہو اور محبت جس کی حقیقت میلان طبعی ہے وہ امر اختیاری نہیں اس میں عدل اور مساوات ناممکن ہے اگر کوئی باپ اپنے کسی عالم اور متقی بیٹے کو بہ نسبت غیر عالم بیٹے کے زیادہ محبوب رکھے تو اس سے یہ کہنا کہ آپ اس سے زیادتی محبت میں غلطی اور خطا پر ہیں۔ یہی صریح غلطی اور ضلال مبہم ہے خوب سمجھ لو اور اولاد میں اور بیٹیوں میں طبعی میلان اور محبت کے اعتبار سے مساوات عادتاً ناممکن نظر

آتی ہے، الغرض جب بھائیوں نے یہ دیکھا کہ باپ کی نظر عنایت یوسف علیہ السلام کی طرف زیادہ ہے تو بولے۔ هَٰذَا أَنَا لَئِیْ قَضَلِلْ مُبِیْنٌ۔ کہ واقعی ہمارا باپ اس بارے میں صریح گمراہی میں مبتلا ہے اس لفظ سے ان کی دین خداوندی میں گمراہی مراد نہ تھی۔ بلکہ دین محبت اور آئین شفقت میں گمراہی مراد تھی کہ جب ہم اخوت میں برابر ہیں تو محبت میں بھی برابر ہونے چاہئیں اور ضلال کے معنی لغت میں غلطی اور خطا کے ہیں اور مطلب یہ تھا کہ ہمارے باپ نظر محبت و شفقت کے خرچ کرنے سے غلطی پر ہیں۔ مساوات کیوں نہیں برتتے اس گفتگو سے بھائیوں کا مقصد یہ نہ تھا کہ باپ کی غلطی ثابت کریں بلکہ مقصد یہ تھا کہ اس شخص کا وجود تمہارے لیے محبت پداری میں مزاحم ہے اگر یہ باپ کی نظروں سے دور ہو جائے تو پھر ہمارا معاملہ درست ہو سکتا ہے اور اسی درمیان میں ان کو یوسف علیہ السلام کے خواب کی بھی خبر ہو گئی اس لیے مشورہ کیا کہ کوئی تدبیر ایسی کرنی چاہئے کہ باپ کے سامنے نہ رہے خواہ قتل کر کے، خواہ اس طرح کہ اس کو کسی دور دراز کنوئیں میں پھینک دیا جائے اور اس بارے میں باہم مشورہ ہوا اور رائے ٹھہری کہ یوسف کو مار ڈالو کہ محبت اور شکایت کا محل ہی ختم ہو جائے یا اس کو کسی ایسی دور دراز غیر معلوم زمین میں لے جا کر پھینک دو کہ یوسف علیہ السلام وہاں سے واپس نہ آ سکیں اور باپ وہاں تک نہ پہنچ سکیں۔ دونوں صورتوں میں باپ سے جدا ہو جائیں گے۔ تو پھر تمہارے ہی لیے خالی ہو جائے گا۔ تمہارے باپ کا چہرہ اور تم باپ کے منظور نظر بن جاؤ گے۔ کیونکہ اس وقت باپ کو تم ہی تم نظر آؤ گے اور اس کے بعد تم توبہ کر کے اللہ کے نزدیک نیک بختوں میں ہو جاؤ گے۔

ع۔ امر و گنہ کنید و فردا توبہ

یابہ معنی ہیں کہ یوسف علیہ السلام کے بعد تمہارے سب کا درست ہو جائیں گے اس معنی کو صلاح سے اخروی صلاح اور نیک بختی مراد نہ ہوگی بلکہ دنیوی امور کی صلاح اور درستی اور فارغ البالی مراد ہوگی۔ بھائیوں نے صرف یوسف علیہ السلام کا ذکر کیا۔ بنیامین کے معاملہ کو کچھ اہمیت نہ دی بظاہر یہ وجہ ہوگی کہ وہ بنیامین کی محبت کو یوسف علیہ السلام کی محبت کا تہہ سمجھتے ہوئے بھائیوں کے اس قول سے ثابت ہوتا ہے کہ ان کا مقصد باپ کو تکلیف پہنچانا نہ تھا بلکہ مقصد یہ تھا کہ باپ کی توجہ اور نظر عنایت کو اپنی طرف پھیر لیں۔ یہ خیال ان پر اس قدر غالب آیا کہ ان کو حسد پر آمادہ کیا اور ان سے یہ کام کروایا۔ مگر آخر میں نادم ہوئے اور خدائے تعالیٰ اور یعقوب علیہ السلام نے ان کی خطا معاف کی اصل مقصد یہ تھا کہ باپ کی توجہ خاص ان کی طرف ہو جائے۔ لَکُمْ وَجْہٌ أَبِیْکُمْ۔ اور یہ مقصد فی حد ذاتہ محمود تھا۔ مگر اس کے حصول کیلئے جو طریقہ اختیار کیا گیا وہ غلط تھا ان میں سے ایک کہنے والے نے کہا کہ یوسف کو قتل نہ کرو، بے گناہ کا قتل بہت بڑا گناہ ہے مطلب یہ تھا کہ حسد اور عداوت کو اتنی ترقی نہ دو کہ قتل کر کے جان لے لو یہ کہنے والا بڑا بھائی روئیل تھا یا یہود تھا اور بجائے قتل کے یہ صورت کر لو کہ اس کو کسی گہرے اور تاریک اور اندھے کنوئیں میں لے جا کر پھینک دو تاکہ کسی کو پتہ ہی نہ چلے کہ کہاں گئے اس لیے بہتر یہ ہے کہ بجائے قتل کے اس کو کسی اندھے کنوئیں میں ڈال دو تاکہ وہاں سے کوئی راہ چلتا مسافر جو وہاں پہنچے اس کو اٹھالے جاوے اور اس کو کسی اور زمین پر لے جاوے اور تم اس سے چھوٹ جاؤ اور جو تمہاری غرض ہے کہ باپ سے دور ہو جائے اور وہ بلا قتل کے حاصل ہو جائے اگر تم کرنے ہی والے ہو۔ یعنی اگر تم کو یہ کام کرنا ہی ہے تو میری رائے یہ ہے کہ بجائے قتل کے ان کو غیابت الجب میں ڈال دو اور اس طرح سے بھی تمہارا مقصد حاصل ہو جائے گا۔ ”غیابت الجب“ اس کنوئیں کو کہتے ہیں کہ جو چیز اس میں گرے وہ

قضائے الہی پر راضی ہو کر جانے کی اجازت دے دی اور محافظت کی تاکید اکید کی، پھر جب ان کو لیکر چلے تو راستہ ہی میں ان کے ساتھ بدسلوکی شروع کر دی جو لائق بیان نہیں اور اس بات پر سب متفق ہو گئے کہ اسکو اندھے کنوئیں میں ڈال دیں۔ چنانچہ رسی میں باندھ کر کنوئیں میں لٹکایا اور جب درمیان میں پہنچے تو رسی کاٹ دی جا کر پانی پر گرے کنوئیں میں ایک پتھر تھا اس پر کھڑے ہو گئے۔ (زاد المسیر: ۱۹۰/۴)

اور اس وقت ہم نے ان کی تسلی کے لیے ان کے پاس وحی بھیجی کہ تم گھبراؤ نہیں عنقریب اس کنوئیں سے نکلو گے اور خدا تعالیٰ تم کو بلند رتبہ عطا کرے گا اور ایک دن وہ ہوگا کہ تم ان لوگوں کو یہ بات بتلاؤ گے اور وہ سمجھتے نہ ہونگے کہ تو یوسف علیہ السلام ہے مطلب یہ تھا کہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے بشارت آئی کہ تم کسی ہلاکت وغیرہ کا خوف نہ کرو ہم تمہیں کسی ایسے رتبہ پر پہنچائیں گے کہ یہ لوگ تیرے سامنے شرمسار کھڑے ہونگے اور تو ان کو اس فعل سے آگاہ کرے گا اور یہ تیرے بلند رتبہ کی وجہ سے یہ گمان بھی نہ کریں گے کہ تو یوسف علیہ السلام ہے بلکہ ان کو یہ خیال ہوگا کہ یوسف علیہ السلام تو کہیں ہلاک ہو چکا ہے اس وحی نے یوسف علیہ السلام کی مشکل کو آسان کر دیا۔ ظاہر اسباب میں آ کر شفقت پداری منقطع ہوئی تو رحمت غیبیہ دستگیر بنی اور اس تاثر غیبی نے پائے استقامت کو اور محکم اور مضبوط کر دیا۔ غرض یہ کہ یہ قصہ تو یوسف علیہ السلام کا ہوا اور ادھر وہ لوگ عشاء کے وقت اپنے باپ کے پاس روتے ہوئے آئے۔ باپ نے رونے کا سبب دریافت کیا تو بولے اے ہمارے باپ ہم دوڑ میں آگے نکلنا چاہتے تھے اور ایک دوسرے کے ساتھ دوڑ میں لگے ہوئے تھے اور یوسف علیہ السلام کو اپنے سامان کے پاس چھوڑ گئے پس اتفاقاً بھیڑ یا آ کر اس کو کھا گیا اور آپ تو ہماری بات کو یقین نہیں کریں گے اگرچہ ہم سچے ہی کیوں نہ ہوں۔ کیونکہ آپ کو ہماری طرف سے پہلے ہی شبہ تھا اور آپ نے پہلے ہی کہہ دیا تھا کہ شاید تم غافل ہو جاؤ اور اس کو بھیڑ یا کھا جائے اور اتفاق سے ایسا ہی ہو گیا اور اس کی دلیل ہمارے پاس یوسف علیہ السلام کا پیرا ہن ہے اور اس کے کرتے پر جھوٹا لہو بھی لگائے تھے۔ ایک بکری کو ذبح کر کے یوسف علیہ السلام کے کرتے کو اس سے ترک کیا کہ یہ یوسف علیہ السلام کا کرتہ ہے جو ہم نے چھڑایا ہے اور اس قیص کو اپنے قول کی سند میں پیش کیا۔ یعقوب علیہ السلام نے اس کرتے کو دیکھا۔ فرمایا وہ بھیڑ یا بڑا ہی حکیم اور دانا تھا کہ یوسف کو تو کھا گیا اور پیرا ہن سے کوئی تعرض نہ کیا پھر ازراہ غصہ فرمایا، اے بیٹو یوسف علیہ السلام کو بھیڑیے نے ہرگز نہیں کھایا بلکہ تمہارے نفوس نے یوسف علیہ السلام کی ہلاکت کی ایک بات بنا کر تمہارے لیے آراستہ کر دی ہے۔ نور نبوت سے پہچان لیا کہ یہ سب جھوٹ ہے اور ان کی بنائی ہوئی ایک بات ہے اور یوسف علیہ السلام فی الحقیقت ابھی زندہ ہے پس اب میرا کام مبرا جمیل ہے عمدہ مبرورہ ہے کہ جس میں نہ جزع ہو نہ فزع ہو اور نہ شکوہ و شکایت ہو اور نہ ارادہ انتقام کا ہو اور جو تم یوسف علیہ السلام کی ہلاکت کی داستان بیان کرتے ہو اس کے مبرا پر اللہ ہی سے مدد مانگتا ہوں اس لیے کہ بغیر اللہ کی مدد کے مبرا ناممکن ہے کما قال تعالیٰ ﴿وَأَصْبِرْ وَمَا صَبْرُكَ إِلَّا بِاللَّهِ﴾۔ یعقوب علیہ السلام کو بیٹوں کی بات کا یقین تو نہ آیا مگر یوسف علیہ السلام کی جدائی کا صدمہ بے حد ہوا۔ بیٹے اور بھائی اور عزیزوں کی جدائی کا صدمہ ایک امر طبعی ہے اور اولاد تو انسان کا ایک جزو ہے اور جب فرزند دل بند حسن سورت اور حسن سیرت سے آراستہ ہو اور خدا کا گزیدہ اور پسندیدہ ہو تو اس کی جدائی کے رنج و الم کا اندازہ لگانا بہت مشکل ہے حضرت یعقوب علیہ السلام میں یہ ساری باتیں جمع تھیں پھر طرفہ یہ کہ عجیب طرح سے مصیبت آئی بیٹا اگر بیماری میں مبتلا ہو کر مر جائے تو مبرا آ جاتا ہے کیونکہ موت سے دل

مایوس ہو جاتا ہے مگر یہاں بجائے موت کے گم ہونے کا واقعہ پیش آیا کہ نہ تو ہلاکت کا یقین ہے کہ مایوس ہو جائیں اور نہ زندگی اور سلامتی کے کوئی آثار معلوم ہوتے ہیں جس سے پھر ملنے کی امید اور آرزو رکھیں۔ عجیب کشمکش میں مبتلا تھے کہ نہ مایوس ہو سکتے تھے اور نہ امید اور آرزو کی کوئی صورت نظر آتی تھی معلوم ایسا ہوتا ہے کہ یعقوب علیہ السلام کو بذریعہ وحی بتلادیا گیا کہ یہ ایک امتحان ہے جس میں تم مبتلا کیے جا رہے ہو یہ پورا ہو کر رہے گا اور ایک مدت کے بعد تم کو اس مصیبت سے نجات ملے گی اور سلامتی کے ساتھ یوسف علیہ السلام سے دوبارہ ملنا تم کو نصیب ہوگا۔ فی الحال کسی جستجو یا تلاش یا تدبیر سے کوئی فائدہ نہ ہوگا۔ تلاش سے یوسف علیہ السلام تو ملیں گے نہیں اور بیٹے رسوا ہو جائیں گے۔ لہذا صبر جمیل سے کام لیجئے کیونکہ قضا و قدر پر صبر ضروری ہے۔ (دیکھو تفسیر کبیر: ۵/ ۱۱۴، ۱۱۵)

خلاصہ کلام: یہ کہ یعقوب علیہ السلام سمجھ گئے کہ یہ من جانب اللہ ایک ابتلاء ہے ظالم کے ظلم پر اور ماکر کے مکر پر تو صبر ضروری نہیں مگر قضا و قدر پر صبر ضروری ہے قضا و قدر کے مقابلہ میں تدبیر کارگر نہیں ہو سکتی۔ اس لیے اس وقت صبر جمیل ہی بہتر ہے اور صبر جمیل کے یہ معنی ہیں کہ جب کوئی مصیبت نازل ہو تو بندوں سے شکایت نہ کرے کہ یہ مصیبت مجھ پر کہاں سے آگئی اس لیے یعقوب علیہ السلام روپیٹ کر بیٹھ گئے اور نہ یوسف علیہ السلام کی جستجو میں پڑے اور نہ بیٹوں سے انتقام کا ارادہ فرمایا۔ ایسا معلوم ہوتا ہے کہ اس باپ اور بیٹے کے قصے سے یہ بتانا مقصود ہے کہ دیکھ لو صبر جمیل ایسا ہوتا ہے اور عفت و پاکدامنی ایسی ہوتی ہے اور یوسف علیہ السلام کا قصہ یہ ہوا کہ اتفاق سے ادھر ایک قافلہ آنکلا یہ قافلہ مدین سے مصر کو جا رہا تھا۔ پس قافلہ والوں نے اپنا ایک آدمی پانی لینے کے لیے اس کنوئیں کی طرف بھیجا پس اس پانی لینے والے آدمی نے اپنا ڈول کنوئیں کے اندر لٹکایا، اللہ کی طرف سے وحی آئی کہ یوسف علیہ السلام تم اس ڈول میں بیٹھ جاؤ۔ یوسف علیہ السلام اس ڈول میں بیٹھ گئے جب ڈول باہر آیا تو ڈول کھینچنے والا ان کے حسن و جمال کو دیکھ کر حیران رہ گیا اور بولا اے بشارت تو حاضر ہو جا یہ تیرے حاضر ہونے کا وقت ہے۔ اے قافلہ والو بڑی خوش خبری یہ ہے کہ ایک عجیب و غریب لڑکا ہے جس کا حسن و جمال بے مثال ہے۔

چو آں ماہ جہاں آراء برآمد ز جانش بالگ یا بشری برآمد
بشارت کر جنیں تاریک چاہے برآمد بس جہاں افروز ماہے

اور قافلہ والوں نے اس کو سرمایہ تجارت بنا کر پوشیدہ رکھا کہ کوئی اس غلام کا دعویٰ نہ نکل آئے مصر جا رہے ہیں وہاں جا کر کسی بڑے دولت مند کے ہاتھ فروخت کریں گے اور خوب نفع کمائیں گے اور اللہ خوب جانتا ہے جو وہ کرتے ہیں یعنی اللہ کو معلوم ہے کہ قافلے والے اس کو بیچ کر نفع حاصل کرنے چاہتے ہیں کہ یہاں سے کسی دوسرے ملک میں چلے جائیں اور اللہ تعالیٰ یہ چاہتا ہے کہ ان کو خزائن مصر کا مالک بنادے۔ چنانچہ بھائیوں کو خبر لگی کہ قافلے والے نکال لے گئے تو وہاں پہنچے اور قافلہ والوں سے یہ ظاہر کیا کہ یہ ہمارا غلام ہے گھر سے بھاگ آیا ہے چونکہ اسے بھاگنے کی عادت ہے اس لیے ہم اب اس کو رکھنا نہیں چاہتے تم اگر خریدنا چاہو تو تم کو سستے داموں میں دیدیں گے اس طرح خرید و فروخت کا معاملہ طے پا گیا اور اس سے ان کو معمولی قیمت پر یعنی چند گنتی کے درہم پر فروخت کر دیا کم و بیش بیس درہم میں ان کو بیچ ڈالا اور دو درہم آپس میں بانٹ لیے اور وجہ اس کی یہ تھی کہ بھائی ان کے بارے میں بے غیب تھے ان کا مقصود فروخت کرنا نہ تھا بلکہ یہاں سے ملانا ان

کا مقصود تھا کہ یوسف علیہ السلام کسی طرح یہاں سے دوسرے ملک چلے جائیں در اہم معدودہ پر قناعت کی۔ بھائیوں کو جب یوسف علیہ السلام کے کنوئیں سے نکل آنے کی خبر ہوئی تو غلبہ حسد کی وجہ سے یہ چاہا کہ یوسف علیہ السلام کو ایسی مصیبت اور بلا میں مبتلا کرو کہ آئندہ چل کر کسی عزت و رفعت کے مقام پر پہنچنے کا امکان ہی ختم ہو جائے۔ اس لیے اس قسم کے مکر و فریب میں لگے ہوئے تھے مگر خداوند ذوالجلال کے یہاں ان کی رفعت اور سر بلندی مقدر ہو چکی تھی اس لیے اس کی تقدیر کے مقابلہ میں کوئی تدبیر کارگر نہ ہوئی۔

وَقَالَ الَّذِي اشْتَرَاهُ مِنْ مِصْرَ لَا مَرْآتِي أَكْرَمُنِي مَثْوَاهُ عَلَيَّ أَنِّي يَنْفَعَنِي أَوْ نَتَّخِذُهُ

اور کہا جس شخص نے خرید کیا اس کو مصر سے اپنی عورت کو آبرو سے رکھ اس کو شاید ہمارے کام آئے یا ہم کر لیں اور کہا جس شخص نے خرید کیا اس کو مصر سے اپنی عورت کو، آبرو سے رکھ اس کو، شاید ہمارے کام آئے، یا ہم کر لیں

وَلَدًا ۖ وَكَذَلِكَ مَكَّنَّا لِيُوسُفَ فِي الْأَرْضِ وَلِنُعَلِّمَهُ مِن تَأْوِيلِ الْأَحَادِيثِ ۖ وَاللَّهُ

اس کو بیٹا ۛ اور اسی طرح جگہ دی ہم نے یوسف کو اس ملک میں اور اس واسطے کہ اس کو سکھائیں کچھ ٹھکانے پر بٹھانا باتوں کا قول اور اللہ اس کو بیٹا۔ اور اس طرح جگہ دی ہم نے یوسف کو اس ملک میں۔ اور اس واسطے کہ اس کو سکھادیں کچھ کل بٹھانی باتوں کی۔ اور اللہ

غَالِبٌ عَلَى أَمْرِهِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ۝ وَلَمَّا بَلَغَ أَشُدَّهُ آتَيْنَاهُ حُكْمًا

فاتور رہتا ہے اپنے کام میں و لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے ۛ اور جب پہنچ گیا اپنی قوت کو دیا ہم نے اس کو حکم جیت رہتا ہے اپنا کام، اور اکثر لوگ نہیں جانتے۔ اور جب پہنچا قوت کو، دیا ہم نے اس کو حکم

وَعِلْمًا ۖ وَكَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ۝ وَرَأَوْنَاهُ فِي بَيْتِنَا عَنْ نَفْسِهِ غَلَّظَتْ

اور علم ۛ اور ایسا ہی بدلہ دیتے ہیں ہم نیکی والوں کو ۛ پھسلا یا اس کو اس عورت نے جس کے گھر میں تھا اپنا جی تھانے سے اور بند کر دیے اور علم۔ اور ایسا ہی بدلہ دیتے ہیں ہم نیکی والوں کو۔ اور پھسلا یا اس کو عورت نے، جس کے گھر میں تھا، اپنا جی تھانے سے، اور بند کئے

ۛ کہتے ہیں مصر پہنچ کر نیلام ہوا۔ عزیز مصر جو ہاں کا مہاراجہ تھا، اس کی بولی پر معاملہ ختم ہوا۔ اس نے اپنی عورت (زلیخا یا راعیل) سے کہا کہ نہایت پیارا، قبول صورت، اور نہ ہار لا کا معلوم ہوتا ہے۔ اس کو پوری عورت و آبرو سے رکھو۔ غلاموں کا معاملہ مت کرو۔ شاید بڑا ہو کر ہمارے کام آئے۔ ہم اپنا کا لو بار اس کے سپرد کر دیں۔ یا جب اولاد نہیں ہے تو بیٹا بنالیں۔

ۛ یعنی ہم نے اپنی قدرت کا ملکہ اور تدبیر طبع سے یوسف علیہ السلام کو بھائیوں کی مانند انہنجیوں اور کنوئیں کی قید سے نکال کر عزیز مصر کے یہاں پہنچا دیا۔ پھر اس کے دل میں یوسف علیہ السلام کی محبت و وقعت کا فہم مائی اس طرح ہم نے ان کو مصر میں ایک معزز جگہ دی اور اہل مصر کی نظروں میں ان کو دیکھ و محبوب بنادیا۔ تاکہ یہ چیز آئندہ ترقیات اور سر بلندیوں کا پیش خیمہ ہو۔ اور بنی اسرائیل کو مصر میں رہنے کا ذریعہ بنے۔ ساتھ ہی یہ بھی منظور تھا کہ عزیز مصر کے یہاں رہ کر بڑے سرداروں کی محبت و تحسین تاکہ سلطنت کے رموز و اشارات سمجھنے اور تمام باتوں کو ان کے ٹھکانے پر بٹھانے کا لامل ملے اور تجربہ حاصل ہو

(تہیہ) اسی سورت کے پہلے کوع میں "تأویل الاحادیث" کا لفظ گزر چکا ہے۔ اس کی تفسیر وہاں ملاحظہ کر لی جائے۔

ۛ یعنی بھائیوں نے یوسف علیہ السلام کو گرا کر ناچا، خدا نے ان کو آسمان رفعت پر پہنچا دیا۔ اکثر لوگ کو تاہ نظری سے دیکھتے نہیں کہ انسانی تدبیروں کے مقابلہ میں کس طرح خدا کا بندوبست غالب آتا ہے۔

ۛ یعنی جب یوسف علیہ السلام کے تمام قوی مددگار کو پہنچ گئے تو خدا کے یہاں سے عظیم الشان علم و حکمت کا فیض پہنچا نہایت مشکل عقد سے اپنی فہم رسا سے مل =

الْأَبْوَابِ وَقَالَتْ هَيْتَ لَكَ ۖ قَالَ مَعَاذَ اللَّهِ إِنَّهُ رَبِّي أَحْسَنَ مَثْوَايَ ۖ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ

دروازے اور بولی شابی کر فل کہا خدا کی پناہ عزیز مالک ہے میرا اچھی طرح رکھا ہے مجھ کو، بیشک بھلائی نہیں پاتے جو لوگ کہ دروازے اور بولی، شابی کر۔ کہا، خدا کی پناہ! وہ عزیز مالک ہے میرا، اچھی طرح رکھا ہے مجھ کو۔ البتہ بھلا نہیں پاتے جو لوگ

الظَّالِمُونَ ﴿۳۳﴾ وَلَقَدْ هَمَّتْ بِهِ ۖ وَهَمَّ بِهَا لَوْلَا أَنَّ رَأْبُهَا نَ رَبِّهِ ۖ كَذَلِكَ لِنَصْرِفَ عَنْهُ

بے انصاف ہوں ﴿۳۳﴾ اور البتہ عورت نے فکر کیا اس کا اور اس نے فکر کیا عورت کا، ﴿۳۳﴾ اگر نہ ہوتا یہ کہ دیکھے قدرت اپنے رب کی ﴿۳۳﴾ یوں ہی ہوا تاکہ ہم انہیں بے انصاف ہیں۔ اور البتہ عورت نے فکر کی اس کی اور اس نے فکر کی عورت کی۔ اگر نہ ہوتا یہ کہ دیکھی قدرت اپنے رب کی۔ یوں ہی ہوا، اس واسطے کہ ہٹا دیں

= کرتے، بڑی خوبی اور دانائی سے لوگوں کے زعامات چکاتے، دین کی باریکیاں سمجھتے، جو زبان سے کہتے وہ کر کے دکھاتے۔ مغیبہانہ اخلاق سے قطعاً پاک و صاف اور علم شریعت کے پورے ماہر تھے۔ تعمیرِ دُعا کا علم تو ان کا مخصوص حصہ تھا۔

﴿۳۴﴾ جو لوگ فطرت کی راہنمائی یا تقلیدِ صالحین اور توفیقِ ازیلی سے نواب و حوادث پر صابر رہ کر عمدہ اخلاق اور نیک چال میں اختیار کرتے ہیں، حق تعالیٰ ان پر ایسے ہی انعام فرماتا ہے۔

﴿۳۵﴾ ادھر تو الطافِ غیبیہ حضرت یوسف علیہ السلام کی عجیب و غریب طریقہ سے تربیت فرما رہے تھے۔ ادھر عزیز کی بیوی (زلیخا) نے ان کے سامنے ایک نہایت ہی مزاحمہ الامہ موقع امتحان کھڑا کر دیا۔ یعنی حضرت یوسف علیہ السلام کے حق و جمال پر زلیخا مفتون ہو گئی اور دلکشی و ہوشربائی کے سارے سامانِ جمع کر کے چاہا کہ یوسف علیہ السلام کے دل کو ان کے قابو سے باہر کر دے۔ ایک طرف عیش و نشاط کے سامانِ نفسانی بذبات پورے کرنے کے لیے ہر قسم کی سہولتیں، یوسف علیہ السلام کا ہر وقت زلیخا کے گھر میں موجود رہنا، اس کا نہایت محبت اور پیار سے رکھنا، تنہائی کے وقت خود عورت کی طرف سے ایک خواہش کا پتہ بانڈا اظہار کسی غیر کے آنے جانے کے سب دروازے بند، دوسری طرف جوانی کی عمر، قوت کا زمانہ، مزاج کا اعتدال، جبر دینی زندگی، سب دواعی و اسباب ایسے تھے جن سے ٹکرا کر بڑے سے بڑے زہاد کا تقویٰ بھی پاش پاش ہو جاتا۔ مگر خدا نے جس کو محسن قرار دے کر علم و حکمت کے رنگ میں رنگیں کیا اور پیغمبرِ اہم عصمت کے بلند مقام پر پہنچایا، اس پر کیا مجال تھی کہ شیطان کا قابو ہل جاتا۔ اس نے ایک لفظ کہا "مَعَاذَ اللَّهِ" (خدا کی پناہ) اور شیطانِ جال کے سارے حلقے توڑ ڈالے۔ کیونکہ جس نے خدا کی پناہ لی اس پر کس کا وارہل سکتا ہے۔

﴿۳۶﴾ یعنی خدا کی پناہ میں ایسی کتنی حرکت کیسے کر سکتا ہوں؟ علاوہ بریں؟ عزیز "میرا مربی ہے جس نے مجھے ایسے عورت و راحت سے رکھا، کیا میں اپنے محسن کے ناموس پر حملہ کروں؟ ایسی محسن کئی اور بے انصافی کرنے والے کبھی بھلائی اور کامیابی کا منہ نہیں دیکھ سکتے نیز جب ظاہری مربی کا ہم کو اس قدر پاس ہے تو کچھ لوگ اس پر دروگاہ جھپٹی سے ہمیں کس قدر شرمانا اور حیا کرنا چاہیے جس نے محض اپنے فضل سے ہماری تربیت فرمائی اور اپنے بندوں کو ہماری خدمت و راحت رسانی کے لیے کھڑا کر دیا۔

(تبیہ) بعض مفسرین نے "اندر ہی" کی ضمیر اللہ تعالیٰ کی طرف راجع کی ہے۔

﴿۳۷﴾ یعنی عورت نے پھانسنے کی فکر کی اور اس نے فکر کی کہ عورت کا داؤ پلٹنے نہ پائے اگر اپنے رب کی محبت و قدرت کا معائنہ نہ کرتا تو ثابت قدم رہنا مشکل تھا۔ بعض مفسرین نے "وہمّ بہا" کو "وَلَقَدْ هَمَّتْ بِهِ" سے علیحدہ کر کے "لَوْلَا أَنْ رَأْبُهَا نَ رَبِّهِ" سے متعلق کیا ہے۔ جیسے "إِنْ كَاذَتْ لَتَبْدِي بِهِ لَوْلَا أَنْ رَأْبُهَا نَ رَبِّهِ" کی ترکیب ہے۔ اس وقت مقصود یوسف علیہ السلام کے حق میں "ہم" کا ثابت کرنا نہیں، بلکہ نفی کرنا ہے۔ ترجمہ یوں ہو گا کہ عورت نے یوسف علیہ السلام کا ارادہ کیا اور یوسف علیہ السلام بھی عورت کا ارادہ کرتا اگر اپنے پروردگار کی قدرت و حجت نہ دیکھ لیتا۔ بعض نے "وہمّ بہا" میں لفظ "ہم" کو بمعنی میلان و رغبت کے لیا ہے۔ یعنی یوسف علیہ السلام کے دل میں کچھ رغبت و میلان بے اختیار پیدا ہوا۔ جیسے روزہ دار کو گرمی میں ٹھنڈے پانی کی طرف طبعاً رغبت ہوتی ہے لیکن نہ وہ پینے کا ارادہ کرتا ہے نہ یہ بے اختیاری رغبت کچھ مضر ہے۔ بلکہ باوجود رغبت طبعی کے اس سے قطعاً محض زہد و ہمت پر اہل و عیال کا موجب ہے اسی طرح کچھ لوگ ایسے اسباب و دواعی قویہ کی موجودگی سے طبع بشری کے موافق بلا اختیار و ارادہ یوسف علیہ السلام کے دل میں کسی قسم کی رغبت و میلان کا پاپا بانڈا عصمت کے منافی ہے نہ ان کے مرتبہ کو گھٹاتا ہے۔ بلکہ صحیح مسلم میں ابوہریرہ رضی اللہ عنہ کی حدیث ہے کہ اگر بندہ کامیلاں کسی برائی کی طرف ہوا لیکن اس پر عمل نہ کیا تو اس کے فرد حسنات میں ایک نیکی گھسی جاتی ہے۔ خدا فرماتا ہے کہ اس نے (باوجود رغبت میلان) میرے خوف سے اس برائی کو ہاتھ نہ =

السُّوءَ وَالْفَحْشَاءَ ۖ إِنَّهُ مِنْ عِبَادِنَا الْمُخْلَصِينَ ﴿۳۰﴾ وَاسْتَبَقَا الْبَابَ وَقَدَّتْ قَمِيصَهُ

ہم اس سے برائی اور بے حیائی البتہ وہ ہے ہمارے برگزیدہ بندوں میں ۳۰ اور دونوں دوڑے دروازے کو اور عورت نے چیر ڈالا اس کا کرتہ اس سے برائی اور بے حیائی۔ البتہ وہ ہے ہمارے چنے بندوں میں۔ اور دونوں دوڑے دروازے کو، اور عورت نے چیر ڈالا اس کا کرتہ

مِنْ دُبُرٍ وَالْفَيَا سَبَدَهَا لَدَا الْبَابِ ۖ قَالَتْ مَا جَزَاءُ مَنْ أَرَادَ بِأَهْلِكَ سُوءًا إِلَّا أَنْ

پچھے سے اور دونوں مل گئے عورت کے خاوند سے دروازے کے پاس ۳۱ بولی اور کچھ سزا نہیں ایسے شخص کی جو چاہے تیرے گھر میں برائی مگر یہی کہ پیچھے سے، اور دونوں مل گئے عورت کے خاوند سے دروازے کے پاس، بولی، کچھ سزا نہیں ایسے شخص کی جو چاہے تیرے گھر میں برائی، مگر یہی کہ

يُسْجَنَ أَوْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿۳۱﴾ قَالَ هِيَ رَاوَدَتْنِي عَنْ نَفْسِي وَشَهِدَ شَاهِدٌ مِّنْ أَهْلِهَا ۚ

قید میں ڈالا جائے یا عذاب دردناک ۳۲ یوسف بولا اسی نے خواہش کی مجھ سے کہ نہ تھا مومن اپنے جی کو اور گواہی دی ایک گواہ نے عورت کے لوگوں میں سے ۳۳ قید پڑے یا دکھ کی مار۔ یوسف بولا، اسی نے خواہش کی مجھ سے، کہ نہ تھا مومن اپنا جی، اور گواہی دی ایک گواہ نے، عورت کے لوگوں میں سے۔

إِنْ كَانَ قَمِيصُهُ قُدَّ مِنْ قُبُلٍ فَصَدَقَتْ وَهُوَ مِنَ الْكَاذِبِينَ ﴿۳۲﴾ وَإِنْ كَانَ قَمِيصُهُ قُدَّ مِنْ

اگر ہے کرتہ اس کا پھٹا آگے سے تو عورت سچی ہے اور وہ ہے جھوٹا اور اگر ہے کرتہ اس کا پھٹا اگر ہے اس کا کرتہ پھٹا آگے سے تو عورت سچی ہے اور وہ ہے جھوٹا۔ اور اگر ہے اس کا کرتہ پھٹا

= لایا۔ بہر حال باوجود اشتراک لفظی کے زینما کے "ہم" اور یوسف کے "ہم" میں زمین و آسمان کا تفاوت ہے۔ اس لیے قرآن کریم نے "ہم" کو ایک ہی لفظ میں جمع نہیں کیا اور زینما کے "ہم" پر "لام" اور "قد" داخل کیا گیا۔ بلکہ ماریا و لہما میں بہت سے دلائل یوسف علیہ السلام کی لمہارت و ذہانت پر قائم فرمائیں جو نو کرنے والوں پر پوشیدہ نہیں۔ تفصیل "روح المعانی" اور "کبیر" وغیرہ میں موجود ہے۔

۳۱ "برہان" دلیل و حجت کو کہتے ہیں یعنی اگر یوسف علیہ السلام اپنے رب کی دلیل نہ دیکھتے تو قلمی میلان پر پہل پڑتے۔ دلیل کیا تھی؟ زینما کی حرمت و شاعت کا وہ بین الیقین جو حق تعالیٰ نے ان کو عطا فرمایا۔ یا وہی دلیل جو خود انہوں نے زینما کے مقابلہ میں حواۃ زینما آحسن مفعولہ ای رائے لا یفلیح الظالمون کہہ کر پیش کی۔ بعض کہتے ہیں کہ خدا کی قدرت سے اس وقت حضرت یعقوب علیہ السلام نظر آئے کہ ان کی دانتوں میں دبائے سامنے کھڑے ہیں۔ بعض نے کہا کہ کوئی نبی تحریر نظر پڑی جس میں اس فعل سے روکا گیا۔ واللہ اعلم۔

۳۲ یعنی یہ برہان دکھانا اور اسی طرح ثابت قدم رکھنا اس لیے تھا کہ یوسف علیہ السلام ہمارے برگزیدہ بندوں میں ہیں۔ لہذا کوئی چھوٹی بڑی برائی خواہ ارادہ کے درجہ میں ہو یا عمل کے، ان تک نہ پہنچ سکے۔

۳۳ آگے یوسف علیہ السلام تھے کہ جلدی دروازہ کھول کر نکل جائیں۔ اور پیچھے زینما انھیں روکنے کے لیے تعاقب کر رہی تھیں۔ اتفاقاً یوسف علیہ السلام کے قمیص کا پچھلا حصہ زینما کے ہاتھ میں آ گیا۔ اس نے چوک کر پھینکا چاہا۔ پھینچتا تانی میں کرتہ پھٹ گیا۔ مگر یوسف علیہ السلام جوں توں کر کے مکان سے نکلنے میں کامیاب ہو گئے۔ اور دوسروں نے آگے پیچھے دروازہ پر پہنچے، اور عورت کا غاوند عزیز مصر بھی پہنچ گیا عورت نے فوراً بات بنانی شروع کی۔

۳۴ عورت نے الزام یوسف علیہ السلام پر رکھا کہ اس نے مجھ سے برا ارادہ کیا۔ ایسے شخص کی سزا یہ ہونی چاہیے کہ جیل خانہ بھیجا جائے یا کوئی اور سخت مار پڑے۔ ۳۵ اب یوسف علیہ السلام کو واقعہ ظاہر کرنا پڑا کہ عورت نے میرے نفس کو بے قابو کرنا چاہا۔ میں نے بھاگ کر جان بچائی۔ یہ جھگڑا بھی پہل رہا تھا کہ خود عورت کے غاٹان کا ایک گواہ مجسب طریقہ سے یوسف علیہ السلام کے حق میں گواہی دینے لگا۔ بعض روایات سے معلوم ہوتا ہے کہ وہ شیر خوار بچہ تھا، جو خدا کی قدرت سے حضرت یوسف علیہ السلام کی برأت و دجاہت عند اللہ ظاہر کرنے کو بول پڑا۔ اور بعض علماء کہتے ہیں کہ یہ نہیں کوئی مرد تھا تھا جس نے ایسی پتہ کی بات کہی۔ واللہ اعلم۔

دُبُرٍ فَكَذَبَتْ وَهُوَ مِنَ الصّٰدِقِيْنَ ﴿۷۵﴾ فَلَمَّا رَاَ قَمِيصَهُ قَدْ مِنْ دُبُرٍ قَالَ اِنَّهُ مِنْ

بچے سے تو یہ جھوٹی ہے اور وہ سچا ہے پھر جب دیکھا عزیز نے کہ اس کا پھٹا ہوا پیچھے سے کہا بیشک یہ ایک فریب ہے تم عورتوں کا البتہ پیچھے سے، تو یہ جھوٹی اور وہ سچا ہے۔ پھر جب دیکھا عزیز نے کہ اس کا پھٹا پیچھے سے، کہا، بے شک یہ ایک فریب ہے

كَيْدٍ كُنْ ط اِنَّ كَيْدَ كُنْ عَظِيْمٌ ﴿۷۸﴾ يُوْسُفُ اَعْرِضْ عَنْ هٰذَا لَئِنْ اَسْتَغْفِرَ لِيْ ذُنُوبِيْ

تمہارا فریب بڑا ہے یوسف جانے دے اس ذکر کو اور عورت تو بخشوا اپنا معنا عورتوں کا۔ البتہ تمہارا فریب بڑا ہے۔ یوسف! جانے دے یہ مذکور، اور عورت! تو بخشوا اپنا گناہ۔

اِنَّكَ كُنْتَ مِنَ الْخٰطِيْنَ ﴿۷۹﴾

بیشک تو ہی گناہ گار تھی ذرا

تقین ہے کہ تو ہی گناہ گار تھی۔

ذکر الطاف و عنایات خداوندی

بایوسف صدیق علیہ السلام و قصہ او بازن عزیز مصر

قَالَ تَعَالٰی: ﴿وَقَالَ الَّذِي اشْتَرٰهُ مِنْ قِصْفٍ... اِنَّكَ كُنْتَ مِنَ الْخٰطِيْنَ﴾

ربطہ:..... آغاز سورت میں حق تعالیٰ نے ارشاد فرمایا کہ ارادہ خداوندی یہ ہے کہ یوسف علیہ السلام کو اپنا برگزیدہ بندہ بنائے اور علم تعبیر ان کو سکھائے اور ان کے آباء و اجداد کی طرح ان پر اپنی نعمتیں پوری کرے بعد ازاں بھائیوں کا ماجرا ذکر کیا کہ بھائی کو لے جا کر کنوئیں میں ڈالا اور غلام بنا کر گنتی کے دراہم میں فروخت کر دیا۔ اب ان آیات میں حق جل شانہ اپنے الطاف و عنایات کا ذکر کرتے ہیں کہ ہم نے اپنی رحمت سے یوسف علیہ السلام کو کہاں سے کہاں پہنچا دیا۔ زندان چاہ سے نکال کر قصر شاہی میں پہنچا دیا تاکہ شہزادوں کی طرح ناز و نعم میں ملیں۔ ﴿وَاَوْفَوْا بِعَهْدِيْ وَكَذٰلِكَ اَفْعَلُ﴾ اور وزیر اعظم کے گھر میں رہ کر سلطنت کے رموز اور

فل اگر گواہ شہزادہ بھی تھا جیسا کہ بعض معتبر روایات میں ہے تب تو اس کا بولنا اور ایسی گواہی دینا جو انجام کار یوسف کے حق میں مفید ہو، خود مستقل دلیل یوسف علیہ السلام کی سچائی کی تھی کہ آگے یا پیچھے سے پھٹا ہوا شہادت سے زائد بطور ایک علامت اور قرینہ کے سمجھنا چاہیے۔ اور اگر گواہ کوئی مرد دانا تھا تو بظاہر ایسا معلوم ہوتا ہے کہ وہ خارجی طریقہ سے حقیقت مال پر مطلع ہو چکا تھا مگر اس نے نہایت دانائی سے ایسے پیرایہ میں شہادت دی جو دفعتاً کسی کی جانبداری پر بھی محمول نہ ہو اور آخر کار یوسف علیہ السلام کی برات ثابت کر دے۔ جو پیرایہ اظہار واقعہ کا اس نے اختیار کیا وہ غیر جانبداروں کے نزدیک نہایت معقول تھا۔ کیونکہ اگر عورت کے دعوے کے موافق یوسف علیہ السلام نے (معاذ اللہ) اس کی طرف اقدام کیا تو ان کا چہرہ عورت کی طرف ہو گا تو ظاہر ہے کہ کشمکش میں کرے بھی سامنے سے پھٹے اور اگر یوسف علیہ السلام کا کہنا صحیح ہے کہ عورت مجھ کو اپنی طرف بلاتی تھی میں دروازہ کی طرف بھاگا، اس نے پکڑنے کے لیے میرا تعاقب کیا تو کھلی ہوئی بات ہے کہ کرے پیچھے سے پھٹا ہو گا کیونکہ اس صورت میں یوسف علیہ السلام اس کی طرف متوجہ نہیں تھے بلکہ ادھر سے پیٹھ پھیر کر بھاگ رہے تھے۔ بہر حال جب دیکھا گیا کہ کرے آگے سے نہیں پیچھے سے پھٹا ہے۔ تو عزیز نے سمجھ لیا کہ یہ سب عورت کا مکر و فریب ہے۔ یوسف علیہ السلام تصور وار نہیں۔ چنانچہ اس نے صاف کہہ دیا کہ زلیخا کی طرف فریب کارروائی اسی قسم کی ہے جو عموماً عورتیں کیا کرتی ہیں۔ اس نے یوسف علیہ السلام سے استدعا کی کہ جو ہونا تھا ہو چکا آئندہ اس کا ذکر مت کرو کہ سخت رسوائی اور بدنامی کا موجب ہے۔ اور عورت کو کہا کہ یوسف علیہ السلام سے یا خدا سے اپنے تصور کی معافی مانگ، لیکن تفسیر تیرا ہی تھا۔

اشعاروں کو سمجھیں۔

- ۱- اس دوران میں ایک ابتلاء پیش آیا کہ عزیز مصر کی بیوی نے ان کے دامن عصمت کو داغدار کرنا چاہا مگر یوسف علیہ السلام اس کی طرف مائل نہ ہوئے اور عفت و نزاہت میں نمونہ ملائکہ ثابت ہوئے۔ ﴿وَمَا هَذَا بَشَرًا ۖ إِنْ هَذَا إِلَّا مَلَكٌ كَرِيمٌ﴾
- ۲- اس کے بعد جیل خانہ کا ابتلاء پیش آیا جس میں پہنچ کر ﴿وَلِنُعَلِّمَهُ مِنْ تَأْوِيلِ الْأَحَادِيثِ﴾ کا جلوہ نمودار ہوا۔
- ۳- پھر جیل خانہ سے رہائی کے بعد عزیز مصر بنے اس وقت انبیاء اور صدیقین کا سازہد ظاہر ہوا کہ مصر کے خزانے یوسف صدیق علیہ السلام کے ہاتھ میں ہیں اور زندگی فقیرانہ اور درویشانہ تھی۔

۴- پھر سلطنت پر قحط سالی کا دور آیا جس کا انتقام پہلے ہی سے رویا کے ذریعے بتلادیا گیا۔

- ۵- پھر آخروی بھائی جنہوں نے کنوئیں میں ڈالا تھا اور غلام بنا کر در اہم معدودہ میں فروخت کیا تھا یوسف علیہ السلام کی خدمت میں غلہ لینے کے لیے آئے تو ایک نے دوسرے کو پہچان لیا اور یوسف علیہ السلام نے اس وقت بھائیوں کی گزشتہ بیوفائیوں کا کوئی ذکر نہیں کیا۔ بلکہ مدارات اور احسان اور تواضع میں کوئی دقیقہ اٹھانہ رکھا یہ بھی ایک عظیم ابتلاء کا وقت تھا۔ ممکن تھا کہ طبیعت بشریہ اگر انتقام پر آمادہ نہ ہوتی تو شکوہ شکایت سے تو گریز نہ کرتی مگر پیغمبرانہ اور صدیقانہ حلم اور کرم نے اس وقت زبان سے ﴿لَا تَزِرُ وَبَ عَلَیْکُمُ الْيَوْمَ ۚ يَغْفِرُ اللَّهُ لَکُمْ ۚ وَهُوَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ﴾ نکلوا یا۔ اب اس تمہید کے بعد آیات کی تفسیر پڑھئے۔ اور قافلہ والے یوسف علیہ السلام کو بھائیوں سے خرید کر مصر لے گئے اور فروخت کرنے کے لئے ان کو بازار میں کھڑا کر دیا۔ اس بے مثال حسن و جمال کو دیکھ کر دنیا حیران رہ گئی۔

آراستہ آں یارِ ببا زارِ برآمد فریاد و فغاں از در و دیوارِ برآمد

خریدار قیمت بڑھانے لگے نوبت بایں رسید کہ یوسف علیہ السلام کے برابر تول کر سونا اور چاندی اور مشک و دیباچہ دینے پر تیار ہوئے عزیز مصر نے بیش بہا قیمت دے کر ان کو خرید لیا یہ عزیز مصر کے تمام خزانوں کا مالک تھا اور بادشاہ مصر کا بہت مقرب تھا اس کا نام قطفیر تھا اور اس کی بی بی کا نام زلیخا تھا اور بعض کہتے ہیں کہ اس کا نام راعیل تھا۔ خرید کر یوسف علیہ السلام کو گھر لے گیا اور اہل مصر میں سے جس شخص نے ان کو خریدا یعنی عزیز مصر نے۔ اس لیے ان کو اپنے ساتھ لا کر اپنی بیوی کے سپرد کیا اور اپنی بیوی سے کہا کہ اس کا ٹھکانا اچھا کرنا۔ یعنی عزت و حرمت کیساتھ رکھنا غلام کی طرح اس کو نہ رکھنا شاہد یہ ہم کو نفع پہنچا دے یا ہم اس کو اپنا بیٹا بنالیں یہ لڑکا بڑا ہونہار معلوم ہوتا ہے۔ جب اولاد نہیں تو اس کو بیٹا بنالیں گے۔ عزیز مصر لا ولد تھا اس لیے یہ خواہش ظاہر کی کہ ہم یوسف علیہ السلام کو اپنا بیٹا بنالیں گے اس لئے کہ فہم و فراست کے آثار یوسف علیہ السلام کے چہرے سے نمایاں تھے۔ نفع پہنچانے سے مراد یہ ہے کہ امور سلطنت میں ہمارا معین و مددگار بنے، عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے کہ دنیا میں سب سے زیادہ صاحب فراست تین شخص گزرے ہیں اول عزیز مصر جس نے یوسف علیہ السلام کو دیکھتے ہی تاز لیا اور ان کی فہم و فراست کا اندازہ لگالیا اور اپنی بیوی سے کہا ﴿اِنِّیْ مِّنْ مَّغْذُوْبِ عَسٰی اَنْ یُّنْفَعَنَا اَوْ نَنْتَفِعَ مِنْہٗ﴾

دوم حضرت شعیب علیہ السلام کی صاحبزادی جس نے موسیٰ علیہ السلام کی قوت و امانت کو دیکھ کر اپنے باپ کو یہ مشورہ دیا ﴿وَ اِنْ یُّکَلِّمْکُمْ﴾ استأجرنا ان فخلو من استأجرت القوی الامین۔ اے باپ ان کو نوکر رکھ لیجئے۔ بہترین شخص جس کو نوکر رکھا جائے

وہ وہ ہے کہ جو صاحب قوت اور صاحب امانت ہو۔ سوئم حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ جنہوں نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی فہم و فراست کا اندازہ لگا لیا اور اپنے بعد ان کو اپنا جانشین بنایا۔ اور اسی طرح ہم نے رفتہ رفتہ یوسف علیہ السلام کو زمین مصر میں جمایا اور اس ملک میں ان کے قدم جمائے یعنی جس طرح ہم نے ان کو قتل اور کنوئیں سے نجات دی اور عزیز کے دل میں ان کی محبت ڈالی اسی طرح ہم نے ان کو عزت اور کرامت کی جگہ دی اور عزت کے بلند مقام تک ان کو پہنچایا تاکہ ہم ان کو خوابوں کی تعبیر سکھالیں۔ مطلب یہ ہے کہ نجات دینے سے مقصد یہ تھا کہ ظاہری عزت و رفعت کے ساتھ علم تعبیر کی دولت سے بھی نوازیں کیونکہ روئے صالحہ مبادی نبوت میں سے ہیں جو امور غیبیہ اور اسرار الہیہ کے انکشاف کا ذریعہ ہیں جس سے آئندہ واقعات کا علم ہوتا ہے پس علم تعبیر کے ذریعہ سے وہ آئندہ پیش آنے والے واقعات و حوادث کا پیش آنے سے پہلے انتقام سوچ لیں چنانچہ یہی علم تعبیر جیل خانہ سے نکلنے کا ذریعہ بنا۔ اور اللہ تعالیٰ غالب ہے اپنے کام اور ارادہ میں کوئی اس کے ارادہ کو روک نہیں سکتا لیکن اکثر لوگ جاننے نہیں کہ اللہ کا ارادہ کیا ہے اور وہ کس طرح پورا ہوگا۔ بھائیوں نے ان کی ذلت کا ارادہ کیا اور اللہ تعالیٰ نے ان کی عزت و رفعت کا ارادہ کیا اور ان کو خوابوں کی تعبیر سکھائی اور اس علم کا ظہور جیل خانہ میں ہوا۔

جبکہ ساتی نے رہائی کے بعد بادشاہ سے یوسف علیہ السلام کی تعبیر خواب کا حال بیان کیا اور یہی علم تعبیر بادشاہ کے تقرب کا

ذریعہ بنا۔

نکتہ:..... کمالات حقیقیہ دو ہیں ایک علم اور ایک قدرت اور ﴿وَلِلَّهِ الْعِلْمُ مِنْ تَأْوِيلِ الْأَحَادِيثِ﴾ سے کمال علم کی طرف اشارہ ہے ﴿وَكَذَلِكَ مَكْنَا يُوسُفَ﴾ سے صفت قدرت و مکنت کی طرف اشارہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے یوسف علیہ السلام کو صفت علم اور صفت قدرت سے خاص طور پر نوازا اور جب یوسف علیہ السلام اپنی پوری جوانی کو پہنچے یعنی تو اے جسمانیہ و روحانیہ کے اعتبار سے حد کمال کو پہنچے تو ہم نے بلا کسی استاد اور معلم کے خاص علم و حکمت عطا کیا۔ اور حکمت سے مراد یا تو نبوت ہے یا وہ علم صحیح مراد ہے کہ جو انسان کو جہالت اور خطا سے اور نفس کو شہوات سے محفوظ رکھے۔ (زاد المسیر ۱ لابن الجوزی: ۳/۲۰۰)

اصطلاح شریعت میں حکمت اس علم صحیح کو کہتے ہیں جس کے ساتھ عمل صالح بھی مقرون ہو ورنہ وہ علم نہیں بلکہ

جہالت ہے (روح المعانی: ۱۲/۱۸۷)

اور بعض کہتے ہیں کہ عالم وہ ہے جو جانتا ہو اور حکیم وہ ہے جو مقتضائے علم پر چلتا ہو اور اسی طرح ہم نیکو کاروں کو انعام اور جزاء دیتے ہیں۔ جو صدق اور اخلاص کے ساتھ اللہ کی اس طرح عبادت کرتے ہوں گویا کہ وہ اللہ کو دیکھ رہے ہیں یعنی جس طرح ہم نے یوسف علیہ السلام کو علم اور حکمت اور ظاہری عزت و رفعت سے نوازا اسی طرح ہم دیگر محسنین کو اپنی نعمتوں سے نوازتے ہیں معلوم ہوا کہ یوسف علیہ السلام کو اس وقت مقام احسان یعنی مقام ان تعبد اللہ کانک تراہ حاصل تھا اور اللہ کا یہ احسان ان کے اس احسان کی جزاء تھی (بعد ازاں ایک ابتلاء پیش آیا)

① قال اللغويون الحكم عند العرب ما يصرف عن الجهل والخطأ ويمنع منها ويرد النفس عما يشينها ويعود عليها بالضرر ومنه حكمت الدابة واصل الحكمة هي اللغة المنع وسمى الحاكم حاكماً لانه يصنع عن الظلم والزيغ۔ (زاد المسیر: ۲۰۰/۳)

اور اس عزت و کرامت اور عطاء علم و حکمت کے بعد حضرت یوسف علیہ السلام کو ایک ابتلاء پیش آیا جس سے یوسف علیہ السلام کی کمال عفت و عصمت اور کمال تقویٰ اور نزاہت روز روشن کی طرح واضح ہو گئی ایک طرف تو الطاف ربانیہ سے ان کی تربیت ہو رہی تھی اور دوسری طرف عزیز مصر کی بیوی زلیخا نے ان کے سامنے ایک نہایت مزلہ الاقدام موقع امتحان و آزمائش کھڑا کر دیا۔ یعنی زلیخا حضرت یوسف علیہ السلام کے حسن و جمال پر مفتون ہو گئی اور جس عورت کے گھر میں یوسف علیہ السلام رہتے تھے۔ یعنی زلیخا، عزیز مصر کی بیوی جو ہر وقت ان کے حسن و جمال کو دیکھتی تھی، بالآخر ان پر فریفتہ ہو گئی اس نے اپنا مطلب حاصل کرنے کے لئے یوسف علیہ السلام کو بھسلانا چاہا کہ وہ مقام عفت و نزاہت سے پھسل کر زلیخا کی طرف مائل ہو جائیں۔ بہر حال زلیخا کا مقصد یہ تھا کہ یوسف علیہ السلام کو ان کی ذات سے ہٹا دے^۱ اور پھسلا دے اور سب دروازے بند کر دیئے کہ یوسف علیہ السلام کہیں نکل کر بھاگ نہ جائیں۔ اور اس کے بعد بولی ادھر آ جا میں تجھ ہی کو کہہ رہی ہوں یوسف علیہ السلام نے جب یہ حال دیکھا کہ بھاگنے کے لیے راستہ ہی نظر نہیں آتا تو گھبرا کر (اول) تو یہ کہا کہ خدا کی پناہ۔ اللہ مجھے اس کام سے پناہ دے جس کی طرف تو مجھے بلاتی ہے جس کی قباحت اور شاعت میں کوئی شبہ نہیں (دوم) یہ کہ بے شک وہ شخص جس نے مجھے خریدا ہے یعنی تیرا شوہر وہ میرا مربی اور محسن ہے اس نے مجھے اچھی طرح رکھا اس کے احسان کے بدلہ میں میں اس سے برائی نہیں کر سکتا۔ ولی نعمت کے حق نعمت کی رعایت عقلاً و شرعاً فرض اور لازم ہے اس لیے میں اس کے حرم میں خیانت کے ساتھ دست درازی نہیں کر سکتا۔ (سوم) یہ کہ ظالم لوگ یعنی جو لوگ حق کو نہ پہچانیں اور نیکی کے بدلہ بدی کریں وہ فلاح نہیں پاتے پس اگر معاذ اللہ میں بھی ایسا کروں تو ظالم ٹھہروں گا اور فلاح نہ پاؤں گا۔ لہذا تجھ کو بھی چاہئے کہ اس برے کام سے بھاگ کر اللہ کی پناہ میں داخل ہو جا اور سمجھ لے کہ زنا اپنے اوپر بھی ظلم ہے اور شوہر پر بھی ظلم ہے۔

ناظرین کرام نے ان آیات سے اس بات کا بخوبی اندازہ لگالیا ہوگا کہ اگر زلیخا پر فطرت بشری اور نفس امارہ کا غلبہ تھا تو یوسف علیہ السلام پر خدا داد علم و حکمت اور پیغمبرانہ عصمت و نزاہت کا غلبہ تھا۔ خود بھی اس برائی سے محفوظ ہیں اور اس کو بھی وعظ و نصیحت فرما رہے ہیں۔ یوسف علیہ السلام نے جب یہ دیکھا کہ زلیخا نے تو جال ہی بچھا ڈالا ہے تو گھبرا کر معاذ اللہ کہا اور اللہ کی پناہ میں داخل ہو گئے اور جس نے خدا کی پناہ لی اس پر کس کا وار چل سکتا ہے۔ اور پھر یہ فرمایا۔ ﴿وَإِنَّهُ رَبِّي أَحْسَنُ مَقْوَلًا﴾ اور پھر یہ فرمایا ﴿وَإِنَّهُ لَا يُلْمِخُ الظَّالِمُونَ﴾۔

ناظرین غور فرمائیں کہ دلائل یوسفی کی یہ ترتیب بھی یوسف علیہ السلام کے حسن و جمال کا ایک نمونہ ہے دلائل کی یہ ترتیب غایت درجہ مستحسن ہے اب آگے پھر حضرت یوسف علیہ السلام کی کمال عفت کا بیان ہے اور البتہ تحقیق فکر کی اس عورت نے یوسف علیہ السلام کو چھانسنے کی۔ اور یوسف علیہ السلام نے فکر کی اس کے دفع کرنے کی اور اپنے سے ہٹانے کی اور وہاں سے بھاگنے اور اس کے جال سے نکلنے کی۔ اگر یوسف علیہ السلام نے اپنے پروردگار کی دلیل اور حجت کو اور اپنے رب کریم کی عظمت اور کبریائی کو نہ دیکھا ہوتا تو ایسے^۲ وقت میں ثابت قدم رہنا بہت مشکل تھا کیونکہ اسباب اور دواعی سب موجود تھے اور مانع کوئی موجود

● ہٹا دینا یہ ترجمہ عن نفسہ میں ملے عن کا ہے کیونکہ لفظ عن کلام عرب میں مجاوزت کے لیے آتا ہے۔

● اشارہ اس طرف ہے کہ ﴿تَوَلَّوْا أَنْزِلُوا هَٰذَا نَزْلًا﴾ میں جزاء مخدوف ہے وہ یہ ہے جو ذکر کی گئی ہے، منہ عفا اللہ عنہ۔

نہ تھا مگر جس نے خدا کی حجت اور دلیل کو دیکھ لیا ہو اور زنا اور بدکاری کی قباحت اور شامت اس پر روز روشن کی طرح واضح ہو اور خدا کی عظمت اور جلال اس کے سامنے ہو وہ نفس اور شیطان کے جال میں کہاں پھنس سکتا ہے جس پر خدا کی دلیل اور برہان سے زنا کی حرمت اور شامت منکشف ہو جائے وہ برے کام سے تھفر اور بیزار ہو کر اسی طرح بھاگتا ہے۔ دیکھ لو اسی طرح ہم نے یوسف علیہ السلام کو اپنی برہان دکھائی اور اپنی پناہ میں لے لیا۔ تاکہ ہم اس سے برائی اور بے حیائی کو پھیر دیں یعنی جو برائی اور بے حیائی یوسف علیہ السلام کے پاس آنا چاہتی ہے ہم اس کو یوسف علیہ السلام کے قریب بھی نہ آنے دیں تاکہ اس کے دامن عفت و عصمت پر کوئی دھبہ نہ لگ جائے کیونکہ وہ بلاشبہ ہمارے ان معصوم اور مخلص بندوں میں سے ہیں جن پر شیطان کا قابو نہیں چلتا اور دوسری جگہ اس طرح آیا ہے ﴿فَبِعِزَّتِكَ لَا تُخَوِّتُهُمْ أجمعِينَ﴾ إِلَّا عِبَادَكَ مِنْهُمُ الْمُخْلَصِينَ ﴿۱﴾ اس آیت میں شیطان کے اقرار کا ذکر کیا گیا ہے کہ اس نے یہ اعتراف کیا کہ اس کے لیے خدائے تعالیٰ کے عباد مخلصین کا اغواء ممکن نہ ہوگا اور یوسف علیہ السلام بھی خدا کے مخلصین میں سے ہیں اصطلاح قرآن میں عباد مخلصین خدا کے ان چیدہ اور برگزیدہ بندوں کا کہا جاتا ہے کہ جو خالص اللہ اور آخرت کے ہو گئے ہوں اور نفس اور شیطان کا کوئی شائبہ ان میں باقی نہ رہا ہو کما قال تعالیٰ ﴿وَأَذْكُرْ عَبْدَنَا إِبْرَاهِيمَ وَمَا نطق وَيَعْقُوبَ أُولَى الْأَيْدِي وَالْأَبْصَارِ﴾ ﴿۲﴾ اِنَّا أَخْلَصْنَاهُمْ بِخَالِصَةٍ ذِكْرَى الدَّارِ ﴿۳﴾ وَآتَيْنَاهُمْ عِندَنَا لَبَنَ الْمُصَفَّيْنَ الْأَخْيَارَ ﴿۴﴾ یہ آیت حضرت ابراہیم اور حضرت اسحاق اور حضرت یعقوب علیہم السلام کے حق میں ہے اور زیر تفسیر آیت یوسف علیہ السلام کے بارے میں ہے جو حضرت ابراہیم اور حضرت اسحاق اور حضرت یعقوب علیہم السلام کی اولاد میں سے ہیں ان کو بھی اللہ تعالیٰ نے ابراہیم اور اسحاق علیہم السلام کی طرح عباد مخلصین میں شمار فرمایا ہے۔ پس صاف ظاہر ہو گیا کہ یوسف علیہ السلام نے کسی سوء اور فحشاء کا قطعاً کوئی ارادہ نہیں فرمایا تھا وہ اللہ کے عباد مخلصین میں سے تھے جس پر نفس اور شیطان کا کوئی حربہ کارگر نہیں ہوتا۔ اس آیت میں اللہ تعالیٰ نے یوسف علیہ السلام کو عباد مخلصین میں اور اس سے پہلے ان کو عباد مخلصین میں سے فرمایا۔ اس قسم کے تمام اوصاف مدح یوسف علیہ السلام کی عصمت کے دلائل ہیں معلوم ہوا کہ یوسف علیہ السلام ہر گناہ سے پاک اور بری رہے۔ یہی وجہ ہے کہ اس واقعہ میں یوسف علیہ السلام سے کوئی کلمہ توبہ اور استغفار کا منقول نہیں یہ ناممکن ہے کہ نبی اور صدیق سے کوئی امر خلاف اولیٰ سرزد ہو اور وہ توبہ اور استغفار نہ کرے اور ﴿لَوْ لَا أَن رَّا بُرْهَانَ رَبِّهِ﴾ کے بعد حق تعالیٰ شانہ کا یہ فرمانا ﴿لِنَصْرِفَ عَنْهُ السُّوءَ وَالْفَحْشَاءَ﴾ تاکہ ہم یوسف علیہ السلام سے سوء اور فحشاء کو دور رکھیں یہ اس امر کی دلیل ہے کہ سوء اور فحشاء یوسف علیہ السلام کی طرف آنا چاہتے تھے اللہ نے سوء کو دور رکھا اور یوسف علیہ السلام کے پاس نہ آنے دیا۔ معاذ اللہ یوسف علیہ السلام سوء اور فحشاء کی طرف مائل نہ تھے ورنہ اس طرح فرماتے لنصرفه عن السوء والفحشاء۔ کہ ہم نے یوسف علیہ السلام کو سوء اور فحشاء سے دور رکھا اور یوسف علیہ السلام کو سوء اور فحشاء کے پاس جانے سے باز رکھا۔ پس یہ تعبیر اس امر کی صریح دلیل ہے کہ سوء اور فحشاء چل کر یوسف علیہ السلام کی طرف آنا چاہتے تھے معاذ اللہ یوسف علیہ السلام سوء اور فحشاء کی طرف نہیں جا رہے تھے جو کسی کی طرف ناجائز قدم اٹھائے اس کے متعلق یہ کہا جاتا ہے کہ اس کو آنے سے اور اندر داخل ہونے سے روک دیا گیا ہے پس خوب سمجھ لو کہ سوء اور فحشاء یوسف صدیق علیہ السلام کی بارگاہ عفت و عصمت کی طرف قدم اٹھانا چاہتا تھا خداوند قدوس نے ان کو آنے سے روک دیا معاذ اللہ اگر یوسف علیہ السلام صدیق کے ارادہ میں کوئی حرکت ہوتی تو یوں فرماتے کہ ہم نے

یوسف علیہ السلام کو سوء اور فحشاء کی طرف جانے سے روک دیا پس یہ آیت اس امر کی قطعی دلیل ہے کہ یوسف علیہ السلام نے کسی سوء اور فحشاء کا قصد نہیں کیا اس لیے کہ برے کام کا ہم اور قصد بھی سوء اور فحشاء ہے اور اس آیت میں یہ بتلادیا کہ اللہ کریم نے سوء اور فحشاء کو یوسف علیہ السلام سے دور رکھا۔ اور علیٰ ہذا شروع آیت میں یہ فرمانا کہ ﴿وَرَاوَدُّهُ الْيَتِيمَ هُوَ بَنِيهَا عَنْ نَفْسِهِ﴾۔ یہ بھی اس امر کی دلیل ہے کہ یوسف علیہ السلام کا ارادہ امرأۃ العزیز کے ارادہ سے مختلف تھا کیونکہ مراودت۔ باب مفاعلت کا صیغہ ماضی ہے جس کا مصدر مراودت ہے بروزن مقاتلت اور مضاربت اور تمام کتب لغت اور صرف میں یہ تصریح ہے کہ باب مفاعلت مقابلہ اور مشارکت کے لیے آتا ہے مفاعلت کے معنی قتل میں ایک دوسرے کا مقابلہ کرنا اور مضاربت کے معنی ضرب میں ایک دوسرے کا مقابلہ کرنا مخادعت ایک دوسرے کو دھوکہ دینا اور اسی طرح مراودت کے معنی سمجھو کہ جو ”رود“ بمعنی طلب سے مشتق ہے کہ طلب اور ارادہ میں ایک دوسرے کا مقابلہ کرنا ایک طرفہ طلب کا نام ارادہ ہے جب طلب اور خواہش میں دو طرفہ مقابلہ ہو تو لغت میں اس کا نام مراودت ہے تو لفظ ”راودتنی“ خود اس بات پر دلالت کرتا ہے کہ دونوں کی طلب مختلف تھی۔ طلب اور خواہش میں دونوں کا مقابلہ شروع ہوا۔ یوسف علیہ السلام کی طلب اور تھی اور زلیخا کی طلب اور تھی۔ زلیخا یہ چاہتی تھی کہ یوسف علیہ السلام کو پھنسا کر اس کی ذات قدسی صفات سے ہٹا کر اپنی طرف کھینچ لے۔ کما قال اللہ تعالیٰ ﴿سَلَّوْا وُدَّ عَنَّا أَبَاكَ﴾۔ اس آیت میں صاف ظاہر ہے کہ باپ کی طلب سے مختلف تھی۔ اور ﴿وَلَقَدْ هَمَّتْ بِهٖ. وَهَمَّ بِهَا﴾ کا لفظ بھی اس پر دلالت کرتا ہے۔ کہ امرأت العزیز اور یوسف علیہ السلام دونوں کا فکر اور ہم بالکل ایک دوسرے سے مختلف اور جدا تھا ہر ایک کو اپنی اپنی فکر تھی۔ امرأت العزیز کو اپنے مطلب کی فکر تھی اور یوسف علیہ السلام صدیق کو اس کے دفعیہ کا فکر تھا حق جل شانہ نے امرأۃ العزیز کے ہم کو علیحدہ ذکر فرمایا۔ ﴿وَلَقَدْ هَمَّتْ بِهٖ. وَهَمَّ بِهَا﴾ فرمایا اور یہ نہیں فرمایا کہ ولقد همما کہ دونوں نے قصد اور ارادہ کیا معلوم ہوا کہ دونوں کا قصد اور ارادہ ایک دوسرے سے مختلف تھا۔ قرآن کریم میں ہے۔ ﴿وَمَكْرُؤًا مَّكْرًا وَمَكْرُؤًا مَّكْرًا وَمَكْرُؤًا مَّكْرًا﴾۔ یٰكِينُونَ كَيْدًا ۖ وَآكِينُ كَيْدًا۔ ان آیات میں حق تعالیٰ نے کافروں کے مکروئید کو علیحدہ ذکر فرمایا ہے اور کید ایک قسم کے نہ تھے اسی طرح یہاں سمجھو کہ ﴿وَلَقَدْ هَمَّتْ بِهٖ. وَهَمَّ بِهَا﴾ کا مطلب یہ ہے کہ زلیخا نے اپنے مطلب کی فکر کی اور یوسف علیہ السلام نے اس کے مقابلہ اور دفع کی فکر کی ہے ہر ایک کا ہم دوسرے سے مختلف اور جدا تھا۔ چنانچہ شیخ محی الدین ابن عربی قدس سرہ فرماتے ہیں کہ ایک مرتبہ روحانی اور کشفی طور پر حضرت یوسف علیہ السلام سے میری ملاقات ہوئی تو میں نے عرض کیا کہ اللہ تعالیٰ نے آپ کے قصہ میں یہ فرمایا ہے ﴿وَلَقَدْ هَمَّتْ بِهٖ. وَهَمَّ بِهَا﴾ اور اس ہم کی کوئی تعین نہیں فرمائی بظاہر اشتراک معلوم ہوتا ہے یوسف علیہ السلام نے جواب میں یہ فرمایا۔

نعم صدقت لكن في اللفظ دون المعنى فانها همت بي فتعمدني على ما كانت ارادت مني وهمت انا بها لا قهرها بالدفع عن ذلك فالاشتراك في طلب القهر مني و منها۔

ہاں تو نے سچ کہا لیکن وہ اشتراک صرف لفظ میں ہے نہ کہ معنی میں اس نے یہ ارادہ کیا کہ مجھے اپنے مطلب

پر مجبور کرے اور میں نے یہ ارادہ کیا کہ میں اسکے دفع کرنے میں غالب آ جاؤں پس اشتراک طلب تمہارا غلبہ میں ہے مگر ہر ایک کا مقصد اور مطلب الگ الگ اور جدا جدا ہے۔

اور فرمایا کہ دلیل اس کی یہ ہے کہ خود امرأۃ العزیز نے اقرار کیا ﴿الَّتِي حَضَخَصَ الْحَقُّ أَكَا رَاوَدَتْهُ عَنْ نَفْسِهِ﴾ اور میرے قصہ میں کسی جگہ قرآن میں یہ نہیں آیا کہ اناراودتها عن نفسہا اور یہ فرمایا کہ میں کیسے اس کا ارادہ کرتا اللہ نے مجھے اپنی برہان دکھلائی۔ (دیکھو۔ البواقیت والجاہر: ۲/۱۳)

نیز انبیاء کرام سے اگر ذرا بھی بھول چوک ہو جاتی ہے تو اس کو اتنا عظیم سمجھتے ہیں کہ سالہا سال تک توبہ استغفار میں لگے رہتے ہیں اور اس واقعہ میں حضرت یوسف علیہ السلام سے ایک لفظ توبہ و استغفار کا منقول نہیں ہوا کیونکہ اس واقعہ میں ان سے کوئی غلطی اور لغزش ظہور میں نہیں آئی۔

امام رازی رحمہ اللہ تفسیر کبیر^① میں فرماتے ہیں کہ یہ تو ناممکن ہے کہ دونوں کا ہم اور قصد ایک ہی قسم کا ہو لہذا ضروری ہوا کہ ہر ایک کے ہم کو اس کے قصد پر محمول کیا جائے جو اس کے مناسب ہو پس عورت کے لائق یہ ہے کہ ﴿لَقَدْ هَمَّتْ بِہ﴾ میں اس کے قصد کو تحصیل لذت پر محمول کیا جائے اور ہم بھا میں خدا کے برگزیدہ بندہ کے ہم کو امر بالمعروف و نہی عن المنکر اور دفع مصیبت کے ہم پر محمول کیا جائے۔ لہذا وہم بھا۔ کے معنی یہ ہو گئے کہ یوسف علیہ السلام نے اپنے نفس سے اس امر قبیح کے دفع کرنے کا ارادہ فرمایا۔ (تفسیر کبیر: ۵/۱۲۲) اور اسی کے قریب قریب ابن انباری رحمہ اللہ کا قول ہے جس کو ابن جوزی رحمہ اللہ نے نقل کیا ہے کہ یوسف علیہ السلام نے اس کے مارنے اور دفع کرنے کا ارادہ فرمایا۔ مگر اللہ کریم کی برہان کو دیکھ کر خیال آیا کہ مارنا مناسب نہیں ورنہ زیلخان پر یہ الزام قائم کرے گی کہ اس نے مجھے اس لیے مارا تھا۔ (دیکھو زاد المسیر: ۴/۲۰۶)

اور بعض علماء اس طرف گئے ہیں کہ ﴿وَهُمْ يَهَآؤُا لَوْ كَانُوا بُرْہَانَ﴾ کا جواب مقدم ہے جس سے آیت کا مطلب یہ ہو جاتا ہے کہ اگر وہ اپنے پروردگار کی برہان نہ دیکھ لیتے۔ تو وہ بھی ارادہ کر لیتے مگر چونکہ انہوں نے خدا کی برہان کو دیکھ لیا تھا اس لیے ارادہ بھی نہیں کیا جیسا کہ ﴿وَانْكَادَتْ لَتَهْدِي بِہ لَوْ كَانُوا بُرْہَانَ﴾ میں جواب ﴿لَوْ كَانُوا﴾ مقدم ہے اور ﴿وَانْكَادَتْ لَتَهْدِي بِہ لَوْ كَانُوا﴾ میں بھی ﴿لَوْ كَانُوا﴾ کا جواب مقدم ہے اور بعض علماء اس طرف گئے ہیں کہ ہم کے معنی قصہ اور ارادہ کے نہیں مگر محض خیال آ جانے کے معنی مراد ہیں اور مطلب یہ ہے کہ بمقتضائے بشریت دل میں بے اختیار خیال آیا مگر انہوں نے خدا کی برہان دیکھ کر اس پر عمل نہیں کیا اللہ تعالیٰ نے ان کو اس سے بالکل یہ محفوظ رکھا۔

جیسے روزہ دار کو گرمی میں بے اختیار پانی کا خیال آ جاتا ہے مگر وہ پانی پیتا نہیں اسی طرح سمجھو کہ یوسف علیہ السلام کے دل میں اگر ایسا خیال آیا تو وہ خیال محض غیر اختیاری خطرہ کے درجہ میں تھا عزم کے درجہ میں نہ تھا اس لیے کہ انبیاء کرام علیہم السلام بات سے قطعاً معصوم ہیں کہ وہ معصیت کا عزم کریں اور اسی قول کو عامہ مفسرین نے اختیار کیا ہے۔ (زاد المسیر: ۴/۲۰۳)

① قال الامام المراد انه عليه السلام هم بدفعها عن نفسه ومنعها عن ذلك القبيح لان الهم هو القصد فوجب ان يحمل في كل احد على القصد الذي يهلك به فاللاق بالمرأة القصد الى تحصيل اللذة والتنعيم والجمع واللاق بالرسول المبعوث الى الخلق القصد الى زجر المعاصي عن معصيته والامر بالمعروف والنهي عن المنكر۔ (تفسیر کبیر: ۵/۱۲۲)

اور بعض مفسرین نے جو اس بارے میں نازیبا واقعات نقل کیے ہیں وہ سب قطعاً غلط ہیں اور آیت کے سیاق و سباق کے بالکل خلاف ہیں کیونکہ قصہ کا تمام سیاق و سباق حضرت یوسف علیہ السلام کی مدح اور منقبت اور ان کی کمال عفت و عصمت کے بیان سے بھرا پڑا ہے اور قرآن کریم کی آیات خود اس کی تکذیب و تردید کے لیے کافی ہیں۔

بالآخر جب حضرت یوسف علیہ السلام نے یہ حال دیکھا تو جان بچا کر بھاگنے کا ارادہ کیا ﴿فَفِرَّ إِلَى اللَّهِ﴾ زلیخا ان کے پیچھے دوڑی اور اس طرح آگے پیچھے دونوں دروازے کی طرف دوڑے یوسف علیہ السلام اپنے آپ کو معصیت سے بچانے کو دوڑے اور زلیخا ان کو پکڑنے کے لیے بھاگی اور ان کے کرتے کا پیچھے کا دامن اس کے ہاتھ میں آ گیا اور پیچھے کی جانب سے ان کا کرتہ چیر ڈالا۔ آگے آگے یوسف علیہ السلام تھے اور پیچھے پیچھے زلیخا تھی مگر یوسف علیہ السلام کسی طرح دروازے سے باہر نکل گئے اور جوں توں کر کے مکان سے باہر نکلنے میں کامیاب ہو گئے۔ ادھر یہ دونوں دروازہ پر پہنچے اور ادھر اتفاق سے دونوں نے عورت کے آقا یعنی شوہر کو دروازہ میں کھڑے پایا۔ زلیخا شوہر کو دیکھ کر بہت شرمندہ ہوئی معلوم نہیں کہ بند دروازہ کس طرح کھل گیا بعض کہتے ہیں کہ یوسف علیہ السلام کے کھولنے سے کھل گیا اور بعض کہتے ہیں کہ خود بخود کھل گیا۔ پس جب عورت نے شوہر کو دروازے میں کھڑا پایا تو حقیقت کو چھپانے کے لیے اور نضیحت سے بچنے کے لیے اور اپنے کو بے گناہ ثابت کرنے کے لیے ایک مکر بنایا اور الزام یوسف علیہ السلام پر لگا دیا اور اپنے شوہر سے کہنے لگی کہ کیا سزا ہے اس شخص کی جو تیرے اہل خانہ کے ساتھ بدی کا تصور کرے اور تیری اہلیہ کو بے آبرو کرے یہ کہہ کر اس کو غصہ دلایا مگر یہی کہ ایک دروازے کے لیے اس کو جیل خانہ میں ڈال دیا جائے یا کوئی اور دکھ کی مادری جائے۔ عذاب الیم سے درد شدید مراد ہے جس سے تکلیف اور درد ہو۔ زلیخا نے قید اور تکلیف کا تو ذکر کیا مگر یہ نہ کہا کہ اس کو قتل کر دیا جائے اس لیے کہ اس کا دل قتل پر آمادہ نہ تھا اور مستقل قیدی بنانے پر بھی آمادہ نہ تھا بلکہ یہ چاہتی تھی کہ صرف دو تین دن کے لیے اس کو جیل خانہ بھیج دیا جائے۔ یوسف علیہ السلام نے کہا کہ یہ جو کچھ بطور تعریض میری طرف منسوب کر رہی ہے وہ بالکل جھوٹ ہے بلکہ معاملہ برعکس ہے خود اسی عورت نے مجھ سے خواہش کی اور مجھے پھسلایا اور بہلایا اور اسی نے جبراً و تہراً مجھ کو میرے نفس سے ہٹانا چاہا اور میں نے انکار کیا اور اس کے فتنہ سے اپنی جان بچانے کے لیے بے تحاشا بھاگا اور یہ میرے پیچھے لگی چلی آئی یہاں تک کہ جب میرے اوپر بس نہ چلا تو پیچھے سے میرا کرتہ کھینچا جو اس کھینچا تانی میں پھٹ گیا۔ یہ خواہش تو اس کی تھی۔ معاذ اللہ میری خواہش ہرگز نہ تھی۔

دروغ او چراغ بے فروغ است

زلیخا ہر چہ می گوید دروغ است

یہ جواب سن کر عزیز مکر کو حضرت یوسف علیہ السلام کی پاکی اور طہارت کا یقین واثق ہو گیا اور سمجھ گیا کہ یوسف علیہ السلام بالکل بے قصور ہیں سارا تصور اس کی بیہوشی کا ہے مگر باوجود اس کے حق تعالیٰ نے اتمام حجت کے لیے ایک ظاہری شہادت بھی پیدا فرما دی جو پردہ غیب سے ظاہر ہوئی اور اس کی صورت یہ ہوئی کہ اسی عورت کے گھردالوں میں سے ایک گواہ نے گواہی دی کہ اگر یوسف علیہ السلام کا پیرا ہن آگے سے پھٹا ہے تو زلیخا سچ کہتی ہے اور یوسف علیہ السلام جھوٹوں میں سے ہے اس لیے کہ یہ صورت اس بات کی علامت ہے کہ زلیخا نے یوسف علیہ السلام کو اپنے سے دلع کرنے کا قصد کیا تو آگے سے انکا پیرا ہن پھٹ گیا اور اگر یوسف علیہ السلام کا پیرا ہن پیچھے کی جانب سے پھٹا ہے تو زلیخا جھوٹ کہتی ہے اور یوسف علیہ السلام جھوٹوں میں سے ہے اس لیے کہ یہ حالت

اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ یوسف علیہ السلام تو اس سے بھاگنا چاہتے تھے اور زلیخا نے پیچھے سے آکر ان کو اپنی طرف کھینچنا چاہا اس لیے کرتے پیچھے کی جانب سے پھٹ گیا۔ اور روایات حدیث اور اقوال صحابہ و تابعین رحمہم اللہ سے یہ بات پایہ ثبوت کو پہنچی ہے کہ گواہی دینے والا ایک شیر خوار بچہ تھا جس نے بطور معجزہ اور خرق عادت عیسیٰ علیہ السلام کی طرح گہوارہ میں کلام کیا۔ اللہ کی قدرت سے وہ شیر خوار بچہ بولا۔ جس سے یوسف علیہ السلام کی براءت اور نزاہت روز روشن کی طرح واضح ہو گئی اور عزیز مصر کو یقین آ گیا کہ یوسف علیہ السلام سچے ہیں اور زلیخا جھوٹی ہے اس لئے اب عزیز مصر زلیخا کی طرف متوجہ ہوا اور غصہ میں آ کر بولا کہ تحقیق بلاشبہ تم عورتوں کا ایک کمر اور حیلہ ہے اور بے شک تمہارا کمر بہت بڑا ہے بلاشبہ عورتوں کی چالاکیاں غضب کی ہوتی ہیں۔

حکایت: کسی عالم کا قول ہے کہ میں شیطان سے اتنا نہیں ڈرتا جتنا کہ عورتوں سے ڈرتا ہوں۔ عورتوں کا کید عظیم ہے اور شیطان کا کید ضعیف ہے۔ ﴿وَإِنَّ كَيْدَ الشَّيْطَانِ كَانَ ضَعِيفًا﴾۔ نیز شیطان چوروں کی طرح چھپ کر کمر کرتا ہے اور عورت سامنے آ کر کمر کرتی ہے پھر یوسف علیہ السلام کی طرف متوجہ ہو کر کہنے لگا اے یوسف علیہ السلام جو ہوتا تھا وہ ہو چکا اب آئندہ کے لیے اس بات سے درگزر کرو اور کسی سے اس کا ذکر نہ کرو۔ عزیز مصر کا منشاء یہ تھا کہ کسی کو خبر نہ ہو۔ تاکہ میری رسوائی نہ ہو۔ مگر قضاء و قدر نے اس کو ایسا مشہور کیا کہ ہر ایک گھر میں اس کا چرچا ہونے لگا۔ اور عزیز مصر نے اپنی بیوی سے کہا کہ تو اللہ سے اپنے گناہ کی معافی مانگ یا یہ معنی ہیں کہ تو یوسف علیہ السلام سے معافی مانگ کہ تو نے اس کو متہم کر کے ایذا پہنچائی بے شک تو ہی خطا کاروں میں سے ہے سارا قصہ تیرا ہی ہے اس طرح سے یہ قصہ بظاہر ختم ہوا مگر مخفی نہ رہ سکا۔

خلاصہ کلام یہ کہ یوسف علیہ السلام نے کسی سوء اور فحشاء کا ہم اور عزیمت نہیں فرمایا جیسا کہ آیات ذیل سے یہ امر روز روشن کی طرح واضح ہے کیونکہ جن جن افراد اور اشخاص کا اس واقعہ سے تعلق ہے وہ حسب ذیل ہیں (۱) یوسف علیہ السلام (۲) زلیخا (۳) عزیز مصر (۴) زنان مصر (۵) شاہد از اہل زلیخا (۶) ابلیس لعین (۷) خداوند رب العالمین۔ ان میں سے ہر ایک نے یوسف علیہ السلام کی براءت و نزاہت کی شہادت دی اور اس کا اقرار و اعتراف کیا۔ اب ان شہادتوں کے بعد ان کی براءت و نزاہت میں کیا شبہ ہو سکتا ہے۔

دعائے یوسف علیہ السلام: یوسف علیہ السلام نے اپنی براءت و نزاہت کا اس طرح دعویٰ کیا۔ ﴿يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ آمَنُوْا اِنِّىْٓ اَمْسَكْتُ بِالْغَدْرِ وَالْاِثْمِ ۖ وَ لَقَدْ رَاوَدْتُنِيْ عَنْ نَّفْسِيْ ۚ رَٰى رَبِّىْ السَّجْنَۃَ اَحْبَبَ اِلَىَّ مِمَّا يَدْعُوْنِىْۚ اِلَيْهَا ۖ

اعتراف زلیخا: اور زلیخا نے یوسف علیہ السلام کی براءت و نزاہت کا ان لفظوں میں اقرار کیا۔ ﴿وَلَقَدْ رَاوَدْتُهُ عَنْ نَفْسِهٖ ۚ فَاسْتَعْصَمَ ۚ وَلَئِنْ اَنَّىَّ حَصَخَ الْحَقُّ ۚ اَنَّا رَاوَدْتُهُ عَنْ نَفْسِهٖ ۚ وَ اِنَّهٗ لَمِنَ الصّٰدِقِيْنَ ۝۱۰﴾۔

عزیز مصر کا اعتراف: ﴿قَالَ اِنَّهٗ مِنْ كَيْدِ كُرْنِ ۚ اِنْ كَيْدُكُمْ عَظِيْمٌ ۝۱۱ يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ آمَنُوْا اِنِّىْٓ اَمْسَكْتُ بِالْغَدْرِ وَالْاِثْمِ ۖ وَ لَقَدْ رَاوَدْتُنِيْ عَنْ نَفْسِيْ ۚ رَٰى رَبِّىْ السَّجْنَۃَ اَحْبَبَ اِلَىَّ مِمَّا يَدْعُوْنِىْۚ اِلَيْهَا ۖ

شہادت شاہد: ﴿وَشَهِدَ شَاهِدٌ مِّنْ اَهْلِهَا ۚ اِنْ كَانَ قَرِيْبُهُ قَدْ مِّنْ قَبْلِ فَصَدَقَتْ وَ هُوَ مِنَ الْكٰذِبِيْنَ ۝۱۲ وَ اِنْ كَانَ قَرِيْبُهُ قَدْ مِّنْ دُبُرٍ ۚ فَكَذَّبَتْ وَ هُوَ مِنَ الصّٰدِقِيْنَ ۝۱۳﴾۔

نہادت زنان مصر:..... ﴿قُلْنَ حَاشَ لِلَّهِ مَا عَلِمْنَا عَلَيْهِ مِنْ سُوءٍ... أَيْدِيَهُنَّ وَقُلْنَ حَاشَ لِلَّهِ مَا هَذَا بَشَرًا إِنْ هَذَا إِلَّا مَلَكٌ كَرِيمٌ﴾

شہادت رب العالمین

﴿وَرَاوَدَتْهُ الَّتِي هُوَ فِي بَيْتِهَا... كَذَلِكَ لِنَصْرِفَ عَنْهُ السُّوءَ وَالْفَحْشَاءَ... إِنَّهُ مِنْ عِبَادِنَا الْمُخْلَصِينَ﴾

شہادت ابلیس لعین

﴿فَبِعِزَّتِكَ لَا غَوِيَّتُهُمْ أَتَجْعَلُ مِنْهُمْ خَلْقًا... إِلَّا عِبَادَكَ مِنْهُمْ الْمُخْلَصِينَ﴾

الغرض یہ دس آیتیں ہیں جو حضرت یوسف علیہ السلام کی براءت کی شاہد ہیں اب ان دس شہادتوں کے بعد ان کی نزاہت و عصمت میں کوئی شبہ کی گنجائش نہیں رہتی۔ (تفسیر کبیر: ۵/۱۲۱)

ذکر الطاف و عنایات خداوندی

علاوہ ازیں حق جل شانہ نے اس قصہ میں یوسف علیہ السلام پر جن خصوصی عنایات و الطاف کا ذکر فرمایا ہے وہ بھی دس سے کم نہیں مثلاً (۱) روایے صادقہ (۲) اور اجتناء (۳) اور علم تاویل (۴) اور اتمام نعمت (۵) اور حکمین زمین مصر (۶) اور یتائے علم و حکمت اور ان کا (۷) عباد محسنین (۸) اور عباد مخلصین (۹) اور صادقین میں سے ہونا (۱۰) اور ﴿شَهِدَ شَاهِدٌ مِّنْ أَهْلِهَا﴾ یعنی ایک شیر خوار بچہ کا شہادت دینا۔ فتلك عشرة كاملة۔ یہ دس امور بھی اس امر کی قطعی دلیل ہیں کہ یوسف علیہ السلام نے کسی سوء اور فحشاء کا ہم نہیں فرمایا۔

ضمیمہ متعلقہ بہ تفسیر ﴿وَشَهِدَ شَاهِدٌ مِّنْ أَهْلِهَا﴾

اس شاہد (گواہ) کے بارے میں علماء کے دو قول ہیں ایک قول تو یہ ہے کہ وہ کوئی مرد دانشمند تھا اور زلیخا کا رشتہ دار تھا اور دوسرا قول یہ ہے کہ وہ گہوارہ کا شیر خوار بچہ تھا اور یہی صحیح ہے کیونکہ اس بارہ میں ایک صریح حدیث بھی آئی ہے جس کو ابن جریر رحمہ اللہ وغیرہ نے ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت کیا کہ آنحضرت ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ بچپن میں چار افراد نے کلام کیا۔ اول فرزند ماطہ دختر فرعون۔ دوم یوسف علیہ السلام کی سچائی کا گواہ۔ سوم جرج راہب کی پاکی کی گواہی دینے والا بچہ۔ چہارم عیسیٰ بن مریم علیہ السلام اور اس حدیث کو امام احمد رحمہ اللہ نے اپنی مسند میں روایت کیا ہے اور ابن عباس رضی اللہ عنہما اور ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ اور حسن بصری رحمہ اللہ اور سعید بن جبیر رضی اللہ عنہما اور ضحاک رضی اللہ عنہ اور ہلال بن کثاف رحمہ اللہ وغیرہم سے بھی یہ منقول ہے کہ وہ شیر خوار بچہ تھا۔ (دیکھو تفسیر قرطبی: ۹/۱۹۲ و تفسیر ابن کثیر: ۲/۷۵)

خلاصہ کلام یہ کہ صحیح قول یہ ہے کہ وہ شاہد ایک شیر خوار بچہ تھا اور عورت کا قریبی رشتہ دار تھا اللہ تعالیٰ نے اپنی قدرت سے اس کو گویا کر دیا تاکہ یوسف علیہ السلام کی براءت اور پاکدامنی ظاہر ہو جائے۔

وَقَالَ نِسْوَةٌ فِي الْمَدِينَةِ امْرَأَتُ الْعَزِيزِ تُرَاوِدُ فَتَاهَا عَنْ نَفْسِهِ ۖ قَدْ شَغَفَهَا حُبًّا

اور کہنے لگیں عورتیں اس شہر میں عزیز کی عورت خواہش کرتی ہے اپنے غلام سے اس کے جی کو فریفتہ ہو گیا اس کا دل اس کی محبت میں اور کہنے لگیں کئی عورتیں اس شہر میں، عزیز کی عورت خواہش کرتی ہے اپنے غلام سے اس کا جی، فریفتہ ہو گئی اس کی محبت میں۔

إِنَّا لَنَرِيهَا فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ۝ فَلَمَّا سَمِعَتْ بِمَكْرِهِنَّ أَرْسَلَتْ إِلَيْهِنَّ وَأَعْتَدَتْ لَهُنَّ

ہم تو دیکھتے ہیں اس کو صریح خطا بد فل پھر جب سنا اس نے ان کا فریب فل بلاوا بھیجا ان کو اور تیار کی ان کے واسطے ہم تو دیکھتے ہیں وہ بھیگی ہے صریح۔ پھر جب سنا اس نے ان کا فریب، بلاوا بھیجا ان کو اور تیار کی ان کے واسطے

مُتَّكًا وَآتَتْ كُلَّ وَاحِدَةٍ مِّنْهُنَّ سِكِّينًا وَقَالَتِ اخْرُجْ عَلَيْنَهُ ۖ فَلَمَّا رَأَيْنَهُ أَكْبَرْتَهُ

ایک مجلس اور دی ان کو ہر ایک کے ہاتھ میں ایک چھری اور بولی یسٹ نکل آ ان کے سامنے پھر جب دیکھا اس کو ششدر رہ گئیں ایک مجلس، اور دی ان کو ہر ایک کے ہاتھ میں چھری، اور بولی، یوسف انکل آ ان کے سامنے۔ پھر جب دیکھا اس کو، دہشت میں آ گئیں اس کے

وَقَطَّعْنَ أَيْدِيَهُنَّ ۖ وَقُلْنَ حَاشَ لِلَّهِ مَا هَذَا بَشَرًا إِنْ هَذَا إِلَّا مَلَكٌ كَرِيمٌ ۝ قَالَتْ

اور کاٹ ڈالے اپنے ہاتھ فل اور کہنے لگیں حاشا للہ نہیں یہ شخص آدمی ہے تو کوئی فرشتہ ہے بزرگ فل بولی اور کاٹ ڈالے اپنے ہاتھ۔ اور کہنے لگیں، حاشا للہ! نہیں یہ شخص آدمی۔ یہ تو کوئی فرشتہ ہے بزرگ۔ بولی،

فل یعنی شہ، شہر کی عورتوں نے کہنا شروع کیا کہ عزیز کی عورت اپنے نوجوان غلام پر مفتون ہو گئی۔ چاہتی ہے کہ اس کے لمس کو بے قابو کر دے۔ غلام کی محبت اس کے دل کی تہ میں بیوست ہو چکی ہے۔ حالانکہ ایسے معزز عہدہ دار کی بیوی کے لیے یہ سخت شرمناک کی بات ہے کہ وہ ایسے غلام پر گرے لگے۔ ہمارے نزدیک اس معاملہ میں وہ علانیہ گنہگار ہے۔

فل عورتوں کی گفتگو کو مکروہ (فریب) اس لیے کہا کہ مکاروں کی طرح چھپ چھپ کر یہ باتیں کرتی تھیں۔ اور زینا بد طعن کر کے گویا اپنی بارسائی کا اظہار مقصود تھا۔ حالانکہ یسٹ علیہ السلام کے بے مثال حسن و جمال کا شہرہ جس عورت کے کان میں بڑتا تھا، اس کی دید کا اشتیاقی دل میں چھلکایا لینے لگتا تھا۔ کچھ بعید نہیں کہ زینا بد طعن و کھنچ اور کھنچنی کر کے دایلوں کے دلوں میں یہ بی عرض پوشیدہ ہو کہ زینا کو غصہ دلا کر کسی ایسی حرکت پر آمادہ کر دیں جو یسٹ علیہ السلام کے دیدار کا سبب بن جائے۔ یا زینا کے دل میں اس کی نفرت بٹھا کر اپنی طرف مائل کر کے کاموقع نکالیں اور یہ بھی ممکن ہے کہ زینا نے بعض عورتوں کو اس معاملہ میں اپنا راز دار بنایا ہو۔ اس نے راز داری کی جگہ پردہ داری اور غور و غیری شروع کر دی بہر حال ان کی گفتگو کو لفظ "مکر" سے ادا کرنے میں یہ سب احتمالات ہیں۔

فل یعنی دعوت کر کے ان عورتوں کو بلاوا بھیجا اور کھالے پینے کی ایک مجلس ترتیب دی جس میں بعض چیزیں چاقو سے تراش کر کھالے اور میوے وغیرہ کے سامنے جن کبر ایک عورت کے ہاتھ میں ایک چاقو دے دیا تاکہ تراشنے کے قابل چیزوں کے کھالے میں کسی کو کلفت انتظار اٹھانا نہ پڑے۔ یہ سب سامان درست کر کے اس نے حضرت یسٹ علیہ السلام کو مجلس ترتیب ہی موجود تھے آواز دی کہ اوپر نکل آئے۔ لکنا تھا کہ کبھی کسی کو زندگی بھر عورتیں یسٹ علیہ السلام کے حسن و جمال کا دفعتاً شاہدہ کرنے سے ہوش و حواس کھو بیٹھیں۔ اور مدح و ثناء کے عالم میں چھروں سے چھلوں کی جگہ ہاتھ کاٹ لیے ہو گا قدرت نے یہ ایک مستقل دلیل یسٹ علیہ السلام کی نزاہت و صداقت پر قائم لرمادی کہ جس کے جمال بے مثال کی ذرا سی جھلک نے دیکھنے والی عورتوں کے حواس کو گم کر دیے۔ یہاں تک کہ یسٹ علیہ السلام نے آنکھ اٹھا کر بھی ان کے حسن و خوبی کی طرف مدد کیا تو یقیناً واقعہ یوں ہی ہوا کہ زینا کا اس کے جمال و ہوش پر ہوا دیکھ کر ہوش و فکر کھو بیٹھی۔ اور وہ معصومہ لڑکی اس کی طرح اپنا دامن ملت بھاٹا ہوا صاف نکل گیا۔

فل یعنی حسن و جمال اور نورانی صورت کے اعتبار سے فرشتہ معلوم ہوتا ہے کسی نے خوب کہا ہے

فَوَيْلٌ لِّلَّذِينَ يَدْعُونَ
إِذَا دُعُوا فَقُلُوبُهُمْ
كَانُوا يَسْمَعُونَ
عَفْوَافًا

فَذَلِكُنَّ الَّذِي لُمْتُنَّنِي فِيهِ ۖ وَلَقَدْ رَاوَدْتُهُ عَنْ نَفْسِهِ فَاسْتَعْصَمَ ۚ وَلَئِنْ لَّمْ

یہ وہی ہے کہ طعنہ دیا تھا تم نے مجھ کو اس کے واسطے فی اور میں نے لینا چاہا تھا اس سے اس کا جی پھر اس نے تمام رکھا فی اور بیک اگر سو یہ وہی ہے کہ طعنہ دیا تم نے مجھ کو اس کے واسطے۔ اور میں نے چاہا اس سے اس کا جی، پھر اس نے تمام رکھا، اور مقرر اگر

يَفْعَلْ مَا أَمَرُهُ لَيْسَ جَنًّا وَلَئِكُنَّ الْأَصْغَرَيْنِ ۖ قَالَ رَبِّ السِّجْنُ أَحَبُّ إِلَيَّ مِمَّا

نہ کریگا جو میں اس کو کہتی ہوں تو قید میں پڑے گا اور ہوگا بے عزت فی یوسف بولا اے رب مجھ کو قید پسند ہے اس بات سے جس کی طرف نہ کریگا جو میں اس کو کہتی ہوں، البتہ قید پڑے گا، اور ہوگا بے عزت۔ یوسف بولا، اے رب! مجھ کو قید پسند ہے اس بات سے جس طرف

يَدْعُونَنِي إِلَيْهِ ۚ وَالْأُتْرُقُ عَنِّي كَيْدُهَا ۚ أَصْبَحَ النَّهْمُ وَالْجَهْلَانِ ۖ

مجھ کو بلاتی ہیں اور اگر تو نہ دفع کرے گا مجھ سے ان کا فریب تو مائل ہو جاؤں گا ان کی طرف اور ہو جاؤں گا بے عقل فی مجھ کو بلاتی ہیں۔ اور اگر تو نہ دفع کرے مجھ سے ان کا فریب، تو مائل ہو جاؤں ان کی طرف اور ہو جاؤں بے عقل۔

فَاسْتَجَابَ لَهُ رَبُّهُ فَصَرَفَ عَنْهُ كَيْدُهَا ۚ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۖ ثُمَّ بَدَأَ لَهُمْ

سو قبول کر لی اس کی دعا اس کے رب نے پھر دفع کیا اس سے ان کا فریب فی البتہ وہی ہے سننے والا خبردار فی پھر یوں سمجھ میں آیا لوگوں کی سو قبول کر لی اس کی دعا اس کے رب نے، پھر دفع کیا اس سے ان کا فریب۔ البتہ وہ ہے سننے والا خبردار۔ پھر یوں سو سمجھا لوگوں کو، فی اب زمین کو موقع ملا کہ عورتوں کے طعن و تشنیع کا تیرا ان ہی کی طرف لوٹا دے۔ گویا اس وقت "فَذَلِكُنَّ الَّذِي لُمْتُنَّنِي فِيهِ" کہہ کر وہ اس شعر کا خلاصہ ادا کر رہی تھی۔

این است کہ غول غورده و ذل برده بے را
بسم الله اگر تاب فرست کے را

۴ مجمع کا رنگ دیکھ کر زمینا بالکل ہی کھلی پڑی اور واقعہ کا صاف صاف اظہار کر دیا کہ بیک میں سے ان کا دل لینا چاہا تھا مگر اس بندہ خدا نے ایسا مضبوط قلعہ رکھا کہ کسی طرح نہ دیا۔ یہ خدا تعالیٰ نے شہر کی عورتوں کے مجمع میں حضرت یوسف علیہ السلام کی کمال عصمت و عفت اور فائیت زناہت و طہارت کا اظہار ثبوت پیش کر دیا۔ زمینا کا حال اس وقت وہی تھا جو کسی نے کہا ہے۔

لَا تَخَفْ مَا صَنَعْتُ بِكَ الْأَشْرَاقِ
وَأَشْرَعِ هَوَاكَ تَكَلُّنَا عَشَاقِ

۵ دینا کی اس نگاہ میں کچھ تو عورتوں پر اپنی معذوری اور ناامردی کا اظہار تھا، تاکہ ان کی ہمدردی حاصل کر سکے۔ اور کچھ یوسف علیہ السلام کو چمکانہ دھمکیوں سے مرعوب کرنا تھا کہ وہ غور و غور نہ ہو کر آئندہ اس کی مطلب برآوری پر آمادہ ہو جائیں۔ حالانکہ

مقا فکار کس نہ شود دام باز میں
کاٹھا ہمیشہ ہاد ہست ست دام را

۶ معلوم ہوتا ہے کہ زمینا کا مایہ سادہ مضمر اور مظلومانہ انداز بیان اس کی ہم منسوبی پر افکار کیا۔ یا پہلے ہی سے کھڑی بگڑت ہوئی، بہر حال لکھا ہے کہ اب عورتوں نے یوسف علیہ السلام کو چمکانا شروع کیا کہ حق کو اپنی عمدہ اور سیدہ کا کہنا ماننا چاہیے۔ آخر اس غریب پر اتنا ظلم کیوں کرتے ہو، پھر یہ بھی سوچ لو کہ ناظر مانی کا نتیجہ کیا ہو گا۔ طوا، عواہ مصیبت سر پہ لینے سے کیا لائے۔ کہتے ہیں کہ بظاہر زبان سے وہ زمینا کی سفارش کر رہی تھیں مگر دل ہر ایک کا یوسف علیہ السلام کو اپنی طرف کھینچنا چاہتا تھا۔ یوسف علیہ السلام نے سب دیکھا کہ یہ عورت بری طرح پیچھے پڑی ہے اور شیطان ہر طرف اپنا حال بچھالنے لگا ہے تو نہایت عزم و استقلال اور فیصلہ راندہ استقامت سے ہار کا اہدیت میں درخواست کی کہ مجھے ان کے مکر و فریب سے بچا دیجئے۔ اگر اس سلسلہ میں قید ہونا پڑے تو میں قید کا کتاب مصیبت پر ترجیح دیتا ہوں۔ اگر آپ میری =

مِّنْ بَعْدِ مَا رَأَوْا الْأَلِيتَ لَيْسَ جُنَّتُهُ حَتَّىٰ جِئْنِ

ان نشانوں کے دیکھنے پر کہ قید رکھیں اس کو ایک مدت ف

وہ نشانیاں دیکھے پر، کہ قید رکھیں اس کو ایک مدت۔

قصہ دعوت زلیخا زنان مصررا مشتمل براعتراف عصمت وعفت یوسف علیہ السلام

قَالَ تَعَالَى: ﴿وَقَالَ نِسْوَةٌ فِي الْمَدِينَةِ امْرَأَتُ الْعَزِيزِ... اِلَى... لَيْسَ جُنَّتُهُ حَتَّىٰ جِئْنِ﴾

رہا:..... گزشتہ آیات میں یہ بیان فرمایا کہ جب عزیز مصر پر یہ واضح ہو گیا کہ یوسف علیہ السلام بالکل بے قصور ہیں اور یہ سب اس کی بیوی کا خود ساختہ مکر اور فریب ہے تو عزیز مصر نے یوسف علیہ السلام سے یہ کہا کہ اعرض عن هذا کہ اے یوسف علیہ السلام اس بات سے درگزر کر اور کسی سے اس کا ذکر نہ کر اور بیوی سے کہا کہ ﴿وَاَسْتَغْفِرْ لِي ذَنْبِي﴾ کہ یوسف علیہ السلام سے اپنے قصور کی معافی مانگ۔

عزیز مصر کا مقصد یہ تھا کہ یہ قصہ پوشیدہ رہے اور اس کا چرچا نہ ہو مگر ”نہاں کے ماند آں رازے کز وسازند محفلها“ بالآخر یہ خبر فاش ہو گئی اور روسائے شہر کی بیگمات میں اس کا تذکرہ ہونے لگا کہ عزیز مصر کی بیوی اپنے نوجوان غلام پر مفتون ہو گئی ہے زلیخا کو جب یہ خبر ہوئی کی زنان مصر میرے بارے میں یہ کہتی ہیں تو اس نے عورتوں کی دعوت کر کے ان کو بلا بھیجا تاکہ یہ بھی ایک مرتبہ یوسف علیہ السلام کے حسن و جمال کو دیکھ لیں۔ اور مجھ کو معذور و وارستہ۔

مختص گرمی خور و معذور و وارستہ را

حق جل شانہ نے پہلے واقعہ میں ایک شیر خوار بچہ کی گواہی سے یوسف علیہ السلام کی براءت اور طہارت ظاہر فرمائی اس کے بعد اب دوسرا واقعہ زنان مصر کی دعوت کا پیش آیا۔ اس واقعہ میں عزیز مصر کی بیوی نے سب کے سامنے اس کا صاف اعتراف کیا کہ یوسف علیہ السلام کی مراودت اور طلب میری طرف سے تھی اور یوسف علیہ السلام اس بارے میں بالکل معصوم ہے۔ ﴿وَلَقَدْ رَآوْذُنَهُ غَتِّهِ فَلْيَسْتَعْصَمَ﴾۔ شیر خوار بچہ کی شہادت کے بعد زنان مصر کی دعوت کا واقعہ قضا و قدر سے ان کی = دھیمی نہ فرمائیں گے تو ذرا کہ بے عقل ہو کر ان کی اہل فریبوں کی طرف نہ جھک پڑوں۔ یہاں یوسف علیہ السلام کی زبانی یہ بتلادیا کہ انبیاء کی عصمت بھی حق تعالیٰ کی دھیمی سے ہے اور یہ کہ وہ اپنی عصمت پر مغرور نہیں ہوتے بلکہ عصمت کا جو مشاء ہے (حفاظت و صیانت الہی) اسی پر نظر رکھتے ہیں۔

۵ یعنی ان کو عصمت و عفت پر پوری طرح ثابت قدم رکھا کسی کافر پر پلنے نہ دیا۔

۶ یعنی سب کی دماغیں مستہ ہے اور خبر رکھتا ہے۔ حضرت شاہ صاحب رحمہ اللہ لکھتے ہیں ”ظاہر معلوم ہوتا ہے کہ اپنے مانگے سے قید میں بڑے لیکن اللہ تعالیٰ نے اتنا قبول فرمایا کہ ان کافر پر دفع کر دیا، باقی قید ہونا قسمت میں۔ آدی کو چاہیے کہ گہرا کراپنے حق میں برائی نہ مانگے، پوری بھلائی مانگے گو ہو گا دی جو قسمت میں ہے۔“ ترمذی میں ہے کہ ایک شخص کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ دعا مانگتے سنا۔ ”اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْأَلُكَ الصَّبْرَ“ (اے اللہ میں تجھ سے صبر مانگتا ہوں) آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ”سَلِّتَ اللّٰهَ الْبَلَاءَ فَاسْتَلْهُ الْعَافِیَةَ“ (تو نے اللہ سے بلا طلب کی کیونکہ صبر تو بلا ہر دوں گا۔ اب تو اس سے عافیت مانگ)

۷ یعنی باوجودیکہ حضرت یوسف علیہ السلام کی براءت و زہمت کے بہت سے نشان دیکھ چکے تھے۔ پھر بھی ان کی معلومت یہ ہوئی کہ یوسف علیہ السلام کو ایک مدت تک قید میں رکھا جائے۔ تاکہ عام لوگ تمہیں کہ قصور یوسف علیہ السلام ہی کا تھا، عورت و بیچارہ مفت میں بدنام ہوئی۔ گویا عورت نے قید کی جو دھمکی دی تھی اسے پورا کرا کے جھوڑا۔ ان لوگوں کی عرض تو یہ ہوئی کہ عورت سے یہ بدنامی زائل ہو، یعنی ایک مدت تک یوسف کی نظر سے دور ہیں، اور عورت کا مطلب یہ ہو گا کہ شاید قید کی سختیاں اٹھا کر یوسف علیہ السلام کو کمزور مہم پڑ جائیں۔ اس طرح اپنا مطلب نکال سکوں۔

براعت کی مزید شہادت بن گیا کہ خود زلیخا نے اعتراف و اقرار کیا کہ یوسف علیہ السلام اس قصہ میں بالکل بری اور بے قصور ہے اور جس عورت نے خود ابتداء میں یوسف علیہ السلام پر الزام لگایا تھا۔ ﴿مَتَّاعًا وَمِنْ آرَادَ بِأَهْلِكَ سُوءًا﴾ اب اخیر میں اسی عورت نے سب عورتوں کے سامنے اقرار کر لیا کہ میں نے ہی اس کو پھسلانا چاہا تھا مگر یہ تو فرشتہ کی طرح معصوم نکلا۔ ﴿فَاسْتَعْتَصَمَ﴾ عزیز مصر کی بیوی کا مقصد تو دعوت سے دفعِ ملامت و ندامت تھا مگر قضاء و قدر نے اس کو یوسف علیہ السلام صدیق کی مزید براعت و نزاہت کا ذریعہ بنا دیا اور ایسا ذریعہ بنایا کہ حجت پوری ہو گئی اور زلیخا نے سب کے سامنے صاف لفظوں میں اعتراف حقیقت کر لیا چنانچہ فرماتے ہیں اور شہر مصر کی رہنے والی چند عورتوں نے یہ بات کہی کہ عزیز مصر کی بیوی یعنی زلیخا اپنے نوجوان غلام کو پھسلاتی ہے اور چاہتی ہے کہ اس کو اس کے نفسِ قدسی صفات اور ملکی سات سے ہٹا کر اپنی طرف مائل کرے تحقیق اس کی محبت نے اس کے دل میں جگہ کر لی۔ یعنی اس غلام کی محبت اس عورت کے شقاقِ قلب (پردہ دل) کے اندر پہنچ گئی۔ بے شک ہم اس کو کھلی گمراہی کے اندر دیکھتے ہیں یعنی عزیز جیسے شوہر کو چھوڑ کر اپنے زرخیز غلام پر فریفتہ ہونا کھلی نادانی ہے آخر وہ کیسا خوبصورت ہے جس پر وہ اس قدر بھیجی پڑی ہے۔ پس جب زلیخا نے ان عورتوں کے پرفریب اور مکر آمیز باتوں کو سنا تو اس نے بھی ان کے ساتھ مکرو فریب کیا کہ دعوت کے بہانہ سے ان عورتوں کو بلا بھیجا۔ زنانِ مصر کا زلیخا کو ملامت کرنا یہ مکر تھا کہ ان عورتوں نے یوسف علیہ السلام کے حسن و جمال کی خبر سنی تو چاہا کہ یوسف علیہ السلام کو دیکھیں اس لیے زلیخا کو یہ طعنہ دیا کہ اس حیلہ اور بہانہ سے یوسف علیہ السلام کو دیکھنا نصیب ہو زلیخا نے جب ان کی ملامت سنی تو اس نے چاہا کہ اپنی معذوری ان پر ظاہر کرے اس لیے دعوت کے حیلہ سے ان کو مدعو کیا اور ان کے لئے مسندیں تیار کیں قسم قسم کے فرش اور تکیوں سے مجلس کو آراستہ کیا اور قسم قسم کے کھانے اور میوہ جات تیار کیے اور گوشت کے پارچوں اور پھلوں کے کاٹنے کے لیے ہر ایک کو ایک ایک چھری دے دی مصر میں یہ دستور تھا کہ گوشت اور میوؤں کو چھری سے کاٹ کر کھایا کرتے تھے یہ تمام انتظام زلیخا کی طرف سے ان عورتوں کے ساتھ ایک قسم کا مکر تھا اور اس طرح سے جب مجلس آراستہ ہو گئی اور بیگمات نے کھانا شروع کر دیا اس وقت زلیخا نے یوسف علیہ السلام سے کہا کہ جو اس وقت کسی دوسرے کمرہ میں تھے اے یوسف علیہ السلام ذرا ان عورتوں کے سامنے باہر آ جاؤ۔ یوسف علیہ السلام نے یہ خیال کیا کہ شاید مجھے کسی کام یا ضرورت کے لیے بلایا جا رہا ہے اور وہ باہر آ گئے۔

کز خلوت خانہ آں گنجِ نہفتہ بروں آمد جو گلزارِ شکفتہ

پس جب ان عورتوں نے یوسف علیہ السلام کو دیکھا تو ان کو بزرگ شان والا جانا اور ان کے ظاہری اور باطنی حسن و جمال کی ان پر ایسی دہشت طاری ہوئی کہ وہ بے خود ہو گئیں اور اسی بے خوری میں اپنے ہاتھ کاٹ ڈالے نہ خون بہتے دیکھا اور نہ زخم کا درد و الم محسوس ہوا اور جب ذرا ہوش میں آئیں تو کہنے لگیں ”حاشا للہ“ خدا پاک ہے یہ غلام تو آدمی نہیں معلوم ہوتا ہے کہ یہ تو کوئی بزرگ فرشتہ ہی ہے یعنی یہ بے مثال حسن و جمال اور یہ عظمت و جلال انسان میں کہاں یہ تو فرشتوں کے اوصاف ہیں یعنی درحقیقت یہ کوئی فرشتہ ہے جو صورتِ انسانی میں نمودار ہوا ہے۔

چوں دیدندش کہ جز والا گہر نیست برآمد بانگ برایشاں کیں بشر نیست
نہ چوں آدم زاب و گل سرشت است زبالا آمدہ قدسی فرشتہ است

اور اس ظاہری حسن و جمال کے علاوہ چہرہ منور پر تقویٰ اور تقدس اور معصومیت کے آثار نمایاں تھے کہ ان حسین و جمیل عورتوں کے سامنے سے گزرے چلے جا رہے تھے کہ ذرا برابر کسی مہ جہیں کی طرف التفات بھی نہیں گویا کہ فرشتہ سامنے سے گزر رہا ہے اس معصومانہ رفتار نے ان کو اور زیادہ مرعوب کر دیا کہ آدمی تو اس حال اور چال کا نہیں ہو سکتا۔ یہ تو کوئی فرشتہ معلوم ہوتا ہے جس میں شہوت نفسانی کا کوئی شائبہ دکھلائی نہیں دیتا۔ اس وقت زلیخا نے ان عورتوں سے کہا کہ پس یہی وہ شخص ہے جس کی محبت میں تم نے مجھ کو طعنہ دیا ایک ہی نظر میں تم پر یہ حال گزرا تو مجھ پر ملامت کیسی۔ زلیخا نے عورتوں پر یہ واضح کر دیا کہ میں اس کی محبت میں معذور ہوں اس کے بعد زلیخا نے واقعہ کی حقیقت کو بتلایا جس سے مقصود زنان مصر کے اس قول کی یعنی ﴿هَٰؤُلَاءِ إِلَّا مَلَكٌ كَرِيمٌ﴾ کی تائید تھی کہ تم جو کہتی ہو کہ یہ شخص بشر نہیں بلکہ فرشتہ ہے بالکل حق اور درست ہے اور بے شک میں نے اس کو اس کے نفس سے ہٹانا اور پھسلانا چاہا لیکن وہ معصوم اور فرشتہ کی طرح بالکل محفوظ رہا اور میرے پھسلانے میں نہ آیا اور اس اعتراف حقیقت کے بعد زلیخا نے یوسف علیہ السلام کو دھمکی دی اور یہ کہا کہ خیر اب تو جو ہوا سو ہوا البتہ اگر آئندہ اس نے میرے حکم کے موافق کام نہ کیا تو ضرور جیل بھیج دیا جائے گا۔ اور البتہ ہوگا ذلت اٹھانے والوں میں سے اول توقیدی ذلت ہے پھر امیری اور وزیر کی محل سرائے سے نکل کر جیل خانہ میں جانا اور بھی ذلت ہے یہ بات زلیخا نے عورتوں کے سامنے کہی عورتوں نے بھی یوسف علیہ السلام سے کہا کہ اپنی سیدہ کا حکم مان! غلام کے لائق نہیں کہ وہ اپنی سیدہ کی نافرمانی کرے اور جیل میں جائے۔ چنانچہ یوسف علیہ السلام نے جب یہ دیکھا کہ صورت حال یہ ہے اور ہر طرف سے جال بچھا ہوا ہے تو یوسف علیہ السلام نے گھبرا کر یہ دعا کی اے میرے پروردگار مجھ کو اس جال سے نکال وہ جیل خانہ جس کی مجھ کو دھمکی دی جا رہی ہے وہ مجھے زیادہ پسند ہے اس کام سے جس کی طرف یہ عورتیں مجھ کو بلاتی ہیں کہ زلیخا کو خوش کروں اگر جیل خانہ چلا گیا تو تیری نافرمانی کا اندیشہ اور خطرہ تو نہ رہے گا۔

عجب در ماندہ ام در کار ایشان مراد زنداں بہ از دیدار ایشان

چونکہ ان عورتوں نے زلیخا کی سفارش کی تھی کہ یوسف علیہ السلام کو چاہئے کہ اپنی سیدہ کے حکم کو مانے اس لیے صیغہ جمع مؤنث کالایا گیا اور یدعونی کہا گیا جس کی ضمیر ان عورتوں کی طرف راجع ہے اور اے پروردگار اگر تو نے مجھ سے ان عورتوں کے مکرو فریب کو دور نہ کیا تو مجھ کو ڈر ہے کہ کہیں میں ان کی طرف جھک نہ جاؤں اور نادانوں میں سے ہو جاؤں۔ عورتوں کی طرف تھوڑا سا میلان اور جھکاؤ بھی نادانی ہے۔ دانائی اور عقلمندی یہ ہے کہ عورتوں سے دور رہے پس ان کے پروردگار نے ان کی دعا قبول کی پس اللہ تعالیٰ نے ان عورتوں کا مکرو فریب ان سے دفع کیا۔ بے شک خدا ہی سننے والا جاننے والا ہے یہ دونوں آیتیں صراحتاً اس بات پر دلالت کرتی ہیں کہ یوسف علیہ السلام ذرہ برابر بھی ان کی طرف مائل نہ ہوئے اور انہوں نے خدا تعالیٰ سے جو دعا مانگی اللہ نے وہ دعا ان کی قبول کی۔ یوسف علیہ السلام کی اس دعا کا مطلب یہ تھا کہ اے پروردگار مجھے اپنے نفس پر بھروسہ نہیں تیری تائید اور حفاظت کی درخواست کرتا ہوں کہ مجھے ان کے مکرو فریب سے دور رکھ اور جیل خانہ کی درخواست اس لیے کرتا ہوں کہ ان کے فتنہ سے نجات ملے۔ اور ان کی مراد تو اس سے بالکل محفوظ ہو جاؤں اللہ تعالیٰ نے ان

کی دعا قبول کی چنانچہ پھر اس کا اثر اس طرح ظاہر ہوا کہ یوسف علیہ السلام کی براءت و نزاہت کی نشانیاں دیکھنے کے بعد ان کی رائے ہوئی کہ اس عبرانی غلام کو ایک مدت کے لیے قید میں رکھیں کہ لوگوں میں یہ چرچا ختم ہو جائے اور لوگوں کو یہ معلوم ہو جائے کہ اگر زیلخاس پر عاشق ہوتی تو اسے قید کیوں ہونے دیتی اور عزیز مصر کو بھی یہی مصلحت نظر آئی کہ ایک خاص مدت تک ان کو قید میں رکھ دیا جائے تاکہ زن عزیز بدنامی اور رسوائی سے محفوظ ہو جائے اور اس ناشائستہ فعل پر پردہ پڑ جائے اس بناء پر عزیز نے یوسف علیہ السلام کو جیل خانہ بھیج دیا اور پانچ یا سات برس تک یوسف علیہ السلام قید میں رہے غرض یہ کہ یوسف علیہ السلام جیل خانہ بھیج دیئے گئے ایوان سے زنداں میں پہنچے قدم رکھتے ہی وہ زندان رشک گلستاں بن گیا۔ یوسف علیہ السلام کے داخل ہونے کے بعد وہ جیل خانہ جیل نہ رہا بلکہ عبارت خانہ اور خلوت خانہ اور خانقاہ اور درس گاہ بن گیا۔

چوں آں دل زندہ در زنداں در آمد بجم مردہ گوئی جاں در آمد
در آں محنت سرا افتادہ جو شے برآمد زان گرفتاراں خروشے

وَدَخَلَ مَعَهُ السِّجْنَ فَتَلَيْنِ ط قَالَ أَحَدُهُمَا إِنِّي أَرَانِي أَعْصِرُ خَمْرًا ۖ وَقَالَ الْآخَرُ إِنِّي

اور داخل ہوئے قید خانہ میں اس کے ساتھ دو جوان کہنے لگا ان میں سے ایک میں دیکھتا ہوں کہ میں چمڑتا ہوں شراب اور دوسرے نے کہا اور داخل ہوئے بندی خانہ میں اس کے ساتھ دو جوان۔ کہنے لگا اس میں سے ایک، میں دیکھتا ہوں کہ میں چمڑتا ہوں شراب۔ اور دوسرے نے کہا

أَرَانِي أَجْمَلُ فَوْقَ رَأْسِي خُبْرًا تَأْكُلُ الطَّيْرُ مِنْهُ ط نَبَأْنَا بِتَأْوِيلِهِ ۖ إِنَّا نَرَاكَ مِنْ

میں دیکھتا ہوں کہ اٹھا رہا ہوں اپنے سر پر روٹی کہ جانور کھاتے ہیں اس میں سے، بتا ہم کو اس کی تعبیر ہم دیکھتے ہیں تجھ کو میں دیکھتا ہوں کہ اٹھا رہا ہوں اپنے سر پر روٹی، کہ جانور کھاتے ہیں اس میں سے۔ بتا ہم کو اس کی تعبیر۔ ہم دیکھتے ہیں تجھ کو

الْمُحْسِنِينَ ۝ قَالَ لَا يَأْتِيكُمَا طَعَامٌ تُرْزَقُنِيهِ إِلَّا نَبَأْتُكُمَا بَتَأْوِيلِهِ قَبْلَ أَنْ

نکی والا فل بولا نہ آنے پائے گا تم کو کھانا جو ہر روز تم کو ملتا ہے مگر بتا چکوں گا تم کو اس کی تعبیر اس کے نکی والا۔ بولا، نہ آنے پائے گا تم کو کھانا، جو ہر روز تم کو ملتا ہے، مگر بتا چکوں گا تم کو اس کی تعبیر، اس کے

يَأْتِيكُمَا ط ذَلِكُمَا مِمَّا عَلَّمَنِي رَبِّي ط إِنِّي تَرَكْتُ مِلَّةَ قَوْمٍ لَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَهُمْ

آنے سے پہلے یہ علم ہے کہ مجھ کو سکھایا میرے رب نے میں نے چھوڑا دین اس قوم کا کہ ایمان نہیں لاتے اللہ پر اور آنے سے پہلے۔ یہ علم ہے کہ مجھ کو سکھایا میرے رب نے۔ میں نے چھوڑا دین اس قوم کا کہ یقین نہیں رکھتے اللہ پر، اور

فل یعنی اسی زمانہ میں دو جوان قیدی جیل خانہ میں لاتے گئے۔ جن میں ایک بادشاہ مصر (ریان بن الوئید) کا نابائی اور دوسرا ساقی (شراب پلانے والا) تھا۔ دونوں بادشاہ کو زہر دینے کے الزام میں ماضو تھے۔ قید خانہ میں یوسف علیہ السلام کی مروت و امانت، راست گوئی، حسن اخلاق و کمزرت عبادت، معرفت تعبیر اور ہمدردی و ملاقا کا چرچا تھا۔ یہ دونوں قیدی حضرت یوسف علیہ السلام سے بہت مانوس ہو گئے اور بڑی محبت کا اظہار کرنے لگے۔ ایک روز دونوں نے اپنا اپنا خواب بیان کیا۔ ساقی نے کہا میں خواب میں دیکھتا ہوں کہ بادشاہ کو شراب پلا رہا ہوں۔ نابائی نے کہا کہ میرے سر پہ کئی ٹوکے ہیں جس میں سے ہر دم سے فوج کھمارہے ہیں۔ یوسف علیہ السلام کو بزرگ دیکھ کر تعبیر مانگی۔

بِالْآخِرَةِ هُمْ كَافِرُونَ ﴿۵﴾ وَاتَّبَعَتْ مَلَآئِكَةُ إِبْرَاهِيمَ وَأَسْمَٰعِيلَ وَيَعْقُوبَ مَا كَانَ لَنَا

آخرت سے وہ لوگ منکر ہیں اور پکڑا میں نے دین اپنے باپ دادوں کا ابراہیم اور اسماعیل اور یعقوب کا ہمارا کام نہیں آخرت سے وہ منکر ہیں۔ اور پکڑا میں نے دین اپنے باپ دادوں کا، ابراہیم اور اسحاق اور یعقوب کا۔ ہمارا کام نہیں

أَنْ تُشْرِكَ بِاللّٰهِ مِنْ شَيْءٍ ۚ ذٰلِكَ مِنْ فَضْلِ اللّٰهِ عَلَيْنَا وَعَلَى النَّاسِ وَلٰكِنْ أَكْثَرُ

کہ شریک کریں اللہ کا کسی چیز کو یہ فضل ہے اللہ کا ہم پر اور سب لوگوں پر لیکن بہت کہ شریک کریں اللہ کا کسی چیز کو۔ یہ فضل ہے اللہ کا ہم پر اور سب لوگوں پر لیکن بہت

النَّاسِ لَا يَشْكُرُونَ ﴿۶﴾ يَصَاحِبِي السِّجْنِ ۚ أَرْبَابٌ مُّتَفَرِّقُونَ خَيْرٌ أَمِ اللّٰهُ الْوَاحِدُ

لوگ احسان نہیں مانتے اے رفیقو قید خانہ کے بھلا کئی معبود جدا جدا بہتر یا اللہ اکیلا لوگ بھلا نہیں مانتے۔ اے رفیقو بندی خانے کے! بھلا کئی معبود جدا جدا بہتر یا اللہ اکیلا

الْقَهَّارُ ﴿۷﴾ مَا تَعْبُدُونَ مِنْ دُونِهِ إِلَّا أَسْمَاءُ سَمَّيْتُمُوهَا أَنْتُمْ وَآبَاؤُكُمْ مَا أَنْزَلَ اللّٰهُ

زبردست کچھ نہیں پوجتے ہوسوائے اس کے مگر نام ہیں جو رکھ لیے ہیں تم نے اور تمہارے باپ دادوں نے نہیں اتاری اللہ نے زبردست۔ کچھ نہیں پوجتے ہوسوا اس کے، مگر نام ہیں کے رکھ لئے ہیں تم نے، اور تمہارے باپ دادوں نے، نہیں اتاری اللہ نے

فَیُوسُفَ عَلَیہِ السَّلام نے اول ان کو کئی دی کہ بیشک خوابوں کی تعبیر تمہیں بہت جلد معلوم ہوا چاہتی ہے روزمرہ جو کھانا تم کو ملتا ہے اس کے آنے سے پہلے میں تعبیر بتا کر فارغ ہو جاؤں گا لیکن تعبیر خواب سے زیادہ ضروری اور مفید ایک چیز پہلے تم کو سنانا ہوں۔ وہ یہ کہ تعبیر وغیرہ کا یہ علم مجھ کو کجاں سے حاصل ہوا۔ سو یاد رکھو کہ میں کوئی پیشہ ور کائن یا نجوم نہیں بلکہ میرے علم کا سرچشمہ وحی اور الہام ربانی ہے جو مجھ کو حق تعالیٰ نے اس کی بدولت عطا فرمایا کہ میں نے ہمیشہ سے کافروں اور باطل پرستوں کے دین و ملت کو چھوڑے رکھا اور اپنے مقدس آباد و اجداد (حضرت ابراہیم، حضرت اسماعیل، حضرت یعقوب علیہم السلام) جیسے انبیاء و مرسلین کے دین کو حیدہ پر چلا اور ان کا سواہ حنہ اختیار کیا۔ ہمارا سب سے بڑا اور مقدم سطح نظر یہی رہا کہ دنیا کی کسی چیز کو کسی درجہ میں بھی خدا کا شریک نہ بنائیں نہ ذات میں، نہ صفات میں، نہ افعال میں، نہ ربوبیت و معبودیت میں۔ صرف اسی کے آگے جھکیں، اسی سے محبت کریں، اسی پر بھروسہ رکھیں۔ اور اپنا جینا مرنا سب اسی ایک پروردگار کے حوالہ کر دیں۔ بہر حال یوسف علیہ السلام نے موقع مناسب دیکھ کر نہایت موثر طرز میں ان قیدیوں کو ایمان و توحید کی طرف آنے کی ترغیب دی۔ پیغمبروں کا کام یہی ہوتا ہے کہ دعوت و تبلیغ حق کا کوئی مناسب موقع ہاتھ سے نہ جانے دیں۔ یوسف علیہ السلام نے دیکھا کہ ان قیدیوں کے دل میری طرف متوجہ اور مجھ سے مانوس ہیں۔ قید کی مصیبت میں گرفتار ہو کر شاید کچھ نرم بھی ہوئے ہوں گے۔ لاؤ ان حالات سے فرض تبلیغ کے ادا کرنے میں فائدہ اٹھائیں۔ اول ان کو دین کی باتیں سکھائیں۔ پھر تعبیر بھی بتلا دیں گے۔ یہ تسلی پہلے کر دی کہ کھانے کے وقت تک تعبیر معلوم ہو جائے گی تاکہ وہ نصیحت سے استغناء نہیں۔

(تنبیہ) بہت سے سفرین نے ﴿لَا تَأْتِيَكُمُهَا طَعَامٌ نِّزْرًا فَيَذَرُوهَا﴾ کے معنی یہ لیے ہیں کہ کبھی کھانا تمہارے پاس نہیں آتا ہے مگر میں آنے سے پہلے اس کی حقیقت پر تم کو مطلع کر دیا کرتا ہوں۔ یعنی آج کیا کھانا آئے گا اس قسم کا ہوگا، پھر تعبیر بتلا نا بھی مشکل ہے۔ گویا اول حضرت یوسف علیہ السلام نے معجزہ کی طرف توجہ دلا کر انہیں اپنی نبوت کا یقین دلانا چاہا، تاکہ آئندہ جو نصیحت کریں زیادہ موثر واقع فی انفس ہو۔ اس تقدیر پر یوسف علیہ السلام کا یہ معجزہ ایسا ہی ہو گا جیسے حضرت مسیح علیہ السلام نے فرمایا ﴿تَأْتِيَكُمُهَا طَعَامٌ نِّزْرًا فَيَذَرُوهَا﴾ مگر مترجم محقق نے پہلی تفسیر اختیار کی ہے واللہ اعلم۔ حضرت شاہ عبدالقادر صاحب رحمہ اللہ کہتے ہیں ”حق تعالیٰ نے قید میں یہ حکمت بھی کہ ان کا دل کافروں کی محبت سے (یعنی کافر جو ان کی محبت و مدارت کرتے تھے، اس سے) ٹوٹا تو دل پر اللہ کا علم روشن ہوا۔ چاہا کہ اول ان کی دین کی بات سنا دیں پھر تعبیر خواب کہیں۔ اس واسطے کہ قیدی، تاکہ دیگر انہیں یہ کھانے کے وقت تک وہ بھی بتا دوں گا۔

فَیُوسُفَ علیہ السلام اور ملت ابراہیمی پر قائم رہنا نہ صرف ہمارے حق میں بلکہ مزارے جہان کے حق میں رحمت و فضل ہے، کیونکہ خاندان ابراہیمی ہی کی شمع =

بِمَا مِنْ سُلْطٰنٍ ؕ اِنْ الْحُكْمُ اِلَّا لِلّٰهِ ؕ اَمْرٌ اَلَا تَعْبُدُوْا اِلَّا اِيَّاهُ ؕ ذٰلِكَ الدِّيْنُ الْقَيِّمُ

ان کی کوئی سند قی حکومت نہیں ہے کسی کی سوائے اللہ کے، اس نے فرما دیا کہ نہ پوجو مگر اسی کو قی یہی ہے راستہ سیدھا
ان کی سند۔ حکومت نہیں ہے کسی کی سوا اللہ کے، اس نے فرما دیا کہ نہ پوجو مگر اسی کو۔ یہی ہے راہ سیدھی،

وَلٰكِنْ اَكْثَرُ النَّاسِ لَا يَعْلَمُوْنَ ۝۱۰۱ يٰصٰحِبِ السِّجْنِ اَمَّا اَحَدُكُمْ فَاِمْسَقٍ رَّبُّهُ تُخْمَرًا ؕ

بہت لوگ نہیں جانتے قی اے رفیق قید خانہ کے ایک جو ہے تم دونوں میں سو پلائے گا اپنے خاند کو شراب
پر بہت لوگ ہیں جانتے۔ اے رفیق بندی خانے کے، ایک جو ہے تم دونوں میں، سو پلائے گا اپنے خاند کو شراب،

وَاَمَّا الْاٰخَرُ فَيُصْلَبُ فَتَاْكُلُ الطَّيْرُ مِنْ رَاسِهٖ ؕ قُصِيْطٌ اَلَمْ يَرِ الْاِيْمٰنَ الَّذِيْ فِيْهِ تَسْتَفْتٰنِ ۝۱۰۲

اور دوسرا جو ہے سولی دیا جائے گا، پھر کھائیں گے جانور اس کے سر میں سے لعل ہوا وہ کام جس کی تحقیق تم چاہتے تھے قی
اور دوسرا جو ہے سو سولی چڑھے گا، پھر کھائیں جانور اس کے سر میں سے۔ فیصلہ ہوا کام، جس کو تحقیق تم چاہتے تھے۔

وَقَالَ لِلَّذِي ظَنَّ اَنَّهُ تَاجٌ مِّنْهُمَا اِذْ كُرُنِيْ عِنْدَ رَبِّكَ فَقَاتِلْهُ الشَّيْطٰنُ ذِكْرَ رَبِّهِ

اور کہہ دیا یوسف نے اس کو جس کو گمان کیا تھا کہ بچے گا ان دونوں میں میرا ذکر کرنا اپنے خاند کے پاس قی سو بھلا دیا اس کو شیطان نے ذکر کرنا اپنے خاند سے
اور کہہ دیا اس کو، جس کو انکار کرنے بچے گا ان دونوں میں میرا ذکر کرنا اپنے خاند پاس۔ سو بھلا دیا اس کو شیطان نے ذکر کرنا اپنے خاند سے،

= سے سب لوگ اپنے دلوں کے چراغ روشن کر سکتے ہیں لیکن افسوس ہے کہ بہت سے لوگ خدا کی اس نعمت عظیمہ کی قدر نہیں کرتے۔ چاہیے یہ تھا کہ اس کا
احسان مان کر راہ توحید پر چلتے وہ الٹی راہ گیری کے شرک و عصیان کی راہ اختیار کر رہے ہیں۔

قی یعنی مختلف انواع و اشکال کے چھوٹے بڑے دیوتا جن پر تم نے خدا کی اختیارات تعمیر کر رکھے ہیں ان سے کولہا ناہتر ہے یا اس اکیلے زبردست خدا سے جس
کو ساری مخلوق پر کلی اختیار اور کامل تصرف و قبضہ حاصل ہے اور جس کے آگے کبھی کاحکم چل سکتا ہے وہ اختیار نہ اسے کوئی بھاگ کر ہراکتا ہے نہ مقابلہ کر کے
مغلوب کر سکتا ہے۔ خود دو چوک سر عبودیت ان میں سے کس کے سامنے جھکایا جائے۔

قی یعنی یوں ہی بنے نہ اور بے ٹھکانے کچھ نام رکھ چھوڑے ہیں جن کے بچے حقیقت ذرہ برابر نہیں۔ ان ہی نام کے خداؤں کی پوجا کر رہے ہو۔ ایسے جہل پر
انسان کو فرمانا چاہیے۔

قی یعنی قدیم سے اللہ انبیاء علیہم السلام کی زبانی یہی حکم بھیجتا رہا کہ خدا کی عبادت میں کسی کو شریک مت کرو۔ ﴿وَمَنْ مِّنْكُمْ اَوْسَلٰتًا مِّنْ قَبْلِكَ وَمِنْ اٰمَنًا مِّنْ قَبْلِكَ﴾

قی یعنی توحید فاضل کے راستے میں اس بچ بچ کچھ نہیں۔ سیدی اور صاف سرک ہے جس پر مل کر آدمی بے کھلے خدا تک پہنچتا ہے۔ لیکن بہت لوگ حماقت یا
تصعب سے ایسی سیدی بات کو بھی نہیں سمجھتے۔

قی فرض تبلیغ ادا کرنے کے بعد یوسف علیہ السلام نے ان کے خوابوں کی تعبیر بیان فرمائی، کہ جس نے خواب میں شراب پلائے دیکھا اس کی تعبیر یہ ہے کہ وہ
بیداری میں بادشاہ کو شراب پلائے گا۔ اور جس نے سر پر سے جانوروں کو ردیاں کھاتے دیکھا اس کا مطلب یہ ہے کہ وہ سولی دیا جائے گا۔ پھر جانور اس کے سر سے
نوج نوج کر کھائیں گے۔ قضا و قدر فیصلہ یہی ہے جو کسی کے نالے لٹل نہیں سکتا۔ جو بات تم پوچھتے تھے وہ میں نے بتا دی۔ یہ بالکل طے شدہ امر ہے۔ جس میں
تحلف نہیں ہو سکتا پتا چھوڑا یہی ہوا۔ ساقی زہر خورانی کی تہمت سے بری ہو گیا، اور خاز (خاناہی) کو جرم ثابت ہونے کی وجہ سے سزائے موت دی گئی۔

قی یہاں ظن یقین کے معنی میں سے ہے جیسے ﴿اَلَّذِيْنَ يُّظَلُّوْنَ اَلْكُفْرَ فَلْيَقُوْا اَلْاِيْمٰنَ﴾ میں یعنی یوسف علیہ السلام کو دونوں میں سے جس شخص کی بابت یقین
تھا کہ بری ہو جائے گا جب وہ قید خانہ سے نکلا تو فرمایا اپنے بادشاہ کی خدمت میں میرا بھی ذکر کرنا کہ ایک ایسا شخص ہے تصور قید خانہ میں برسوں سے پڑا ہے۔ =

فَلَيْكَ فِي السِّجْنِ بِضْعَ سِنِينَ ﴿٣٧﴾

پھر باقید میں کئی برس فل

پھر رہ گیا قید میں کئی برس۔

قصہ یوسف علیہ السلام باساقی و خباز درجیل خانہ بر تبلیغ و دعوت اظہار نبوت

﴿وَوَدَّخَلَ مَعَهُ السِّجْنَ فَتَيَّنَ...﴾... إِلَى... فَلَيْكَ فِي السِّجْنِ بِضْعَ سِنِينَ ﴿٣٧﴾

ربط: گزشتہ آیات میں یوسف علیہ السلام کی دعا ﴿وَرَبِّ السِّجْنِ أَحِبُّ إِلَيَّ مِمَّا يَدْعُونِي إِلَيْهِ﴾ اور اس کی قبولیت و استجاب کا ذکر کیا ہے دعا میں یہ درخواست تھی کہ اے پروردگار ایسے زمانہ خانہ اور محل سرانے سے تو جیل بہتر ہے بارگاہ خداوندی میں یوسف علیہ السلام کی دعا بلفظ قول ہوئی کہ زنان خانہ سے نکال کر جیل خانہ بھیج دیئے گئے اب وقت آیا کہ ﴿وَلَوْلَعَلَّتْهُ مِنْ تَأْوِيلِ الْأَحَادِيثِ﴾ کا ظہور ہو کہ جیل خانہ میں پہنچ کر لوگوں کے خوابوں کی تعبیریں دیں اور ان کو توحید اور اسلام کی دعوت دیں اور خدا داد معجزہ اور کرامت کو ان پر ظاہر کریں تاکہ قبول حق میں معین اور مددگار ہو۔ ولی پر اپنی کرامت کا اظہار ضروری نہیں مگر نبی پر اپنے معجزہ اور کرامت کا اظہار ضرورت ہے کیونکہ معجزہ اور کرامت نبوت کی دلیل ہے اور جس طرح نبوت کا اعلان ضروری ہے اسی طرح دلائل نبوت کا اظہار اور اعلان بھی واجب اور ضروری ہے اس لیے حضرت یوسف علیہ السلام نے خواب کی تعبیر سے پہلے اپنے معجزہ اور کرامت کو اس طرح بیان فرمایا۔ ﴿لَا يَأْتِيَنَّكُمَا طَعَامٌ تُرْزَقَانِ إِلَّا تَبَايَعْتُمَا بِمَا وُيْلَهُ قَبْلَ أَنْ تَأْتِيَنَّكُمَا﴾ تاکہ دلیل نبوت بیان کرنے کے بعد ان کو توحید اور ملت ابراہیمی کے اتباع کی دعوت دے سکیں چنانچہ فرماتے ہیں اور اسی زمانہ میں یوسف علیہ السلام کے ساتھ دو اور جوان جیل خانہ میں داخل ہوئے ان دونوں جوانوں میں ایک بادشاہ کا نائبی تھا اور دوسرا = مبالغہ کی ضرورت نہیں میری جو حالت تو نے مشاہدہ کی ہے بلا کم و کاست کہہ دینا۔

فل یعنی شیطان نے چھوٹے والے قیدی کے دل میں مختلف خیالات و وساوس ڈال کر ایسا غافل کیا کہ اسے بادشاہ کے سامنے اسے محسن بزرگ (یوسف علیہ السلام) کا تذکرہ کرنا یا دی نہ رہا۔ نتیجہ یہ ہوا کہ یوسف کو کئی سال اور قید میں رہنا پڑا۔ مدت دراز کے بعد جب بادشاہ نے ایک خواب دیکھا اور اس کی تعبیر کسی کی سمجھ میں نہ آئی تب اس شخص کو یوسف علیہ السلام یاد آئے جیسا کہ آگے آتا ہے ﴿وَقَالَ الَّذِي نَجَّاهُ مِنْهُمَا وَآذَنَهُ بِعَدَاةِهِ﴾ بھلانے کی نسبت شیطان کی طرف اس لیے کہ محسن کی وہ القائے وساوس وغیرہ کا ذریعہ ہے جو سبب بنتا ہے نیاں کا۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام کے رفیق سفر نے کہا تھا ﴿وَمَا أَلْسَنِيهِ إِلَّا الشَّيْطَانُ أَنْ أَكُونُ﴾ لیکن ہر ایک شرمیں حق تعالیٰ کوئی خیر کا پتلا رکھ دیتا ہے۔ یہاں بھی جو اس نیاں کا نتیجہ طویل قیدی کی صورت میں ظاہر ہوا۔ تاہم حضرت شاہ صاحب رحمہ اللہ کی نکتہ آفرینی کے موافق اس میں یہ نتیجہ ہوئی کہ ایک پیغمبر کا دل ظاہری اسباب پر نہیں ٹھہرنا چاہیے بلکہ ابن جریر اور بغوی وغیرہ نے بعض سلف سے نقل کیا ہے کہ وہ ﴿وَمَا أَلْسَنِيهِ إِلَّا الشَّيْطَانُ أَنْ أَكُونُ﴾ کی ضمیر یوسف علیہ السلام کی طرف راجع کرتے ہیں۔ گویا "اذا كُنْتُ فِي عَيْنِهِ" کہنا ایک طرح کی غفلت تھی جو یوسف علیہ السلام کو عارض ہوئی۔ انہوں نے قیدی کو کہا کہ اپنے رب سے میرا ذکر کرنا تاکہ چاہیے تھا کہ سب ظاہری سہارے چھوڑ کر وہ خود اپنے رب سے فریاد کرتے۔ بیشک کشف شائد کے وقت مخلوق سے ظاہری استعانت اور اسباب کی مباشرت مطلقاً حرام نہیں ہے۔ لیکن ابراہیم کی حیات مقربین کی سیئات بن جاتی ہیں۔ جو بات عامۃ الناس بے کھٹکے کر سکتے ہیں انبیاء علیہم السلام کے منصب عالی کے اعتبار سے وہی بات ایک قسم کی تقصیر بن جاتی ہے۔ امتحان و ابتلاء کے موقع پر انبیاء کی شان رفیع اسی کو مقتضی ہے کہ رخصت نہ نظر نہ کریں، انتہائی عزیمت کی راہ چلیں۔ چونکہ حضرت یوسف علیہ السلام کا "اذا كُنْتُ فِي عَيْنِهِ" کہنا عریض کے خلاف تھا، اس لیے عتاب آمیز تنبیہ ہوئی کہ کئی سال تک مزید قید اٹھانی پڑی اور اسی لیے "انساء" کی نسبت شیطان کی طرف کی گئی۔ واللہ اعلم بالصواب۔ زیادہ تفصیل روح المعانی میں ہے۔

ساتی (شراب پلانے والا) یہ دونوں بادشاہ کے کھانے میں زہر ملانے کی تہمت میں ماخوذ تھے مقدمہ زیر تحقیق تھا اس لیے دونوں جیل بھیج دیئے گئے چونکہ قید خانہ میں یوسف علیہ السلام کے حسن خلق اور مردت اور صدق و امانت اور زہد و ذکر اور عبادت مشہور ہو چکی تھی اور سب لوگوں کو یہ معلوم ہو گیا تھا کہ یہ بڑے عابد و زاہد ہیں اور خوابوں کی تعبیریں خوب بتاتے ہیں اس لیے جب یہ دونوں قیدی جیل خانہ میں داخل ہوئے اور یوسف علیہ السلام کا یہ حال دیکھا تو ان کے گرویدہ اور دلدادہ ہو گئے ان میں سے ایک نے یعنی ساتی نے کہا کہ میں اپنے آپ کو خواب میں دیکھتا ہوں کہ میں انگوٹھ پہن رہا ہوں اور بادشاہ کو شراب پلا رہا ہوں اور دوسرے نے یعنی تانباہی نے کہا کہ میں اپنے آپ کو خواب میں دیکھتا ہوں کہ میں اپنے سر پر روٹیاں اٹھائے ہوئے ہوں اور اس میں سے پرندے نوج نوج کر کھا رہے ہیں۔ آپ ہم کو اس خواب کی تعبیر بتلائیں۔ تحقیق ہم آپ کو نیکو کاروں میں دیکھتے ہیں۔ یعنی مکارم اخلاق اور محاسن اعمال کے ساتھ موصوف پاتے ہیں اور چونکہ ایک کے خواب کی تعبیر مفسر تھی اس لیے حضرت یوسف علیہ السلام نے سردست تعبیر دینے سے اعراض فرمایا اور یہ سمجھا کہ یہ ایک دن مرنے والا ہے بہتر یہ ہے کہ اس کا خاتمہ ایمان پر ہو جائے۔ اول ان کو نصیحت کرنا شروع کی اور دعوت ایمان اور توحید سے پہلے اپنا ایک معجزہ ذکر کیا تاکہ اس سے انکا نبی ہونا معلوم ہو جائے ان دو جوانوں نے آپ علیہ السلام سے خواب کی تعبیر پوچھی تو آپ نے اول ان پر یہ ظاہر فرمایا کہ میرا علم۔ تعبیر خواب میں ہی منحصر نہیں۔ میں اللہ کا نبی علیہ السلام ہوں اور اللہ کی وحی سے غیب کی باتیں صحیح صحیح بنا سکتا ہوں۔ چنانچہ یوسف علیہ السلام نے کہا جو کھانا تم کو دیا جاتا ہے میں تم کو اس کے آنے سے پہلے اس کے حال اور مال سے آگاہ کر دوں گا کہ فلاں چیز تمہارے پاس آئے گی اور اس کی کیفیت اور کیت یہ ہوگی۔ حضرت عیسیٰ علیہ السلام نے کہا تھا۔ ۱۰ اَتَذْكُرُهُمْ مِمَّا تَاْكُلُوْنَ وَمَا تَدْخِرُوْنَۚ فِیْ بُيُوتِكُمْ ؕ یعنی میں تم کو آگاہ کر دوں گا اس کھانے سے جو تم کھاتے ہو اور جو جمع رکھتے ہو اپنے گھروں میں مطلب یہ ہے کہ تمہارے لیے تمہارے گھر سے جو کھانا آئے گا میں اس کے آنے سے پہلے ہی تم کو اس کی صفت اور کیفیت سے آگاہ کر دوں گا۔ قیدیوں نے پوچھا کہ تم نہ تو نجوی ہو اور نہ کاہن پوچھ تمہیں یہ علم کہاں سے حاصل ہوا تو یوسف علیہ السلام نے فرمایا کہ یہ علم منجملہ اس علم کے ہے جو مجھے میرے پروردگار نے سکھایا ہے یعنی یہ کوئی کہانت اور نجوم نہیں بلکہ سب وحی اور الہام ہے اور میرا معجزہ ہے جو میری نبوت کی دلیل ہے۔ اب اثبات نبوت کے بعد اثبات توحید کی طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا: تحقیق میں شروع ہی سے اس قوم کی ملت کو چھوڑے ہوئے ہوں کہ جو خدا پر ایمان نہیں رکھتے اور خاص طور پر آخرت کے تو بالکل ہی منکر ہیں چھوڑ دینے کا یہ مطلب نہیں کہ پہلے میں اس ملت پر تھا پھر چھوڑ کر مومن ہو گیا بلکہ مطلب یہ ہے کہ میں شروع ہی سے ملت کفر سے بری اور بیزار ہوں اور میں تو خاندان نبوت سے ہوں اور شروع ہی سے اپنے باپ دادوں ابراہیم اور اسحاق اور یعقوب علیہم السلام کی ملت کا پیرو ہوں ان باپ دادوں کے ذکر سے یوسف علیہ السلام کا مقصود یہ تھا کہ لوگوں کو معلوم ہو جائے کہ یہ شخص خاندان نبوت سے ہے تاکہ لوگ ان کی نصیحت اور دعوت کو غور اور توجہ سے سنیں اور توحید پر یقین لائیں اور سمجھ جائیں کہ توحید سب پیغمبروں کی یکساں ملت ہے ہم کو کسی طرح یہ سزاوار نہیں کہ ہم اللہ کے ساتھ کسی کو شریک کریں غرض یہ کہ توحید تمام انبیاء کرام کی ملت کا رکن اعظم ہے یہ توحید اور شرک سے بیزاری ہم پر اور لوگوں پر اللہ کا فضل ہے کہ موحد بنے اس سے بڑھ کر اور کوئی فضل نہیں اس لیے کہ دنیا اور آخرت کی صلاح اور فلاح کا سارا دار و مدار اللہ کی معرفت اور اس کی اطاعت پر ہے

لیکن اکثر آدمی اس نعت کا شکر نہیں کرتے، بجائے توحید کے شرک میں مبتلا ہیں، دہری تو خدا ہی کے منکر ہیں اور انجری تعلیم اشیاء سے متغیر اور بیزار ہیں۔

دعوت توحید

اب آگے توحید کی دعوت اور شرک کا ابطال فرماتے ہیں۔ اے میرے جیل خانہ کے رفیقو! بتلاؤ تو کسی کہ کیا جدا اور متفرق معبود بہتر ہیں یا اللہ جو اکیلا اور زبردست ہے اور سب پر غالب ہے اور معبود برحق تو وہی ہے جو سب پر غالب ہو اور یہ بت جن کی تم پرستش کرتے ہو یہ سب عاجز اور مغلوب ہیں۔

نہیں پوجتے تم اللہ کے سوا مگر نرے ناموں کو جو تم نے اور تمہارے بڑوں نے رکھ دیئے ہیں حقیقت میں معبود نہیں گویا کہ تم محض ناموں کی پرستش کرتے ہو تم نے ان بتوں کا نام معبود رکھ لیا۔ محض نام رکھ لینے سے کوئی شے معبود نہیں ہو جاتی اللہ نے ان کے معبود ہونے کے بارے میں کوئی حجت نازل نہیں کی بلا دلیل تم نے ان بتوں کو اور کواکب کو اور نجوم کو خدا ٹھہرا لیا ہے تمہارے پاس نہ کوئی دلیل عقلی ہے اور نہ دلیل نقلی حکم سوائے اللہ کے اور کسی کا نہیں چلتا اور اس نے حکم دیا ہے کہ اللہ کے سوا کسی کو نہ پوجو جس اسی حکم پر عمل کرو یہی توحید سیدھا دین ہے جس میں کسی قسم کی کجی نہیں لیکن اکثر آدمی اس بات کو جاننے نہیں اس لیے وہ کج راہ کو اختیار کرتے ہیں۔

تعبیر خواب

یہاں تک یوسف علیہ السلام کی نصیحت اور اثبات نبوت اور دعوت توحید کا بیان تھا کہ یوسف علیہ السلام نے ان کو نصیحت کی اور توحید کی دعوت دی اب آگے ان کے خوابوں کی تعبیر بیان فرماتے ہیں۔ اے میرے دونوں قید خانہ کے ساتھیو تم دونوں کے خوابوں کی تعبیر یہ ہے کہ تم میں ایک تو یعنی ساقی اپنے آقا کو بدستور شراب پلایا کریگا یعنی وہ جرم سے بری ہو جائے گا اور پھر اپنے عہدہ پر بحال ہو جائے گا اور دوسرا یعنی نابنائی مجرم قرار پا کر سولی دیا جائے گا پھر پرندے اس کے سر سے گوشت نوج نوج کر کھا لیں گے ابن مسعود رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جب انہوں نے یہ تعبیر سنی تو کہا کہ ہم نے کچھ نہیں دیکھا ہم تو دل لگی کرتے تھے یوسف علیہ السلام نے فرمایا فیصل ہو چکا وہ امر جس میں تم فتویٰ پوچھتے تھے کہ خواہ تم نے دیکھا یا نہیں دیکھا اب تو یونہی ہوگا جو اللہ کے نبی نے کہہ دیا یہ حکم تضا و قدر ہے جو کسی حیلہ و بہانہ سے بدل اور ٹل نہیں سکتا چنانچہ ایسا ہی ہوا مقدمہ میں ایک بری ثابت ہوا اور دوسرا مجرم دونوں کو جیل خانہ سے بلایا گیا اور جب وہ جیل خانہ سے جانے لگے تو یوسف علیہ السلام نے دونوں قیدیوں میں سے فقط اس شخص سے جس کے حق میں ان کو گمان تھا کہ رہائی پائے گا یعنی ساقی سے کہا کہ اپنے آقا سے میرا ذکر کرنا یعنی بادشاہ سے میری بے گناہی کا حال ذکر کرنا اور کہنا کہ ایک بے گناہ عرصہ سے جیل خانہ میں پڑا ہوا ہے۔

بگو ہست اندراں زنداں غریبے ز عدل شاہ دوراں بے نصیبے

اس نے وعدہ کر لیا۔ پھر جب ساقی اپنے عہدہ پر بحال ہو گیا تو شیطان نے اس کو اپنے آقا کے سامنے یوسف علیہ السلام کا ذکر کرنا بھلا دیا جب ساقی کو شاہی تقریب حاصل ہو گیا تو جیل خانہ کے وعدہ کو بھول گیا۔ حق جل شانہ کو یوسف علیہ السلام صدیق کا

اس طرح درخواست کرنا ناپسند ہوا اس لیے شیطان کو ساقی کی یاد پر مسلط کر دیا کہ مدت تک اس کو یوسف علیہ السلام کا ذکر کرنا یاد نہ آیا پس اس وجہ سے یوسف علیہ السلام اور چند سال قید خانہ میں رہے کہ صدیق کے شایان شان نہ تھا کہ وہ رہائی کے ایک ظاہری سبب پر نظر رکھے۔ اس کو تو چاہئے تھا کہ ہمد تن مسبب الاسباب پر نظر رکھتا اس کے بعد سات برس اور قید میں رہے اور اول و آخر مل کر بارہ برس تک رہے اس طویل خلوت سے مقام تقویٰ و توکل کی تکمیل ہو گئی مخلوق سے دفع ضرر کی درخواست کرنا اگرچہ شرعاً جائز ہے مگر انبیاء اور صدیقین کے لیے مناسب نہیں کہ وہ سوائے خدا کے کسی کی مدد پر نظر رکھیں۔

نکتہ:..... اسباب ظاہرہ سے غرض محمود۔ کے لیے استعانت اور استمداد بلاشبہ جائز ہے۔ عصمت کے منافی نہیں مگر نبی اور صدیق کے لیے اولیٰ اور افضل یہ تھا کہ اسباب ظنیہ سے اعراض کرتے چونکہ حضرت یوسف علیہ السلام کی یہ تدبیر اسباب ستینیہ عادیہ سے نہ تھی اس لیے عتاب آیا اور بغرض تنبیہ و تادیب اور مزید سات سال زنداں میں رہے یوسف علیہ السلام نے کسی منہی عنہ کا ارتکاب نہیں کیا جو عصمت کے منافی ہوتا البتہ صدیقین اور مقررین کے لیے جس درجہ کا صبر اور توکل مناسب تھا اس میں ذرا کمی آئی اس کی تکمیل کے لیے تنبیہ کر دی گئی کہ صدیقین کے لیے اسباب ظنیہ کا ترک اولیٰ ہے۔ (دیکھو کلید مثنوی ثامن عشر از شرح دفتر ششم، ص: ۲۳۳)

وَقَالَ الْمَلِكُ إِنِّي أَرَى سَبْعَ بَقَرَاتٍ سِمَانٍ يَأْكُلُهُنَّ سَبْعٌ عِجَافٌ وَسَبْعَ سُنبُلَاتٍ خُضْرٍ

اور کہا بادشاہ نے میں خواب میں دیکھتا ہوں سات گائیں موٹی ان کو کھاتی ہیں سات گائیں دہلی اور سات بالیں ہری اور کہا بادشاہ نے، میں خواب دیکھتا ہوں سات گائیں موٹی، ان کو کھاتی ہیں سات دہلی، اور سات بالیں ہری

وَأُخَرٌ يَبْسُطُ ۖ يَأْتِيهَا الْمَلَأُ أَفْتُونًا فِي رُعْيَايَ إِنْ كُنْتُمْ لِلرُّعْيَا تَعْبُرُونَ ۝ قَالَ

اور دوسری سوکھی ۖ اے دربار والو! تعبیر کہو مجھ سے میرے خواب کی اگر ہو تم خواب کی تعبیر دینے والے ۖ بولے اور دوسری سوکھی۔ اے دربار والو! تعبیر کہو مجھ سے میرے خواب کی، اگر ہو تم خواب کی تعبیر کرتے۔ بولے،

أَصْغَاتُ أَحْلَامٍ ۖ وَمَا نَحْنُ بِتَأْوِيلِ الْأَحْلَامِ بِغُلَامٍ ۝ وَقَالَ الَّذِي نَجَا مِنْهُمَا

یہ خیالی خواب ہیں اور ہم کو ایسے خوابوں کی تعبیر معلوم نہیں ۖ اور بولا وہ جو بچا تھا ان دونوں میں سے یہ اڑتے خواب ہیں۔ اور ہم کو تعبیر خوابوں کی معلوم نہیں۔ اور بولا وہ جو بچا تھا ان دونوں میں،

ۖ وہ سوکھی بالیں ہری بالوں پر پٹنٹی ہیں اور انھیں خشک کر دیتی ہیں۔ یہ خواب بادشاہ مصر "ریان بن الولید" نے دیکھا۔ جو آخر کار حضرت یونس علیہ السلام کی رہائی کا اور ظاہری عروج کا سبب بنا۔ یونس علیہ السلام کے قصہ میں جا بجا اس پر متنبہ فرمایا ہے کہ خدا جب کوئی بات چاہتا ہے غیر متوقع طریقہ سے اس کے ایسے اسباب فراہم کر دیتا ہے جن کی طرف آدمی کا خیال نہیں جاتا۔

ۖ یعنی اگر اس فن میں کچھ مہارت رکھتے ہو تو میرے خواب کی تعبیر بتاؤ۔

ۖ معلوم ہوتا ہے کہ وہ لوگ اس فن سے جاہل تھے۔ اپنے جہل کا صاف لفظوں میں اقرار کرنے سے شرمائے تو یوں بات بنادی کہ یہ کوئی خواب نہیں، محض بدیشان خیالات ہیں، بسا اوقات انسان کو خند میں ایسی صورتیں محفل ہو جاتی ہیں جو لائق اعتناء نہیں، نہ ہم ایسے خوابوں کی تعبیر کا علم رکھتے ہیں۔ یہ کہہ کر وہ علم تعبیر رو دیا کے اصول کے ماتحت نہیں ہوتے۔

وَاذْكُرْ بَعْدَ اٰمَةِ اَنَا اَنْبِئُكُمْ بِتَاوِيلِهِ فَاَرْسَلُوْنَ ۝ يُوْسُفُ اَيُّهَا الصِّدِّيقُ اَفْتِنَا فِي

اور یاد آگیا اس کو مدت کے بعد میں بتاؤں تم کو اس کی تعبیر سو تم مجھ کو بھیج دو جا کر کہا اے یوسف اے بچے! حکم دے ہم کو اس خواب میں اور یاد کیا مدت کے بعد میں بتاؤں تم کو اس کی تعبیر سو تم مجھ کو بھیجو۔ جا کر کہا، یوسف اے بچے! حکم دے ہم کو اس خواب میں،

سَبْعَ بَقَرَاتٍ سِمَانٍ يَأْكُلُهُنَّ سَبْعُ عَجَافٍ وَسَبْعُ سُنبُلَاتٍ خُضْرٍ وَّاٰخَرُ يَبْسُ ۝ لَّعَلَّ

سات گائیں موٹی ان کو کھائیں سات دہلی اور سات بالیں ہری اور دوسری سبکی تاکہ سات گائیں موٹی، ان کو کھائیں سات دہلی، اور سات بالیں ہری، اور دوسری سبکی، کہ

اَرْجِعْ اِلَى النَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَعْلَمُوْنَ ۝ قَالَ تَزَرَّعُوْنَ سَبْعَ سِنِيْنَ ذَاكِبًا ۝ فَمَا حَصَدْتُمْ

لے جاؤں میں لوگوں کے پاس شاید ان کو معلوم ہو ۝ فرمایا تم بھیتی کرو گے سات برس جو کر سو جو کاؤں میں لے جاؤں لوگوں کے پاس شاید ان کو معلوم ہو۔ کہا تم بھیتی کرو گے سات برس لگ کر۔ سو جو کاؤں

فَلَذُوْكُمْ فِيْ سُنْبُلِهِ اِلَّا قَلِيْلًا مِّمَّا تَاْكُلُوْنَ ۝ ثُمَّ يَأْتِيْ مِنْ بَعْدِ ذٰلِكَ سَبْعُ شِدَادٍ يَأْكُلْنَ

اس کو چھوڑ دو اس کی بال میں مگر تھوڑا سا جو تم کھاؤ پھر آئیں گے اس کے بعد سات برس سختی کے کھا جائیں گے اس کو چھوڑ دو اس کی بال میں، مگر تھوڑا سا جو کھاتے ہو۔ پھر آئیں گے اس پیچھے سات برس سختی کے، کھاویں

مَا قَدَّمْتُمْ لَهُنَّ اِلَّا قَلِيْلًا مِّمَّا تَخْصِنُوْنَ ۝ ثُمَّ يَأْتِيْ مِنْ بَعْدِ ذٰلِكَ عَامٌ فِيْهِ يُغَاثُ

جو رکھاتم لے ان کے واسطے مگر تھوڑا سا جو روک رکھو گے بچ کے واسطے پھر آئے گا اس کے پیچھے ایک برس اس میں مینہ برے گا جو رکھاتم نے ان کے واسطے، مگر تھوڑا سا جو روک رکھو گے۔ پھر آئے گا اس پیچھے ایک برس، اس میں مینہ پائیں گے

النَّاسُ وَفِيْهِ يَعْصِرُوْنَ ۝

لوگوں پر اور اس میں رس نچڑیں گے ۝

لوگ اور اس میں رس نچڑیں گے۔

۱۔ اب خواب کے سلسلہ میں ساتی کو جو قید سے چھوٹ کر آیا تھا مدت کے بعد حضرت یوسف علیہ السلام یاد آئے اس نے بادشاہ اور اہل دربار سے کہا کہ اگر مجھے دریا مالے کی اہازت دو تو میں اس خواب کی تعبیر لاسکتا ہوں۔ قید خانہ میں ایک مقدس بزرگ (شہ صورت موجود ہے جو ان تعبیر کا ماہر ہے) (ممکن ہے اس نے اسے خواب کا قصہ بھی ذکر کیا ہو) میں تعبیر لینے کے لیے اس کی خدمت میں حاضر ہوا ہوں چنانچہ اہازت دی گئی۔ اس نے یوسف علیہ السلام کی خدمت میں حاضر ہو کر عرض کیا جو آگے آتا ہے۔

۲۔ اَللّٰهُ الْعَزِيْزُ "کہنے سے یہ عرض تھی کہ آپ مجھ سے بچ ہیں۔ جو بات بھی آپ کی زبان سے نکلے گی ہو کر رہی امید ہے جو تعبیر اس خواب کی بیان کر دیں گے ہو بہو پوری ہو کر رہے گی۔ یہ بلا بتلا رہا ہے کہ انبیاء علیہم السلام کے صدق و دیانت کا نقش کس طرح عام و خاص کے قلوب پر بیٹھا ہوتا ہے۔

۳۔ یعنی خواب کی تعبیر اور اس کے ذریعہ سے آپ علیہ السلام کی قدر و منزلت معلوم ہو۔

۴۔ یوسف علیہ السلام نے تعبیر بتلانے میں دیر نہ کی نہ کوئی شرط لگائی، نہ اس شخص کو شرمندہ کیا کہ تم کو اتنی مدت کے بعد اب میرا خیال آیا۔ اس سے انبیاء علیہم السلام کے اخلاقی و مردوت کا اندازہ ہوتا ہے۔ پھر دوسرے خواب کی تعبیر مانگتا تھا۔ آپ علیہ السلام نے تین چیزیں عطا فرمائیں۔ تعبیر تدریجاً، تعبیر آپ علیہ السلام کے =

شاہ مصر کا خواب دیکھنا اور حضرت یوسف علیہ السلام کا اس کی تعبیر بتانا

﴿وَقَالَ الْمَلِكُ إِنِّي أَرَى سَبْعَ بَقَرَاتٍ سَوِيَّاتٍ يَأْكُلْنَ سَبْعَ ضِغَاقٍ ذَرْبًا وَيَأْكُلْنَ سَبْعَ عَشْرَ أَشْهُارًا وَيَأْكُلْنَ سَبْعَ عَشْرَ أَشْهُارًا...﴾

رہطہ: حق جل شانہ جب کوئی کام کرنا چاہتے ہیں تو اس کے لیے ایسے اسباب بھی پیدا فرما دیتے ہیں جن کی طرف آدمی کا خیال بھی نہیں جاتا چنانچہ جب حضرت یوسف علیہ السلام کو قید خانہ سے نجات دلانا منظور ہوا تو بادشاہ مصر ریان بن ولید کو ایک خواب دکھایا جو ان کی رہائی اور ظاہری عروج کا سبب بنا اور بادشاہ نے ایسا عجیب خواب دیکھا جس کی تعبیر سے تمام مہاجر عاجز آ گئے اس خواب کی تعبیر کسی کی سمجھ میں نہیں آئی تو اس وقت اس ساتی کو یوسف علیہ السلام یاد آئے اور اس نے بادشاہ سے درخواست کی کہ مجھے جیل خانہ جانے کی اجازت دیجئے۔ وہاں ایک مرد صالح ذی علم محبوس ہیں۔ ان سے خواب کی تعبیر پوچھ آؤں چنانچہ بادشاہ نے اجازت دی اور وہ ساتی حضرت یوسف علیہ السلام کی خدمت میں حاضر ہوا اور خواب بیان کر کے اس کی تعبیر پوچھی اس طرح بادشاہ کا خواب اور یوسف علیہ السلام کی تعبیر ان کی رہائی اور عروج اور بلندی کا سبب بنا کیونکہ خواب کی جو تعبیر دی وہ نہایت عجیب و غریب تھی اور پھر تعبیر کے ساتھ تدبیر بھی تھی اور پھر تدبیر کے ساتھ ایک بشیر بھی تھی کہ قلعے کے سات سال گزرنے کے بعد خوب بارش ہوگی اور پھل اور میوے افراط سے پیدا ہونگے چنانچہ فرماتے ہیں اور بادشاہ مصر نے ایک خواب دیکھا بادشاہ کا نام ریان بن ولید تھا اور عزیز مصر اس کا وزیر تھا۔ بادشاہ نے اپنے وزراء اور ارکان دولت کو جمع کر کے جو خواب دیکھا تھا اس کو بیان کرنا شروع کیا۔ چنانچہ بادشاہ نے کہا کہ میں خواب میں دیکھتا ہوں سات گائیں فرہ بہ موئی تازی ہیں جن کو سات دہلی گائیں کھا رہی ہیں اور دیکھتا ہوں سات سرسبز اور ہری بالیں اور دوسری بالیں خشک جو ان سات سبز بالوں پر لپیٹ گئیں اور ان کو خشک کر دیا بادشاہ نے اپنا خواب بیان کر کے کہا۔ اے اہل دربار میرے خواب کی تعبیر دو اگر تم خواب کی تعبیر جانتے ہو۔ اہل دربار نے کہا اول تو یہ کوئی خواب نہیں محض پریشان خیالات ہیں اور دماغی بخارات ہیں بسا اوقات انسان کو خواب میں ایسی خیالی صورتیں نظر آ جاتی ہیں جو لائق التفات نہیں ہوتیں اور دوسرے یہ کہ ہم لوگ اگرچہ امور سلطنت سے واقف ہیں مگر خوابوں کی تعبیر سے واقف نہیں بادشاہ خواب سے مضطرب تھا اس جواب سے اس کو اطمینان نہ ہوا۔ ع

یارب ایں خواب پریشان مرا تعبیر چیست

کلام کامل یہ تھا کہ سات موئی گائیں اور سات ہری بالیں سات برس ہیں، جن میں متواتر طوفانی رہے گی کچھ توں میں خوب پیداوار ہوگی، جو انات و نباتات طرب بڑھیں گے، اس کے بعد سات سال قحط ہوگا جس میں سارا کھانا امد و غنت کھا کر ختم کر ڈالو گے۔ سات آئندہ قحط بڑی کے لیے کچھ قحط اسامانی رہ جائے گا۔ یہ سات سال دہلی گائیں اور سوچی بالیں ہیں جو موئی گائیں اور ہری بالوں کو ختم کر دیں گی۔ تعبیر بتلانے کے دوران میں حضرت یوسف علیہ السلام نے ازراہ شفق و ہمدردی مطلق ایک تدبیر بھی تلقین فرمادی کہ اول سات سال میں جو پیداوار ہو اسے بڑی حفاظت سے رکھو اور کفایت شعاری سے اٹھاؤ۔ کھانے کے لیے جس قدر ملتی ضرورت ہو اسے الگ کر لو اور قحط و امد و غنت سے بچاؤ۔ ہائی لند ہالوں میں رہنے دو تاکہ اس طرح کیڑے و دھیرے محفوظ رہ سکے۔ اور سات سال کی پیداوار چھوڑ دو سال تک کام آئے۔ ایسا نہ کرو گے تو قحط کا مقابلہ کرنا دشوار ہوگا۔ یہ تعبیر و تدبیر بتلانے کے بعد انھیں بشارت سنائی جو فالہا آپ علیہ السلام کو دینی سے معلوم ہوئی تھی یعنی سات سال قحط رہنے کے بعد جو سال آئے گا اس میں حق تعالیٰ کی طرف سے فریاداری ہوگی اور خوب مینہ برسے گا یعنی ہاڑی، پھل میوے نہایت افراط سے پیدا ہوں گے، ہالوروں کے قحط و دودھ سے بھر جائیں گے۔ انگور و دھیرہ و جھڑنے کے قابل چیزوں سے لوگ شراب کھینچ کر پیں گے۔ یہ آخری بات مائل کے حسب مال فرمائی۔ یہ کلمہ وہی کام کرتا تھا۔

اور اس وقت وہ شخص جس نے دونوں قیدیوں میں سے رہائی پائی تھی وہاں مجلس میں حاضر تھا وہ بولا اور ایک مدت کے بعد اس کو یوسف علیہ السلام کا پیغام یاد آیا تو اہل دربار سے کہا میں تم کو اس کی تعبیر سے آگاہ کروں گا تم مجھے جیل خانہ جانے کی اجازت دے دو۔ بادشاہ نے اجازت سے سی اس نے جیل خانہ میں جا کر یوسف علیہ السلام سے کہا۔ اے یوسف علیہ السلام اے صدیق مجسم آپ علیہ السلام تو مجسم صدق ہیں سر سے پیر تک صدق اور سچائی آپ علیہ السلام کے ہر جز میں سرایت کیے ہوئے ہے آپ علیہ السلام کا ظاہر و باطن صدق سے لبریز ہے جو بات آپ کی زبان سے نکلتی ہے وہ سچ ہوتی ہے اور ہو بہو پوری ہوتی ہے بادشاہ نے ایک خواب دیکھا ہے آپ علیہ السلام ہم کو اس خواب کی تعبیر بتائیں کہ سات گائیں موٹی تازی ہیں ان کو سات دہلی گائیں کھائے جارہی ہیں اور سات بالیں ہری ہیں اور ان کے علاوہ دوسری سات بالیں خشک ہیں جو ان سات سبز پرلٹ کر ان کو بھی خشک کر رہی ہیں یہ خواب بادشاہ نے دیکھا ہے آپ علیہ السلام اس کی تعبیر بتلائیے تاکہ یہ تعبیر لیکر لوگوں کے پاس جاؤں اور امید ہے وہ تعبیر سن کر تیرے مرتبہ اور فضیلت اور بزرگی کو جان لیں گے اور امید ہے کہ وہ تجھے بلائیں گے۔ یوسف صدیق نے کہا اس خواب کی تعبیر یہ ہے کہ تم اپنی عادت کے مطابق سات سال تک متواتر کھیتی کرو گے یہ سات برس موٹی گائیں اور سات ہری بالیاں ہیں اور اس کے بعد سات دہلی گائیں اور سات خشک بالیاں نمودار ہوں گی یہ قحط کے سات سال ہیں جو گزشتہ سات سال کی تمام پیداوار کو کھا جائیں گے۔ بقرات کی تعبیر و تفسیر سنیں سے اس لیے فرمائی کہ گایوں سے زمین کی کاشت کی جاتی ہے اور پھر اس سے کھیتی اور بالیں نمودار ہوتی ہیں۔

اور پھر اس تعبیر کے بعد اس آنے والے قحط کی ایک تدبیر ارشاد فرمائی اور کہا پس جو کھیتی تم کا تو اس کو بالوں ہی میں چھوڑ دو تاکہ اس کو سرسری نہ لگ جائے یعنی غلہ کو صاف نہ کرو اور دانوں کو نہ نکالو غلہ کو دانوں سمیت ذخیرہ کرو تاکہ آفتوں سے محفوظ رہے مگر تھوڑا سا بقدر حاجت دانہ صاف کر لو اور باقی کو بالوں میں رہنے دو پھر تعبیر شروع فرمائی پھر ان سات برس بعد جن میں تم کھیتی کرو گے دوسرے سات برس سخت قحط اور خشک سالی کے آئیں گے جن میں سرسبزی اور شادابی نہ ہوگی۔ یہی سات سال خشک بالیں اور سات دہلی گائیں ہیں جو مونٹیوں اور سبز بالوں کو کھا جائیں گی۔ یہ قحط کے سات سال کھا جاویں گے وہ سب جو تم نے ان سالوں کے لیے پہلے سے جمع کر رکھا تھا۔ مگر تھوڑا سا بچے گا جو تم بچ کے غرض سے محفوظ کر لو گے یعنی جس قدر تم تخم پاشی کے لیے بچا رکھو گے۔ وہ تو بچا رہے گا اور باقی ختم ہو جائے گا اور سات دہلی گایوں اور سات خشک بالوں سے قحط سالی کے ان سات سالوں کی طرف اشارہ ہے پھر اس قحط کے ساتھ سات سال بعد ایک سال ایسا آئے گا جس میں لوگ غیث یعنی بارش یا غوث فریاد اور دستگیری دیئے جائیں گے غیث کے معنی باران کثیر کے ہیں یعنی خوب بارش ہوگی اور غوث کے معنی فریادری کے ہیں یعنی قحط زدہ لوگوں کی باران رحمت سے دستگیری کی جائے گی اور اس سال میں پھل اور انگور اس کثرت سے ہوں گے کہ لوگ ان کا شیرہ نموئیں گے اور شراب بنا کر پیئیں گے یوسف علیہ السلام نے اول خواب کی تعبیر بتائی پھر لذراہ شفقت و ہمدردی خلافت اس کی تدبیر بتلائی کہ اول کے سات سال ہیں جو غلہ پیدا ہو اس کو حفاظت سے رکھو اور کفایت شعاری سے خرچ کرو تاکہ آئندہ قحط کے سات سال میں گزارہ کر سکو اس طرح سات سال کی پیداوار سے چودہ سال کا کام چلاؤ پھر اس تعبیر و تدبیر کے بعد یوسف علیہ السلام نے ان کو ایک بشارت سنائی۔ ﴿فَلَمَّا بَلَغَ أَشُدَّهُ وَابْتَاعَ بَعْدَ ذَلِكَ عَامًا فِیْہِ یُفَاعَلُ

بادشاہ کی حضوری میں حاضر ہوا تو بادشاہ کی تعبیر نہایت پسند آئی۔ اس وقت بادشاہ نے کہا کہ اس شخص کو فوراً میرے پاس لیکر آؤ دیکھوں تو سہی یہ کون شخص ہے خود اس کی زبان سے اپنے خواب کی تعبیر سنوں اور اس کے علم و فضل اور عقل و دانش کے موافق اس کا اکرام کروں۔ پس جب بادشاہ کا اپنی خواہ وہ ساقی ہو یا کوئی اور ہو یوسف علیہ السلام کے پاس آیا کہ بادشاہ سلامت آپ کو یاد فرما رہے ہیں چونکہ اس طرح بلانا یہ بھی ایک قسم کی رہائی تھی اس لیے یوسف علیہ السلام نے کہا اپنے آقا کے پاس لوٹ جا میں اس وقت تک جیل خانہ سے باہر قدم نہ نکالوں گا جب تک میرا اس تہمت سے بے قصور ہونا ثابت نہ ہو جائے کہ جس کی وجہ سے مجھ کو قید میں ڈالا گیا ہے پس بادشاہ سے درخواست کرو کہ وہ تحقیق کرے کہ کیا حقیقت حال ہے؟ ان عورتوں کی جنہوں نے زلیخا کی مجلس میں مجھے دیکھ کر اپنے ہاتھ کاٹ ڈالے تھے یعنی میں ابھی جیل سے نکلنا پسند نہیں کرتا جب تک میری اس تہمت سے براءت ظاہر نہ ہو جائے جس کی بنا پر میں قید میں ڈالا گیا ہوں اور ان عورتوں کی تخصیص شاید اس لیے ہو کہ ان کے سامنے زلیخا نے یوسف علیہ السلام کی براءت اور نزاہت کا اقرار کیا تھا اور سب کے سامنے یہ کہا تھا۔ ﴿وَلَقَدْ رَآوْهُ عَنِ النَّفْسِ فَاسْتَبَعْصَمَ﴾ تحقیق کے بعد جب میں بری ثابت ہو جاؤں گا تب یہاں سے نکلوں گا اس موقع پر یوسف علیہ السلام نے عزیز مصر کی عورت کا ذکر دبا اور احتراما نہیں کیا کیونکہ وہ ان کی سیدہ تھی تحقیق میرا پروردگار عورتوں کے مکرو فریب کو خوب جانتا ہے ان عورتوں نے میرے ساتھ بڑے بڑے مکر کیے اور سب نے مل کر مجھ پر زور دیا کہ تجھے اپنی سیدہ کا کہنا ماننا چاہئے اور اس طرح مجھ کو قید ہونا پڑا۔ اللہ کو تو سب معلوم ہے تم بھی ذرا تحقیق کر لو تا کہ تم کو معلوم ہو جائے کہ خطا کس کی ہے اصل مکرو فریب تو زلیخا کا تھا مگر چونکہ سب عورتیں ان کی حامی اور مددگار تھیں۔ اس لیے عام عنوان اختیار فرمایا اور گول مول فرمایا۔ اور حیا و شرم کی وجہ سے اصل فریب والی کا نام نہ لیا کہ جس کے گھر میں پرورش پائی تھی اس کا کیا نام لوں گول مول فرمایا اور سمجھا کہ اصل حقیقت بالآخر کھل کر رہے گی۔ غرض یہ کہ اپنی واپس آیا اور یوسف علیہ السلام کا منشاء ظاہر کیا۔ بادشاہ نے ان تمام عورتوں کو جنہوں نے اپنے ہاتھ کاٹ لیے تھے مع عزیز کی عورت کے طلب کیا جب وہ سب عورتیں مع زلیخا کے حاضر ہو گئیں تو بادشاہ نے کہا، اے عورتو! تمہارا اس وقت کیا حال تھا جب کہ تم نے یوسف علیہ السلام کو اس کے نفس سے پھسلا یا تھا۔ کیا یوسف علیہ السلام نے تمہاری طرف نظر اٹھا کر بھی دیکھا تھا؟ بادشاہ کے اس سوال سے ظاہر ہے کہ بادشاہ کو اس امر کا قطعی یقین تھا کہ پھسلانے والی اور اپنی طرف لہانے والی عورتیں تھیں اور یوسف علیہ السلام نے ان کو نہیں پھسلا یا تھا بادشاہ نے یہ سوال نہیں کیا کہ یوسف علیہ السلام تم سے کیا چاہتے تھے اور تم یوسف علیہ السلام سے کیا چاہتی تھیں ایسا معلوم ہوتا ہے کہ بادشاہ نے یہ سوال نہیں کیا کہ یوسف علیہ السلام تم سے کیا چاہتے تھے اور تم یوسف علیہ السلام سے کیا چاہتی تھی ایسا معلوم ہوتا ہے کہ بادشاہ کو اس بات کا علم یقین تھا کہ یوسف علیہ السلام کی طرف سے کوئی خواہش نہ تھی۔ ساری خواہش اور اصرار اور ڈرانا اور دھمکانا عورتوں کی طرف سے تھا اصل پھسلانے والی صرف زلیخا تھی مگر بادشاہ نے بلحاظ پردہ پوشی زلیخا کو مخاطب نہ کیا بلکہ ان عورتوں کو مخاطب کیا جنہوں نے یوسف علیہ السلام سے کہا تھا کہ اپنی سیدہ کا حکم مانو۔ تمام عورتیں یک زبان ہو کر بولیں (حاشا اللہ) اللہ کی پناہ ہم کہ یوسف علیہ السلام پر کوئی تہمت لگائیں ہم نے اس میں کوئی برائی معلوم نہیں کی۔ برائی تو کیا ہمیں تو یہ معلوم ہوا کہ یہ کوئی فرشتہ ہے۔ عزیز کی عورت یعنی زلیخا جو اس وقت وہاں مجلس میں موجود تھی بولی کہ اب حق بات سب کے سامنے بالکل ظاہر ہو گئی اور چھپانا بیکار ہے بے شک حق یہی ہے کہ میں نے ہی

یوسف علیہ السلام کو اس کے نفس سے پھسلا یا تھا۔ میں نے ہی یوسف علیہ السلام کو اپنی طرف مائل کرنا چاہا تھا۔ یوسف علیہ السلام تو مجھ سے نفور اور بیزار ہو کر بھاگا جا رہا تھا اور بلاشبہ وہ بچوں میں سے ہے یوسف علیہ السلام نے جو اپنی براءت کو ظاہر کرنے کے لیے یہ کہا کہ ﴿هِيَ رَاوَدَتْنِي عَنْ نَفْسِي﴾ بالکل حق اور صدق ہے۔

بجرم خویش کرد اقرار مطلق
برآمد زد صدائے حصص الحق
بکھتا نیست یوسف را گنا ہے
منم در عشق اور گم کردہ راہ
نخست اور ابوصل خویش خواندم
چو کا رمن نداد از پیش اندام

بادشاہ نے یوسف علیہ السلام کے پاس پیغام بھیجا کہ عورتوں نے اپنے گناہ کا اقرار کر لیا ہے لہذا آپ علیہ السلام آئیے تاکہ آپ علیہ السلام کے سامنے انہیں سزا دوں یوسف علیہ السلام نے فرمایا کہ میں نے یہ اہتمام اور درخواست اس لئے نہیں کی کہ عورتوں کو سزا دی جائے بلکہ میری غرض اس سے صرف یہ تھی کہ عزیز کو معلوم ہو جائے کہ میں نے اس کی عدم موجودگی میں اس کی آبرو میں کسی قسم کی خیانت نہیں کی جس شخص نے مجھ کو مثل فرزند کے پرورش کیا اس پر بات واضح ہو جائے کہ میں نے غائبانہ اس کی عزت و ناموس میں کوئی خیانت نہیں کی اور تاکہ یہ بھی معلوم ہو جائے کہ اللہ تعالیٰ نے خیانت کرنے والوں کے حیلہ اور بہانہ کو چلنے نہیں دیا۔ بلکہ اس کو ظاہر کر کے خیانت کرنے والوں کو سوا کرتا ہے۔ چنانچہ عورتوں کا فریب نہ چل سکا۔ آخر کار حق ظاہر ہو کر رہا اور خیانت کا پردہ فاش ہوا۔ مطلب یہ ہے کہ اگر مجھ سے کوئی خیانت ہوئی ہو تو مجھ کو کامیابی نہ ہوتی۔ زلیخا نے اپنے شوہر کے ساتھ خیانت کی تھی اللہ نے اس کی قلعی کھول دی جنہور مفسرین یہ فرماتے ہیں کہ ﴿ذَلِكَ لِيَعْلَمَ أَتَىٰ لَهُ أَخُوهُ﴾ الخ یوسف علیہ السلام کا کلام ہے اور مطلب یہ ہے کہ میں نے بادشاہ سے جو درخواست کی کہ پہلے عورتوں سے دریافت کر لیا جائے تب جیل خانہ سے باہر آؤں گا اس درخواست سے میری غرض یہ تھی کہ عزیز مصر کو معلوم ہو جائے کہ میں نے غائبانہ اس کے ناموس میں کسی قسم کی کوئی خیانت نہیں کی۔

اور بعض مفسرین نے ﴿ذَلِكَ لِيَعْلَمَ أَتَىٰ لَهُ أَخُوهُ﴾ الخ کو زلیخا کا کلام قرار دیا ہے اس صورت میں آیت کا مطلب یہ ہوگا کہ زلیخا نے کہا کہ میں نے یہ سچی گواہی اس لیے دی کہ یوسف علیہ السلام کو معلوم ہو جائے کہ میں نے غائبانہ اس پر جھوٹ نہیں بولا اور اس کی خیانت نہیں کی اور میں نے یہ اقرار اس لیے بھی کیا کہ اللہ خیانت کرنے والوں کے کدو فریب کو چلنے نہیں دیتا۔ چنانچہ میں نے دیکھ لیا کہ میں نے خیانت کی تھی اور داؤد کھلیا تھا مگر اللہ نے میرا داؤ چلنے نہ دیا اور مجھ کو فضیحت کیا۔ امام رازی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ جنہور مفسرین کے نزدیک مختار یہ ہے کہ ﴿ذَلِكَ لِيَعْلَمَ أَتَىٰ لَهُ أَخُوهُ﴾ الخ یوسف علیہ السلام کا قول ہے ماقبل میں اگرچہ زلیخا کا کلام تھا مگر زلیخا کے کلام کے بعد اگر یوسف علیہ السلام کا کلام ذکر کر دیا جائے تو کوئی مضائقہ نہیں فراء کہتے ہیں کہ ایک انسان کے کلام کو دوسرے انسان کے کلام کے ساتھ ملا دینا جائز ہے اگر کوئی قرینہ موجود ہو جیسا کہ ﴿وَإِنَّ الْمُلُوكَ إِذَا دَخَلُوا قَرْيَةً أَفْسَدُوهَا وَجَعَلُوا أَعِزَّةَ أَهْلِهَا أَذِلَّةً﴾۔ بلقیس کا کلام ہے اور پھر اس کے بعد ﴿وَكَذَلِكَ يَفْعَلُونَ﴾۔ حق تعالیٰ کا کلام ہے۔ (دیکھو تفسیر کبیر: ۱۴۱/۵)



وَمَا أَبْرَأُ نَفْسِي ۚ إِنَّ النَّفْسَ لَأَمَّارَةٌ بِالسُّوءِ إِلَّا مَا رَحِمَ رَبِّي ۚ إِنَّ رَبِّي غَفُورٌ

اور میں پاک نہیں کہتا اپنے جی کو بیشک جی تو سکھاتا ہے برائی مگر جو رحم کر دیا میرے رب نے بیشک میرا رب بخشنے والا ہے اور میں پاک نہیں کہتا اپنے جی کو۔ جی تو سکھاتا ہے برائی، مگر جو رحم کیا میرے رب نے۔ بے شک میرا رب بخشنے والا ہے

رَّحِيمٌ ﴿۵۲﴾

مہربان۔

مہربان فی

مشمول برتحديث نعمت و بیان حقیقت عصمت

قَالَ النَّبِيُّ: «وَمَا أَبْرَأُ نَفْسِي ۚ... إِلَى... إِنَّ رَبِّي غَفُورٌ رَّحِيمٌ»

رابطہ:..... جب یوسف علیہ السلام نے اپنی براءت اور زناہت ثابت کرنے کے لیے اتنا زور دیا اور فرمایا کہ ﴿ذَلِكَ لِيَعْلَمَ أَتَىٰ لَهُ أَخْتُهُ بِالْغَيْبِ﴾ الخ تو ممکن تھا کہ کوئی یہ شبہ کرے کہ یہ تو ایک قسم کا فخر اور ناز اور غرور و اعجاب اور خود پسندی اور تزکیہ نفس ہے جو عند اللہ ناپسند ہے کما قال اللہ تعالیٰ ﴿فَلَا تَزُكُّوا أَنْفُسَكُمْ﴾ اس لئے یوسف علیہ السلام نے اس شبہ کے ازالہ کے لیے فرمایا ﴿وَمَا أَبْرَأُ نَفْسِي﴾ الخ یعنی اس اظہار براءت سے میرا مقصود و اعجاب اور تزکیہ نفس نہیں بلکہ تحدیث بالنعمت مقصود ہے کہ میری یہ عصمت اور یہ عفت محض اللہ کے فضل اور اس کی رحمت اور اس کی توفیق سے ہے۔

(دیکھو تفسیر قرطبی ۱: ۲۱۰ و تفسیر روح المعانی: ۲/ ۱۳ و تفسیر کبیر ۵: ۱۴۲ و تفسیر الی السعود: ۵/ ۲۲۳)

۱۔ چونکہ حضرت یوسف علیہ السلام نے اپنی براءت پر بہت زیادہ زور دیا۔ ممکن تھا کوئی غلطی آدی اس سے فخر اور غرور و اعجاب کا شبہ کرنے لگتا اس لیے اپنی زناہت کی حقیقت کھول دی کہ میں کوئی شیخی نہیں مارتا نہ پاک صاف رہنے میں اپنے نفس پر بھروسہ کر سکتا ہوں۔ محض خدا کی رحمت و اعانت ہے جو کسی نفس کو برائی سے روکتی ہے۔ یہی رحمت خصوصی عصمت انبیاء علیہم السلام کی کلیل و صاف ہے ورنہ نفس انسانی کا لامعومہ برائی کی ترغیب دیتا تھا۔ خدا تعالیٰ کی خصوصی توفیق و حمیری نہ ہوتی تو میرا نفس بھی دوسرے نفس بشریہ کی طرح ہوتا۔ "إِنَّ رَبِّي غَفُورٌ رَّحِيمٌ" سے اشارہ کر دیا کہ نفس امارہ جب توبہ کر کے "لوامہ" بن جائے تو خدا اس کی پچھلی تقصیرات معاف فرما دیتا ہے۔ بلکہ رفتہ رفتہ مہربانی سے "نفس مطمئنہ" کے درجہ تک پہنچا دیتا ہے۔

(تنبیہ) مافذ ابن تیمیہ اور ابن کثیر وغیرہ نے ﴿ذَلِكَ لِيَعْلَمَ أَتَىٰ لَهُ أَخْتُهُ بِالْغَيْبِ﴾ و ﴿وَمَا أَبْرَأُ نَفْسِي﴾ و ﴿إِنَّ النَّفْسَ لَأَمَّارَةٌ بِالسُّوءِ إِلَّا مَا رَحِمَ رَبِّي﴾ و ﴿إِنَّ رَبِّي غَفُورٌ رَّحِيمٌ﴾ تک زلیخا کا مقولہ قرار دیا ہے یعنی زلیخانے "أَنَّا زَاوَدْنَاهُ عَنْ نَفْسِهِ" کا اقرار کر کے کہا کہ اس قرار و اعتراف سے عجز کو یہ معلوم کرانا ہے کہ میں نے اس کی پیٹھ پیچھے کوئی بڑی خیانت نہیں کی۔ بیشک یوسف علیہ السلام کو بھلا ناجا تھا مگر میری مراد تو ان پر کارگر نہیں ہوتی۔ اگر میں نے مزید خیانت کی ہوتی تو ضرور اس کا پردہ فاش ہو کر رہتا۔ کیونکہ خدا غافلوں کے منکر و فریب کو چلنے نہیں دیتا۔ ہاں میں اپنے نفس کو بری نہیں کرتی جتنی غلطی مجھ سے ہوئی اس کا اقرار کر رہی ہوں۔ دوسرے آدمیوں کی طرح نفس کی شرارتوں سے میں بھی پاک نہیں۔ ان سے تو ہمت بھرا پاکباز انسان ہی محفوظ رہ سکتا ہے۔ جس پر خدا کی خاص مہربانی اور رحمت ہے۔ ابوجہان نے بھی اس کو زلیخا کا مقولہ قرار دیا ہے۔ لیکن لیتعلم اور لم اخنہ کی ضمیر میں بھائے عجز کے یوسف علیہ السلام کی طرف راجع کی ہیں۔ یعنی اپنی خطا کا صاف اقرار اس لیے کرتی ہوں کہ یوسف علیہ السلام کو معلوم ہو جائے کہ میں نے اس کی عدم موجودگی میں کوئی غلط بات نہیں کہی نہ اپنے جرم کو ان کی طرف منسوب کیا۔ واللہ اعلم۔

● قال القرطبي وقال الحسن (البصري) كَمَا قَالَ يُوسُفُ ﴿ذَلِكَ لِيَعْلَمَ أَتَىٰ لَهُ أَخْتُهُ﴾ كَرِهَ نَبِيَّ اللَّهِ أَنْ يَكُونَ قَدْ زَكَ نَفْسَهُ فَقَالَ

﴿وَمَا أَبْرَأُ نَفْسِي﴾ وَتَزَكِيَةُ النَّفْسِ مَذْمُومَةٌ قَالَ اللَّهُ تَعَالَىٰ ﴿فَلَا تَزُكُّوا أَنْفُسَكُمْ﴾ (تفسیر قرطبی: ۲۱۰/۹)

● وقال الامام الرازي كَمَا قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ ﴿ذَلِكَ لِيَعْلَمَ أَتَىٰ لَهُ أَخْتُهُ بِالْغَيْبِ﴾ كَانَ ذَلِكَ جَارِياً بِمَجْرَى مَدْحِ النَّفْسِ =

بر حاشیہ تفسیر کبیر و تفسیر ① مظہری: ۳۸/۵

مطلب یہ ہے کہ معاذ اللہ میں بطور فخر یہ نہیں کہہ سکتا کہ میرا نفس بالذات معصیت سے پاک اور بری ہے اور میں بالذات اس بات کا مدعی نہیں کہ بالذات مجھ سے معصیت اور برائی کا صدور ناممکن اور محال ہے کیونکہ برائی کا قصد نفس کی جبلت اور سرشت میں داخل ہے جو نفس بھی گناہ سے بچتا ہے وہ محض اللہ کی رحمت اور عنایت اور توفیق سے بچتا ہے نہ کہ اپنی حول اور قوت سے حضرت یوسف علیہ السلام نے ابتداء اپنی عفت اور عصمت کو بتایا تاکہ تہمت سے بالکل یہ بری ہو جائیں پھر اخیر میں غلبہ حیا اور تواضع اور ادب خداوندی کو ملحوظ رکھتے ہوئے عصمت کی حقیقت کو واضح کر دیا کہ کسی کی عصمت اور نزاہت ذاتی نہیں بلکہ محض فضل خداوندی ہے اور اللہ کی توفیق و عنایت اور اس کی حفاظت و رحمت کے تابع ہے بغیر اس کی رحمت و عنایت کے کوئی فرد گناہ سے محفوظ نہیں رہ سکتا خوب سمجھ لو کہ عصمت کی حقیقت صرف اللہ کی حفاظت اور رحمت ہے لہذا اہل عصمت و عفت کو چاہئے کہ اپنی عفت اور عصمت پر نظر نہ کریں بلکہ اللہ کی رحمت اور حفاظت پر نظر کریں کہ اگر اللہ تعالیٰ حفاظت نہ فرماتے تو معصیت سے محفوظ رہنا ناممکن اور محال ہے ﴿لَا تَحَاصِمُ الْيَوْمَ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ إِلَّا مَنْ رَحِمَ﴾ چنانچہ فرماتے ہیں اور جب یوسف علیہ السلام نے خیانت سے اپنی براءت ظاہر فرمائی تو ممکن تھا کہ کسی کو یہ خیال ہو کہ یہ تو فخر اور ناز اور خود ستائی اور اپنے نفس کی پاکی اور صفائی ہے جو خدا کے نزدیک پسندیدہ نہیں تو اس خیال کے ازالہ کے لیے فرمایا کہ میں اپنے نفس کی پاکی اور صفائی بیان نہیں کرتا یعنی اس گزشتہ قول سے میری یہ غرض نہیں کہ میں اپنے نفس کی پاکیزگی ظاہر کروں کہ میرا نفس پاکیزہ ہے البتہ تحقیق میں خوب جانتا ہوں کہ نفس بالذات برائی کا حکم دینے والا ہے نفس کی طبیعت اور جبلت میں برائی کا میلان رکھا ہوا ہے ایک لمحہ کے لیے بھی نفس پر اعتماد نہیں کیا جاسکتا مگر جس وقت خدا مہربانی کرے تو اس وقت انسان نفس غدار کے شر اور فتنہ سے بچ سکتا ہے صرف اللہ کی رحمت اور عنایت ہی نفس اور شیطان سے حفاظت کر سکتی ہے بے شک میرا پروردگار بخشنے والا مہربان ہے یوسف علیہ السلام نے اول خیانت اور تہمت سے اپنی براءت کو خوب اچھی طرح ثابت کیا اور بعد میں بطور تواضع اور خاکساری یہ فرمایا ﴿وَمَا أَتَّبِعُ نَفْسِي﴾ الخ اشارہ اس طرف فرمایا کہ بندہ کی عصمت اور نزاہت سب اللہ کی رحمت اور عنایت پر موقوف ہے نفس کے جلی اور ذاتی شر سے محفوظ رہنا بغیر اللہ کی رحمت اور بغیر اس کی حفاظت کے ممکن نہیں اور یہ جو کچھ میں کہہ رہا ہوں کہ میں نے کسی قسم کی خیانت نہیں کی اس سے مقصود اپنی پاکی اور صفائی اور خود ستائی نہیں بلکہ اللہ کے فضل اور اس کی رحمت کا شکر ادا کرتا ہوں کہ اس نے اپنی رحمت اور توفیق سے مجھ کو نفس کے شر سے محفوظ رکھا میرا یہ فعل بطور تحدیثِ نعمت ہے ﴿وَأَمَّا بِدْعَمَةٍ رَبِّكَ فَبَدِلَ﴾ لذت اور فرحت اور مسرت کے ساتھ اس کی نعمت حفاظت کا ذکر کر رہا ہوں کیونکہ خوب جانتا ہوں کہ آدمی اپنی ذاتی جبلت سے ہر وقت اللہ کی رحمت اور اس کی مغفرت کا محتاج ہے جس درجہ کی رحمت اور سنایت شامل حال ہو گیا اس درجہ کی عصمت اور حفاظت اس کی دستگیر ہوگی کسی کے لیے یہ جائز نہیں کہ وہ اپنی عصمت یا عفت کو اپنے = وتزکینہا وقال الله تعالى ﴿وَلَا تُكْوُوا أُنُفُسَكُمْ﴾ فاستدرک ذلك على نفسه بقوله ﴿وَمَا أَتَّبِعُ نَفْسِي﴾ والمعنى وما ازكى نفسى ﴿إِنَّ النَّفْسَ لَأَكْثَرُ هَاسِرَةٍ﴾ مبالغة الى القبايح راغبة في المعصية الخ۔ (تفسیر کبیر: ۱۲۲/۵)

① قال القاضي ثناء الله قال يوسف عليه السلام تنبيهاً على انه لم يرد بذلك تزكية النفس والعجب بحاله بل اظهار ما انعم الله عليه من العصمة والتوفيق وترعيب الناس الى الاقتداء به والاقتفاء بآثاره۔ (تفسیر مظہری: ۳۸/۵)

نفس کا ذاتی اقتضاء جانے نفس کا ذاتی اقتضاء توبہ کی ہی طرف ہے اور برائی سے بچنا یہ اللہ کی رحمت اور توفیق سے ہے میں اپنی براءت کے بارے میں جو کچھ کہہ رہا ہوں وہ بطور تہذیب و نعت کہہ رہا ہوں کہ اس نے اپنی رحمت سے مجھ کو سوء اور فحشاء سے بالکل محفوظ رکھا اور فخر اور اعجاب یہ بھی ایک قسم کا سوء ہے اس سے بھی اللہ نے مجھ کو محفوظ رکھا اس کہنے میں میری نظر اپنی ذات پر نہیں بلکہ اس کی رحمت اور عنایت پر ہے کہ اگر وہ اپنی رحمت سے میری حفاظت نہ فرمایا تو اندیشہ تھا کہ میں ان کی طرف مائل ہو جاتا۔

ذکر اختلاف مفسرین در تفسیر اس آیت: جمہور مفسرین نے پہلی آیت ﴿وَلَوْلِكَ لِيَعْلَمَ آلُ لَهْ اُخْنَهُ بِالْغَيْبِ وَآلُ اللّٰهِ لَا يَهْدِيْكَ تَكِيْدَ الْخَائِدِيْنَ﴾ اور اس آیت کو یعنی ﴿وَمَا اَتُوْنِيْ نَفْسِيْ﴾ الخ کو یوسف علیہ السلام کا کلام قرار دیا ہے کیونکہ یہ جملہ غایت درجہ توضیح اور انکساری اور خدا پرستی پر دلالت کرتا ہے جو یوسف علیہ السلام ہی کے شایان شان ہے اور زلیخا اس وقت تک مسلمان نہیں ہوتی تھی بت پرست تھی اور ظاہر ہے کہ ایسا کلام معرفت التیام تو خدا پرست ہی کی زبان سے نکل سکتا ہے اور بت پرست کی زبان سے ایسا کلام کہاں نکل سکتا ہے (دیکھو زاد المسیر لابن جوزی: ۴/۲۴۲)

اور بعض مفسرین اس طرف گئے ہیں کہ یہ تمام کلام زلیخا کا ہے جس میں اس نے صراحت کے ساتھ کہہ دیا کہ قصور میرا ہی تھا اور یوسف علیہ السلام بری ہیں اور میں اپنے نفس کو بری نہیں بتلاتی بے شک نفس بری باتوں کا حکم دیتا ہے مگر جس پر خدا رحم کرے سو اس کا نفس اس کو بری بات کا حکم نہیں دیتا انہی میں یوسف علیہ السلام بھی ہے بے شک میرا پروردگار بخشنے والا مہربان ہے یعنی گویں نے گناہ کیا ہے مگر خدا غفور رحیم ہے مجھے امید ہے کہ وہ میرا گناہ معاف فرمائے گا اور میں نے اپنے قصور کا علانیہ اقرار اس لیے کر لیا کہ یوسف علیہ السلام سمجھ لے کہ میں نے اس کی پیٹھ پیچھے اس پر کوئی بہتان نہیں باندھا یہ قول بعض مفسرین کا ہے مگر راجح اور مختار قول یہی ہے کہ اس قسم کا کلام یعنی ﴿وَمَا اَتُوْنِيْ نَفْسِيْ﴾ الخ اس بات پر دلالت کرتا ہے کہ یہ کلام اس شخص کا ہے جو متقی اور پرہیزگار ہو اور گناہوں سے بچنے والا اور بھاگنے والا ہو اور پھر بطور توضیح اور خاکساری یہ کہتا ہو کہ میں اپنے آپ کو پاک اور بری نہیں بتلاتا جو کچھ ہوا وہ سب اللہ کی رحمت اور توفیق سے ہوا یہ کلام اس عورت کے مناسب نہیں جس نے اپنی جدوجہد کو اللہ کی معصیت اور شوہر کی خیانت میں خرچ کر ڈالا ہو (دیکھو تفسیر کبیر: ۵/۱۴۳)

وَقَالَ الْمَلِكُ اَتُنُوْنِيْ بِهٖ اَسْتَخْلِصُہٗ لِنَفْسِيْ ۚ فَلَمَّا كَلَّمَهُ قَالَ اِنَّكَ الْيَوْمَ

لو کہ بادشاہ نے لے آؤ اس کو میرے پاس میں خاص کر رکھوں اس کو اپنے کلام میں فلا پھر جب بات چیت کی اس سے کہا اہی تو نے آج سے ہمارے پاس لو کہ بادشاہ نے، لے آؤ اس کو میرے پاس، میں خاص کر رکھوں اس کو اپنے کام میں۔ پھر جب بات چیت کی اس سے کہا، آج تو نے آج ہمارے پاس

لَدَيْنَا مَكِيْنٌ اَمِيْنٌ ﴿۵۵﴾ قَالَ اجْعَلْنِيْ عَلٰی خَزَايِنِ الْاَرْضِ ۚ اِنِّيْ حَفِيْظٌ عَلِيْمٌ ﴿۵۶﴾

بلکہ پانی معتبر ہو کر فلا یوسف نے کہا مجھ کو مقرر کر ملک کے خزانوں پر نگہبان ہوں خوب جاننے والا فلا بلکہ پانی معتبر ہو کر۔ یوسف نے کہا، مجھ کو مقرر کر ملک کے خزانوں پر۔ میں خوب نگہبان ہوں خبردار۔

فلا یعنی میرا امین خاص رہے گا۔ =

وَكَذَلِكَ مَكَّنَّا لِيُوسُفَ فِي الْأَرْضِ ۖ يَتَّبِعُوا مِنْهَا حَيْثُ يَشَاءُ ۖ نُصِيبُ بِرَحْمَتِنَا

اور یوں قدرت دی ہم نے یوسف کو اس زمین میں جگہ پکوتا تھا اس میں جہاں چاہتا تھا پہنچا دیتے ہیں ہم رحمت اپنی اور یوں قدرت دی ہم نے یوسف کو اس زمین میں۔ جگہ پکڑے اس میں جہاں چاہے۔ پہنچاتے ہیں ہم اپنی مہر

مَنْ نَشَاءُ وَلَا نُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ ۝ وَلَا جُزْءُ الْآخِرَةِ خَيْرٌ لِلَّذِينَ آمَنُوا وَكَانُوا

جس کو چاہیں اور ضائع نہیں کرتے ہم بدلہ بھلائی والوں کا اور ثواب آخرت کا بہتر ہے ان کو جو ایمان لائے اور رہے جس کو چاہیں۔ اور ضائع نہیں کرتے ہم نیک بھلائی والوں کا۔ اور نیک آخرت کا بہتر ہے ان کو جو یقین لائے، اور رہے

يَتَّقُونَ ۝

پرہیزگاری میں

پرہیزگاری میں۔

یوسف علیہ السلام کی شاہ مصر سے ملاقات اور بالمشافہ گفتگو اور تفویض اختیارات سلطنت

قَالَ تَزَالُ تَطَّلِعُ عَلَى الْأَفْئِدَةِ الْمُتَنَبِّئِينَ ۚ أَلَيْسَ لَكَ الْمَلِكُ ۚ نَبَأَ لِيُتَنَبِّئَكَ ۚ أَلَمْ تَكُنْ فِي الْبَلَدِ الْأَمْنِ ۖ وَكَانُوا يَتَّقُونَ ۝

اور جب بادشاہ کو یوسف علیہ السلام کی براءت اور نواہت کا کامل یقین ہو گیا اور یوسف علیہ السلام کی اس شرط نے کہ عورتوں سے کچھ پہلے سے معتقد ہو چکا تھا۔ بالمشافہ باتیں سن کر بالکل ہی گرویدہ ہو گیا اور حکم دے دیا کہ آج سے آپ ہمارے پاس نہایت معزز و معتبر ہو کر رہیں گے۔ حضرت شاہ صاحب رحمہ اللہ لکھتے ہیں کہ ”اب عزیز کا علاقہ موقوف کیا اپنی محبت میں رکھا۔“

یعنی یعنی دولت کی حفاظت بھی پوری کر دے گا اور اس کی آمد و خرچ کے ذرائع اور حساب و کتاب سے خوب واقف ہوں۔ یوسف علیہ السلام نے خود درخواست کر کے مالیات کا کام اپنے سر لیا۔ تاکہ اس ذریعہ سے عامہ خلائق کو پورا نفع پہنچا سکیں۔ خصوصاً آنے والے خوفناک قحط میں نہایت خوش انتظامی سے مخلوق کی خبر گیری اور حکومت کی مالی حالت کو مضبوط رکھ سکیں۔ اس سے ظاہر ہوتا ہے کہ انبیاء علیہم السلام دنیا کی عقل بھی کامل رکھتے ہیں۔ اور یہ کہ ہمدردی خلائق کے لیے مالیات کے قصوں میں بڑا نشان نبوت یا بزرگی کے خلاف نہیں سمجھتے نیز ایک آدمی اگر نیک نیتی سے یہ سمجھے کہ فلاں منصب کا میں اہل ہوں اور دوسروں سے یہ کام اچھی طرح سن نہ پڑے گا تو مسلمانوں کی خیر طبعی اور نفع رسانی کی غرض سے اس کی خواہش یا درخواست کر سکتا ہے۔ اگر حسب ضرورت اپنے بعض خصال حنہ اور اوصاف حمیدہ کا تذکرہ کرنا پڑے تو یہ ناجائز مدح سرائی میں داخل نہیں۔ عبدالرحمن بن سمرہ کی ایک حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ جو شخص از خود امارت طلب کرے تو اس کا بار اسی کے کندھوں پر ڈال دیا جاتا ہے (غیبی امانت مددگار نہیں ہوتی) یہ اس وقت ہے جب طلب کرنا محض نفس پروری اور جاہ پسندی وغیرہ اغراض کی بناء پر ہو۔ واللہ اعلم۔

ف۔ جہاں چاہتے اترتے اور جو چاہتے تصرف کرتے۔ گویا ربیع بن الولید ہر اسے نام بادشاہ تھا۔ حقیقت میں یوسف علیہ السلام بادشاہی کر رہے تھے۔ اور ”عزیز“ کہہ کر پکارے جاتے تھے۔ جیسا کہ آگے آئے گا۔ بعض علماء نے لکھا ہے کہ بادشاہ آپ علیہ السلام کے ہاتھ پر مسلمان ہو گیا۔ نیز اسی زمانہ میں عزیز مصر کا انتقال ہوا تو اس کی عورت نے زلیخانے آپ علیہ السلام سے شادی کر لی۔ واللہ اعلم۔ محدثین اس پر اعتماد میں کرتے۔

ق۔ جو بھلائی اور نیکی کا راستہ اختیار کرے خدا اس کو دنیا میں بھی شہناجیل دیتا ہے۔ خواہ ثروت و حکومت یا لذت و عشرت، حیات طیبہ، اور غنائے قلبی۔ حضرت یوسف علیہ السلام کو یہ سب چیزیں عنایت فرمائیں۔ رہا آخرت کا اجر، سو وہ ایک ایسا نادر و پرہیزگار کے لیے دنیا کے اجر سے کہیں بہتر ہے۔ حضرت شاہ صاحب رحمہ اللہ لکھتے ہیں۔ ”یہ جواب ہوا ان کے سوال کا کہ اولاد ابراہیم اس طرح“ شام سے مصر میں آئی اور بیان ہوا کہ بھائیوں نے حضرت یوسف کو گھر سے دور پھینکا تاکہ ذلیل ہو۔ اللہ نے عزت دی اور ملک پر اختیار دیا۔ ایسا ہی ہوا ہمارے حضرت علی علیہ السلام کو۔“

سے بھی دریافت کر لیا جائے بادشاہ کو اور بھی اطمینان دلادیا کہ تحقیقات کی شرط وہی آدمی لگا سکتا ہے جس کو اپنی براءت کا کامل یقین ہو اور خواب کی تعبیر اور پھر اس کے متعلق تدبیر سن کر تو بادشاہ حیران ہی رہ گیا اور کہنے لگا اس شخص کو فوراً میرے پاس لے کر آؤ ایسے شخص کو تو میں خالص اپنے لیے مقرر کروں گا اور عزیز مصر سے ان کا کوئی تعلق نہیں ہوگا۔ یعنی براہ راست مجھ سے وابستہ ہوں گے اور عزیز مصر کے ماتحت نہ ہوں گے چنانچہ لوگ ان کو بادشاہ کے پاس لائے پس جب بادشاہ نے یوسف علیہ السلام سے بالمشافہ باتیں کیں تو ان کی فہم و فراست کو دیکھ کر بالکل ہی گرویدہ ہو گیا اور حکم دیا کہ تحقیق تو آج سے ہمارے یہاں بڑے مرتبہ والا اور بڑا معتبر ہے بعد ازاں خواب کی تعبیر کا ذکر آیا بادشاہ نے کہا کہ اتنے بڑے قضا کا انتظام بڑا بھاری کام ہے یوسف علیہ السلام نے اس کی تدبیر اور انتظام کا طریقہ بتلایا بادشاہ نے کہا کہ اس کا عظیم کام کو کفیل اور ذمے دار بنے گا یہ انتظام کس کے سپرد کیا جائے اے یوسف علیہ السلام! میں دیکھتا ہوں کہ تم مجسم صدق اور امانت ہو تم سے کسی قسم کی خیانت کا اندیشہ نہیں صدق اور امانت اور فہم و فراست تمہارے چہرہ سے عیاں ہے دل تمہاری طرف مائل ہے جیسا اطمینان تم پر کیا جاسکتا ہے ویسا اطمینان دوسرے عمال اور حکام پر نہیں کیا جاسکتا یوسف علیہ السلام نے کہا اچھا مجھے ملک کے خزانوں پر مقرر کر دیجئے یعنی ملکی پیداوار اور اس کی آمد و خرچ کا افسر مجھے مقرر کر دیجئے تاکہ یہ خزانے صحیح حق داروں کو پہنچا سکوں اور اس طرح سے بندگان خدا کو آسانی کے ساتھ روزی پہنچا سکوں اور عجب نہیں کہ ساتھ ساتھ یہ بھی خیال کیا ہو کہ یہ عدل و انصاف دعوت حق کا ذریعہ اور وسیلہ بنے گا اور فرمایا کہ تحقیق میں خدا داد علم اور فہم سے بڑا حفاظت کرنے والا ہوں بیت المال کو خیانت سے محفوظ رکھوں گا جن سے مال لینا ہے ان سے لیا جائے گا اور جن کو دینا چاہئے ان کو دیا جائے گا اور بڑا خبردار واقف کار ہوں یعنی حق تعالیٰ نے مجھ میں انتظام کی صلاحیت رکھی ہے اگر آپ نے مجھ کو مقرر کر دیا تو ان شاء اللہ ایسا انتظام کروں گا کہ خدا کے فضل سے کوئی بھوکا نہیں مرے گا چنانچہ بادشاہ نے اس کو منظور کیا اور یوسف علیہ السلام کے ہاتھ پر مشرف بہ اسلام ہوا اور ان کو اپنا وزیر بنا دیا اور سلطنت کا مختار کر دیا اور عزیز مصر کو معزول کر کے سلطنت کے تمام انتظامات ان کے سپرد کر دیئے اور مصر کے تمام خزانے پر متصرف ہو گئے اور تمام قلمرو میں انہی کا حکم چلنے لگا چند روز کے بعد عزیز مصر کا انتقال ہو گیا اور یوسف علیہ السلام عزیز مصر کے لقب سے مشہور ہوئے کہ قولہ تعالیٰ فیما بعد ﴿قَالُوا يَا أَيُّهَا الْعَزِيزُ﴾ الخ اور عزیز مصر کے بعد بادشاہ نے یوسف علیہ السلام کی عزیز مصر کی بیوی زلیخا سے شادی کر دی جس سے دو لڑکے پیدا ہوئے ایک افرانیم اور دوسرا یشا (تفصیل کے لیے دیکھو تفسیر قرطبی: ۹/۲۱۲ و زاد المسیر: ۴/۲۴۳ و تفسیر ابن کثیر: ۲/۴۸۲)

نکتہ:..... خوب سمجھ لو کہ خلیفہ راشد وہی ہے جو حفیظ و علیم کا مصداق ہو پھر ابو بکر رضی اللہ عنہ و عمر رضی اللہ عنہ کے حال پر ایک نظر ڈالو! یوسف صدیق علیہ السلام کا نمونہ نظروں کے سامنے آجائے گا۔ اور ہم نے ایسے ہی عجیب طور پر یوسف علیہ السلام کو زمین مصر میں جگہ دی یعنی اس ملک میں حکومت اور تمکنت عطا کی اور اقتدار اور اختیار دیا کہ اس زمین میں سے جہاں چاہیں رہیں۔ قید خانہ کی تنگی اور تکلیف کے بعد یہ وسعت اور فراخی عطا کی کہ جہاں چاہیں رہیں سارا ملک ان پر فریفتہ ہے اور یہ سب اللہ کی رحمت ہے اور ہم جس کو چاہیں اپنی رحمت پہنچائیں کوئی ہمارا ہاتھ پکڑنے والا نہیں اور ہم نیکوکاروں کے ثواب کو ضائع نہیں کرتے اور البتہ اہل ایمان اور اہل تقویٰ کو جو اجر آخرت میں ملے گا وہ اس دنیاوی اجر سے کہیں بہتر ہے جس کے سامنے دنیا کی دولت و

ثروت سب ہیج ہے یعنی یوسف علیہ السلام کو جو دنیاوی سلطنت ملی وہ اس کی رحمت کا ایک حصہ ہے یوسف علیہ السلام نیک و کاری اور پرہیز گاری کی بدولت قعر چاہ سے نکل کر تخت جاہ پر پہنچے اور آخرت میں جو اجر و ثواب ان کے لیے مقدر ہے وہ وہم و گمان سے بالا اور برتر ہے۔

دنیا و عقبی کے قدر یافت کہ او جانب صبر و تقویٰ شناخت

خدا کی قدرت کا کرشمہ دیکھو کہ کہاں سے کہاں پہنچایا کنوئیں سے نکال کر مصر کا فرمانروا بنایا شاہ عبد القادر جو فرماتے ہیں یہ ”جواب ہوا ان کے سوال کا کہ اولاد ابراہیم علیہ السلام اس طرح شام سے مصر میں آئی اور بیان ہوا کہ بھائیوں نے یوسف علیہ السلام کو گھر سے دور پھینکا تاکہ ذلیل ہوں اللہ نے عزت دی اور ملک پر اختیار دیا ایسا ہی ہوا حضرت محمد علیہ السلام کو۔“ (موضح القرآن)

وَجَاءَ إِخْوَتُهُ يُوسُفَ فَدَخَلُوا عَلَيْهِ فَعَرَفَهُمْ وَهُمْ لَهُ مُنْكَرُونَ ۝ وَلَمَّا جَهَّزَهُم

اور آئے بھائی یوسف کے پھر داخل ہوئے اس کے پاس تو اس نے پہچان لیا ان کو، اور وہ نہیں پہچانتے تھے فلا اور جب تیار کر دیا ان کو اور آئے بھائی یوسف کے، پھر داخل ہوئے اس پاس، تو اس نے پہچانا ان کو، اور وہ نہیں پہچانتے۔ اور جب تیار کر دیا ان کو

بِمَهَازِهِمْ قَالَ ائْتُونِي بِآخِ لَكُمْ مِّنْ أَبِيكُمْ ۚ اَلَا تَرَوْنَ اَنِّي اُفِي الْكَيْلِ وَاَنَا خَيْرُ

ان کا اسباب کہا لے آؤ میرے پاس ایک بھائی جو تمہارا ہے باپ کی طرف سے تم نہیں دیکھتے ہو کہ میں پورا دیتا ہوں ماپ اور خوب طرح ان کا اسباب، کہا لے آؤ میرے پاس ایک بھائی، جو تمہارا ہے باپ کی طرف سے، تم نہیں دیکھتے ہو کہ میں پوری دیتا ہوں بھرتی اور خوب

الْمُنْزِلِينَ ۝ فَاِنْ لَّمْ تَاْتُونِي بِهٖ فَلَا كَيْلَ لَكُمْ عِنْدِي وَلَا تَقْرُبُوْنِ ۝۱۰ قَالُوْا سَنُرَاوِدُ

اتلانا ہوں مہمانوں کو فلا پھر اگر اس کو نہ لائے میرے پاس تو تمہارے لیے بھرتی نہیں میرے نزدیک اور میرے پاس نہ آؤ۔ بولے ہم خواہش کریں گے اتارتا ہوں۔ پھر اگر اس کو نہ لائے میرے پاس تو بھرتی نہیں تم کو میرے نزدیک، اور میرے پاس نہ آؤ۔ بولے ہم خواہش کریں گے

فلا موضح القرآن میں ہے ”جب حضرت یوسف علیہ السلام ملک مصر پر مختار ہوئے خواب کے موافق سات برس خوب آبادی کی اور ملک کا اناج بھرتے گئے۔ پھر سات برس کے قحط میں ایک بھاد مہماندہ کرکوا یا اپنے ملک والوں کو اور ہر دہائیوں کو برابر مگر ہر دہائی کو ایک اونٹ سے زیادہ نہ دیتے تھے اس میں ملتی ہوئی قحط سے اور خزانہ بادشاہ کا بھر گیا۔ ہر طرف قحطی کی مصر میں اناج سستا ہے ان کے بھائی خریدنے کی عرض سے آئے۔ ان کے قن و قوش، بیت، وضع قلع میں چندال تغیر نہ ہوا تھا۔ ادھر حضرت یوسف علیہ السلام برابر اپنے باپ بھائیوں کا تقصد کرتے رہے ہوں گے اور وہاں پہنچنے پر ان کا نام و نشان بھی دریافت کر لیا ہوا گیا کہ سلاطین و اعیان سے ملاقات کرنے میں عموماً ہوا کرتا ہے۔ چنانچہ بعض تقاسیر میں ہے کہ انہوں نے یوسف علیہ السلام سے اپنا نام و نسب وغیرہ بیان کیا۔ ہاں یوسف علیہ السلام ہدائی کے وقت چونکہ بہت چھوٹے تھے اور بھائیوں کو پہلے سے ادھر خیال بھی نہ تھا بادشاہوں کے یہاں عام آدمیوں کی یہ جرات ہو سکتی ہے کہ ان کا نام و نسب وغیرہ دریافت کریں۔ اس لیے وہ یوسف علیہ السلام کو نہ پہچان سکے۔

۱۰ حضرت یوسف علیہ السلام نے اپنے بھائیوں کی خوب مدارات اور مہمانداری کی۔ ایک ایک اونٹ کی کس غلط دی۔ یہ خاص مہربانی اور اخلاق دیکھ کر کہتے ہیں انہوں نے درخواست کی کہ ہمارے ایک ملائی بھائی (بنیامین) کو بوڑھے غزوہ باپ نے تسکین خاطر کے لیے اپنے پاس روک لیا ہے کیونکہ اس کا دوسرا بیٹا بھائی (یوسف) جو باپ کو بے حد محبوب تھا مدت ہوئی کہیں جھگڑ میں ملاک ہو چکا ہے۔ اگر بنیامین کے حصہ کا غلام بھی ہو تو رحمت فرمائیں تو بڑی نوازش ہوگی۔ یوسف علیہ السلام نے فرمایا کہ اس طرح غائب کا حصہ دینا خلاف قاعدہ ہے تم پھر آؤ تو بنیامین کو ساتھ لاؤ تب اس کا حصہ پاسکو۔ لے۔ میرے اخلاق اور مہمان نوازی کو تم خود =

عَنْهُ آتَاهُ وَآثًا لِّفَعْلُونِ ۝ وَقَالَ لِفَتَيْنِهِ اجْعَلُوا بِضَاعَتَهُمْ فِي رِحَالِهِمْ لَعَلَّهُمْ

اس کے باپ سے اور ہم کو یہ کام کرنا ہے **ف** اور کہہ دیا اپنے خدمت گاروں کو رکھ دو ان کی پونجی ان کے اسباب میں شاید اس کے باپ سے، اور البتہ ہم کو کرنا ہے۔ اور کہہ دیا، خدمتگاروں کو اپنے رکھ دو ان کی پونجی ان کے بوجھوں میں، شاید

يَعْرِفُونَهَا إِذَا انْقَلَبُوا إِلَى أَهْلِهِمْ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ۝ فَلَمَّا رَجَعُوا إِلَىٰ أَبِيهِمْ قَالُوا

اس کو پہچانیں جب پھر کر پہنچیں اپنے گھر شاید وہ پھر آجائیں **ف** پھر جب پہنچے اپنے باپ کے پاس بولے اس کو پہچانیں، جب پھر کر جائیں اپنے گھر، شاید وہ پھر آئیں۔ پھر جب پھر گئے اپنے باپ پاس، بولے،

يَا أَبَانَا مُنِعَ مِنَّا الْكَيْلُ فَأَرْسِلْ مَعَنَا آخَانًا نَّكَتِلْ وَآثًا لَهُ لِحَفْظُونِ ۝ قَالَ هَلْ

اے باپ روک دی گئی ہم سے بھرتی سو بیج ہمارے ساتھ بھائی کو کہ بھرتی لے آئیں، اور ہم اس کے نگہبان ہیں **ف** کہا میں کیا اے باپ بند ہوئی ہم سے بھرتی، سو بیج ہمارے ساتھ بھائی ہمارا، کہ بھرتی لائیں، اور ہم اس کے نگہبان ہیں۔ کہا، میں

أَمْنُكُمْ عَلَيْهِ إِلَّا كَمَا أَمِنْتُكُمْ عَلَىٰ أَخِيهِ مِنْ قَبْلُ ۖ فَاللَّهُ خَيْرٌ حِفْظًا ۖ وَهُوَ أَرْحَمُ

اعتبار کروں تمہارا اس پر مگر وہی جیسا اعتبار کیا تھا اس کے بھائی پر اس سے پہلے، سو اللہ بہتر ہے نگہبان اور وہی ہے سب مہربانوں سے اعتبار کروں تمہارا اس پر وہی، جیسا اعتبار کیا تھا اس کے بھائی پر پہلے۔ سو اللہ بہتر ہے نگہبان، اور وہ ہے سب مہربانوں سے

الرَّحِيمِ ۝ وَلَمَّا فَتَحُوا مَتَاعَهُمْ وَجَدُوا بِضَاعَتَهُمْ رُدَّتْ إِلَيْهِمْ ۖ قَالُوا يَا أَبَانَا مَا

مہربان **ف** اور جب کھولی اپنی چیز بست پائی اپنی پونجی کہ پھیر دی گئی ان کی طرف، بولے اے باپ ہم کو مہربان۔ اور جب کھولی اپنی چیز بست، پائی اپنی پونجی پھری آئی ان کی طرف۔ بولے، اے باپ ! وہی جو

= مثلاً دیکھئے جو ہم اس کے بعد نہیں اپنے چھوٹے بھائی کے لانے میں کچھ تردد ہو سکتا ہے؟

ف یعنی دلائے تو سمجھا جائے گا کہ تم جھوٹ بول کر اور دھوکہ دے کر خلاف قاعدہ ایک اونٹ زیادہ لینا چاہتے تھے اس کی سزا یہ ہوگی کہ آئندہ خود تمہارا حصہ بھی سوخت ہو جائے گا بلکہ میرے پاس یا میرے قلمرو میں آنے کی بھی اجازت نہ ہوگی۔

ف یعنی جو باپ سے اس کا جادہ کرنا سخت مشکل ہے تاہم ہماری یہ کوشش ہوگی کہ باپ کو کسی تدبیر سے راضی کر لیں۔ امید ہے کہ کسی نہ کسی طرح ہم اپنے مقصد میں کامیاب ہو کر رہیں گے۔

ف یعنی جو پونجی دے کر غلہ خریدا تھا، حکم دیا کہ وہ بھی خفیہ طور پر ان کے اسباب میں رکھ دو تاکہ گھر پہنچ کر جب اسباب کھولیں اور دیکھیں کہ غلہ کے ساتھ قیمت بھی واپس دے دی گئی تو دوبارہ ادھر آنے کی ترغیب مزید ہو کہ ایسے کریم بادشاہ کہاں ملتے ہیں اور ممکن ہے قیمت نہ موجود ہونے کی بناء پر دوبارہ آنے سے مجبور رہیں اس لیے قیمت واپس کر دی۔ بعض نے کہا کہ یوسف علیہ السلام نے بھائیوں سے قیمت لینا مروت و کرم کے خلاف سمجھا۔

ف یعنی یوسف کی طرح اس کے متعلق کچھ تردد نہ کیجئے۔ اب ہم چوتھے ہو گئے ہیں پوری طرح حفاظت کریں گے۔

ف یعنی یہی الفاظ "وَأَنَّا لَهُ لِحَافِظُونَ" تم نے یوسف علیہ السلام کو ساتھ لے جاتے وقت کہے تھے۔ پھر تمہارے وعدہ پر کیا اعتبار ہو۔ ہاں اس وقت ضرورت شدید ہے جس سے اطمینان نہیں کیا جاسکتا۔ اس لیے تمہارے ساتھ بھیجنا ناگزیر معلوم ہوتا ہے۔ سو میں اس کو خدا کی حفاظت میں دیتا ہوں۔ وہی اپنی مہربانی سے اس کی حفاظت کرے گا۔ اور مجھ کو یوسف علیہ السلام کی ہدائی کے بعد دوسری مصیبت سے بچائے گا۔

دَخَلُوا مِنْ حَيْثُ أَمَرَهُمْ أَبُوهُمْ ۚ مَا كَانَ يُغْنِي عَنْهُ مِنَ اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا حَاجَةً

داخل ہوئے جہاں سے کہا تھا ان کے باپ نے نہ کچھ نہ بچا سکتا تھا ان کو اللہ کی کسی بات سے مگر ایک خواہش تھی
داخل ہوئے جہاں سے کہا تھا ان کے باپ نے۔ کچھ نہ بچا سکتا تھا ان کو اللہ کی کسی چیز سے۔ مگر ایک خواہش تھی

فِي نَفْسٍ يَعْقُوبَ قَضَاهَا ۚ وَإِنَّهُ لَذُو عِلْمٍ لِّمَا عَلَّمْنَاهُ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا

یعقوب کے جی میں سو پوری کر چکا۔ اور وہ تو خبردار تھا جو کچھ ہم نے اس کو سکھایا، لیکن بہت لوگوں کو
یعقوب کے جی میں، سو کر چکا۔ اور وہ تو خبردار تھا ہمارے سکھائے، لیکن بہت لوگ

يَعْلَمُونَ ﴿٥٨﴾

خبر نہیں

زرا
خبر نہیں رکھتے۔

ظہور قحط عظیم در اطراف مصر و شام

قَالَ تِلْكَ: ﴿وَجَاءَ أَخُوهُ يُسُفَ فَدَخَلُوا عَلَيْهِ...﴾ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٥٨﴾

ربطہ:..... غرض یہ کہ اس طرح یوسف علیہ السلام کو خزانہ مصر پر اقتدار اور اختیار حاصل ہوا اور بادشاہ نے سلطنت کا انتظام
حضرت یوسف علیہ السلام کے سپرد کیا اور ارکان دولت اور وزراء اور امراء نے سر تسلیم خم کر دیا اور یوسف علیہ السلام نے زمین کی پیداوار کا
انتظام شروع فرمایا اور لوگوں کو کھیتی کرنے کا حکم دیا بیشمار غلہ پیدا ہوا سات برس تک جو غلہ حاصل ہوتا رہا اس میں سے بقدر
ضرورت و کفایت لوگوں کو دیتے اور باقی کو جمع رکھتے یہاں تک کہ غلہ کا اس قدر ذخیرہ ہو گیا جو ساہا سال کام آسکے چونکہ حق
تعالیٰ نے قبل از وقوع قحط اس سے آگاہ فرمادیا تھا اس لیے انہوں نے یہ انتظام فرمایا دوسرے ملک والوں کو پہلے سے اس کا
کچھ علم نہ تھا اس لیے وہ انتظام نہ کر سکے اس انتظام میں سات سال گزر گئے اب اس کے بعد قحط کے سال شروع ہوئے اور

= تھے، ایسی چیز ہے جس کی طرف عام نگاہیں ضرور اٹھیں گی۔ "العين حق" نظر لگ جانا ایک حقیقت ہے (اور آجکل سمر بزم کے عجائبات تو عموماً اسی قوت نگاہ
کے کرشمے ہیں) یعقوب علیہ السلام نے بیٹوں کو نظر بد اور حمد وغیرہ مکروہات سے بچانے کے لیے یہ ظاہری تدبیر تھیں فرمانی کہ مستغرق ہو کر معمولی حیثیت سے شہر
کے مختلف دروازوں سے داخل ہوں، تاکہ خواہی نہ خواہی پبلک کی نظر میں ان کی طرف نہ اٹھیں ساتھ ہی یہ بھی ظاہر کر دیا کہ میں کوئی تدبیر کر کے قضاء و قدر کے
فیصلوں کو نہیں روک سکتا تمام کائنات میں حکم صرف خدا کا چلتا ہے۔ ہمارے سب انتقامات حکم الہی کے مقابلہ میں بیکار ہیں۔ ہاں تدبیر کرنا بھی اسی نے سمجھایا
ہے اور جانور دکھا ہے۔ آدمی کو چاہیے کہ بچاؤ کی تدبیر کر لے مگر بھروسہ خدا پر رکھے تو بالاکوں کو سنایا کہ میری طرح تم بھی تہہ دل سے خدا کی حفاظت پر بھروسہ رکھو۔
تدابیر پر مغرور نہ ہو۔

فَلَا يَتَنَبَّهْ دُرُودِ اَزْدَل سے علیحدہ علیحدہ۔

فَلَا یعنی جس طرح کہا تھا داخل ہوئے تو اگرچہ نظر یا نوک دہی لیکن تقدیر اور طرف سے آئی (بنیامین کو الزام سر ق کے سلسلہ میں روک لیا گیا) تقدیر دفع نہیں
ہوئی سو جن کو علم ہے ان کو تقدیر کا یقین اور اسباب کا بچاؤ دونوں حاصل ہو سکتے ہیں۔ لیکن بے علم سے ایک ہو تو دوسرا نہ ہو، یا ہم تن اسباب پر اتکا کر کے تقدیر کا
انکار کر بیٹھتا ہے یا تقدیر پر یقین رکھنے کے یہ معنی سمجھ لیتا ہے کہ اسباب کو معطل کر دیا جائے، البتہ عادت اور باخبر لوگ تقدیر و تدبیر کو جمع کرتے اور ہر ایک کو اس
کے درجہ میں رکھتے ہیں۔

مصر اور شام کے تمام علاقوں میں قحط عام ہو گیا جس سے لوگ پریشان ہو گئے یوسف علیہ السلام نے لوگوں کو غلہ دینا شروع کیا کسی کو ایک اونٹ سے زیادہ غلہ نہ دیتے تھے اگرچہ وہ سردار اور حاکم ہو جب یہ خبر مشہور ہوئی کہ مصر میں سلطنت کی طرف سے غلہ فروخت ہوتا ہے تو اطراف و اکناف سے لوگ غلہ لینے کے لیے آنے لگے اور کنعان میں بھی قحط پڑا تو یوسف علیہ السلام کے بھائی بجز بنیامین کے غلہ لینے کے لیے مصر آئے اور من جانب اللہ وقت آیا کہ یوسف علیہ السلام کے ہاتھ سے ان بھائیوں پر احسان کرائیں جنہوں نے یوسف علیہ السلام کے ساتھ برائی کی تھی یعقوب علیہ السلام کو جب مصر کا حال معلوم ہوا تو اپنے بیٹوں کو جمع کر کے کہا کہ میں نے سنا ہے کہ مصر کا بادشاہ بڑا نیک بخت ہے لوگوں کو غلہ دیتا ہے تم بھی اس کے پاس جاؤ اور غلہ لاؤ غرض یعقوب علیہ السلام نے اپنے دسویں بیٹوں کو مصر بھیج دیا اور یوسف علیہ السلام کے سگے بھائی بنیامین کو اپنے پاس رکھ لیا پس جب یہ دس بھائی یوسف علیہ السلام کے سامنے آئے تو یوسف علیہ السلام نے ایک ہی نظر میں ان کو پہچان لیا اور وہ ابھی ان سے ناشناس تھے یعنی وہ ابھی یوسف علیہ السلام کو نہ پہچان سکے اس لیے کہ بھائیوں نے یوسف علیہ السلام کو صغریٰ میں چھوڑا تھا اور اس وقت سے لے کر اس وقت تک چالیس سال گزر چکے تھے پھر یہ کہ یوسف علیہ السلام اس وقت لباس شاہانہ میں تخت سلطنت پر جلوہ افروز تھے ایسی حالت میں یہ تصور بھی نہیں ہو سکتا کہ یہ جلوہ افروز وہی ہمارا بھائی ہے جس کو ہم نے معمولی قیمت میں ایک قافلہ کے ہاتھ فروخت کیا تھا اور بعض روایات میں یہ بھی آیا ہے کہ حضرت یوسف علیہ السلام اپنے چہرہ پر نقاب رکھتے تھے تاکہ مصر کی عورتیں فتنہ میں نہ پڑیں غرض یہ کہ جب بھائی یوسف علیہ السلام کے سامنے پیش ہوئے تو یوسف علیہ السلام نے ان کو پہچان لیا اور بھائیوں نے ان کو نہ پہچانا یوسف علیہ السلام ان کے ساتھ لطف و کرم سے پیش آئے اور عبرانی زبان میں ان سے ان کے حالات پوچھے کہ تم کون لوگ ہو اور کہاں سے آئے ہو انہوں نے کہا کہ ہم ملک شام کے رہنے والے ہیں ہمارا گزران معاش بکریوں پر ہے قحط کی مصیبت میں ہم بھی گرفتار ہیں اس لیے ہم تیرے پاس غلہ لینے کے لیے آئے ہیں یوسف علیہ السلام نے کہا کہ کہیں ایسا تو نہیں کہ تم جاسوس ہو اور میرے ملک کا حال معلوم کرنے آئے ہو انہوں نے کہا کہ بخدا ہم جاسوس نہیں ہم سب ایک باپ کے بیٹے ہیں ہمارا باپ بہت بوڑھا اور راست گفتار ہے اس کا نام یعقوب علیہ السلام ہے وہ اللہ کا نبی ہے یوسف علیہ السلام نے کہا تم کتنے بھائی ہو انہوں نے کہا ہم کل بارہ بھائی تھے اور ایک بھائی ہمارے ساتھ جنگل گیا اور ہلاک ہو گیا ہمارے باپ کو اس کے ساتھ ہم سب سے زیادہ محبت تھی یوسف علیہ السلام نے کہا اب تم یہاں کتنے ہو انہوں نے کہا کہ ہم دس ہیں یوسف علیہ السلام نے کہا گیا رہا کیا ہوا انہوں نے کہا کہ وہ اپنے باپ کے پاس ہے باپ نے اس کو اپنے پاس روک لیا کیونکہ وہ ہلاک شدہ بھائی کا سگ بھائی ہے باپ اس سے تسلی پاتا ہے یوسف علیہ السلام نے کہا کیا کوئی اس کی تصدیق کر سکتا ہے کہ تم سچ کہتے ہو انہوں نے کہا ہم پردیس میں ہیں یہاں ہمیں کوئی نہیں جانتا یوسف علیہ السلام نے کہا کہ اچھا اب کی دفعہ تم اس سوتیلے بھائی کو بھی اپنے ساتھ لیتے آنا اسی سے تمہارا سچ معلوم ہو جائے گا بعد ازاں یوسف علیہ السلام نے ان کو غلہ دینے کا حکم دے دیا اور جب یوسف علیہ السلام نے ان کا سامان غلہ کا تیار کر دیا اور ہر ایک کے اونٹ پر گریہوں لدوادیئے تو وہ بولے کہ ہمارا ایک بھائی جس کو باپ نے اپنی تسلی کے لیے روک لیا ہے اس کے حصہ کا بھی ایک اونٹ غلہ کا دے دیا جائے فرمایا کہ یہ قانون کے خلاف ہے اگر اس کو اپنا حصہ لینا ہے تو خود آکر لے جائے اور ان کو رخصت کیا اور چلتے وقت یہ کہا کہ اب کی دفعہ آؤ تو اپنے اس بھائی کو بھی ساتھ لانا جو تمہارے باپ کی طرف سے تمہارا بھائی

ہے یعنی اپنے علاقائی بھائی کو ساتھ لانا کہ اس کا حصہ بھی دیا جاسکے کیا تم دیکھتے نہیں کہ میں باپ کرپور کرتا ہوں اگرچہ اس کی قیمت پوری نہ ہو اور علاوہ ازیں میں بہترین مہمان نواز ہوں باوجود جاسوسی کے احتمال اور امکان کے میں نے تمہاری مہمان داری میں کوئی کمی نہیں کی اب کی دفعہ آؤ تو بھائی کو بھی ساتھ لاؤ تاکہ اس کے حصہ کا غلہ اس کو مل سکے پس اگر تم اس کو ساتھ نہ لائے تو ایک تو یہ ہوگا کہ تمہارے لیے میرے پاس غلہ کا کوئی ماپ نہ ہوگا اور دوم یہ کہ تم میرے پاس بھی نہ آنا پھر تمہیں یہاں آنے کی اجازت بھی نہیں اگر اس بھائی کو ساتھ نہ لائے تو میری قلمرو میں قدم نہ رکھنا بھائی کو ساتھ نہ لانے سے میں سمجھوں گا کہ تم مجھے دھوکہ دے کر بھائی کے نام سے زیادہ غلہ لینا چاہتے تھے وہ بولے ہم تاحد امکان اس کے متعلق اس کے باپ سے گفتگو کریں گے اور تحقیق ہم اس کام کو کر کے رہیں گے یعنی جتنی کوشش ہو سکے گی اس میں کمی نہ کریں گے باقی اختیار باپ کو ہے اور جب وہاں سے چلنے لگے تو یوسف علیہ السلام نے اپنے خادموں کو حکم دیا کہ ان کی پونجی جو وہ غلہ کی قیمت میں لائے تھے انہی کے شلتیوں یعنی خرچیوں میں رکھ دو شاید یہ لوگ جب اپنے گھر پہنچیں تو اس اس کو پہچانیں کہ یہ کس قدر جو دو کرم ہے کہ غلہ بھی دیا اور قیمت بھی اس کی واپس کر دی اور واپس بھی اس طرح کی کہ ہم کو اس کی خبر بھی نہ ہوئی شاید وہ اس جو دو کرم کو دیکھ کر دوبارہ واپس آئیں قیمت کو اس طرح واپس کرنے میں چند حکمتیں تھیں (اولاً) یوسف علیہ السلام نے اپنے باپ اور بھائیوں سے قیمت لینا مروت کے خلاف سمجھا (ثانیاً) یوسف علیہ السلام نے یہ خیال کیا کہ ممکن ہے ان کے پاس اور قیمت نہ ہو اور پھر غلہ لینے نہ آئیں اس لیے ان کی قیمت واپس کر دی تاکہ قیمت پا کر پھر غلہ لینے آئیں (ثالثاً) یوسف علیہ السلام نے ان کے ساتھ ایسی طرح احسان کرنا چاہا کہ ان کو ندامت اور عار نہ ہو کیونکہ اگر ظاہری طور پر قیمت واپس کرتے تو شاید وہ منظور نہ کرتے (رابعاً) یوسف علیہ السلام نے خیال کیا کہ جب یہ قیمت واپس آئیں گے تو ان کی امانت و دیانت اور مروت اس بات پر آمادہ کرے گی کہ وہ ضرور واپس آئیں۔ اور اس پونجی کی واپسی کا سبب دریافت کریں اور کوشش کریں کہ یہ قیمت واپس لی جاوے (خامساً) یہ چاہا کہ اپنے باپ کے سامنے یہ ظاہر کریں کہ مصر کے بادشاہ نے ہمارے ساتھ یہ اکرام کیا ہے اور مزید اکرام سے دوبارہ مع بھائی کے طلب کیا ہے تو یہ سن کر باپ کو بھائی کا بھیجنا گراں نہ گزرے اور جب قیمت ان کے پاس ہوگی تو دوبارہ آنے میں سہولت ہوگی غرض یہ کہ یوسف علیہ السلام نے بھائیوں کے ساتھ سلوک اور احسان میں ایسا ہی مبالغہ کیا جیسا کہ بھائیوں نے برائی میں مبالغہ کیا تھا (دیکھو تفسیر کبیر: ۵/۱۳۹)

پس جب یوسف علیہ السلام کے بھائی اپنے باپ کی طرف لوٹے اور وہاں پہنچے تو یعقوب علیہ السلام سے سارا حال بیان کیا کہ بادشاہ بہت نیک سیرت اور عادل ہے اس نے ہمارا اکرام کیا اور ہماری مہمان داری کی یعقوب علیہ السلام سن کر خوش ہوئے اور بادشاہ کو دعادی اور کہنے لگے اے ہمارے والد بزرگوار آئندہ کے لیے ہم سے غلہ روک لیا گیا ہے کہ جب تک اپنے علاقائی بھائی کو نہ لاؤ گے اس وقت تک تم کو کیل (یعنی غلہ کا پیمانہ) نہیں دیا جائے گا لہذا آپ ہمارے ساتھ بھائی بنیامین کو بھیج دیں تاکہ ہم دوبارہ غلہ لاسکیں کیونکہ پہلی مرتبہ غلہ دیتے وقت ہم سے یہ کہہ دیا گیا تھا کہ آئندہ اگر تم اپنے بھائی کو ساتھ نہ لائے تو غلہ نہیں دیا جائے گا اس لیے ہم آپ سے درخواست کرتے ہیں کہ بنیامین کو ہمارے ساتھ بھیج دیجئے اور ہم آپ سے وعدہ کرتے ہیں کہ تحقیق ہم ان کی پوری حفاظت کریں گے کوئی برائی اور تکلیف اس کو پہنچنے نہیں دیں گے یعقوب علیہ السلام نے فرمایا بس رہنے

دو کیا اس کے بارہ میں بھی تمہارا ویسا ہی اعتبار کروں جیسا کہ اس سے پہلے اس کے بھائی یوسف علیہ السلام کے بارہ میں تمہارا اعتبار کر چکا ہوں یعنی میں بنیامین کے بارے میں تمہارا اعتبار کس طرح کروں یہی بات ہو تم اب کہتے ہو وہی بات تم نے اس کے بھائی یوسف علیہ السلام کے بارے میں کہی تھی اور تم نے مجھ سے اس کی حفاظت کا ذمہ لیا تھا مگر وہ غلط نکلا تو اب اس کے بارہ میں مجھے تمہارا اعتبار کس طرح آئے سو خیر اگر تم بنیامین کو لے ہی جاؤ گے تو اللہ کے سپرد ہے وہ سب سے بڑھ کر محافظ ہے مطلب یہ ہے کہ میرا بھروسہ خدائے تعالیٰ پر ہے تم پر اور تمہاری حفاظت پر کوئی بھروسہ نہیں میں اللہ پر بھروسہ کرتا ہوں اور اس کی حفاظت پر چھوڑتا ہوں اور وہ سب رحم کرنے والوں سے بہتر رحم کرنے والا ہے مجھے اس کی رحمت سے امید ہے کہ وہ ارحم الراحمین اب مجھ پر دو بیٹوں کی مصیبت کو جمع نہ کرے گا اور اس گفتگو کے بعد جب انہوں نے اپنے سامان کو کھولا جو مصر سے لائے تھے تو اس میں اپنی پونجی کو پایا کہ وہ ان کی طرف واپس کر دی گئی پونجی سے مراد وہ قیمت ہے جو غلہ کے عوض دے کر آئے تھے اس کو دیکھا کہ وہ ان کی طرف واپس کر دی گئی ہے جب دیکھا تو کہنے لگے اے ہمارے شفیق و رحیم باپ لیجئے اور ہم کو کیا چاہئے کہ بادشاہ نے ہمارا اکرام کیا اور ہمارے ہاتھ غلہ فروخت کیا اور پھر ہماری قیمت بھی اس طرح واپس کر دی کہ ہم کو خبر بھی نہ کی دیکھ لیجئے یہ ہماری پونجی سامنے ہے جو ہم کو واپس کر دی گئی اس سے بڑھ کر بادشاہ سے کس چیز کو چاہیں پس بادشاہ کی اس شفقت و عنایت کا مقتضی یہ ہے کہ آپ ہم کو دوبارہ بادشاہ کے پاس جانے کی اجازت دیں اور اس بات کی اجازت دیں کہ اپنے بھائی کو اپنے ساتھ لے جائیں جیسا کہ بادشاہ کی شرط ہے اور اس طرح ہم اپنے گھر والوں کے لیے غلہ لائیں گے اور آمد و رفت میں اپنے بھائی کی پوری حفاظت کریں گے اور اس کے حصہ کا ایک بار شتر غلہ زیادہ لائیں گے کیونکہ یہ غلہ جو اس وقت ہم لائے ہیں وہ قلیل مقدار ہے جس سے ہماری ضرورت پوری ہوتی نظر نہیں آتی اور بغیر بھائی کے ساتھ لیجائے دوبارہ غلہ ملنا ممکن نہیں۔ یعقوب علیہ السلام نے فرمایا خیر مجھے ایسی حالت میں بھیجنے سے انکار تو نہیں مگر میں اس کو اس وقت تک تمہارے ساتھ ہرگز نہ بھیجوں گا جب تک تم مجھے خدا کی قسم کھا کر یہ عہد اور پیمان نہ دو کہ تم ضرور اس کو میرے پاس واپس لاؤ گے ہاں اگر تم کہیں گھر جاؤ اور اس کی حفاظت سے مجبور ہو جاؤ تو اس وقت تم معذور ہو گے چنانچہ سب نے اس پر قسم کھائی پھر جب انہوں نے یعقوب علیہ السلام کو اپنا پختہ عہد اور پیمان دے دیا تو یعقوب علیہ السلام نے کہا جو کچھ ہم کہہ رہے ہیں اللہ اس پر نگہبان ہے غرض یعقوب علیہ السلام بنیامین کو ان کے ساتھ بھیجنے پر راضی ہو گئے اور جب دوبارہ مصر جانے کے لیے تیار ہو گئے تو چلتے وقت یعقوب علیہ السلام نے ان کو تدبیر اور احتیاط کی نصیحت کی اور کہا اے میرے بیٹو مصر میں تم سب ایک دروازہ سے داخل نہ ہونا اور متفرق دروازوں سے داخل ہونا یہ حکم اس لئے دیا کہ سب بیٹے صاحب حسن و جمال تھے اور صاحب شوکت و ہیبت و وقار تھے اور ایک باپ کی اولاد تھے اس لیے اندیشہ ہوا کہ اس طرح داخل ہونے سے نظر نہ لگ جائے کیونکہ نظر حق ہے۔ صحیحین میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ نظر حق ہے اور پہلی مرتبہ مصر میں عام مسافروں کی طرح داخل ہوئے تھے اور کوئی پہچاننا نہ تھا اس لیے پہلی مرتبہ اس احتیاط کی ضرورت نہ تھی اور دوبارہ جانا خاص شان اور اہتمام سے تھا اور بادشاہ کی دعوت پر تھا اس لیے حفاظت کی تدبیر فرمائی اور فرمایا کہ یہ محض ایک ظاہری تدبیر ہے اور نظر بد سے بچنے کا ایک ذریعہ اور سبب ہے اور باقی اگر خدا ضرور پہچانا چاہے تو میں تم کو اللہ کی تقدیر سے بچا نہیں سکتا یعنی خواہ تم سب ایک ساتھ ایک ہی دروازہ سے داخل ہو یا متفرق

تَصِفُونَ ﴿۴﴾ قَالُوا يَا أَيُّهَا الْعَزِيزُ إِنَّ لَهُ أَبًا شَيْخًا كَبِيرًا فَخُذْ أَحَدَنَا مَكَانَهُ ۚ إِنَّا نَرَاكَ مِنْ

تم بیان کرتے ہوئے کہنے لگے اے عزیز اس کا ایک باپ ہے بوڑھا بڑی عمر کا سورکھ لے ایک کو ہم میں سے اس کی جگہ ہم دیکھتے ہیں تو ہے تم بتاتے ہو۔ کہنے لگے، اے عزیز! اس کا ایک باپ ہے بوڑھا، بڑی عمر کا، سورکھ لے ایک ہم میں سے اس کی جگہ۔ ہم دیکھتے ہیں تو ہے

الْمُحْسِنِينَ ﴿۵﴾ قَالَ مَعَاذَ اللَّهِ أَنْ نَأْخُذَ إِلَّا مَنْ وَجَدْنَا مَتَاعَنَا عِنْدَهُ ۚ إِنَّا إِذَا

احسان کرنے والا فلاں بولا اللہ پناہ دے کہ ہم کسی کو پکڑیں جس کے پاس پائی ہم نے اپنی چیز فلاں تو تو ہم ضرور احسان کرنے والا۔ بولا، اللہ پناہ دے ! کہ ہم کسی کو پکڑیں مگر جس پاس پائی اپنی چیز تو تو ہم

لَظَلِمُونَ ﴿۵﴾

بے انصاف ہوئے فلاں

بے انصاف ہوئے۔

بار دوم آمدن برادران یوسف علیہ السلام

قَالَ تَجَلَّيْ: ﴿وَلَمَّا دَخَلُوا عَلَى يُوسُفَ أَوَىٰ إِلَيْهِ أَخَاهُ...﴾ ۚ إِنَّا إِذَا لَظَلِمُونَ ﴿۵﴾

رابطہ: یہاں تک برادران یوسف علیہ السلام کی پہلی بار آمد کا ذکر تھا اب آئندہ آیات میں ان کی دوسری بار آمد کا ذکر ہے اور جب بار دوم یعقوب علیہ السلام کی وصیت کے مطابق گیارہ بھائی یعنی دس بھائی سابق مع بنیامین کے مختلف دروازوں سے مصر میں داخل ہوئے اور یوسف علیہ السلام کے پاس پہنچے اور بنیامین کو پیش کر کے کہا کہ ہم آپ کے حکم کے مطابق اپنے اس علاقائی بھائی کو اپنے ساتھ لائے ہیں جو آپ کے سامنے ہے یوسف علیہ السلام نے دو دو بھائیوں کو ایک ایک جگہ ٹھہرا دیا بنیامین اکیلے رہ گئے اس فلاں یعنی ایسا سخت لفظ نہ کرھی یوسف بے قابو نہیں ہوئے، کیونکہ مصلحت خداوندی افشاء نہ راز کو مقصود تھی۔ یوسف علیہ السلام نے بات کو دل میں رکھا۔ جواب دے کر ان کے اتہام کی حقیقت دیکھوں۔ اپنے جی میں کہا ﴿اَنْتُمْ قَوْمٌ مُّكَافَاةٌ وَاللّٰهُ اَعْلَمُ بِمَا تَصِفُونَ﴾ یعنی الٹا چور کو توال کو ڈانٹنے، مجھے چور بناتے ہو؟ مالا نہ تم نے ایسی چوری کی کہ بھائی کو باپ سے چرا کر بیچ ڈالا۔ باقی میری چوری کا مال اللہ کو معلوم ہے۔ بعض مفسرین نے ﴿اَنْتُمْ قَوْمٌ مُّكَافَاةٌ وَاللّٰهُ اَعْلَمُ بِمَا تَصِفُونَ﴾ کا مطلب یہ لیا ہے کہ یوسف علیہ السلام نے ان کو خطاب کر کے کہا کہ تم بڑے ہی بدترین لوگ ہو۔ ابھی تو کہہ رہے تھے ﴿وَمَا كُنَّا لَنُفْقِنَ﴾ ہم چوروں میں کے نہیں۔ جب ایک بھائی کے اسباب میں سے مال برآمد ہوا تو اس کے ساتھ دوسرے غیر حاضر بھائی کو بھی ملوث کرنے لگے گویا چوری کرنا تمہارا خاندانی پیشہ ہے (العیاذ باللہ) خدا غیب جانتا ہے کہ تم اپنے بیان میں کہاں تک بچے ہو۔ وہی تم کو غلط بیانیوں کی سزا دے گا۔

فلاں یعنی بوڑھے باپ کو بڑا صدمہ پہنچے گا، وہ ہم سب سے زیادہ اس کو اور اس کے بھائی یوسف علیہ السلام کو چاہتے تھے۔ یوسف علیہ السلام کے بعد اب اسی سے اپنے دل کو ٹھنڈی دیتے ہیں۔ آپ اگر اس کی جگہ ہم میں سے کسی ایک کو رکھ لیں تو بڑی مہربانی ہوگی۔ آپ ہمیشہ مخلوق پر احسانات کرتے ہیں اور ہم پر خصوصی احسان فرماتے رہے ہیں۔ امید ہے ہم کو اپنے کرم سے مایوس نہ فرمائیں گے۔

فلاں یعنی خدا پناہ میں رکھے، کہ ہم کسی کو بے سبب دوسرے کے بدلے میں پکڑنے لگیں۔ ہم تو صرف اسی شخص کو روکیں گے جس کے پاس سے اپنی چیز ملی ہے۔ (دو بنیامین ہے جو یعنی بھائی ہونے کی حیثیت سے ہمارے پاس رہے گا) یہاں بھی ﴿اَلَا مَنْ وَجَدْنَا مَتَاعَنَا عِنْدَهُ﴾ کی جگہ "اَلَا مَنْ سَرَقَ" نہیں فرمایا جو مختصر تھا۔ کیونکہ واقعہ کے خلاف ہوتا۔

فلاں یعنی جرم کے بدلے میں بے قصور کو پکڑیں تو تمہارے خیال اور قانون کے موافق ہم بے انصاف ٹھہریں گے۔

لیے یوسف علیہ السلام نے اپنے بھائی بنیامین کو اپنے ساتھ ملا لیا اور اپنے پاس اس کو ٹھہرایا اور کھانے میں ان کو شریک کر لیا اور غلوت میں یوسف علیہ السلام نے بنیامین سے پوچھا کہ تیرا نام کیا ہے اس نے کہا بنیامین یوسف علیہ السلام نے پوچھا کہ تیری ماں کا نام کیا ہے بنیامین نے کہا راحیل یوسف علیہ السلام نے پوچھا کوئی تیرا سگا بھائی بھی ہے۔ بنیامین نے کہا ایک بھائی تھا وہ ہلاک ہو گیا یوسف علیہ السلام نے کہا اگر میں تیرے اس بھائی کے بدلہ جو ہلاک ہو گیا ہے بھائی ہو جاؤں تو تو اس بات کو پسند کرے گا بنیامین نے کہا تجھ سے اچھا بھائی کس کو مل سکتا ہے لیکن تجھ کو یعقوب علیہ السلام اور راحیل نے نہیں جنا اس وقت یوسف علیہ السلام نے کہا میں تیرا بھائی یوسف ہوں سو یہ لوگ جو تیرے ساتھ بدسلوکی کرتے ہیں اس کی وجہ سے ممکن نہ ہو اللہ نے بھائی کو بھائی سے ملا دیا سب غم غلط ہو گئے اللہ کی رحمت نے اور پھر ان کے حسد نے ہم کو اس منزل پر پہنچایا یہ وقت نہ رنج کا ہے اور نہ شکوہ اور شکایت کا ہے بلکہ حق تعالیٰ کے شکر کا وقت ہے بنیامین نے جب یہ سنا تو خوشی کی کوئی حد نہ رہی اور بہ زبان حال یہ کہنے لگے۔

آنچی بنم بہ بیداری است یارب یا نواب خوشن را در چنین راحت پس از چندیں عذاب

یوسف علیہ السلام نے بنیامین کو تسلی دی اور کہا کہ اب ہم تمہیں اپنے پاس رکھنے کی تدبیر کریں گے مگر اس میں ذرا تمہاری بدنامی ہوگی بنیامین نے کہا کچھ پرواہ نہیں پس جب یوسف علیہ السلام نے ان کا سامان روانگی تیار کر دیا تو پانی پینے کا برتن کہ وہی غلہ دینے کا پیانا بھی تھا اپنے بھائی کے سامان میں خود ^۱ رکھ دیا یا کسی رازدار خادم سے رکھوا دیا اور کسی کو خبر نہ ہوئی اور ظاہر یہ ہے کہ خود یوسف علیہ السلام نے رکھا تاکہ کسی کو خبر نہ ہو اور وہ سب خوش و خرم غلہ لے کر روانہ ہوئے پھر جب وہاں سے روانہ ہوئے اور شہر سے باہر نکلے تو ایک پکارنے والے نے پکارا اے قافلہ والو! تم چور ہو چونکہ برادران یوسف علیہ السلام کا قیام خاص مہمان خانہ میں تھا جس میں شاہی پیانا رکھا ہوا تھا۔ جب قافلہ روانہ ہو گیا تو کارپردازان مہمان خانہ نے سامان کی خبر گیری کی تو دیکھا کہ شاہی پیانا اپنی جگہ پر نہیں تو تلاشی شروع کی۔ جب نہ ملا تو گمان یہ ہوا کہ اس مہمان خانہ میں سوائے اس قافلہ کے کوئی نہ تھا اس لیے منادی نے جا کر آواز دی۔

اے قافلہ والو!!! ٹھہرو ہمارے گمان میں تم چور معلوم ہوئے ہو بظاہر یہ منادی یوسف علیہ السلام کے حکم سے نہ تھی بلکہ مہمان خانہ کے خادموں کی طرف سے تھی جب انہوں نے مکان میں وہ پیالہ نہ دیکھا تو ان کا گمان یہ ہوا کہ اس مکان میں ان کے سوا کوئی نہ تھا اس لیے خدام نے اپنے گمان کے مطابق کہا: انکم لسادقون۔ (دیکھو تفسیر کبیر ^۲: ۱۵۴/۵ و روح البیان ^۳: ۲۹۹/۴)

امام رازی قدس اللہ سرہ فرماتے ہیں کہ اگر بالفرض یہ آواز اور منادی یوسف علیہ السلام کے حکم سے تھی تو یہ کلام بطریق تو یہ اور اشارہ تھا اور مطلب یہ تھا کہ کوئی تو مال چراتا ہے اور چھپاتا ہے تاکہ آئندہ چل کر اس سے فائدہ اٹھائے اور تم تو وہ ہو

● تفسیر قرطبی: ۲۲۹/۹

● قال الامام رحمہ اللہ الا قرب الی ظاہر الحال انہم فعلوا ذلک من انفسہم لانہم لما طلبوا السقایۃ وما وجدوا وما کان هناك احد الا ہم غلب علی ظنونہم انہم ہم الذین اخذوا (تفسیر کبیر: ۱۵۴/۵)

● ثم ان اصحاب یوسف لما طلبوا السقایۃ وما وجدوا وما کان هناك احد غیر الذین ارتحلوا غلب علی ظنونہم انہم ہم الذین اخذوا وافتاویٰ المنادی من بینہم علی حسب ظنہ ﴿اِنَّکُمْ لَشَرٌّ قَوْمٌ﴾ (روح البیان: ۲۹۹/۴)

کہ جنہوں نے بیٹے کو باپ سے چرایا اور لے جا کر سستے داموں بیچ ڈالا۔

اور بعض علماء یہ کہتے ہیں کہ ﴿اِنَّكُمْ لَسِرِّ قُوْنٍ﴾ میں ہمزہ استفہام مقدر ہے یعنی اِنَّكُمْ لَسِرِّ قُوْنٍ اور مطلب یہ ہے کہ کیا تم چور ہو یہ کلام بطور خبر نہ تھا بلکہ بطور استفہام تھا (تفسیر کبیر: ۵/۱۵۴)

اور بعض علماء یہ کہتے ہیں کہ یہ اللہ کے حکم سے تھا ﴿لَا يُسْئَلُ عَمَّا يَفْعَلُ وَهُمْ يُسْئَلُوْنَ﴾ اور حکمت اس میں یہ تھی کہ یوسف علیہ السلام کے بعد بنیامین کی مفارقت سے یعقوب علیہ السلام کے ابتلاء کی تکمیل ہو جائے۔ (دیکھو تفسیر مظہری: ۵/۱۴۹ اور تفسیر قرطبی: ۲۳۵/۹)

القصہ جب یہ آواز یعنی ﴿اَيُّهَا الْعَبْرُ اِنَّكُمْ لَسِرِّ قُوْنٍ﴾ یعقوب علیہ السلام کے بیٹوں نے سنی تو گھبرا کر بولے اور ان تلاش کرنے والوں کی طرف متوجہ ہو کر کہنے لگے تم نے کیا گم کیا ہے جس کو تم ڈھونڈتے ہو تو تلاش کرنے والے بولے ہم بادشاہ کا پیالہ گم پاتے ہیں اس کو تلاش کرتے ہیں اور جو اس کو لا کر حاضر کرے اس کے لیے ایک بار شتر غلہ انعام ہے اور میں اس کے دلوانے کا ضامن اور کفیل ہوں غالباً انعام کا یہ اعلان یوسف علیہ السلام کے حکم سے ہوا ہوگا اہل قافلہ نہ کہا اے لوگو بخدا تم جان چکے ہو کہ اس ملک میں ہم فساد کرنے نہیں آئے فقط قحط کی وجہ سے غلہ لینے کے لیے آئے ہیں ہماری حالت اور دیانت تم دیکھ چکے ہو اور ہم کبھی چور نہ تھے یہ انہوں نے اس لیے کہا کہ ان کی امانت و دیانت اہل مصر دیکھ چکے تھے کیونکہ بعض روایات میں آیا ہے کہ انہوں نے مصر میں داخل ہوتے وقت اپنے جانوروں کے منہ پر تورے چڑھا دیئے تھے تاکہ کسی کے کھیت میں منہ نہ ڈال سکیں (دیکھو تفسیر قرطبی: ۲۳۴/۹)

اور یہ بھی بیان کیا جاتا ہے کہ انہوں نے اس قیمت کو جس کو انہوں نے اسباب میں پایا تھا واپس کر دیا تھا (واللہ اعلم بحال اسنادہ) القصہ جب منادی کرنے والوں نے دیکھا کہ باوجود اس تہدید و علامت کے اور باوجود اس انعام اور کفالت کے کسی نے کوئی اقرار نہ کیا تو منادی کرنے والے بولے اچھا بتلاؤ اگر تم جھوٹے نکلے اور تم میں سے کسی کے سامان میں وہ مال برآمد ہوا تو اس کی کیا سزا ہوگی کہنے لگے ہماری شریعت میں اس کی سزا یہ ہے کہ جس کے سامان میں وہ مال برآمد ہو وہی شخص اس کی سزا ہے یعنی تم اس کو اپنا غلام بنالینا ہم ظالموں کو یعنی چوروں کو ایسی ہی سزا دیتے ہیں یعنی ہماری شریعت میں چور کی سزا یہ ہے کہ چور کو اس شخص کے حوالہ کر دیا جاتا ہے جس کا مال اس نے چرایا ہو وہ سال بھر تک اس کا غلام رہتا ہے یوسف علیہ السلام بھی یہی چاہتے تھے تاکہ ان کے قول کے مطابق حجت قائم ہو اور یوسف علیہ السلام اپنے بھائی کو روک لیں اور بھائیوں کو عذر کی گنجائش نہ رہے انہوں نے خود اقرار کر لیا کہ شریعت ابراہیمی میں چور کی سزا یہ ہے۔

اس طرح اپنے اقرار سے خود پکڑے گئے جب یہ طے ہو گیا کہ چور کی سزا کا طریقہ یہ ہے تو قافلہ کو مصر واپس لائے اور حضرت یوسف علیہ السلام کے سامنے ان کا مقدمہ پیش ہوا۔ یوسف علیہ السلام نے تفتیش کا حکم دیا پس یوسف علیہ السلام نے اپنے بھائی کی بوری سے پہلے دوسرے بھائیوں کی بوریوں کی تلاشی شروع کی اور پھر اخیر میں اپنے بھائی کی تلاشی لی اور اپنے بھائی کی بوری سے وہ پیمانہ نکال لیا اور شرط کے مطابق بنیامین کو غلام بنالیا اس طرح سے ہم نے یوسف علیہ السلام کی خاطر بنیامین کے رکھنے کی یہ تدبیر کی کہ بھائیوں ہی کی زبان سے یہ نکلوا دیا کہ جس کے پاس سے مال برآمد ہو اس کو اپنا غلام بنالو اس طرح وہ اپنے اقرار

سے پڑے گئے اور کوئی عذر نہ کر سکے اور وجہ اس تدبیر کی یہ تھی کہ یوسف علیہ السلام اپنے بھائی کو شاہی قانون کے مطابق نہیں لے سکتے تھے۔ کیونکہ شاہی قانون میں چور کی سزا یہ تھی کہ اس کو غلام بنالیا جائے۔ بلکہ چور سے مال مسروقہ کی دو چند قیمت لی جاتی تھی اور یہ سزا یوسف علیہ السلام کے نزدیک پسندیدہ نہ تھی، بہر حال یوسف علیہ السلام اپنے بھائی کو بادشاہ مصر کے قانون کے مطابق نہیں لے سکتے تھے۔ مگر یہ کہ اللہ ہی چاہے تو وہ جس صورت سے چاہے دلا سکتا ہے، ہم جس کو چاہتے ہیں علم و حکمت دے کر اس کے درجے بلند کرتے ہیں جیسا کہ یوسف علیہ السلام کو علم اور معرفت عطا کر کے ان کو بلند کیا اور بھائی کو روکے کا یہ حیلہ اور طریقہ ہم نے یوسف علیہ السلام کو بتایا اور ہر ذی علم کے اوپر ایک علم والا ہے یہاں تک کہ اس کی انتہاء اللہ تعالیٰ پر ہے لہذا کسی عالم کے لیے یہ زیبا نہیں کہ وہ اپنے علم پر ناز کرے ایک سے ایک بڑھ کر ہے ﴿وَإِنِّي إِلَى رَبِّكَ الْمُتَّبِعِي﴾۔

فائدہ جلیلہ در تحقیق مسئلہ جلیلہ

حق تعالیٰ کا یہ ارشاد ﴿جَعَلَ الشَّقَايَةَ فِي زَوْجِلِ أَخِيهِ﴾ اس امر کی دلیل ہے کہ کسی جائز غرض کے حصول کے لیے حیلہ کرنا جائز ہے البتہ ابطال حق یا احقاق باطل کے لیے حیلہ ناجائز ہے اور یہی فقہاء حنفیہ کا مذہب ہے مضائق اور تنگی کے مواقع سے نکلنے کے لیے حضرات انبیاء علیہم السلام سے تور یہ کرنا ثابت ہے حضرت ابراہیم علیہ السلام کا تور یہ ﴿بَلِّغْهُمْ كَيْدَهُمْ﴾ قرآن کریم میں مذکور ہے اور نبی اکرم ﷺ کا غزوات میں تور یہ فرمانا اور اعداء اللہ کے قتل کرنے کے لئے صحابہ رضی اللہ عنہم کا تور یہ کی اجازت دینا کتب صحاح میں مذکور ہے حالانکہ تور یہ بھی ایک قسم کا حیلہ ہی ہے فرق اتنا ہے کہ تور یہ حیلہ قولی ہے اور حیلہ میں فعل ہوتا ہے اور یوسف علیہ السلام کا یہ حیلہ یعنی بھائی کے سامان میں سقاہ کا رکھ دینا بظاہر حکم خداوندی سے تھا۔ جیسا کہ ﴿كَذَلِكَ كَيْدًا لِّيُوسُفَ﴾ صراحۃً اس پر دلالت کرتا ہے کہ یوسف علیہ السلام کا یہ کید اور یہ حیلہ بحکم خداوندی تھا اور اس کی مرضی کے مطابق تھا اور اس کے بعد حق تعالیٰ کا یہ فرمانا کہ ﴿وَنَزَعْنَا مِنْ فَرْجِهِ ثِيَابَهُ وَوَقَّوْا كُلَّ يَدٍ إِلَيْهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ﴾ اس بات پر دلالت کرتا ہے کہ اس قسم کا حیلہ اور کید وہی شخص کرتا ہے جس کو اللہ تعالیٰ کی طرف سے خاص علم و معرفت عطا ہوا ہو اور ایسا علم موجب رفع درجات ہے اور قرآن کریم میں ہے کہ اللہ تعالیٰ نے ایوب علیہ السلام کو حکم دیا ﴿وَاخْذُ بِبَيْدِكَ ضِغْثًا فَاصْرُبْ بِهِ وَلَا تُخَنِّتْ﴾ یعنی اے ایوب علیہ السلام! تم اپنے ہاتھ میں سینکوں کا ایک مٹھا اٹھا لو اور اس سے کار لو اور قسم نہ توڑ دو۔ یہ بھی ایک قسم کا حیلہ تھا جس کا اللہ تعالیٰ نے ایوب علیہ السلام کو حکم دیا ہے اور حضرت ابراہیم علیہ السلام نے اپنی بیوی کے متعلق فرمایا ہذا اختی یہ میری بہن ہے تاکہ کافر کے شر سے محفوظ رہیں معلوم ہوا کہ مضرت سے بچنے کے لیے حیلہ کا استعمال شرعاً محمود ہے اور اللہ کے نزدیک پسندیدہ ہے اور اس مقام پر حق جل شانہ نے یوسف علیہ السلام کے اس حیلہ کو بطریق استحسان ذکر فرمایا ہے۔

مجموعہ افعال خداوندی کے کید اور مکر بھی ہے کما قال اللہ تعالیٰ ﴿إِنَّهُمْ يَكِيدُونَ كَيْدًا ۖ وَأَكِيدُ كَيْدًا﴾ ﴿وَمَكْرُؤًا وَّمَكْرَ اللَّهِ ۚ وَاللَّهُ خَيْرُ الْمَكْرِئِينَ﴾ اور کید اور مکر کی حقیقت خفی ہے اور اللہ تعالیٰ مدبر السموات الارض ہے بعض مرتبہ حق جل شانہ کسی حکمت کی بناء پر اپنے خاص بندوں پر اس قسم کے حیل اور مکر کا تدبیر منکشف فرماتے ہیں جو بظاہر شریعت کے خلاف معلوم ہوتی ہیں مگر درحقیقت وہ عین حکمت اور عین مصلحت ہوتی ہیں جیسے خضر علیہ السلام کا کشتی کو توڑنا اور

کم سن لڑکے کو قتل کرنا حضرت موسیٰ علیہ السلام کی نظر میں محلِ تعجب ہوا مگر یہ تمام اموال غیبی حکمتوں اور مصلحتوں پر مبنی تھے فقہاء حنفیہ نے جن حیلوں کی اجازت دی ہے وہ اسی قسم کے حیلے ہیں جن کو حق تعالیٰ نے پسند فرمایا ہے اور اپنے پیغمبروں کو اس کا حکم دیا ہے باقی ایسا حیلہ جو کسی حکم قطعی سے گریز کے لیے کیا جائے (جیسے اصحابِ سبت کا حیلہ) سو ایسا حیلہ فقہاء حنفیہ کے نزدیک قطعاً حرام ہے۔

القصبہ جب بنیامین اس حیلہ اور تدبیر سے لے لیے گئے تو وہ سب بھائی بہت شرمندہ ہوئے اور غصہ میں آ کر کہنے لگے کہ اگر اس نے چوری کی ہے تو کوئی تعجب کی بات نہیں اس سے پہلے اس کا بھائی چوری کر چکا ہے ہم کو معلوم نہ تھا کہ یہ چوری کرے گا بالآخر یہ بھی اپنے بھائی کی طرح نکلا بھائیوں نے جو یوسف علیہ السلام کی طرف سرقہ کو منسوب کیا اس کے بارے میں مفسرین یوسف علیہ السلام نے کئی قصے بیان کیے ہیں مجاہد رحمہ اللہ وغیرہ سے یہ منقول ہے کہ جب یوسف علیہ السلام کی والدہ کا انتقال ہو گیا تو ان کی پھوپھی نے ان کو پالا وہ یوسف علیہ السلام سے بہت محبت کرتی تھیں جب یوسف علیہ السلام کسی قدر بڑے ہو گئے تو یعقوب علیہ السلام نے چاہا کہ یوسف علیہ السلام کو اپنے پاس رکھیں پھوپھی نے جب ان کو رخصت کیا تو ان کے پاس اسحاق علیہ السلام کا ایک پٹکا تھا چھپا کر اس کو یوسف علیہ السلام کی کمر میں باندھ دیا پھر اس بچے کو ڈھونڈنا شروع کیا اور یہ ظاہر کیا کہ وہ پٹکا جو مجھ کو اسحاق علیہ السلام سے وراثت میں ملا تھا وہ گم ہو گیا ہے تمام گھر والوں کی تلاشی لی آخر یوسف علیہ السلام سے وہ پٹکا برآمد ہوا تو پھوپھی نے یعقوب علیہ السلام سے کہا دیکھو یوسف علیہ السلام نے میری چوری کی ہے لہذا دین ابراہیمی کے موافق اس کو میرے حوالہ کر دو تاکہ ایک سال تک میں اس سے خدمت کرواؤں یعقوب علیہ السلام مجبور ہوئے اور ایک سال کے لیے انہیں یوسف علیہ السلام کو اپنی بہن کے پاس چھوڑنا پڑا پس بنیامین کے معاملہ میں برادران یوسف علیہ السلام نے اسی قصہ کی طرف اشارہ کیا (تفسیر قرطبی: ۹/۲۹۳)

اور بعض کہتے ہیں کہ یوسف علیہ السلام نے اپنے نانا کا ایک بت چرا کر توڑ ڈالا تھا اور کہتے ہیں کہ گھر کا کھانا چھپا کر فقیروں کو دے دیا کرتے تھے وغیرہ وغیرہ اس قسم کے تمام افعال محمود اور پسندیدہ ہیں ان میں سے کوئی فعل حقیقتاً سرقہ نہیں۔

ابن انصاری رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ یہ جتنے افعال ہیں ان میں کوئی بھی چوری نہیں ہاں ظاہر میں چوری کے مشابہہ ہیں جب بھائیوں کو بنیامین کی چوری سے شرمندگی لاحق ہوئی تو غصہ میں آ کر یوسف علیہ السلام کے اور افعال کو بھی سرقہ قرار دے دیا۔ پس یوسف علیہ السلام نے ان کی اس طعن آمیز بات کو دل میں چھپایا اور ان پر ظاہر نہ کیا ان کا یہ طعن آمیز لفظ سن لیا مگر اس کا کوئی رد نہیں کیا زبان سے تو کچھ نہ کہا مگر دل میں یہ کہتا بہت بدتر ہوا اور خدا اس کی حقیقت سے خوب واقف ہے جو تم بیان کر رہے ہو چور تو تم خود ہو بیٹے کو باپ سے چرا کر بیچ ڈالا اور دوسروں کو چور کہتے ہو کوئی تو مال غائب کرتا ہے تم نے تو آدمی غائب کر دیا تم غلط کہتے ہو نہ میں چور ہوں نہ میرا بھائی چور ہے اس کے بعد یوسف علیہ السلام نے بنیامین کو اپنے لوگوں کے سپرد کر دیا بھائیوں نے جب یہ دیکھا تو اب فکر ہوئی کہ جا کر باپ کو کیا جواب دیں گے تو منت و خوشامد کرنے لگے اور بولے اے عزیز مصر بنیامین کا ایک بہت بوڑھا باپ ہے اپنے بڑے بیٹے یوسف علیہ السلام کے ہلاک ہونے کے بعد اس سے محبت رکھتا ہے اندیشہ ہے کہ وہ اس غم میں مرنے جائے پس آپ اس کے بوڑھے باپ پر رحم کیجئے اور اس کی نجائے ہم میں سے ایک کو لے لیجئے تحقیق ہم آپ کو احسان کرنے والوں میں دیکھتے ہیں اور آپ سے احسان کی امید رکھتے ہیں بے شک چور کی سزا یہی ہے کہ اس کو روک لیا جائے

لیکن ہم آپ سے درخواست کرتے ہیں کہ اس کو چھوڑ دیجئے اور اس کی جگہ ہم میں سے کسی کو روک لیجئے آپ کا احسان ہوگا۔
یوسف علیہ السلام نے کہا خدا کی پناہ! خدا بے انصافی سے بچائے کہ ہم اس شخص کے سوا جس کے پاس ہم نے اپنا مال پایا ہے کسی دوسرے شخص کو پکڑیں اگر ہم ایسا کریں تو ہمارے ظالم ہونے میں کوئی شک نہیں کہ جس کے پاس سے مال برآمد ہوا اس کو تو چھوڑ دیں اور اس کی جگہ دوسرے کو بے وجہ پکڑ لیں تو تمہارے دین کے اعتبار سے بھی یہ صریح ظلم اور بے انصافی ہے جاننا چاہئے کہ یوسف علیہ السلام کی یہ تمام کارروائی خداوند تعالیٰ کے حکم سے تھی بھائی کو روکنے کے لیے خدا تعالیٰ نے یہ حیلہ بتلایا۔

چوں طمع خواہد ز من خلطان دیں خاک بر فرق قناعت بعد ازیں

اس لیے یوسف علیہ السلام نے فرمایا کہ اگر میں اللہ کی وحی اور اس کے حکم کے خلاف کروں تو ظالم ٹھہروں اللہ تعالیٰ نے بذریعہ وحی کے مجھ کو بنیامین کے روکنے کا حکم دیا ہے میں اگر اس کو چھوڑ دوں اور اس کے بدلہ دوسرے کو لے لوں تو اللہ کے نزدیک ظالم ٹھہروں گا نبی علیہ السلام پر یہ فرض ہے کہ اپنی وحی اور الہام کا اتباع کرے اگرچہ بظاہر وہ شریعت کے خلاف نظر آئے جیسا کہ قرآن کریم میں حضرت خضر علیہ السلام اور حضرت موسیٰ علیہ السلام کے قصہ سے معلوم ہوتا ہے کہ جو افعال خضر علیہ السلام سے سرزد ہوئے ان میں اللہ کی مخفی حکمتیں تھیں اور خوب سمجھ لو کہ یہ حکم ان لوگوں کی وحی اور الہام کا ہے جن کا مقبول خداوندی ہونا کسی نص قطعی سے ثابت ہو چکا ہو اور اب قیامت تک کسی کا الہام کتاب و سنت کے خلاف حجت تو کیا ہوتا قابل التفات بھی نہیں۔

فَلَمَّا اسْتَيْسَسُوا مِنْهُ خَلَصُوا نَجِيًّا ۖ قَالَ كَبِيرُهُمْ اَلَمْ تَعْلَمُوْا اَنَّ اٰبَاكُمْ قَدْ اَخَذَ

پھر جب ناامید ہوئے اس سے اکیلے ہو بیٹھے مشورہ کرنے کو، بولا ان میں بڑا کبیرا تم کو معلوم نہیں کہ تمہارے باپ نے لیا ہے تم سے پھر جب ناامید ہوئے اس سے، اکیلے بیٹھے مصلحت کو۔ بولا، ان میں بڑا، تم نہیں جانتے کہ تمہارے باپ نے لیا ہے تم سے

عَلَيْكُمْ مَّوْتًا ۖ مِنَ اللّٰهِ ۚ وَمِنْ قَبْلُ مَا فَرَّطْتُمْ فِيْ يُوسُفَ ۚ فَلَنْ اَبْرَحَ الْاَرْضَ حَتّٰى

عہد اللہ کا اور پہلے جو تصور کر چکے ہو یوسف کے حق میں سو میں تو ہرگز نہ سرکوں گا اس ملک سے جب تک کہ عہد اللہ کا، اور پہلے جو تصور کر چکے ہو یوسف کے حال میں۔ سو میں نہ سرکوں گا اس ملک سے جب تک کہ

يَاۤذَنَ لِىْ اَبٰى اَوْ يَخْتَكُمَ اللّٰهُ لِىْ ۚ وَهُوَ خَيْرُ الْحٰكِمِيْنَ ۝۱۵ اِرْجِعُوْا اِلٰى اٰبِيْكُمْ فَقُولُوْا اٰيٰهَاۤ اَبَا

حکم دے مجھ کو باپ میرا یا قضیہ چکا دے اللہ میری طرف اور وہ ہے سب سے بہتر چکانے والا۔ پھر جاؤ اپنے باپ کے پاس اور کہو اے باپ، حکم دے مجھ کو باپ میرا، یا قضیہ چکا دے اللہ میری طرف۔ اور وہ ہے سب سے بہتر چکانے والا۔ پھر جاؤ اپنے باپ پاس اور کہو، اے باپ،

ف! جب حضرت یوسف علیہ السلام کا جواب سن کر ماؤں ہو گئے تو مجمع سے ہٹ کر آپس میں مشورہ کرنے لگے۔ اکثروں کی رائے ہوئی کہ وطن واپس جانا چاہیے۔ ان میں جو عمر یا عقل وغیرہ کے اعتبار سے بڑا تھا اس نے کہا کہ باپ کے سامنے کیا منہ لے کر جائیں گے جو عہد ہم سے لیا تھا اس کا کیا جواب دیں گے۔ ایک قصیر تو پہلے یوسف علیہ السلام کے معاملہ میں کر چکے ہیں جس کا اثر آج تک موجود ہے۔ اب بنیامین کو چھوڑ کر سب کا چلا جانا سخت بے حیثیتی ہوگی۔ سو واضح رہے کہ بندہ تو کسی مال ہیباں سے نکلے والا نہیں۔ لایکہ خود والد بزرگوار مجھ کو یہاں سے پلے جانے کا حکم دیں یا اس درمیان میں قدرت کی طرف سے کوئی فیصلہ ہو جائے۔ مٹا تقدیر سے۔ میں بیس مرہاؤں یا کسی تدبیر سے بنیامین کو چھڑاؤں۔

رابطہ:..... گزشتہ آیات میں برادران یوسف علیہ السلام کی دوسری آمد کا ذکر تھا اب آئندہ آیات میں اس دوسرے سفر سے واپسی کا قصہ ذکر فرماتے ہیں پس جب برادران یوسف علیہ السلام بنیامین کی رہائی کے بارہ میں یوسف علیہ السلام سے بالکل ناامید ہو گئے اور ان کے صاف جواب سے سمجھ گئے کہ اب وہ بنیامین کو ہمارے حوالہ نہ کریں گے تو علیحدہ ہو کر تنہائی میں باہم مشورہ کرنے لگے کہ کیا کرنا چاہئے پس جوان میں سے عقل یا عمر میں بڑا تھا اس نے یہ کہا کیا تم کو یہ معلوم نہیں کہ تمہارے باپ نے بنیامین کی محافظت کے بارہ میں تم سے اللہ کا عہد و پیمان لیا تھا اور اس سے پہلے یوسف کے بارہ میں تم جو کوتاہی کر چکے ہو وہ بھی تم کو معلوم ہے اب باپ کے سامنے کس منہ سے جائیں پس میں تو اب زمین مصر سے نہ نکلوا گا یہاں تک کہ میرا باپ مجھ کو یہاں سے نکلنے کی اجازت دے یا اللہ تعالیٰ میرے لیے کوئی حکم فرمائے اور وہ سب سے بہتر حکم کرنے والا ہے سوائے بھائیو! تم مجھ کو تو یہاں چھوڑ دو اور تم باپ کی طرف واپس جاؤ پھر کھو اے ہمارے باپ آپ کے بیٹے بنیامین نے چوری کی اس لئے ان کو وہاں روک لیا گیا اور ہم نہیں گواہی دیتے مگر اس چیز کی جس کو ہم نے مشاہدہ سے جانا اور سمجھا اور ہم غیب کے نگہبان نہیں ہم نے جو آپ سے محافظت کا عہد کیا تھا اس وقت ہمیں یہ معلوم نہیں تھا کہ یہ چوری کرے گا اگر ہمیں غیب کا علم ہوتا تو ہم اسے ساتھ نہ لے جاتے یا یہ معنی ہیں کہ ظاہر میں اس کی چوری ثابت ہوئی اور اس کے سامان سے پیمانہ برآمد ہوا یہ بھی ممکن ہے کہ کسی اور نے یہ پیمانہ اس کے سامان میں رکھ دیا ہو بہر حال ہم غیب دان نہیں اور اگر آپ کو ہماری بات کا یقین نہ آئے تو آپ کسی معتبر شخص کو بھیج کر ہستی والوں سے دریافت کرالیں جو اس واقعہ کے وقت موجود تھے اور اس قافلہ سے بھی پوچھ لیں جس کے ساتھ ہم آئے تھے اور بے شک ہم اپنے قول میں سچے ہیں یعقوب علیہ السلام نے حال سن کر یہ فرمایا کہ بنیامین چوری میں ماخوذ نہیں ہوا بلکہ تمہارے دلوں نے کوئی بات بنائی ہے یعقوب علیہ السلام نے بیٹوں کی بات کا اعتبار نہ کیا اور جس طرح پہلی بار بیٹوں نے آکر یہ کہا تھا کہ یوسف علیہ السلام کو تو بھیڑیا کھا گیا ہے تو اس وقت یعقوب علیہ السلام نے یہ فرمایا تھا ﴿يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰتٰىكُمُ الْحٰقَّ كَذَبُوْا﴾ اُمر و قصہ جھیل اسی طرح جب دوسری بار بیٹوں نے آکر بنیامین کی چوری کا قصہ بیان کیا تو اس وقت بھی یعقوب علیہ السلام نے یہی فرمایا ﴿يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰتٰىكُمُ الْحٰقَّ كَذَبُوْا﴾ اُمر و قصہ جھیل اور بنیامین کے واقعہ کو بھی بیٹوں کی بنائی ہوئی بات قرار دیا حالانکہ بظاہر یہ بات ان کی بنائی ہوئی تھی۔ اور وہ بظاہر اپنی بات میں سچے تھے لیکن نبی کا کلام جھوٹ اور غلط نہیں ہو سکتا نبی کی زبان سے جو نکلنا ہے وہ حق اور صدق ہوتا ہے تو وجہ اس کی یہ ہے کہ اس وقت ﴿سَوَّلَتْ لَّكُمُ الْاَنْفُسُ كُمْ﴾ کا خطاب سب بیٹوں کو ہے جن میں یوسف علیہ السلام بھی داخل ہیں اور یہ بات یوسف علیہ السلام کی بنائی ہوئی تھی حقیقت میں بنیامین چور نہ تھے تو یعقوب علیہ السلام کا یہ کلام ﴿يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰتٰىكُمُ الْحٰقَّ كَذَبُوْا﴾ سراسر اِصداق اور حق ہے کہ اے بیٹو! یہ بات تمہاری بنائی ہوئی ہے اور اس کی کچھ اصل اور حقیقت نہیں حقیقت میں بنیامین نے چوری نہیں کی تم سب بھائیوں میں سے کسی کی بنائی ہوئی بات ہے اور بعض مفسرین کرام رحمہم اللہ نے یہ مطلب بیان کیا ہے کہ تم مجھ سے محافظت کے عہد و پیمان کر کے بنیامین کو لے گئے تھے جب یہ واقعہ پیش آیا تو تم سے اتنا بھی نہ ہوا کہ یہ کہتے کہ اسباب میں سے یہ پیالہ برآمد ہونے سے چوری کیسے ثابت ہوگئی ممکن ہے کسی دوسرے شخص نے ان کے اسباب میں یہ پیالہ چھپا دیا ہو تم نے پیالہ برآمد ہوتے ہی چوری کا اقرار کر لیا اور خلاف قانون بادشاہ مصر کو شریعت ابراہیمی کا فتویٰ بتلا کر بھائی کو گرفتار کر دیا اگر شریعت ابراہیمی کا فتویٰ ان کو نہ بتلاتے تو بھائی گرفتار نہ

ہوتا۔ بادشاہ کو کیا خبر تھی کہ شریعت ابراہیمی میں چوری کی یہ سزا ہے تمہارے کہنے کے مطابق بادشاہ نے اس کو غلام بنا لیا تم اگر بادشاہ کو نہ بتلاتے تو بادشاہ اپنے قانون پر چلتا اور بنیامین کو نہ لے سکتا محض پیالہ کے برآمد ہو جانے سے تم نے چوری کو کیسے تسلیم کر لیا چوری کے ثبوت کے لیے ایسی شہادت اور دلیل چاہئے جس میں کوئی شبہ نہ ہو چوری کے لیے یہ شرط ہے کہ مال مقام محرر محفوظ سے نکالا گیا ہو اور مقام محفوظ سے نکالنا شہادت صحیحہ سے ثابت ہو۔ جب چوری کو سزا دی جاسکتی ہے بہر حال میرا خیال یہ ہے کہ بنیامین کی گرفتاری میں تمہاری تسویل نفس کو کچھ نہ کچھ ضرور دخل ہے سو خیر جو ہوا سو ہوا میرا چارہ کار صبر جمیل ہے مجھے امید ہے کہ عنقریب اللہ تعالیٰ تینوں بیٹوں کو میرے پاس لائے گا یعنی یوسف علیہ السلام کو بنیامین کو اور اس تیسرے بیٹے کو جو مصر میں رہ گیا ہے اور شرم کی وجہ سے نہیں آیا۔

یہ بات یعقوب علیہ السلام نے حسن ظن کی بناء پر کہی اللہ کی سنت یہ ہے کہ عسر کے بعد یسر عطا فرماتے ہیں نیز ان کو یقین تھا کہ یوسف علیہ السلام ابھی زندہ ہیں کیونکہ ابھی تک یوسف علیہ السلام کے خواب کی تعبیر پوری نہیں ہوئی اور یوسف علیہ السلام کا خواب بلاشبہ صحیح ہے وہ ضرور واقع ہو کر رہے گا یوسف علیہ السلام کے رویائے صادقہ کا وقوع اور ظہور اس بات پر موقوف ہے کہ وہ ابھی صحیح و سالم زندہ ہوں اور وہ مع اپنے بھائیوں کے مجھے ملیں۔

القصة یعقوب علیہ السلام نے نور نبوت اور نور معرفت سے جانا کہ یوسف علیہ السلام ابھی زندہ ہیں اور نہایت ادب سے حق تعالیٰ سے یہ امید ظاہر کی کہ عنقریب اللہ تعالیٰ ان سب کو مجھ سے ملا دے گا بے شک اللہ تعالیٰ ہی علیم اور حکیم ہے جو کچھ اس نے میرے ساتھ اور یوسف علیہ السلام کے ساتھ کیا وہ سب علم اور حکمت کے ساتھ ہے اور یہ جواب دے کر شدت رنج و غم سے ان کی طرف سے منہ موڑ لیا اور دوسری طرف منہ کر لیا اور اس تازہ غم سے یوسف علیہ السلام کا پرانا غم تازہ ہو گیا اور کہنے لگے ہائے افسوس یوسف علیہ السلام پر اور غم کی وجہ سے روتے روتے ان کی آنکھیں سفید ہو گئیں یا بے رونق ہو گئیں یوسف علیہ السلام کے فراق میں روتے روتے ان کی آنکھیں سفید ہو گئیں یا بے رونق ہو گئیں یوسف علیہ السلام کے فراق میں روتے روتے جس قدر بصارت گھٹتی جاتی تھی اسی قدر نور بصیرت میں زیادتی ہوتی جاتی تھی اور گریہ و زاری کی زیادتی سے لحظہ بلحظہ مراتب اور مدارج بلند اور برتر ہو رہے تھے پس وہ اندر ہی اندر گھٹے ہوئے اور خاموش تھے کسی مخلوق سے اپنے صدمہ کی شکایت نہیں کرتے تھے دل مبارک رنج و غم سے بھرا ہوا تھا مگر ظاہر نہ کرتے تھے۔

در دیست دریں سینہ کہ گفتن توانم دیں طرفہ کہ آں نیز نہفتن توانم

بیٹوں نے باپ کا یہ اضطراب دیکھا تو بولے اے باپ بخدا آپ تو ہمیشہ یوسف کو یاد کرتے رہیں گے یہاں تک کہ تم ان کے غم میں گھل کر مرنے کے قریب ہو جاؤ گے یا بالکل مرنے والوں میں سے ہو جاؤ گے یعقوب علیہ السلام نے گھر والوں کے جواب میں یہ کہا میں تو اپنی بے قراری اور پریشانی کا اور رنج و غم کا شکوہ فقط اللہ ہی سے کرتا ہوں تم سے تو کچھ نہیں کہتا اور میں جانتا ہوں اللہ کی طرف سے جو تم نہیں جانتے میں خوب جانتا ہوں کہ یوسف علیہ السلام کا خواب سچا ہے یعنی مجھ کو یقین ہے کہ یوسف علیہ السلام ابھی مرا نہیں کیونکہ ابھی تک اس کا خواب پورا نہیں ہوا مجھے امید ہے کہ عنقریب یوسف علیہ السلام مجھ سے ملے گا اور جو خواب اللہ نے اس کو دکھلایا ہے حرف بحرف اس کو پورا کرے گا نیز مجھے معلوم ہے کہ اللہ مضطر کی دعا قبول کرتا ہے اور مجھے

معلوم ہے کہ خدا اپنے دعا کرنے والے بندہ کو محروم اور خالی ہاتھ نہیں چھوڑتا۔ شاہ عبدالقادر رحمۃ اللہ علیہ لکھتے ہیں کیا تم مجھ کو صبر سکھاؤ گے بے صبر وہ ہے جو خالق کے بھیجے ہوئے درد کی مخلوق کے آگے شکایت کرے میں تو اس سے کہتا ہوں جس نے مجھے درد دیا اور یہ بھی جانتا ہوں کہ یوسف علیہ السلام زندہ ہے ضرور ملے گا اور اس کا خواب پورا ہو کر رہے گا یہ مجھ پر آزمائش ہے دیکھو کس حد پر پہنچ کر بس ہو۔ (موضح القرآن)

بعد ازاں یعقوب علیہ السلام نے فرمایا اے میرے بیٹو! میں خوب جانتا ہوں کہ مسبب الاسباب وہی ہے لیکن اس کا حکم یہ ہے کہ اس عالم اسباب میں تدبیر ظاہری کو ترک نہ کرو اس لیے میں تم کو کہتا ہوں کہ ایک بار پھر مصر جاؤ اور یوسف علیہ السلام اور اس کے بھائی کا کھوج لگاؤ یعنی کوشش کرو جس سے یوسف علیہ السلام کا نشان ملے اور بنیامین کو رہائی ہو اور تیسرے بھائی کا ذکر شاید اس لیے نہیں کیا کہ جب بنیامین چھوٹ جائے گا تو وہ خواہ مخواہ کیوں مصر میں پڑا رہے گا اور اللہ کی رحمت سے ناامید نہ ہو اس کی رحمت سے امید رکھو کہ تمہاری سعی بار آور ہوگی بے شک خدا کی رحمت سے وہی لوگ ناامید ہوتے ہیں جو کافر ہیں حضرات انبیاء کرام علیہم السلام علم الہی سے وہ چیز جانتے ہیں جو دوسرے نہیں جانتے اس لئے ابتداء میں چاہ کنعان میں تلاش کرنے کا حکم نہ دیا اور جب وقت آیا تو بالقاء الہی حکم دیا کہ مصر جا کر یوسف علیہ السلام اور اس کے بھائی کو تلاش کرو۔

فَلَمَّا دَخَلُوا عَلَيْهِ قَالُوا يَا أَيُّهَا الْعَزِيزُ مَسَّنَا وَأَهْلَنَا الصُّرُّ وَجِئْنَا بِبِضَاعَةٍ مُّزْجَاةٍ

پھر جب داخل ہوئے اس کے پاس بولے اے عزیز! ہم بد اور ہمارے گھر پر سختی اور لائے ہیں ہم پونجی ناقص پھر جب داخل ہوئے اس کے پاس، بولے، اے عزیز! پڑی ہے ہم پر اور ہمارے گھر پر سختی، اور لائے ہیں ہم پونجی ناقص،

فَأَوْفِ لَنَا الْكَيْلَ وَتَصَدَّقْ عَلَيْنَا ۚ إِنَّ اللَّهَ يَمْجِزِي الْمُتَصَدِّقِينَ ﴿۸۰﴾ قَالَ هَلْ عَلِمْتُمُ

سو پوری دے ہم کو بھرتی اور خیرات کر ہم بد اللہ بدلہ دیتا ہے خیرات کرنے والوں کو **ف** کہا کچھ تم کو خبر ہے سو پوری دے ہم کو بھرتی اور خیرات کر ہم پر۔ اللہ بدلہ دیتا ہے خیرات کرنے والوں کو۔ کہا، کچھ خبر رکھتے ہو

مَا فَعَلْتُمْ بِيُوسُفَ وَأَخِيهِ إِذْ أَنْتُمْ جَاهِلُونَ ﴿۸۱﴾ قَالُوا إِنْكَ لَا تَكِلَ يُوسُفَ ط قَالَ أَنَا

کہ کیا کیا تم نے یوسف سے اور اس کے بھائی سے **ف** جب تم کو سمجھ نہ تھی **ف** بولے کیا سچ تو ہی ہے یوسف **ف** کہا میں کیا کیا تم نے یوسف سے اور اس کے بھائی سے، جب تم کو سمجھ نہ تھی۔ بولے، کیا سچ تو ہی ہے یوسف؟ کہا، میں

ف باپ کے فرمانے بد مصرو پھر روانہ ہوئے۔ کیونکہ یوسف علیہ السلام کا بدتہ معلوم تھا۔ یہ خیال کیا ہو گا کہ جس کا بدتہ معلوم ہے (بنیامین) پہلے اس کی فکر کریں اور قحط کی وجہ سے غلہ کی ضرورت سے، عزیز کو ادھر بھیجی تو بد دلائیں۔ اگر دینے لینے کے معاملہ میں کھڑم پایا تو بنیامین کے متعلق گفت و شنید کریں گے۔ چنانچہ پہلی بات انہوں نے حضرت یوسف علیہ السلام سے یہی کہی کہ اے عزیز مصر! آج کل قحط و ناداری کی وجہ سے ہم بد اور ہمارے گھر پر بڑی سختی گزر رہی ہے۔ سب اسباب گھر کا ہک کما۔ کھجکی اور حنیر سے پونجی رہ گئی ہے وہ غلہ خریدنے کے لیے ساتھ لائے ہیں آپ کے مکارم اخلاق اور گزشتہ مہربانیوں سے امید ہے کہ ہماری ناقص چیزوں کا خیال دہرائیں گے اور قحط کی قیمت میں غلہ کی مقدار گزشتہ کی طرح پوری دلا دیں گے۔ یہ رعایت حقیقت میں ایک طرح کی خیرات ہوگی جو آپ ہم بد کریں گے یا اس کے علاوہ ہم کو بطور خیرات ہی کچھ دے دیجئے خدا آپ کا بھلا کرے۔ حضرت یوسف علیہ السلام یہ حال سن کر رو پڑے شفقت و رحم دلی کا جڑ دل میں جوش مار کر آنکھوں سے اہل بڑا اس وقت حق تعالیٰ کے حکم سے اپنے تئیں ظاہر کیا کہ میں کون ہوں اور تم نے میرے ساتھ جو معاملہ کیا تھا۔ اس کے =

بارسوم آمدن برادران یوسف علیہ السلام بحکم یعقوب علیہ السلام برائے تفحص یوسف علیہ السلام و بنیامین

قَالَ يٰٓأَيُّهَا الْعَزِيزُ... اِلَى... وَ اَنْتَ بِاَهْلِكَ اَجْمَعِينَ ﴿١٠﴾

ربطہ:..... گزشتہ آیات میں یہ ذکر تھا کہ یعقوب علیہ السلام نے بیٹوں کو تاکید اکید کی کہ خدا کی رحمت سے ناامید نہ ہوں اور یوسف علیہ السلام اور اس کے بھائی کی تلاش میں نکلیں چنانچہ یہ لوگ مصر روانہ ہوئے کہ اول تو اس بھائی کو لانے کی کوشش کریں جس کا نشان معلوم تھا اس کے بعد دوسرے بے نشان بھائی یعنی یوسف علیہ السلام کی تلاش شروع کریں اب آئندہ آیات میں یہ ذکر کرتے ہیں کہ یہ لوگ یعقوب علیہ السلام کی ہدایت کے مطابق پھر مصر روانہ ہوئے اور اناج کے لیے بھی کچھ خفیف سی بضاعت ساتھ لیتے گئے پس جب یہ لوگ یعقوب علیہ السلام کے حکم کے مطابق مصر روانہ ہوئے اور یوسف علیہ السلام کے پاس پہنچے تو بولے اے عزیز مصر! ہم کو اور ہمارے گھروالوں کو قحط کی وجہ سے سخت تکلیف پہنچی ہے اس مرتبہ اے عزیز کے لفظ سے خطاب کیا جس کا مقصد یہ تھا کہ آپ ہماری شکستہ حالی پر رحم فرمائیں ہم قحط زدہ ہیں اور مصیبت میں مبتلا ہیں اور غلہ خریدنے کے لئے ہمارے پاس پوری قیمت نہیں اس لئے ناصف اور ناقابل قبول پوچھی لے کر حاضر ہوئے ہیں پس آپ علیہ السلام مہربانی سے ہم کو پورا پیانہ دے دیجئے تحقیق اللہ تعالیٰ خیرات کرنے والوں کو اچھا بدلہ دیتا ہے یوسف علیہ السلام نے جب بھائیوں کی یہ نیاز مندی اور درد مندی دیکھی تو آنکھوں میں آنسو بھر آئے اور ضبط نہ ہو سکا اور حق جل شانہ کی طرف سے اجازت ملی کہ اب اپنے آپ کو ظاہر کر دیں اب زمانہ مفارقت کا ختم ہوا چنانچہ یوسف علیہ السلام نے فرمایا بھلا بتاؤ تم کو یاد ہے کہ جو تم نے یوسف اور اس کے بھائی سے برتاؤ کیا جب کہ تمہارا زمانہ جہالت کا تھا اس وقت تم کو برے بھلے کی خبر نہ تھی اس وقت تم جوش میں کر گزرے اور اب تم ہوش میں آ رہے ہو یوسف علیہ السلام نے اس طرح سے اپنے آپ کو ظاہر کیا کہ بھائیوں کو شرمندگی سے بچانے کے لیے ایک عذر بھی بیان کر دیا کہ تم سے نادانی کی حالت میں یہ بات سرزد ہوئی تم کو معلوم نہ تھا کہ یوسف علیہ السلام کا خواب اس طرح پورا ہو کر رہے گا بھائیوں نے جب یہ سنا تو فوراً یہ خیال آیا کہ یہ بولنے والا کہیں وہی یوسف علیہ السلام تو نہیں جس کا ہم نے مصر قافلہ کے ہاتھ بیچ ڈالا تھا پھر یوسف علیہ السلام کی صورت اور شکل کی طرف نظر کی تو بولے کہ کیا یقیناً تو ہی یوسف (علیہ السلام) ہے یہ جمال اور کمال سوائے یوسف علیہ السلام کے کسی میں نہیں کیا تو ہی یوسف علیہ السلام ہے؟

فرمایا کہ ہاں میں یوسف ہی ہوں اور یہ بنیامین میرا حقیقی بھائی ہے ہم دونوں ایک جگہ جمع ہیں جن کے تجسس اور

= ہوں۔ جو لفظ میں نے کہے محض حق تعالیٰ کا احسان اور مہربانہ دعویٰ کا نتیجہ ظاہر کرنے کی نیت سے کہے آج کے بعد تمہاری قصیر کا ذکر بھی نہ ہو گا۔ میں دعا کرتا ہوں کہ تم نے جو خطائیں خدا تعالیٰ کی کی ہیں، وہ بھی معاف کر دے۔

فلا میری مہربانی بھی اس کی مہربانی کا ایک ہوتو ہے۔

فکے یعنی میں بحالت موجودہ شام کا سفر نہیں کر سکتا تم جاؤ والدین اور اپنے سب متعلقین کو یہاں لے آؤ۔ چونکہ والد بزرگوار کی نسبت وحی سے یا بھائیوں کی زبانی معلوم ہوا ہو گا کہ بیٹائی نہیں رہی یا نگاہ میں فرق آ گیا ہے، اس لیے اپنا قصص دے کر فرمایا کہ یہ ان کی آنکھوں کو لگا دینا بیٹائی بحال ہو جائے گی۔ حضرت شاہ صاحب رحمہ اللہ لکھتے ہیں ”ہر مرض کی اللہ کے ہاں دوا ہے۔ انھیں محض ایک شخص کے فراق میں، اسی کے بدن کی چیز ملنے سے چنگی ہوئیں۔ یہ کرامت تھی حضرت یوسف علیہ السلام کی۔“ اور کرامت یہ کہیں تب بھی آجکل واقعات و مشاہدات کی بنا پر یہ بات مان لی گئی ہے کہ کسی سخت مدد یا غیر معمولی خوشی کے اثر سے بعض یا بیاد فتنہ پینا ہو گئے ہیں۔

تجسس کے لیے بجکم پدر تم نکلے ہو بے شک اللہ نے ہم پر بڑا احسان کیا کہ دونوں کو جدائی کے بعد کجا کر دیا اور ہماری مصیبت کو مبدل بہ راحت کر دیا اور جس کو غلام بنا کر در اہم معدودہ میں فروخت کیا گیا تھا اللہ نے اسے مصر کی حکومت عطا کی بے شک خدا سے ڈرے اور مصائب پر صبر کرے تو اللہ تعالیٰ نیکوں کے ثواب کو ضائع نہیں کرتا بھائی بولے بخدا اللہ نے آپ کو ہم پر وہ فضیلت دی ہے جو ہمارے وہم و گمان میں بھی نہ تھی اور بے شک ہم خطاوار ہیں لہٰذا معاف کر دو یوسف علیہ السلام نے کہا آج تم پر کوئی ملامت نہیں میں کبھی اس بات کو زبان پر نہ لاؤں گا بہر حال میں نے تمہارا قصور معاف کر دیا اللہ بھی تمہارا قصور معاف کرے اور وہ تو سب سے بڑھ کر رحم کرنے والا ہے پس جب میں نے تم پر رحم کیا تو وہ کیوں رحم نہ کرے گا پھر یوسف علیہ السلام نے ان سے اپنے باپ کا حال دریافت کیا انہوں نے کہا کہ روتے روتے ان کی آنکھیں جاتی رہیں یہ سن کر اپنا پیرا ہن ان کو دیا اور کہا کہ میرا یہ کرتے جاؤ اور اس کو میرے باپ کے منہ پر ڈال دو اور وہ بیٹا ہو کر میرے پاس آئیں گے اس کرتہ کے ڈالنے سے ان کی آنکھیں روشن ہو جائیں گی اور ان کے ساتھ باقی سب گھروالوں کو بھی میرے پاس لے کر آؤ مطلب یہ ہے کہ بحالت موجودہ میں تو شام کا سفر نہیں کر سکتا تم جاؤ اور والدین کو اور اب اہل خانہ کو لے کر آؤ اور یہ سب بجکم الہی تھا اور اپنی قیص سے کر یہ فرمانا کہ باپ کی آنکھوں کو لگا دینا یہ بھی بجکم خداوندی تھا اور من جانب اللہ معجزہ اور کرامت تھی کہ ایک نبی اور صدیق کے کرتہ کو چہرہ ڈال دینے سے بینائی واپس آگئی جیسے آنحضرت ﷺ کے دست مبارک اور لعاب دہن لگانے سے ایک صحابی رضی اللہ عنہ کی آنکھ درست ہو گئی اور بہت سے بیمار آپ صلی اللہ کے ہاتھ پھیرنے سے اچھے ہو گئے چنانچہ بھائی اس قیص کو لے کر مصر سے کنعان کو روانہ ہوئے۔

فائدہ:..... غالباً یوسف علیہ السلام نے اپنے اس حال کی اپنے باپ کو اس لئے اطلاع نہ دی ہو کہ بذریعہ وحی ان کو منع کر دیا گیا تھا کہ باپ کو اپنے مصر میں ہونے کی اطلاع نہ دیں تاکہ مزید گریہ و بکا سے ان کے درجات اور بلند ہوں یا اس میں اللہ کی کوئی اور حکمت ہو۔

وَلَمَّا فَصَلَتِ الْعِيْرُ قَالَ اَبُوْهُمْ اِنِّیْ لَاجِدٌ رِّجْ یُّوسُفَ لَوْلَا اَنْ تُفَنِّدُوْنَ ﴿۳﴾ قَالُوْا

اور جب جدا ہوا قافلہ کہا ان کے باپ نے، میں پاتا ہوں بو یوسف کی، فل اگر نہ کہو کہ بوڑھا بہک مجھ سے لوگ بولے، اور جب جدا جدا ہوا قافلہ کہا ان کے باپ نے میں پاتا ہوں بو یوسف کی اگر نہ کہو مجھ کو بوڑھا بہک گیا لوگ بولے

تَاللّٰهِ اِنَّكَ لَفِیْ ضَلٰلٰکَ الْقَدِیْمِ ﴿۴﴾ فَلَمَّا اَنْ جَاءَ الْبَشِیْرُ اَلْقٰهُ عَلٰی وَجْہِہٖ فَارْتَدَّ

قسم اللہ کی تو تو اپنی اسی قدیم غلطی میں ہے فل پھر جب پہنچا خوشخبری والا ڈالا اس نے وہ کرتہ اس کے منہ پر پھلوٹ کر ہو گیا قسم اللہ کی! تو ہے اپنی اسی غلطی میں قدیم کی۔ پھر جب پہنچا خوشخبری والا، ڈالا وہ کرتہ اس کے منہ پر تو الٹا پھرا

فل خدا کی قدرت یوسف مصر میں موجود ہیں بھی نہ کہا کہ یوسف کی خوشبو آتی ہے۔ کیونکہ خدا کو امتحان پورا کرنا تھا۔ اب بلا نے کی ٹھری تو ادھر قافلہ یوسف علیہ السلام کا قیص لے کر مصر سے نکلا ادھر پیرا ابن یوسف کی خوشبو یعقوب علیہ السلام کے شام جان کو معطر کرنے لگی۔ ایک یہ کیا پورا داد تعوی عجائب قدرت کا ایک مرقع ہے یعقوب علیہ السلام جیسے مشہور و معروف پیغمبر شام میں رہیں اور یوسف علیہ السلام جیسی علیل اللہ شخصیت مصر میں بادشاہت کرے۔ یوسف علیہ السلام کے بھائی کئی مرتبہ مصر آئیں، خود یوسف علیہ السلام کے مہمان بنیں اس کے باوجود خداوند قدس کی حکمت غامضہ اور ذمیت قاہرہ کا ہاتھ باپ کو پیٹنے سے مٹیوں برس تک علیحدہ رکھے اور خون کے آنسو لاکر امتحان کی تکمیل کرائے، "جَلَّتْ قُدْرَتُہٗ، وَعَزَّ سُلْطٰنُہٗ،"

۳ یعنی یہ بات کہتے ہوئے جھجکتا ہوں۔ کیونکہ تمہاری کبھی میں نہیں آئے گی کہہ دو گے، بڑا سٹھیا کیا ہے۔ =

بَصِيرًا ۚ قَالَ أَلَمْ أَقُلْ لَّكُمْ ۖ إِنِّي آتِيكُمْ بِشَيْءٍ مِّنْ لَّدُنِّي ۖ أَفَلَا تَعْلَمُونَ ﴿۹۶﴾ قَالُوا يَبْنَؤُا

دیکھنے والا فل بولا میں نے نہ کہا تھا تم کو کہ میں جانتا ہوں اللہ کی طرف سے جو تم نہیں جانتے فل بولے اے باپ آنکھوں سے دیکھتا۔ بولا، میں نے نہ کہا تھا تم کو؟ میں جانتا ہوں اللہ کی طرف سے جو تم نہیں جانتے۔ بولے، اے باپ!

أَسْتَغْفِرُ لَنَا ذُنُوبَنَا إِنَّا كُنَّا خُطِئِينَ ﴿۹۷﴾ قَالَ سَوْفَ أَسْتَغْفِرُ لَكُمْ رَبِّي ۖ إِنَّهُ

بخشوا ہمارے گناہوں کو بیشک ہم تھے چوکنے والے فل کہا دم لو بخشاؤں گا تم کو اپنے رب سے وہی ہے بخشوا ہمارے گناہوں کو، بے شک ہم تھے چوکنے والے۔ کہا، رہو بخشاؤں گا تم کو اپنے رب سے۔ وہی

هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ﴿۹۸﴾

بخشنے والا مہربان فل

ہے بخشنے والا مہربان۔

بازگشتن برادران یوسف علیہ السلام از سفر سوم و بشارت بردن

قَالَ تِلْكَ آيَاتُ الْيَوْمِ ۖ وَأَصْلَحْ ۚ وَكَانَ يَوْمَ يُوسُفُ إِذَا بُدِئَ بِرَبِّهِ ۖ يُخَوِّفُ لِقَاءَ رَبِّهِ ۚ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ﴿۹۹﴾

ربط: جب یوسف علیہ السلام نے باپ کی بینائی کے لیے قمیص عطا کی اور کہا کہ سب اہل و عیال کو لے کر آؤ تو سب بھائی پیراہن یوسفی لے کر شاداں و فرحاں مصر سے کنعان کی طرف روانہ ہوئے اور جب قافلہ مصر سے کنعان روانہ ہوا یعنی مصر کی آبادی سے باہر نکل گیا تو یعقوب علیہ السلام نے اپنے گھر والوں سے کہا جو اس وقت ان کے پاس تھے تحقیق میں یوسف علیہ السلام کی محسوس کرتا ہوں اگر تم مجھ کو بخوبی ① لکھو اس نہ کہو کہ بڑھاپے کی وجہ سے بہک گیا اور بہکی ہوئی باتیں کر رہا ہے۔ جب تک خدا تعالیٰ کو ابتلاء منظور تھا اس وقت تک یوسف علیہ السلام کی کوئی خبر معلوم نہ تھی حالانکہ مصر کنعان سے بہت دور تھا مصر سے کنعان میں اور کنعان سے مصر میں ہمیشہ قافلے آتے جاتے رہتے تھے پھر جب خدائے تعالیٰ کو ان کی مصیبت کا دور کرنا منظور ہوا تو باد صبا نے نیکم خداوندی خلاف عادت یوسف علیہ السلام کی بوجہ حضرت یعقوب علیہ السلام تک پہنچا دی اور اتنی دور سے خوشبو کا پہنچنا بطور معجزہ اور خرق = فل یعنی یوسف (علیہ السلام) کی محبت اس کے زندہ ہونے اور دوبارہ ملنے کا یقین تیرے دل میں جاگزیں ہے۔ وہ ہی پرانے خیالات میں جو یوسف علیہ السلام کی خوشبو کی گردماغ میں آتے ہیں۔

فل یعنی بینائی واپس آگئی، دوبارہ حسب سابق نظر آنے لگا۔

فل یعنی میں نے نہ کہا تھا یوسف علیہ السلام کی خوشبو آ رہی ہے۔ آخر سچ ہوا۔ یا بیٹوں کو کہا تھا کہ یوسف کو تلاش کرو۔ اللہ کی رحمت سے کیا بعید ہے کہ ہم سب کو پھر اکٹھا کر دے۔ دیکھو وہی صورت ہوئی۔

فل یعنی توجہ اور دعا کر کے خدا سے ہمارے گناہ معاف کر اسے ہم سے بڑی بھاری خطائیں ہوئی ہیں۔ مطلب یہ تھا کہ پہلے آپ معاف کر دیں۔ پھر صاف دل ہو کر بارگاہ رب العزت سے معافی دلوائیں کیونکہ جو خود نہ بخشے وہ خدا سے کہاں بخشاؤں گے۔

فل یعنی قبول کی گھڑی آنے دو، اس وقت اپنے مہربان خدا کے آگے تمہارے لئے ہاتھ اٹھاؤں گا کہتے ہیں جمعیہ شب یا تہجد کے وقت کا انتظار تھا۔

① یہ تمام عبارت تفہید کے اصل معنی کی تشریح ہے جیسا کہ لغت میں مذکور ہے اہل علم کتب لغت کی مراجعت کریں۔ ۱۲ منہ عفا اللہ عنہ۔

عادت تھا۔

اس سے ثابت ہوا کہ ہر ایک بات خدا کی قدرت میں ہے ادھر قافلہ یوسف علیہ السلام کی قیص لے کر مصر سے نکلا اور ادھر اس کی خوشبو یعقوب علیہ السلام کو محسوس ہونے لگی یہ یعقوب علیہ السلام کا معجزہ تھا اور معجزہ نبی کا اختیاری فعل نہیں ہوتا کہ جب چاہے اس کو کر سکے وہ اللہ کا فعل ہوتا ہے خدا جب چاہتا ہے جب اعجاز کا ظہور ہوتا ہے انبیاء کرام علیہم السلام ظاہر صورت کے اعتبار سے عام مخلوق سے ممتاز نہیں ہوتے اور جب کسی اعجاز کا ظہور ہوتا ہے تب ان کا امتیاز ظاہر ہوتا ہے اسی مضمون کو شیخ سعدی علیہ الرحمہ نے یوں ادا کیا ہے:

یکے پرسید ازاں گم کردہ فرزند کہ اے عاقل گھر پیر خرد مند !
زمهرش بوئے پیرا ہن شمیدی چرا در چاہ کنعانش نہ دیدی
بکفت احوال ما برق جہانت دے پیداو دیگر دم نہانت
گہے بر طام اعلیٰ نشینم ! گہے بر پشت پائے خود نہ بینم

فاروق اعظم علیہ السلام مسجد نبوی ﷺ میں خطبہ دے رہے تھے اور مجاہدین کا لشکر نہاوند میں مشغول جہاد تھا کیا یک اشاء خطبہ میں فاروق اعظم علیہ السلام نے سردار لشکر ساریہ علیہ السلام کو آواز دی یا ساریہ الجبل۔ اے ساریہ پہاڑ کے پیچھے مقام نہاوند میں تمام لشکر نے حضرت عمر علیہ السلام کی آواز سنی یہ حضرت عمر علیہ السلام کی کرامت تھی کہ بلا اسباب ظاہری حضرت عمر علیہ السلام کی آواز مدینہ کے منبر سے نہاوند پہنچادی ایسی کرامتوں کا ظہور کبھی کبھی ہوتا ہے ہمیشہ نہیں کیونکہ کرامت ولی کا اختیاری فعل نہیں بلکہ اللہ کا فعل ہے اسی طرح معجزہ بھی اللہ کا فعل ہے نبی کا فعل نہیں اس کا ظہور اللہ کے ارادہ اور مشیت پر موقوف ہے پس جو خدا اپنے مقبول بندہ کی آواز اتنی دور تک پہنچا سکتا ہے اور سنا سکتا ہے تو وہی خدا اپنے برگزیدہ بندہ کے پیرا ہن کی خوشبو کسی دوسرے برگزیدہ بندہ کو صد ہا میل دور کے فاصلہ پر سونگھا سکتا ہے اور سلیمان علیہ السلام کے لیے ہوا مسخر تھی۔ ﴿وَلَسَلَّيْنِي الزَّيْجَ عَاصِفَةً تَجْرِي بِأَمْرِي﴾ ﴿فَسَخَّرْنَا لَهُ الزَّيْجَ﴾ الی آخر الایات پس اگر اسی طرح کسی وقت باد صبا بحکم خداوندی کسی برگزیدہ صفت کے خلعت کی خوشبو کسی دوسرے برگزیدہ تک پہنچا دے تو کوئی محال نہیں اس کو قبول کرو اور اپنے دوسروں سے اس کے صحیح ہونے میں کوئی شبہ نہ کرو۔

الغرض جب یعقوب علیہ السلام نے یہ کہا کہ میں یوسف علیہ السلام کی خوشبو محسوس کرتا ہوں تو حاضرین مجلس بولے تحقیق آپ تو اپنی اسی پرانی گمراہی میں مبتلا ہیں کہ یوسف علیہ السلام ابھی زندہ ہیں اور آپ علیہ السلام سے ملیں گے اسی خیال کے غلبہ سے آپ کو خوشبو کا وہم ہو گیا ہے ورنہ واقع میں کوئی خوشبو نہیں کیونکہ یوسف علیہ السلام کو مرے ہوئے ایک مدت ہو گئی پھر جب مصر سے بشارت دینے والا آیا تو اس نے آکر یہ خبر دی کہ یوسف علیہ السلام صبح سالم زندہ ہیں اور انہوں نے یہ پیرا ہن دے کر مجھے بھیجا ہے تو اس بشیر نے اس کریمہ کو ان کے منہ پر ڈالا تو اسی وقت یعقوب علیہ السلام پیتا ہو گئے اور پھر اس نے سارا ماجرا بیان کیا اس وقت یعقوب علیہ السلام نے گھروالوں سے کہا کیا میں نے تم سے نہیں کہا تھا کہ میں اللہ کی طرف سے وہ کچھ جانتا ہوں جو تم نہیں جانتے یعنی مجھے تو اول ہی سے یقین تھا کہ یوسف علیہ السلام زندہ ہے اور ایک روز مجھے ضرور ملے گا۔

بیان کیا جاتا ہے کہ یعقوب علیہ السلام نے اس بشارت دہندہ سے پوچھا کہ تو نے یوسف علیہ السلام کو کس حال میں چھوڑا اس نے کہا کہ میں نے اس حال میں چھوڑا کہ وہ مصر کا بادشاہ ہے یعقوب علیہ السلام نے فرمایا بادشاہت سے مجھے کیا مطلب یہ بتا کہ تو نے اسے کون سے دین پر چھوڑا اس نے کہا دین اسلام پر یعقوب علیہ السلام نے فرمایا کہ اب نعمت پوری ہوئی (تفسیر قرطبی: ۲۶۱/۹)

یعقوب علیہ السلام کا یہ جواب سن کر سارے بیٹے والد بزرگوار کے قدموں پر گرے اور بولے اے ہمارے باپ آپ خدا تعالیٰ سے ہمارے لیے دعائے مغفرت کیجئے بے شک ہم خطاوار ہیں ہم نے یوسف علیہ السلام کے معاملہ میں آپ کو جو تکلیف پہنچائی اس پر نادم اور شرمسار ہیں یعقوب علیہ السلام نے فرمایا میں عنقریب تمہارے لیے دعائے مغفرت کروں گا بے شک وہی بخشش والا مہربان ہے۔ عنقریب سے مراد یہ ہے کہ حشر میں دعا کروں گا وہ وقت دعا کی قبولیت کا ہے بیٹوں کا مطلب یہ تھا کہ آپ خود ہی ہمارا قصور معاف فرمادیں اور خدائے تعالیٰ سے بھی دعائے مغفرت کریں حتیٰ کہ آپ کا دل صاف ہو جائے اور قلب مبارک میں ہماری طرف سے کوئی کدورت باقی نہ رہے۔

فَلَمَّا دَخَلُوا عَلَى يُوسُفَ أَوَىٰ إِلَيْهِ أَبَوَاهُ وَقَالَ ادْخُلُوا مِصْرَ إِن شَاءَ اللَّهُ أَمِينٌ ﴿۹۹﴾

پھر جب داخل ہوئے یوسف کے پاس جگہ دی اپنے پاس اپنے ماں باپ کو، اور کہا داخل ہو مصر میں اللہ نے چاہا تو دل جمعی سے فلا پھر جب داخل ہوئے یوسف پاس، جگہ دی اپنے پاس اپنے ماں باپ کو، اور کہا داخل ہو مصر میں، اللہ نے چاہا تو خاطر جمع سے۔

وَرَفَعَ أَبَوَاهُ عَلَى الْعَرْشِ وَخَرُّوا لَهُ سُجَّدًا ۖ وَقَالَ يَا أَبَتِ هَذَا تَأْوِيلُ رُؤْيَايَ مِن

اور اونچا بٹھایا اپنے ماں باپ کو تخت پر اور سب گرے اس کے آگے سجدہ میں فلا اور کہا اے باپ یہ بیان ہے میرے اور اونچا بٹھایا۔ اپنے ماں باپ کو تخت پر، اور سب گرے اس کے آگے سجدہ میں۔ اور کہا، اے باپ! یہ بیان ہے میرے

فل شہر ہے باہر استقبال کو ننگے۔ ماں باپ کو اپنے قریب جگہ دی (اس میں مفسرین کا اختلاف ہے بعض کا قول ہے کہ حضرت یوسف علیہ السلام کی والدہ بیتر وفات پا چکی تھیں۔ جیسا کہ سابق فرائد میں گزر چکا یہاں غلطی کا ذکر ہے اور بعض کہتے ہیں کہ والدہ حیات تھیں۔ اور حضرت یعقوب علیہ السلام کے ساتھ مصر تشریف لائی تھیں) سب کو فرمایا شہر میں چلو، خط وغیرہ کا اب کچھ اندیشہ نہ کرو۔ ان شاء اللہ بالکل دل جمعی اور راحت و اطمینان سے رہو گے بعض مفسرین کہتے ہیں کہ یہ الفاظ شہر میں پہنچ کر کہے گویا وَقَالَ ادْخُلُوا مِصْرَ إِن شَاءَ اللَّهُ أَمِينٌ کے معنی ہوئے مصر میں قیام کر دے کھٹکے۔

فل یوسف علیہ السلام نے اپنی طرف سے والدین کی تعظیم کی تخت پر بیٹھایا لیکن خدا کو یوسف علیہ السلام کی جو تعظیم کرائی تھی اسے یوسف علیہ السلام کب روک سکتے تھے۔ اس وقت کے دستور کے موافق ماں باپ اور سب بھائی یوسف علیہ السلام کے آگے سجدہ میں گر پڑے۔ یہ سجدہ تعظیمی تھا، جو بقول مالک عماد الدین ابن کثیر آدم کے زمانہ سے مسیح علیہ السلام کے مہدی تک بازا رہا۔ البتہ شریعت محمدیہ نے منسوخ و حرام قرار دیا۔ جیسا کہ احادیث کثیرہ اس پر شاہد ہیں بلکہ حضرت شاہ عبدالقادر رحمہ اللہ نے وَأَنَّ الْمَسَاجِدَ لِلَّهِ الخ سے حرمت کا اشارہ نکالا ہے۔ بعض مفسرین نے اس جگہ سجدہ کے معنی متبادر مراد نہیں لیے۔ محض جھک جانے کے معنی لیے ہیں۔ بعض کہتے ہیں کہ یہ سجدہ یوسف کو نہ تھا بلکہ یوسف علیہ السلام کی عورت و علمت دیکھ کر سب نے خدا کے سامنے سجدہ شکر ادا کیا۔ اس تقدیر پر وَخَرُّوا لَهُ سُجَّدًا میں لام مبیہ ہو گا یعنی یوسف علیہ السلام کے عروج و اقتدار کے سبب سے خدا کے آگے سجدہ میں گر پڑے۔

(تنبیہ) تعظیم اور عبادت دو الگ الگ چیزیں ہیں۔ غیر اللہ کی تعظیم کیلئے ممنوع نہیں، البتہ غیر اللہ کی عبادت شرک جلی ہے۔ جس کی اجازت ایک لمحہ کے لیے بھی نہیں ہوئی نہ ہو سکتی ہے۔ "سجد عبادت" یعنی غیر اللہ کو کسی درجہ میں نفع و ضرر کا مستقل مالک سمجھ کر سجدہ کرنا شرک جلی ہے جس کی اجازت بھی کسی ملت سماوی میں نہیں ہوئی۔ ہاں "سجد تعظیم" یعنی عقیدہ مذکورہ بالا سے نفلی ہو کر محض تعظیم و تکریم کے طور پر سجدہ جو ناشرائع سابقہ میں بازا تھا۔ شریعت محمدیہ علیٰ

پاچکی تھیں اور یعقوب علیہ السلام کے ساتھ سجدہ کرنے والی حضرت یوسف علیہ السلام کی خالہ تھیں اور خالہ بھی بمنزلہ ماں ہوتی ہے اور محمد بن اسحاق اور ابن جریر رحمۃ اللہ علیہما وغیرہم یہ کہتے ہیں کہ یہ ان کی حقیقی ماں تھیں اس وقت وہ زندہ تھیں اور وہی ساتھ آئی تھیں اور کسی دلیل صحیح سے یہ ثابت نہیں کہ ان کی والدہ مرچکی تھیں اور ظاہر قرآن سے یہی معلوم ہوتا ہے کہ اس واقعہ کے وقت ماں باپ دونوں زندہ تھے۔ (واللہ سبحانہ و تعالیٰ اعلم)

اور جب سب یوسف علیہ السلام کے سامنے سجدہ میں گر گئے تو یوسف علیہ السلام نے کہا اے میرے والد بزرگوار! یہ ہے میرے اس خواب کی تعبیر جو میں نے پہلے زمانہ میں دیکھا تھا تحقیق میرے پروردگار نے اس کو پورا کر کے دکھلایا خدا نے جو خواب دکھلایا اب اس کی تعبیر دکھلا دی یہ سب میرے پروردگار کا فضل ہے اس میں میرا کوئی دخل نہیں اور یوسف علیہ السلام نے ﴿یابیت﴾ سے صرف باپ کو خطاب کیا اور ماں کو خطاب نہ کیا کیونکہ ماں علم تعبیر کی عالم نہ تھیں علم تعبیر کے عالم صرف باپ تھے اس لیے کہا ﴿یابیت﴾ اے باپ یہ میرے خواب کی تعبیر ہے جو میں نے پہلے دیکھا اور جس کے ظہور کے آپ علیہ السلام منتظر تھے اور نور نبوت سے آپ علیہ السلام کو معلوم تھا کہ یہ خواب ضرور پورا ہوگا اللہ نے اس کو سچ کر دیا اور یہ اس کا فضل اور احسان ہے اور اس نے مجھ پر یہ احسان کیا کہ مجھے قید خانہ سے نکالا اور مجھ کو اس مرتبہ پر پہنچایا اور تم کو دیہات سے شہر میں لایا اور مجھ سے ملایا بعد اس کے کہ شیطان نے میرے اور میرے بھائیوں کے درمیان اختلاف ڈال دیا تھا حضرت یوسف علیہ السلام نے قید خانہ سے نکلنے کے احسان کا ذکر فرمایا اور کنوئیں سے نکلنے کے احسان کا ذکر نہ کیا تا کہ بھائی شرمندہ نہ ہوں اور ایک قسم کی معذرت بھی کر دی کہ میرے اور بھائیوں کے درمیان جو جھگڑا پیدا ہوا وہ سب شیطان کا ڈالا ہوا تھا شیطان اگر درمیان میں نہ گھستا تو بھائی مجھ سے ہرگز نہ جھگڑتے۔ سبحان اللہ کیا حسن خلق ہے کہ بے قصور ہیں اور شرمندہ ہو رہے ہیں نہ گزشتہ مصائب کا کوئی ذکر کیا اور نہ کوئی حرف شکایت زبان پر ہے بھائیوں کو معذور قرار دے رہے ہیں اور اللہ تعالیٰ کے احسانات کے بیان میں مشغول ہیں بے شک میرا پروردگار جو چاہتا ہے اس کی عمدہ تدبیر کرتا ہے کام کتنا ہی مشکل کیوں نہ ہو اس کی لطف تدبیر سے سب آسان ہو جاتا ہے بے شک وہی علم والا اور حکمت والا ہے وہ ہر چیز کی مصلحت اور تدبیر کو جانتا ہے اور اس کا ہر فعل حکمت پر مبنی ہے چاہ کنعان سے لے کر اس وقت تک چالیس سال گزرے اور قسم قسم کے ابتلاء پیش آئے اللہ ہی کو ان کی حکمتیں اور مصلحتیں معلوم ہیں امام قرطبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ اہل تاریخ کا بیان ہے کہ یعقوب علیہ السلام مصر میں یوسف علیہ السلام کے پاس ۲۴ برس تک نہایت خوش حالی اور فارغ الباری اور کمال عیش و عشرت کے ساتھ رہے جب ان کی وفات کا وقت آیا تو حضرت یوسف علیہ السلام کو وصیت کی کہ ان کے جسد مطہر کو شام کی مقدس زمین میں ان کے باپ اسحاق علیہ السلام کی قبر کے پاس دفن کرنا جب یعقوب علیہ السلام نے مصر میں وفات پائی تو یوسف علیہ السلام ان کی وصیت کے مطابق ساج کے ایک تابوت میں ان کے جسد کر رکھ کر شام لے گئے جس روز شام پہنچے اتفاق سے اسی روز یعقوب علیہ السلام کے بھائی عیص نے انتقال کیا دونوں بھائی ایک ہی قبر میں دفن کیے گئے اور ایک ہی ساتھ دونوں پیدا ہوئے تھے اور ہر ایک کی عمر ایک سو سینتالیس (۱۳۷) برس ہوئی یوسف علیہ السلام اپنے باپ اور چچا کے دفن سے فارغ ہو کر مصر واپس آ گئے۔ (دیکھو تفسیر قرطبی: ۲۲۸/۹)

اور کاریگری ہے فلاسفہ کا گمان یہ ہے کہ درختوں اور پھلوں کا اختلاف اتصالات فلکیہ اور کواکب اور نجوم کی تاثیر سے ہے فلاسفہ عالم سفلی کے حوادث کو حرکات کواکب اور نجوم کا اثر بتاتے ہیں یہ سب غلط ہے اس لیے کہ اول تو گزشتہ آیات میں افلاک اور کواکب اور نجوم کا حادث ہونا اور ان کا مسخر بامر الہی ہونا ثابت ہو چکا ہے کہ حق تعالیٰ نے اپنی قدرت سے شمس و قمر اور کواکب کی خاص وضع اور ہیبت اور حرکت کی مقدار اور اس کی ساخت متعین کر دی ہے اس سے باہر قدم نہیں نکال سکتے لہذا احوال فلکیہ کو حوادث ارضیہ کی علت قرار دینا صحیح نہیں۔

دوم یہ کہ اتصالات فلکیہ اور حرکات کو کبیہ کو عالم سفلی سے مؤثر قرار دینا محض ایک دعویٰ ہے جس پر کوئی دلیل نہیں۔ سوم یہ کہ ایک ہی باغ ہے اور ایک ہی درخت ہے اور ایک ہی شمع شمس ہے اور ایک ہی قسم کی ہوا ہے اور ایک ہی قسم کا پانی ہے پھر کیا وجہ ہے کہ پھلوں کا مزہ مختلف ہے جب علت اور سبب ایک ہے تو معلول اور مسبب بھی ایک ہی ہونا چاہئے علت اور سبب میں شعور اور ارادہ اور اختیار نہیں ہوتا اس لیے اس کی تاثیر میں فرق نہیں ہوتا۔

بے شعور مشین سے جو چیز تیار ہوگی اس میں تفاوت نہ ہوگا انسان اپنے ہاتھ سے جو چیز بنائے گا اس میں اس کے اختیار اور ارادہ کے موافق اور تفاوت ہوگا پس ثابت ہوا کہ پھلوں کی پیدائش میں نہ تو زمین کی طبیعت اور مادہ کو دخل ہے اور نہ ہوا اور پانی کی طبیعت اور مادہ کو دخل ہے بلکہ کسی قادر حکیم کے ارادہ اور مشیت سے ہے فلاسفہ جدید و قدیم جس قدر چاہیں اسباب و علل بیان کریں مگر سب کی انتہا کسی ملوک مقتدر پر مانی پڑے گی۔ ﴿وَأَنَّ إِلَىٰ رَبِّكَ الْمُنْتَهٰی﴾ امام رازی رحمۃ اللہ علیہ نے ان آیات کی تفسیر میں دلائل علویہ اور سفلیہ کو نہایت بسط کے ساتھ بیان کیا ہے حضرات اہل علم تفسیر کبیر کی مراجعت کریں ان مادہ پرستوں کی رد میں کسی عالم نے خوب کہا ہے۔

والارض فیہا عبرۃ للمعتبر تخبر عن صنع ملوک مقتدر
(ترجمہ) اور زمین میں عبرتیں ہیں عبرت حاصل کرنے والے کے لیے زمین کی ساخت خبر دے رہی ہے کہ کسی ملوک مقتدر نے اس کو بنایا ہے۔

تسقی بماء واحد اشجارہا وبقعة واحدة قرارہا
ایک پانی سے سب درختوں کو سیراب کیا جاتا ہے اور ایک قطعہ زمین پر سب کا قرار ہے مگر باوجود اس کے پھل مختلف ہیں کسی کا کیا مزہ اور کسی کا کیا۔

والشمس والهواء لیس یختلف واکلہا مختلف لا یاتلف
جو دھوپ اور ہوا ان درختوں پر پڑ رہی ہے اس میں تو کوئی اختلاف نہیں مگر پھل مختلف ہیں ایک ہی درخت کے پھلوں کا مزہ یکساں نہیں ہوتا۔

لو ان ذامن عمل الطبائع اوانہ صنعة غیر صانع!!
لم یختلف وکان شینا واحدا هل یشبہ الا والاد الا والدا
اگر یہ طبیعت اور مادہ کا تحمل ہوتا یا بغیر کسی کاریگر کے صنعت کا ہوتا تو پھلوں میں اور ان کے مزوں میں تفاوت اور

لے آئیں گے اس وقت کا ایمان معتبر نہیں ایمان وہ معتبر ہے جو اختیاری ہوا ضروری ایمان معتبر نہیں اور اللہ عذاب کے نازل کرنے میں اس لیے جلدی نہیں کرتا کہ بے شک تیرا پروردگار لوگوں کے حق میں باوجود ان کے ظلم و ستم کے بڑی بخشش والا اور پردہ پوشی کرنے والا ہے وہ حلیم و کرم ہے فوراً نہیں پکڑتا۔

نہ گردن کشاں را بگیرد بغور

اور یہ بات بھی یقینی ہے کہ تیرا پروردگار سخت عذاب دینے والا بھی ہے اس کی رحمت اس کے غضب پر غالب ہے لیکن مجرم جب حد سے گزر جاتا ہے تو پھر اس کو سخت پکڑتا ہے۔

تیسرے شبہ کا جواب

﴿وَيَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْلَا نُزِّلَ عَلَيْهِ آيَةٌ مِنْ رَبِّهِ ۚ إِنَّمَا أَنْتَ مُنْذِرٌ وَلِكُلِّ قَوْمٍ هَادٍ﴾

اور یہ کفار یہ بھی کہتے ہیں کہ اس نبی پر اس کے پروردگار کی طرف سے کوئی ایسی نشانی کیوں نہیں نازل ہوئی جو ہم چاہتے ہیں جو نشانیاں یہ دکھاتا ہے وہ کچھ نشانیاں نہیں ان سے ہماری تسکین نہیں ہوتی اے نبی آپ ﷺ تو صرف عذاب الہی سے ڈرانے والے ہیں معجزات کے مالک اور مختار نہیں۔ آپ ﷺ کا کام تو کافروں کو عذاب الہی سے ڈرانا ہے اور ڈرانے والی نشانیاں آپ ﷺ سے بہت سی ظاہر ہو چکی ہیں اور یہ معاندین تو شق القمر جیسی نشانیاں کا بھی انکار کر چکے ہیں تو ان کو دوسری نشانیاں دکھانے سے کیا فائدہ اور ہر قوم کے لیے ایک ہادی ہوتا ہے اس طرح آپ ﷺ بھی اس زمانہ میں ہادی بنا کر بھیجے گئے ہیں اور ہادی کا کام راہنمائی اور خدا کی نافرمانی کے برے نتائج سے ڈرانا ہے اور خدا نے آپ ﷺ کو بڑے بڑے نشانات دیئے ہیں اور دعویٰ نبوت کے اثبات کے لیے مطلق دلیل اور مطلق معجزہ کافی ہے فراموشی معجزہ ضروری نہیں کفار ایسی نشانی مانگتے ہیں جسے دیکھ کر آدمی ایمان لانے پر مجبور ہو جائے حق تعالیٰ نے ایسے معجزات دینے سے انکار فرما دیا کفار کے شبہ کا منشاء یہ تھا کہ وہ قرآن کو معجزہ نہیں سمجھتے تھے بلکہ قرآن کریم کو آنحضرت ﷺ کی تصنیف سمجھتے تھے ان کا گمان یہ تھا کہ معجزات تو وہ ہیں جو حضرت موسیٰ علیہ السلام اور حضرت عیسیٰ علیہ السلام کو عطا ہوئے اسلئے کافر یہ کہتے تھے کہ آپ ﷺ پر ایسا معجزہ کیوں نازل نہیں ہوتا جو حضرت موسیٰ علیہ السلام اور حضرت عیسیٰ علیہ السلام پر نازل ہوا تھا

کفار کا یہ شبہ لغو اور مہمل تھا اس لیے کہ ہر زمانہ میں اثبات نبوت کیلئے ایسے معجزات عطا کیے گئے جو اس زمانہ کے مناسب تھے اور ان کی نبوت کے اثبات کے لیے کافی اور وافی تھے موسیٰ علیہ السلام کے زمانہ میں سحر کا زور تھا اس لیے ان کو عصا اور ید بیضاء کا معجزہ عطا کیا گیا اور عیسیٰ علیہ السلام کے زمانہ میں طب کا زور تھا اس لیے ان کو احیاء موتی اور ابراء اکمہ و ابرص کا معجزہ عطا کیا گیا جس سے تمام اطباء عالم عاجز ہونے آنحضرت ﷺ کے زمانہ میں فصاحت و بلاغت کا زور تھا اس لیے آپ ﷺ کا علمی معجزہ تھا اور علاوہ زایں آپ ﷺ سے صد ہا معجزات صادر ہوئے جو عصا اور ید بیضاء کے مثل یا اس سے بڑھ کر تھے مثلاً شق القمر اور عروج سموات اور ستون حنّانہ کا رونما اور انگشتان مبارک سے پانی کا جاری ہونا اور تھوڑی چیز سے ایک لشکر عظیم اور جماعت عظیمہ کا سیر اور سپر اب ہونا۔

طَوْعًا وَكَرْهًا وَظِلَّلَهُمْ بِالْغُدُوِّ وَالْأَصَالِ ۝۱۵ قُلْ مَنْ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ط قُلْ

خوشی سے اور زور سے اور ان کی پرچھائیاں صبح اور شام فل پوچھ کون ہے رب آسمان اور زمین کا کہہ دے خوشی سے اور زور سے، اور ان کی پرچھائیاں صبح اور شام۔ پوچھ، کون ہے رب آسمان و زمین کا؟ کہہ

اللَّهُ ط قُلْ أَفَاتُخَذْتُمْ مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ لَا يَمْلِكُونَ أَنْفُسَهُمْ نَفْعًا وَلَا ضَرًّا ط قُلْ

اللہ ہے کہہ پھر کیا تم نے پکڑے ہیں اس کے سوا ایسے حمایتی جو مالک نہیں اپنے بھلے اور برے کے قُل کہہ اللہ۔ کہہ، پھر تم نے پکڑے ہیں اس کے سوا حمایتی جو مالک نہیں اپنے بھلے برے کے؟ کہہ،

هَلْ يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ ۚ أَمْ هَلْ تَسْتَوِي الظُّلُمَاتُ وَالنُّورُ ۚ أَمْ جَعَلُوا إِلَهًا

کیا برابر ہوتا ہے اندھا اور دیکھنے والا یا کہیں برابر ہے اندھیرا اور اجالا قُل کیا ٹھہرائے ہیں انہوں نے اللہ کے لیے کوئی برابر ہوتا ہے اندھا اور دیکھتا؟ یا کہیں برابر ہے اندھیرا اور اجالا؟ یا ٹھہرائے ہیں انہوں نے اللہ کے

شُرَكَاءَ خَلَقُوا كَخَلْقِهِ فَتَشَابَهَ الْخَلْقُ عَلَيْهِمْ ط قُلْ اللَّهُ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ وَهُوَ الْوَاحِدُ

شریک کہ انہوں نے کچھ پیدا کیا ہے جیسے پیدا کیا اللہ نے پھر مشتبہ ہو گئی پیدائش ان کی نظر میں کہہ اللہ ہے پیدا کرنے والا ہر چیز کا اور وہی ہے الکیا شریک، کہ انہوں نے کچھ بنایا ہے جیسے بنایا اللہ نے، پھر مل گئی پیدائش ان کی نظر میں۔ کہہ، اللہ ہے بنانے والا ہر چیز کا، اور وہی ہے الکیا

الْقَهَّارُ ۝۱۶

زبردست ۴

زبردست۔

= ہے؟ غیر اللہ کو اپنی مدد کے لیے بلانا ایسا ہے جیسے کوئی پیاسا کنوئیں کی من پر کھڑا ہو کر پانی کی طرف ہاتھ پھیلاتے اور خواہ مخواہ کرے کہ میرے منہ میں پہنچ جائے۔ ظاہر ہے قیامت تک پانی اس کی فریاد کو پہنچنے والا نہیں۔ بلکہ اگر پانی اس کی مٹی میں ہو تب بھی خود مل کر منہ تک نہیں جاسکتا۔ حضرت شاہ صاحب رحمہ اللہ لکھتے ہیں کہ کافر جن کو پکارتے ہیں یعنی محض خیالات و ادہام ہیں، یعنی جن اور خیالین ہیں، اور بعض چیزیں ہیں کہ ان میں کچھ خواص ہیں۔ لیکن اپنے خواص کی مالک نہیں۔ پھر ان کے پکارنے سے کیا حاصل؟ جیسے آگ یا پانی اور شاید تارے بھی اسی قسم میں ہوں۔

فل حضرت شاہ صاحب رحمہ اللہ لکھتے ہیں ”جو اللہ پر یقین لایا خوشی سے سر رکھتا ہے اس کے حکم پر اور جو بدیقین لایا آخراں پر بھی بے اختیار اسی کا حکم جاری ہے اور ہر چھائیاں صبح اور شام زمین پر پسر ماتی ہیں یہی ہے ان کا سجدہ۔“ مطلب یہ ہے کہ جواہر ہوں یا اعراض کوئی چیز اللہ کے حکم کو نبی سے باہر نہیں ہو سکتی۔ اس کے نفوذ و اقتدار کے سامنے سب منقاد اور سر بسجود ہیں۔ سایہ کا گھٹنا بڑھنا دائیں بائیں مائل ہونا سب اسی کے ارادہ اور مشیت سے ہے۔ صبح شام کا ذکر شاید اس لیے کیا کہ ان وقتوں میں زمین پر سایہ کا پھیلاؤ زیادہ نمایاں ہوتا ہے۔

فل یعنی جب ربوبیت کا اقرار صرف خدا کے لیے کرتے ہو پھر مدد کے لیے دوسرے حمایتی کہاں سے تجویز کر لیے۔ حالانکہ وہ ذرہ برابر نفع نقصان کا مستقل اختیار نہیں رکھتے۔

یعنی مومن و مشرک میں ایسا فرق ہے جیسے بیٹا اور ناپائینا میں اور توحید و شرک کا مقابلہ ایسا سمجھو جیسے نور کا ظلمت سے۔ تو کیا ایک اندھا مشرک جو شرک کی اندھیروں میں بڑا نامک فوجیاں مار رہا ہو اس مقام پر پہنچ سکتا ہے جہاں ایک مومن کو پہنچنا ہے جو فہم و بصیرت اور ایمان و عرفان کی روشنی میں فطرت انسانی کے مساف راستہ پر چل رہا ہے؟ ہرگز دونوں ایک نتیجہ پر نہیں پہنچ سکتے۔

رجوع برائے مضمون توحید

قَالَ النَّبِيُّ: «اللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَحْمِلُ كُلُّ أُنْثَىٰ... إِلَى... وَهُوَ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ»

ربط:..... گزشتہ آیات میں منکرین نبوت اور منکرین بعث بعد الموت کے شبہات کا جواب تھا اور اس سے قبل توحید کا مضمون تھا اب پھر توحید ہی کا مضمون بیان فرماتے ہیں اس ذیل میں اول حق تعالیٰ نے اپنا عالم مجمع معلومات ہونا بیان کیا چنانچہ اللہ يعلم الخ سے اپنا وسیع العلم ہونا بیان کیا کہ اللہ کا علم تمام کائنات کو محیط ہے اور کوئی چیز اس سے پوشیدہ نہیں بعد ازاں اپنا حافظ خلق اور رقیب ہونا بیان کیا چنانچہ ﴿لَهُ مُعَقِّدَاتُ﴾ سے یہ بتلادیا کہ وہی تمام مخلوق کا محافظ اور نگہبان ہے بعد ازاں ﴿هُوَ الَّذِي يُرِيكُمْ الْبَرْقَ﴾ الخ سے اپنی قدرت کی بڑی بڑی نشانیاں بیان کیں تاکہ اس کا عظیم الشان ہونا ظاہر ہو اور اس آیت ﴿هُوَ الَّذِي يُرِيكُمْ الْبَرْقَ﴾ میں ایسے دلائل قدرت اور حکمت کا ذکر فرمایا کہ جو من وجہ نعمت اور رحمت ہیں اور من وجہ نعمت اور رحمت ہیں تاکہ رغبت اور رعبت دونوں ہی میں معین اور مددگار ہوں پھر قدرت کی ان بڑی بڑی نشانیوں کے بعد فرمایا ﴿لَهُ دَعْوَةُ الْحَقِّ﴾ یعنی وہی معبود برحق ہے جس کی یہ قدرت ہے اور وہی لائق عبادت ہے کیونکہ وہی نفع اور ضرر کا مالک ہے اس کے سوا کسی کی پرستش سے نفع اور ضرر کی امید رکھنا بے کار ہے غیر اللہ کو مدد کے لیے پکارنا اور بلانا ایسا ہے جیسے کوئی پیاسا کنوئیں کے منڈیر پر کھڑا ہو کر پانی کی طرف ہاتھ پھیلائے اور خوشامد کرے کہ اے پانی کسی طرح تو میرے منہ میں پہنچ جا پھر یہ بتایا کہ بیٹا اور تائید اور ظلمت اور نور برابر نہیں ہو سکتے۔

خلاصہ کلام یہ کہ گزشتہ آیات میں مشرکین کے انکار بعث اور انکار حشر و نشر کا ذکر تھا جس کا منشاء یہ تھا کہ جب انسان مر کر ریزہ ریزہ ہو گیا اور اس کے اجزاء منتشر اور متفرق ہو گئے اور ایک دوسرے سے رل مل گئے اور باہمی امتیاز بھی ختم ہو گیا تو اب دوبارہ زندہ ہونا ناممکن اور محال ہو گیا حق تعالیٰ نے اس کی تردید کے لیے ان آیات میں اپنے احاطہ علمی اور کمال قدرت کو بیان کیا تاکہ عقلی طور پر حشر و نشر کا امکان واضح ہو جائے کہ جس کے علم اور قدرت کی کوئی حد نہیں اس کے لیے دوبارہ زندہ کرنا کیا مشکل ہے اللہ تعالیٰ تمام جزئیات کو اور تمام اجزاء اور ذرات کو خوب جانتا ہے اس کو معلوم ہے کہ یہ اجزاء کسی جسم اور کس بدن کے ہیں اس کو زید اور عمرو ہر ایک کے اجزاء الگ الگ معلوم ہیں وہ اپنے علم اور قدرت سے ان اجزاء کو پھر اسی طرح جوڑ سکتا ہے جس طرح اس نے پہلے جوڑا تھا۔ (دیکھو البحر المحیط: ۵/۳۲۸)

اللہ ہی خوب جانتا ہے جو ہر مادہ اپنے پیٹ میں اٹھائے ہوئے ہے یعنی یہ بات کہ پیٹ میں زہے یا مادہ، وہ ایک ہے یا دو یا اس سے زیادہ، ناقص ہے یا کامل اللہ تعالیٰ کو سب معلوم ہے اور حالت حمل میں یہ بھی مقدر ہو جاتا ہے کہ کون ایمان لائے گا اور کون کفر کرے گا اور باوجود معجزات کے دیکھنے کے پھر بھی اپنے کفر پر قائم رہے گا اس تقریر سے آیت کا ما قبل سے ارتباط ظاہر ہو جائے گا اور رحموں کے گھٹنے اور بڑھنے کو بھی وہی جانتا ہے کہ رحم میں کتنے بچے ہیں اور بچہ کتنے دنوں میں پیدا

= فرم یعنی یہی مخلوقات خدا تعالیٰ نے پیدا کی، کیا تمہارے دیوتاؤں نے ایسی کوئی چیز پیدا کی ہے جسے دیکھ کر ان پر ہدائی کا شبہ ہونے لگے۔ وہ تو ایک مکھی کا پر اور ایک مہر کی ٹانگ بھی نہیں بنا سکتے بلکہ تمام چیزوں کی طرح خود بھی اس کیلے زیر دست خدا کی مخلوق ہیں۔ پھر ایسی عاجز و مجبور چیزوں کو خدا کی کے تحت پر ہٹھا دینا کس قدر کستلی اور شوخ جتنی ہے۔

ہوگا اور ہر شے اس کے یہاں مقدار معین کے ساتھ ہے نہ اس سے کم ہو سکتی ہے اور نہ زیادہ اور ہر شے کی کمیت اور کیفیت اسی کو پورے طور پر معلوم ہے کسی کو معلوم نہیں کہ اس نے کیا مقدار کیا ہے اور ہر امر کے لیے ایک وقت مقرر ہے اس سے پہلے اس کا ظہور میں آنا ناممکن ہے اور ہر چیز کی عدم سے وجود میں آنے سے پہلے اللہ کے علم میں مقدار معین ہے وہ جاننے والا ہے۔ چھپے اور کھلے کا کوئی چیز اس کے علم سے غائب نہیں وہ سب سے بڑا اور بلند ہے ہر شے اس کے مقابلہ میں حقیر اور صغیر ہے اس تک کسی کے خیال اور قیاس کی بھی رسائی نہیں تم میں سے جو شخص چھپا کر اپنے دل میں بات کہے اور جو اس کو پکار کر کہے اور جو شخص رات کے اندھیرے میں چھپا ہوا ہے اور جودن میں چل رہا ہے یہ سب اللہ تعالیٰ کے علم میں برابر ہیں رات دن اس کے حضور میں یکساں ہیں اللہ کا علم تمام کائنات کو محیط ہے اس کو ہر جسم اور ہر بدن کے اجزاء کا پورا پورا اور علیحدہ علیحدہ علم ہے مرنے کے بعد جب اجزائے بدن متفرق اور منتشر ہو گئے تو تمہاری نظر میں اگرچہ ان اجزائے متفرقہ میں امتیاز نہ رہا مگر اللہ تعالیٰ کے علم میں سب ممتاز اور ایک دوسرے سے جدا ہیں اس کو معلوم ہے کہ یہ مذکر کا جزو ہے یا مؤنث کا جزو ہے اور اجزاء مٹی کے متعلق اس کو پورا علم ہے کہ یہ جزو دوسرے کا ہے یا پیر کا ہے حالت حمل میں بھی بچے کے تمام اجزاء کا اس کو علم ہے اسی طرح سمجھو کہ مرنے اور گلنے اور سڑنے کے بعد بھی اس پر کسی جزو کا علم پوشیدہ نہیں جس طرح اس نے اپنے علم و قدرت سے پانی اور مٹی کے متفرق اجزاء کو جوڑ کر انسان پیدا کیا اسی طرح وہ توڑنے کے بعد پھر بھی جوڑنے پر قادر ہے یہاں تک اللہ تعالیٰ کے احاطہ علمی کو بیان کیا کہ وہ عالم الغیب ہے اور ذرہ ذرہ کو اس کا علم محیط ہے اب آگے یہ بتلاتے ہیں کہ وہ خداوند ذوالجلال و حفیظ و رقیب بھی ہے تمام عالم کا محافظ اور نگہبان ہے چنانچہ ہر آدمی کے لیے خواہ مومن ہو یا کافر اللہ کی طرف سے پہرہ دار فرشتے مقرر ہیں جو باری باری سے آنے والے ہیں اور بندہ کے آگے اور پیچھے سے اللہ کے حکم کے مطابق آتوں اور بلاؤں سے حفاظت کرتے ہیں یہ فرشتے چونکہ یکے بعد دیگرے آتے ہیں اس لیے ان کو ﴿مُعَقَّبَاتٌ﴾ کہتے ہیں یہ فرشتے انسان کی ہر درندہ اور موزی جانور سے حفاظت کرتے ہیں اور جب اللہ کی تقدیر آتی ہے کہ آدمی کو کوئی گزند پہنچے تو یہ فرشتے تھوڑی دیر کے لیے اس سے علیحدہ ہو جاتے ہیں پھر بدستور اس کی حفاظت میں لگ جاتے ہیں ان فرشتوں کو حفظۃ بھی کہتے ہیں اور بظاہر یہ فرشتے کراما کاتبین کے سوا ہیں جن کا کام بندہ کے اقوال و افعال کو لکھنا ہے کتابت اعمال کے لیے ہر انسان پر دو فرشتے مقرر ہیں یہ ساری عمر بندہ کے ساتھ رہتے ہیں بدلتے نہیں اور کراما کاتبین کے علاوہ کچھ فرشتے انسان کی حفاظت کے لیے مقرر ہیں وہ بدلتے رہتے ہیں دن کے محافظ علیحدہ ہیں اور رات کے محافظ علیحدہ ہیں جو انسان کی سانپ بچھو اور کیڑے مکوڑے سے حفاظت کرتے ہیں (تفسیر روح المعانی ۱۳/۱۰۱ اور روح البیان ۴/۳۵۰)

کراما کاتبین بندہ کے اعمال کے نگہبان ہیں اور وہ دو ہیں ایک دائیں اور ایک بائیں ﴿عَنِ الِّیْمَنِ وَعَنِ الشِّمَالِ قَعْبِدٌ﴾ یہ دو فرشتے انسان سے کبھی جدا نہیں ہوتے ان دو کے علاوہ کچھ فرشتے انسان کی حفاظت کے لیے مقرر ہیں آگے اور پیچھے سے اس کی حفاظت کرتے ہیں اور بدلتے رہتے ہیں ان کی تعداد میں روایتیں مختلف ہیں بعض نے کہا کہ پانچ فرشتے ہیں اور بعض نے کہا دس اور بعض نے کہا بیس۔ (واللہ اعلم)

فائدہ:..... حق جل شانہ نے اس عالم کو عالم اسباب بنایا ہے ہر چیز کے لئے ظاہر میں ایک سبب ظاہری پیدا کیا ہے اسی طرح

اللہ تعالیٰ نے کچھ باطنی اسباب و ذرائع بھی پیدا کئے ہیں جن کو ہماری آنکھیں دیکھ نہیں سکتیں انہی باطنی اسباب میں یہ ملائکہ و ﴿مُعَقِّبَاتُ﴾ ہیں جو ہماری حفاظت کا ایک باطنی سبب ہیں غیبی طور پر اللہ تعالیٰ نے ملائکہ کو ہم سے بلائیں دفع کرنے کا ایک سبب اور ذریعہ بنایا ہے مومن کا کام یہ ہے کہ ان کے وجود پر ایمان لائے جیسے کہ ہم کرنا کاتبین کے وجود مجھ پر ایمان رکھتے رہیں اگرچہ ہمیں ان کے قلم اور کاغذ اور روشنائی اور کتابت کی حقیقت اور کیفیت معلوم نہیں کہ وہ کیا ہے اور کیسی ہے (روح المعانی: ۱۰۲/۱۳)

یہ تو بندوں کے سامان حفاظت کا ذکر تھا کہ اللہ تعالیٰ نے بندوں کی حفاظت کے لیے کچھ فرشتے مقرر کیے ہیں جو ان سے بلائیں دفع کرتے ہیں اب آگے ان آفتوں اور بلاؤں اور مصیبتوں کا ذکر کرتے ہیں جو بد اعمالیوں کی وجہ سے بندوں پر نازل ہوتی ہیں چنانچہ فرماتے ہیں تحقیق اللہ تعالیٰ نہیں بدلتا اس معاملہ کو جو کسی قوم کے ساتھ ہو جب تک وہ خود اپنے دلوں کی حالت کو نہ بدلیں مطلب یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ اپنی عطا کردہ مہربانی اور نگہبانی اور نعمت اور عافیت سے کسی قوم کو محروم نہیں کرتا جب تک وہ اپنی چال کو اللہ کے ساتھ نہ بدلیں جب وہ اپنی روش اللہ کے ساتھ بدل دیتے ہیں اور بجائے شکر نعمت کے کفران نعمت اور غفلت میں مبتلا ہو جاتے ہیں تب اللہ کی طرف سے آفت اور مصیبت آتی ہے جب تم اللہ کے ساتھ غیروں کا معاملہ کرنے لگتے ہو تو اللہ بھی غیروں کا معاملہ کرنے لگتے ہیں بندے جب اپنی حالت بدل دیتے ہیں کہ بجائے طاعت کے معصیت کرنے لگتے ہیں تو اللہ بھی ان سے اپنے فضل اور عنایت کو اٹھا لیتا ہے۔

جب کسی قوم میں علانیہ طور پر فسق و فجور اور بدکاری شائع ہو جاتے تو وہ قوم چند روز میں تباہ ہو جاتی ہے جیسا کہ حدیث میں ہے اور تاریخ اس کی گواہ ہے اور جب اللہ ارادہ کرے کسی قوم کے ساتھ برائی کا یعنی جب اللہ تعالیٰ کسی قوم سے بوجہ بدینتی اور بد اعمالی اپنی نعمت چھین کر ان کی ذلت و خواری کا ارادہ فرمائیں تو پھر وہ برائی اور بلا کسی کے ٹالے نہیں ملتی اور ایسے وقت میں سوائے خدا کے کوئی مددگار نہیں ہوتا جو بلا کو دفع کر سکے حتیٰ کہ وہ فرشتے جو ان کی حفاظت کے لیے مقرر ہیں وہ بھی تھوڑی دیر کے لیے علیحدہ ہو جاتے ہیں اور برائی سے ہلاکت اور آفت مراد ہے وہ وہ ہے جو تم کو ڈرانے اور امید دلانے کے لیے بجلی دکھاتا ہے بجلی جب چمکتی ہے تو لوگ اس سے بارش کی امید کرتے ہیں اور اس کے گرنے سے ڈرتے بھی ہیں ایک ہی چیز میں دو متضاد صفتوں کا جمع ہونا خدا کا کمال قدرت کی دلیل ہے گویا کہ ایک ہی شے نعمت بھی ہے اور عذاب اور مصیبت بھی اس طرح خدا تعالیٰ نے ایک ہی شے میں اپنا لطف اور قہر و متضاد چیزوں کو جمع کر دیا اور ”برقی“ اس نور لامع اور ساطع کو کہتے ہیں جو ابر کے درمیان سے چمکتا ہے اور وہ ہی اپنی قدرت سے ہوا میں بوجھل بادلوں کو اٹھاتا ہے جو ہزاروں ٹن پانی سے بھرے ہوئے ہوتے ہیں اور مجال نہیں کہ بغیر اس کے حکم کے کسی جگہ برس جائیں اور نہ کسی کی یہ مجال کہ ان بادلوں میں سے اپنی ضرورت کے موافق پانی کا ایک قطرہ لے سکے اور گرج حمد و ثناء کے ساتھ اس کی پاکی بیان کرتی ہے اور فرشتے بھی اس کے خوف سے اس کی تسبیح و تحمید کرتے ہیں فرشتوں کا تسبیح و تحمید کرنا اور خدا کی عظمت و جلال کو بیان کرنا بظاہر ایک معقول امر ہے مگر رعد یعنی (گرج) کا بظاہر تسبیح و تحمید کرنا قابل غور معلوم ہوتا ہے اس سے بعض علماء اس طرف چلے گئے کہ گرج کی تسبیح و تحمید کا مطلب یہ ہے کہ گرج سے خدا کی کمال قدرت ظاہر ہوتی ہے جس کو سن کر اہل عرفان کی زبان سے بے ساختہ سبحان اللہ اور

الحمد للہ نکل جاتا ہے اس مطلب کا حاصل یہ ہے کہ تسبیح کی اسنادِ رعد کی طرف مجازی ہے اور مفسرین کی ایک جماعت کے نزدیک رعد ایک فرشتہ کا نام ہے جو صاحب (بادل) پر مقرر ہے پس اگر رعد ایک فرشتہ کا نام ہے تو پھر اس کی تسبیح و تحمید میں کوئی استبعاد نہیں جیسا کہ بعض احادیث سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ ایک فرشتہ کی تسبیح پڑھنے کی آواز ہے جو بادلوں کو چلاتا ہے اور اس وقت تسبیح پڑھتا ہے جسے عوام الناس بادل کی آواز سمجھتے ہیں ورنہ حقیقت یہ آواز اس کی تسبیح کی ہے اور اس فرشتہ کے ہاتھ میں آتش تازیانہ ہوتا ہے جس سے وہ بادلوں کو ہنکاتا ہے اس سے جو چمک ظاہر ہوتی ہے وہ برق (بجلی) ہے اور وہ کوڑا جس سے ابر کو مارتا ہے اس کی آواز رعد ہے اور صاعقہ ایک آگ ہے جو بادلوں میں پیدا ہوتی ہے جب نیچے آتی ہے تو جس چیز پر گرتی ہے تو اس کو جلا کر بھس کر دیتی ہے اور محققین یہ فرماتے ہیں کہ اگر رعد محض آواز کا نام بھی ہو تب بھی تسبیح و تحمید کی اسناد اس طرف حقیقی ہے اگرچہ وہ ہمارے فہم میں نہ آئے حق تعالیٰ کا ارشاد ﴿وَأَن مِّن شَيْءٍ إِلَّا يَسْبُحُ بِحَمْدِهِ وَلَكِن لَّا تَفْقَهُونَ تَسْبِيحَهُمْ﴾ یعنی کوئی شے ایسی نہیں جو اللہ کی تسبیح و تحمید نہ کرتی ہو مگر اے بنی آدم تم ان کی تسبیح کو سمجھتے نہیں حضرت سلیمان علیہ السلام پر بندوں کی بولی سمجھتے تھے اور باقی لوگ نہیں سمجھتے تھے اور وہ اس کی یہ ہے کہ بارگاہِ خداوندی میں ہر چیز کی ایک خاص حقیقت ہے جیسے نماز اور روزہ اور قراءت قرآن اور سورۃ بقرہ آل عمران وغیرہ ہمارے اعتبار سے یہ تمام چیزیں اعراض اور غیر قائم بنفسہ ہیں لیکن اصل حقیقت ہماری نگاہوں سے پوشیدہ ہے اسی طرح سمجھو کہ رعد ہمارے اعتبار سے اگرچہ محض ایک آواز ہو لیکن بارگاہِ خداوندی میں اس کی کوئی پوشیدہ حقیقت ہو فرشتہ ہو یا کوئی شے ہو اور وہ حقیقتاً خدا کی تسبیح و تحمید کرتی ہو تو اللہ تعالیٰ کی خبر کے مطابق اس کی تصدیق واجب اور لازم ہے گو ہماری فہم میں نہ آئے پس جان لینا چاہئے کہ گرج کی یہ آواز جو ہماری سمجھ میں خالی آواز معلوم ہوتی ہے وہ درحقیقت سبحان اللہ و بحمدہ کے معنی رکھتی ہے اور تسبیح پڑھنے والی چیز درحقیقت رعد ہے پس مسلمان کا کام یہ ہے کہ زیادہ تحقیق میں نہ پڑے اللہ اور اس کے رسول ﷺ نے جو فرما دیا اس کو تسلیم کرے اور جو غیر مسلم ہے وہ ان باتوں کو کسی طرح بھی ماننے والا نہیں اس عالم کے احوال کو اس عالم کے احوال پر قیاس کرنا سراسر نادانی ہے اور جس خبر اور اثر سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ رعد ایک فرشتہ کا نام ہے جو بادلوں پر مقرر ہے اور جو آواز سنائی دیتی ہے وہ فرشتہ کی آواز ہوتی ہے سو یہ خبر اگرچہ آحاد میں سے ہے متواتر اور قطعی نہیں لیکن احوط یہ ہے کہ حدیث کی مخالفت نہ کی جائے اگرچہ وہ آحاد ہی کیوں نہ ہو جب تک اس کے خلاف کوئی قطعی دلیل قائم نہ ہو جائے عقلاً یہ بات جائز ہے کہ اللہ تعالیٰ نے ایک فرشتہ پیدا کر کے بارش کا انتظام اس کے سپرد کیا ہو اور اس کے ہاتھ میں آگ کا کوڑا ہو جس سے وہ بادلوں کو ہانکتا ہو اور یہ رعد اس فرشتہ کی آواز ہو اور یہ برق اس کے کوڑے کی شراروں کی چمک ہو (واللہ سبحانہ و تعالیٰ اعلم) غرض یہ کہ رعد اور برق اس کے قہر کی نشانیاں ہیں جس سے بندوں کو ڈراتا ہے اور ان سے بڑھ کر یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ دنیا میں گرنے والی بجلیاں بھیجتا ہے پھر ان کو جس پر چاہتا ہے گراتا ہے اور اس کو ہلاک کر دیتا ہے اور یہ کافر لوگ اللہ کے قہر کی پرواہ نہیں کرتے بلکہ یہ لوگ اللہ کی قدرت اور قہر کے بارے میں جھگڑتے ہیں حالانکہ وہ سخت قوت والا ہے دشمن اس کے قبضہ قدرت سے نکل نہیں سکتے۔

حدیث میں ہے کہ آنحضرت ﷺ نے عرب کے ایک متکبر رئیس کے پاس دعوت اسلام کا پیغام بھیجا وہ متکبر بولا کہ اللہ کا رسول کون ہے؟ اور اللہ کیا چیز ہے؟ سونے کا ہے یا چاندی کا یا تانبے کا؟ تیسری مرتبہ جب اس نے یہ گستاخانہ الفاظ کہے

تو فوراً ایک بادل اٹھا اور اس پر بجلی گری جس سے اس کی کھوپڑی اڑ گئی اس پر یہ آیت نازل ہوئی۔

اب قدرت کی ان بڑی بڑی نشانیوں کو بطور نتیجہ ارشاد فرماتے ہیں خدائے برحق ہی کے لیے سزاوار ہے سچی دعا اور پکار یعنی اس سے دعا مانگنا اور اسی کا یاد رکھنا اور اسی کی طرف رجوع کرنا صحیح اور درست ہے کیونکہ وہ دعاؤں کو سنتا ہے اور حاجت روا ہے اور جو لوگ اس کے سوا اور معبودوں کو پکارتے ہیں وہ معبود ان کو ان کی پکار کا کچھ جواب نہیں دے سکتے ان کا پکارنا ایسا ہے جیسے کوئی پیاسا شخص اپنے دونوں ہاتھ پانی کی طرف پھیلانے تاکہ وہ پانی آپ سے آپ اس کے منہ تک پہنچ جائے اور وہ پانی اس تک پہنچنے والا نہیں کیونکہ پانی جماد ہے بے حس ہے اور بے شعور ہے اور نہ اسے ہاتھ پھیلانے والے کی خبر، نہ اس کی پیاس کی خبر اور نہ اس میں یہ قدرت کہ پکارنے والے کی پکار کا جواب دے سکے، بعینہ یہ مثال مشرکوں اور ان کے معبودوں کی ہے ان کے معبود نہ ان کی دعا کو سنتے ہیں اور نہ یہ ان کو جواب دے سکتے ہیں غرض مشرکوں کا بتوں کو پکارنا محض بے سود ہے اور کافروں کی اپنے بتوں کو جس قدر بھی پکارا ہے وہ سب بے کار ہے بتوں کو پکارنا یہ دعوت جہالت و ضلالت ہے جو مفضی الی الہلاکت ہے۔

خلاصہ کلام یہ کہ خدا ہی کی پرستش ٹھیک ہے اور اس کے غیر کی پرستش بالکل رائیگاں ہے اس کی مثال ایسی ہے جیسے کوئی پیاسا پانی کے پاس جا کر اس بات کا منتظر رہے کہ یہ پانی میرے منہ میں آجائے حالانکہ وہ کبھی آپ سے آنے والا نہیں اس طرح غیر اللہ کی پرستش سے جو لوگ نفع کے امیدوار ہیں ان کی امید کبھی بر آنے والی نہیں۔

حضرت شاہ عبدالقادر رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کافر جن کو پکارتے ہیں بعضے خیال ہیں اور بعضے جن ہیں اور بعض ایسی چیزیں ہیں کہ ان میں کچھ خواص ہیں لیکن اپنے خواص کے مالک نہیں پھر کیا حاصل ان کا پکارنا جیسے آگ یا پانی اور شاید ستارے بھی اسی قسم میں ہوں یہ اس کی مثال فرمائی (انتہی)

اس کے بعد پھر حق تعالیٰ اپنی عظمت اور کبریائی کو بیان فرماتے ہیں کہ تمام مخلوق اس کی مسخر ہے اور اس کے سامنے ذلیل و خوار ہے اور غیر اللہ کی پرستش عقلاً اس لیے بھی بے کار ہے کہ تمام کائنات اللہ کے سامنے سربسجود ہے کیونکہ اللہ ہی کو سجدہ کرتا ہے جو کوئی آسمانوں میں ہے اور جو کوئی زمین میں ہے کوئی خوشی سے اور کوئی ناخوشی سے، کوئی خوشی سے اللہ تعالیٰ کے حکم کو بجالاتا ہے اور جو خدا پر یقین نہیں رکھتا اس پر اللہ تعالیٰ کا حکم جاری ہوتا ہے اس کے خلاف نہیں کر سکتا اور ان زمین والوں کے سامنے بھی صبح اور شام کے اوقات میں سجدہ کرتے ہیں یعنی سائے بھی خدا کے حکم بردار ہیں جب گھٹاتا ہے گھٹ جاتے ہیں اور جب بڑھاتا ہے تو بڑھ جاتے ہیں اور سایوں کا گھٹنا اور بڑھنا صبح اور شام کے اوقات میں زیادہ ہوتا ہے اور کائنات کا یہ سجدہ اللہ کی عظمت اور جلال کی خبر دیتا ہے۔ زجاج رحمۃ اللہ علیہ کہتے ہیں کہ کافر تو غیر اللہ کو سجدہ نہیں کرتے ہیں مگر ان کا سایہ اللہ کو سجدہ کرتا ہے۔ ابن انباری رحمۃ اللہ علیہ کہتے ہیں کہ عجب نہیں کہ اللہ تعالیٰ ظلال کے لیے مقول اور افہام پیدا کر دے جس سے وہ اللہ کو سجدہ کریں جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے پہاڑوں کو فہم دیا اور وہ اللہ کی تسبیح میں مشغول ہیں اسی طرح سمجھو کہ مومن کا سایہ اللہ کو طوعاً و سہواً سجدہ کرتا ہے اور کافر کا سایہ کس ہاتھ سجدہ کرتا ہے۔ (تفسیر کبیر: ۵/۱۹۸)

ف:..... انسانی سجدہ کے معنی زمین پر پیشانی رکھ دینے کے ہیں اور انسان کے علاوہ دوسری چیزوں کا سجدہ ان کے لائق اور

مناسب ہے۔

ف:..... یہ سجدہ عزائم سجود میں سے ہے اس آیت کو پڑھنے اور سننے والے پر سجدہ واجب ہے۔

یہاں تک توحید کی حقانیت اور شرک کا بطلان واضح ہو گیا اب بطور اتمام حجت ان سے سوالات کا حکم دیا جاتا ہے

اے نبی ﷺ آپ ﷺ ان مشرکوں سے جو خدا کے سوا اوروں کو پوجتے ہیں پوچھئے کون ہے رب آسمانوں اور زمین کا یعنی ان کا مدبر اور خالق کون ہے جو ان کو قائم رکھنے والا اور ان کے وجود کو تھامنے والا ہے اور چونکہ اس کا جواب متعین ہے اس لیے آپ ﷺ جواب میں کہہ دیجئے کہ اللہ ہے یعنی آپ ﷺ ان کے جواب کا انتظار فرمائیے خود ہی کہہ دیجئے کہ اللہ ہے اس سوال کا صرف یہ ایک ہی جواب ہو سکتا ہے اس لیے ان کے جواب کا آپ ﷺ انتظار نہ کیجئے نیز وہ خود بھی خدا کے خالق اور مالک اور مدبر ہونے کے منکر نہیں اے نبی ﷺ! ان مشرکوں سے پوچھئے کہ کیا پس اس اقرار و اعتراف کے بعد تم نے اللہ کے سوا کار ساز پڑے ہیں جو اپنی ذاتوں کے لیے بھی کسی نفع اور ضرر کے مالک نہیں تو غیر کی کیا مدد کریں گے پوچھئے کیا اندھا یعنی مشرک اور بینا یعنی مومن برابر ہے یا کفر و شرک کی تاریکیاں اور ایمان کی روشنی برابر ہے مطلب یہ ہے کہ جس طرح اندھا اور بینا اور اندھیرا اور اجالا برابر نہیں اسی طرح مومن اور کافر اور ایمان اور کفر برابر نہیں مومن بینا ہے وہ راہ حق کو دیکھتا ہے اور کافر اندھا ہے اس کو راہ حق دکھائی نہیں دیتی کیا انہوں نے اللہ کے شریک ٹھہرائے ہیں کہ انہوں نے بھی کسی چیز کو پیدا کیا ہو جیسے خدا نے پیدا کیا پھر اس وجہ سے پیدائش ان کی نظر میں مشتبہ ہو گئی اور شبہ میں پڑ گئے کہ یہ بھی خالق ہے اور وہ بھی خالق ہیں ہم کس کو معبود مانیں مطلب یہ ہے کہ کیا ان معبودوں نے بھی کوئی چیز پیدا کی ہے جس سے تم پر اللہ کی مخلوق اور غیر اللہ کی مخلوق مشتبہ ہو گئی ہے اس لیے تم نے ان کو اللہ کا شریک اور سا جھی بنا لیا اور اس اشتباہ کی وجہ سے تم نے غلطی سے کسی چیز کو خالق مان لیا اگر ایسا ہوتا تو ایک حد تک معذور ہو سکتے تھے لیکن جب یہ بات بھی نہیں تو پھر کیا آفت آئی کہ شرک کی بلا میں گرفتار ہوئے یعنی یہ بات تو نہیں پھر اس کی کیا وجہ ہے کہ اللہ تعالیٰ کے سوا اور معبود ٹھہرائے ہوئے ہیں اگر مخلوقات عالم میں ذرا غور کریں اور عقلوں سے کام لیں تو تمام اشیاء کا خالق اللہ تعالیٰ ہی کو پائیں گے اس لیے اے نبی! آپ ﷺ ان مشرکوں سے کہہ دیجئے کہ اللہ ہی ہر شے کا پیدا کرنے والا ہے اور وہی اپنی ذات صفات میں یکتا ہے اور سب پر غالب ہے اور اس کے سوا جو ہے وہ مغلوب ہے اور مغلوب خدا اور معبود نہیں ہو سکتا۔

اَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَسَالَتْ اَوْدِيَةٌۢ بِقَدَرِهَا فَاحْتَمَلَ السَّيْلُ زَبَدًا رَّابِيًا وَمِمَّا اَنْزَلْنَا مِنْ سَمَاءٍ مَّاءٍ لَّيْسَ بِهٖ طَٰئِفٌ مِّنَ الْاَشْجَارِ اِلَّا يَسْجُو لَهَا يَسْجُو ظَلُمًا اَعْمٰی ۝۱۰۱

اتارا اس نے آسمان سے پانی پھر بہنے لگے نالے اپنی اپنی موافق پھر اوپر لے آیا وہ نالا جھاگ پھولا ہوا اور جس چیز کو اتارا آسمان سے پانی، پھر بھرے نالے اپنے اپنے موافق، پھر اوپر لایا وہ نالا جھاگ پھولا ہوا۔ اور جس چیز کو

يُوقِدُونَ عَلَيْهِ فِي النَّارِ ابْتِغَاءَ حُلِيٍّ اَوْ مَتَاعٍ زَبَدٌ مِّثْلُهٗ ۚ كَذٰلِكَ يَصْطَرِبُ اللّٰهُ الْحَقَّ ۚ

دھوکتے ہیں آگ میں واسطے زہر کے یا اسباب کے اس میں بھی جھاگ ہے دیا ہی یوں بیان کرتا ہے اللہ حق دھوکتے ہیں آگ میں واسطے زہر کے یا اسباب کے، اس میں بھی جھاگ ہے دیا ہی۔ یوں ٹھہراتا ہے اللہ صحیح

وَالْبَاطِلُ ۖ فَأَمَّا الزَّبَدُ فَيَذْهَبُ جُفَاءً ۖ وَأَمَّا مَا يَنْفَعُ النَّاسَ فَيَمْكُثُ فِي

اور باطل کو سو وہ جھاگ تو جاتا رہتا ہے سوکھ کر اور وہ جو کام آتا ہے لوگوں کے سو باقی رہتا ہے اور غلط۔ سو وہ جو جھاگ ہے سو جاتا ہے سوکھ کر۔ اور وہ جو کام آتا ہے لوگوں کے، سو رہتا ہے

الْأَرْضُ ۖ كَذَلِكَ يَضْرِبُ اللَّهُ الْأَمْثَالَ ﴿۴۰﴾

زمین میں اس طرح بیان کرتا ہے اللہ مثالیں فل

زمین میں۔ یوں بتاتا ہے اللہ کہاتیں۔

مثال حق و باطل

قَالَ الْعَلَمَاءُ: ﴿اَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَسَالَتْ اَوْدِيَةٌ بِقَدَرِهَا... اِلَى... يَضْرِبُ اللَّهُ الْأَمْثَالَ﴾
 ربطہ..... گزشتہ آیت میں کافروں کو اندھوں سے اور مسلمانوں کو بینا سے اور کفر کو ظلمت سے اور اسلام کو نور سے تشبیہ دی اب
 ان آیات میں حق و باطل کی دو مثالیں بیان فرمائے ہیں ایک پانی کی اور ایک آگ کی چنانچہ فرماتے ہیں۔

پہلی مثال

اس واحد قہار نے آسمان سے پانی اتارا پھر نالے اس پانی سے اپنے اپنے اندازے کے مطابق بہہ پڑے
 یعنی پانی تو آسمان سے یکساں برسا مگر ہرنالے میں بقدر اس کی وسعت اور عمق کے سایا اسی طرح آسمان سے قرآن کریم
 نازل ہوا اور قلوب کی زمینوں نے بقدر اپنی صلاحیت اور وسعت کے اس آسمانی باران رحمت کا اثر قبول کیا اور ہر ایک
 اپنی استعداد کے مطابق اور موافق فیض لیتا ہے جیسے ہر وادی اپنی وسعت کے مطابق پانی لیتی ہے پھر اٹھایا اس سیلاب
 کے پانی نے اپنے اوپر ایک پھولا ہوا جھاگ۔ سیلاب میں دو چیزیں ہوتی ہیں ایک خالص پانی اور دوسرا میل کچیل اور
 فل آسمان کی طرف سے بارش اتری جس سے ندی نالے بہہ پڑے۔ ہرنالے میں اس کے ظرف اور گنجائش کے موافق جتنا خدا نے چاہا پانی جاری کر دیا
 چھوٹے میں کم بڑے میں زیادہ۔ پانی جب زمین پر رواں ہوا تو مٹی اور کوڑا کرکٹ ملنے سے گدلا ہو گیا۔ پھر میل کچیل اور جھاگ بھول کر اوڑھ آیا۔ جیسے تیز
 آگ میں چاندی تانبا لوہا، اور دوسری معدنیات پگھلاتے ہیں تاکہ زیور، برتن اور تھیار وغیرہ تیار کریں اس میں بھی اسی طرح جھاگ اٹھتا ہے مگر تھوڑی دیر بعد
 خشک یا منتشر ہو کر جھاگ جاتا رہتا ہے اور جو اسی کارآمد چیز تھی (یعنی پانی یا مٹی) ہوتی معدنیات (وہی زمین یا زمین والوں کے ہاتھ میں باقی رہ جاتی
 ہے۔ جس سے مختلف طور پر لوگ مستفیع ہوتے ہیں۔ یہی مثال حق و باطل کی سمجھو۔ جب وحی آسمانی دین حق کو لے کر اترتی ہے تو قلوب بنی آدم اپنے اپنے
 ظرف اور استعداد کے موافق فیض حاصل کرتے ہیں۔ پھر حق اور باطل باہم بھڑ جاتے ہیں تو میل ابھر آتا ہے۔ بظاہر باطل جھاگ کی طرح حق کو دبالتا ہے لیکن
 اس کا یہ ابال عارضی اور بے بنیاد ہے۔ تھوڑی دیر بعد اس کے جوش و خروش کا پتہ نہیں رہتا۔ خدا جانے کدھر گیا۔ جو اسی کارآمد چیز جھاگ کے نیچے دبی ہوئی
 تھی (یعنی حق و صداقت) بس وہی رہ گئی دیکھو! خدا کی بیان کردہ مثالیں کسی عجیب ہوتی ہیں۔ کیسے موثر طرز میں سمجھایا کہ دنیا میں جب حق و باطل بھڑتے ہیں
 یعنی دونوں کا جنگی مقابلہ ہوتا ہے تو گورائے چندے باطل اوجھا اور پھولا ہوا نظر آئے لیکن آخر کار باطل کو منتشر کر کے حق ہی ظاہر و غالب ہو کر رہے گا کسی مومن کو
 باطل کی عارضی فحاش سے دھوکا نہ کھانا چاہیے۔ اسی طرح کسی انسان کے دل میں جب حق اتر جاتا ہے کچھ دیر کے لیے اوہام و دماغ زد و شور دکھائیں تو گھبرانے کی
 بات نہیں تھوڑی دیر میں یہ ابال بیٹھ جائے گا اور خالص حق ثابت و مستقر رہے گا گزشتہ آیات میں چونکہ توحید و شرک کا مقابلہ کیا گیا تھا اس مثال میں حق و باطل
 کے مقابلہ کی کیفیت بتادی آگے دونوں کا انجام بالکل کھول کر بیان کرتے ہیں۔

جھاگ یہ ادھر ہوتا ہے اور خالص پانی نیچے دبا ہوا ہوتا ہے پس اسی طرح سمجھو کہ حق خالص پانی کی طرف ہے جس پر زندگی کا دار و مدار ہے اور باطل مثل جھاگ کے ہے کسی وقت باطل حق کو دبا بھی لیتا ہے لیکن باطل کا یہ ابال عارضی اور بے بنیاد ہوتا ہے تھوڑے سے جوش و خروش کے بعد اس کا نام و نشان بھی نہیں رہتا اور اصل کار آمد چیز یعنی حق اور صداقت کا آب حیات وہ باقی رہ جاتا ہے۔

دوسری مثال

اور حق و باطل کی دوسری مثال یہ ہے کہ جس دھات کو زور پر بنانے کے لیے یا اور کوئی چیز بنانے کے لیے آگ میں تپاتے ہیں اور پگھلاتے ہیں تو اصلی دھات سونا اور چاندی تو نیچے رہ جاتا ہے اور ویسا ہی جھاگ اور میل کچیل اوپر آ جاتا ہے جو محض بے کار ہے اور اصلی سونا چاندی اس جھاگ کے نیچے دبا ہوا ہے اس طرح حق تعالیٰ حق اور باطل کی مثال بیان کرتے ہیں بہر حال جو کف اور جھاگ ہے وہ تو خشک ہو کر چلا جاتا ہے اسی طرح باطل اگر کسی وقت حق پر غالب بھی آ جائے تو اس کو ثبات اور قرار نہیں اور وہ چیز جو لوگوں کو نفع پہنچاتی ہے جیسے صاف پانی اور خالص جوہر وہ زمین میں ٹھہر جاتی ہے یعنی اس کو قرار اور ثبات ہے اسی طرح دین حق کو قرار و ثبات ہے وہ باقی رہ جاتا ہے اور باطل جو مثل جھاگ کے ہے وہ مٹ جاتا ہے اسی طرح اللہ تعالیٰ مثالیں بیان کرتا ہے تاکہ لوگ باطل کے ظاہری اور عارضی اور چند روز غلبہ سے شبہ میں نہ پڑیں حق صاف و شفاف پانی یا اصلی جوہر کے مشابہ ہے اور باطل مثل میل کچیل کے ہے اگرچہ ظاہر میں وہ اصلی جوہر سے اونچا نظر آتا ہے مگر بہت جلد فنا ہو جاتا ہے یا پھینک دیا جاتا ہے۔

گزشتہ آیات میں حق تعالیٰ نے توحید اور شرک کا مقابلہ بیان کیا تھا اب ان آیات میں دو مثالوں سے حق اور باطل کے مقابلہ کی کیفیت بیان فرمادی اور آئندہ آیات میں دونوں کا انجام کھول کر بیان کرتے ہیں۔

لِّلَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ الْخُسْیٰ وَالَّذِينَ لَمْ یَسْتَجِیْبُوا لَهُ لَوْ اَنَّ لَهُمْ مَّا فِی

جنہوں نے مانا اپنے رب کا حکم ان کے واسطے بھلائی ہے **۱** اور جنہوں نے اس کا حکم نہ مانا اگر ان کے پاس ہو جو کچھ کہ جنہوں نے مانا ہے اپنے رب کا حکم، ان کو بھلائی ہے، اور جنہوں نے اس کا حکم نہ مانا، اگر ان پاس ہو جتنا کچھ

الْاَرْضِ جَمِیْعًا وَمِثْلَهُ مَعَهُ لَا فُتْدُوْا بِهٖ ۚ اُولٰٓئِكَ لَهُمْ سُوءُ الْحِسَابِ ۚ وَمَا وَّاهُمْ

زمین میں ہے سارا اور اتنا ہی اس کے ساتھ اور تو سب دیویں اپنے بدلہ میں **۲** ان لوگوں کے لیے ہے برا حساب **۳** اور ٹھکانا ان کا زمین میں ہے سارا، اور اس کے برابر ساتھ اس کے، سب دیں اپنی چھڑوائی میں۔ ان لوگوں کو ہے برا حساب۔ اور ٹھکانا ان کا

۱ یعنی ایمان و عمل صالح اختیار کیا ان کے لیے دنیا و آخرت کی بھلائی ہے، حقیقی خوشی اور قلمی طمانیت و سکون ان کے سوا کسی کو حاصل نہیں ہوتا۔
۲ یعنی یہاں تو خبر جس طرح گزرے لیکن آخرت میں ان کی حالت ایسی بدیشی اور گہراہٹ کی ہوگی کہ اگر تمام دنیا کے خزانے ان کے ہاتھ میں ہوں بلکہ اسی قدر اور بھی تو تنہا کریں گے کہ ہم یہ سب فدیہ میں دے کر اس بدیشی سے چھوٹ جائیں۔ **۳** وَاٰتٰی لَهُمْ ذٰلِکَ یعنی حساب میں کسی قسم کی رعایت اور درگزر نہ ہوگی ایک ایک بات بد پوری طرح پکڑے جائیں گے۔

جَنَّتْ عَنْهُمْ يَدْخُلُونَهَا وَمَنْ صَلَحَ مِنْ آبَائِهِمْ وَأَزْوَاجِهِمْ وَذُرِّيَّتِهِمْ وَالْمَلَائِكَةُ

بارغ میں رہنے کے فدا داخل ہوں گے ان میں اور جو نیک ہوئے ان کے باپ دادوں میں اور جو روئل میں اور اولاد میں فدا اور فرشتے بارغ میں رہنے کے، داخل ہوں گے ان میں اور وہ جو نیک ہوئے ان کے باپ دادوں میں، اور جو روئل میں، اور اولاد میں، اور فرشتے

يَدْخُلُونَ عَلَيْهِمْ مِنْ كُلِّ بَابٍ ۖ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ بِمَا صَبَرْتُمْ فَنِعْمَ عُقْبَى الدَّارِ ۝

آئیں ان کے پاس ہر دروازے سے کہیں کے سلامتی تم پر بدلے اس کے کہ تم نے صبر کیا، سو خوب ملا عاقبت کا گھر فدا آتے ہیں ان پاس ہر دروازے سے۔ کہتے ہیں، سلامتی تم پر بدلے اس کے کہ تم ثابت رہے، سو خوب ملا بچھلا گھر۔

وَالَّذِينَ يَنْقُضُونَ عَهْدَ اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مِيثَاقِهِ وَيَقْطَعُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ يُوصَلَ

اور جو لوگ توڑتے ہیں عہد اللہ کا مضبوط کرنے کے بعد اور قطع کرتے ہیں اس چیز کو جس کو فرمایا اللہ نے جوڑنا اور جو لوگ توڑتے ہیں اقرار اللہ کا، اس کو پکا کر کر، اور کاٹتے ہیں جو چیز کہا اللہ نے اس کو جوڑنا،

وَيُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ ۖ أُولَٰئِكَ لَهُمُ اللَّعْنَةُ وَلَهُمْ سُوءُ الدَّارِ ۝

اور فساد اٹھاتے ہیں ملک میں ایسے، لوگ ان کے واسطے ہے لعنت، اور ان کے لیے ہے برا گھر فدا اور فساد اٹھاتے ہیں ملک میں۔ ایسے لوگ، ان کو ہے لعنت، اور ان کو ہے برا گھر۔

= کرنے کا اندیشہ ہو، ہدی سے بچ کر نیک اختیار کرتے ہیں۔ اگر کبھی کوئی برا کام ہو جاتا ہے تو اس کے مقابلہ میں بھلا کام (یعنی توبہ اور اس معاف کی طمانی) کرتے ہیں۔

فدا یعنی جن میں ہمیشہ رہیں گے۔

۲ "آباء" کا لفظ تعلیم کا ہے جس میں امہات (مائیں) بھی شامل ہیں۔ یہ جنت کی بشارت کے ساتھ مزید خوشخبری سنائی کہ ایسے کمالین کو جن کی خصال ادب بیان ہوئیں جنت میں ایک نعمت و مسرت یہ حاصل ہوگی کہ وہ اور ان کے ماں باپ، اولاد، بیویاں، جو اپنی نیکی کی بدولت دخول جنت کے لائق ہوں سب اکٹھے رہیں گے حتیٰ کہ ان متعلقین میں سے اگر کوئی کم رتبہ ہوگا تو حق تعالیٰ اپنی نوازش و مہربانی سے درجہ بڑھا کر اس مرد کامل سے نزدیک کر دے گا۔ ﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا وَاتَّبَعَتْهُمْ ذُرِّيَّتُهُم بِإِيمَانٍ أَلْحَقْنَا بِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ﴾ اس سے معلوم ہوا کہ بدولت ایمان و عمل صالح کے شخص کمالین کی قربت کافی نہیں ہاں ایمان و عمل صالح موجود ہو تو تعلق قربت سے کچھ ترقی درجہات ممکن ہے۔ واللہ اعلم۔

۳ صحیح حدیث میں جنت کے آخر دروازے بیان ہوئے ہیں مطلب یہ ہے کہ ان کمالین کی تعظیم و تکریم کے لیے خدا کے پاک فرشتے ہر طرف سے تحائف و ہدایا لے کر حاضر ہوں گے۔ احادیث میں ہے کہ خلق اللہ میں سے اول وہ فقراء و مہاجرین جنت میں داخل ہوں گے جو تختیوں اور لڑائیوں میں سینہ پر ہوتے اور رخنہ بندی کے وقت کام آتے تھے جو حکم ان کو ملنا ان کی تعمیل کے لیے ہمیشہ مستعد رہتے۔ دنیا کی حاجتیں اور دل کے ارمان دل ہی میں لے کر یہاں سے رخصت ہو گئے۔ قیامت کے دن حق تعالیٰ فرماتے گا میرے وہ بندے کہاں ہیں (حاضر ہوں) جو میرے راستہ میں لڑے، میرے لیے تکلیفیں اٹھائیں اور جہاد کیا۔ جاہ جنت میں بے شک داخل ہو جاؤ۔ پھر ملائکہ کو حکم ہوگا کہ میرے ان بندوں کے پاس حاضر ہو کر سلام کرو۔ وہ عرض کریں گے خداوند! ہم تیری بہترین مخلوق ہیں کیا ہم بارگاہ قرب کے رہنے والوں کو حکم دیتے ہیں کہ ان ذمیٰ باشندوں کے پاس حاضر ہو کر سلام کریں۔ ارشاد ہوگا ہاں یہ میرے وہ بندے ہیں جنہوں نے توجہ بہ جان دی، دنیا کے سب ارمان اپنے سینوں میں لے کر چلے آئے، میرے راستہ میں جہاد کیا اور ہر تکلیف کو خوشی سے برداشت کرتے رہے۔ یہ کن کفر فرشتے ہر طرف سے ان کی خدمت میں حاضر ہوں گے اور انہیں کے ﴿سَلَامٌ عَلَيْكُمْ بِمَا صَبَرْتُمْ﴾ قیغمہ عقی الدار کے حدیث میں ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم ہر سال آغاز میں جو شہداء بدتشریف لے جاتے اور فرماتے ﴿سَلَامٌ عَلَيْكُمْ بِمَا صَبَرْتُمْ﴾ قیغمہ عقی الدار کے یہی طرز عمل ابوبکر عمر،

ذکر حال و مال محققین و مبطلین

قَالَ تَعَالَى: ﴿الَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ اَلْحُسْنٰی... اِلٰی... اُولٰٓئِكَ لَهُمُ اللّٰغَةُ وَلَهُمْ سُوۡرُ الدّٰنِ﴾

ربط: گزشتہ آیات میں حق اور باطل کی مثال بیان فرمائی اب ان آیات میں اہل حق اور اہل باطل کا حال اور مال بیان کرتے ہیں ایک گروہ وہ ہے جس نے دعوت کو قبول کیا یہ گروہ سعداء کا ہے اور ایک گروہ وہ ہے جس نے دعوت حق کو قبول نہیں کیا یہ گروہ اشیقاء کا ہے ان آیات میں اخلاق و اعمال کے اعتبار سے سعداء اور اشیقاء کے فرق کو بیان کرتے ہیں تاکہ دونوں گروہوں کا فرق معلوم ہو جائے مبادا کوئی نادان دونوں کو یکساں قرار دے اس لیے اول اہل حق کے فضائل و ثنائی اور ان کے اخروی نتائج بیان کیے کہ وہ دل میں خوف خدا رکھتے ہیں اور اس کے اوامر و نواہی کے پابند ہیں اور حقوق اللہ و حقوق العباد کی رعایت رکھتے ہیں یہ گروہ اہل علم کا ہے اس کے بعد ان کے مقابل اہل باطل کی خرابیاں اور ان کے برے اعمال کا نتیجہ بیان کیا جس کا حاصل یہ ہے کہ اہل حق اور اہل سعادت نے ہدایت سے حصہ حاصل کیا اور ان کے اعمال ظاہری و باطنی ان کے لیے نافع اور باقی رہے اور اہل باطل نے ہدایت سے حصہ نہ پایا اور ان کے سارے اعمال مثل جھاگ کے باطل اور بے کار گئے اور مرتے ہی دنیا کے تمام منافع اور فوائد زائل ہو گئے چنانچہ فرماتے ہیں جن لوگوں نے اپنے پروردگار کی دعوت کو قبول کیا اور جو اب ہدایت اللہ تعالیٰ نے آسمان سے نازل کیا تھا اس کو نوش جان کیا اور شبہات اور دوسواں کا جو میل و کجیل اور خس و خاشاک اس میں باہر سے آگاہ تھا اب اس کو ہدایت کے اوپر سے اتار پھینک دیا ایسے لوگوں کے لیے آخرت میں بھلائی یعنی جنت مقرر ہے کما قال تعالیٰ ﴿الَّذِينَ اَحْسَنُوا اَحْسَنُوۡا اَلْحُسْنٰی وَرِیَآدَةً﴾ اور جن لوگوں نے اللہ کی دعوت کو قبول نہیں کیا اور اس نے آسمان سے ہدایت کا جو آب حیات نازل کیا تھا اس کو استعمال کرنے سے اعراض کیا قیامت کے دن اگر ان کے پاس وہ سب کچھ مال و متاع بھی ہو جو روئے زمین میں ہے اور اس کے ساتھ اتنا ہی اور بھی ہو تو اس سب کو آخرت کے عذاب سے جان چھڑانے کے لیے دے ڈالیں۔ یعنی کافروں کے پاس قیامت کے دن اگر تمام روئے زمین کا خزانہ اور اتنا ہی اور بھی ہو تو وہ عذاب سے رہائی کے بدلے اس سب کو دے ڈالیں مگر وہاں ان کے پاس مال کہاں دھرا ہے اور اگر بغرض محال ہو بھی تو قبول کہا ہو سکتا ہے آخرت کے عذاب سے رہائی کا ذریعہ صرف یہ ہے کہ اس دنیا میں دعوت حق کو قبول کریں اور ان کے عقائد فاسدہ اور اعمال کا سدہ پانی کے جھاگ کی طرح سب اڑ جائیں گے اور علاوہ ازیں قیامت کے دن ایسے لوگوں کے لئے برا حساب ہوگا یعنی سختی سے ان کے اعمال کا محاسبہ اور مناقشہ ہوگا اور ذرہ پر مؤاخذہ اور باز پرس ہوگی جس کو دوسری آیت میں حساب عمیر فرمایا اور حساب کے بعد ان کا ٹھکانا ہمیشہ کیلئے دوزخ ہے اور وہ بہت بری خواب گاہ ہے مگر کافر چونکہ چشم بصیرت سے عاری اور کورا ہے اس لیے اس کو راہ ہدایت نظر نہیں آتی اور مومن مینا اور عاقل ہے وہ اپنی عقل سے حق اور باطل کا فرق سمجھتا ہے اور چشم

= اور مٹھان ربی اللہ نعم کارہا۔

فم سعداء کے مقابل یہاں اشیقاء کی عادت و خصال اور آخری انجام بتلایا ہے۔ ان کا کام یہ ہے کہ حق تعالیٰ سے بد عہدی کریں، جن چیزوں کے جوڑنے کا حکم تھا انہیں توڑ دیں، ملک میں فتنہ و فساد کی آگ بھڑکائیں دوسروں پر اور اپنی جابوں پر ظلم کرنے سے نہ رکیں۔ یہی لوگ ہیں جو خدا کی رحمت سے دور پھینک دیے گئے اور سب سے زیادہ برے مقام پر پہنچے والے ہیں۔

بصیرت سے آیات بینات کو دیکھتا ہے اس لیے اب آئندہ مینا (مومن) اور نابینا (کافر) کے فرق کو واضح فرماتے ہیں۔ کیا تم کو ہدایت اور ضلالت کا فرق نظر نہیں آتا پس کیا وہ شخص جو یہ جانتا ہے کہ جو کچھ تیرے پروردگار کی طرف سے اتارا گیا ہے وہ حق ہے کیا ایسا شخص اس شخص کے مانند ہو سکتا ہے جانا مینا ہو اور اسے حق نظر نہ آتا ہو کیا یہ دونوں برابر ہو سکتے ہیں ہرگز نہیں، ہرگز نہیں اسی طرح سمجھو کہ مومن اور کافر برابر نہیں ہو سکتے ﴿لَا يَسْتَوِي اَصْحَابُ النَّارِ وَاَصْحَابُ الْجَنَّةِ﴾ الایہ جزیں نیست کہ نصیحت وہی لوگ قبول کرتے ہیں جن کی عقلیں خالص ہیں اور شوائب و ہم اور نفسیات سے پاک ہیں جن کی عقلیں خالص اور صاف ہیں وہی نور بصیرت سے اشیاء کے حقائق اور دقائق کو دیکھتے اور سمجھتے ہیں اولوالالباب وہ لوگ ہیں جو پسند پذیر اور عبرت گیر ہوں۔

صفات اہل عقل

اب آئندہ آیات میں اہل عقل کی صفات کو ذکر کرتے ہیں کیونکہ عقل تو دل کے اندر چھپی ہوتی ہے اس کا اندازہ صفات ہی سے ہو سکتا ہے کہ اندر عقل ہے یا نہیں اور اگر ہے تو کس درجہ کی ہے۔

(وصف اول) ”اولوالالباب“ وہ لوگ ہیں کہ جو اللہ کے عہد ربوبیت کو پورا کرتے ہیں جو انہوں نے روز میثاق اللہ سے باندھا تھا

(وصف دوم) اور عہد کو توڑتے نہیں یعنی نافرمانی سے باز رہتے ہیں۔

(وصف سوم) اور جن علاقوں کا اللہ نے ملانے کا حکم دیا ہے ان کو ملاتے اور جوڑتے ہیں یعنی صلہ رحمی کرتے ہیں اور اپنے عزیز و اقارب اور رشتہ داروں کے ساتھ احسان اور نیک سلوک کرتے ہیں۔

(وصف چہارم) اور اپنے رب سے ڈرتے رہتے ہیں کہ کوئی فعل ہم سے خلاف عہد سرزد نہ ہو جائے۔

(وصف پنجم) اور ڈرتے ہیں حساب کی سختی سے یعنی محاسبہ سے ڈرتے ہیں اس لیے کہ جس سے حساب میں مناقشہ

اور چھان بین ہوئی وہ ہلاک ہوا۔

(وصف ششم) اور جن لوگوں نے محض اپنے پروردگار کی خوشنودی طلب کرنے کے لیے جادہ طاعت پر قائم رہنے

میں صبر کیا یعنی شرائع عبودیت کی پابندی کی اور بوجہ مخالفت نفس جو مشقت پیش آتی اس کا تحمل کیا۔

(وصف ہفتم) اور ٹھیک وقت اور ٹھیک آداب کے ساتھ نماز کو ادا کیا۔

(وصف ہشتم و نہم) اور جو مال و منال اور علم اور فضل و کمال ہم نے ان کو دیا اس میں سے کبھی پوشیدہ اور کبھی ظاہر جیسا

موقع ہوا خرچ کیا۔

(وصف دہم) اور وہ بدی کو نیکی سے دفع کرتے ہیں یعنی برائی کا بدلہ بھلائی سے دیتے ہیں اور سیئہ کی ظلمت کو حسنہ

کے نور سے زائل کر دیتے ہیں دیکھ لو عظیمندایہ ہوتے ہیں۔

بدی را بدی سہل باشد جزاء اگر مردی احسن الی من اساء

(۱) کہ اپنے ہاتھ ان پیغمبروں کے منہ میں دے دیئے کے چپ رہو اور کوئی حرف اس قسم کا منہ سے نہ نکالو یا یہ معنی ہیں کہ قوموں نے تعجب سے اپنے منہ میں دے دیئے یعنی انگشت بدنداں ہو گئے کہ یہ کیا کہہ رہے ہیں۔

(۲) اور یہ کہا کہ ہم اس پیغام کو نہیں مانتے جو تم دے کر بھیجے گئے ہو یعنی جس چیز کو تم اپنے زعم میں پیغام خداوندی بتلاتے ہو ہم اس کو نہیں مانتے۔

(۳) اور جس راہ کی طرف تم ہم کو بلاتے ہو اس کے بارے میں ہم شک میں ہیں جس نے ہم کو قلق اور اضطراب میں ڈال دیا ہے اور اس شک کا منشاء صرف ان جہالت اور بے خبری اور اغراض فاسدہ تھیں اس لیے رسولوں نے ان کے جواب میں کہا، کیا تم کو اللہ کے بارے میں شک ہے جو آسمانوں اور زمین کا پیدا کرنے والا ہے یعنی یہ آسمان اور زمین تمہاری نظروں کے سامنے ہیں جو اس امر کی روشن دلیل ہے کہ یہ اتنی بڑی عمارت خود بخود تو بن کر کھڑی نہیں ہو گئی یہ عجیب و غریب آفرینش اس کے صانع کی ہستی پر شاہد ہے پس جس خداوند ذوالجلال کا وجود اور ہستی اس قدر بدیہی ہر اس کا کیوں انکار کرتے ہو اب اس کے بعد اس کی کمال رحمت کا بیان کرتے ہیں وہ خدا تم کو ایمان اور ہدایت کی طرف اس لیے بلاتا ہے تاکہ تمہارے کچھ گناہ معاف کرے اور تاکہ تمہیں ایک مدت معینہ تک مہلت دے اور دنیا میں تم پر عذاب نہ کرے اس جواب پر قوم کفار کے لوگ بولے اور تین شیعہ پیش کیئے۔

پہلا شبہ

تو یہ کیا کہ تم ہم جیسے ایک آدمی ہو اور تمام انسان ماہیت انسانیہ اور حقیقت بشریہ میں مساوی اور برابر ہیں یہ کیسے ممکن ہے کہ ایک انسان تو اللہ کا رسول ہو جائے اور دوسرا اس پر ایمان لائے اور اس کا پیرو بنے تم صورت اور ہیئت میں ہم جیسے ہو تم کو ہم پر کیا فضیلت اور برتری ہے جو ہم تمہاری پیروی کریں۔

دوسرا شبہ

یہ کیا کہ ہم نے اپنے آباء و اجداد کو اسی طریقہ پر پایا اور تم یہ چاہتے ہو کہ ہم کو ان چیزوں کی پرستش سے روک دو جن کو ہمارے آباء و اجداد پوجتے تھے ہم تمہارے کہنے سے اپنے آبائی طریقہ کو کیسے چھوڑیں۔

تیسرا شبہ

یہ تھا کہ اگر تم دعوائے نبوت و رسالت میں سچے ہو تو ہمارے سامنے ایسی روشن دلیل لاؤ جس کو ہم بھی تسلیم کریں مطلب یہ تھا کہ تم نے جو معجزات ہم کو دکھلائے ہیں ان پر ہم غطس نہیں ایسے معجزات قاہرہ دکھلاؤ جن کو دیکھ کر آدمی ایمان لانے پر مجبور ہو جائے۔

رسولوں کا جواب

ان کے رسولوں نے ان کے جواب میں ان سے کہا کہ تمہارے یہ تینوں شیعہ مہمل ہیں۔

پہلے شبہ کا جواب

بے شک ہم تم جیسے بشر ہیں یعنی صورت اور ہیئت میں بلاشبہ تمہاری طرح ہیں اس سے ہم انکار نہیں کرتے لیکن اللہ تعالیٰ اپنے بندوں میں سے جس پر چاہتا ہے احسان کرتا ہے اور نبوت و رسالت سے اس کو سرفراز کرتا ہے جنس انسانیت میں شریک ہونے سے یہ لازم نہیں کہ اس جنس کے تمام افراد فضائل و کمالات میں برابر ہو جائیں صورت اور ہیئت کے اعتبار سے عاقل اور غافل، جاہل اور فاضل سب برابر ہیں پس جس طرح ایک جنس کے افراد میں فضائل جسمانیہ کے اعتبار سے تفاوت ممکن ہے اس طرح فضائل روحانیہ میں بھی تفاوت ممکن ہے جاہلوں نے انبیاء علیہم السلام کی صورت و شکل دیکھ کر یہ خیال کر لیا کہ ہم اور وہ یکساں ہیں حالانکہ دونوں میں زمین و آسمان کا فرق ہے۔

دوسرے شبہ کا جواب

اور اسی سے دوسرے شبہ کا بھی جواب ہو گیا کہ حق و باطل کی تمیز اور صدق و کذب کا فرق یہ اللہ تعالیٰ کا عطیہ اور اس کا فضل ہے جس کو چاہتا ہے اس کو عطا کرتا ہے اور ایک کثیر جماعت کو اس سے محروم کرتا ہے تمہارے آباء و اجداد جاہل اور نادان تھے اور بے بصیرت تھے ان کو حق و باطل کی تمیز نہ تھی اور جاہلوں کا اتفاق کسی عاقل پر ہجرت نہیں۔ (تفسیر کبیر: ۵/۲۳۴)

تیسرے شبہ کا جواب

کفار کا تیسرا شبہ یہ تھا کہ ہم تمہارے ان پیش کردہ معجزات پر مطمئن نہیں ہماری خواہش کے مطابق معجزات لاؤ اس کا جواب دیتے ہیں اور ہماری طاقت نہیں کہ ہم بغیر اللہ کے حکم کے تمہارے پاس کوئی دلیل اور برہان لے آئیں یعنی تمہاری فرمائش پوری کرنا ہماری قدرت اور اختیار میں نہیں۔ باقی ہم اپنی نبوت کی سند اور روشن نشان پہلے دکھلا چکے ہیں وہ اطمینان کے لیے کافی اور وافی ہیں ضد اور عناد کا علاج ہمارے پاس نہیں حضرات انبیاء علیہم السلام نے جب کفار کو ان کے شبہات کے شافی اور کافی جواب دے دیئے اور کفار ان کے جواب با صواب سے لاجواب ہو گئے تو جہالت اور نادانی پر اتر آئے اور انبیاء کرام علیہم السلام کو ڈرانے دھمکانے لگے تو حضرات انبیاء کرام علیہم السلام نے کہا کہ ہم تمہاری تخویف سے خائف نہیں تم ہمارا کچھ نہیں بگاڑ سکتے ہمارا بھروسہ اللہ پر ہے اور مومنوں کو اللہ ہی پر بھروسہ رکھنا چاہئے اور ہم کو کیا ہوا کہ اللہ پر بھروسہ نہ کریں حالانکہ اس نے ہم کو نجات اور ہدایت کی راہیں بتلائیں وہی ہم کو تمہارے شر سے بچائے گا اور خدا کی قسم ہم ضرور صبر کریں گے اس ایذا پر جو تم ہم کو پہنچاتے ہو۔ اور توکل کرنے والوں کو اللہ ہی پر توکل کرنا چاہئے سب کچھ اسی کے ہاتھ میں ہے اس تمام تر اتمام حجت کے بعد بھی کفار نرم نہ ہوئے بلکہ اور گرم ہو گئے اور کفار اپنی طاقت کے غرور میں رسولوں سے یہ کہنے لگے کہ اپنے توکل کو تو رہنے دو اور سن لو کہ البتہ ہم تم کو اپنے ملک سے نکال باہر کریں گے یا تو تم ہمارے مذہب میں واپس آ جاؤ۔ جاننا چاہئے کہ انبیاء کرام علیہم السلام نبوت سے پہلے بھی اپنی قوم کے دن پر قائم نہیں ہوئے جن کو یہ کہا جاسکے کہ تم ہمارے مذہب میں واپس آ جاؤ۔ انبیاء کرام شروع ولادت سے لے کر شرک اور کفر کی آلودگی سے ہمیشہ پاک رہے ہیں بلکہ اصل یہ ہے کہ انبیاء کرام علیہم السلام نبوت سے پہلے انہی کے ساتھ رہتے تھے اور قبل از بعثت ان کو تبلیغ و دعوت نہیں کرتے تھے اس لیے وہ لوگ انبیاء علیہم السلام کو اپنا ہم

ربط: گزشتہ آیات میں ضعفاء کفار کی اپنے رئیسوں اور سرداروں سے باہم گفتگو کا ذکر تھا اس آیت میں شیطان کی گفتگو کا ذکر ہے جو تمام کافروں کا رئیس اور سردار ہے شیطان اس وقت جو تقریر کرے گا حق تعالیٰ نے اس آیت میں اس کا ذکر کیا ہے جب اہل جنت جنت میں اور اہل نار دوزخ میں پہنچ جائیں گے تو تمام اہل دوزخ جمع ہو کر متفقہ طور پر ابلیس کو لعنت ملامت کریں گے کہ تو نے ہم کو تباہ و برباد کیا تو اس وقت ابلیس کھڑا ہوگا اور الزام دفع کرنے کے لیے (آگ) کے ایک منبر پر کھڑا ہو کر خطبہ دے گا۔ یہ وقت کافروں پر عیب مصیبت کا ہوگا ان کا سردار ہی ان کو صاف جواب دے دے گا۔

کافروں کے اس حال بد مال کے بعد حق تعالیٰ ﴿وَاَدْخِلِ الَّذِينَ اٰمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ﴾ میں بطور مقابلہ اہل ایمان کی نعمتوں کا ذکر فرماتے ہیں جیسا کہ قرآن کریم کا طریقہ ہے کہ اشقیاء کے بعد سعداء کا حال و مال ذکر کرتے ہیں۔ چنانچہ فرماتے ہیں اور جب حساب و کتاب کے بعد کام فیصل ہو چکے گا یعنی دوزخی دوزخ میں اور جنتی جنت میں داخل ہو چکے ہوں گے تو سب دوزخی جمع ہو کر شیطان کو لعنت ملامت کریں گے تو اس وقت ابلیس آگ کے ایک منبر پر کھڑا ہو کر کہے گا اے بد بختو! اور مجھے ملامت کرنے والو تحقیق اللہ تعالیٰ نے تم سے سچا وعدہ کیا تھا کہ قیامت اور حشر و نشر اور حساب و کتاب اور جزاء و سزا حق ہے اور جو کفر کرے گا وہ ہلاک ہوگا اور جو ایمان لائے گا وہ فلاح پائے گا پس خدا کے اس سچے وعدہ کا تم نے آنکھوں سے مشاہدہ کر لیا اور میں نے بھی تم سے وعدہ کیا تھا کہ اس حیات دنیوی کے بعد کوئی حیات اور حساب و کتاب نہیں پس میں نے تم کو الٹا وعدہ دیا تھا یعنی میں نے جو تم کو وعدہ دیا تھا آج بالکل اس کا الٹ نکلا اور میرا تمہارے اوپر کوئی زور نہ تھا یعنی تم مجھے کس لیے ملامت کرتے ہو تم پر میرا کوئی زور اور زبردستی نہ تھی کہ جبراً و تہراً میرے حکم پر چلو۔ اگر تم میرا کہنا نہ مانتے تو میں تمہارا کیا کر سکتا تھا تم نے میرا حکم اپنے مزہ کے لئے مانا۔ اب عذاب بھی بھگتو میری طرف سے صرف اتنی بات ہوئی کہ میں نے تم کو بطریق و سوسہ اپنی طرف بلایا نہ میرے پاس کوئی دلیل اور حجت تھی اور نہ کوئی طاقت و قوت تھی کہ تم کو بزور منواتا بغیر کسی قہر اور غلبہ کے اور بغیر کسی حجت اور دلیل کے محض بطریق و سوسہ دنیا کی ظاہری آرائش اور زیبائش تمہاری نظروں کے سامنے کر دی پس تم نادانوں نے فوراً میرا کہنا مان لیا اور انبیاء و رسل جنہوں نے طرح طرح کے حجج و براہین تمہارے سامنے پیش کئے اور طرح طرح کی آیات و بینات تم کو دکھائیں تم نے ان کا کہنا نہ مانا پس آخر تمہارا یہ انجام ہوا پس تم مجھے ملامت نہ کرو اور اپنی جانوں کو ملامت کرو کہ تم نے دلیل اور براہین کو چھوڑ کر میری بے دلیل باتوں کو مان لیا اس وقت تم ایسے اندھے کیوں ہو گئے تھے کہ بے دلیل میرے پیچھے لگ لیے حماقت تمہاری ہے مجھے کیوں ملامت کرتے ہو میری طرف سے تو فقط دعوت تھی اور اصل علت عذاب ارتکاب معصیت ہے جو تمہارا اختیاری فعل ہے لہذا آج نہ میں تمہاری فریاد رسی کر سکتا ہوں اور نہ تم میری فریاد رسی کر سکتے ہو ہم تم دونوں عذاب دائمی میں رہیں گے تحقیق میں بری اور بے زار ہوں اس سے کہ تم نے پہلے دنیا میں مجھے اللہ کا شریک قرار دیا میں اللہ کا شریک نہیں مطلب یہ ہے کہ تم جو دنیا میں اللہ کا شریک ٹھہراتے تھے آج میں تمہارے اس اعتقاد سے بری اور بے زاد ہوں میرا تم سے کوئی تعلق نہیں۔ بے شک جو ظالم یعنی مشرک ہیں ان کے لیے آخرت میں دردناک عذاب ہے جس میں وہ ہمیشہ رہیں گے۔ آیات کے ظاہر سیاق سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ ابلیس کا یہ خطبہ کافروں کے جہنم

ربط:..... گزشتہ آیات میں کافروں اور مومنوں کے اخروی نتائج کا ذکر فرمایا اب ان آیات میں کلمہ ایمان اور کلمہ کفر کی مثال بیان فرماتے ہیں اور عالم برزخ میں اس کا اثر اور ثمر بیان کرتے ہیں تاکہ کلمہ توحید کی فضیلت اور کلمہ کفر کی قباحت ظاہر ہو۔

اس آیت میں کلمہ طیبہ سے کلمہ لا الہ الا اللہ مراد ہے۔ جیسا کہ حدیث میں اس کی تصریح ہے اور محمد رسول اللہ ﷺ اس کے تابع ہے وہ بھی مراد ہے کیوں کہ مژوم کے ساتھ لوازم کا ہونا ضروری ہے مگر چونکہ اہل ایمان اس امت سے پہلے بھی گزرے ہیں جو ایمان اور فضائل ایمان میں ان کے ساتھ شریک ہیں سب لا الہ الا اللہ کہتے تھے مگر لا الہ الا اللہ کا قرین ہر امت میں بدلتا رہا ہے کوئی لا الہ الا اللہ کے ساتھ نوح نبی اللہ کہتا تھا کوئی ابراہیم خلیل اللہ کہتا تھا اور کوئی موسیٰ کلیم اللہ کہتا تھا اور کوئی عیسیٰ روح اللہ کہتا تھا اور ہم محمد رسول اللہ کہتے ہیں۔ غرض یہ کہ کلمہ رسالت جملہ متبادلہ ہے ہر امت میں بدلتا رہا ہے اور کلمہ لا الہ الا اللہ غیر متبدل ہے جس میں تمام اہل ایمان والہ مل وادیان مشترک ہیں اس لیے اکثر احادیث میں لا الہ الا اللہ پر اکتفا کیا گیا باقی مراد وہی پورا کلمہ ہے یعنی مع اپنی قرین اور لازم کے مراد ہے لا الہ الا اللہ تو سب میں مشترک ہے مگر لا الہ الا اللہ کا قرین ہر امت مسلمہ کا الگ الگ ہے اور چونکہ اصل کلمہ طیبہ لا الہ الا اللہ ہے اور محمد رسول اللہ اس کا قرین ہے اس لیے حضرات صوفیہ جب ذکر کی تلقین کرتے ہیں تو یہ فرماتے ہیں کہ لا الہ الا اللہ کا ذکر مثلاً اتنی مقدار میں کیا کرو اور کبھی کبھی محمد رسول اللہ بھی کہہ لیا کرو تاکہ تابع اور متبوع کا فرق اور حق ادا ہو جائے اور وجہ یہ ہے کہ ذکر تو اللہ کا حق ہے اور نبی کا حق درود ہے جس کا قرآن میں حکم آیا ہے لہذا لا الہ الا اللہ تو ذکر ہے اور محمد رسول اللہ کلمہ تجدید ایمان کے لیے ہے اب آیت کی تفسیر پڑھئے۔

کیا نہیں دیکھا تو نے اے سیکھنے والے؟ اور کیا نہیں جانتا تو نے اے جاننے والے؟ کہ اللہ نے کلمہ توحید اور کلمہ شرک کی کیسی عجیب اور عمدہ مثال بیان کی ہے کلمہ طیبہ یعنی کلمہ توحید و اسلام ایک نہایت ہی پاکیزہ درخت کے مشابہ ہے جس کا پھل نہایت درجہ لذیذ اور مفید ہے شجرہ طیبہ سے کھجور کا درخت مراد ہے جو اپنے بیشمار منافع کی وجہ سے اطیب الاشجار ہے اور وہ پاکیزہ درخت ایسا ہے کہ اس کی جڑ مضبوط ہے یعنی اس کی جڑ زمین میں جمی ہوئی ہے پس مومن کا قلب بمنزلہ زمین کے ہے اور ایمان اور اعتقاد توحید جو اس میں راسخ ہے وہ کلمہ ایمان کی جڑ ہے اور اعمال صالحہ اس شجرہ طیبہ کی شاخیں ہیں جو آسمان قبولیت تک پہنچ رہی ہیں اور اس معتقد کے لیے بلندی اور رفعت کا سبب بن رہی ہیں اور انہی اعمال صالحہ کو حدیث میں ایمان کے شعبوں سے تعبیر کیا گیا ہے اور یہ پاکیزہ درخت ہر وقت اپنے پروردگار کے حکم سے پھل دیتا رہتا ہے یعنی دن رات ہر موسم میں قسم قسم کے پھل دیتا رہتا ہے کبھی اس کا پھل منقطع نہیں ہوتا اسی طرح مومن کا عمل ہے کہ آسمان پر چڑھتا ہے یعنی قبول ہوتا ہے اور اس کی برکتیں ہر وقت حاصل ہوتی رہتی ہیں۔ اور اس کا ثواب کبھی منقطع نہیں ہوتا اس کا ثواب ہر وقت مومن کو پہنچتا ہے اس ناچیز کا گمان یہ ہے کہ ﴿اَصْلُهَا ثَابِتٌ﴾ سے ایمان کی طرف اشارہ ہے اور ﴿فَوُعْثُهَا فِي السَّمَاءِ﴾ سے سلام کی طرف اشارہ ہے اور ﴿تَوْبَتُهَا كُلُّهَا﴾ سے مقام احسان اور اخلاص کی طرف اشارہ ہے یعنی ان الوار و برکات کی طرف اشارہ ہے جو صدق ایمان اور اعمال صالحہ سے حاصل ہوتے ہیں یہ انوار و برکات ثمرہ ایمان کے ثمرات طیبہ ہیں جو عالم غیب سے ہر وقت اس کو پہنچتے رہتے ہیں اور عجب نہیں کہ ﴿تَوْبَتُهَا كُلُّهَا﴾ سے وہ فواکہ

اور ثمرات مراد ہیں جو جنت میں اعمال صالحہ پر مرتب ہوں گے جیسا کہ حدیث میں ہے کہ غراسہا الجنة یا **اُكْثَاهَا** سے قرب خداوندی اور رضائے الہی کے ثمرات مراد لیے جائیں جو دائمی ہیں اور انقطاع کا ان میں احتمال نہیں اور اللہ تعالیٰ نے لوگوں کو سمجھانے کے لئے مثالیں بیان کی ہیں تاکہ وہ نصیحت پکڑیں کیونکہ مثال امر متصور کو محسوس کے قریب بنادیتی ہے اور صورت کے آئینہ میں معنی کا سمجھنا آسان ہو جاتا ہے۔

یہ تو کلمہ طیبہ کی مثال ہوتی جو عقل کا درخت ہے اب آگے کلمہ خبیثہ کی مثال بیان فرماتے ہیں کو نفسانی شہوات و لذات کا خبیث اور گندہ اور بد بودار درخت ہے اور کلمہ خبیثہ یعنی کلمہ کفر کی مثال ایسی ہے جیسے ایک نہایت خراب اور گندہ درخت ہو اور ایسا کمزور ہو کہ وہ ذرا سی حرکت میں زمین کے اوپر سے اکھاڑ لیا جائے اور اس کے لیے زمین میں کچھ قرار اور ثبات نہیں اس لیے شاخوں اور پھلوں کا ذکر تو فضول ہے کلمہ کفر کو شجرہ خبیثہ کے ساتھ تشبیہ دینے میں اشارہ اس طرف ہے کہ کفر کا وجود تو ہے مگر معتد بہ اور پائیدار وجود نہیں اس لیے کہ کفر کا دعویٰ کسی صحیح دلیل سے ثابت نہیں۔ دعویٰ بے دلیل ہے اس کی کوئی جڑ اور بنیاد نہیں اسی وجہ سے اس کی شاخوں اور پھلوں کا ذکر نہیں فرمایا کفار کا کوئی عقیدہ دنیا میں مضبوط دلیل سے قائم نہیں تھوڑا سا دھیان کرنے سے غلط معلوم ہونے لگتا ہے عجب نہیں کہ اشارہ اس طرف ہو کہ کفر کا کوئی عمل معتبر نہیں اس لیے کہ اس کی کوئی بنیاد نہیں اور نہ اس پر کوئی اخروی ثمرہ مرتب ہوگا۔

نہ بنخ کز اں باشد اور مدار نہ شاخ کہ گردد بداں سایہ دار
گیا ہیست افتادہ بر روئے خاک پریشان و بے حاصل و خور ناک

کافروں کے دعوے کی کوئی جڑ نہیں ہوتی ذرا دھیان کرو تو اس کا غلط ہونا معلوم ہو جائے گا اور یہی وجہ ہے کہ اس کے دل میں کوئی نور پیدا نہیں ہوتا اور نہ دل کو سکون اور اطمینان ہوتا ہے۔

خلاصہ کلام:..... یہ کہ پہلی آیت میں کلمہ طیبہ کو شجرہ طیبہ یعنی پاکیزہ درخت سے تشبیہ دی ہے جس میں یہ چار وصف پائے جائیں۔

(۱) پاکیزہ ہو، یعنی دیکھنے میں خوبصورت اور خوشبودار اور خوش مزہ ہو اس کا پھل شیریں اور لذیذ ہو۔

(۲) جڑ اس کی مضبوط ہو اکھڑنے اور گرنے سے بالکل محفوظ ہو۔

(۳) شاخیں اس کی اونچائی میں آسمان کو جا رہی ہوں یعنی بہت بلند ہوں اور ظاہر ہے کہ درخت جس قدر زیادہ لمبا ہوگا اسی قدر اس کا پھل بھی پاکیزہ اور لذیذ ہوگا اور زمین کی کدورتوں سے محفوظ ہوگا اور زیادہ بھی ہوگا۔

(۴) ہر وقت وہ پھل دیتا ہو اس کے پھل کے لیے کوئی زمانہ خاص نہ ہو کہ اس زمانہ کے سوا کسی دوسرے وقت میں اس کو پھل نہ آتا ہو جو درخت ان صفات کے ساتھ موصوف ہوگا وہ نہایت عمدہ درخت ہوگا اور ہر عاقل اس کے حصول کی کوشش کرے گا۔

پس یہی حال شجرہ ایمان و اسلام کا ہے کہ وہ دیکھنے میں اور سونگھنے میں نہایت پاکیزہ ہے اس درخت کے اصول و فروع کو دیکھ کر آدمی حیران اور ششدر رہ جاتا ہے کہ مکارم اخلاق اور محاسن اعمال کا عجیب پاکیزہ درخت ہے۔

کئی ہونے میں اور آیت کے عذاب قبر کے باعے میں نازل ہونے میں کوئی تفریق نہیں رہی۔

ف ۲:..... آیت میں مومن صالح اور کافر کے ثواب اور عذاب قبر کا ذکر ہے مومن فاسق کا صراحتاً کوئی ذکر نہیں اب یا تو قیاس کیا جائے کہ جس طرح اس کی حالت بین بین ہے اعتقاد میں مومن کے مشابہہ ہے اور عمل میں کافر کے مشابہہ ہے اس طرح اس کے ساتھ معاملہ بھی بین بین ہوگا۔

(هذا كالمه ملخص من الثبوت بمراقبة التبييت و غط نمبر ۱۲۲، از سلسلہ تبلیغ)

یہ ناچیز کہتا ہے کہ شاید گناہ گار مومن کے ذکر سے اس لیے سکوت کیا گیا کہ اس کا معاملہ مشیت خداوندی میں مستور ہے کما قال تعالیٰ ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا حَوْلَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ﴾۔

ف ۳:..... جب مردہ قبر میں دفن کر دیا جاتا ہے تو اس کے پاس دو فرشتے آتے ہیں جو سیاہ رنگ اور نیلی آنکھوں والے ہوتے ہیں ایک کو منکر اور دوسرے کو نکیر کہتے ہیں اور اس سے سوال کرتے ہیں کہ تیرا رب کون ہے اور تیرا دین کیا ہے اور اس شخص (یعنی محمد رسول اللہ ﷺ) کے بارے میں تو کیا کہتا ہے سوال کے ان دو فرشتوں میں سے ایک کا نام منکر لفتح کاف بصیغہ اسم مفعول ہے اور دوسرے کا نام نکیر۔ بروزن فصیل ہے چون کہ ان کی صورت اور شکل بالکل اوپری ہے نہ تو آدمیوں کے مشابہہ ہے اور نہ فرشتوں کے اور نہ حیوانوں کے بالکل نئی مخلوق ہے اس لیے ان فرشتوں کا نام منکر اور نکیر ہے۔

اہل سنت والجماعت کے اجتماعی عقیدوں میں ایک عقیدہ یہ ہے کہ قبر (یعنی عالم برزخ) میں مومن و کافر سب سے سوال ہوگا اور کافر اور فاسق کو عذاب ہوگا قبر سے مراد برزخ ہے جو دنیا اور آخرت کے درمیان واسطہ ہے اور اس پر ایمان لانا واجب ہے کیونکہ یہ امر فی نفسہ ممکن ہے اور نصوص شریعت سے باجماع امت ثابت ہے اور سوال و جواب کے معنی سمجھنے اور سمجھانے کے ہیں خواہ وہ آواز سے ہوں یا غیر آواز سے ہوں اور سمجھنے کے لیے مطلق زندگی کا ہونا ضروری ہے جو انسان کے کسی جزو سے متعلق ہو سکتی ہے لہذا منکرین کا یہ کہنا کہ ہم میت کو دیکھتے ہیں مگر منکر نکیر کو نہیں دیکھتے اور نہ ہی میت کی اور ان کی گفتگو کو سنتے ہیں اور نہ میت کے بدن پر کوئی علامت عذاب کی دیکھتے ہیں اور نہ میت کے بدن میں کسی قسم کی جنبش یا کوئی اور علامت ہی دیکھنے میں آتی ہے منکرین کا یہ قول صحیح نہیں منکرین کے اس شبہ کا جواب یہ ہے کہ وہ عالم ہی دوسرا ہے اس عالم کے احوال کے مشاہدے کے لیے اس عالم کی آنکھیں چاہئیں آنحضرت ﷺ پر وحی نازل ہوتی تھی اور آنحضرت ﷺ جبریل امین علیہ السلام کا کلام سنتے تھے اور جبریل علیہ السلام کو دیکھتے تھے مگر حاضرین میں یہ استعداد نہ تھی کہ وہ جبریل علیہ السلام کو دیکھ سکیں اور ان کا کلام سن سکیں۔

بسا اوقات انسان کو خواب میں شدید الم لاحق ہوتا ہے اور کبھی اس کو مسرت لاحق ہوتی ہے مگر پاس والے آدمیوں کو یہ بات محسوس نہیں ہوتی اور خواب دیکھنے والا یہی سمجھتا ہے کہ میں بیداری کی حالت میں یہ چیزیں دیکھ رہا ہوں حالانکہ وہ واقع میں سویا ہوا ہے اور اگر کوئی شخص اپنا خواب بیان کرے تو اس سے دلیل عقلی کا مطالبہ نہیں ہو سکتا بعینہ یہی کیفیت منکر نکیر کے سوال کی ہے مردہ ان کا کلام سنتا ہے اور اس کا جواب دیتا ہے مگر پاس کے لوگوں کو اس کی مطلق خبر نہیں ہوتی ابھی سمجھ میں نہیں آتا جب مردے معلوم ہو جائے گا حیرت کا مقام ہے کہ لوگ منکر نکیر اور میت کے سوال و جواب کا انکار کرتے ہیں اور یہ خیال

والے تو نے ان ظالموں کو نہیں دیکھا جنہوں نے اللہ تعالیٰ کے احسان کو ناشکری سے بدل ڈالا کہ اللہ نے ان کی ہدایت کے لیے ایک رسول ﷺ کو مبعوث فرمایا جس نے ان کو شجرہ طیبہ کی دعوت دی اور شجرہ خبیثہ کے استعمال سے ان کو منع کیا مگر ان ظالموں نے نعمت کے بدلے مصیبت اور شجرہ طیبہ کے بدلے شجرہ خبیثہ کو اختیار کیا خود بھی تباہ ہوئے اور اپنی قوم کو بھی تباہی کے گھر میں جا اتارا یعنی شجرہ طیبہ کے بدلے شجرہ خبیثہ کھلایا جسے کھا کر وہ جہنم میں داخل ہوں گے اور وہ بہت بری قرار گاہ ہے اور ان ظالموں نے تبدیل نعمت پر اکتفا نہیں کیا بلکہ منعم کو بھی بدل ڈالا کہ اللہ جو منعم حقیقی تھا اس کے ہم سر بنائے اور اس کے شریک ٹھہرائے تاکہ لوگوں کو خدا کی راہ سے بھٹکا دیں اے نبی ﷺ! آپ ﷺ ان سے یہ کہہ دیجئے کہ اچھا چند روز فائدہ اٹھا لو اور دنیا میں خوب مزے اڑا لو پس تمہارا آخری ٹھکانہ جہنم ہے یہ تمہید اور وعید ہے اور یہ ایسا ہے جیسے کوئی طیب کسی بد پر ہیز سے کہے کل ماضیت فائدہ جلاء الموت (اچھا تو جو چاہے کھاتیر انجام موت اور ہلاکت ہے) کفار و فاجر کی اس تمہید و وعید کے بعد اپنے خاص بندوں کو ہدایت فرماتے ہیں اے نبی ﷺ! آپ ﷺ میرے بندوں سے کہہ دیجئے جو میرے خاص بندے ہیں درہم و دینار کے بندے نہیں جو مجھ پر ایمان لائے ہیں اور ان کو یقین ہے کہ دنیا فانی ہے اور چند روزہ ہے ان سے کہہ دیجئے کہ وہ نعمت الہی کی شکرگزاری میں لگے رہیں کہ نماز پڑھتے رہیں جو دین کا ستون ہے اور کفر و اسلام کے درمیان فارق ہے اور جو روزی ہم نے ان کو دی ہے اس میں سے کچھ راہ خدا میں خرچ کرتے رہیں پوشیدہ اور ظاہر خدا کی راہ میں خیرات کرنا یہ مالی شکر ہے بہر حال جان اور مال سے اللہ کی نعمت کے شکر میں لگے ہیں ایسے دن کے آنے سے پہلے کہ جس میں نہ خرید و فروخت ہو سکے گی اور نہ کوئی دوستی چل سکے گی یعنی آخرت میں کوئی نذیہ قبول نہ ہوگا اور نہ کسی کی دوستی کام آوے گی اس دن کے آنے سے پہلے جو کچھ کرنا ہے وہ کر لو یہاں تک ان لوگوں کا ذکر تھا جنہوں نے خدا کی نعمت کی ناشکری کی اور اس کے لئے شرکاء تجویز کیے اب آئندہ آیت میں منعم حقیقی کے اوصاف بیان کرتے ہیں کیونکہ سب سے بڑی نعمت منعم حقیقی کی معرفت ہے اور منعم حقیقی کی ذات و صفات کی معرفت ہی سعادت کبریٰ ہے اس لیے آئندہ آیات میں منعم حقیقی کے دس اوصاف بیان کرتے ہیں۔

- (۱) اللہ پاک وہ ہے جس نے آسمانوں کو پیدا کیا۔ (۲) اور زمین کو پیدا کیا اور آسمانوں کو تمہارے لیے چھت بنایا اور زمین کو تمہارے لیے فرش بنایا۔ (۳) اور آسمان سے پانی اتارا جو تمہاری زندگی کا سامان ہے کما قال تعالیٰ ﴿وَجَعَلْنَا مِنَ الْمَاءِ كُلَّ شَيْءٍ حَيٍّ﴾ پھر اس سے تمہارے کھانے کے لیے پھل نکالے۔ (۴) اور پھر ایک جگہ سے دوسری جگہ منتقل ہونے کے لیے تمہارے لیے کشتیوں کو مسخر کیا تاکہ وہ تم کو اللہ کے حکم سے دریا میں لے کر چلیں جن کے ذریعہ تم تجارت وغیرہ کر سکو۔ (۵) اور تمہارے نفع کے لیے نہروں کو مسخر کیا کہ جس طرح چاہو ان سے فائدہ حاصل کرو۔ (۶) اور مسخر کیا تمہارے لیے آفتاب کو۔ (۷) اور مسخر کیا تمہارے لیے چاند کو کہ دونوں ایک طریقہ پر برابر چلتے ہیں اور دونوں سے تم کو ہزاروں فوائد حاصل ہوتے ہیں کھیتوں اور پھلوں کا پکنا اور حساب وغیرہ کا تعلق انہی دونوں سے ہے۔ (۸) اور مسخر کیا تمہارے لیے رات کو تاکہ تم آرام کرو۔ (۹) اور مسخر کیا تمہارے لیے دن کو تاکہ تم اپنے کاروبار کرو۔ (۱۰) اور ان کے علاوہ دیا تم کو ہر اس چیز سے جو تم نے اس سے مانگی اور بے شمار چیزیں بغیر بغیر تمہارے مانگے ہی تم کو دیں اور اللہ کی نعمتیں تو اس قدر بے شمار ہیں کہ

① اس ترجمہ میں مرثدۃ آیت ﴿وَجَعَلْنَا اللّٰهَ الْغَلُّوْلَیْنَ﴾ کے ساتھ ہدای کی طرف اشارہ ہے۔

فرمائی کہ ان کے صلیبی بیٹوں میں سے کسی نے بت کو نہیں پوجا کیوں کہ اس دعا میں وَبَنِيَّ سے عام اولاد مراد نہیں بلکہ ان کے خاص صلیبی فرزند ہیں اور وہ اسماعیل علیہ السلام اور اسحاق علیہ السلام کو معلوم تھا کہ اللہ تعالیٰ مجھ کو اور میری صلیبی اولاد کو بت پرستی سے محفوظ رکھے گا مگر یہ دعا اس لیے فرمائی کہ ہماری معصومیت اور محفوظیت ہمارا طبعی اور ذاتی امر نہیں بلکہ اللہ کی عصمت اور اس کی حفاظت اور اس کی تائید و توفیق پر ہے اور مطلب یہ تھا کہ اے اللہ مجھ کو توحید خالص پر قائم اور ثابت قدم رکھ اور براہ لطف و کرم شرک جلی اور شرک خفی سے محفوظ رکھ چنانچہ ان کے صلیبی بیٹے یا جو بیٹے اس دعا کے وقت موجود تھے وہ سب شرک سے محفوظ رہے (تفصیل کے لیے تفسیر کبیر: ۲۰۵/۵ و تفسیر روح المعانی: ۱۳/۲۱۰ کو دیکھیں) لہذا قریش مکہ کا غیر اللہ کو پوجنا حضرت ابراہیم علیہ السلام کی اس دعا کے منافی نہیں کیونکہ وہ ان کی صلیبی اولاد نہیں اور اگر یہ فرض کر لیا جائے کہ ابراہیم علیہ السلام کی یہ دعا قریش کے حق میں قبول نہیں ہوئی تو اس سے ابراہیم علیہ السلام کی منقصد لازم نہیں آئے یہ ضروری نہیں کہ نبی کی دعا ہتمام و کمال قبول ہو جائے حضرت ابراہیم علیہ السلام کی یہ دعا ان کے صلیبی بیٹوں کے حق میں یا اس اولاد کے حق میں جو اس وقت موجود تھی قبول ہوئی ساری نسل کے حق میں قبول نہیں ہوئی نیز قرآن کریم میں صرف ابراہیم علیہ السلام کی دعا کا ذکر ہے اور اس کی قبولیت اور عدم قبولیت کا کوئی ذکر نہیں کہ یہ دعا قبول ہوئی یا نہیں اور ظاہر ہے کہ یہ دعا ان بیٹوں کے ساتھ مخصوص تھی جن سے حضرت ابراہیم علیہ السلام کو خاص محبت تھی قیامت تک آنے والی نسل کے لیے نہ تھی۔

اور ابراہیم علیہ السلام کی پہلی دعا بھی قبول ہوئی کہ مکہ ایک مامون اور محفوظ شہر بن گیا اور جابرہ کے تسلط اور ظالموں کی غارت گری سے محفوظ رہا۔

خلاصہ کلام یہ کہ ابراہیم علیہ السلام نے اپنے لئے اور اپنے بیٹوں کیلئے یہ دعا مانگی کہ اے اللہ مجھ کو اور میرے بیٹوں کو بتوں سے دور رکھ اس لیے کہ مجھ کو ڈر ہے کہ میری اولاد شیطانی کرشموں کو دیکھ کر کہیں گمراہ نہ ہو جائے اے میرے پروردگار تحقیق ان بتوں نے بہت سے آدمیوں کو گمراہ کر دیا ہے یعنی ان کی گمراہی کا سبب بنے ہیں بغیر آپ کی عصمت اور حفاظت کے ان کے فتنے سے بچنا بہت مشکل ہے اس لیے آپ سے یہ دعا مانگ رہا ہوں پس جس نے میری پیروی کی اور میرے پیچھے چلا یعنی مسلمان اور موحد ہوا تو وہ مجھ سے ہے یعنی میرے ساتھ وابستہ ہے اور نجات اور نفع درجات میں میرے ساتھ ہے اور جس نے میری نافرمانی کی یعنی میرے دین کا تابع نہ ہوا اور میری ملت میں داخل نہ ہوا تو اے رب بلاشبہ تو بخشنے والا مہربان ہے یعنی تو مغفرت اور رحمت پر قادر ہے کہ ان نافرمانوں کو توبہ کی توفیق دے دے اور کفر سے نکال کر اسلام میں داخل کر دے اہل سنت والجماعت کا عقیدہ ہے کہ اللہ تعالیٰ کو اپنی مخلوق کا اختیار ہے وہ اگر چاہے تو کافروں کو بھی بخش دے لیکن اس نے خبر دے دی ہے کہ مشرک اور کافر اور منافق کو نہیں بخشے گا اس کی قدرت اور اختیار و وسایہی ہے۔ اے پروردگار تحقیق میں نے بسایا ہے اپنی بعض اولاد کو ایسے میدان میں جو ریگستان ہے اور قابل زراعت نہیں ان کو تیرے محترم گھر کے قریب لا کر بسایا ہے اور زراعت وغیرہ کے لیے نہیں بسایا بلکہ اے ہمارے پروردگار تحقیق میں نے ان کو اس لیے بسایا ہے تاکہ نماز کو قائم رکھیں اور تیری عبادت کریں اور تیری طرف متوجہ رہیں اور تیرے گھر سے برکت حاصل کریں۔ جب میری اولاد تیرے محترم گھر کے پاس آباد ہوگی تو بحق جوار (پڑوس) ان پر تیری خاص الخاص رحمتیں اور برکتیں نازل ہوتی رہیں گی پڑوسی کا بھی حق ہوتا

